



Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission

Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes

CRTC DECISIONS du C.R.T.C.

et/and

Index

1975 · 76



Mike A. Miles 4-4-77

**CRTC
DECISIONS
du C.R.T.C.**

et/and

Index

© Minister of Supply and Services Canada 1976

Cat. No.: BC9-3/1976

© Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1976

N° de cat: BC9-3/1976



Decision

Décision

Ottawa, April 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective April 4, 1975:

Decision CRTC 75-96

EASTERVILLE, MAN.—740890900
GRAND RAPIDS, MAN.—740891700
MOOSE LAKE, MAN.—740892500
SNOW LAKE, MAN.—740893300
THE PAS, MAN.—740894100

Applications by the *Canadian Broadcasting Corporation* under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations, to rebroadcast the CBC English language AM network (ex CBW Winnipeg, Man.) as follows:

Technical data:

Easterville, Man.

Frequency: 95.5 MHz
Effective radiated power: 40.5 watts

Grand Rapids, Man.

Frequency: 101.5 MHz
Effective radiated power: 68.5 watts

Moose Lake, Man.

Frequency: 99.9 MHz
Effective radiated power: 80 watts

Snow Lake, Man.

Frequency: 95.5 MHz
Effective radiated power: 60 watts

The Pas, Man.

Frequency: 94.5 MHz
Effective radiated power: 76 watts

FLIN FLON, MAN.—740888300
THE PAS, MAN.—740889100

Applications by the *Canadian Broadcasting Corporation* under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations, to rebroadcast the CBC French language AM network (ex CKSB St-Boniface, Man.) as follows:

Technical data:

Flin Flon, Man.

Frequency: 99.9 MHz
Effective radiated power: 76 watts

The Pas, Man.

Frequency: 93.7 MHz
Effective radiated power: 79 watts

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 4 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 4 avril 1975:

Décision CRTC 75-96

EASTERVILLE (MAN.)—740890900
GRAND RAPIDS (MAN.)—740891700
MOOSE LAKE (MAN.)—740892500
SNOW LAKE (MAN.)—740893300
THE PAS (MAN.)—740894100

Demandes présentées par la *Société Radio-Canada* conformément au projet d'extension accélérée de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF et de retransmettre le réseau MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBW Winnipeg (Man.) comme suit:

Données techniques:

Easterville (Man.)

Fréquence: 95.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 40.5 watts

Grand Rapids (Man.)

Fréquence: 101.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 68.5 watts

Moose Lake (Man.)

Fréquence: 99.9 MHz
Puissance apparente rayonnée: 80 watts

Snow Lake (Man.)

Fréquence: 95.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 60 watts

The Pas (Man.)

Fréquence: 94.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 76 watts

FLIN FLON (MAN.)—740888300
THE PAS (MAN.)—740889100

Demandes présentées par la *Société Radio-Canada* conformément au projet d'extension accélérée de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF, et de retransmettre le réseau MA de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CKSB St-Boniface (Man.) comme suit:

Données techniques:

Flin Flon (Man.)

Fréquence: 99.9 MHz
Puissance apparente rayonnée: 76 watts

The Pas (Man.)

Fréquence: 93.7 MHz
Puissance apparente rayonnée: 79 watts

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979 subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other licences in this region.

At the Public Hearing the CBC stated that it was prepared to deal with requests for community access to its low power radio transmitters in the communities being served.

Decision CRTC 75-97

FLIN FLON, MAN.—740886700
THE PAS, MAN.—740887500

Applications by the *Canadian Broadcasting Corporation* under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations, to rebroadcast the CBC French language television network (ex CWFT Winnipeg, Man.) as follows:

Technical data:

Flin Flon, Man.

Channel: 3

Effective radiated power: 134 watts (video)

The Pas, Man.

Channel: 6

Effective radiated power: 134 watts (video)

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978 subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in this region.

The Commission has noted the concerns expressed at the hearing regarding the need for other broadcasting services. In Decisions CRTC 74-205 and CRTC 74-208 the Commission approved applications for the extension of CTV service in these areas. This service is scheduled to commence in Flin Flon and The Pas early in 1976.

The above applications constitute the first related group of applications under the CBC's Accelerated Coverage Plan (ACP). The Commission was informed that an essential element in the implementation of the ACP is the grouping of several installations in the same geographical area into a single project for purposes of engineering, planning, construction and installation, in order to achieve savings in both cost and time.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de la région.

Lors de l'audience publique, la Société Radio-Canada s'est déclarée prête à répondre aux demandes des communautés visant l'accès à ses émetteurs radio à faible puissance situés dans les localités desservies.

Décision CRTC 75-97

FLIN FLON (MAN.)—740886700
THE PAS (MAN.)—740887500

Demandes présentées par la *Société Radio-Canada* conformément au projet d'extension accélérée de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision, et de retransmettre le réseau de télévision de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CWFT Winnipeg (Man.) comme suit:

Données techniques:

Flin Flon (Man.)

Canal: 3

Puissance apparente rayonnée: 134 watts (vidéo)

The Pas (Man.)

Canal: 6

Puissance apparente rayonnée: 134 watts (vidéo)

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Au cours de l'audience publique, le Conseil a pris note des commentaires soulignant le besoin d'autres services de radiodiffusion. Par les Décisions CRTC 74-205 et CRTC 74-208, le Conseil a approuvé des demandes en vue d'étendre le service CTV à ces régions. Ce service qui couvrira Flin Flon et The Pas est prévu pour le début 1976.

Les demandes ci-haut mentionnées constituent la première série de demandes présentées conformément au plan accéléré de rayonnement (PAR) de la Société Radio-Canada. Le Conseil a appris qu'un élément essentiel de la mise sur pied de ce plan est la fusion de plusieurs installations situées dans la même région en un seul projet à des fins de planification technique, de construction et d'installation communes, afin de réaliser une économie tant d'argent que de temps.

GUY LEFEBVRE
*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

CANADIAN RADIO-TELEVISION
COMMISSION

DECISION

Ottawa, April 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 4, 1975:

Decision CRTC 75-98

ST. STEPHEN and MILLTOWN, N.B.—730431400

Application by *Alexander Clayton Weatherby* to amend his cable television broadcasting licence for St. Stephen and Milltown, N.B., to change the rate structure as follows:

- to establish an installation fee of \$20.00
 - to increase its maximum monthly fee from \$4.50 to \$6.75
- The applicant proposes special fees for extra outlets, and commercial establishments, and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$20.00 and an increase in the monthly fee to a maximum of \$6.00. The Commission considers that a monthly fee of \$6.00 is sufficient for the maintenance of adequate cable television service in this region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 4, 1975:

Decision CRTC 75-99

PORT HAWKESBURY, N.S.—740683800

Application by *Gérald J. Doucet*, representing a company to be incorporated, for an English language AM radio station at Port Hawkesbury, N.S., on the frequency 1,410 kHz, with a power of 10,000 watts day and night and a directional antenna.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of others in the region.

The Commission notes the applicant's statement at the public hearing to the effect that he will not solicit advertising in Antigonish. The Commission will require the licensee to adhere to its commitment.

In its application, the applicant proposed 49½ hours weekly of local live programming including programming for and involving the French and Indian communities in the area.

CONSEIL DE LA RADIO-TÉLÉVISION
CANADIENNE

DÉCISION

Ottawa, le 4 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 4 avril 1975:

Décision CRTC 75-98

ST. STEPHEN et MILLTOWN (N.-B.)—730431400

Demande présentée par *Alexander Clayton Weatherby* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre St. Stephen et Milltown (N.-B.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

- établir des frais d'installation de \$20.00
- porter le tarif mensuel maximum de \$4.50 à \$6.75.

Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les établissements commerciaux et ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00 et une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$6.00. Le Conseil estime qu'un tarif mensuel de \$6.00 est suffisant pour le maintien d'un service adéquat de télévision par câble dans la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 4 avril 1975:

Décision CRTC 75-99

PORT HAWKESBURY (N.-É.)—740683800

Demande présentée par *Gérald J. Doucet*, représentant une compagnie à constituer, afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise à Port Hawkesbury (N.-É.), sur la fréquence 1,410 kHz, avec une puissance de 10,000 watts de jour et de nuit et une antenne directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

Le Conseil remarque que le requérant s'est engagé lors de l'audience publique à ne pas solliciter d'annonces commerciales à Antigonish. Le Conseil exige que le titulaire de licence respecte cet engagement.

Dans la demande, le requérant projetait une programmation locale en direct de 49 heures et demie par semaine dont des émissions à l'intention et avec la participation des com-

The Commission considers this an important contribution to the service to be provided to Port Hawkesbury and area communities.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 7, 1975:

Decision CRTC 75-100

RIMOUSKI, QUE.—750162000

Application by *Câblovision Bas St-Laurent Ltée* to amend its cable television broadcasting licence (Decision CRTC 74-103) concerning the beginning of operations in zone I (Rimouski, Bic, Luceville, Saint-Anaclet, Pointe-au-Père and Sainte-Luce-sur-Mer, Que.) set for January 1, 1977, to provide the service immediately.

Decision: *APPROVED*

Further to its public announcement of February 21, 1975, the Commission received two interventions concerning this application. These interventions outlined the community's urgent need for cable television service.

They also stressed that it would be in the community's interest to be served by a cable television system owned by local residents.

While the Commission notes the ownership concerns raised in these interventions, it draws attention to Decision CRTC 74-103, wherein it required the licensee to encourage local participation, especially that of the residents of Rimouski, in the ownership and management of *Câblovision Bas St-Laurent Ltée*.

With regard to the commencement of cable television service in the Rimouski area, the Commission agrees that it would be in the best interest of the community to receive the service at an earlier date.

The Commission had been concerned that cable television might endanger the introduction of a second television service in Rimouski. However, the statements made by the CBC at the public hearing in Montreal lead the Commission to believe that the CBC will soon take the necessary steps to introduce its service in Rimouski. This would enable TVA to commence its service within a reasonable period of time.

In these circumstances, the Commission considers that it is in the public interest to approve *Câblovision Bas St-Laurent's* application so that service may be provided to the community as soon as possible.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 10, 1975:

Decision CRTC 75-101

TORONTO, ONT.—721012300

Application by *Radio Rogers Limited* to amend its broad-

munautés française et indienne de la région. Le Conseil estime que cela constitue une contribution importante au service qui sera offert aux communautés de Port Hawkesbury et de la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 7 avril 1975:

Décision CRTC 75-100

RIMOUSKI (QUÉ.)—750162000

Demande présentée par *Câblovision Bas St-Laurent Ltée* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de son entreprise de télévision par câble (Décision CRTC 74-103) concernant la date de mise en service dans la zone I (Rimouski, Bic, Luceville, Saint-Anaclet, Pointe-au-Père et Sainte-Luce-sur-Mer, Qué.) fixée au 1^{er} janvier 1977, afin de donner le service immédiatement.

Décision: *APPROUVÉ*

A la suite de son avis public, du 21 février 1975, le Conseil a reçu deux interventions au sujet de cette demande. Ces interventions ont notamment fait valoir l'urgence de la télévision par câble à Rimouski.

Elles ont également souligné l'intérêt de la population à être desservie par une entreprise de télévision par câble appartenant à des intérêts locaux.

Quant à la question de propriété, le Conseil a pris bonne note des interventions soumises et tient à rappeler que dans sa Décision CRTC 74-103, il a demandé au titulaire de licence de favoriser la participation, particulièrement celle des résidents de Rimouski, à la propriété et la gestion de la compagnie *Câblovision Bas St-Laurent Ltée*.

Quant à la date de mise en service de la télévision par câble à Rimouski et les environs, le Conseil convient qu'il est dans l'intérêt public qu'elle soit plus rapprochée.

Les craintes qu'entretenait le Conseil de voir la télévision par câble compromettre l'établissement d'un deuxième service de télévision à Rimouski se sont atténuées. En effet, les déclarations de Radio-Canada à l'audience publique de Montréal permettent de croire que la Société Radio-Canada prendra bientôt les mesures nécessaires pour établir son service à Rimouski, ceci devrait faciliter l'établissement du service du réseau TVA dans des délais raisonnables.

Dans les circonstances, le Conseil est d'avis qu'il est dans l'intérêt public d'approuver la demande présentée par *Câblovision Bas St-Laurent Ltée* afin que la population soit desservie le plus tôt possible par la télévision par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 avril 1975:

Décision CRTC 75-101

TORONTO (ONT.)—721012300

Demande présentée par *Radio Rogers Limited* en vue de

casting licence for CFTR Toronto, Ont., to increase its day-time power from 10,000 watts to 25,000 watts.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 10, 1975:

Decision CRTC 75-102

SACKVILLE, N.B.—740460100

Application by *Attic Broadcasting Co. Ltd.* for a broadcasting licence for an English language AM (carrier current) radio station at Sackville, N.B. on the frequency 670 kHz, with a power of 20 watts day-time and night-time.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other licences in this region.

The Commission stated in its May 4, 1972, public announcement that it expects student carrier current radio stations "... to reflect the interests and activities of the total university or college community in which they operate; to schedule a consistently high proportion of Canadian material; and, above all, to promote innovative programming which will explore and enlarge student interests."

The Commission requires the licensee to keep its programming under continuing review in order to ensure that the above objectives are achieved and to file reports with the Commission in this regard upon request.

Decision CRTC 75-103

CHARLOTTETOWN, P.E.I.—740588900

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* to amend its broadcasting licence for CBCT Charlottetown, P.E.I., to increase its effective radiated power from 62 to 178 kilowatts.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective April 10, 1975:

Decision CRTC 75-104

TERRACE BAY, ONT.—740882600

Application by *Lakeshore Community Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Terrace Bay, Ont.:

- to increase its installation fee from \$7.50 to \$25.00
- to increase its monthly fee from \$4.00 to \$5.00

In addition to the above, the applicant proposes additional outlet charges and these are detailed in the application.

modifier la licence de radiodiffusion de CFTR Toronto (Ont.) afin d'augmenter la puissance de jour de 10,000 à 25,000 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 avril 1975:

Décision CRTC 75-102

SACKVILLE (N.-B.)—740460100

Demande présentée par *Attic Broadcasting Co. Ltd.* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA (à courants porteurs) de langue anglaise à Sackville (N.-B.), sur la fréquence 670 kHz, avec une puissance de 20 watts de jour et de nuit.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

Dans son avis public du 4 mai 1972, le Conseil déclarait au sujet des stations de radio étudiantes à courants porteurs qu'elles doivent « . . . refléter les intérêts et l'activité de la grande communauté universitaire ou collégiale desservie. La programmation doit toujours comporter une teneur élevée d'émissions canadiennes et, avant tout, innover dans la réalisation d'émissions permettant aux étudiants d'approfondir et d'élargir leurs connaissances de sujets qui les intéressent. »

Le Conseil exige que le titulaire réévalue constamment sa programmation afin d'assurer que les objectifs énoncés ci-dessus sont respectés et de plus qu'il soumette des rapports à cet effet lorsque requis par le Conseil.

Décision CRTC 75-103

CHARLOTTETOWN (Î.-P.-É.)—740588900

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CBCT Charlottetown (Î.-P.-É.) afin d'augmenter la puissance apparente rayonnée de 62 à 178 kilowatts.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 10 avril 1975:

Décision CRTC 75-104

TERRACE BAY (ONT.)—740882600

Demande présentée par *Lakeshore Community Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Terrace Bay (Ont.) afin de:

- porter les frais d'installation de \$7.50 à \$25.00
- porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$5.00

En plus des tarifs ci-dessus, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service on Channels 2 to 13

—to change the distribution of the programming on the presently authorized local origination channel from educational programs to educational programs on a shared basis with community programs.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in installation fee to a maximum of \$25.00 and an increase in monthly fee to a maximum of \$5.00.

The Commission *APPROVES* the carriage of a community programming channel but does not consider that it should be carried on a shared basis.

The Commission considers that community programming should be distributed on a separate channel and requires the licensee to advise it of the channel on which it will be distributed. No advertising material will be permitted on the community programming channel.

Decision CRTC 75-105

RED ROCK, NIPIGON, ONT.—740884200

Application by *Lakeshore Community Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Red Rock and Nipigon, Ont.:

—to increase its monthly fee from \$4.00 to \$5.00

In addition to the above the applicant proposes additional outlet charges and these are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

—to add the distribution of community programming on channel 13

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* an increase in monthly fee to a maximum of \$5.00.

The part of the application to add the distribution of community programming on channel 13 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

Decision CRTC 75-106

WHITE RIVER, ONT.—740883400

Application by *Lakeshore Community Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for White River, Ont.:

—to decrease its installation fee from \$40.00 to \$25.00

—to increase its monthly fee from \$4.00 to \$5.00

In addition to the above, the applicant proposes additional outlet charges and these are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

—to add the distribution of community programming on channel 13

Decision: *APPROVED*

The Commission notes the licensee's statement at the public hearing that it will not increase the monthly fee until it has improved the technical quality of its system. It is a condition of the licence, as amended, that the increase in monthly fee not be implemented until the improvements in technical quality of the system are completed.

The licensee is required to submit quarterly progress reports indicating the steps taken to improve the service.

The part of the application to add the distribution of community programming on channel 13 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

Service aux canaux 2 à 13

—changer la distribution de la programmation au canal actuellement autorisé réservé aux émissions d'origine locale d'émissions éducatives à des émissions éducatives et des émissions communautaires.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation des frais d'installation jusqu'à un maximum de \$25.00 ainsi qu'une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.00.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'un canal réservé à la programmation communautaire mais estime qu'il ne devrait pas être co-distribué.

Le Conseil estime que la programmation communautaire devrait être distribuée à un canal distinct et exige que le titulaire de licence l'informe du canal qui sera utilisé. Aucune annonce publicitaire ne sera autorisée au canal réservé à la programmation communautaire.

Décision CRTC 75-105

RED ROCK, NIPIGON (ONT.)—740884200

Demande présentée par *Lakeshore Community Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Red Rock et Nipigon (Ont.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$5.00

En plus des tarifs ci-dessus, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.00.

La partie de la demande en vue d'ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13 est *APPROUVÉ* assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Décision CRTC 75-106

WHITE RIVER (ONT.)—740883400

Demande présentée par *Lakeshore Community Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre White River (Ont.) afin de:

—réduire les frais d'installation de \$40.00 à \$25.00

—porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$5.00

En plus des tarifs ci-dessus, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil remarque que, lors de l'audience publique, le titulaire de licence a déclaré qu'il n'augmentera le tarif mensuel que lorsqu'il aura amélioré la qualité technique de son système. La licence telle que modifiée comportera la condition que l'augmentation du tarif mensuel n'entrera en vigueur que lorsque les améliorations techniques auront été apportées au système.

Le titulaire de licence devra soumettre des rapports de progrès trimestriels indiquant les mesures prises en vue d'améliorer le service.

La partie de la demande en vue d'ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13 est *APPROUVÉE* assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Decision CRTC 75-107

MARATHON, ONT.—740885900

Application by *Lakeshore Community Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Marathon, Ont.:

—to increase its monthly fee from \$4.00 to \$5.00

In addition to the above, the applicant proposes additional outlet charges and these are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

—to add the distribution of community programming on channel 13

Decision: *APPROVED*

The Commission notes the licensee's statement at the public hearing that it will not increase the monthly fee until it has improved the technical quality of its system. It is a condition of the licence, as amended, that the increase in monthly fee not be implemented until the improvements in technical quality of the system are completed.

The licensee is required to submit quarterly progress reports indicating the steps taken to improve the service.

The part of the application to add the distribution of community programming on channel 13 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions relating to applications for cable television fee increases in Ontario and Quebec. These applications were heard at the Public Hearings held in Toronto, November 26, 1974, in Montreal, December 10, 1974, and in Toronto, February 25, 1975. In considering these applications, the Commission has been guided by the criteria outlined in its Public Announcement of September 18, 1974. In particular, the Commission has, except in exceptional circumstances, adopted the concept of regional uniformity of fee structure and has approved fee increase applications up to a level which the Commission considers is sufficient for the provision of cable television service in each region.

Decision CRTC 75-108

ST. THOMAS, ONT.—730755600

Application by *Allview Cable Service Limited* to amend its cable television broadcasting licence for St. Thomas, Ont., and surrounding area to change its fee structure as follows:

		<i>Basic Service</i>
Installation fee—present		Nil
—proposed	\$15.00	
Monthly fee —present	\$ 5.00	
—proposed	\$ 5.75	

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$15.00 and an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly ser-

Décision CRTC 75-107

MARATHON (ONT.)—740885900

Demande présentée par *Lakeshore Community Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Marathon (Ont.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$5.00

En plus des tarifs ci-dessus, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil remarque que, lors de l'audience publique, le titulaire de licence a déclaré qu'il augmentera le tarif mensuel que lorsqu'il aura amélioré la qualité technique de son système. La licence telle que modifiée comportera la condition que l'augmentation du tarif mensuel n'entrera en vigueur que lorsque les améliorations techniques auront été apportées au système.

Le titulaire de licence devra soumettre des rapports de progrès trimestriels indiquant les mesures prises en vue d'améliorer le service.

La partie de la demande en vue d'ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 13 est *APPROUVÉE* assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes concernant des demandes d'augmentation de tarif de télévision par câble, pour l'Ontario et le Québec. Ces demandes ont été étudiées lors des audiences publiques tenues à Toronto, le 26 novembre 1974, à Montréal, le 10 décembre 1974 et à Toronto, le 25 février 1975. Le Conseil a examiné ces demandes en se basant sur les critères mentionnés dans l'Avis public du 18 septembre 1974. Particulièrement, le Conseil a adopté, sauf en des circonstances exceptionnelles, le concept de l'uniformité régionale de la structure tarifaire et a approuvé des augmentations de tarif jusqu'à un niveau que le Conseil estime suffisant pour assurer un service de télévision par câble dans chaque région.

Décision CRTC 75-108

ST. THOMAS (ONT.)—730755600

Demande présentée par *Allview Cable Service Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre St. Thomas (Ont.) et la région avoisinante afin de changer la structure tarifaire comme suit:

		<i>Service de base</i>
Frais d'installation—actuels		aucun
—projetés	\$15.00	
Tarif mensuel —actuel	\$ 5.00	
—projeté	\$ 5.75	

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$15.00 et une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans une même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmen-

vice fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

Decision CRTC 75-109

PARRY SOUND, ONT.—740592100

Application by *Radio & T.V. Distribution Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Parry Sound, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee— \$10.00
Monthly fee — \$ 4.90

Proposed Maximum Fees

Installation fee— \$20.00
Monthly fee — \$ 6.50

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the installation fee to a maximum of \$20.00 and an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

Decision CRTC 75-110

BARRIE, ONT.—720505700

Application by *Barrie Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Barrie, Ont., and surrounding area to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee— \$10.00
Monthly fee — \$ 4.50

Proposed Maximum Fees

Installation fee— \$10.00
Monthly fee — \$ 5.25

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-111

ORILLIA, ONT.—720506500

Application by *Orillia Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Orillia, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee— \$10.00
Monthly fee — \$ 4.50

Proposed Maximum Fees

Installation fee— \$10.00
Monthly fee — \$ 5.25

tation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Décision CRTC 75-109

PARRY SOUND (ONT.)—740592100

Demande présentée par *Radio & T.V. Distribution Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Parry Sound (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation— \$10.00
Tarif mensuel — \$ 4.90

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation— \$20.00
Tarif mensuel — \$ 6.50

Les montants susmentionnés représentent les tarifs maximums; toutefois, le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les établissements commerciaux; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation des frais d'installation jusqu'à un maximum de \$20.00 et une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Décision CRTC 75-110

BARRIE (ONT.)—720505700

Demande présentée par *Barrie Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Barrie (Ont.) et les environs afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation— \$10.00
Tarif mensuel — \$ 4.50

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation— \$10.00
Tarif mensuel — \$ 5.25

Les montants susmentionnés représentent les tarifs maximums; toutefois, le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les établissements commerciaux; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-111

ORILLIA (ONT.)—720506500

Demande présentée par *Orillia Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Orillia (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation— \$10.00
Tarif mensuel — \$ 4.50

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation— \$10.00
Tarif mensuel — \$ 5.25

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-112

PETERBOROUGH, ONT.—740615000

Application by *Peterborough Cable Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Peterborough, Ont., to change its fee structure as follows:

<i>Basic Service</i>		
<i>Present Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	\$ 5.00
Monthly fee	—	\$ 4.50
<i>Proposed Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.25

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-113

SARNIA, ONT.—740648100

Application by *Huron Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Sarnia, Ont., to change its fee structure as follows:

<i>Basic Service</i>		
<i>Present Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	nil
Monthly fee	—	\$ 5.00
<i>Proposed Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-114

OWEN SOUND and MEAFORD, ONT.—740609300

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Owen Sound and Meaford, Ont., to change its fee structure as follows:

<i>Basic Service</i>		
<i>Present Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	\$10.00
Monthly fee	—	\$ 4.50
<i>Proposed Maximum Fees</i>		
Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.25

Decision: *APPROVED*

The Commission received complaints in connection with this application concerning poor reception on certain channels. While recognizing the difficulties inherent in the reception and distribution of distant signals in the particular circumstances of this licence, the Commission will nevertheless expect that this fee increase will enable the licensee to make improvements in the quality of the service provided to subscribers.

Les montants susmentionnés représentent les tarifs maximums; toutefois, le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les établissements commerciaux; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-112

PETERBOROUGH (ONT.)—740615000

Demande présentée par *Peterborough Cable Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Peterborough (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

<i>Service de base</i>		
<i>Tarifs maximums actuels</i>		
Frais d'installation	—	\$ 5.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.50
<i>Tarifs maximums projetés</i>		
Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.25

Les montants susmentionnés représentent les tarifs maximums; toutefois, le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les établissements commerciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-113

SARNIA (ONT.)—740648100

Demande présentée par *Huron Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Sarnia (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

<i>Service de base</i>		
<i>Tarifs maximums actuels</i>		
Frais d'installation	—	aucun
Tarif mensuel	—	\$ 5.00
<i>Tarifs maximums projetés</i>		
Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-114

OWEN SOUND et MEAFORD (ONT.)—740609300

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Owen Sound et Meaford (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

<i>Service de base</i>		
<i>Tarifs maximums actuels</i>		
Frais d'installation	—	\$10.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.50
<i>Tarifs maximums projetés</i>		
Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.25

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil a reçu des plaintes relatives à cette demande et concernant la réception médiocre à certains canaux. Tout en reconnaissant les difficultés inhérentes à la réception et à la distribution de signaux éloignés dans le cas particulier de ce titulaire de licence, le Conseil s'attend à ce que cette augmentation de tarif permette au titulaire de licence d'apporter des améliorations à la qualité du service offert aux abonnés.

Decision CRTC 75-115

MIDLAND-PENETANGUISHENE, ONT.—740614300

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Midland and Penetanguishene, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	\$10.00
Monthly fee	—	\$ 4.50

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.25

Decision: *APPROVED*

The Commission received interventions in connection with this application concerning poor reception on certain channels. While recognizing the difficulties inherent in the reception and distribution of distant signals in the particular circumstances of this licensee, the Commission will nevertheless expect that this fee increase will enable the licensee to make improvements in the quality of the service provided to subscribers.

Decision CRTC 75-116

WALLACEBURG, ONT.—740662200

Application by *Huron Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Wallaceburg, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	nil
Monthly fee	—	\$ 5.00

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-117

GUELPH, ONT.—740597000

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Guelph, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	\$10.00
Monthly fee	—	\$ 4.50

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.25

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-118

COLLINGWOOD, ONT.—740618400

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Collingwood, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	\$10.00
Monthly fee	—	\$ 4.50

Décision CRTC 75-115

MIDLAND-PENETANGUISHENE (ONT.)—740614300

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Midland et Penetanguishene (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	\$10.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.50

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.25

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil a reçu des interventions relatives à cette demande et concernant la réception médiocre à certains canaux. Tout en reconnaissant les difficultés inhérentes à la réception et à la distribution de signaux éloignés dans le cas particulier de ce titulaire de licence, le Conseil s'attend à ce que cette augmentation de tarif permette au titulaire de licence d'apporter des améliorations à la qualité du service offert aux abonnés.

Décision CRTC 75-116

WALLACEBURG (ONT.)—740662200

Demande présentée par *Huron Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Wallaceburg (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	aucun
Tarif mensuel	—	\$ 5.00

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-117

GUELPH (ONT.)—740597000

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Guelph (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	\$10.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.50

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.25

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-118

COLLINGWOOD (ONT.)—740618400

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Collingwood (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	\$10.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.50

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 5.25

—to delete the reception and distribution of:

- (1) CKGN-TV, channel 6, Paris, Ont., from channel 6

—to add the reception and distribution of:

- (1) CKGN-TV-22, channel 22, Uxbridge, Ont., on channel 6

Decision: *APPROVED*

The Commission received complaints in connection with this application concerning poor reception on certain channels. While recognizing the difficulties inherent in the reception and distribution of distant signals in the particular circumstances of this licensee, the Commission will nevertheless expect that this fee increase will enable the licensee to make improvements in the quality of the service provided to subscribers.

Decision CRTC 75-119

CAMP BORDEN, ALLISTON and ANGUS, ONT.—740646500

Application by *Borden Cable Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Camp Borden, Alliston and Angus, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 4.95

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$15.00
Monthly fee	—	\$ 6.50

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, commercial establishments and reconnections and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

Decision CRTC 75-120

HUNTSVILLE, ONT.—740613500

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Huntsville, Ont., to change its fee structure as follows:

Basic Service

Present Maximum Fees

Installation fee	—	\$25.00
Monthly fee	—	\$ 4.00

Proposed Maximum Fees

Installation fee	—	\$25.00
Monthly fee	—	\$ 5.00

Decision: *APPROVED*

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.25

—supprimer la réception et la distribution de:

- (1) CKGN-TV, canal 6, Paris (Ont.), du canal 6

—ajouter la réception et la distribution de:

- (1) CKGN-TV-22, canal 22, Uxbridge (Ont.), au canal 6

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil a reçu des plaintes relatives à cette demande et concernant la réception médiocre à certains canaux. Tout en reconnaissant les difficultés inhérentes à la réception et à la distribution de signaux éloignés dans le cas particulier de ce titulaire de licence, le Conseil s'attend à ce que cette augmentation de tarif permette au titulaire de licence d'apporter des améliorations à la qualité du service offert aux abonnés.

Décision CRTC 75-119

CAMP BORDEN, ALLISTON et ANGUS (ONT.)—740646500

Demande présentée par *Borden Cable Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Camp Borden, Alliston et Angus (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.95

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$15.00
Tarif mensuel	—	\$ 6.50

Les montants susmentionnés représentent les tarifs maximums; toutefois, le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les établissements commerciaux et les rebranchements; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation de tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieur à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Décision CRTC 75-120

HUNTSVILLE (ONT.)—740613500

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Huntsville (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation	—	\$25.00
Tarif mensuel	—	\$ 4.00

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation	—	\$25.00
Tarif mensuel	—	\$ 5.00

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-121

SCHREIBER, ONT.—740122700

Application by *Ray M. Sisson* to amend its cable television broadcasting licence for Schreiber, Ont., to increase its monthly fee from \$4.50 to \$5.00.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-122

FERGUS, ELORA and SALEM, ONT.—720064500

Application by *Fergus-Elora Cable T.V. Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Fergus, Elora and Salem, Ont., to increase its monthly fee from \$4.50 to \$5.50.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-123

LA TUQUE, QUE.—730741600

Application by *Electo-Vision (La Tuque) Inc.* to amend its cable television broadcasting licence for La Tuque, Que.:

—to increase its monthly fee from \$4.50 to \$5.25.

—to add the distribution of:

(1) local originations on channel 9

—to add the reception and distribution of:

(1) CKMF-FM, channel 232, Montreal, Que., on channel 9 (part-time)

—to change the distribution channel of:

(1) CBVT-2, channel 3, La Tuque, Que., from 5 to 11

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in monthly fee to a maximum of \$5.25.

The parts of the application to add the distribution of local originations on channel 9 and to change the distribution channel of CBVT-2, channel 3, La Tuque, Que., from 5 to 11 are *APPROVED*.

The part of the application to add the reception and distribution of CKMF-FM on channel 9 part-time is *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-124

BROMPTONVILLE, QUE.—740688700

Application by *Télévision Communautaire de Brompton Inc.* to amend its broadcasting licence for Bromptonville, Que., to increase its monthly fee from \$4.63 to \$5.56.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-125

BEAUCEVILLE EAST and WEST, QUE.—730780400

Application by *Beauce Distribution TV. Inc.* to amend its cable television broadcasting licence for Beauceville East and West, Que.:

—to increase its monthly fee from \$4.50 to \$6.00

The above is the maximum monthly fee, however, the applicant has special fees for extra outlets and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers

Décision CRTC 75-121

SCHREIBER (ONT.)—740122700

Demande présentée par *Ray M. Sisson* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Schreiber (Ont.) afin de porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$5.00

Decision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-122

FERGUS, ELORA et SALEM (ONT.)—720064500

Demande présentée par *Fergus-Elora Cable T.V. Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Fergus, Elora et Salem (Ont.) afin de porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$5.50.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-123

LA TUQUE (QUÉ.)—730741600

Demande présentée par *Electro-Vision (La Tuque) Inc.* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre La Tuque (Qué.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$5.25.

—ajouter la distribution de:

(1) émissions d'origine locale au canal 9

—ajouter la réception et la distribution de

(1) CKMF-FM, voie 232, Montréal (Qué.), au canal 9 (à temps partiel)

—changer le canal de distribution de:

(1) CBVT-2, canal 3, La Tuque (Qué.), du 5 au 11

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.25.

Les parties de la demande en vue d'ajouter la distribution d'émissions d'origine locale au canal 9 et de changer le canal de distribution de CBVT-2, canal 3, La Tuque (Qué.), du canal 5 au 11 sont *APPROUVÉES*.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKMF-FM au canal 9 à temps partiel est *DIFFÉRÉE*.

Décision CRTC 75-124

BROMPTONVILLE (QUÉ.)—740688700

Demande présentée par *Télévision Communautaire de Brompton Inc.* en vue de modifier la licence de radiodiffusion qui couvre Bromptonville (Qué.) afin de porter le tarif mensuel de \$4.63 à \$5.56.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-125

BEAUCEVILLE-EST et OUEST (QUÉ.)—730780400

Demande présentée par *Beauce Distribution TV. Inc.* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Beauceville-Est et Ouest (Qué.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$6.00

Le montant ci-dessus est le tarif mensuel maximum; le requérant a cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans une même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de

that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

Decision CRTC 75-126

SAINTE-ADÈLE, QUE.—740713300

Application by *Maurice Guesthier* to amend his cable television broadcasting licence for Sainte-Adèle, Que.:

1. to change the rate structure as follows:
 - (a) to decrease the installation fee from \$50.00 to \$25.00
 - (b) to increase the monthly fee from \$5.00 to \$6.50
2. to add the distribution of:
 - (a) local originations on channel 4
3. to add the reception and distribution of:
 - (a) Télé Inter-Cité, channel 29, Montreal, Que., on channel 9
 - (b) Radio-Québec, channel 17, Montreal, Que., on channel 11
 - (c) CFGL-FM, channel 289, Laval, Que., on channel 294
 - (d) CKVL-FM, channel 245, Verdun, Que., on channel 218
 - (e) CBF-FM, channel 264, Montreal, Que., on channel 269
 - (f) CFQR-FM, channel 223, Montreal, Que., on channel 226
 - (g) CHOM-FM, channel 249, Montreal, Que., on channel 254
 - (h) CJFM-FM, channel 240, Montreal, Que., on channel 256

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the decrease in installation fee to \$25.00 and an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

The parts of the application to add the reception and distribution of CFGL-FM Laval, CKVL-FM Verdun, CBF-FM Montreal, CFQR-FM Montreal, CHOM-FM Montreal and CJFM-FM Montreal are *APPROVED*.

The part of the application to add the reception and distribution of Télé Inter-Cité channel 29 Montreal is *APPROVED*. However, the Commission requires that this station be distributed on channel 5 consistent with other cable television systems in the area, and that the licensee advise the Commission of the resultant channel changes.

The part of the application to add the reception of Radio-Québec, channel 17, Montreal, is *APPROVED*. However, the Commission requires that this station be distributed on channel 8 and that the licensee advise the Commission of the resultant channel changes.

The Commission *APPROVES* the part of the application to add local originations on channel 4, subject to the condition that no advertising material will be carried on the channel.

Decision CRTC 75-127

RIVIÈRE-À-CLAUDE and RUISSEAU-À-REBOURS, QUE.—720735000

Application by *Omer Cloutier* to amend his cable television broadcasting licence for Rivière-à-Claude and Ruisseau-à-Rebours, Quebec:

—to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.00

Decision: *APPROVED IN PART*

\$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Décision CRTC 75-126

SAINTE-ADÈLE (QUÉ.)—740713300

Demande présentée par *Maurice Guesthier* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Sainte-Adèle (Qué.) afin de:

1. modifier la structure tarifaire comme suit:
 - a) diminuer les frais d'installation de \$50.00 à \$25.00
 - b) porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.50
2. ajouter la distribution des:
 - a) émissions d'origine locale au canal 4
3. ajouter la réception et la distribution de:
 - a) Télé Inter-cité, canal 29, Montréal (Qué.), au canal 9
 - b) Radio-Québec, canal 17, Montréal (Qué.), au canal 11
 - c) CFGL-FM, canal 289, Laval (Qué.), au canal 294
 - d) CKVL-FM, canal 245, Verdun (Qué.), au canal 218
 - e) CBF-FM, canal 264, Montréal (Qué.), au canal 269
 - f) CFQR-FM, canal 223, Montréal (Qué.), au canal 226
 - g) CHOM-FM, canal 249, Montréal (Qué.), au canal 254
 - h) CJFM-FM, canal 240, Montréal (Qué.), au canal 256

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une diminution des frais d'installation à \$25.00 et une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Les parties de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CFGL-FM Laval, CKVL-FM Verdun, CBF-FM Montréal, CFQR-FM Montréal, CHOM-FM Montréal, et CJFM-FM Montréal, sont *APPROUVÉES*.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de Télé Inter-Cité, canal 29, Montréal, est *APPROUVÉE*. Le Conseil exige cependant que cette station soit distribuée au canal 5 comme c'est le cas pour les autres systèmes de télévision par câble de la région. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des changements de canaux qui en résulteront.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception de Radio-Québec canal 17, Montréal est *APPROUVÉE*. Cependant, le Conseil exige que cette station soit distribuée au canal 8 et que le titulaire de licence l'informe des changements de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande en vue d'ajouter des émissions d'origine locale au canal 4, à condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Décision CRTC 75-127

RIVIÈRE-À-CLAUDE et RUISSEAU-À-REBOURS (QUÉ.)—720735000

Demande présentée par *Omer Cloutier* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Rivière-à-Claude et Ruisseau-à-Rebours (Qué.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.00

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

Decision CRTC 75-128

SAINT-ZACHARIE, QUE.—740635800

Application by *Antenne T.V. de St-Zacharie* to amend its cable television broadcasting licence for Saint-Zacharie, Que.

—to increase its yearly fee from \$14.00 to \$24.00

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-129

BELOEIL, McMASTERVILLE, SAINT-HILAIRE, OTTERBURN, SAINTE-JULIE, SAINT-BRUNO and MONT-SAINT-BRUNO, QUE.—730118700

Application by *Vidéotron Ltée* to amend its cable television broadcasting licence for Beloeil, McMasterville, Saint-Hilaire, Otterburn, Sainte-Julie, Saint-Bruno and Mont-Saint-Bruno, Que.:

—to increase its monthly fee from \$4.50 to \$5.00

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-130

LAC-ETCHEMIN, QUE.—720087600

Application by *Florian Vallée, doing business under the style and name of Télé-Câble Lac-Etchemin Enreg.*, to amend its cable television broadcasting licence for Lac-Etchemin, Que.:

—to increase its installation fee from \$6.00 to \$25.00

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-131

EAST BROUGHTON, QUE.—740835400

Application by *Louis-Marie Nadeau* to amend his cable television broadcasting licence for East Broughton, Que.:

—to establish an installation fee of \$10.00

—to increase the monthly fee from \$3.00 to \$4.00

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees for commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-132

SAULT STE. MARIE, ONT.—740494000

Application by *Lake Superior Cablevision Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Sault Ste. Marie, Ont., to change its rate structure as follows:

—to increase its monthly fee from \$4.95 to \$5.50

Decision: *APPROVED*

The Commission considers that this fee increase will enable the licensee to extend its service throughout its licensed area.

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

Décision CRTC 75-128

SAINT-ZACHARIE (QUÉ.)—740635800

Demande présentée par *Antenne T.V. de St-Zacharie* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Zacharie (Qué.) afin de:

—porter le tarif annuel de \$14.00 à \$24.00

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-129

BELOEIL, McMASTERVILLE, SAINT-HILAIRE, OTTERBURN, SAINTE-JULIE, SAINT-BRUNO et MONT-SAINT-BRUNO (QUÉ.)—730118700

Demande présentée par *Vidéotron Ltée* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Beloeil, McMasterville, Saint-Hilaire, Otterburn, Sainte-Julie, Saint-Bruno et Mont-Saint-Bruno (Qué.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$5.00

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-130

LAC-ETCHEMIN (QUÉ.)—720087600

Demande présentée par *Florian Vallée, faisant affaires sous la raison sociale Télé-Câble Lac-Etchemin Enreg.*, en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Lac-Etchemin (Qué.) afin de:

—porter les frais d'installation de \$6.00 à \$25.00

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-131

EAST BROUGHTON (QUÉ.)—740835400

Demande présentée par *Louis-Marie Nadeau* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre East Broughton (Qué.) afin de:

—établir des frais d'installation de \$10.00

—porter le tarif mensuel de \$3.00 à \$4.00

Les montants susmentionnés sont les tarifs maximums, le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les établissements commerciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-132

SAULT STE. MARIE (ONT.)—740494000

Demande présentée par *Lake Superior Cablevision Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Sault Ste. Marie (Ont.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

—porter le tarif mensuel de \$4.95 à \$5.50

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil estime que cette augmentation de tarif permettra au titulaire de licence d'étendre son service à toute la région qu'il dessert.

Decision CRTC 75-133

Part of METROPOLITAN TORONTO, ONT.—740973300

Application by *Wired City Communications Ltd.* to amend its cable television broadcasting licence for part of Metropolitan Toronto, Ont.:

—to change its fee structure from basic service (channels 2 to 13) and optional converter service (additional channels) to basic service with converter service.

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Basic Service</i>		
Installation fee	\$15.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 5.00	\$ 6.25
<i>Basic Service With Converter Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
—Converter Service	\$15.00	\$15.00
—Basic and converter service (installed on same date)		\$25.00
Monthly fee	\$ 7.50 (in- cludes convert- er equip- ment)	\$ 6.25 (not in- cluding convert- er equip- ment)

The above are maximum residential fees, however, the applicant is proposing to increase the special fees for additional outlets and bulk subscribers and these are detailed in the application.

—to add the reception and distribution of WROC-TV Rochester, N.Y., on channel D.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$6.00. In approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly service fees for similar service in the same geographical area. The Commission considers that a monthly fee of \$6.00 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region.

The part of the application to add the reception and distribution of WROC-TV Rochester, N.Y., is *DEFERRED*. The Commission wishes to further study the impact of the duplicated carriage of non-Canadian networks on local Canadian television service.

Decision CRTC 75-134

DRYDEN, ONT.—741003800

Application by *Roy L. S. Orvis and Philip S. Johnson, who are doing business under the name of Dryden Community Television*, to amend its cable television broadcasting licence for Dryden, Ont.:

—to increase its monthly fee from \$4.50 to \$5.00

In addition to the above, the applicant proposes special rates, reconnections, monthly commercial rates and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

The Commission received interventions in connection with this application concerning poor reception on certain channels. While recognizing the difficulties inherent in the reception and distribution of distant signals in the particular circumstances of this licensee, the Commission will never-

Décision CRTC 75-133

Un secteur du TORONTO MÉTROPOLITAIN (ONT.)—740973300

Demande présentée par *Wired City Communications Ltd.* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur du Toronto métropolitain (Ont.) afin de:

—modifier la structure tarifaire en vue de passer d'un service de base (canaux 2 à 13) et d'un service de convertisseur de fréquence optionnel (canaux supplémentaires) à un service de base avec un service de convertisseur de fréquence.

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Service de base</i>		
Frais d'installation	\$15.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 5.00	\$ 6.25
<i>Service de base avec service de convertisseur de fréquence</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
—Service de convertisseur de fréquence	\$15.00	\$15.00
—Service de base et de convertisseur de fréquence (installés en même temps)		\$25.00
Tarif mensuel	\$ 7.50 (comprend le dispositif de convertisseur de fréquence)	\$ 6.25 (ne comprend pas le dis- positif de convertisseur de fréquence)

Les montants ci-dessus sont les tarifs résidentiels maximums; le requérant propose d'augmenter les tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les abonnements en gros et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

—ajouter la réception et la distribution de WROC-TV Rochester (N.Y.), au canal D.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$6.00. L'avantage d'avoir une uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique a poussé le Conseil à approuver une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant. Le Conseil estime qu'un tarif de \$6.00 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la région.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de WROC-TV Rochester (N.Y.) est *DIFFÉRÉE*. Le Conseil désire étudier en détail les répercussions de la double distribution de réseaux non canadiens au service local de télévision canadienne.

Décision CRTC 75-134

DRYDEN (ONT.)—741003800

Demande présentée par *Roy L. S. Orvis et Philip S. Johnson, faisant affaires sous la raison sociale de Dryden Community Television*, en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Dryden (Ont.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.50 à \$5.00

En plus des tarifs ci-dessus, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les rebranchements, les tarifs commerciaux mensuels; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil a reçu des interventions relatives à cette demande et concernant la réception médiocre à certains canaux. Tout en reconnaissant les difficultés inhérentes à la réception et à la distribution de signaux éloignés dans le cas particulier de ce titulaire de licence, le Conseil s'attend à ce que

theless expect that this fee increase will enable the licensee to make improvements in the quality of the service provided to subscribers.

Decision CRTC 75-135

AYLMER, ONT.—740915400

Application by *East Elgin Cable T.V. Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Aylmer, Ont., to change its fee structure as follows:

—to establish a \$10.00 installation fee

The above is the maximum installation fee, however, the applicant proposes to charge special fees for extra outlets, relocation, reconnection and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective April 15, 1975:

Decision CRTC 75-136

SAINT-FABIEN-DE-PANET, QUE.—741073100

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an FM radio station, to rebroadcast the CBC French language AM network (*ex* CBV Quebec, Que.), on 96.5 MHz, with an effective radiated power of 832 watts.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1976, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other licences in this region.

Decision CRTC 75-137

LA RONGE, SASK.—740998000

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an English language FM radio station at La Ronge, Sask., to rebroadcast the CBC English language AM network (*ex* CBK Regina, Sask.) on 105.1 MHz with an effective radiated power of 80 watts and omnidirectional antenna.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other licences in this region.

The Corporation has informed the Commission it is prepared to deal with any request from the community of La Ronge for access to this transmitter under the terms of its community broadcasting policy.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

cette augmentation de tarif permette au titulaire de licence d'apporter des améliorations à la qualité du service offert aux abonnés.

Décision CRTC 75-135

AYLMER (ONT.)—740915400

Demande présentée par *East Elgin Cable T.V. Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Aylmer (Ont.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

—établir des frais d'installation de \$10.00

Le montant ci-dessus est le tarif maximum pour les frais d'installation; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les déplacements et les rebranchements; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 15 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 15 avril 1975:

Décision CRTC 75-136

SAINT-FABIEN-DE-PANET (QUÉ.)—741073100

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* conformément au plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CBV Québec Qué.) sur 96.5 MHz, avec une puissance apparente rayonnée de 832 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1976, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

Décision CRTC 75-137

LA RONGE (SASK.)—740998000

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* conformément au plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF à La Ronge (Sask.), pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBK Regina (Sask.) sur 105.1 MHz, avec une puissance apparente rayonnée de 80 watts et une antenne omnidirectionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

La Société s'est déclarée prête à répondre à toute demande de la localité de La Ronge visant l'accès à ses émetteurs, conformément aux dispositions de sa politique sur la radiodiffusion communautaire.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, April 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 15, 1975:

Decision CRTC 75-138

KINGSTON, GREENWOOD and MIDDLETON, N.S.—740793500

Application by *Mid-Valley Cablevision Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Kingston, Greenwood and Middleton, N.S.:

—to delete the reception and distribution of:

- (1) CKCW-TV, channel 2, Moncton, N.B., from channel 2
- (2) CHSJ-TV, channel 4, Saint John, N.B., from channel 4

—to change the distribution channel of:

- (1) WEMT-TV, channel 7, Bangor, Me., from 12 to 4

—to change the location of the local head-end.

Decision: *APPROVED IN PART*

The deletion of the reception and distribution of CKCW-TV and CHSJ-TV and the change in the location of the local head-end are *APPROVED*.

The change in the distribution channel of WEMT-TV, channel 7, Bangor, Me., from 12 to 4 is *DEFERRED*. The Commission considers that the licensee should co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 15, 1975:

Decision CRTC 75-139

SPRINGHILL, N.S.—740826300

Application by *John L. Bragg, representing a company to be incorporated*, to amend its cable television broadcasting licence for Springhill, N.S.:

—to increase the monthly fee from \$6.45 to \$7.45

—to delete the reception and distribution of:

- (1) CFBC-FM, channel 255, Saint John, N.B., from channel 10

—to add the reception and distribution of:

- (1) WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., on channel 10

—to change the distribution channel of:

- (1) CKCW-TV, channel 2, Moncton, N.B., from 2 to 6
- (2) CBAFT, channel 11, Moncton, N.B., from 11 to 12
- (3) WMED-TV, channel 13, Calais, Me., from 6 to 11

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the increase in the monthly fee to a maximum of \$7.45.

The Commission *APPROVES* the deletion of the reception and distribution of CFBC-FM.

The carriage of WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., is *APPROVED*. The Commission considers that the licensee should co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for the distribution of their television signals. In consequence, the proposed changes in the distribution of the channels listed in para-

Ottawa, le 15 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 avril 1975:

Décision CRTC 75-138

KINGSTON, GREENWOOD et MIDDLETON (N.-É.)—740793500

Demande présentée par *Mid-Valley Cablevision Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kingston, Greenwood et Middleton (N.-É.) afin de:

—supprimer la réception et la distribution de:

- (1) CKCW-TV, canal 2, Moncton (N.-B.), du canal 2
- (2) CHSJ-TV, canal 4, Saint-Jean (N.-B.), du canal 4

—changer le canal de distribution de:

- (1) WEMT-TV, canal 7, Bangor (Me.), du 12 au 4

—déplacer la tête de ligne locale.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La suppression de la réception et de la distribution de CKCW-TV et de CHSJ-TV ainsi que le déplacement de la tête de ligne locale sont *APPROUVÉS*.

Le changement de canal de distribution de WEMT-TV, canal 7, Bangor (Me.), du 12 au 4 est *DIFFÉRÉ*. Le Conseil estime que le titulaire de licence devrait coopérer avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution de leurs signaux de télévision.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 avril 1975:

Décision CRTC 75-139

SPRINGHILL (N.-É.)—740826300

Demande présentée par *John L. Bragg, représentant une compagnie à constituer*, en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Springhill (N.-É.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.45 à \$7.45

—supprimer la réception et la distribution de:

- (1) CFBC-FM, canal 255, Saint-Jean (N.-B.), du canal 10

—ajouter la réception et la distribution de:

- (1) WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), au canal 10

—changer le canal de distribution de:

- (1) CKCW-TV, canal 2, Moncton (N.-B.), du 2 au 6
- (2) CBAFT, canal 11, Moncton (N.-B.), du 11 au 12
- (3) WMED-TV, canal 13, Calais (Me.), du 6 au 11

Décision: *APPROUVÉE EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$7.45.

Le Conseil *APPROUVE* la suppression de la réception et de la distribution de CFBC-FM.

La distribution de WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime que le titulaire de licence devrait coopérer avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution de leurs signaux de télévision. En conséquence, les changements projetés dans la distribution des canaux énumérés aux para-

graphs 1, 2 and 3 above, and the distribution of WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., on channel 10, are *DEFERRED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective April 16, 1975:

Decision CRTC 75-140

BEDFORD, SACKVILLE, N.S.—740484100

Application by *Metrovision Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Bedford, Sackville, N.S.:

—to delete the reception and distribution of:

- (1) CHMT-TV, channel 7, Moncton, N.B., from channel 7
- (2) CJC-TV-2, channel 9, Antigonish, N.S., from channel 9
- (3) CKCL-FM Truro, N.S., from channel 269

—to add the reception and distribution of:

- (1) CBH-FM, channel 271, Halifax, N.S., on channels 7, 13 and 274

—to change the distribution channel of:

- (1) CJCH-TV, channel 5, Halifax, N.S., from 12 to 2
- (2) WEMT-TV, channel 7, Bangor, Me., from 2 to 9
- (3) CBHT, channel 3, Halifax, N.S., from 8 to 6
- (4) WMED-TV, channel 13, Calais, Me., from 6 to 12
- (5) ETV (future) from 11 to 8

- (6) Automatic Time-Weather from 13 to 7 and 13

—to increase the service area extending the northeast and southwest coverage (including the towns of Kinsac, Fletcher, Fall River, Uplands Park, Mason Pond, Lucasville, Upper Sackville)

—to change the location of the local head-end.

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to delete the reception and distribution of CHMT-TV Moncton, CJC-TV-2 Antigonish and CKCL-FM Truro is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the carriage of CBH-FM, channel 271, Halifax, on channel 274. The Commission *DENIES* its distribution on channels 7 and 13.

The Commission *APPROVES* the proposed increase in service area and the change in location of the local head-end.

The Commission considers that the licensee should cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals. In consequence, the proposed changes in the distribution of the channels listed in paragraphs 1 to 6 above are *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-141

NEW GLASGOW, TRENTON, STELLARTON, PICTOU and WESTVILLE, N.S.—741084800

Application by *K-Vision Services Limited* to amend its cable television broadcasting licence for New Glasgow, Trenton, Stellarton, Pictou and Westville, N.S.:

—to increase the maximum monthly fee from \$6.00 to \$7.00

graphes 1, 2 et 3 ci-dessus, ainsi que la distribution de WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), au canal 10, sont *DIFFÉRÉS*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 avril 1975:

Décision CRTC 75-140

BEDFORD, SACKVILLE (N.-É.)—740484100

Demande présentée par *Metrovision Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Bedford, Sackville (N.-É.) afin de:

—supprimer la réception et la distribution de:

- (1) CHMT-TV, canal 7, Moncton (N.-B.), du canal 7
- (2) CJC-TV-2, canal 9, Antigonish (N.-É.), du canal 9
- (3) CKCL-FM Truro (N.-É.), du canal 269

—ajouter la réception et la distribution de:

- (1) CBH-FM, canal 271, Halifax (N.-É.), aux canaux 7, 13 et 274

—changer le canal de distribution de:

- (1) CJCH-TV, canal 5, Halifax (N.-É.), du 12 au 2
- (2) WEMT-TV, canal 7, Bangor (Me.), du 2 au 9
- (3) CBHT, canal 3, Halifax (N.-É.), du 8 au 6
- (4) WMED-TV, canal 13, Calais (Me.), du 6 au 12
- (5) Émissions de télévision éducative (plus tard) du 11 au 8

- (6) Heure et météo (service automatisé) du 13 aux 7 et 13

—étendre le territoire autorisé vers le nord-est et le sud-ouest (y compris les villes de Kinsac, Fletcher, Fall River, Uplands Park, Mason Pond, Lucasville, Upper Sackville)

—déplacer la tête de ligne locale.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de supprimer la réception et la distribution de CHMT-TV Moncton, CJC-TV-2, Antigonish et CKCL-FM Truro est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de CBH-FM, canal 271, Halifax, au canal 274. Le Conseil en *REJETTE* la distribution aux canaux 7 et 13.

La partie de la demande en vue d'étendre le territoire et de déplacer la tête de ligne locale est *APPROUVÉE*.

Le Conseil estime que le titulaire de licence devrait coopérer avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution de leurs signaux de télévision. En conséquence, les changements projetés dans la distribution des canaux énumérés aux paragraphes 1 à 6 sont *DIFFÉRÉS*.

Décision CRTC 75-141

NEW GLASGOW, TRENTON, STELLARTON, PICTOU et WESTVILLE (N.-É.)—741084800

Demande présentée par *K-Vision Services Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre New Glasgow, Trenton, Stellarton, Pictou et Westville (N.-É.) afin de:

—augmenter le tarif mensuel maximum de \$6.00 à \$7.00

The above are maximum rates, however, the applicant proposes special rates for extra outlets, commercial establishments, reconnections, etc. and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective April 18, 1975:

Decision CRTC 75-142

NEW GLASGOW, PICTOU, STELLARTON, WESTVILLE and TRENTON, N.S.—730964400

Application by *K-Vision Services Limited* to amend its cable television broadcasting licence for New Glasgow, Pictou, Stellarton, Westville and Trenton, N.S.:

—to delete the reception and distribution of:

- (1) CBHT, channel 3, Halifax, N.S., from channel 3
- (2) CBAFT, channel 11, Moncton, N.B., from channel 11

—to add the reception and distribution of:

- (3) WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., on channel 12
- (4) CHMT-TV, channel 7, Moncton, N.B., on channel 7
- (5) CBHFT-2, channel 7, Mulgrave, N.S., on channel 11
- (6) CBCT, channel 13, Charlottetown, P.E.I., on channel 6

—to change the distribution channel of:

- (7) CBHT-5, channel 4, New Glasgow, N.S., from 6 to 3
- (8) WEMT-TV, channel 7, Bangor, Me., from 2 to 8
- (9) WMED-TV, channel 13, Calais, Me., from 12 to 13
- (10) CHFX-FM, channel 241, Halifax, N.S., from 8 and 294 to 2 and 294
- (11) CKCL-FM, channel 265, Truro, N.S., from 7 and 291 to 4 and 291

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to delete the reception and distribution of CBHT and CBAFT is *APPROVED*.

The parts of the application proposing the carriage of WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., CBHFT-2, channel 7, Mulgrave, N.S., and CBCT, channel 13, Charlottetown, P.E.I., are *APPROVED*.

The Commission considers that the licensee should co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals. In consequence, the proposed distribution of the above television signals and the changes in the distribution of the channels listed in paragraphs 7 to 11 are *DEFERRED*.

The part of the application to add the reception and distribution of CHMT-TV, channel 7, Moncton, N.B., is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 15, 1975:

Decision CRTC 75-143

Les tarifs ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les établissements commerciaux, les rebranchements etc. et ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 18 avril 1975:

Décision CRTC 75-142

NEW GLASGOW, PICTOU, STELLARTON, WESTVILLE et TRENTON (N.-É.)—730964400

Demande présentée par *K-Vision Services Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre New Glasgow, Pictou, Stellarton, Westville et Trenton (N.-É.) afin de:

—supprimer la réception et la distribution de:

- (1) CBHT, canal 3, Halifax (N.-É.), du canal 3
- (2) CBAFT, canal 11, Moncton (N.-B.), du canal 11

—ajouter la réception et la distribution de:

- (3) WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), au canal 12
- (4) CHMT-TV, canal 7, Moncton (N.-B.), au canal 7
- (5) CBHFT-2, canal 7, Mulgrave (N.-É.), au canal 11
- (6) CBCT, canal 13, Charlottetown (Î.-P.-É.), au canal 6

—changer le canal de distribution de:

- (7) CBHT-5, canal 4, New Glasgow (N.-É.), du 6 au 3
- (8) WEMT-TV, canal 7, Bangor (Me.), du 2 au 8
- (9) WMED-TV, canal 13, Calais (Me.), du 12 au 13
- (10) CHFX-FM, canal 241, Halifax (N.-É.), des 8 et 294 aux 2 et 294
- (11) CKCL-FM, canal 265, Truro (N.-É.), des 7 et 291 aux 4 et 291

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de supprimer la réception et la distribution de CBHT et de CBAFT est *APPROUVÉE*.

Les parties de la demande en vue d'ajouter la réception de WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), CBHFT-2, canal 7, Mulgrave (N.-É.), et CBCT, canal 13, Charlottetown (Î.-P.-É.), sont *APPROUVÉES*.

Le Conseil estime que le titulaire de licence devrait coopérer avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution de leurs signaux de télévision. En conséquence, la distribution projetée des signaux de télévision ci-dessus ainsi que les changements dans la distribution des canaux énumérés aux paragraphes 7 à 11 sont *DIFFÉRÉS*.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CHMT-TV, au canal 7, Moncton (N.-B.), est *REFUSÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 avril 1975:

Décision CRTC 75-143

Application by *Central Cable Television Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Amherst, N.S.:

—to increase the maximum monthly fee from \$6.45 to \$7.45

—to delete the reception and distribution of:

(1) CKWM-FM, channel 249, Kentville, N.S., from channel 12

(2) CFBC-FM, channel 255, Saint John, N.B., from channel 10

—to add the reception and distribution of:

(1) WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., on channel 10

—to change the distribution channel of:

(1) CKCW-TV, channel 2, Moncton, N.B., from 2 to 6

(2) WMED-TV, channel 13, Calais, Me., from 6 to 11

(3) CBAFT, channel 11, Moncton, N.B., from 11 to 12

(4) CHFX-FM, channel 241, Halifax, N.S., from 251 to 241

(5) CKWM-FM, channel 249, Kentville, N.S., from 276 to 249

(6) CFBC-FM, channel 255, Saint John, N.B., from 286 to 255

(7) CKCL-FM, channel 265, Truro, N.S., from 264 to 265

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the increase in the monthly fee to a maximum of \$7.45.

The Commission *APPROVES* the deletion of the reception and distribution of CKWM-FM and CFBC-FM.

The carriage of WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., is *APPROVED*. The Commission considers that the licensee should co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals. In consequence, the proposed changes in the distribution of the channels listed in paragraphs 1, 2 and 3 above and the distribution of WLBZ-TV, channel 2, Bangor, Me., on channel 10, are *DEFERRED*.

The channel distribution changes proposed in paragraphs 4 to 7 are *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, April 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 15, 1975:

Decision CRTC 75-144

OAKVILLE, ONT.—741174700

Application by *Oakville Cablevision Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Oakville to receive the signals of WGR-TV and WBEN-TV Buffalo from Citizens Cable TV Limited's antenna at Burlington instead of from the Oakville antenna site. It is proposed to relay the signals of WGR-TV and WBEN-TV via microwave from Burlington to Oakville.

Decision: *APPROVED*

The Commission recognizes that the approval of this application will result in a significant improvement in the technical quality of these signals.

In its decision CRTC 74-419, dated November 15, 1974, the Commission stated its concern with the possible adverse

Demande présentée par *Central Cable Television Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Amherst (N.-É.) afin de:

—porter le tarif mensuel maximum de \$6.45 à \$7.45

—supprimer la réception et la distribution de:

(1) CKWM-FM, canal 249, Kentville (N.-É.), du canal 12

(2) CFBC-FM, canal 255, Saint-Jean (N.-B.), du canal 10

—ajouter la réception et la distribution de:

(1) WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), au canal 10

—changer le canal de distribution de:

(1) CKCW-TV, canal 2, Moncton (N.-B.), du 2 au 6

(2) WMED-TV, canal 13, Calais (Me.), du 6 au 11

(3) CBAFT, canal 11, Moncton (N.-B.), du 11 au 12

(4) CHFX-FM, canal 241, Halifax (N.-É.), du 251 au 241

(5) CKWM-FM, canal 249, Kentville (N.-É.), du 276 au 249

(6) CFBC-FM, canal 255, Saint-Jean (N.-B.), du 286 au 255

(7) CKCL-FM, canal 265, Truro (N.-É.), du 264 au 265

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$7.45.

Le Conseil *APPROUVE* la suppression de la réception et de la distribution de CKWM-FM et CFBC-FM.

La distribution de WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime que le titulaire de licence devrait coopérer avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution de leurs signaux de télévision. En conséquence, les changements projetés dans la distribution des canaux énumérés dans les paragraphes 1, 2 et 3 ci-dessus ainsi que la distribution de WLBZ-TV, canal 2, Bangor (Me.), au canal 10, sont *DIFFÉRÉS*.

Les changements de canaux de distribution projetés aux paragraphes 4 à 7 sont *APPROUVÉS*.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 avril 1975:

Décision CRTC 75-144

OAKVILLE (ONT.)—741174700

Demande présentée par *Oakville Cablevision Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Oakville afin de recevoir les signaux de WGR-TV et de WBEN-TV Buffalo, à l'antenne de Citizens Cable TV Limited située à Burlington, plutôt qu'à l'antenne de Oakville. On propose de transmettre les signaux de WGR-TV et de WBEN-TV, par micro-ondes, de Burlington à Oakville.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil reconnaît que l'approbation de cette demande entraînerait une amélioration technique considérable des signaux.

Dans la décision CRTC 74-419 du 15 novembre 1974, le Conseil déclarait qu'il s'inquiétait des répercussions défa-

effects of the proliferation of microwave systems through the approval of applications of this kind without the development of an overall distribution scheme to serve communities throughout Ontario.

The Commission notes the licensee's commitment to integrate the proposed microwave facility into any regional cable television signal distribution system which may evolve. It also stated its willingness to enter into an agreement, on an equitable cost basis, with the other parties participating in the use of any such distribution system.

The Commission therefore *APPROVES* this application on condition that the licensee integrate the proposed microwave facility into any regional cable television signal distribution system which may evolve pursuant to an agreement with the other parties involved which shall be subject to the approval of the Commission and the Department of Communications.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 18, 1975:

Decision CRTC 75-145

BAGOTVILLE, QUEBEC

J. H. Duchesne, carrying on business under the name and style of Ultra-Vision Télé-Câble Enrg., licensee of a broadcasting receiving undertaking serving Bagotville, Québec, appeared before the Commission at its Public Hearing in Montreal, commencing December 10, 1974, to show cause why its licence should not be suspended or revoked.

At the Public Hearing the licensee acknowledged having distributed the signals of distant FM stations without authority. The licensee maintained that it had so acted in order to meet the competition of another licensee authorized to serve the same area.

The licensee stated that, since the first of October, 1974, it had ceased to distribute all non-authorized signals. Accordingly the licensee now distributes only the signals it is authorized to distribute in accordance with its licence.

On the basis of the evidence given under oath to the Commission at its December 10, 1974, Public Hearing, the Commission has decided not to revoke or suspend this licence.

In order to avoid any misunderstanding, the Commission wishes to remind the licensee that it is authorized to distribute only those signals and services described in the licence, and only in the manner described therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, April 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective April 18, 1975:

Decision CRTC 75-146

NORTH BAY, ONT.—740895800

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* for a broadcasting licence for an English language FM radio station at North Bay, Ont., to rebroadcast the English language AM network programming of the CBC received from CBL Toronto, Ont.

vorables de la prolifération des systèmes de micro-ondes. D'après le Conseil, l'approbation de demandes de ce genre nécessite un plan général de distribution par micro-ondes pour les communautés de l'Ontario.

Le Conseil note que le titulaire de licence s'est engagé à intégrer les installations de micro-ondes projetées dans tout système régional de distribution de signaux de télévision par câble. Le titulaire s'est également déclaré prêt à conclure une entente, en se basant sur la formule de partage du coût, avec les autres parties qui exploiteront un tel système de distribution.

Le Conseil *APPROUVE* donc cette demande à condition que le titulaire de licence intègre les installations de micro-ondes projetées dans tout système régional de distribution de signaux de télévision par câble qui pourrait se réaliser à la suite d'une entente avec les autres parties impliquées. Cette entente sera sanctionnée par le Conseil ainsi que par le ministère des Communications.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 18 avril 1975:

Décision CRTC 75-145

BAGOTVILLE (QUÉBEC)

J. H. Duchesne Ltée faisant affaires sous la raison sociale de Ultra-Vision Télé-Câble Enrg., titulaire d'une licence pour exploiter une entreprise de réception de radiodiffusion pour desservir Bagotville (Québec), a comparu devant le Conseil à l'audience publique tenue à Montréal, à compter du 10 décembre 1974, afin d'exposer au Conseil les raisons pour lesquelles sa licence ne devrait pas être suspendue ou annulée.

Le titulaire a admis au Conseil avoir distribué sans autorisation des signaux de stations MF éloignées. Il a soutenu avoir agi ainsi afin de faire face à la concurrence d'un autre titulaire de licence autorisé à desservir le même territoire.

Le titulaire a affirmé avoir cessé, depuis le début du mois d'octobre 1974, la distribution de tout signal non autorisé. En conséquence le titulaire ne distribue maintenant que les signaux qu'il est autorisé à distribuer selon sa licence.

Sur la foi des dépositions faites sous serment devant le Conseil lors de l'audience du 10 décembre 1974 le Conseil a décidé de ne pas annuler cette licence ni de la suspendre.

Afin d'éviter tout malentendu, le Conseil tient à rappeler au titulaire qu'il ne peut distribuer que les signaux et les services décrits dans sa licence et seulement tels qu'ils y sont décrits.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 18 avril 1975:

Décision CRTC 75-146

NORTH BAY (ONT.)—740895800

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station MF de langue anglaise à North Bay (Ont.) pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue anglaise de Radio-Canada reçues de CBL Toronto (Ont.).

Technical data:

Frequency: 96.1 MHz
Effective Radiated Power: 100,000 watts
Antenna: Omnidirectional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBL Toronto.

Decision CRTC 75-147

NORTH BAY, ONT.—740896600

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* for a broadcasting licence for a French language FM radio station at North Bay, Ont., to rebroadcast the French language AM network programming of the CBC received from CJBC Toronto, Ont.

Technical data:

Frequency: 95.1 MHz
Effective Radiated Power: 100,000 watts
Antenna: Omnidirectional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CJBC Toronto.

Decision CRTC 75-148

KAPUSKASING, ONT.—740617600

Application by *Kapuskasing Broadcasting Company Limited* to amend its broadcasting licence for CKAP Kapuskasing, Ont., as follows:

Present

Power: 1,000 watts day and night
Antenna: DA-1

Proposed

Power: 10,000 watts day
1,000 watts night

Antenna: DA-N

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-149

COLLINGWOOD, ONT.—740961800

Application by *Barrie Broadcasting Company Limited* to amend its broadcasting licence for CKCB Collingwood, Ont.:

—to increase its day-time power from 250 watts to 1,000 watts.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, April 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective April 23, 1975:

Decision CRTC 75-150

SMITHS FALLS, ONT.—740995600

Application by *Rideau Broadcasting Limited* to transfer 15,280 common shares, representing 78% of the issued and

Données techniques:

Fréquence: 96.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 100,000 watts
Antenne: Omnidirectionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBL Toronto.

Décision CRTC 75-147

NORTH BAY (ONT.)—740896600

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue française à North Bay (Ont.) pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue française de Radio-Canada reçues de CJBC Toronto (Ont.).

Données techniques:

Fréquence: 95.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 100,000 watts
Antenne: Omnidirectionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CJBC Toronto.

Décision CRTC 75-148

KAPUSKASING (ONT.)—740617600

Demande présentée par *Kapuskasing Broadcasting Company Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKAP Kapuskasing (Ont.) comme suit:

Actuel

Puissance: 1,000 watts de jour et de nuit
Antenne: DA-1

Projeté

Puissance: 10,000 watts de jour
1,000 watts de nuit

Antenne: DA-N

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-149

COLLINGWOOD (ONT.)—740961800

Demande présentée par *Barrie Broadcasting Company Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKCB Collingwood (Ont.) afin de:

—porter la puissance de jour de 250 watts à 1,000 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 avril 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 23 avril 1975:

Décision CRTC 75-150

SMITHS FALLS (ONT.)—740995600

Demande présentée par *Rideau Broadcasting Limited* en vue de transférer 15,280 actions ordinaires, représentant

outstanding shares of the company from J. W. Pollie Limited (15,277), Mr. J. W. Pollie (1), Mr. J. Sands (1) and Mr. C. Simpson (1), to Eastern Broadcasting Co. Ltd.

Decision: *DENIED*

Rideau Broadcasting Limited is the licensee of CJET AM and CJET-FM which serve Smiths Falls, Perth, Carleton Place and surrounding areas, in Eastern Ontario. Since 1955 when it received its AM licence, Rideau Broadcasting has been providing a local service to this area. The present owners of the licensee company are residents of the area.

Eastern Broadcasting Co. Ltd. is owned by J. W. Schoone, of Moncton, New Brunswick, and J. I. Zuker of Hamilton, Ontario. The Schoone-Zuker interests in broadcasting include five AM stations in the Maritimes and four AM and two FM stations in Northern Ontario.

The Commission has on several occasions stated that, wherever possible, broadcasting undertakings should be owned by residents of the areas they serve.

In considering this application and the circumstances of these stations in relation to their licensed areas, the Commission does not see justification for departure from the policy.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, May 1, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 1, 1975:

Decision CRTC 75-151

EDMONTON, ALTA.—750190100

QCTV Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Edmonton, Alta., as follows:

—to rescind the condition of Decision CRTC 74-29 whereby station KREM-TV Spokane, Wash., not be distributed by QCTV Ltd. until one year after commencement of broadcasting by CITV-TV Edmonton, Alta., and to permit the distribution of KREM-TV on May 1, 1975.

Decision: *APPROVED*

In its Decision CRTC 74-29 dated March 1, 1974, the Commission approved the carriage by the licensee of KREM-TV Spokane, Wash., but required that it not be distributed by the licensee until one year after the commencement of broadcasting by CITV-TV Edmonton and that, prior to the distribution of KREM-TV, the licensee must enter into an agreement with the Edmonton television broadcasters, approved by the Commission, providing for the deletion of commercial messages from signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and their replacement by suitable replacement material.

The Commission has received for its approval a copy of the proposed agreement between the licensees of CFRN-TV and CITV-TV and the cable television licensees serving Edmonton providing for commercial deletion. Neither of the broadcasters intervened, directly or indirectly, against the present application by the licensee.

The Commission considers the parties have now sufficiently met the requirements of Decision CRTC 74-29 and therefore approves this application to permit the distribution of KREM-TV on May 1, 1975. The Commission expects that

78% des actions émises et en circulation de la compagnie de J. W. Pollie Limited (15,277), M. J. W. Pollie (1), M. J. Sands (1) et M. C. Simpson (1) à Eastern Broadcasting Co. Ltd.

Décision: *REFUSÉ*

Rideau Broadcasting Limited est le titulaire de licence de CJET AM et de CJET-FM qui desservent Smiths Falls, Perth, Carleton Place et les environs de l'est de l'Ontario. Depuis qu'il a reçu sa licence MA, soit en 1955, Rideau Broadcasting a fourni un service de programmation locale dans la région. Les propriétaires actuels de la compagnie titulaire de licence sont des résidents de la région.

Eastern Broadcasting Co. Ltd. est la propriété de J. W. Schoone, de Moncton (N.-B.) et de J. I. Zuker, de Hamilton (Ont.). Les intérêts que Schoone et Zuker détiennent dans la radiodiffusion se composent de cinq stations MA dans les Maritimes et de quatre stations MA et deux stations MF dans le Nord de l'Ontario.

Le Conseil a déclaré à maintes reprises que, autant que possible, les entreprises de radiodiffusion devraient être la propriété de résidents des régions qu'elles desservent.

Après avoir étudié cette demande, et compte tenu de la situation de ces stations par rapport aux territoires desservis, le Conseil ne voit aucune justification à l'abandon de cette politique.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 1^{er} mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 1^{er} mai 1975:

Décision CRTC 75-151

EDMONTON (ALB.)—750190100

QCTV Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur d'Edmonton (Alb.) afin de:

—rescindre la condition de la décision CRTC 74-29 par laquelle la station KREM-TV Spokane (Wash.) ne devrait être distribuée par QCTV Ltd. qu'un an après la mise en ondes de CITV-TV Edmonton (Alb.) et autoriser la distribution de KREM-TV le 1^{er} mai 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Dans sa décision CRTC 74-29, du 1^{er} mars 1974, le Conseil autorisait le titulaire de licence à distribuer KREM-TV, Spokane (Wash.), mais il exigeait que cette station ne soit distribuée qu'un an après le début des émissions de CITV-TV, et que, avant de distribuer KREM-TV, le titulaire de licence conclue un accord, sanctionné par le Conseil, avec les radiodiffuseurs de télévision d'Edmonton, prévoyant la suppression d'annonces publicitaires provenant de signaux reçus des stations de radiodiffusion ne possédant pas de licence pour desservir le Canada, et leur substitution par des éléments de substitution appropriés.

Le Conseil a reçu, pour son approbation, copie du projet d'accord entre les titulaires de licences de CFRN-TV et de CITV-TV et les titulaires de licences de télévision par câble d'Edmonton, prévoyant la suppression des messages commerciaux. Aucun des radiodiffuseurs n'est intervenu, soit directement ou indirectement, contre la demande du titulaire de licence.

Le Conseil estime que les parties ont maintenant satisfait aux conditions de la décision CRTC 74-29. En conséquence, le Conseil approuve cette demande en vue de permettre la distribution de KREM-TV à partir du 1^{er} mai 1975

the proposed agreement submitted to it will be executed by the parties without delay.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 1, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 1, 1975:

Decision CRTC 75-152

EDMONTON, ALTA.—750191900
LEDUC, ALTA.—750197600
SPRUCE GROVE, ALTA.—750198400
FORT SASKATCHEWAN, ALTA.—750199200

Capital Cable TV Ltd.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for the Edmonton, Alta., area, Leduc, Spruce Grove and Fort Saskatchewan, Alta., as follows:

—to rescind the condition of Decision CRTC 74-28 whereby station KREM-TV Spokane, Wash. not be distributed by Capital Cable TV Ltd. until one year after commencement of broadcasting by CITY-TV Edmonton, Alta., and to permit the distribution of KREM-TV on May 1, 1975.

Decision: *APPROVED*

In its decision CRTC 74-28 dated March 1, 1974, the Commission approved the carriage by the licensee of KREM-TV Spokane, Wash. but required that it not be distributed by the licensee until one year after the commencement of broadcasting by CITY-TV Edmonton and that, prior to the distribution of KREM-TV, the licensee must enter into an agreement with the Edmonton television broadcasters, approved by the Commission, providing for the deletion of commercial messages from signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and their replacement by suitable replacement material.

The Commission has received for its approval a copy of the proposed agreement between the licensees of CFRN-TV and CITY-TV and the cable television licensees serving Edmonton providing for commercial deletion. Neither of the broadcasters intervened, directly or indirectly, against the present application by the licensee.

The Commission considers the parties have now sufficiently met the requirements of Decision CRTC 74-28 and therefore approves this application to permit the distribution of KREM-TV on May 1, 1975. The Commission expects that the proposed agreement submitted to it will be executed by the parties without delay.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-153

SYDNEY, NORTH SYDNEY, SYDNEY MINES, N.S. and the Surrounding Area

At its Public Hearing in Halifax, N.S., which commenced on February 4, 1975 the Commission heard the following four applications for cable television broadcasting under-

et s'attend à ce que le projet d'accord soit exécuté sans délai, par les parties intéressées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 1^{er} mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 1^{er} mai 1975:

Décision CRTC 75-152

EDMONTON (ALB.)—750191900
LEDUC (ALB.)—750197600
SPRUCE GROVE (ALB.)—750198400
FORT SASKATCHEWAN (ALB.)—750199200

Capital Cable TV Ltd.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent la région d'Edmonton (Alb.), Leduc, Spruce Grove et Fort Saskatchewan (Alb.) afin de:

—rescindre la condition de la décision CRTC 74-28 par laquelle la station KREM-TV Spokane (Wash.) ne devrait être distribuée par Capital Cable TV Ltd. qu'un an après la mise en ondes de CITY-TV Edmonton (Alb.) et autoriser la distribution de KREM-TV le 1^{er} mai 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Dans sa décision CRTC 74-28, du 1^{er} mars 1974, le Conseil autorisait le titulaire de licence à distribuer KREM-TV, Spokane (Wash.), mais il exigeait que cette station ne soit distribuée qu'un an après le début des émissions de CITY-TV, et que, avant de distribuer KREM-TV, le titulaire de licence conclue un accord, sanctionné par le Conseil, avec les radiodiffuseurs de télévision d'Edmonton, prévoyant la suppression d'annonces publicitaires provenant de signaux reçus des stations de radiodiffusion ne possédant pas de licence pour desservir le Canada, et leur substitution par des éléments de substitution appropriés.

Le Conseil a reçu, pour son approbation, copie du projet d'accord entre les titulaires de licences de CFRN-TV et de CITY-TV et les titulaires de licences de télévision par câble d'Edmonton, prévoyant la suppression des messages commerciaux. Aucun des radiodiffuseurs n'est intervenu, soit directement ou indirectement, contre la demande du titulaire de licence.

Le Conseil estime que les parties ont maintenant satisfait aux conditions de la décision CRTC 74-28. En conséquence, le Conseil approuve cette demande en vue de permettre la distribution de KREM-TV à partir du 1^{er} mai 1975 et s'attend à ce que le projet d'accord soit exécuté sans délai, par les parties intéressées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-153

SYDNEY, NORTH SYDNEY, SYDNEY MINES et les régions avoisinantes (N.-É.)

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Halifax (N.-É.), le 4 février 1975, le Conseil a entendu quatre demandes en vue d'obtenir des licences d'entreprise de radio-

taking licences to serve all or part of the Sydney, North Sydney, Sydney Mines, N.S., area:

Application by *Cape Breton Cablevision Limited* to serve Sydney, Glace Bay, New Waterford, North Sydney, Sydney Mines, Dominion, N.S., and area.—710544800

Application by *William T. Moores, representing a company to be incorporated*, to serve North Sydney, Sydney Mines, N.S., and surrounding area.—740775200

Application by *Ian G. Stott, representing a company to be incorporated*, to serve Sydney, North Sydney, Sydney Mines, N.S., and surrounding area.—740773700

Application by *The Sydneys-Cablevision Limited* to serve Sydney, North Sydney, Sydney Mines, Florence, Sydney River, N.S., and area.—740644000

The Commission issues a licence to *Cape Breton Cablevision Limited* to serve Sydney, North Sydney, Sydney Mines, Edwardsville and surrounding area, N.S., expiring on March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The boundaries of the area to be served will be more particularly described in the licence.

The other applications noted above are denied.

The voting shares in the licensee company will be held 45% by Trans Spectrum Services Limited and 55% by local residents. The applicant states that the majority of the members of its Board of Directors, apart from any resident representatives of Trans Spectrum Services Limited, will be residents of the area to be served.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$25.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$7.25 including microwave costs. The Commission *APPROVES* a basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with Chamcook Communications Limited as hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material be carried on such channels:

- one community channel
- one local origination channel (automated programming)
- one channel reserved for educational television programs.

In its application, the applicant proposed to distribute replays of the programs of CJCB-TV which provides local television service in the Sydney area. The Commission agrees with the licensee that replays of Canadian produced off-air broadcast programs could be an attractive supplement, to other services provided, but the Commission is of the opinion that this opportunity should be offered to all local television stations in the Sydney area, subject to the agreement of the broadcasters. Consequently, the Commission *APPROVES* the distribution of replays of Canadian television programs produced and transmitted by local Canadian broadcasters. This service should be provided on another channel than the community channel. No advertising other than the original advertising in the replayed programs will be permitted on that channel.

The carriage of feature movies on the local originations channel 9 is *DEFERRED*.

diffusion de télévision par câble afin de desservir les secteurs ou l'ensemble des villes de Sydney, North Sydney, Sydney Mines et les environs (N.-É.):

Demande présentée par *Cape Breton Cablevision Limited* en vue de desservir Sydney, Glace Bay, New Waterford, North Sydney, Sydney Mines, Dominion et les environs (N.-É.)—710544800

Demande présentée par *William T. Moores, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir North Sydney, Sydney Mines et les environs (N.-É.)—740775200

Demande présentée par *Ian G. Stott, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Sydney, North Sydney, Sydney Mines et les environs (N.-É.)—740773700

Demande présentée par *The Sydneys-Cablevision Limited* en vue de desservir Sydney, North Sydney, Sydney Mines, Florence, Sydney River et les environs (N.-É.)—740644000

Le Conseil accorde une licence à *Cape Breton Cablevision Limited* en vue de desservir Sydney, North Sydney, Sydney Mines, Edwardsville et les environs (N.-É.) qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Les autres demandes susmentionnées sont rejetées.

45% des actions ayant droit de vote de la compagnie titulaire de licence seront détenues par Trans Spectrum Services Limited et les 55% qui restent par des résidents locaux. Le requérant déclare que la majorité des membres du conseil d'administration exceptés les représentants de Trans Spectrum Services Limited, résideront dans les régions à desservir.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$7.25, ce qui comprend les frais de micro-ondes. Le Conseil *APPROUVE* un tarif mensuel de base de \$6.00 pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec Chamcook Communications Limited tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation préalable du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

- un canal réservé aux émissions communautaires
- un canal réservé aux émissions d'origine locale (programmation automatisée)
- un canal réservé aux émissions de télévision éducative.

Dans sa demande, le requérant proposait de distribuer des reprises d'émissions de la station CJCB-TV laquelle fournit le service de télévision locale dans la région de Sydney. Le Conseil estime que les reprises, en direct d'émissions radiodiffusées réalisées au Canada constituerait un agréable supplément aux autres services fournis mais est d'avis que cette possibilité devrait être à la disposition de toutes les stations de télévision de la région de Sydney, à la condition que les radiodiffuseurs y consentent. En conséquence, le Conseil *APPROUVE* la distribution de reprises d'émissions de télévision canadiennes réalisées et transmises par les radiodiffuseurs locaux canadiens. Le titulaire devrait offrir ce service à un canal autre que celui réservé aux émissions communautaires. Aucune publicité autre que celle d'origine contenue dans les reprises d'émissions ne sera permise à ce canal.

La distribution de longs métrages au canal 9 réservé aux émissions d'origine locale est *DIFFÉRÉE*.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the carriage of the following stations:

- CJCB-TV Sydney
- CBIT Sydney
- CBHFT-3 Sydney
- two non-Canadian commercial television stations (WLBZ-TV and WEMT-TV Bangor, Me.)
- one non-Canadian non-commercial television station (WMED-TV Calais, Me.)

The Commission will expect the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television stations. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The carriage of the local FM station, CJCB-FM, on an FM channel is *APPROVED*. Carriage of this station on a television channel is *DEFERRED*.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the consortium referred to in decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.
2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-154

SUMMERSIDE and Surrounding Area, P.E.I.

At its Public Hearing in Halifax, N.S., which commenced on February 4, 1975, the Commission heard the following two applications for cable television broadcasting undertaking licences to serve Summerside and surrounding area:

—Application by *Edward J. Henderson, representing a company to be incorporated*, to serve Summerside, Slemon Park, St. Eleanors and Wilmot, P.E.I.—720650100

En plus des trois canaux mentionnés ci-haut, le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CJCB-TV Sydney
- CBIT Sydney
- CBHFT-3 Sydney
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes (WLBZ-TV et WEMT-TV Bangor, Me.)
- une station de télévision non canadienne et non commerciale (WMED-TV Calais, Me.)

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des canaux autorisés.

La distribution des émissions de la station MF locale, CJCB-FM, à un canal MF est *APPROUVÉE*. La distribution des émissions de cette station à un canal de télévision est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation u Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées, le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.
2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-154

SUMMERSIDE et les environs (Î.-P.-É.)

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Halifax (N.-É.), le 4 février 1975, le Conseil a entendu les deux demandes suivantes en vue d'obtenir des licences d'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble afin de desservir Summerside et les environs:

—Demande présentée par *Edward J. Henderson, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Summerside, Slemon Park, St. Eleanors et Wilmot (Î.-P.-É.) —720650100

—Application by *James E. Wells*, representing a company to be incorporated, to serve Summerside and surrounding area—731064200

The Commission issues a licence to *James E. Wells*, representing a company to be incorporated, expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in this region.

The boundaries of the area to be served by the licensee will be more particularly described in the licence.

The application by *Edward J. Henderson*, representing a company to be incorporated is denied.

The company to be incorporated will be owned by its three proposed directors, 40% by Mrs. Eleanor F. M. O'Hara of Halifax, N.S., and 30% each by Mrs. Patricia L. Schurman, of Summerside, P.E.I., and Mrs. Frances M. Phipps, of Alberton, P.E.I.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$25.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$7.00 including microwave costs. The Commission *APPROVES* a basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with Chamcook Communications Limited as hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material will be carried on these channels:

- one community channel
- one local origination channel (automated programming)

—one channel reserved for educational television programs.

The Commission has noted with interest the licensee's plans for community programming and agrees that there are interesting possibilities for community involvement and access through a well developed community channel. The Commission will expect the licensee to carry out its plans as expressed in its application and at the Public Hearing.

In addition to the above three channels, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

- CBCT Charlottetown, P.E.I.
- CJCB-TV-2 Antigonish, N.S.
- CKCW-TV Moncton, N.B.
- CBAFT Moncton, N.B.
- CHMT-TV Moncton, N.B.
- two non-Canadian commercial television stations (WEMT-TV and WLBZ-TV Bangor, Me.).

The Commission will expect the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The Commission *DEFERS* the carriage of CFBC-FM, Saint John, N.B. The Commission *APPROVES* the carriage of CBC-FM Charlottetown, P.E.I., on the FM band. Carriage of this station on a television channel is *DEFERRED*.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at

—Demande présentée par *James E. Wells*, représentant une compagnie à constituer, en vue de desservir Summerside et les environs—731064200

Le Conseil accorde une licence à *James E. Wells*, représentant une compagnie à constituer, qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

La demande de *Edward J. Henderson*, représentant une compagnie à constituer, est refusée.

La compagnie titulaire de licence sera la propriété des trois directeurs projetés. M^{me} Eleanor F. M. O'Hara, de Halifax (N.-É.) en détiendrait 40% tandis que M^{me} Patricia L. Schurman, de Summerside (Î.-P.-É.) et M^{me} Frances M. Phipps, d'Alberton (Î.-P.-É.) en détiendront 30% chacune.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$7.00, ce qui comprend les frais de micro-ondes. Le Conseil *APPROUVE* un tarif mensuel de base de \$6.00 pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec Chamcook Communications Limited tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation préalable du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

- un canal réservé aux émissions communautaires
- un canal réservé aux émissions d'origine locale (programmation automatisée)
- un canal réservé aux émissions de télévision éducative.

Le Conseil a noté avec intérêt les projets de programmation communautaire du titulaire de licence et convient qu'une programmation bien structurée au canal réservé aux émissions communautaires offre des possibilités très intéressantes à la participation communautaire et à l'accès du public. Le Conseil s'attend à ce que les projets du titulaire de licence se réalisent tels qu'exprimés dans la demande et à l'audience publique.

En plus des trois canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBCT Charlottetown (Î.-P.-É.)
- CJCB-TV-2 Antigonish (N.-É.)
- CKCW-TV Moncton (N.-B.)
- CBAFT Moncton (N.-B.)
- CHMT-TV Moncton (N.-B.)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes (WEMT-TV et WLBZ-TV Bangor, Me.).

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des signaux autorisés.

Le Conseil *DIFFÈRE* la distribution de CFBC-FM Saint-Jean (N.-B.). Le Conseil *APPROUVE* la distribution de CBC-FM Charlottetown (Î.-P.-É.) dans la bande MF. La distribution de cette station sur un canal de télévision est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne par-

the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium referred to in Decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.

2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-155

PORT HAWKESBURY, POINT TUPPER, PORT HASTINGS and MULGRAVE, N.S.—710793100

Application by *Joseph Shannon*, representing a company to be incorporated, for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Port Hawkesbury, Point Tupper, Port Hastings and Mulgrave, N. S.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to *Joseph Shannon*, representing a company to be incorporated, to serve Port Hawkesbury, the town of Mulgrave and the areas of Port Hastings and Point Tupper, N.S., expiring March 31, 1977, subject to the conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as renewal of other cable television licences in the region.

The boundaries of the areas to be served by the licensee will be more particularly described in the licence.

The licensee company will be owned by the three proposed directors, 69% by *Joseph Shannon*, 30% by *Ronald Reeves* and 1% by *Arthur LeBlanc*, all residents of Port Hawkesbury, N.S.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$15.00 and the proposed basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with *Chamcook Communications Limited* and hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material will be permitted on these channels:

—one community channel

viennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées, le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations canadiennes conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.

2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-155

PORT HAWKESBURY, POINT TUPPER, PORT HASTINGS et MULGRAVE (N.-É.)—710793100

Demande présentée par *Joseph Shannon*, représentant une compagnie à constituer, en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion de télévision par câble afin de desservir Port Hawkesbury, Point Tupper, Port Hastings et Mulgrave (N.-É.).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à *Joseph Shannon*, représentant une compagnie à constituer, en vue de desservir Port Hawkesbury, la ville de Mulgrave et les régions de Port Hastings et de Point Tupper (N.-É.) qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La région à desservir par le titulaire de licence sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

La compagnie titulaire de licence sera la propriété des trois directeurs projetés qui résident tous à Port Hawkesbury (N.-É.), *M. Joseph Shannon* en détiendra 69%, *M. Ronald Reeves* 30% et *M. Arthur LeBlanc* 1%.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$15.00 ainsi que le tarif de base projeté de \$6.00 par mois pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec *Chamcook Communications Limited* tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation préalable du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

—un canal réservé aux émissions communautaires

—one channel reserved for educational programs.

At the Public Hearing the applicant outlined its plans for local programming to serve the needs of the Canso Strait area, and proposed to allocate \$0.50 per subscriber per month towards community programming. The Commission will expect the licensee to carry out this commitment.

In addition to the two channels noted above, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

- CBHFT-2 Mulgrave, N.S.
- CBIT-1 Mulgrave, N.S.
- CJCB-TV-2 Antigonish, N.S.
- two non-Canadian commercial television channels (WEMT-TV and WLBZ-TV Bangor, Me.)
- one non-Canadian non-commercial television station (WMED-TV, Calais, Me.)

The Commission will expect the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television stations. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium referred to in Decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.
2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-156
ANTIGONISH, N.S.—690483300

Application by *Percy A. Archibald*, representing a company to be incorporated, for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Antigonish, N.S., and surrounding area.

Decision: *APPROVED*

—un canal réservé aux émissions éducatives.

Lors de l'audience publique, le requérant a exposé ses projets de programmation locale en vue de répondre aux besoins de la région de Canso Strait. Il a proposé d'affecter une somme de \$0.50 par abonné, par mois qui sera consacrée à la programmation communautaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire respecte cet engagement.

En plus des deux canaux mentionnés ci-dessus le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBHFT-2 Mulgrave (N.-É.)
- CBIT-1 Mulgrave (N.-É.)
- CJCB-TV-2 Antigonish (N.-É.)
- deux stations commerciales non canadiennes (WEMT-TV et WLBZ-TV, Bangor, Me.)
- une station de télévision non commerciale non canadienne (WMED-TV, Calais, Me.)

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des signaux autorisés.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées, le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations canadiennes conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.
2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-156
ANTIGONISH (N.-É.)—690483300

Demande présentée par *Percy A. Archibald* représentant une compagnie à constituer, en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Antigonish et les environs (N.-É.).

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence to *Percy A. Archibald, representing a company to be incorporated*, to serve Antigonish and surrounding area, expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in this region.

The boundaries of the area to be served will be more particularly described in the licence.

The Commission will expect the licensee to file an application for authority to extend the service area to serve the populated areas surrounding the present service area, as soon as it becomes practical to do so.

The Commission notes that the four shareholders and directors in the proposed company reside in Antigonish, N.S., and that the share ownership in the licensee company will be held 40% by P. A. Archibald and 20% each by H. W. Sweet, D. C. Jewkes and Charles O'Brien.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$25.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$7.00 including microwave costs. The Commission *APPROVES* a basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with Chamcook Communications Limited as hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material will be carried on such channels:

- one community channel
- one local originations channel (automated programming)

- one channel reserved for educational television programs.

The Commission expects that the local programming plans of the licensee will be carried out as expressed in the application and at the Public Hearing.

In addition to the above three channels, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

- CBHFT-2 Mulgrave, N.S.
- CJCB-TV-2 Antigonish, N.S.
- CBIT-1 Mulgrave, N.S.
- two non-Canadian commercial television stations (WEMT-TV and WLBZ-TV, Bangor, Me.)
- one non-Canadian non-commercial television station (WMED-TV Calais, Me.)

The Commission will expect the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for the distribution of their television signals. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The Commission *APPROVES* the carriage of CBC-FM Charlottetown, P.E.I., on the FM band. Carriage of this station on a television channel is *DEFERRED*.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

Le Conseil accorde une licence à *Percy A. Archibald, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Antigonish et les environs qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence soumette une demande en vue d'obtenir l'autorisation d'étendre le territoire desservi afin de couvrir les régions habitées entourant la zone actuellement desservie, dès qu'il sera économiquement possible de le faire.

Le Conseil note que les 4 actionnaires et directeurs de la compagnie projetée résident à Antigonish (N.-É.) et que la compagnie titulaire de licence sera la propriété de P. A. Archibald à 40% et de H. W. Sweet, D. C. Jewkes et Charles O'Brien à 20% chacun.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$7.00, ce qui comprend les frais de micro-ondes. Le Conseil *APPROUVE* un tarif mensuel de base de \$6.00 pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec Chamcook Communications Limited tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation préalable du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

- un canal réservé aux émissions communautaires
- un canal réservé aux émissions d'origine locale (programmation automatisée)

- un canal réservé aux émissions de télévision éducative.

Le Conseil s'attend à ce que les projets de programmation locale du titulaire de licence se réalisent tels qu'exprimés dans la demande et au cours de l'audience publique.

En plus des trois canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBHFT-2 Mulgrave, (N.-É.)
- CJCB-TV-2 Antigonish, (N.-É.)
- CBIT-1 Mulgrave, (N.-É.)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes (WEMT-TV et WLBZ-TV, Bangor, Me.)
- une station de télévision non canadienne non commerciale (WMED-TV Calais, Me.)

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des signaux autorisés.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de CBC-FM Charlottetown (Î.-P.-É.) dans la bande MF. La distribution de cette station sur un canal de télévision est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium referred to in Decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.

2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-157

GLACE BAY, NEW WATERFORD, DOMINION, N.S., and the Surrounding Area

At its Public Hearing in Halifax, N.S., which commenced on February 4, 1975, the Commission heard the following three applications for cable television broadcasting undertaking licences to serve all or part of Glace Bay, New Waterford, Dominion, N.S., and area:

Application by *George S. Khattar*, representing a company to be incorporated, to serve Glace Bay, New Waterford, Reserve Mines, New Victoria, Gardner Mines, N.S.—740761200

Application by *Frank Elman*, representing a company to be incorporated, to serve Glace Bay, New Waterford, Dominion, N.S., and surrounding area.—740772900

Application by *Cape Breton Cablevision Limited* to serve Sydney, Glace Bay, New Waterford, North Sydney, Sydney Mines, Dominion, N.S., and area.—710544800

The Commission issues a licence to *George Khattar*, representing a company to be incorporated, to serve Glace Bay, Dominion, New Waterford, Reserve Mines, New Victoria, Gardner Mines and surrounding area, N.S., expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The boundaries of the areas to be served will be more particularly described in the licence.

The other applications noted above are denied.

The majority of the voting shares, namely 58%, of the company to be incorporated, will be held by local residents and the majority of the members of its Board of Directors will reside in the area to be served.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$20.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$6.25 excluding microwave costs. The Commission *APPROVES* a basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with Chamcook Communi-

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations canadiennes conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.

2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-157

GLACE BAY, NEW WATERFORD, DOMINION et les régions avoisinantes (N.-É.)

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Halifax (N.-É.), le 4 février 1975, le Conseil a entendu les trois demandes suivantes en vue d'obtenir des licences d'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble afin de desservir des secteurs ou l'ensemble des villes de Glace Bay, New Waterford, Dominion et les environs (N.-É.):

Demande présentée par *George S. Khattar*, représentant une compagnie à constituer, en vue de desservir Glace Bay, Dominion, New Waterford, Reserve Mines, New Victoria, Gardner Mines (N.-É.)—740761200

Demande présentée par *Frank Elman*, représentant une compagnie à constituer, en vue de desservir Glace Bay, New Waterford, Dominion et les environs (N.-É.)—740772900

Demande présentée par *Cape Breton Cablevision Limited* en vue de desservir Sydney, Glace Bay, New Waterford, North Sydney, Sydney Mines, Dominion et les environs (N.-É.)—710544800

Le Conseil accorde une licence à *George Khattar*, représentant une compagnie à constituer, en vue de desservir Glace Bay, Dominion, New Waterford, Reserve Mines, New Victoria, Gardner Mines et les environs (N.-É.) qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Les autres demandes susmentionnées sont rejetées.

La majorité des actions ayant droit de vote de la compagnie à constituer, soit 58%, seront détenus par des résidents locaux et que la majorité des membres du conseil d'administration résideront dans la région à desservir.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$6.25, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Le Conseil *APPROUVE* un tarif de base de \$6.00 par mois pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec Cham-

cations Limited as hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material will be carried on such channels:

- one community channel
- one local originations channel (automated programming)

—one channel reserved for educational television programs
In its application, the applicant proposed to allocate \$0.50 per subscriber per month towards community programming. The Commission will expect the licensee to carry out this commitment.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the carriage of the following stations:

- CJCB-TV Sydney
- CBIT Sydney
- CBHFT-3 Sydney
- two non-Canadian commercial television stations (WLBZ-TV and WEMT-TV, Bangor, Me.)
- one non-Canadian non-commercial television station (WMED-TV Calais, Me.)

The Commission will expect the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television stations. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The carriage of the local FM station, CJCB-FM, on an FM band is *APPROVED*. Carriage of this station on a television channel is *DEFERRED*.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium, referred to in Decision CRTC 75-95, in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.
2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

cook Communications Limited tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation préalable du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

- un canal réservé aux émissions communautaires
- un canal réservé aux émissions d'origine locale (programmation automatisée)
- un canal réservé aux émissions de télévision éducative

Dans sa demande, le requérant proposait d'affecter un montant de \$0.50 par abonné par mois qui sera consacré à la programmation communautaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire respecte cet engagement.

En plus des trois canaux mentionnés ci-haut, le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CJCB-TV Sydney
- CBIT Sydney
- CBHFT-3 Sydney
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes (WLBZ-TV et WEMT-TV, Bangor, Me.)
- une station de télévision non canadienne non commerciale (WMED-TV Calais, Me.)

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des signaux autorisés.

La distribution des émissions de la station MF locale, CJCB-FM, à un canal MF est *APPROUVÉE*. La distribution des émissions de cette station à un canal de télévision est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées, le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations canadiennes conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.
2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-158

CHARLOTTETOWN and Area, P.E.I.

At its Public Hearing in Halifax, N.S., which commenced on February 4, 1975, the Commission heard the following two applications for cable television broadcasting undertaking licences to serve Charlottetown and surrounding area.

—*Harry W. MacLauchlan, representing a company to be incorporated—740759600*

—*Sidney E. Green, representing a company to be incorporated—690176300*

The Commission issues a licence to *Harry W. MacLauchlan, representing a company to be incorporated*, expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as renewal of other cable television licences in the region.

The boundaries of the area to be served include Charlottetown, Parkdale, Sherwood, the Royalties, Bunbury, Southport, North River and Cornwall, P.E.I., and will be more particularly described in the licence.

The application by *Sidney E. Green, representing a company to be incorporated*, is denied.

The company to be incorporated will be equally owned by its four proposed directors, Messrs. Harry W. MacLauchlan, H. Douglas, S. T. Compton and Senator M. L. Bonnel, three of whom currently reside in P.E.I. Mr. Compton, who is the principal shareholder and president of Compton Cable T.V. Ltd., of Uxbridge, Ont., has stated he will move to Charlottetown to manage the system.

Compton Cable T.V. Ltd. will be managed by Mr. Compton's son, Mr. R. L. Compton, who holds the balance of the shares in the company.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$15.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$7.00 including microwave costs. The Commission *APPROVES* a basic monthly subscriber fee of \$6.00 excluding microwave costs. The microwave costs will be determined in accordance with the affiliation agreement which the licensee is required to enter into with Chamcook Communications Limited as hereinafter referred to and which is subject to the prior approval of the Commission.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material will be carried on such channels:

- one community channel
- one local originations channel (automated programming)

—one channel reserved for educational television programs.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

- CBCT Charlottetown
- CBAFT Moncton
- CJCB-TV-2 Antigonish
- CKCW-TV-1 Charlottetown
- CHMT-TV Moncton
- one non-Canadian commercial television station (WEMT-TV Bangor, Me.)
- one non-Canadian non-commercial television station (WMED-TV Calais, Me.)

The Commission will require the licensee to co-operate with the local television broadcasters to determine the most suit-

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-158

CHARLOTTETOWN et les environs (Î.-P.-É.)

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Halifax (N.-É.), le 4 février 1975, le Conseil a entendu les deux demandes suivantes en vue d'obtenir des licences d'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble afin de desservir Charlottetown et les environs.

—*Harry W. MacLauchlan, représentant une compagnie à constituer—740759600*

—*Sidney E. Green, représentant une compagnie à constituer—690176300*

Le Conseil accorde une licence à *Harry W. MacLauchlan, représentant une compagnie à constituer*, qui expirera le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La région à desservir comprend Charlottetown, Parkdale, Sherwood, les Royalties, Bunbury, Southport, North River et Cornwall (Î.-P.-É.), et sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

La demande de *Sidney E. Green, représentant une compagnie à constituer*, est refusée.

La compagnie à constituer sera la propriété à part égale des quatre directeurs projetés, MM. Harry W. MacLauchlan, H. Douglas, S. T. Compton et le sénateur M. L. Bonnel. Alors que trois des directeurs résident déjà dans l'Île-du-Prince-Édouard, M. Compton, qui est le principal actionnaire et le président de Compton Cable T.V. Ltd., d'Uxbridge (Ont.) a déclaré qu'il s'installerait à Charlottetown pour diriger le système.

Compton Cable T.V. Ltd. sera dirigée par le fils de M. Compton, M. R. L. Compton, qui détient le reste des actions de la compagnie.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$15.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$7.00, ce qui comprend les frais de micro-ondes. Le Conseil *APPROUVE* un tarif mensuel de base de \$6.00 pour le service, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Les frais de micro-ondes seront établis selon l'accord d'affiliation que le titulaire de licence est tenu de conclure avec Chamcook Communications Limited tel que mentionné ci-dessous et qui est soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux:

- un canal réservé aux émissions communautaires
- un canal réservé aux émissions d'origine locale (programmation automatisée)
- un canal réservé aux émissions de télévision éducative

En plus des 3 canaux mentionnés ci-haut, le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBCT Charlottetown
- CBAFT Moncton
- CJCB-TV-2 Antigonish
- CKCW-TV-1 Charlottetown
- CHMT-TV Moncton
- une station de télévision commerciale non canadienne (WEMT-TV Bangor, Me.)
- une station de télévision non commerciale non canadienne (WMED-TV Calais, Me.)

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les

able channels for distribution of their television signals. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The reception and distribution of CBC-FM, Charlottetown, P.E.I., on the FM channel is *APPROVED*. Carriage of the three non-local FM stations, CHFX-FM, CBHM-FM and CKCL-FM is *DEFERRED*.

The Commission will require the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based upon the cost sharing formula for microwave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium referred to in Decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion which is to be submitted to the Commission by June 30, 1975.

The Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. Wherever simultaneous programming occurs, the licensee shall delete distant signals and substitute for them the programs transmitted by Canadian stations, in accordance with the provisions of the cable television policy.
2. The licensee must own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of licensing

Ottawa, May 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective May 2, 1975:

Decision CRTC 75-159

PEMBROKE, ONT.—741013700

Application by *Ottawa Valley Television Company Limited* to amend its broadcasting licence for CHOV-TV Pembroke, Ont., as follows:

—to increase its effective radiated power from 19,100 watts (video) to 51,800 watts (video).

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-160

KINGSTON, ONT.—740919600

Application by *Frontenac Broadcasting Company Limited* to amend its broadcasting licence for CKWS-TV Kingston, Ont.:

—to increase its effective radiated power from 130,000 watts (video) to 164,000 watts (video).

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-161

PETERBOROUGH, ONT.—740918800

Application by *Kawartha Broadcasting Company Limited* to amend its broadcasting licence for CHEX-TV Peterborough, Ont.:

plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des signaux autorisés.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBC-FM Charlottetown (Î.-P.-É.) au canal MF. La distribution des trois stations éloignées, CHFX-FM, CBHM-FM et CKCL-FM est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le consortium, mentionné dans la décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui sera soumis au Conseil avant le 30 juin 1975.

Le Conseil exige que le titulaire de licence se conforme aux conditions suivantes:

1. Dans tous les cas d'émissions simultanées, le titulaire de licence devra supprimer les signaux éloignés et y substituer les émissions diffusées par les stations canadiennes conformément aux dispositions de la politique sur la télévision par câble.
2. Le titulaire de licence devra posséder au moins la tête de ligne, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 mai 1975:

Décision CRTC 75-159

PEMBROKE (ONT.)—741013700

Demande présentée par *Ottawa Valley Television Company Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CHOV-TV Pembroke (Ont.) afin de:

—augmenter la puissance apparente rayonnée de 19,100 watts (vidéo) à 51,800 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-160

KINGSTON (ONT.)—740919600

Demande présentée par *Frontenac Broadcasting Company Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKWS-TV Kingston (Ont.) afin de:

—porter sa puissance apparente rayonnée de 130,000 watts (vidéo) à 164,000 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-161

PETERBOROUGH (ONT.)—740918800

Demande présentée par *Kawartha Broadcasting Company Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CHEX-TV Peterborough (Ont.) afin de:

—to increase its effective radiated power from 139,000 watts (video) to 163,000 watts (video).

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 13, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 13, 1975:

Decision *CRTC 75-162*

UXBRIDGE, ONT.—730484300

Application by *Compton Cable T.V. Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Uxbridge, Ont., to increase the service area to include Port Perry, Prince Albert, Manchester, Ont., and area.

PORT PERRY and PRINCE ALBERT, ONT.—740974100

Application by *William A. Lock*, representing a company to be incorporated, for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Port Perry and Prince Albert, Ont.

The Commission *APPROVES* the application by *Compton Cable T.V. Limited* to increase its service area to include Port Perry, Prince Albert, Manchester, Ont., and area. The Commission considers that this approval will permit the introduction of service in the most expeditious and economical manner.

The boundaries of the new areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

Accordingly, the application by *William A. Lock*, representing a company to be incorporated, is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 13, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 13, 1975:

Decision *CRTC 75-163*

VAUGHAN, RICHMOND HILL, MARKHAM and WHITCHURCH-STOUFFVILLE, ONTARIO—740908900

Application by *Classic Communications Ltd.* to amend its cable television broadcasting licence for parts of the towns of Vaughan, Richmond Hill, Markham and Whitchurch-Stouffville, Ont., to extend its service area to include additional areas within the Regional Municipality of York.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

—porter la puissance apparente rayonnée de 139,000 watts (vidéo) à 163,000 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 13 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 13 mai 1975:

Décision *CRTC 75-162*

UXBRIDGE (ONT.)—730484300

Demande présentée par *Compton Cable T.V. Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Uxbridge (Ont.) afin d'étendre le territoire autorisé pour inclure Port Perry, Prince Albert, Manchester et les environs (Ont.).

PORT PERRY et PRINCE ALBERT (ONT.)—740974100

Demande présentée par *William A. Lock*, représentant une compagnie à constituer en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir Port Perry et Prince Albert (Ont.).

Le Conseil *APPROUVE* la demande présentée par *Compton Cable T.V. Limited* en vue d'étendre le territoire autorisé pour comprendre Port Perry, Prince Albert, Manchester et la région (Ont.). Le Conseil estime que cette approbation entraînera une introduction rapide et économique du service.

Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

En conséquence, la demande de *William A. Lock*, représentant une compagnie à constituer, est *REFUSÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 13 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 13 mai 1975:

Décision *CRTC 75-163*

VAUGHAN, RICHMOND HILL, MARKHAM, WHITCHURCH-STOUFFVILLE (ONTARIO)—740908900

Demande présentée par *Classic Communications Ltd.* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre certains secteurs des villes de Vaughan, Richmond Hill, Markham et Whitchurch-Stouffville (Ont.) afin d'étendre le territoire autorisé pour inclure des secteurs supplémentaires à l'intérieur de la municipalité régionale de York.

Décision: *APPROUVÉ*

La région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, May 13, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 13, 1975:

Decision CRTC 75-164

WELLAND, ONT.—720976000

Application by *Wellport Broadcasting Limited* to amend its broadcasting licence for CHOW Welland, Ont.:

—to increase its day-time power from 1,000 watts to 10,000 watts

—to increase its night-time power from 500 watts to 2,500 watts

Decision: *APPROVED*

This increase in power will result in improved reception of the CHOW signal in the towns of Welland and Port Colborne.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 13, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 13, 1975:

Decision CRTC 75-165

MARKHAM, ONTARIO—740222500

Application by *DML Broadcasting Limited* for a broadcasting licence for an English language AM radio station at Markham, Ontario.

Technical data:

Frequency: 1480 kHz

Power: 10,000 watts day and night

Antenna: DA-1

NEWMARKET, ONTARIO—740048400

Application by *Mr. F. A. Bestall, representing a company to be incorporated*, for a broadcasting licence for an English language AM radio station at Newmarket, Ontario.

Technical data:

Frequency: 1480 kHz

Power: 10,000 watts day and night

Antenna: DA-1

Decision: *DENIED*

The Commission does not consider that either of the applicants demonstrated that there is need for additional radio service in the area.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 16, 1975:

Decision CRTC 75-166

HUNTSVILLE, ONT.—740025200

Central Ontario Television Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station to serve the Huntsville, Ont.,

Ottawa, le 13 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 13 mai 1975:

Décision CRTC 75-164

WELLAND (ONT.)—720976000

Demande présentée par *Wellport Broadcasting Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CHOW Welland (Ont.) afin de:

—porter sa puissance de jour de 1,000 à 10,000 watts

—porter sa puissance de nuit de 500 à 2,500 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Cette augmentation de puissance entraînera une amélioration de la réception du signal de CHOW dans les villes de Welland et Port Colborne.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 13 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 13 mai 1975:

Décision CRTC 75-165

MARKHAM (ONTARIO)—740222500

Demande présentée par *DML Broadcasting Limited* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise à Markham (Ontario).

Données techniques:

Fréquence: 1480 kHz

Puissance: 10,000 watts de jour et de nuit

Antenne: DA-1

NEWMARKET (ONTARIO)—740048400

Demande présentée par *M. F. A. Bestall, représentant une compagnie à constituer*, en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise à Newmarket (Ontario).

Données techniques:

Fréquence: 1480 kHz

Puissance: 10,000 watts de jour et de nuit

Antenne: DA-1

Décision: *REFUSÉ*

Le Conseil est d'avis qu'aucun des deux requérants n'a établi le besoin d'un autre service radiophonique dans la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 mai 1975:

Décision CRTC 75-166

HUNTSVILLE (ONT.)—740025200

Central Ontario Television Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue

area to rebroadcast CKCO-TV-2 Warton, Ont., on channel 11 with an effective radiated power of 20,560 watts (video).

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to *Central Ontario Television Limited* expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CKCO-TV-2 Warton, Ont.

The proposed new television station will extend CTV network service to the Huntsville, Muskoka, Parry Sound and Haliburton area and will provide it with some local programming. In this regard the Commission notes the applicant's undertaking to provide two hours per week of local news programs directed to the viewers in this region.

The Commission has noted the intervention received from the CBC concerning channel availability in the area. The Commission is satisfied that there are several alternatives to channel 11 still available in the Huntsville area, should the CBC require a channel at a future date for distribution of the national service.

The Commission also notes the statement made at the hearing by the applicant that it will assume the cost of readjusting any low power repeaters that may be affected by the new station on channel 11, to ensure that CBC viewers in the area will not be deprived of the national service.

Accordingly, the following two applications by Tel-Ad Co. Limited are *DENIED*.

HUNTSVILLE, PARRY SOUND, ONT.—740729900

Tel-Ad Co. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station to serve the Huntsville, Parry Sound, Ont., area to rebroadcast the programs of CKNY-TV North Bay, Ont., on channel 10 with an effective radiated power of 92,000 watts (video).

NORTH BAY, ONT.—740855200

Tel-Ad Co. Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKNY-TV North Bay, Ont., as follows:

<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Channel 10	6
Effective Radiated Power 119,000 watts (video)	51,000 watts (video)

Decision: *DENIED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective May 16, 1975:

Decision CRTC 75-167

HORSESHOE VALLEY near BARRIE, ONT.—740455100

Application by *Horseshoe Valley Limited* for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve Horseshoe Valley Resort near Barrie, Ont.

Decision: *APPROVED*

anglaise pour desservir la région de Huntsville (Ont.) et retransmettre les émissions de CKCO-TV-2 Warton (Ont.) au canal 11, avec une puissance apparente rayonnée de 20,560 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à *Central Ontario Television Limited* expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CKCO-TV-2 Warton (Ont.).

La nouvelle station de télévision projetée étendra le service du réseau CTV à la région de Huntsville, Muskoka, Parry Sound et Haliburton et offrira quelques émissions locales. A ce sujet, le Conseil note que le requérant s'est engagé à fournir deux heures d'émissions de nouvelles locales par semaine à l'intention des téléspectateurs de cette région.

Le Conseil a noté l'intervention de la Société Radio-Canada concernant la disponibilité de canaux dans la région. Le Conseil est d'avis qu'il existe, dans la région de Huntsville, d'autres canaux que le canal 11 encore disponibles, si la Société Radio-Canada avait besoin d'un canal pour distribuer le service national.

Le Conseil note également que le requérant a déclaré, au cours de l'audience publique, qu'il était prêt à assumer le coût qu'entraînerait le réajustement de tout émetteur relais à faible puissance qui pourrait être affecté par la nouvelle station au canal 11, afin que les téléspectateurs de Radio-Canada ne soient pas privés du service national dans la région.

En conséquence, les deux demandes suivantes présentées par Tel-Ad Co. Limited sont *REFUSÉES*.

HUNTSVILLE, PARRY SOUND (ONT.)—740729900

Tel-Ad Co. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise pour desservir la région de Huntsville, Parry Sound (Ont.) et de retransmettre les émissions de CKNY-TV North Bay (Ont.) au canal 10, avec une puissance apparente rayonnée de 92,000 watts (vidéo).

NORTH BAY (ONT.)—740855200

Tel-Ad Co. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKNY-TV North Bay (Ont.) comme suit:

<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Canal: 10	6
Puissance apparente rayonnée: 119,000 watts (vidéo)	51,000 watts (vidéo)

Décision: *REFUSÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 mai 1975:

Décision CRTC 75-167

HORSESHOE VALLEY près de BARRIE (ONT.)—740455100

Demande présentée par *Horseshoe Valley Limited* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir Horseshoe Valley Resort près de Barrie (Ont.)

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, to serve Horse-shoe Valley Resort.

The boundaries of the area to be served will be more particularly described in the licence.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$175.00 and the monthly subscriber fee of \$6.00.

The Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

CKVR-TV Barrie
CBLT Toronto
CFTO-TV Toronto
CKGN-TV-22 Uxbridge
CBLFT Toronto
CHCH-TV Hamilton
WKBW-TV Buffalo, N.Y.
WUBW-TV Buffalo, N.Y.

The Commission *APPROVES* the reception of CICA-TV Toronto but requires that it be distributed on channel 2. The licensee must advise the Commission of the resultant channel changes.

The Commission *DEFERS* the part of the application to add the reception and distribution of CITY-TV Channel 79 Toronto.

The part of the application to add the reception and distribution of CBL-FM on the FM band is *APPROVED*.

The part of the application to receive and distribute CHFI-FM, CKFM-FM and CHUM-FM on FM channels is *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-168

DORCHESTER, ONT.—740568100

Application by *Anthony's Mobile Home Park Limited* for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve a mobile trailer park approximately 2 miles south of Dorchester, Ont.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, to serve a mobile trailer park approximately 2 miles south of Dorchester, Ont.

The boundaries of the area to be served will be more particularly described in the licence.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fees of \$5.00 for basic service, \$15.00 for FM service and the monthly subscriber fee of \$5.00.

The Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

CFPL-TV London
CKGN-TV Paris
CHCH-TV Hamilton
CBLFT-2 London
WICU-TV Erie, Pa.
WJET-TV Erie, Pa.
WSEE-TV Erie, Pa.

In addition to the above, the Commission *APPROVES* the reception of CKCO-TV Kitchener but requires the licensee to distribute it on an unimpaird channel. The Commission also *APPROVES* the reception of CICO-TV-18 London, but requires the licensee to distribute it on channel 2. The licensee must advise the Commission of the resultant channel changes.

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, pour desservir Horse-shoe Valley Resort.

La région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$175.00 et le tarif mensuel du service de \$6.00.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de signaux des stations de télévision suivantes:

CKVR-TV Barrie
CBLT Toronto
CFTO-TV Toronto
CKGN-TV-22 Uxbridge
CBLFT Toronto
CHCH-TV Hamilton
WKBW-TV Buffalo (N.Y.)
WUTV-TV Buffalo (N.Y.)

Le Conseil *APPROUVE* la réception des émissions de CICA-TV Toronto mais exige qu'elles soient distribuées au canal 2. Le titulaire devra informer le Conseil des changements de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *DIFFÈRE* la partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CITY-TV canal 79 Toronto.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CBL-FM dans la bande MF est *APPROUVÉE*.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CHFI-FM, CKFM-FM et de CHUM-FM aux voies MF est *DIFFÉRÉE*.

Décision CRTC 75-168

DORCHESTER (ONT.)—740568100

Demande présentée par *Anthony's Mobile Home Park Limited* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir le parc de roulottes situé à 2 milles environ au sud de Dorchester (Ont.)

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, en vue de desservir le parc de roulottes situé à deux milles environ au sud de Dorchester (Ont.).

La région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$5.00 pour le service de base, de \$15.00 pour le service MF ainsi que le tarif mensuel du service de \$5.00.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des signaux des stations de télévision suivantes:

CFPL-TV London
CKGN-TV Paris
CHCH-TV Hamilton
CBLFT-2 London
WICU-TV Erie (Pa.)
WJET-TV Erie (Pa.)
WSEE-TV Erie (Pa.)

En plus des stations susmentionnées, le Conseil *APPROUVE* la réception des émissions de CKCO-TV Kitchener mais exige qu'elles soient distribuées à un canal libre. Le Conseil *APPROUVE* également la réception des émissions de CICO-TV-18 London, mais exige qu'elles soient distribuées au canal 2. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des changements de canaux qui en résulteront.

The part of the application to receive and distribute CHYM-FM Kitchener and CFPL-FM London is *APPROVED*.

The Commission *DEFERS* its decision on the reception and distribution of:

CKPC-FM Brantford
CHFI-FM Toronto
CKFM-FM Toronto
CKLW-FM Windsor
WMUZ-FM Detroit, Mich.
WNOB-FM Cleveland, Ohio

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 21, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective May 21, 1975:

Decision CRTC 75-169

GATINEAU, POINTE-GATINEAU, TEMPLETON, QUE.—740720800

Application by *Vidéotron Ltée* to amend the broadcasting cable television licence for Gatineau, Pointe-Gatineau and Templeton, Que., to:

—add the reception and distribution of:

(a) CFVO-TV, channel 30, Hull/Ottawa, on channel 10,

—change the distribution channel of:

(b) CBFT, channel 2, Montreal, Que., from channel 7 to channel 9 (phase locked);

(c) CFTM-TV, channel 10, Montreal, Que., from channel 10 to channel 7;

—delete the reception and distribution of:

(d) CFQR-FM, channel 223, Montreal, Que., from channel 9.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-170

BUCKINGHAM, QUE.—740721600

Application by *Vidéotron Ltée* to amend the broadcasting cable television licence for Buckingham, Que., to:

—add the reception and distribution of:

(a) CFVO-TV, channel 30, Hull/Ottawa, on channel 10;

—add the distribution of:

(b) community programming on channel 5 (part-time)

—change the distribution channel of:

(c) CBOFT, channel 9, Ottawa, Ont., from channel 11 to channel 9;

(d) CFTM-TV, channel 10, Montreal, Que., from channel 10 to channel 11;

(e) WPTZ-TV, channel 5, Plattsburg, N.Y., from channel 5 to channel 5 (part-time);

—delete the reception and distribution of:

(f) CFQR-FM, channel 223, Montreal, Que., from channel 9.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CFVO-TV, channel 30, Hull/Ottawa, on channel 10.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CHYM-FM Kitchener et de CFPL-FM London est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision quant à la réception et à la distribution des émissions des stations suivantes:

CKPC-FM Brantford
CHFI-FM Toronto
CKFM-FM Toronto
CKLW-FM Windsor
WMUZ-FM Detroit (Mich.)
WNOB-FM Cleveland (Ohio)

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 21 mai 1975:

Décision CRTC 75-169

GATINEAU, POINTE-GATINEAU, TEMPLETON (QUÉ.)—740720800

Demande présentée par *Vidéotron Ltée* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Gatineau, Pointe-Gatineau et Templeton (Qué.) afin de:

—ajouter la réception et la distribution de:

a) CFVO-TV, canal 30, Hull/Ottawa, au canal 10,

—changer le canal de distribution de:

b) CBFT, canal 2, Montréal (Qué.), du canal 7 au canal 9 (phase asservie);

c) CFTM-TV, canal 10, Montréal (Qué.), du canal 10 au canal 7;

—supprimer la réception et la distribution de:

d) CFQR-FM, canal 223, Montréal (Qué.), du canal 9.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-170

BUCKINGHAM (QUÉ.)—740721600

Demande présentée par *Vidéotron Ltée* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Buckingham (Qué.) afin de:

—ajouter la réception et la distribution de:

a) CFVO-TV, canal 30, Hull/Ottawa, au canal 10;

—ajouter la distribution de:

b) programmation communautaire au canal 5 (à temps partiel);

—changer le canal de distribution de:

c) CBOFT, canal 9, Ottawa (Ont.), du canal 11 au canal 9;

d) CFTM-TV, canal 10, Montréal (Qué.), du canal 10 au canal 11;

e) WPTZ-TV, canal 5, Plattsburg (N.Y.), du canal 5 au canal 5 (à temps partiel);

—supprimer la réception et la distribution de:

f) CFQR-FM, canal 223, Montréal (Qué.), du canal 9.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des émissions de CFVO-TV, canal 30, Hull/Ottawa, au canal 10.

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming on channel 5 but requires that this channel be devoted exclusively to such programming. The licensee must therefore, advise the Commission of the channel on which it proposes to distribute WPTZ-TV, channel 5, Plattsburg, N.Y.

The Commission *APPROVES* the changes in the distribution of CBOFT, channel 9, Ottawa, from 11 to 9 and CFTM-TV, channel 10, Montreal, from 10 to 11.

The part of the application to delete the reception and distribution of CFQR-FM, channel 223, from channel 9 is *APPROVED*.

Decision CRTC 75-171

MANIWAKI, QUE.—740921200

Application by *Maniwaki Télévision Ltée* to amend the cable television broadcasting licence for Maniwaki, Que., to:

—add the reception and distribution of CFVO-TV, channel 30, Hull/Ottawa on channel 10;

—to delete the reception and distribution of CFTM-TV, channel 10, Montreal, Que. from channel 10.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 21, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective May 21, 1975:

Decision CRTC 75-172

MONTREAL, QUE.—710906900

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* to amend its licence for CBF Montreal, Que., as follows:

Present

Frequency: 690 kHz
Power: 50,000 watts day and night
Antenna: Omnidirectional

Proposed

Frequency: 690 kHz
Power: 50,000 watts day and night
Antenna: Omnidirectional
New antenna site

MONTREAL, QUE.—710905100

Application by the *Canadian Broadcasting Corporation* to amend its licence for CBM Montreal, Que., as follows:

Present

Frequency: 940 kHz
Power: 50,000 watts day and night
Antenna: Omnidirectional

Proposed

Frequency: 940 kHz
Power: 50,000 watts day and night
Antenna: Directional
New antenna site

Decision: *APPROVED*

Subsequent to the public hearing in connection with these applications, revisions were made to the technical briefs filed with the Department of Communications. The Department

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de la programmation communautaire au canal 5 mais exige que ce canal soit réservé exclusivement à cette programmation. Le titulaire devra donc informer le Conseil, du canal qu'il se propose d'utiliser pour distribuer WPTZ-TV, canal 5, Plattsburg (N.Y.).

Le Conseil *APPROUVE* que CBOFT, canal 9, Ottawa, soit distribué au 9 au lieu du 11 et CFTM-TV, canal 10, Montréal, au 11 au lieu du 10.

La partie de la demande en vue de supprimer la réception et la distribution des émissions de CFQR-FM, canal 223, du canal 9 est *APPROUVÉE*.

Décision CRTC 75-171

MANIWAKI (QUÉ.)—740921200

Demande présentée par *Maniwaki Télévision Ltée* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Maniwaki (Qué.) afin de:

—ajouter la réception et la distribution de CFVO-TV, canal 30, Hull/Ottawa, au canal 10;

—supprimer la réception et la distribution de CFTM-TV, canal 10, Montréal (Qué.), du canal 10.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 21 mai 1975:

Décision CRTC 75-172

MONTRÉAL (QUÉ.)—710906900

Demande présentée par la *Société Radio-Canada* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CBF Montréal (Qué.) comme suit:

Actuel

Fréquence: 690 kHz
Puissance: 50,000 watts de jour et de nuit
Antenne: Omnidirectionnelle

Projeté

Fréquence: 690 kHz
Puissance: 50,000 watts de jour et de nuit
Antenne: Omnidirectionnelle
Nouvel emplacement d'antenne

MONTRÉAL (QUÉ.)—710905100

Demande présentée par la *Société Radio-Canada*, en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CBM Montréal (Qué.) comme suit:

Actuel

Fréquence: 940 kHz
Puissance: 50,000 watts de jour et de nuit
Antenne: Omnidirectionnelle

Projeté

Fréquence: 940 kHz
Puissance: 50,000 watts de jour et de nuit
Antenne: Directionnelle
Nouvel emplacement d'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

A la suite de l'audience publique relative à ces demandes, les mémoires techniques soumis au ministère des Communications ont été révisés. Le Conseil a depuis été avisé

has now advised the Commission that these applications are technically acceptable.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, May 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective May 23, 1975:

Decision CRTC 75-173

AJAX and PICKERING, ONT.—740213400

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Ajax and Pickering, Ont., to increase the service area by expanding the authorized boundaries to the new limits of the Town of Ajax, Ont.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the new area to be served will be more particularly described in the amended licence.

Decision CRTC 75-174

PICKERING, ONT.—740970900

Application by *Bay Ridges Cable T.V. Limited* to amend its cable television broadcasting licence for part of the Township of Pickering, Ont., to increase the service area to include an additional part of the Regional Municipality of Durham.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in service area to include the area bounded by Finch Avenue (northern boundary of present service area), north to the Gatineau Line (Hydro Electric Power Commission easement), east to the Pickering/Ajax boundary and north on the Ajax/Pickering boundary to the 3rd Concession Road.

The Commission also *APPROVES* the part of the application to extend the service area from the Sandy Beach Road east to the Pickering/Ajax boundary and from the shore of Lake Ontario north to Highway 401.

The part of the application to extend its service area into the Town of Ajax is *DENIED*.

The boundaries of the new area to be served will be more particularly described in the amended licence.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 3, 1975:

Decision CRTC 75-175

BURLINGTON, ONT.—740723200

Application by *Citizens Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for part of the Town of Burlington, Ont.:

—to change its cable television service from basic service only (channels 2 to 13) to basic service with converter service (additional channels) no option.

par le ministère que ces demandes sont acceptables du point de vue technique.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mai 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 23 mai 1975:

Décision CRTC 75-173

AJAX et PICKERING (ONT.)—740213400

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Ajax et Pickering (Ont.) afin d'étendre le territoire desservi en repoussant les limites autorisées jusqu'aux nouvelles limites de la ville de Ajax (Ont.).

Décision: *APPROUVÉ*

Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Décision CRTC 75-174

PICKERING (ONT.)—740970900

Demande présentée par *Bay Ridges Cable T.V. Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre une partie du canton de Pickering (Ont.) afin d'étendre le territoire autorisé pour y inclure un secteur supplémentaire de la municipalité régionale de Durham.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une extension du territoire autorisé pour comprendre la zone bordée par l'avenue Finch (limite nord du territoire actuellement desservi), vers le nord jusqu'à la ligne Gatineau (servitude de la Hydro Electric Power Commission), vers l'est jusqu'à la limite Pickering/Ajax, et vers le nord le long de la limite Ajax/Pickering jusqu'au chemin 3^e Concession.

Le Conseil *APPROUVE* également la partie de la demande en vue d'étendre le territoire autorisé du chemin Sandy Beach est à la limite Pickering/Ajax et de la rive nord du lac Ontario à l'autoroute 401.

La partie de la demande en vue d'étendre le territoire autorisé dans la ville de Ajax est *REFUSÉE*.

Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 3 juin 1975

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 3 juin 1975.

Décision CRTC 75-175

BURLINGTON (ONT.)—740723200

Demande présentée par *Citizens Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de la ville de Burlington (Ont.) afin de:

—transformer son service de télévision par câble, d'un service de base seulement (canaux 2 à 13) en un service de base avec service de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires) non facultatif.

—to change its fee structure as follows:

<i>Present Maximum Fees</i>	
Installation fee	nil
Monthly fee	\$4.50

<i>Proposed Maximum Fees</i>	
<i>Basic Service with Converter Service</i>	
Installation of basic and converter equipment on same date	—fee \$15.00
If converter equipment installed at later date	—fee \$ 5.00
Monthly fee (not including converter equipment) *	\$ 5.50

* Subscribers to lease or purchase converter equipment from other sources.

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees for extra outlets and these are detailed in the application.

—to add the distribution of:

(1) local originations (news, weather and time) on channel E

—to add the reception and distribution of:

(1) WUTV-TV, channel 29, Buffalo, N.Y., on channel D
(2) CKVR-TV, channel 3, Barrie, Ont., on channel F

—to change the distribution channel of:

(1) WNED-TV, channel 17, Buffalo, N.Y., from 3 to G

Decision: *APPROVED*

The distribution of local originations on channel E is subject to the condition that no advertising material be carried on the channel.

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter device elsewhere on the open market.

Decision CRTC 75-176

BURLINGTON, ONT.—740712500

Application by *Metro Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for a part of Burlington, Ont.:

—to change its cable television service from a basic service only (channels 2 to 13) to a basic service with converter service (additional channels) no option.

—to amend its fee structure as follows:

<i>Present Maximum Fees</i>	
Installation fee	nil
Monthly fee	\$5.00

<i>Proposed Maximum Fees</i>	
<i>Basic Service with Converter Service</i>	
Installation fee (basic service)	\$15.00
Installation of converter equipment	—fee \$15.00
Monthly fee (not including converter equipment) *	\$ 5.50

* Subscribers to lease or purchase converter equipment.

The above are maximum rates, however, the applicant proposes special rates for extra outlets and converters, these are detailed in the application.

—modifier sa structure tarifaire comme suit:

<i>Tarifs maximums actuels</i>	
Frais d'installation	aucun
Tarif mensuel	\$4.50

<i>Tarifs maximums projetés</i>	
<i>Service de base et de convertisseur de fréquence</i>	
Frais d'installation du service de base et du service de convertisseur de fréquence en même temps	\$15.00
Frais d'installation du convertisseur de fréquence à une date ultérieure	\$ 5.00
Tarif mensuel (sans convertisseur de fréquence)*	\$ 5.50

* Les abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur de fréquence ailleurs.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums, le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires; ces tarifs sont indiqués dans la demande.

—ajouter la distribution de:

(1) émissions d'origine locale (nouvelles, météo et heure) au canal E

—ajouter la réception et la distribution de:

(1) WUTV-TV, canal 29, Buffalo (N.Y.), au canal D
(2) CKVR-TV, canal 3, Barrie (Ont.), au canal F

—changer le canal de distribution de:

(1) WNED-TV, canal 17, Buffalo (N.Y.), du 3 au G

Décision: *APPROUVÉ*

La distribution d'émissions d'origine locale au canal E est assujettie à la condition qu'aucune publicité ne soit distribuée à ce canal.

Le titulaire de licence est tenu de proposer aux abonnés la location ou la vente des dispositifs de convertisseurs de fréquence. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs le dispositif nécessaire.

Decision CRTC 75-176

BURLINGTON (ONT.)—740712500

Demande présentée par *Metro Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Burlington (Ont.) afin de:

—transformer son service de télévision par câble, d'un service de base seulement (canaux 2 à 13) en un service de base avec service de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires) non facultatif.

—modifier sa structure tarifaire comme suit:

<i>Tarifs maximums actuels</i>	
Frais d'installation	Aucun
Tarif mensuel	\$5.00

<i>Tarifs maximums projetés</i>	
<i>Service de base et de convertisseur de fréquence</i>	
Frais d'installation (service de base)	\$15.00
Frais d'installation du convertisseur de fréquence	\$15.00
Tarif mensuel (sans convertisseur de fréquence)*	\$ 5.50

*Les abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur de fréquence.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums, le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les convertisseurs de fréquence; ces tarifs sont indiqués dans la demande.

—to add the distribution of:

(1) local originations (local news, weather and time) on channel E

—to add the reception and distribution of:

(1) WUTV-TV, channel 29, Buffalo, N.Y., on channel D

(2) CKVR-TV, channel 3, Barrie, Ont., on channel F

—to change the distribution channel of:

(1) WNED-TV, channel 17, Buffalo, N.Y., from 3 to G

Decision: *APPROVED*

The distribution of local originations on channel E is subject to the condition that no advertising material be carried on the channel.

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter device elsewhere on the open market.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 6, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 6, 1975:

Decision CRTC 75-177

TERRACE, B.C.—750116600
PRINCE RUPERT, B.C.—750114100
KITIMAT, B.C.—750115800

Skeena Broadcasters Ltd.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Terrace, Prince Rupert and Kitimat, B.C., as follows:

Service on Channels 2 to 13

To replace CFRN-TV Edmonton, Alta., with CHAN-TV Vancouver, B.C., and to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-178

CHILLIWACK, BRITISH COLUMBIA—740810700

Fraser Valley Broadcasters Ltd.

Application to transfer 97.50 common shares (27.8% of the issued shares) as follows:

—26½ common shares (7.5%) from K. L. Davis to William Joseph Coombes;

—19½ common shares (5.5%) from D. C. Barkman to William Joseph Coombes;

—26½ common shares (7.5%) from G. W. Pash to John Robert Singleton;

—19½ common shares (5.5%) from D. C. Barkman to John Robert Singleton;

—6 common shares (1.8%) from D. C. Barkman to William Joseph Coombes and John Robert Singleton to be held jointly.

Decision: *APPROVED*

—ajouter la distribution de:

(1) émissions d'origine locale (nouvelles locales, météo et heure) au canal E

—ajouter la réception et la distribution de:

(1) WUTV-TV, canal 29, Buffalo (N.Y.), au canal D

(2) CKVR-TV, canal 3, Barrie (Ont.) au canal F

—changer le canal de distribution de:

(1) WNED-TV, canal 17, Buffalo (N.Y.), du 3 au G

Décision: *APPROUVÉ*

La distribution d'émissions d'origine locale au canal E est assujettie à la condition qu'aucune publicité ne soit distribuée à ce canal.

Le titulaire de licence est tenu de proposer aux abonnés la location ou la vente des dispositifs de convertisseurs de fréquence. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs le dispositif nécessaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 6 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 6 juin 1975:

Décision CRTC 75-177

TERRACE (C.-B.)—750116600
PRINCE RUPERT (C.-B.)—750114100
KITIMAT (C.-B.)—750115800

Skeena Broadcasters Ltd.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent Terrace, Prince Rupert et Kitimat (C.-B.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Remplacer CFRN-TV Edmonton (Alb.) par CHAN-TV Vancouver (C.-B.) et procéder à des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ*

GUY LEFEBVRE
Le directeur général
Gestion des politiques de licences

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-178

CHILLIWACK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740810700

Fraser Valley Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 97.50 actions ordinaires, soit 27.8% des actions émises, comme suit:

—26½ actions ordinaires (7.5%) de K. L. Davis à William Joseph Coombes;

—19½ actions ordinaires (5.5%) de D. C. Barkman à William Joseph Coombes;

—26½ actions ordinaires (7.5%) de G. W. Pash à John Robert Singleton;

—19½ actions ordinaires (5.5%) de D. C. Barkman à John Robert Singleton;

—6 actions ordinaires (1.8%) de D. C. Barkman qui seront détenues conjointement par William Joseph Coombes et John Robert Singleton.

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-179

ABBOTSFORD, CLEARBROOK, BRITISH COLUMBIA and area—740976600

M.S.A. Cablevision Ltd.

Application to transfer 225 Class A common shares (being all the issued shares) from the ten present shareholders to Western Cablevision Limited, licensee of the cable television system serving New Westminster and Surrey, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-180

PARKSVILLE-QUALICUM, BRITISH COLUMBIA—740341300

Anchor Developments Ltd.

Application:

(a) to acquire the assets of station CHPQ Parksville-Qualicum, British Columbia, from Nanaimo Broadcasting Corporation Limited and;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of station CHPQ Parksville-Qualicum, British Columbia, upon surrender of the current licence issued to Nanaimo Broadcasting Corporation Limited.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Nanaimo Broadcasting Corporation Limited. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other radio licences in this region.

Decision CRTC 75-181

PENTICTON, BRITISH COLUMBIA—740811500

Okanagan Radio Limited

Application to transfer 367 common shares, being all the issued common shares, as follows:

—110 common shares (30%) from Fraser Valley Broadcasters Ltd. (1 common share now registered in the name of D. C. Barkman as a nominee) to Dennis Cornelius Barkman;

—147 common shares (40%) from Fraser Valley Broadcasters Ltd. to Kenneth Lewis Davis;

—92 common shares (25%) from Fraser Valley Broadcasters Ltd. to Gerald William Pash;

—18 common shares (5%) from Fraser Valley Broadcasters Ltd. to D. C. Barkman, K. L. Davis and G. W. Pash to be held jointly.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-182

MEDICINE HAT, ALBERTA—740789300

Monarch Broadcasting Company Limited

Application to transfer 10 common shares (4.9%) as follows:

—6 common from H. H. Yuill to W. H. Yuill

—4 common from H. H. Yuill to O. Kope

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Décision CRTC 75-179

ABBOTSFORD, CLEARBROOK et les environs (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740976600

M.S.A. Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 225 actions ordinaires de classe A (soit toutes les actions émises) des dix détenteurs actuels à Western Cablevision Limited, titulaire de la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant New Westminster et Surrey (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-180

PARKSVILLE-QUALICUM (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740341300

Anchor Developments Ltd.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de la station CHPQ Parksville-Qualicum (Colombie-Britannique) de Nanaimo Broadcasting Corporation Limited et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de la station CHPQ Parksville-Qualicum (Colombie-Britannique) à la cession de la licence actuelle délivrée à Nanaimo Broadcasting Corporation Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Nanaimo Broadcasting Corporation Limited. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Décision CRTC 75-181

PENTICTON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740811500

Okanagan Radio Limited

Demande présentée en vue de transférer 367 actions ordinaires, soit toutes les actions ordinaires émises, comme suit:

—110 actions ordinaires (30%) de Fraser Valley Broadcasters Ltd. (1 action ordinaire enregistrée actuellement au nom de D. C. Barkman à titre de personne désignée) à Dennis Cornelius Barkman;

—147 actions ordinaires (40%) de Fraser Valley Broadcasters Ltd. à Kenneth Lewis Davis;

—92 actions ordinaires (25%) de Fraser Valley Broadcasters Ltd. à Gerald William Pash;

—18 actions ordinaires (5%) de Fraser Valley Broadcasters Ltd. qui seront détenues conjointement par D. C. Barkman, K. L. Davis et G. W. Pash.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-182

MEDICINE HAT (ALBERTA)—740789300

Monarch Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de transférer 10 actions ordinaires (4.9%) comme suit:

—6 actions ordinaires de H. H. Yuill à W. H. Yuill

—4 actions ordinaires de H. H. Yuill à O. Kope

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-183

REGINA, SASKATCHEWAN—740704200

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language television station at Regina, Saskatchewan.

Technical data:

Channel: 13
Effective Radiated Power: 126,000 watts (video)
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-184

WINNIPEG, MANITOBA—750200800

Canwest Broadcasting Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKND-TV Winnipeg, Manitoba, as follows:

—to increase its effective radiated power (video) from 164,000 watts to 222,500 watts
—to change the location of its antenna.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-185

PUKATAWAGAN, MANITOBA—750193500
SHERRIDON, MANITOBA—740194300

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations, to rebroadcast the CBC English language television network (ex. CBWT Winnipeg, Manitoba), as follows:

Technical data:

Pukatawagan, Manitoba

Channel: 11
Transmitter power: 5 watts
Sherridon, Manitoba
Channel: 7
Effective Radiated Power: 1377 watts (video)
Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-183

REGINA (SASKATCHEWAN)—740704200

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue française à Regina (Saskatchewan).

Données techniques:

Canal: 13
Puissance apparente rayonnée: 126,000 watts (vidéo)
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-184

WINNIPEG (MANITOBA)—750200800

Canwest Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKND-TV Winnipeg (Manitoba) afin de:

—porter la puissance apparente rayonnée (vidéo) de 164,000 watts à 222,500 watts
—déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 9 juin, 1975:

Décision CRTC 75-185

PUKATAWAGAN (MANITOBA)—750193500
SHERRIDON (MANITOBA)—740194300

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du projet d'extension accélérée du rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre le service de télévision en langue anglaise de la Société Radio-Canada (à l'exception de CBWT Winnipeg, Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Pukatawagan (Manitoba)

Canal: 11
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Sherridon (Manitoba)
Canal: 7
Puissance apparente rayonnée: 1377 watts (vidéo)
Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in this region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-186

ROSEMARY, ALBERTA—741104400

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Rosemary, Alberta, to rebroadcast the programs of CBRT Calgary, Alberta.

Technical data:

Channel: 11
Effective Radiated Power: 25,300 watts (video)
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBRT Calgary, Alberta.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-186

ROSEMARY (ALBERTA)—741104400

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Rosemary (Alberta) pour retransmettre les émissions de CBRT Calgary (Alberta)

Données techniques:

Canal: 11
Puissance apparente rayonnée: 25,300 watts (vidéo)
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBRT Calgary (Alberta)

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-187

TUKTOYAKTUK, N.W.T.—740840400

Tuktoyaktuk Broadcasting Society

Application for renewal of its broadcasting licence for CFCT Tuktoyaktuk, N.W.T., expiring June 19, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from June 20, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Representations to the Commission have indicated that the programming has been well received by the residents of Tuktoyaktuk and that the licensee has developed a successful station.

The licensee's decision to affiliate with the Canadian Broadcasting Corporation has enabled the station to provide a more balanced service by adding a regional and national dimension to the community's local programming.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-187

TUKTOYAKTUK (T. N.-O.)—740840400

Tuktoyaktuk Broadcasting Society

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CFCT Tuktoyaktuk (T. N.-O.) qui expire le 19 juin 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 20 juin 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les représentations reçues par le Conseil indiquent que la programmation a été bien accueillie par les résidents de Tuktoyaktuk et que le titulaire de licence mène à bien l'exploitation de sa station.

La décision du titulaire de s'affilier à la Société Radio-Canada lui a permis de mieux équilibrer son service en ajoutant une dimension tant régionale que nationale à la programmation locale de la communauté.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-188

CHURCHILL, MANITOBA—740831300

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CHFC Churchill, Manitoba:

—to change the location of its antenna

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-189

SASKATOON, SASKATCHEWAN—740492400

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CFNS Saskatoon, Saskatchewan, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency:	1170 kHz	860 kHz
Power:	1000 watts day and night	10,000 watts day and night

—to change the location of its antenna

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-190

GRAVELBOURG, SASKATCHEWAN—740491600

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CFRG/CFGR Gravelbourg, Saskatchewan, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency:	710 kHz day 1230 kHz night	690 kHz day and night
Power:	5000 watts day 250 watts night	5000 watts day and night
Antenna:	Omnidirectional	Directional (night time only)

—to change the location of its antenna

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-191

EDMONTON, ALBERTA—740912100

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CHFA Edmonton, Alberta:

—to increase its power from 5,000 watts day and night to 10,000 watts day and night

—to change the location of its antenna

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-192

CALGARY, ALBERTA—740901400

Moffat Communications Limited

Application to amend its broadcasting licence for CHFM-FM Calgary, Alberta, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Power:	11,000 watts day and night	74,000 watts day and night
Antenna:	Omnidirectional	Directional

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-188

CHURCHILL (MANITOBA)—740831300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHFC Churchill (Manitoba) afin de:

—déplacer l'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-189

SASKATOON (SASKATCHEWAN)—740492400

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFNS Saskatoon (Saskatchewan) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	1170 kHz	860 kHz
Puissance:	1000 watts de jour et de nuit	10,000 watts de jour et de nuit

—déplacer l'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-190

GRAVELBOURG (SASKATCHEWAN)—740491600

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFRG/CFGR Gravelbourg (Saskatchewan) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	710 kHz de jour 1230 kHz de nuit	690 kHz de jour et de nuit
Puissance:	5000 watts de jour 250 watts de nuit	5000 watts de jour et de nuit
Antenne:	Omnidirectionnelle	Directionnelle (de nuit seule- ment)

—déplacer l'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-191

EDMONTON (ALBERTA)—740912100

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHFA Edmonton (Alberta) afin de:

—porter la puissance de 5,000 watts de jour et de nuit à 10,000 watts de jour et de nuit

—déplacer l'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-192

CALGARY (ALBERTA)—740901400

Moffat Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHFM-FM Calgary (Alberta) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Puissance:	11,000 watts de jour et de nuit	74,000 watts de jour et de nuit
Antenne:	Omnidirectionnelle	Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-193

FORT FRANKLIN, NORTHWEST TERRITORIES—741028500

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBQO Fort Franklin, Northwest Territories:

—to add locally originated programs

Decision: *APPROVED*

A studio will be established permitting the Fort Franklin Broadcasting Society to use the facilities of the CBC radio transmitter, CBQO Fort Franklin, to broadcast programs of community interest in the Hare language.

The Commission fully supports the Canadian Broadcasting Corporation's intention to provide access to its radio transmitters in isolated communities by local groups, representative of the entire community and prepared to enter into an agreement with the CBC in this respect.

In addition to providing a local community dimension to the national and regional service presently offered by the CBC, such access will also facilitate communication within the community in emergency situations.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-194

BRALORNE/GOLD BRIDGE (MINTO MOUNTAIN), BRITISH COLUMBIA—740277900

Howard F. Johnston

Application:

(a) to acquire the assets of station CFJC-TV-15 Bralorne, British Columbia, from Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of station CFJC-TV-15 at Gold Bridge (Minto Mountain), British Columbia, upon surrender of the current licence issued to Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

(c) to relocate the station to the site of the proposed new undertaking at Gold Bridge (Minto Mountain);

(d) to change its program source from CFJC-TV-6 Mount Timothy, British Columbia, to CFJC-TV-4 Clinton, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein upon surrender of the current licence issued to Inland Broadcasters (1969) Ltd. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in this region.

Decision CRTC 75-195

SHALALTH (MISSION RIDGE), BRITISH COLUMBIA—740276100

Howard F. Johnston

Application:

(a) to acquire the assets of station CFJC-TV-17 Shalalth, British Columbia, from Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of station CFJC-TV-17 Shalalth, British Columbia, upon surrender of the current licence issued to Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

Décision CRTC 75-193

FORT FRANKLIN (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—741028500

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBQO Fort Franklin (Territoires du Nord-Ouest) afin de:

—ajouter des émissions d'origine locale

Décision: *APPROUVÉ*

Un studio sera établi permettant à la Fort Franklin Broadcasting Society d'utiliser l'émetteur radiophonique de la Société Radio-Canada, CBQO Fort Franklin, pour diffuser en dialecte hare des émissions d'intérêt communautaire.

Le Conseil appuie entièrement le projet de la Société Radio-Canada qui vise à permettre, dans les endroits éloignés, l'accès de ses émetteurs radiophoniques à des groupes locaux qui représentent l'ensemble de la communauté et qui sont prêts à conclure avec la Société Radio-Canada une entente à cet égard.

En plus d'ajouter une dimension locale au service national et régional actuellement offert par la Société Radio-Canada, une telle entente facilitera, en cas d'urgence, les communications au sein de la collectivité.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-194

BRALORNE/GOLD BRIDGE (MINTO MOUNTAIN), COLOMBIE-BRITANNIQUE—740277900

Howard F. Johnston

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de la station CFJC-TV-15 Bralorne (Colombie-Britannique) de Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de la station CFJC-TV-15 à Gold Bridge (Minto Mountain), Colombie-Britannique, à la cession de la licence actuelle délivrée à Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

c) réinstaller la station à l'emplacement de la nouvelle entreprise projetée à Gold Bridge (Minto Mountain);

d) changer la provenance de la programmation de CFJC-TV-6 Mount Timothy (Colombie-Britannique) à CFJC-TV-4 Clinton (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Inland Broadcasters (1969) Ltd. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Décision CRTC 75-195

SHALALTH (MISSION RIDGE), COLOMBIE-BRITANNIQUE—740276100

Howard F. Johnston

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de la station CFJC-TV-17 Shalalth (Colombie-Britannique) de Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de la station CFJC-TV-17 Shalalth (Colombie-Britannique) à la cession de la licence actuelle délivrée à Inland Broadcasters (1969) Ltd.;

(c) to relocate the station to the site of the proposed new undertaking at Mission Ridge;

(d) to change its program source from CFJC-TV-6 Mount Timothy, British Columbia, to CFJC-TV-4 Clinton, British Columbia;

(e) to change its transmitting channel from 3 to 5.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Inland Broadcasters (1969) Ltd. This term will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as that of other television licences in this region.

Decision CRTC 75-196

SHALALTH (MISSION RIDGE), BRITISH COLUMBIA—740278700

Howard F. Johnston

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Shalalth, B.C., to rebroadcast the programs of CHTS-TV-1 Clinton, B.C. (CTV service).

Technical data:

Channel: 11
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions specified therein.

Decision CRTC 75-197

GOLD BRIDGE (MINTO MOUNTAIN), BRITISH COLUMBIA—740279500

Howard F. Johnston

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Gold Bridge (Minto Mountain), British Columbia, to rebroadcast the programs of a proposed television station at Shalalth, British Columbia (CTV service).

Technical data:

Channel: 6
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in this region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 9, 1975:

Decision CRTC 75-198

MOUNT HAMILTON, BRITISH COLUMBIA—750160400

Arthur Shane Fink, representing a society to be incorporated
Application for a broadcasting licence for an English

(c) réinstaller la station à l'emplacement de la nouvelle entreprise projetée à Mission Ridge;

(d) changer la provenance de la programmation de CFJC-TV-6 Mount Timothy (Colombie-Britannique) à CFJC-TV-4 Clinton (Colombie-Britannique);

(e) changer de canal de transmission du 3 au 5.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Inland Broadcasters (1969) Ltd. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Décision CRTC 75-196

SHALALTH (MISSION RIDGE), COLOMBIE-BRITANNIQUE—740278700

Howard F. Johnston

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Shalalth (C.-B.) pour retransmettre les émissions de CHTS-TV-1 Clinton, Colombie-Britannique (service CTV).

Données techniques:

Canal: 11
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-197

GOLD BRIDGE (MINTO MOUNTAIN), COLOMBIE-BRITANNIQUE—740279500

Howard F. Johnston

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Gold Bridge (Minto Mountain), Colombie-Britannique, pour retransmettre les émissions d'une nouvelle station de télévision projetée à Shalalth, Colombie-Britannique (service CTV).

Données techniques:

Canal: 6
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 9 juin 1975:

Décision CRTC 75-198

MOUNT HAMILTON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750160400

Arthur Shane Fink, représentant une société à constituer
Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-

language television station at Mount Hamilton, British Columbia, to rebroadcast CFJC-TV Kamloops, British Columbia (CBC service).

Technical data:

Channel: 7
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CFJC-TV Kamloops, B.C.

Decision CRTC 75-199

MOUNT HAMILTON, BRITISH COLUMBIA—750161200

Arthur Shane Fink, representing a society to be incorporated Application for a broadcasting licence for an English language television station at Mount Hamilton, British Columbia, to rebroadcast CHKM-TV Kamloops, British Columbia (CTV service).

Technical data:

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-200

SAINT-JOVITE, QUE.—730015500

Application by *Filion Télé-Câbles Inc.*

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Jovite, Que., from Aquila Filion

(b) for a broadcasting licence to carry on a cable television undertaking to serve Saint-Jovite, Que., upon surrender of the current licence issued to Aquila Filion;

—proposed installation fee: \$50.00
—proposed monthly fees: \$ 6.50
(including FM)

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1980, upon surrender of the current licence issued to Aquila Filion, subject to conditions to be specified therein. The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$50.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$6.50. However, the Commission *APPROVES* a maximum monthly fee of \$6.00.

In approving a monthly subscriber fee of \$6.00 the Commission has taken into account the statements made in the application and at the public hearing on the size of the licensed area, the population density and the types of homes to be served.

diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Mount Hamilton (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFJC-TV Kamloops, (Colombie-Britannique) (service de Radio-Canada).

Données techniques:

Canal: 7
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CFJC-TV Kamloops (C.-B.)

Décision CRTC 75-199

MOUNT HAMILTON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750161200

Arthur Shane Fink, représentant une société à constituer Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Mount Hamilton (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHKM-TV Kamloops, (Colombie-Britannique) (service CTV).

Données techniques:

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-200

SAINT-JOVITE (QUÉ.)—730015500

Demande présentée par *Filion Télé-Câbles Inc.* en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Jovite (Qué.) d'Aquila Filion

b) d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Saint-Jovite (Qué.) à la cession de la licence actuelle accordée à Aquila Filion;

—frais d'installation projetés: \$50.00
—tarif mensuel projeté: \$ 6.50
(MF compris)

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1980, à la cession de la licence actuelle accordée à Aquila Filion, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$50.00. Le requérant proposait un tarif mensuel de \$6.50. Le Conseil cependant *APPROUVE* un tarif mensuel maximum de \$6.00.

Avant d'approuver un tarif mensuel de \$6.00 pour le service, le Conseil a tenu compte des déclarations faites dans la demande et au cours de l'audience publique quant à l'étendue du territoire autorisé, la densité de la population et le genre de foyers à desservir.

The Commission *APPROVES* the part of the application to distribute local community programming on channel 4 subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The part of the application to add the reception and distribution of WCAX-TV channel 3 Burlington, Vermont, on channel 3 is *APPROVED*.

The Commission *DEFERS* the part of the application to add the reception and distribution of CKCH-FM Hull, CFGL-FM Laval and CJFM-FM Montréal.

It will be a condition of licence that the licensee own, as a minimum, the amplifiers and the drops to houses and apartments buildings.

In view of the Commission's decision to issue a new licence to Filion Télé-Câbles Inc., to serve Saint-Jovite, Que., the application (741181200) to renew the licence of Aquila Filion is denied.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 10, 1975.

Decision CRTC 75-201

CHICOUTIMI, QUE.—750540700

La Radio Communautaire F.M. du Saguenay Lac St-Jean Inc.

Application to amend its broadcasting licence for CHUT-FM Chicoutimi, Que. as follows:

<i>Technical data:</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency	105.9 MHz	96.7 MHz
Effective Radiated Power	38,000 watts	25,600 watts
Antenna	Omnidirectional	Directional

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-202

MISSISSAUGA, STREETSVILLE, ONT.—740927900

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for part of the Town of Mississauga and the Town of Streetsville, Ont., to increase its service area to include additional parts of the City of Mississauga, Ont.

MISSISSAUGA, ONT.—740971700

Application by *Credit Valley Cable TV/FM Limited* to amend its cable television broadcasting licence for a part of the Town of Mississauga, Ont., to increase the service area to include an area encompassed by highway 401, the proposed highway 410 and the proposed highway 403 in Mississauga, Ont.

Le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande en vue de distribuer de la programmation communautaire au canal 4 à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de WCAX-TV canal 3 Burlington (Vermont), au canal 3 est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *DIFFÈRE* la partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKCH-FM Hull, de CFGL-FM Laval et de CJFM-FM Montréal.

Cette licence comportera la condition que le titulaire possède au minimum les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Vu la décision du Conseil d'accorder une nouvelle licence à Filion Télé-Câbles Inc., en vue de desservir Saint-Jovite (Qué.), la demande (741181200) en vue de renouveler la licence d'Aquila Filion est refusée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juin 1975.

Décision CRTC 75-201

CHICOUTIMI (QUÉ.)—750540700

La Radio Communautaire F.M. du Saguenay Lac St-Jean Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CHUT-FM Chicoutimi (Qué.) comme suit:

<i>Données techniques:</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence	105.9 MHz	96.7 MHz
Puissance apparente rayonnée	38,000 watts	25,600 watts
Antenne	Omnidirectionnelle	Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-202

MISSISSAUGA, STREETSVILLE (ONT.)—740927900

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de la ville de Mississauga et la ville de Streetsville (Ont.) afin d'étendre le territoire autorisé pour inclure des secteurs supplémentaires de la ville de Mississauga (Ont.).

MISSISSAUGA (ONT.)—740971700

Demande présentée par *Credit Valley Cable TV/FM Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de la ville de Mississauga (Ont.) afin d'étendre le territoire autorisé pour inclure un secteur borné par l'autoroute 401, le projet d'autoroute 410, et le projet d'autoroute 403 à Mississauga (Ont.).

The Commission *APPROVES* the application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to increase its service area to include the additional parts of the City of Mississauga Ont. applied for, with the exception of the area north of Highway 401 and south of Derry Road, known as Meadowvale. Authority to serve this area is *DENIED*.

The boundaries of the new areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

The application by Credit Valley TV/FM Limited to extend its service area to include parts of the city of Mississauga is therefore *DENIED*.

Decision CRTC 75-203

BRAMPTON and MISSISSAUGA, ONT.—721172500

Application by *Bramalea Telecable Limited* to amend its cable television broadcasting licence for parts of the Cities of Brampton and Mississauga, Ont. (within the Regional Municipality of Peel) to increase the service area of its system to the south, east, west and north within the Regional Municipality of Peel.

BRAMPTON, ONT.—740203500

Application by *C. C. Forster, representing a company to be incorporated* for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve part of the City of Brampton and part of the Town of Caledon, Ont.

The Commission *APPROVES* the application by *Bramalea Telecable Limited* to increase its service area to the south, east, west and north within the Regional Municipality of Peel.

The Commission considers that the areas applied for are a natural extension of the area now being served by the licensee and that this approval will permit the introduction of service in the most expeditious and economic manner.

The areas to be served include the area north of Highway 401 and south of Derry Road, known as Meadowvale. The boundaries of the new areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

The application by *C. C. Forster, representing a company to be incorporated*, is *DENIED*. The Commission does not consider that a sufficient economic base exists within the area proposed to be served to support a new cable television undertaking.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-204

DUNCAN, NORTH COWICHAN, SALTAIR, QUAMICHAN and COWICHAN Districts, BRITISH COLUMBIA—750220600

Cowichan Cablevision Ltd.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan and Cowichan Districts from Cowichan Valley T.V. Ltd., and;

Le Conseil *APPROUVE* la demande par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue d'étendre le territoire autorisé pour inclure des secteurs supplémentaires de la ville de Mississauga (Ont.). L'extension à la région connue sous le nom de Meadowvale, située au nord de l'autoroute 401 et au sud du chemin Derry est *REFUSÉE*.

La nouvelle région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence modifiée.

La demande de Credit Valley TV/FM en vue d'étendre le territoire autorisé pour inclure des secteurs de la ville de Mississauga est donc *REFUSÉE*.

Décision CRTC 75-203

BRAMPTON et MISSISSAUGA (ONT.)—721172500

Demande présentée par *Bramalea Telecable Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre certains secteurs des villes de Mississauga et Brampton (à l'intérieur de la municipalité régionale de Peel), Ont., afin d'étendre le territoire autorisé de son système vers le sud, l'ouest et le nord à l'intérieur de la municipalité régionale de Peel.

BRAMPTON (ONT.)—740203500

Demande présentée par *C. C. Forster, représentant une compagnie à constituer* en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir un secteur de la ville de Brampton et un secteur de la ville de Caledon (Ont.).

Le Conseil *APPROUVE* la demande par *Bramalea Telecable Limited* en vue d'étendre le territoire autorisé vers le sud, l'est, l'ouest et le nord à l'intérieur de la municipalité régionale de Peel.

Le Conseil estime que la région requise est une extension normale de la région actuellement desservie par le titulaire de licence et que cette approbation entraînera une introduction rapide et économique du service.

Les régions à desservir comprennent la région connue sous le nom de Meadowvale, située au nord de l'autoroute 401 et au sud du chemin Derry. Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

La demande par *C. C. Forster, représentant une compagnie à constituer*, est *REFUSÉE*. Le Conseil estime que la région à desservir ne possède pas une base économique suffisante pour permettre l'exploitation d'une nouvelle entreprise de télévision par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-204

Districts de DUNCAN, NORTH COWICHAN, SALTAIR, QUAMICHAN et COWICHAN (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750220600

Cowichan Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan et les districts de Cowichan de Cowichan Valley T.V. Ltd. et;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan and Cowichan Districts upon surrender of the current licence issued to Cowichan Valley T.V. Ltd.

—proposed installation fee: \$25.00
—proposed monthly fee: \$ 6.50

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees for additional outlets (TV or FM) and bulk multiple dwellings and these are detailed in the application.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission will issue a licence to *Cowichan Cablevision Ltd.* expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Cowichan Valley T.V. Ltd.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$25.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$6.50. The Commission considers that a monthly fee of \$6.00 is adequate for the provision of cable television service in this region.

The Commission has taken particular note of the intervention filed raising concerns regarding the programming on the community channel. The Commission considers that the new licensee should recognize the important contribution made by local programming originating from and developed by the educational television coordinator for the Cowichan school district and the support provided by the trustees of the school board. The Commission expects that the licensee will assume the responsibility for ensuring the continuing development of this type of programming as well as the development of further local community programming which the licensee considers would be of interest to its subscribers.

In this regard, the Commission wishes to be advised of such developments and encourages all interested parties in the community to work together to ensure the continuation of a valuable service to the community.

In view of the Commission's decision to issue a new licence to Cowichan Cablevision Ltd., to serve the Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan and Cowichan districts, B.C., the application (750033300) to renew the licence of Cowichan Valley T.V. Ltd. is denied.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-205

SAANICH, BRITISH COLUMBIA—741168900

Davin Enterprises Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Saanich, British Columbia:

—to increase its monthly fee from \$4.50 (urban) and \$5.00 (rural) to \$6.00 (urban and rural).

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees for schools, hospitals, motels, institutions and commercial establishments and these are detailed in the application.

Decision: APPROVED

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan et les districts de Cowichan à la cession de la licence actuelle délivrée à Cowichan Valley T.V. Ltd.

—frais d'installation projetés: \$25.00
—tarif mensuel projeté: \$ 6.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums: le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires (télévision ou MF) et les contrats de prises multiples; ces tarifs sont énumérées dans la demande.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil accordera une licence à *Cowichan Cablevision Ltd.*, expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Cowichan Valley T.V. Ltd.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel de \$6.50. Le Conseil estime qu'un tarif mensuel de \$6.00 est adéquat pour offrir le service de télévision par câble dans cette région.

Le Conseil a pris particulièrement note de l'intervention déposée et des réserves quant à la programmation au canal communautaire. Le Conseil estime que le nouveau titulaire de licence devrait reconnaître l'importante contribution à la programmation locale, élaborée par le coordonnateur de la télévision éducative du district scolaire de Cowichan et de l'appui fourni par les commissaires du Conseil scolaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire assume la responsabilité de poursuivre et d'améliorer ce genre de programmation ainsi que de réaliser toute autre programmation communautaire qui, selon le titulaire, serait dans l'intérêt de ses abonnés.

A ce propos, le Conseil désire être informé de tels développements et encourage toutes les parties intéressées de la localité à unir leurs efforts afin d'assurer le maintien d'un service utile à la communauté.

Vu la décision du Conseil d'accorder une nouvelle licence à Cowichan Cablevision Ltd., en vue de desservir les districts de Duncan, North Cowichan, Saltair, Quamichan et Cowichan (C.-B.), la demande (750033300) en vue de renouveler la licence de Cowichan Valley T.V. Ltd. est refusée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-205

SAANICH (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741168900

Davin Enterprises Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Saanich (Colombie-Britannique) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.50 (urbain) et \$5.00 (rural) à \$6.00 (urbain et rural).

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les écoles, hôpitaux, motels, institutions et établissements commerciaux; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ

In approving the proposed increase in the monthly fee to \$6.00 for urban and rural dwellings, the Commission has taken into account licensee's statements on the size of the licensed area, the density, the type of homes to be served and the improvements required to be made to the broadcasting undertaking for the benefit of subscribers.

The Commission considers that while some part of the fee increase may be required for improvements and expansion of the licensee's cable television undertaking, nonetheless there is also a potential for the licensee to commence a local programming service for the benefit of the Saanich community, programming different from that presently obtained from Victoria Cablevision.

The Commission will wish to review the progress of the licensee in this regard when considering licensee's application for renewal of its cable television undertaking licence which expires September 30, 1977.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-206

WHITECOURT, ALBERTA—730160900

Northern Cablevision Ltd.

Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Whitecourt, Alta.

FOX CREEK, ALTA.—730159100

Northern Cablevision Ltd.

Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Fox Creek, Alta.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission issues licences to *Northern Cablevision Ltd.* to serve the cities of Whitecourt and Fox Creek, Alta., expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. The boundaries of the respective areas to be served will be described in the licences.

The Commission notes that the applicant is also the licensee in Grande Prairie and is in a position to avail itself of the microwave service provided by Alberta Government Telephones.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fees of \$25.00. The applicant has proposed monthly subscriber fees of \$8.00 excluding microwave costs. However, the Commission considers that monthly subscriber fees of \$7.00, excluding applicable microwave costs, are adequate for provision of cable television services in these areas. It is to be understood that microwave fees will only be charged to subscribers when signals are made available to them via microwave.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels subject to the condition that no advertising material or feature films be permitted on these channels:

—a community channel

—a local origination channel (automated time and weather service)

Avant d'approuver l'augmentation projetée du tarif mensuel de \$6.00 pour le service urbain et rural, le Conseil a tenu compte des déclarations faites par le titulaire de licence quant à l'étendue du territoire autorisé, la densité de la population, le genre de foyer à desservir et les améliorations à apporter à l'entreprise de radiodiffusion dans l'intérêt des abonnés.

Le Conseil estime que même si une partie de l'augmentation du tarif d'abonnement est consacrée aux améliorations et au développement de l'entreprise de télévision par câble, le titulaire est quand même en mesure de lancer un service de programmation locale dont bénéficiera la communauté de Saanich, programmation différente de celle obtenue actuellement de Victoria Cablevision.

Le Conseil examinera les progrès du titulaire à cet égard lorsqu'il étudiera la demande que le titulaire présentera en vue de renouveler sa licence de radiodiffusion de télévision par câble qui expire le 30 septembre 1977.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-206

WHITECOURT (ALBERTA)—730160900

Northern Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Whitecourt (Alb.).

FOX CREEK (ALB.)—730159100

Northern Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Fox Creek (Alb.).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde des licences à *Northern Cablevision Ltd.* en vue de desservir les villes de Whitecourt et Fox Creek (Alb.) expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui seront spécifiées. Les régions respectives à desservir seront délimitées dans les licences.

Le Conseil note que le requérant est également titulaire de la licence de Grande Prairie et est en mesure de se prévaloir du service de micro-ondes fourni par Alberta Government Telephones.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00. Le requérant a proposé un tarif mensuel du service de \$8.00 ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes. Le Conseil estime cependant qu'un tarif mensuel de \$7.00, frais de micro-ondes non compris, est adéquat pour fournir des services de télévision par câble dans ces régions. Il est entendu que les micro-ondes seront aux frais des abonnés seulement lorsque les signaux seront disponibles au moyen de micro-ondes.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à condition que la diffusion d'annonces publicitaires et de longs métrages soit interdite à ces canaux:

—un canal communautaire

—un canal réservé aux émissions d'origine locale (service automatisé d'heure et de météo)

The Commission will expect to see the development of a community program capability, taking into account the possibilities for community expression in Whitecourt and Fox Creek as well as the financial position of the licensee.

In addition to the above two channels, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television signals:

- CBXT-2 Whitecourt, Alta.
- CFRN-TV-3 Whitecourt, Alta.
- KSPS-TV Spokane, Wash.
- KXLY-TV Spokane, Wash.

The carriage of CKUA-FM Edmonton is *APPROVED*. The carriage of CFRN-FM, CJCA-FM and CJAT-FM is *DEFERRED*.

In order to maintain consistency with the licence granted to this applicant in Grande Prairie, the Commission will require the licensee to abide by the following conditions:

1. The licensee must enter into an agreement, approved by the Commission, with the television broadcasters, providing for the deletion of commercial messages from signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and their replacement by suitable replacement material.
2. It will be a condition of the licence to be issued that commercial messages be deleted and replaced pursuant to such agreement. Such deletion and replacement must be implemented upon commencement of service. The Commission does not consider that the licensee should be required to bear the total cost of commercial deletion for the benefit of the Canadian Broadcasting Corporation and Sunwapta Broadcasting Limited and will expect agreements entered into by the parties to reflect a sharing of the costs.
3. The licensee must own as a minimum the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-207

ST. PAUL, ALBERTA—740629100

Community Antenna Systems Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving St. Paul, Alberta, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-208

ST. PAUL, ALBERTA—740611900

Community Antenna Systems Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for St. Paul, Alberta, as follows:

Service on Channels 2 to 13

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence développe des moyens en vue de réaliser de la programmation communautaire en tenant compte des possibilités d'expression communautaire à Whitecourt et Fox Creek, de même que de sa situation financière.

En plus des deux canaux susmentionnés, le Conseil *APPROUVE* la distribution des signaux de stations de télévision suivantes:

- CBXT-2 Whitecourt (Alb.)
- CFRN-TV-3 Whitecourt (Alb.)
- KSPS-TV Spokane (Wash.)
- KXLY-TV Spokane (Wash.)

La distribution des émissions de CKUA-FM Edmonton est *APPROUVÉE*. La distribution des émissions de CFRN-FM, de CJCA-FM et de CJAT-FM est *DIFFÉRÉE*.

Afin de maintenir une certaine uniformité avec la licence de Grande Prairie accordée à ce titulaire, le Conseil exige que le titulaire se conforme aux conditions suivantes:

1. Le titulaire de licence doit conclure un accord, sanctionné par le Conseil, avec les télédiffuseurs prévoyant la suppression des annonces publicitaires provenant de signaux reçus de stations de radiodiffusion qui ne possèdent pas de licence pour desservir le Canada et leur remplacement par des éléments de substitution appropriés.
2. Une des conditions de la licence stipulera que les annonces publicitaires seront supprimées et remplacées conformément à cet accord. La suppression et le remplacement devront commencer dès l'entrée en service. Le Conseil ne croit pas que le titulaire de licence devrait supporter le coût total de la substitution d'émissions ou d'annonces publicitaires, au profit de la Société Radio-Canada et de Sunwapta Broadcasting Limited et s'attend à ce que les accords conclus entre les parties prévoient le partage des frais.
3. Le titulaire de licence doit posséder au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-207

ST. PAUL (ALBERTA)—740629100

Community Antenna Systems Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant St. Paul (Alberta) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-208

ST. PAUL (ALBERTA)—740611900

Community Antenna Systems Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiofusion qui couvre St. Paul (Alberta) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

To add the distribution of local originations;
To add the reception and distribution of CITV-TV Edmonton, Alberta;
To make channel conversion changes;
To change the location of its antenna.
Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the distribution of local originations (automated time and weather service) on channel 4 subject to the condition that no advertising material will be permitted on this channel. The proposed carriage of movies on this channel is *DEFERRED*.

The Commission notes that channel 7 is reserved for the distribution of community programming. The Commission will expect the licensee to develop its community programming service, taking into account the possibilities within the St. Paul community for the development of local community originated programming. The Commission expects that local groups will have access to that channel and the facilities will be available so that programming, originating within the community, may be distributed on that channel.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CITV-TV, channel 13, Edmonton, on channel 2.

The change in antenna site and resulting channel changes are *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-209

RED DEER, ALBERTA—740217500

Community Video (Red Deer) Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Red Deer, Alberta, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-210

RED DEER, ALBERTA—731015400

Community Video (Red Deer) Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Red Deer, Alberta:

Service on Channels 2 to 13

To replace CFCN-TV Calgary, Alberta, with CITV-TV Edmonton and CHFM-FM Calgary, Alberta, with KREM-TV Spokane, Washington;

To add the distribution of CKRD-FM Red Deer, Alberta;

To add the distribution of an automated time and weather service on the community channel when local programs are not being distributed;

To erect a new antenna at Red Deer, Alberta.

Decision: *APPROVED*

At the Public Hearing and in its application, the licensee explained that the reception of CFCN-TV Calgary was poor because of electrical interference affecting low band channels and therefore proposed to substitute CITV-TV Edmonton in its place. The Commission notes that the program-

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale;
Ajouter la réception et la distribution de CITV-TV Edmonton (Alberta);
Effectuer des conversions de canaux;
Déplacer l'antenne.
Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions d'origine locale (service automatisé d'heure et de météo) au canal 4, à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal. La distribution projetée de films à ce canal est *DIFFÉRÉ*.

Le Conseil note que le canal 7 est réservé à la distribution de programmation communautaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence établisse son service de programmation communautaire en tenant compte des possibilités de réalisation de programmation communautaire dans la localité de St. Paul. Le Conseil s'attend à ce que les groupes locaux aient accès à ce canal et que l'on disposera d'installations qui permettront la distribution par ce système des émissions réalisées au sein de la communauté.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CPPV-TV, canal 13, Edmonton, au canal 2.

Le déplacement de l'antenne et les changements de canaux qui en résulteront sont *APPROUVÉS*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-209

RED DEER (ALBERTA)—740217500

Community Video (Red Deer) Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Red Deer (Alberta) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-210

RED DEER (ALBERTA)—731015400

Community Video (Red Deer) Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Red Deer (Alberta) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Remplacer CFCN-TV Calgary (Alberta) par CITV-TV Edmonton et CHFM-FM Calgary (Alberta) par KREM-TV Spokane (Washington);

Ajouter la distribution de CKRD-FM Red Deer (Alberta);

Ajouter la distribution d'un service automatisé d'heure et de météo au canal communautaire quand les émissions locales ne sont pas distribuées;

Ériger une nouvelle antenne à Red Deer (Alberta).

Décision: *APPROUVÉ*

Lors de l'audience publique de même que dans sa demande, le titulaire de licence a précisé que la médiocrité de la réception de CFCN-TV Calgary était due au brouillage électrique affectant les canaux de la bande basse et, en conséquence, proposait d'y substituer CITV-TV Edmonton.

ming of CITV-TV Edmonton would be of interest to the subscribers in Red Deer, and while it recognized the benefit of the CFCN-TV programming as representing a Calgary point of view, nonetheless approves the proposed substitution because of the aforementioned technical difficulties.

The licensee will be expected to consider any technical solutions that are available for the elimination of the interference to the CFCN-TV Calgary signal on its undertaking and, if solutions are found, to come forward with an application for its carriage.

In approving the carriage of KREM-TV the Commission has taken into account that the signal is already available on the microwave distribution system and is available in Calgary and Edmonton.

The Commission *APPROVES* the parts of the application to carry CKRD-FM on the FM band, and to erect a new antenna at Red Deer, Alberta.

The Commission *APPROVES* the licensee's request for authority to distribute an auto-automated time and weather service, part-time on channel 12, on condition that no advertising material and no feature films will be carried on this channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-211

CAPE DORSET, NORTHWEST TERRITORIES—750184400
IGLOOLIK, NORTHWEST TERRITORIES—750185100
PANGNIRTUNG, NORTHWEST TERRITORIES—750186900
ESKIMO POINT, NORTHWEST TERRITORIES—750174500
POND INLET, NORTHWEST TERRITORIES—750180200
RESOLUTE, NORTHWEST TERRITORIES—750181000

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations to broadcast the CBC English and native language Northern Radio Service presently under development to be received via the Canadian communications satellite as follows:

Technical data:

Cape Dorset, Northwest Territories
Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 76 watts

Igloolik, Northwest Territories
Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 76 watts

Pangnirtung, Northwest Territories
Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 82 watts

Eskimo Point, Northwest Territories
Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 82 watts

Le Conseil remarque que la programmation de CITV-TV Edmonton intéresserait les abonnés de Red Deer, et tout en reconnaissant les avantages de la programmation de CFCN-TV qui représente l'expression du point de vue de Calgary, le Conseil approuve néanmoins la substitution proposée à cause des difficultés techniques susmentionnées.

Le titulaire de licence sera tenu d'examiner toute solution technique possible visant à éliminer le brouillage du signal de CFCN-TV Calgary qui affecte son entreprise, et s'il trouve une solution de présenter une nouvelle demande en vue de distribuer cette station.

En approuvant la distribution de KREM-TV, le Conseil a tenu compte du fait que le signal est déjà disponible au système d'acheminement par micro-ondes et qu'il est disponible à Calgary et à Edmonton.

Le Conseil *APPROUVE* les parties de la demande en vue de distribuer CKRD-FM dans la bande MF et d'ériger une nouvelle antenne à Red Deer (Alberta).

Le Conseil *APPROUVE* la demande du titulaire de licence en vue d'obtenir l'autorisation de distribuer un service automatisé d'heure et de météo à temps partiel au canal 12 à condition que la diffusion d'annonces publicitaires et de longs métrages soit interdite à ce canal.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-211

CAPE DORSET (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750184400
IGLOOLIK (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750185100
PANGNIRTUNG (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750186900
ESKIMO POINT (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750174500
POND INLET (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750180200
RESOLUTE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750181000

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour diffuser le service radiophonique du Nord, en langues anglaise et indigène de la Société Radio-Canada, actuellement en voie d'élaboration, et dont la réception sera assurée au moyen du satellite de communications canadien, comme suit:

Données techniques:

Cape Dorset (Territoires du Nord-Ouest)
Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 76 watts

Igloolik (Territoires du Nord-Ouest)
Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 76 watts

Pangnirtung (Territoires du Nord-Ouest)
Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Eskimo Point (Territoires du Nord-Ouest)
Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Pond Inlet, Northwest Territories

Frequency: 105.1 MHz

Effective Radiated Power: 82 watts

Resolute, Northwest Territories

Frequency: 105.1 MHz

Effective Radiated Power: 82 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The Communities of Igloolik, Cape Dorset, Pangnirtung, Eskimo Point and Pond Inlet have each requested that upon commencement of operation of these radio stations, the community be provided with access to the transmitter in order to broadcast local programming to complement the national and regional programming to be carried on the CBC stations.

At the Public Hearing the CBC stated that it is prepared to provide these five communities with access to the radio transmitter coincident with the start of radio service. Each community will be expected to organize and incorporate a broadcasting association which will enter into an agreement with the Corporation to carry out the project.

The Commission expects the Canadian Broadcasting Corporation to submit applications to amend these licences to show the establishment of local studios for those communities which have entered into such an agreement for local access.

The Commission considers that these stations which will broadcast a mix of radio programming received via satellite—National (from Toronto and Montreal), Northern Service, mostly in Inuktitut (from Montreal) and Regional (from Frobisher and Inuvik) will, with the addition of local programming and the ability to use the transmitting in emergency situations, provide the residents with a valuable community resource.

In the Commission's view, the establishment of such stations is a demonstration of the Canadian Broadcasting Corporation's intention to develop a northern broadcasting service which is responsive to the needs and expectations of northern residents.

Decision CRTC 75-212

CAPE DORSET, NORTHWEST TERRITORIES—750170300
PANGNIRTUNG, NORTHWEST TERRITORIES—750179400
BAKER LAKE, NORTHWEST TERRITORIES—750168700
ESKIMO POINT, NORTHWEST TERRITORIES—750176000
POND INLET, NORTHWEST TERRITORIES—750177800
RESOLUTE, NORTHWEST TERRITORIES—750178600

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to broadcast the CBC Northern Television Service received via the Canadian communications satellite as follows:

Technical data:

Cape Dorset, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Pangnirtung, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Pond Inlet (Territoires du Nord-Ouest)

Fréquence: 105.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Resolute (Territoires du Nord-Ouest)

Fréquence: 105.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les localités de Igloolik, Cap Dorset, Pangnirtung, Eskimo Point et Pond Inlet ont demandé que, dès la mise en ondes des stations de radio, l'accès au transmetteur leur soit autorisé afin de diffuser une programmation locale qui s'ajouterait aux émissions régionales et nationales distribuées par les stations de Radio-Canada.

Lors de l'audience publique, la Société Radio-Canada s'est dite prête à assurer à ces cinq localités, l'accès à son transmetteur radiophonique dès l'entrée en service. Chaque localité devra organiser et constituer une association de radiodiffusion qui conclura une entente avec la Société pour mener à bien le projet.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada présente des demandes en vue de modifier ces licences afin de refléter l'établissement de stations dans les localités ayant conclu une telle entente.

Le Conseil estime que ces stations, en diffusant une programmation radiophonique variée par voie de satellite à portée nationale (de Toronto et Montréal), service du Nord, surtout à Inuktitut (de Montréal) et service régional (de Frobisher et Inuvik), assureront aux habitants une bonne ressource communautaire grâce à l'addition de programmation locale et à l'accès au transmetteur en cas d'urgence.

De l'avis du Conseil, l'établissement de telles stations traduit l'intention de la Société Radio-Canada de mettre sur pied, dans le Nord, un service de radiodiffusion qui réponde aux besoins et exigences des résidents.

Décision CRTC 75-212

CAPE DORSET (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750170300
PANGNIRTUNG (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750179400
BAKER LAKE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750168700
ESKIMO POINT (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750176000
POND INLET (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750177800
RESOLUTE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750178600

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre le service de télévision du Nord de la Société Radio-Canada dont la réception est assurée au moyen du satellite de communications canadien comme suit:

Données techniques:

Cape Dorset (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Pangnirtung (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Baker Lake, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Eskimo Point, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Pond Inlet, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Resolute, Northwest Territories

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other licences in the region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-213

PICTON, ONTARIO—740822200

Quinte Cablevision Limited

Application to transfer one common share (33.3%) from the estate of the late George Allan Kinney to his widow, Mrs. Johanna Kinney.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-214

AURORA, ONTARIO—750079600

Aurora Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Aurora, Ontario:

<i>Rates</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Installation fee	\$15.00	\$17.25
Monthly fee	\$ 4.75	\$ 5.50

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-215

KESWICK, SUTTON and surrounding area, ONTARIO

At its public hearing in Toronto, Ontario which commenced on February 25, 1975, the Commission heard the following applications for a cable television broadcasting licence to serve Keswick, Sutton and surrounding area:

Baker Lake (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Eskimo Point (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Pond Inlet (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Resolute (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Décision: *APPROUVÉE*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-213

PICTON (ONTARIO)—740822200

Quinte Cablevision Limited

Demande présentée en vue de transférer une action ordinaire (33.3%) de la succession de feu George Allan Kinney à sa veuve M^{me} Johanna Kinney.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-214

AURORA (ONTARIO)—750079600

Aurora Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Aurora (Ontario) comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Frais d'installation	\$15.00	\$17.25
Tarif mensuel	\$ 4.75	\$ 5.50

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-215

KESWICK, SUTTON et les environs (ONTARIO)

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Toronto (Ontario), le 25 février 1975, le Conseil a entendu les demandes suivantes en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion de télévision par câble afin de desservir Keswick, Sutton et les environs:

Application by *Wilfried Normann Gotthardt, representing a company to be incorporated*, to serve Keswick, Pefferlaw, Sutton and Beaverton, Ontario—731107900

Application by *David G. Long, representing a company to be incorporated*, to serve Keswick and Sutton, Ontario—740225800

Application by *Edward Clayton Lydan, representing a company to be incorporated*, to serve Keswick, Sutton and Pefferlaw, Ontario—731054300

Application by *Russel E. Reinke, representing a company to be incorporated*, to serve Keswick and Sutton, Ontario—740964200

Application by *Gene W. Plouffe, representing a company to be incorporated*, to serve the areas along the south shore of Lake Simcoe, Cookstown, Beeton, Tottenham, Schomberg, Lloydtown, Nobleton, King City, Keswick, Sutton, Pefferlaw, Lefroy, Sandy Cove and Mount Albert, Ontario—740969100

The Commission issues a licence to *Wilfried Normann Gotthardt, representing a company to be incorporated*, to serve Keswick, Pefferlaw, Sutton and Beaverton, Ontario, expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The boundaries of the areas to be served will be more particularly described in the licence.

The application by *Russel E. Reinke, representing a company to be incorporated*, was withdrawn by the applicant. The other applications noted above are denied.

The Commission notes the statement made by Mr. Wilfried Normann Gotthardt at the public hearing that he would move to the area to be served if his application were approved. This will result in a majority of the board of directors of the licensee company being residents of the area.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$20.00. The applicant proposed a monthly subscriber fee of \$6.00, however the Commission considers that a monthly fee of \$5.75 for basic service is adequate for the provision of cable television service in this region.

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming and automated weather reports on channel 10, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission will follow with interest the licensee's plans to develop local community programming involving community participation.

The Commission *APPROVES* the carriage of the following television signals:

CKVR-TV	Barrie, Ontario
CBLT	Toronto, Ontario
CFTO-TV	Toronto, Ontario
CHCH-TV	Hamilton, Ontario
CHEX-TV	Peterborough, Ontario
CICA-TV	Toronto, Ontario
CKGN-TV-22	Uxbridge, Ontario
CBLFT	Toronto, Ontario
WBEN-TV	Buffalo, New York
WKBW-TV	Buffalo, New York

The reception and distribution of WUTV-TV part-time on channel 2 is *DENIED*.

The Commission does not favour the sharing of channels between off-air television signals except in those cases where a scarcity of channel capacity would otherwise result in the viewers being totally deprived of a service that they had been receiving. The Commission will give con-

Demande présentée par *Wilfried Normann Gotthardt, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Keswick, Pefferlaw, Sutton et Beaverton (Ontario)—731107900

Demande présentée par *David G. Long, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Keswick et Sutton (Ontario)—740225800

Demande présentée par *Edward Clayton Lydan, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Keswick, Sutton et Pefferlaw (Ontario)—731054300

Demande présentée par *Russel E. Reinke, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir Keswick et Sutton (Ontario)—740964200

Demande présentée par *Gene W. Plouffe, représentant une compagnie à constituer*, en vue de desservir des secteurs le long de la rive sud du lac Simcoe, ainsi que Cookstown, Beeton, Tottenham, Schomberg, Lloydtown, Nobleton, King City, Keswick, Sutton, Pefferlaw, Lefroy, Sandy Cove et Mount Albert (Ontario)—740969100

Le Conseil accorde à *Wilfried Normann Gotthardt, représentant une compagnie à constituer*, une licence qui expirera le 31 mars 1980, en vue de desservir Keswick, Pefferlaw, Sutton et Beaverton (Ontario), aux conditions qui y seront spécifiées.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la demande.

La demande présentée par *Russel E. Reinke, représentant une compagnie à constituer*, a été retirée par le requérant. Les autres demandes susmentionnées sont refusées.

Le Conseil note que lors de l'audience publique, M. Wilfried Normann Gotthardt s'est engagé, si sa demande est approuvée, à s'installer dans la région à desservir. Ceci fera que la majorité des membres du Conseil d'administration de la compagnie titulaire de licence résidera dans ladite région.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00. Bien que le requérant ait proposé un tarif mensuel de \$6.00 pour le service, le Conseil estime qu'un tarif mensuel de \$5.75 pour le service de base est suffisant pour fournir le service de télévision par câble dans cette région.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution, au canal 10, de programmation communautaire et de bulletins météorologiques automatisés, à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil suivra avec intérêt les projets du titulaire en matière de programmation communautaire avec la participation de la communauté.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des signaux des stations de télévision suivantes:

CKVR-TV	Barrie (Ontario)
CBLT	Toronto (Ontario)
CFTO-TV	Toronto (Ontario)
CHCH-TV	Hamilton (Ontario)
CHEX-TV	Peterborough (Ontario)
CICA-TV	Toronto (Ontario)
CKGN-TV-22	Uxbridge (Ontario)
CBLFT	Toronto (Ontario)
WBEN-TV	Buffalo (New York)
WKBW-TV	Buffalo (New York)

Le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de WUTV-TV, à temps partiel, au canal 2.

Le Conseil n'encourage pas le partage de canaux entre des signaux de télévision captés en direct sauf dans les cas où la disponibilité réduite de canaux aurait pour résultat de priver les téléspectateurs d'un service qu'ils recevaient. Le Conseil étudiera une demande en vue de distribuer WUTV-

sideration to an application to carry WUTV-TV at such time as the licensee is in a position to offer expanded channel capacity.

The carriage of CITY-TV, channel 79, is *DEFERRED*.

Approval of this application is conditional upon the licensee owning at least the local head-end, amplifiers and associated equipment and drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-216

LETHBRIDGE, ALBERTA—740413000

CableVision Lethbridge Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Lethbridge, Alberta, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 30, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission will expect the licensee to take immediate steps to provide community programming live from a convenient central location in Lethbridge. Taking into account concerns expressed by the intervenor the Commission will also expect the licensee to serve the community needs more adequately and to encourage community organizations to participate in local programming.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-217

ATHABASCA, ALBERTA—740634100

Superior Communication Systems Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Athabasca, Alberta, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission has noted the efforts made by the licensee to rebuild and improve the quality of its undertaking. The Commission has also taken into account the licensee's plans to expand its community programming activity.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

TV lorsque le titulaire sera en mesure d'offrir un service de canaux supplémentaires.

La distribution des émissions de CITY-TV canal 79 est *DIFFÉRÉE*.

La présente demande est approuvée à condition que le titulaire possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et l'équipement connexe ainsi que les prises pour les maisons et les immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-216

LETHBRIDGE (ALBERTA)—740413000

CableVision Lethbridge Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Lethbridge (Alberta) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 aux 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires afin de fournir de la programmation communautaire en direct, d'un endroit facile d'accès situé à Lethbridge. Tenant compte des préoccupations exprimées par l'intervenant, le Conseil s'attend également à ce que le titulaire réponde plus adéquatement aux besoins de la communauté et qu'il encourage les groupes communautaires à participer aux émissions locales.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-217

ATHABASCA (ALBERTA)—740634100

Superior Communication Systems Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Athabasca (Alberta) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil a pris note des efforts du titulaire de licence en vue de reconstruire son entreprise et d'en améliorer la qualité. Le Conseil a également tenu compte des projets du titulaire en vue d'élargir ses activités dans le domaine de la programmation communautaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-218

PONTEIX, SASKATCHEWAN area—740598800

Ponteix T.V. Club

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Ponteix, Sask., and surrounding area expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-219

ST. LAZARE, MANITOBA—740298500

The Fouillard Implement Exchange Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving St. Lazare, Man., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in this region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-220

PRINCE ALBERT, SASKATCHEWAN—740311600

Community T.V. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Prince Albert, Saskatchewan, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

In approving this application the Commission has taken into account the efforts made by the licensee to rebuild and improve the quality of its undertaking. At the same time, the Commission considers that the licensee is now in a position to establish a separate community channel and will require the licensee to develop a studio suitable for community access and to provide the equipment and supervision necessary in order to develop programming from the community. As well, the Commission notes the licensee's intention stated at the public hearing to serve the homes located in the Crescent Heights and North Prince Albert areas.

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-218

PONTEIX et les environs (SASKATCHEWAN)—740598800

Ponteix T.V. Club

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Ponteix et les environs (Sask.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-219

SAINT-LAZARE (MANITOBA)—740298500

The Fouillard Implement Exchange Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Saint-Lazare (Man.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉE*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-220

PRINCE ALBERT (SASKATCHEWAN)—740311600

Community T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Prince Albert (Saskatchewan) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

En approuvant cette demande le Conseil a tenu compte des efforts du titulaire de licence en vue de reconstruire son entreprise et d'en améliorer la qualité. De même, le Conseil estime que le titulaire de licence est maintenant en mesure d'envisager l'établissement d'un canal communautaire séparé et exige que le titulaire établisse des studios permettant l'accès au public et fournisse l'équipement et la direction nécessaire afin de développer la programmation provenant de la communauté.

The Commission will require the licensee to carry out its commitments within the term of this licence renewal.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-221

KELSEY BAY and SAYWARD, BRITISH COLUMBIA—740740600

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kelsey Bay and Sayward, British Columbia, to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.00.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-222

HEDLEY, BRITISH COLUMBIA—741002000

Penticton Cable T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Hedley, British Columbia, to increase its monthly fee from \$4.00 to \$5.00. The installation rate remains at \$50.00.

The above are maximum rates for individual subscribers, however the applicant proposes special rates for extra outlets and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-223

MEDICINE HAT and REDCLIFF, ALTA.—740431200

CableVision Medicine Hat Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Medicine Hat and Redcliff, Alberta, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-224

MEDICINE HAT, ALBERTA—741008700

CableVision Medicine Hat Ltd.

Application to transfer 116 common shares (33.1%) of Monarch Investments Limited as follows:

D'autre part, le Conseil note que le titulaire a déclaré lors de l'audience publique qu'il avait l'intention de desservir les foyers situés dans les régions de Crescent Heights et de North Prince Albert. Le Conseil exige que le titulaire de licence respecte ses engagements dans le terme de ce renouvellement de licence.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-221

KELSEY BAY et SAYWARD (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740740600

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kelsey Bay et Sayward (Coiombie-Britannique) afin de porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.00.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-222

HEDLEY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741002000

Penticton Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Hedley (Colombie-Britannique) afin de porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$5.00. Les frais d'installation de \$50.00 demeurent inchangés.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radiotélévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-223

MEDICINE HAT et REDCLIFF (ALBERTA)—740431200

CableVision Medicine Hat Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Medicine Hat et Redcliff (Alberta) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-224

MEDICINE HAT (ALBERTA)—741008700

CableVision Medicine Hat Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 116 actions ordinaires (33.1%) de Monarch Investments Ltd. comme suit:

—58 common from Susan C. Gifford to W. H. Yuill
—58 common from Susan C. Gifford to H. H. Yuill.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 16, 1975:

Decision CRTC 75-225

PORT ALBERNI, BRITISH COLUMBIA—740839600

Upper Island T.V. Inc.

Application for a broadcasting licence for an English language community access television station at Port Alberni, British Columbia.

MOUNT HAYES, BRITISH COLUMBIA—741029300

Upper Island T.V. Inc.

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Mount Hayes, British Columbia, to rebroadcast the programs of a proposed community access television station at Port Alberni, British Columbia.

Decision: *DENIED*

While the applicant indicated in its application that the television station at Port Alberni would be of a "community access" nature, the Commission was not satisfied from the application or representations made by the applicant at the public hearing that this concept had been fully developed, notwithstanding the previous experience in community cable television programming of one of the representatives of the applicant who appeared at the hearing. The Commission is neither satisfied with the plans relating to additional programming to be financed by advertising nor with the advertising concept with respect to the community access portion of the programming. As well, the applicant did not meet the Commission's requirements with respect to the Canadian programming content.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-226

MITCHELL and SEAFORTH, ONT.—750098600

John C. Ward

Application to amend his cable television broadcasting licence for Mitchell and Seaforth, Ont.:

—to increase its monthly fee from \$5.50 to \$6.50.

The above are maximum fees; the applicant has special fees for extra outlets, FM service and commercial establishments, which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The licensee proposed to increase its monthly fee to \$6.50. However, the Commission *APPROVES* an increase to a maximum of \$6.00. Although this fee will be one of the highest monthly fees charged to subscribers in the area, the Commission considers this increase justified in view

—58 actions ordinaires de Susan C. Gifford à W. H. Yuill
—58 actions ordinaires de Susan C. Gifford à H. H. Yuill.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 16 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juin 1975:

Décision CRTC 75-225

PORT ALBERNI (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740839600

Upper Island T.V. Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise permettant la participation de la communauté à Port Alberni (Colombie-Britannique).

MOUNT HAYES (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741029300

Upper Island T.V. Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise projetée permettant la participation de la communauté à Port Alberni (Colombie-Britannique).

Décision: *REFUSÉ*

Bien que le requérant indique dans sa demande que la station de télévision de Port Alberni serait du type permettant l'accès communautaire, le Conseil n'est pas convaincu, vu la demande et les représentations faites par le requérant lors de l'audience publique, que ce concept ait été complètement développé, en dépit de l'expérience antérieure en programmation communautaire à la télévision par câble de l'un des représentants du requérant qui a comparu à l'audience. D'autre part, le Conseil n'est pas satisfait des projets d'émissions supplémentaires financées par la publicité ni par le concept de la publicité en ce qui concerne la partie de la programmation réservée à l'accès communautaire. De même, le requérant n'a pas répondu aux exigences du Conseil en matière de programmation canadienne.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-226

MITCHELL et SEAFORTH (ONT.)—750098600

John C. Ward

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Mitchell et Seaforth (Ont.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.50 à \$6.50.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, le service MF et les établissements commerciaux; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le titulaire de licence a proposé de porter le tarif mensuel à \$6.50. Le Conseil cependant *APPROUVE* une augmentation jusqu'à un maximum de \$6.00. Bien que ce montant soit un des tarifs les plus élevés s'appliquant dans cette région, le Conseil estime que cette augmentation est justi-

of the low number of homes per mile in the authorized service area and the high construction costs to be incurred by the licensee.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-227

GODERICH, CLINTON and HOLMESVILLE, ONT.—740959200

Bluewater TV Cable Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Goderich, Clinton and Holmesville, Ont., to change its fee structure as follows:

—to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.00.

The above are maximum residential fees; the applicant will charge a special fee for extra outlets and proposes a change in the bulk fees which are detailed in the application.

Decision: *DENIED*

The Commission received interventions opposing this application because of the poor picture quality of the signals distributed by the licensee. The licensee submitted that poor picture quality is due to the distances between the licensee's head end and the transmitters of distant television stations carried on its cable television undertaking.

The Commission is not satisfied that all the problems of picture quality relate to the reception of distant signals and are beyond the capability of the licensee to correct. The Commission is consequently not willing to grant the increase requested until such time as significant technical improvements have been made to the undertaking.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-228

KASLO, BRITISH COLUMBIA—741018600

Kaslo Television Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kaslo, British Columbia, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Houses	\$ 50.00	\$ 50.00
Trailers	\$ 10.00	\$ 10.00
Bulk	\$150.00	negotiable

fiée vue le nombre restreint de foyers par mille dans le territoire desservi et les dépenses élevées de construction qui seront aux frais du titulaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-227

GODERICH, CLINTON et HOLMESVILLE (ONT.)—740959200

Bluewater TV Cable Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Goderich, Clinton et Holmesville (Ont.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

—porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.00.

Les montants ci-dessus sont les tarifs résidentiels maximums; le requérant propose cependant un tarif spécial pour les prises supplémentaires et une modification du tarif des abonnements à prises multiples. Ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *REFUSÉ*

Le Conseil a reçu des interventions s'opposant à cette demande étant donné la qualité médiocre des signaux transmis par le titulaire de licence. Le titulaire a indiqué que ce défaut est dû à la distance qui sépare la tête de ligne des émetteurs des stations de télévision éloignées que distribue l'entreprise de télévision par câble.

Le Conseil n'est pas d'avis que tous les problèmes de qualité d'image proviennent de la réception des signaux éloignés et que le titulaire n'est pas en mesure de les résoudre. Le Conseil refuse donc d'accorder l'augmentation demandée tant que des améliorations techniques importantes n'auront pas été apportées à cette entreprise.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-228

KASLO (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741018600

Kaslo Television Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kaslo (Colombie-Britannique) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Maisons	\$ 50.00	\$ 50.00
Roulottes	\$ 10.00	\$ 10.00
Contrats en gros	\$150.00	négociable

Monthly fee

Houses	\$ 4.50	\$ 5.00
Trailers	\$ 6.00	\$ 6.50
Bulk	\$ 4.50 per month for first outlet	\$ 5.00 per month for first outlet

The above are maximum fees for a first outlet; the applicant is proposing to increase the special fees for additional outlets which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-229

MERRITT, B.C.—720054600

Merritt Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television licence for Merritt, B.C., to add an antenna site at Stoyoma Mountain, B.C., and to relay, via microwave, KOMO-TV and KING-TV, Seattle, Washington. These two television stations are currently authorized for off-air reception at Iron Mountain, B.C.

Decision: *APPROVED IN PART*

The licensee is presently authorized to receive and distribute one non-Canadian commercial station by means of a remote head end site located at Commonage Reserve, B.C., and a single hop microwave facility for transportation of this signal to the local head end site.

The Commission *APPROVES* the establishment of a remote head end site at Stoyoma Mountain for the reception of one additional non-Canadian commercial station of the licensee's choice and also one non-Canadian non-commercial station if the licensee wishes to implement carriage of such a station.

The Commission requires that when feasible, the licensee participate in a consortium established to provide service to this area via microwave. The licensee must advise the Commission which of the non-Canadian stations it proposes to carry.

GUY LEFEBVRE
Director General of licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-230

FERNIE, SPARWOOD and ELKFORD, BRITISH COLUMBIA—750092900

Fernie Television Ltd.

Application to transfer 840 common shares, being all the issued common shares, from W. J. Gillespie (1 common share held by J. W. Gillespie as a nominee) to Columnet CATV Limited ("Columnet").

KIMBERLEY and area, BRITISH COLUMBIA—750091100

Kootenay Enterprises Limited

Application to transfer 12,500 common shares, being all the issued common shares from W. J. Gillespie (1 common

Tarif mensuel

Maisons	\$ 4.50	\$ 5.00
Roulottes	\$ 6.00	\$ 6.50
Contrats en gros	\$ 4.50 par mois pour la première prise	\$ 5.00 par mois pour la première prise

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour la première prise; le requérant propose d'augmenter les tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-229

MERRITT (C.-B.)—720054600

Merritt Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Merritt (C.-B.) afin d'ajouter un emplacement d'antenne à Stoyoma Mountain (C.-B.) pour relayer par micro-ondes KOMO-TV et KING-TV Seattle (Wash.). Le titulaire de licence est actuellement autorisé à capter en direct ces deux stations de télévision à Iron Mountain (C.-B.).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le titulaire est actuellement autorisé à recevoir et à distribuer une station commerciale non canadienne au moyen d'une tête de ligne éloignée située à Commonage Reserve (C.-B.), et d'installations de micro-ondes à relais unique pour l'acheminement de ce signal à la tête de ligne locale.

Le Conseil *APPROUVE* l'établissement d'une tête de ligne éloignée à Stoyoma Mountain, en vue de capter une autre station commerciale non canadienne de son choix ainsi qu'une station non canadienne non commerciale s'il désire en assurer la distribution des signaux.

Le Conseil exige que, dès que possible, le titulaire se joigne à un consortium établi pour desservir la région au moyen de micro-ondes. Le titulaire devra informer le Conseil des stations non canadiennes qu'il propose de distribuer.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-230

FERNIE, SPARWOOD et ELKFORD (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750092900

Fernie Television Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 840 actions ordinaires, soit toutes les actions ordinaires émises, de W. J. Gillespie (une action ordinaire détenue par J. W. Gillespie à titre de personne désignée), à Columnet CATV Limited («Columnet»).

KIMBERLEY et la région (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750091100

Kootenay Enterprises Limited

Demande présentée en vue de transférer 12,500 actions ordinaires, soit toutes les actions ordinaires émises, de W. J.

share held by J. W. Gillespie as a nominee) to Columnet CATV Limited ("Columnet").

Decision: *APPROVED*

Columnet will be owned 50% by Comnet Limited, an Ontario company controlled by Mr. T. M. Fielder of Mississauga, Ont., and 50% by a trust controlled by British Columbia residents each of which will nominate one-half of the members of the board of directors. The Commission notes the commitment of both parties to maintain this balance of ownership and control.

This approval is subject to the condition that the owner undertake to develop and carry out a plan for the provision of improved broadcast television signals to the above communities, in light of the Commission's continuing concern regarding the development of cable television in British Columbia and taking into account the geographic position of these communities. The Commission wishes to be kept advised on the progress of such a plan and on the steps the licensee proposes to take to carry it out.

The Commission will also wish to discuss further with the licensee in this context the application (720645100) by Kootenay Enterprises Limited for amendments to its cable television licence for Kimberley which was heard by the Commission at its October 1974 Public Hearing in Vancouver, and which is hereafter *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-231

KIMBERLEY and area, B.C.—720645100

Kootenay Enterprises Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kimberley and area, B.C.:

- to increase the monthly fee from \$5.00 to \$6.50
- to delete the reception and distribution of CFCN-TV, channel 4, Calgary, Alta., from channel 6
- to add the distribution of:
 - (1) Weather Scan on channel 8
 - (2) Local origination on channel 9
 - (3) ETV on channel 11
- to add the reception and distribution of:
 - (1) KREM-TV, channel 2, Spokane, Wash., on channel 2 via microwave from Moyie Mountain
 - (2) KHQ-TV, channel 6, Spokane, Wash., on channel 6 via microwave from Moyie Mountain
 - (3) CFCN-TV-5, channel 13, Lethbridge, Alta., on channel 13, via microwave from Morrissey Ridge
 - (4) KXLY-FM, channel 260, Spokane, Wash., on channel 209 via microwave from Moyie Mountain
 - (5) CKEK-AM 570 kHz Cranbrook, B.C., on channel 211
 - (6) CJAT-FM, channel 294, Trail, B.C., on channel 90.6 MHz via microwave from Moyie Mountain
 - (7) KREM-FM, channel 225, Spokane, Wash., on channel 225 via microwave from Moyie Mountain
 - (8) KDNC-FM, channel 229, Spokane, Wash., on channel 229 via microwave from Moyie Mountain
 - (9) KHQ-FM, channel 251, Spokane, Wash., on channel 251 via microwave from Moyie Mountain
- to change the distribution channel of CJOC-TV, channel 7, Lethbridge, Alta., from 2 to 7

Gillespie (une action ordinaire détenue par J. W. Gillespie à titre de personne désignée), à Columnet CATV Limited («Columnet»).

Décision: *APPROUVÉ*

Columnet sera détenue à 50% par Comnet Limited, une compagnie ontarienne contrôlée par M. T. M. Fielder de Mississauga (Ont.), et à 50% par un trust contrôlé par des résidents de la Colombie-Britannique, chacune des parties pouvant désigner deux des quatre membres composant le conseil d'administration. Le Conseil note le fait que les deux parties se sont engagées à respecter cet équilibre de la propriété et du contrôle.

L'approbation est assujettie à la condition que le nouveau propriétaire s'engage à élaborer et à mener à bien un projet en vue de fournir des signaux de radiodiffusion de télévision améliorés aux localités susmentionnées, vue les préoccupations du Conseil en ce qui concerne l'expansion de la télévision par câble dans la Colombie-Britannique et en tenant compte de la situation géographique de ces localités. Le titulaire devra informer le Conseil des progrès d'un tel projet et des mesures qu'il compte prendre en vue de mener à bien.

À cet égard, le Conseil désire également discuter avec le titulaire de licence de la demande (720645100), présentée par Kootenay Enterprises Limited, concernant des modifications à la licence de télévision par câble de Kimberley, entendue à l'audience publique du mois d'octobre 1974, tenue à Vancouver et qui est *DIFFÉRÉE*.

Décision CRTC 75-231

KIMBERLEY et la région (C.-B.)—720645100

Kootenay Enterprises Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kimberley et la région (C.-B.) afin de:

- porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.50
- supprimer la réception et la distribution de CFCN-TV, canal 4, Calgary (Alb.), du canal 6
- ajouter la distribution de:
 - (1) Météo au canal 8
 - (2) Émissions d'origine locale au canal 9
 - (3) Émissions éducatives au canal 11
- ajouter la réception et la distribution de:
 - (1) KREM-TV, canal 2, Spokane (Wash.), au canal 2 par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (2) KHQ-TV, canal 6, Spokane (Wash.), au canal 6 par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (3) CFCN-TV-5, canal 13, Lethbridge (Alb.), au canal 13 par micro-ondes de Morrissey Ridge
 - (4) KXLY-FM, canal 260, Spokane (Wash.), au canal 209 par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (5) CKEK-AM 570 kHz Cranbrook (C.-B.), au canal 211
 - (6) CJAT-FM, canal 294, Trail (C.-B.), au canal 90.6 MHz par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (7) KREM-FM, canal 225, Spokane (Wash.), au canal 225 par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (8) KDNC-FM, canal 229, Spokane (Wash.), au canal 229 par micro-ondes de Moyie Mountain
 - (9) KHQ-FM, canal 251, Spokane (Wash.), au canal 251 par micro-ondes de Moyie Mountain
- changer le canal de distribution de CJOC-TV, canal 7, Lethbridge (Alb.), du 2 au 7

—to receive KXLY-TV Spokane, Wash., at Moyie Mountain instead of Pudding Burn Ridge and to relay the signals to Kimberley via microwave.

Decision: *DEFERRED*

A decision on this application is deferred for the reasons set out in Decision CRTC 75-230.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-232

SAULT STE. MARIE, ONTARIO—750196800

Lake Superior Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sault Ste. Marie, Ontario:

—to add the distribution of Broadcast News as a supplement to the service provided on channel 11.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-233

HAMILTON and the Township of GLANBROOK, ONTARIO—750031700

Southmount Tel-e-Vents Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Hamilton and part of the Township of Glanbrook, Ontario, as follows:

FM Service

To make channel conversion changes

—to change the location of its antenna from east of MacLanders Street, south of the proposed Mountain Freeway, Hamilton to a location at 21 Kendale Court at Glamis Castle, Hamilton, Ontario.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-234

WOODSTOCK, ONTARIO—750041600

Western Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Woodstock, Beachville and Ingersoll, Ontario, as follows:

—to change its cable television service from basic service only (channels 2 to 13) to a combined basic service with converter service (additional channels).

—recevoir KXLY-TV Spokane (Wash.) à Moyie Mountain au lieu de Pudding Burn Ridge et de retransmettre les signaux à Kimberley par micro-ondes.

Décision *DIFFÉRÉ*

La décision relative à cette demande est différée pour les raisons mentionnées dans la Décision CRTC 75-230.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-232

SAULT SAINTE-MARIE (ONTARIO)—750196800

Lake Superior Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sault Sainte-Marie (Ontario) afin de:

—ajouter la distribution de Broadcast News comme supplément au service offert au canal 11.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-233

HAMILTON et le canton de GLANBROOK (ONTARIO)—750031700

Southmount Tel-e-Vents Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Hamilton et un secteur du canton de Glanbrook (Ontario) afin de:

Service MF

Effectuer des conversions de canaux

—déplacer l'antenne de l'est de la rue MacLanders, au sud du projet d'autoroute Mountain, Hamilton, à un emplacement situé au 21 Kendale Court à Glamis Castle, Hamilton (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-234

WOODSTOCK (ONTARIO)—750041600

Western Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Woodstock, Beachville et Ingersoll (Ontario) afin de:

—transformer le service de télévision par câble d'un service de base uniquement (canaux 2 à 13) en un service combiné de base et de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires).

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>	<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Basic Service</i>			<i>Service de base</i>		
Installation fee	Nil		Frais d'installation	Aucun	
Monthly fee	\$5.00		Tarif mensuel	\$5.00	
<i>Basic Service with Converter Service</i>			<i>Service de base avec service de convertisseur de fréquence</i>		
<i>Installation fee</i>			<i>Frais d'installation</i>		
Basic Service		Nil	Service de base		Aucun
Converter Service		\$15.00	Service de convertisseur de fréquence		\$15.00
Monthly fee		\$ 6.00 (not including converter equipment)	Tarif mensuel		\$ 6.00 (ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence).

The above are maximum fees, however, the applicant has special fees for extra outlets, bulk contracts, converters, FM outlets, commercial establishments, reconnections and disconnections and these are detailed in the application.

Basic Service (Channels 2 to 13)

- to delete the distribution of CFCA-FM Kitchener, Ontario;
- to add the reception and distribution of CBLT Toronto, Ontario;
- to replace WBEN-TV Buffalo, New York with CBLFT-1 Kitchener, Ontario; and
- to make channel conversion changes.

Converter Service

- to add the distribution of a local origination channel (news service, ethnic programs, information on upcoming events, and interviews).
- to add the reception and distribution of WJET-TV Erie, Pennsylvania, WUTV-TV Buffalo, New York, WQLN-TV Erie, Pennsylvania, and WBEN-TV Buffalo, New York.

Decision: *APPROVED*

The part of the application to change its cable television service from basic service only (channels 2 to 13) to a combined basic service with converter service (additional channels) is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$15.00 for converter service and a monthly fee of \$6.00 for basic and converter service.

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers will be free to acquire the necessary converter devices elsewhere on the open market.

The parts of the application to delete the distribution of CFCA-FM Kitchener, Ont., to add the reception and distribution of CBLT Toronto, Ont., to replace WBEN-TV Buffalo, N.Y., with CBLFT-1 Kitchener, Ont., and to make channel conversion changes are *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the distribution of a local origination channel (news service, ethnic programs, information on upcoming events and interviews) on converter service subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of WUTV-TV Buffalo, N.Y., and WQLN-TV Erie, Penn., on converter service.

On April 21, 1975, the applicant withdrew the parts of the application to add the reception and distribution of WJET-TV Erie, Penn., and WBEN-TV Buffalo, N.Y.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros, les convertisseurs de fréquence, les prises MF, les entreprises commerciales, les rebranchements et les rabais: ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Service de base (Canaux 2 à 13)

- supprimer la distribution de CFCA-FM Kitchener (Ontario);
- ajouter la réception et la distribution de CBLT Toronto (Ontario);
- remplacer WBEN-TV Buffalo (New York) par CBLFT-1 Kitchener (Ontario); et
- effectuer des conversions de canaux.

Service de convertisseur de fréquence

- ajouter la distribution d'un canal réservé aux émissions d'origine locale (service de nouvelles, émissions ethniques, informations sur des événements prochains et interviews).
 - ajouter la réception et la distribution de WJET-TV Erie (Pennsylvanie), WUTV-TV Buffalo (New York), WQLN-TV Erie (Pennsylvanie) et WBEN-TV Buffalo (New York).
- Décision: *APPROUVÉ*

La partie de la demande en vue de transformer le service de télévision par câble d'un service de base uniquement (canaux 2 à 13) en un service combiné de base et de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires) est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$15.00 pour le service de convertisseur de fréquence et un tarif mensuel de \$6.00 pour le service de base et de convertisseur de fréquence.

Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseur de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaire.

Les parties de la demande en vue de supprimer la distribution de CFCA-FM Kitchener (Ont.), ajouter la réception et la distribution de CBLT Toronto (Ont.), remplacer WBEN-TV Buffalo (N.Y.) par CBLFT-1 Kitchener (Ont.) et effectuer les conversions de canaux sont *APPROUVÉES*.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'un canal réservé aux émissions d'origine locale (service de nouvelles, émissions ethniques, information sur des événements prochains et interviews) au service de convertisseur de fréquence à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de WUTV-TV Buffalo (N.Y.) et de WQLN-TV Erie (Penn.) au service de convertisseur de fréquence.

Le 21 avril 1975, le requérant a retiré les parties de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de WJET-TV Erie (Penn.) et de WBEN-TV Buffalo (N.Y.).

The Commission notes that the licensed service area at Ingersoll will be provided with cable television service via microwave from the licensee's headend at Woodstock.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-235

KINCARDINE, ONTARIO—740916200

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kincardine, Ontario:

- to increase its installation fee from \$10.00 to \$15.00
- to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.00

Basic Service (Channels 2 to 13)

—to add the reception and distribution of WEYI-TV Saginaw, Michigan.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the installation fee to a maximum of \$15.00. The applicant proposed an increase in the monthly subscriber fee to \$6.00. The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$5.50. The Commission considers that a monthly fee of \$5.50 is sufficient for the provision of cable television basic service in this region. Also, in approving a fee increase which is less than that requested by the applicant, the Commission has been guided by the concept of the desirability of having uniform monthly services fees for similar service in the same geographical area.

The Commission received interventions in connection with this application concerning poor reception on certain channels. While recognizing the difficulties inherent in the reception and distribution of distant signals in the particular circumstances of this licensee, the Commission nevertheless expect that this fee increase will enable the licensee to make improvements in the quality of the service provided to subscribers.

The part of the application to add the reception and distribution of WEYI-TV Saginaw, Michigan, is *APPROVED*.

Decision CRTC 75-236

KINCARDINE, ONTARIO—741170500

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Kincardine, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil note que le territoire autorisé à Ingersoll recevra au moyen de micro-ondes le service de télévision par câble de la tête de ligne du titulaire qui est située à Woodstock.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-235

KINCARDINE (ONTARIO)—740916200

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kincardine (Ontario) afin de:

- porter les frais d'installation de \$10.00 à \$15.00
- porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.00

Service de base (Canaux 2 à 13)

—ajouter la réception et la distribution de WEYI-TV Saginaw (Michigan).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation des frais d'installation jusqu'à un maximum de \$15.00. Le requérant a proposé que le tarif mensuel du service soit porté à \$6.00. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50. Le Conseil estime qu'un tarif de \$5.50 est suffisant pour permettre au titulaire d'offrir un service de base dans la même région. En approuvant une augmentation de tarif inférieure à celle demandée par le requérant, le Conseil a cherché à établir une certaine uniformité dans les tarifs mensuels pour un service similaire dans la même région géographique.

Le Conseil a reçu des interventions relatives à cette demande et concernant la réception médiocre à certains canaux. Tout en reconnaissant les difficultés inhérentes à la réception et à la distribution de signaux éloignés dans le cas particulier de ce titulaire de licence, le Conseil s'attend néanmoins à ce que cette augmentation de tarif permette au titulaire de licence d'apporter des améliorations à la qualité du service offert aux abonnés.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de WEYI-TV Saginaw (Michigan) est *APPROUVÉE*.

Décision CRTC 75-236

KINCARDINE (ONTARIO)—741170500

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Kincardine (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-237

PRINCE GEORGE, BRITISH COLUMBIA—740911300—741160600

Radio Station CKPG Limited

Applications:

(a) for a broadcasting licence for an English language AM radio station at Prince George, British Columbia, to broadcast the programs of the CBC AM network.

Technical data:

Frequency: 1490 kHz

Power: 250 watts day and night

Antenna: Omnidirectional

(b) to reduce the number of hours of CBC AM network programming carried on CKPG Prince George, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, or the date of commencement of broadcasting by a CBC owned and operated radio station proposed to be established to serve this area, whichever occurs first, subject to conditions to be specified therein.

In granting a second radio AM licence to the same licensee for provision of similar services in an area, the Commission has taken into account the temporary nature and exceptional circumstances of this application.

The application to reduce the amount of CBC AM network programming carried on CKPG from approximately 25 to 15 hours per week, upon commencement of broadcasting of the full CBC radio AM network programs from the proposed rebroadcaster in Prince George, is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-238

PINAWA, MANITOBA—750237000

Winnipeg Videon Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Pinawa, Manitoba, as follows:

—to increase its installation fee from \$10.00 to \$15.00

The above is a maximum fee, however, the applicant proposes special fees for extra outlets and service changes and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-239

WINNIPEG, MANITOBA—750236200

Winnipeg Videon Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Manitoba, as follows:

—to increase its installation fee from \$10.00 to \$15.00

The above is a maximum fee, however, the applicant proposes special installation fees for extra outlets, reconnections,

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-237

PRINCE GEORGE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740911300—741160600

Radio Station CKPG Limited

Demandes présentées en vue de:

a) obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise à Prince George (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions du réseau de radio MA de la Société Radio-Canada.

Données techniques:

Fréquence: 1490 kHz

Puissance: 250 watts de jour et de nuit

Antenne: Omnidirectionnelle

b) réduire le nombre d'heures de la programmation du réseau MA de Radio-Canada qui est distribuée à la station CKPG Prince George (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence aux conditions qui y seront spécifiées, expirant le 31 mars 1980 ou avant, selon la date de la mise en ondes d'une station de radio dont la Société Radio-Canada sera propriétaire et exploitant pour desservir cette région.

En accordant au même titulaire une deuxième licence de radio MA lui permettant de fournir des services similaires dans une région, le Conseil a tenu compte de l'aspect temporaire et des particularités exceptionnelles de cette demande.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de réduire de 25 à 15 heures par semaine approximativement la durée de la programmation du réseau MA de la Société Radio-Canada diffusée à la station CKPG lorsque la programmation de la Société sera entièrement diffusée par le réémetteur projeté à Prince George.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-238

PINAWA (MANITOBA)—750237000

Winnipeg Videon Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Pinawa (Manitoba) afin de:

—porter les frais d'installation de \$10.00 à \$15.00

Le montant ci-dessus est le tarif maximum; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les changements de service; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-239

WINNIPEG (MANITOBA)—750236200

Winnipeg Videon Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Winnipeg (Manitoba) afin de:

—porter les frais d'installation de \$10.00 à \$15.00

Le montant ci-dessus est le tarif maximum; le requérant propose cependant des tarifs d'installation spéciaux pour les

moves and service charges and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-240

PINAWA, MANITOBA—740300900

WINNIPEG, MANITOBA—740299300

Winnipeg Videon Limited

Applications for renewal of its broadcasting licences for the cable television undertakings serving Pinawa and part of Winnipeg, Manitoba, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975, to March 31, 1976, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of Greater Winnipeg Cablevision Limited.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-241

ABBOTSFORD, CLEARBROOK BRITISH COLUMBIA Area—740813100

M.S.A. Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Abbotsford, Clearbrook, British Columbia, and the surrounding area as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the distribution of a community channel.

<i>Fees</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	<i>Maximum Fees</i>	<i>Maximum Fees</i>
Individual subscribers	\$15.00	\$25.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscriber	\$ 4.95	\$ 6.00

The above are maximum individual fees; the applicant proposed special fees for additional outlets, FM service, reconnections, extra long drops, commercial establishments, hotels, motels, condominiums, apartments and bulk apartments which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the distribution of a community channel on channel 3, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission considers that a fee increase to a maximum of \$5.75 per month instead of the \$6.00 per month requested is adequate to cover the licensee's programming proposals.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

prises supplémentaires, les rebranchements, les déplacements et les changements de service; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-240

PINAWA (MANITOBA)—740300900

WINNIPEG (MANITOBA)—740299300

Winnipeg Videon Limited

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant Pinawa et un secteur de Winnipeg (Manitoba) qui expirent le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle les licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1976, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de Greater Winnipeg Cablevision Limited.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Decision CRTC 75-241

ABBOTSFORD, CLEARBROOK, et les environs (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740813100

M.S.A. Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Abbotsford, Clearbrook et les environs (Colombie-Britannique) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la distribution d'un canal communautaire.

<i>Frais</i>	<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs</i>
<i>Frais d'installation</i>	<i>maximums actuels</i>	<i>maximum projetés</i>
Abonnement individuel	\$15.00	\$25.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnement individuel	\$ 4.95	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, le service MF, les rebranchements, les câbles très longs, les établissements commerciaux, les hôtels, les motels, les condominiums, les appartements et les immeubles; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'un canal communautaire au canal 3 à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil estime qu'une augmentation de tarif jusqu'à un maximum de \$5.75 par mois au lieu des \$6.00 demandés est suffisante pour couvrir les projets de programmation du titulaire de licence.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, June 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 25, 1975:

Decision CRTC 75-242

HINTON, ALBERTA—740068200

Rocky Mountain CATV Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Hinton, Alberta, as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
Installation fee	\$20.00	\$25.00
Monthly fee	\$ 6.00	\$ 8.00

The above are maximum fees; the applicant proposed special fees for extra outlets, commercial establishments, reconnections, apartments, transfers, additional outlet installations and security deposits which are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

To add the distribution of movies, taped programs and weather;

To add the reception and distribution of CITV-TV Edmonton, Alberta, and CJYR Edson, Alberta.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the proposed increase in installation fee to \$25.00. The licensee proposed an increase in monthly fees to \$7.00 effective immediately and \$8.00 effective January 1, 1976. The Commission *APPROVES* these increases in monthly fee, however the increase to \$8.00 to be effective on January 1, 1976 is conditional on CITV-TV being available to subscribers at that time.

The Commission *APPROVES* the carriage of National Film Board and MEETA films, automated time and weather service, community announcements and locally originated background music on channel 7, subject to the condition that no advertising material and no feature movies be carried on this channel. The Commission *DENIES* the carriage of feature movies and of any programming originating from United States television stations, taped and presented on a delayed basis.

The carriage of a test pattern and of radio station CJYR Edson on the audio portion of the local originations channel 4 is *DEFERRED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CITV-TV, channel 13, Edmonton, on channel 9.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 27, 1975:

Decision CRTC 75-243

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL, ONT.—750394900

Armstrong Communications Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Niagara Falls, Welland, Port Colborne, Fonthill, Ont.:

Ottawa, le 25 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juin 1975:

Décision CRTC 75-242

HINTON (ALBERTA)—740068200

Rocky Mountain CATV Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Hinton (Alberta) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation	\$20.00	\$25.00
Tarif mensuel	\$ 6.00	\$ 8.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les établissements commerciaux, les rebranchements, les immeubles, les transferts, les installations de prises supplémentaires et les versements de garantie; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la distribution de films, émissions préenregistrées et météo;

Ajouter la réception et la distribution de CITV-TV Edmonton (Alberta) et de CJYR Edson (Alberta).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation projetée des frais d'installation jusqu'à \$25.00. Le titulaire de licence a proposé que le tarif mensuel soit porté à \$7.00 immédiatement et à \$8.00 à compter du 1^{er} janvier 1976. Le Conseil *APPROUVE* ces augmentations du tarif mensuel, cependant, l'augmentation du tarif jusqu'à \$8.00 qui s'appliquera le 1^{er} janvier 1976 est assujettie à la condition que les émissions de la station CITV-TV soient disponibles aux abonnés à ce moment.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de films de l'Office national du film et de MEETA, d'un service automatisé d'heure et de météo, d'annonces communautaires et d'un fond musical d'origine locale au canal 7, à condition que la diffusion de publicité et de longs métrages soit interdite à ce canal. Le Conseil *REFUSE* la distribution de longs métrages et d'émissions préenregistrées émanant de stations de télévision des États-Unis et présentées en différé.

La distribution d'une mire de vérification et de la station radiophonique CJYR Edson aux bandes audio au canal 4 réservé aux émissions d'origine locale est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CITV-TV, canal 13, Edmonton, au canal 9.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 27 juin 1975:

Décision CRTC 75-243

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL, (ONT.)—750394900

Armstrong Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Niagara Falls, Welland, Port Colborne, Fonthill (Ont.) afin de:

—to change the fee structure from a 2-tier service to a combined basic and converter service, as follows:

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	\$15.00	\$15.00
Converter Service	\$20.00	\$10.00
Basic Service and converter equipment		\$22.00 (on same date)
<i>Monthly fee</i>		
Basic Service	\$ 4.95	
Converter Service	\$ 7.95 (including converter equipment)	
Basic Service and converter service		\$ 5.95 (not including converter equipment)*

*Subscribers to lease or purchase converter equipment.

The above are maximum fees. However the applicant has special fees for additional outlets, bulk contracts, reconnections, relocations, partial disconnections, annual fees and converters and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter device elsewhere on the open market.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 27, 1975:

Decision *CRTC 75-244*

TOURAINÉ, QUÉBEC—750408700

Laurentian Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Touraine, Quebec, expiring June 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from July 1, 1975, to September 30, 1976, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of Bushnell Communications Limited and Skyline Cablevision Limited. It will be a condition of licence that the licensee own, as a

—changer la structure tarifaire d'un service à deux plans à un service combiné de base et de convertisseur de fréquence, comme suit:

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	\$15.00	\$15.00
Service de convertisseur de fréquence	\$20.00	\$10.00
Service de base et du dispositif de convertisseur de fréquence		\$22.00 (en même temps)
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 4.95	
Service de convertisseur de fréquence	\$ 7.95 (comprend le dispositif de convertisseur de fréquence)	
Service de base et service de convertisseur de fréquence		\$ 5.95 (ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence)*

*Les abonnés doivent louer ou acheter le dispositif de convertisseur de fréquence.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros, les rebranchements, les déplacements, les rebranchements partiels, les tarifs annuels et les convertisseurs de fréquence; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le titulaire de licence est tenu de proposer aux abonnés la location ou la vente des dispositifs de convertisseurs de fréquence. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs le dispositif nécessaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 27 juin 1975:

Décision *CRTC 75-244*

TOURAINÉ (QUÉBEC)—750408700

Laurentian Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Touraine (Québec) qui expire le 30 juin 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} juillet 1975 au 30 septembre 1976, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de Bushnell Communications Limited et Skyline Cablevision Limited. Cette licence comportera la condition que le titulaire possède

minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 27, 1975:

Decision CRTC 75-245

MICOUA, QUEBEC—750158800

MANICOUAGAN 3, QUEBEC—750159600

Club Social du Nord-Est—Northeast Social Club

Applications for renewal of its broadcasting licences for CKHQ-TV-3 Micoua, Que., and CKHQ-TV-6 Manicouagan 3, Que., expiring June 26, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from June 27, 1975, to March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CBGAT Matane, Quebec.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 27, 1975:

Decision CRTC 75-246

LACHUTE, QUEBEC—750214900

Radio Lachute Inc.

Application to transfer shares as follows:

- 250 common shares (21.4%) and 625 preferred shares (4.4%) from Pierre Arsenault to Robert De La Durantaye;
- 250 common shares (21.4%) and 625 preferred shares (4.4%) from Gilles Garneau to Robert De La Durantaye;
- 60 common shares (5.2%) and 1050 preferred shares (7.4%) from Hubert Pilon to Robert De La Durantaye;
- 5000 preferred shares (35.6%) from Consultex Inc. to Robert De La Durantaye.

SAINT-JÉRÔME, QUEBEC—750213100

Radio Laurentides Inc.

Application to transfer shares in its parent company, Radio Mirabel Inc., as follows:

- 29 common shares (29%) and 113 preferred shares (29%) from Pierre Arsenault to Robert De La Durantaye;
- 13 common shares (13%) and 50 preferred shares (13%) from Hubert Pilon to Robert De La Durantaye.

Decision: *APPROVED*

The Commission notes the intention of the shareholders, Robert de la Durantaye and Gilles Vendettes, to enter into buy-sell agreements and to enact by-laws providing for their joint control of the corporations. Copies of the agreements and of the by-laws must be filed with the Commission upon completion.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 27 juin 1975:

Décision CRTC 75-245

MICOUA (QUÉBEC)—750158800

MANICOUAGAN 3 (QUÉBEC)—750159600

Club Social du Nord-Est—Northeast Social Club

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CKHQ-TV-3 Micoua (Qué.) et de CKHQ-TV-6 Manicouagan 3 (Qué.) qui expirent le 26 juin 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 27 juin 1975 au 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CBGAT Matane (Québec).

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 27 juin 1975:

Décision CRTC 75-246

LACHUTE (QUÉBEC)—750214900

Radio Lachute Inc.

Demande présentée en vue de transférer des actions comme suit:

- 250 actions ordinaires (21.4%) et 625 actions privilégiées (4.4%) de Pierre Arsenault à Robert De La Durantaye;
- 250 actions ordinaires (21.4%) et 625 actions privilégiées (4.4%) de Gilles Garneau à Robert De La Durantaye;
- 60 actions ordinaires (5.2%) et 1050 actions privilégiées (7.4%) de Hubert Pilon à Robert De La Durantaye;
- 5000 actions privilégiées (35.6%) de Consultex Inc. à Robert De La Durantaye.

SAINT-JÉRÔME (QUÉBEC)—750213100

Radio Laurentides Inc.

Demande présentée en vue de transférer des actions de la compagnie mère, Radio Mirabel Inc., comme suit:

- 29 actions ordinaires (29%) et 113 actions privilégiées (29%) de Pierre Arsenault à Robert De La Durantaye;
- 13 actions ordinaires (13%) et 50 actions privilégiées (13%) de Hubert Pilon à Robert De La Durantaye.

Décision: *APPROUVÉE*

Le Conseil note l'intention des actionnaires, Robert De La Durantaye et Gilles Vendettes, de conclure des ententes d'achat-vente et d'adopter des règlements qui leur permettraient de contrôler conjointement ces compagnies. Copies des ententes et des règlements doivent être soumises au Conseil lorsqu'il seront conclus.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective June 27, 1975:

Decision CRTC 75-247

WINNIPEG, MAN.—730839800

Jim Rogers, representing a company to be incorporated

Application for a broadcasting licence to carry on an English language FM radio station at Winnipeg, Man.

OTTAWA, ONT.—740937800

Carleton University Students' Association Inc.

Application for a broadcasting licence to carry on an English language FM radio station at Ottawa, Ont.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences to the above applicants expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein.

Both applications involve policy issues relating to Student Radio some of which were noted in the Commission's public announcement of July 19, 1974 with respect to a previous hearing of the Winnipeg application in May 1974.

Student Radio refers to broadcasting undertakings whose structure provides for membership, direction, management, operation and programming primarily by students as members of a post-secondary academic community. It is broadcasting with a fourfold purpose: to communicate with students beyond the immediate reach of any student carrier current or closed circuit systems in operation at the particular institution, to reach students who do not belong to the particular campus community, to communicate the concerns, interests and activities of the campus as well as of the academic environment to the public, and to offer to the general public innovative and alternative programming fare which makes use of the many resources available at the academic institution. Student radio may also provide basic training for students interested in broadcasting careers.

Where programming is intended as an alternative service to the public as well as the students on campus, the Commission will permit the use of allotted channels, as listed in the official DOC FM Allotment Plan. Where the service is directed to the student community, in the case of isolated or wide-spread campuses, the Commission will expect applicants, where possible, to make use of lower power drop-in channels, which have maximum operating parameters consistent with the required coverage. In the case of the present two applications, the Commission considers that the use of an allotted channel is justified.

An intervention to the Ottawa application asked if the Commission would be prepared to licence two or more student FM stations in the same locality. The Commission is of the opinion that the public interest at this time will be best served if only one such channel is used for student broadcasting. This necessitates any licensed student group allowing equitable access to its transmitter by similar groups representing the students from other post-secondary educational institutions in the same locality. Such time sharing arrangements will also serve to reduce the pressures on the financial resources of the licensee, since the Commission would envisage that the licensee would be compensated on an equitable basis at a rate consistent with the expenses involved in establishing and operating the station.

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 27 juin 1975.

Décision CRTC 75-247

WINNIPEG (MAN.)—730839800

Jim Rogers, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue anglaise à Winnipeg (Man.)

OTTAWA (ONT.)—740937800

Carleton University Students' Association Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue anglaise à Ottawa (Ont.).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences aux deux requérants susmentionnés, expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces deux demandes posent des questions de politique relatives à la radio étudiante dont certaines ont été soulevées dans l'avis public du Conseil du 19 juillet 1974 concernant la demande de Winnipeg, entendue au cours de l'audience de mai 1974.

Une station de radio étudiante est une entreprise de radio-diffusion dont la composition, la direction, la gestion, l'exploitation et la programmation sont assurées essentiellement par les étudiants d'une institution d'enseignement post-secondaire. Les quatre objectifs de ce genre de radiodiffusion sont: communiquer avec les étudiants au-delà de la zone de rayonnement des systèmes de radio étudiante à courant porteur ou à circuit fermé d'une institution donnée; atteindre les étudiants qui ne fréquentent pas le campus de cette institution; faire connaître au public les préoccupations, les centres d'intérêt et les activités académiques de ce campus; offrir au public des émissions nouvelles et différentes faisant appel aux nombreuses ressources de l'institution. La radio étudiante permet également aux étudiants intéressés par une carrière dans la radio-diffusion de recevoir une formation de base.

Lorsque la programmation aura pour but d'offrir un service additionnel au grand public en plus des étudiants, le Conseil autorisera alors l'utilisation de canaux attribués dont la liste se trouve dans le Plan d'attribution des fréquences MF publié par le ministère des Communications. Lorsque le service est destiné aux étudiants de campus isolés ou de large superficie, le Conseil s'attend à ce que les requérants aient recours, autant que possible, à des émetteurs à faible puissance dont les paramètres maximums de diffusion sont conformes au rayonnement requis. Dans le cas des deux présentes demandes, le Conseil est d'avis que l'utilisation d'un canal attribué est justifiée.

Lors de l'audition de la demande d'Ottawa, un intervenant a demandé au Conseil s'il était disposé à accorder des licences à plusieurs stations MF étudiantes dans la même localité. Le Conseil estime que, dans l'intérêt du public, il vaut mieux à l'heure actuelle qu'un seul canal soit réservé à la radiodiffusion étudiante. Il faut dans ce cas que le groupe d'étudiants titulaire de la licence partage équitablement son temps d'antenne avec des groupes similaires d'étudiants d'autres institutions d'enseignement post-secondaire de la même localité. Ce partage du temps d'antenne permettra également d'alléger la charge financière du titulaire de licence. En effet, le Conseil s'attend à ce que ce dernier soit compensé équitablement sur la base des frais d'installation et d'exploitation de la station.

Where there are both English-speaking and French-speaking post-secondary educational institutions and a sufficient number of frequencies is available in a locality, the Commission may issue two licences, one in each language, in that locality.

One of the concerns of the Commission is to make available across Canada as well as in each locality as wide a range of broadcast services as human, financial and frequency resources allow. Diversity and comprehensiveness of programming is one aim. Accommodation of different "voices" in the community is another. Many of the different sectors of social life cannot find a place on the national service or the private commercial outlets. It is for that reason that the Commission has been willing to develop new models for different voices. It has, for instance licensed CKWR-FM, Kitchener-Waterloo, CINQ-FM, Montreal and CFRO-FM, Vancouver, as three different models for community access stations in urban areas. It has licensed FM stations for community groups in remote areas, such as CKQN-FM Baker Lake and CFTL-FM Big Trout Lake. It has licensed CHUT-FM Chicoutimi as a cooperative which incorporates some of the features of a community access station. It has licensed CKRL-FM Quebec as a student station with some community involvement. The present two applications introduce yet another variant. Not only are they to be student stations, allowing some measure of community access, but they also intend to operate, on a non-profit basis, with varying degrees of limited commercial activity.

Historically, student involvement in the Canadian broadcasting system has been by way of non-commercial radio. It was only in its Student Carrier Current policy statement of May 4, 1972 that the Commission authorized a limited measure of commercial activity on student carrier current stations, on the grounds that these were essentially "in-house" systems, not competing with conventional broadcasting stations. On July 14 of that year, it reiterated the long-standing policy with respect to off-air student radio by licensing CKRL-FM Quebec City on the basis that it would be a non-commercial student station.

Competitive pressures of the market place have a direct or indirect influence on the nature of programming. It is precisely because it wishes to safeguard the special nature of the programming of the student sector that the Commission is reluctant to permit such stations to become involved in conventional commercial activities. The Commission is of the opinion that truly alternative forms of programming can best be achieved and maintained through financing other than from the sale of air time.

The Commission realizes that structures for alternative funding may neither exist in some communities nor be sufficiently developed in others. Funding of the CBC through the federal government, educational stations through the provincial governments, and the private commercial sector through conventional commercial activity leaves few alternatives for funding of community access stations or institutional stations such as Student FM. Inasmuch as student stations can and do derive support from their students' unions, they have one financial resource which community access stations do not have. For that reason the Commission will continue to accommodate the financial needs of com-

Lorsque des institutions d'enseignement post-secondaire de langue française et de langue anglaise existent dans un même milieu et qu'un nombre suffisant de fréquences est disponible dans une localité, le Conseil pourra accorder deux licences, une pour chaque langue, dans la même localité.

L'une des préoccupations du Conseil est de trouver, à l'échelle du Canada aussi bien que dans chaque localité, un éventail de services de radiodiffusion aussi largement déployé que le permettent les ressources disponibles—ressources humaines, financières, hertziennes, etc. Le Conseil veut également s'assurer de la diversité des émissions, de leur portée et du droit de parole des différents courants d'opinion de la collectivité. Parmi les diverses classes de la population, nombreuses sont celles qui ne peuvent pas se faire entendre par le moyen du service national ou des stations privées. C'est pourquoi le Conseil a encouragé la création de nouvelles formules destinées à l'expression des différents courants d'opinion. Le Conseil a, par exemple, accordé des licences à CKWR-FM Kitchener-Waterloo, CINQ-FM Montréal et CFRO-FM Vancouver, qui représentent trois différents genres de stations accessibles aux communautés des zones urbaines. Le Conseil a également accordé des licences à des stations MF destinées à des groupes communautaires dans des régions comme Baker Lake (CKQN-FM) et Big Trout Lake (CFTL-FM). Il a accordé une licence à CHUT-FM Chicoutimi, coopérative dotée de certaines des caractéristiques d'une station accessible à la communauté. Il a accordé une licence à CKRL-FM Québec, station étudiante ayant certaines implications communautaires. Or, les deux présentes demandes introduisent une autre variante. Non seulement seront-elles des stations étudiantes accessibles partiellement à la communauté, mais encore sont-elles censées être exploitées sans but lucratif, avec des revenus publicitaires limités.

Pendant de nombreuses années, la participation des étudiants au système de la radiodiffusion canadienne s'est limitée à la radio non-commerciale. Ce n'est que depuis le 4 mai 1972, date à laquelle le Conseil publiait son énoncé de politique sur les entreprises de radiodiffusion étudiante à courant porteur, que la diffusion restreinte de publicité est autorisée dans les stations étudiantes à courant porteur, à la condition qu'il s'agisse avant tout de systèmes internes, ne faisant pas de concurrence aux stations de radiodiffusion conventionnelles. Le 14 juillet de la même année, le Conseil confirmait sa politique bien connue concernant les stations de radiodiffusion étudiantes conventionnelles en accordant une licence à CKRL-FM Québec, à titre de station étudiante non commerciale.

Les pressions de la concurrence sur le marché influencent directement ou indirectement la nature des émissions. C'est précisément pour préserver la nature particulière de la programmation du secteur étudiant que le Conseil hésite à autoriser ces stations à diffuser de la publicité conventionnelle. Il estime que des moyens de financement autres que la publicité sont de nature à favoriser une programmation nettement différente.

Le Conseil réalise que dans certaines localités, ces autres moyens de financement n'existent pas ou n'existent qu'à l'état embryonnaire. On sait que le gouvernement fédéral subventionne la Société Radio-Canada, que les gouvernements provinciaux versent une aide financière aux stations éducatives et que la publicité assure la viabilité du secteur commercial privé; il reste donc peu de possibilités de financement aux stations accessibles à la communauté ou aux stations institutionnelles, comme les stations de radio étudiantes MF. Dans la mesure où les stations étudiantes peuvent faire appel au soutien financier d'une association étudiante et y ont effectivement recours, elles disposent d'une source de revenus que les stations accessibles à la communauté n'ont pas. Pour

munity access stations before those of a student station in the same location.

It was to provide a partial means of financing a community access station that the Commission recently consented to allow CINQ-FM Montreal to engage in a form of "restricted" commercial activity, as follows:

"The Commission will permit simple statements which identify the sponsors of a program or the station. Such statements may incorporate the name of the sponsor, the business address, hours of business, and a brief general description of the types of services or products which the sponsor provides, without reference to brand names. Such statements must not contain language which attempts to promote particular services or products; for example, such statements may not refer to price, quality, convenience, durability, or desirability, or contain other comparative or competitive references.

The Commission will also allow such stations to accept payments for classified advertisements on behalf of individuals, and for informational messages on behalf of organizations engaged in community affairs and activities of a non-profit nature."

Because these two applications propose to provide a certain amount of community programming, and because the Commission to date has not received an application for a community FM station in either Winnipeg or Ottawa, the Commission is prepared to allow on an experimental basis, both applicants the same restricted commercial activity it has allowed CINQ-FM, and which restriction both applicants have indicated they would accept. With respect to these two applications it also restricts the maximum time devoted to such announcements to four minutes per clock hour, and the number of interruptions for such messages to six per clock hour. It is a condition of the licences that the stations deal with community issues in their programming, and that they make access time available for community groups outside the campus.

In the Commission's view licensees of Student FM Stations should be incorporated non-profit organizations. A predominance of students on the board of directors is essential, although directors representing other aspects of campus or community life are acceptable and even desirable. Both applicants meet these criteria.

The application by Carleton University Students' Association Inc. ("CUSA") is for a non-profit corporation without share capital whose members are elected or appointed voting members of the Students' Council of Carleton University. CUSA is responsible for organizing and administering various activities of the student body, and for administering the membership fees and funds received from these various activities.

However, the applicant has expressed the intention to establish a Broadcast Policy Board which "will be the effective Board of Directors for the proposed FM station". This will be an eight member board, a majority of whom will be students, but including the station manager and representatives of the Faculty and Administration of the University.

In these circumstances the Commission considers that the licence should be held by a body separate from CUSA. Accordingly, the Commission's approval of this application is granted on the condition that a non-profit corporation constituted along the lines of the proposed Broadcast Policy

cette raison, le Conseil continuera à tenir compte des besoins financiers des stations accessibles à la communauté avant ceux des stations étudiantes de la même localité.

C'est pour aider une station accessible à la communauté à se procurer une partie des fonds dont elle avait besoin que le Conseil a récemment autorisé CINQ-FM Montréal, à diffuser de la publicité de façon restreinte, et aux conditions suivantes:

«Le Conseil permettra à ces stations la radiodiffusion de courts messages afin d'identifier les commanditaires d'une émission ou de la station. Ces messages pourront comprendre le nom du commanditaire, l'adresse de son bureau d'affaires, les heures d'affaires et une brève description générale de la nature des services et produits offerts, sans mentionner les marques de commerce. Ces messages ne seront en aucune façon conçus dans le but de promouvoir ou de vendre des produits ou services particuliers; à titre d'exemple, ces messages ne devront pas faire référence au prix, à la qualité, à la commodité, à la durabilité, aux avantages d'un produit ou d'un service, ou à tout autre élément de comparaison ou de concurrence. Le Conseil permettra également à ces stations de recevoir un paiement pour des annonces du type «annonces classées», diffusées pour le compte de particuliers. Il en sera de même pour les messages d'information diffusés pour le compte d'organismes engagés dans des activités communautaires et sans but lucratif.»

Ces deux demandes prévoient une certaine quantité de programmation communautaire et comme, à ce jour, aucune demande en vue d'exploiter une station MF communautaire, tant à Winnipeg qu'à Ottawa n'a été soumise, le Conseil est disposé à permettre la diffusion de publicité, à titre expérimental, aux deux requérants, aux mêmes conditions que celles qu'il a imposées à CINQ-FM. Les requérants ont indiqué qu'ils accepteraient ces conditions. En ce qui concerne ces deux demandes, le Conseil a limité la durée maximale de la publicité à quatre minutes par heure et les interruptions pour diffuser des annonces publicitaires à un maximum de six par heure. Comme condition de licences, ces stations devront traiter des questions communautaires dans leur programmation et mettre du temps d'antenne à la disposition de groupes communautaires ne faisant pas partie du campus.

Le Conseil estime par ailleurs que les stations MF étudiantes devraient se constituer en organismes à but non-lucratif. Le Conseil d'administration devrait être majoritairement composé d'étudiants même si l'on peut accepter, voire même souhaiter que des directeurs représentant d'autres aspects de la vie du campus ou de la communauté y siègent. Les deux demandes répondent à ces critères.

La Carleton University Students' Association Inc. («CUSA») est une société à but non lucratif, sans capital-actions, dont les membres sont élus ou nommés membres votants du Conseil des étudiants de l'Université Carleton. La CUSA est responsable de l'organisation, de la direction et de l'administration des diverses activités du corps étudiant et de la gestion des cotisations.

Toutefois, le requérant a manifesté son intention de créer un conseil d'orientation de la programmation qui constituera en fait le conseil d'administration de la future station MF. Ce conseil sera composé de huit membres en majorité étudiants, et il comprendra également le directeur de la station et des représentants du corps enseignant et de l'administration de l'Université.

En conséquence, le Conseil estime que la licence devrait être détenue par un organisme distinct de la CUSA. L'approbation du Conseil est donc assujettie à la condition que soit constituée une société à but non-lucratif, du type «Conseil d'orientation de la programmation», tel que

Board be established, and apply for a licence to be issued upon the surrender of the present licence.

The application by Jim Rogers is on behalf of a company to be incorporated, referred to in the application as the Radio Operations Committee. The Radio Operations Committee will be a non-profit corporation without share capital, and will be controlled by its voting members, a majority of whom will be students selected by the Council of the University of Manitoba Students Union. Two persons selected by the University of Manitoba Board of Governors and one selected by the University of Manitoba Senate will also be voting members.

The Commission reminds both applicants of the requirements of the Direction of the Governor-General-in-Council to the Commission respecting ineligibility to hold broadcasting licences (P.C. 1969-2229 as amended), including the requirement that the chairman or other presiding officer and each of the directors or other similar officers of the licensees must be Canadian citizens.

The Commission is aware that the management, personnel and financing of student broadcasting undertakings may be subject to more changes than is the case with conventional stations. Both applicants, however, have provided sufficient guarantees for the maintenance of service through plans for a continuous training program in all aspects of their broadcasting undertaking.

As the well-prepared briefs and presentations indicated, both stations are to broadcast a relatively high level of their programming in the Foreground Format described in the Commission's FM Policy paper of January 20, 1975.

The Commission expects that live musical and other forms of artistic expression will find a significant place in the proposed programming services. It also believes that particularly in the context of a Student Station the role of music—in the words of the Winnipeg application—"should be one of a stimulant, a sampler" not one of "confined monotony" and restricted playlists.

There are now a substantial number of community and student stations on the air. The Commission will review these sectors of broadcasting after a reasonable period for assessment of their feasibility. The Commission will consider only those applications for student FM stations which do not propose to engage in any commercial activity whatsoever until it has evaluated the effects of restricted commercial activity both on the programming of these two stations and on the availability of funds for community access stations in these two cities.

The Commission recognizes the difficulties encountered by student groups in their efforts to obtain a licence, particularly where their proposals deviate from established norms. This clarification of the Commission's views should serve to simplify the issues, as well as the process for subsequent applicants for student radio licences.

In accordance with related previous decisions, the Commission will expect these licensees to voluntarily surrender their licence if financial support of student interest in the maintenance of the programming service is not sufficient to sustain the project.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

projeté. Cette société devra soumettre une demande en vue d'obtenir une licence qui rendra périmée la licence émise en vertu de la présente décision.

Dans le cas de la demande présentée par Jim Rogers, il s'agit d'une compagnie à constituer sous le nom de Radio Operations Committee. Le Radio Operations Committee sera une société à but non-lucratif sans capital-actions. Elle sera contrôlée par ses membres votants dont la majorité sera constituée par des étudiants choisis par le conseil des étudiants de l'Université du Manitoba. Deux autres membres votants seront choisis par le Conseil de direction de l'Université du Manitoba et un autre sera choisi par le Sénat de l'Université du Manitoba.

Le Conseil rappelle aux deux requérants les dispositions de la Directive du Gouverneur général en conseil à l'intention du CRTC concernant l'incapacité à détenir des licences de radiodiffusion (C.P. 1969-2229 telle que modifiée) et l'exigence selon laquelle le président ou toute autre personne agissant en qualité de président ainsi que chaque administrateur ou autre membre de la direction de l'entreprise des titulaires de licence doivent être citoyens canadiens.

Le Conseil réalise que la direction, le personnel et le mode de financement des stations étudiantes peuvent faire l'objet de changements plus nombreux que dans le cas des stations conventionnelles. Les deux requérants ont toutefois fourni des garanties acceptables en vue du maintien du service, par l'établissement d'un programme de formation continue couvrant tous les aspects de leur entreprise de radiodiffusion.

Comme les requérants l'ont très bien indiqué dans leurs exposés et présentation, les deux stations ont l'intention de diffuser un nombre relativement élevé d'émissions de formule de premier plan décrites dans l'énoncé de politique MF publié par le Conseil le 20 janvier 1975.

Le Conseil s'attend à ce que la musique diffusée en direct de même que d'autres formes d'expression artistique occupent une place importante dans la programmation projetée. Le Conseil estime également que, particulièrement dans le contexte d'une station étudiante, la musique, selon les termes de la demande de Winnipeg, «doit être un stimulant, un modèle» et non «une suite monotone» de mélodies, dépourvues de diversité.

Il existe aujourd'hui un nombre considérable de stations communautaires et étudiantes en service. Après une période de temps raisonnable, le Conseil réexaminera ces secteurs de la radiodiffusion, ce qui lui permettra d'évaluer les possibilités de réalisation. Le Conseil veut évaluer les conséquences d'une diffusion restreinte de publicité sur la programmation de ces deux stations et sur les disponibilités financières des stations accessibles à la communauté dans ces deux villes. Durant cette période, le Conseil n'étudiera que les demandes de licence de stations MF dépourvues de toute publicité.

Le Conseil est conscient des difficultés auxquelles se heurtent les groupes d'étudiants dans leurs démarches en vue d'obtenir une licence, particulièrement lorsque leurs propositions s'écartent des normes existantes. La présente décision a pour but d'aider les futurs requérants dans la présentation de leurs demandes de licence de radio étudiante, et de les familiariser avec les préoccupations du Conseil.

Conformément aux décisions précédentes sur le même sujet, le Conseil s'attend à ce que les titulaires abandonnent volontairement leur licence et les revenus ou l'intérêt des étudiants ne sont pas suffisants pour poursuivre le projet.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, June 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective June 27, 1975:

Decision CRTC 75-248

CALGARY, ALTA.—740708300

Calgary Cable T.V. Ltd.

In decision CRTC 75-34 dated February 3, 1975, the Commission deferred its decision on the part of the application by Calgary Cable T.V. Ltd. to increase the monthly fee to a maximum of \$7.00 effective September 1, 1975.

The Commission now *APPROVES* an increase in monthly fee from \$6.50 to a maximum of \$6.75 which the Commission considers sufficient to maintain the level of service now being provided by the licensee.

Decision CRTC 75-249

EDMONTON, FORT SASKATCHEWAN, LEDUC and SPRUCE GROVE, ALTA.—740734900—740706700—740735600—740736400—740737200

Capital Cable T.V. Ltd. and QCTV Ltd.

In decision CRTC 75-35 dated February 3, 1975, the Commission deferred its decision on the part of the applications by Capital Cable T.V. Ltd. and QCTV Ltd. to increase their monthly fee to a maximum of \$7.00 effective September 1, 1975.

The Commission now *APPROVES* an increase in monthly fee from \$6.50 to a maximum of \$6.75 which the Commission considers sufficient to maintain the level of service now being provided by the licensee.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-250

AM AND FM LICENCE RENEWALS

In its Public Announcement published today, the Commission indicated that the FM implementation hearings would commence in December 1975 and would be held regionally wherever possible.

The Commission has decided to consider the renewal of AM broadcasting licences expiring in the early part of 1976 at the same time as it hears applications for the issue, amendment or renewal of licences for FM broadcasting stations. Most of these licences expire on March 31, 1976.

The Commission considers that the period between December 1975, when the hearings commence, and March 31, 1976 does not provide sufficient time to consider both AM and FM broadcasting licence applications.

The Commission, therefore, issues renewal licences expiring September 30, 1976 for the AM and FM broadcasting stations listed in Appendix I attached.

These licences are issued on the basis of the presently approved applications and subject to the same conditions.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, le 27 juin 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 27 juin 1975:

Décision CRTC 75-248

CALGARY (ALB.)—740708300

Calgary Cable T.V. Ltd.

Dans la décision CRTC 75-34 en date du 3 février 1975, le Conseil a différé sa décision pour ce qui est de la partie de la demande par Calgary Cable T.V. Ltd. en vue d'augmenter le tarif mensuel résidentiel jusqu'à un maximum de \$7.00 à compter du 1^{er} septembre 1975.

Le Conseil *APPROUVE*, par la présente, une augmentation du tarif de \$6.50 jusqu'à un maximum de \$6.75. Le Conseil estime que cette augmentation est satisfaisante pour maintenir la qualité du service offert par le titulaire de licence.

Décision CRTC 75-249

EDMONTON, FORT SASKATCHEWAN, LEDUC et SPRUCE GROVE (ALB.)—740734900—740706700—740735600—740736400—740737200

Capital Cable T.V. Ltd. and QCTV Ltd.

Dans sa décision CRTC 75-35 du 3 février 1975, le Conseil a différé sa décision pour ce qui est de la partie des demandes par Capital Cable T.V. Ltd. et QCTV Ltd. en vue d'augmenter leur tarif mensuel résidentiel jusqu'à un maximum de \$7.00 à compter du 1^{er} septembre 1975.

Le Conseil *APPROUVE*, par la présente, une augmentation du tarif de \$6.50 jusqu'à un maximum de \$6.75. Le Conseil estime que cette augmentation est satisfaisante pour maintenir la qualité du service offert par le titulaire de licence.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-250

RENOUVELLEMENTS DE LICENCES MA ET MF

Dans son avis public d'aujourd'hui, le Conseil a indiqué que les audiences de la mise en application de la politique MF débiteraient en décembre 1975 et se tiendraient sur une base régionale autant que possible.

Le Conseil a décidé d'étudier en même temps le renouvellement des licences de radiodiffusion MA expirant au début 1976 et les demandes en vue d'obtenir des licences, de modifier ou de renouveler des licences de radiodiffusion de station MF. La plupart de ces licences expirent le 31 mars 1976.

Le Conseil estime que la période comprise entre décembre 1975, date à laquelle les audiences débiteront, et le 31 mars 1976 n'est pas assez longue pour lui permettre d'étudier tant les demandes de licence de radiodiffusion MA que MF.

Le Conseil renouvelle donc les licences jusqu'au 30 septembre 1976 pour les stations de radiodiffusion MA et MF énumérées dans l'annexe I ci-comprise.

Le Conseil accorde ces licences en se basant sur les demandes déjà approuvées, et aux conditions déjà spécifiées.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Appendix I/Annexe I

THE FOLLOWING LICENCES ARE RENEWED TO SEPTEMBER 30, 1976

LES LICENCES SUIVANTES SONT RENOUELEES JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1976

NEWFOUNDLAND/TERRE-NEUVE

AM/MA

Call Sign

Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

CKIM	Baie Verte	The Colonial Broadcasting System Limited
CKVO	Clarenville	The Colonial Broadcasting System Limited
CFCB	Corner Brook	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CBY	Corner Brook	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJCR	Gander	Newfoundland Broadcasting Company Limited
CKGA	Gander	The Colonial Broadcasting System Limited
CBG	Gander	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFLN	Goose Bay, Labrador	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CJOX	Grand Bank	Newfoundland Broadcasting Company Limited
CJCN	Grand Falls	Newfoundland Broadcasting Company Limited
CBT	Grand Falls	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CKCM	Grand Falls	The Colonial Broadcasting System Limited
CFGB	Happy Valley	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CHCM	Marystown	The Colonial Broadcasting System Limited
CBNM	Marystown	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJNW	Musgravetown	Newfoundland Broadcasting Company Limited
CFNW	Port au Choix	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CFGN	Port-aux-Basques	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CBNA	St. Anthony	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBN	St. John's	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJON	St. John's	Newfoundland Broadcasting Company Limited
VOAR	St. John's	Seventh-Day Adventist Church in Newfoundland
VOWR	St. John's	Wesley United Church Radio Board
VOCM	St. John's	The Colonial Broadcasting System Limited
CHMR	St. John's	Memorial University of Newfoundland Students' Union
CFSX	Stephenville	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CFLW	Wabush-Labrador	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CBNL	Baie-Verte	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBNK	Cartwright	" " " " " "
CBQA	Churchill Falls	" " " " " "
CBDZ	Churchill Falls	" " " " " "
CBNI	Cow Head	" " " " " "
CBND	Flowers Cove	" " " " " "
CBNG	Glovertown	" " " " " "
CBNN	Hopedale, Labrador	" " " " " "
CBDP	Labrador City	" " " " " "
CBNE	Port-aux-Basques	" " " " " "
CBNJ	Port Saunders	" " " " " "
CBNH	Searstown	" " " " " "
CBNB	St. Fintans	" " " " " "
CBNC	Stephenville	" " " " " "
CBDQ	Wabush	" " " " " "
CBNF	Woody Point	" " " " " "
CKZN	St. John's	" " " " " "

FM/MF

CFLC-FM	Churchill Falls	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CFDL-FM	Deer Lake	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CBFN-FM	Port-au-Port	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFCV-FM	St. Andrews	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CFNN-FM	St. Anthony	Humber Valley Broadcasting Company Limited
CBN-FM	St. John's	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada

NOVA SCOTIA/NOUVELLE-ÉCOSSE

AM/MA

CJFX	Antigonish	Atlantic Broadcasters Limited
CKBW	Bridgewater	Acadia Broadcasting Company Limited
CHNS	Halifax	Maritime Broadcasting Company Limited
CJCB	Sydney	Celtic Investments Limited
CHER	Sydney	Radio Cape Breton Limited
CHNX	Halifax	Maritime Broadcasting Company Limited
CJCX	Sydney	Celtic Investments Limited

<i>Call Sign Indicatif d'appel</i>	<i>Location/Endroit</i>	<i>Licensee/Titulaire de licence</i>
FM/MF		
CHFX-FM	Halifax	Maritime Broadcasting Company Limited
CKWM-FM	Kentville	Evangeline Broadcasting Company Limited
CJCB-FM	Sydney	Celtic Investments Limited
CKCL-FM	Truro	Colchester Broadcasting Company Limited
NEW BRUNSWICK/NOUVEAU-BRUNSWICK		
AM/MA		
CKNB	Campbellton	Restigouche Broadcasting Company Limited
CJEM	Edmundston	Edmundston Radio, Limited
CFNB	Fredericton	Radio Atlantic (1970) Ltd.
CKMV	Grand Falls	Edmundston Radio, Limited
CFBC	Saint John	Fundy Broadcasting Co. Limited
FM/MF		
CFBC-FM	Saint John	Fundy Broadcasting Co. Limited
PRINCE EDWARD ISLAND/ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		
AM/MA		
CJRW	Summerside	The Gulf Broadcasting Company Limited
QUEBEC		
AM/MA		
CKBG	Bagotville	Colonel G. C. E. Theriault
CFED	Chapais	CJMD Inc.
CJMD	Chibougamau	CJMD Inc.
CJMT	Chicoutimi	CJMT Limitée
CHVD	Dolbeau	Radio Maria-Chapdeleine Inc.
CHRD	Drummondville	Radio Drummond Limitée
CKRV	Drummondville	La Radio des Plaines Ltée
CJLM	Joliette	Radio Joliette Limitée
CFLS	Lévis	Radio Etchemin Inc.
CBV	Québec	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CKCV	Québec	C.K.C.V. (Québec), Limitée
CHRC	Québec	C.H.R.C. Limitée
CFOM	Québec	The Goodwill Broadcasters of Quebec, Inc.
CJRP	Québec	CJRP Radio Provinciale Limitée
CJTR	Trois-Rivières	CJTR Radio Trois-Rivières Limitée
CHLN	Trois-Rivières	Radio Trois-Rivières Inc.
CJAN	Asbestos	Radio Victoriaville Ltée
CJBM	Causapscal	CJBR Radio Ltée
CHGB	La Pocatière	Radio La Pocatière Ltée
CKTL	Plessisville	Radio Plessisville Ltée
CJBR	Rimouski	CJBR Radio Ltée
CJFP	Rivière-du-Loup	Radio CJFP Ltée
CKSM	Shawinigan	La Compagnie de Radiodiffusion de Shawinigan Falls Limitée
CJRS	Sherbrooke	CJRS Radio Sherbrooke Limitée
CHLT	Sherbrooke	CHLT Radio Sherbrooke Ltée
CKTS	Sherbrooke	CKTS Radio Sherbrooke Ltée
CJSO	Sorel	Radio Richelieu Limitée
CHAL	Saint-Pamphile	Radio La Pocatière Ltée
CJVL	Sainte-Marie de Beauce	Clival Inc.
CKLD	Thetford Mines	Radio Mégantic Ltée
CKRB	Ville Saint-Georges	Radio Beauce, Incorporée

QUEBEC

AM/MA

Call Sign
Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

Call Sign Indicatif d'appel	Location/Endroit	Licensee/Titulaire de licence
CBFD	Saint-Fabien-de-Panet	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBGO	Aganish	" " " " " "
CBFU	Clova	" " " " " "
CBGF	Fermont	" " " " " "
CBFJ	Gagnon	" " " " " "
CBGB	Gaspé	" " " " " "
CBGC	Grande-Vallée	" " " " " "
CFDA	Victoriaville	Radio Victoriaville Ltée
CBGM	Havre St-Pierre	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBGQ	La Romaine	" " " " " "
CBGK	Longue-Pointe-de-Mingan	" " " " " "
CBGI	Magpie	" " " " " "
CBGL	Mingan	" " " " " "
CBGD	Murdochville	" " " " " "
CBGP	Natashquan	" " " " " "
CBGR	Port Menier	" " " " " "
CBGE	Rivière-au-Renard	" " " " " "
CBGH	Rivière-au-Tonnerre	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBGJ	Rivière-Saint-Jean	" " " " " "
CBFS	Sanmaur	" " " " " "
CBDR	Schefferville	" " " " " "
CBGG	Sheldrake	" " " " " "
CKCH	Hull	CKCH Radio Ltée
CJLA	Lachute	Radio Lachute Inc.
CHRS	Longueuil	Radio Rive-Sud (CHRS) Ltée
CKMA	Mont Apica	Major R.R. D'Entremont—Commanding Officer
CFMB	Montreal	CFMB Limited—CFMB Limitée
CJAD	Montreal	C.J.A.D. Limited
CKAC	Montreal	CKAC Ltée
CJMS	Montreal	CJMS Radio Montreal, Limitée
CKGM	Montreal	Maisonneuve Broadcasting Corporation Limited
CKLM	Montreal	Radio Laval Inc.
CBM	Montreal	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBF	Montreal	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFOX	Pointe-Claire	Radio CFOX Inc.
CKBS	Saint-Hyacinthe	Radio St-Hyacinthe, Ltée
CJEN	Saint-Jérôme	Radio Laurentides Inc.
CFLV	Valleyfield	Radio Valleyfield Limitée—Radio Valleyfield Limited
CKVL	Verdun	Radio Futura Ltd.—Radio Futura Ltée
CBMI	Baie-Comeau	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBMD	Chapais	" " " " " "
CBMF	Chibougamau	" " " " " "
CBMG	Gagnon	" " " " " "
CBMH	Gaspé	" " " " " "
CBFW	Joutel	" " " " " "
CBME	La Tuque	" " " " " "
CBFQ	Lac-Édouard	" " " " " "
CBMO	Lac-Mégantic	" " " " " "
CBFM	Lebel-sur-Quevillon	" " " " " "
CBMK	Lebel-sur-Quevillon	" " " " " "
CBMN	Malartic	" " " " " "
CBFR	Matagami	" " " " " "
CBFB	Mégantic	" " " " " "
CBFI	Mont Brun	" " " " " "
CBMJ	Murdochville	" " " " " "
CBMA	Noranda	" " " " " "
CBFP	Parent	" " " " " "
CBMB	Port Cartier	" " " " " "
CBDN	Schefferville	" " " " " "
CBFC	Senneterre	" " " " " "
CBMM	Senneterre	" " " " " "
CBMC	Sept-Îles	" " " " " "
CBML	Val-d'Or	" " " " " "

FM/MF

CBJE-FM	Chicoutimi	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFDM-FM	Drummondville	Radio Drummond Limitée
CBIM-FM	Îles-de-la-Madeleine	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CHRC-FM	Quebec	C.H.R.C. Limitée
CBV-FM	Quebec	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CHGB-FM	La Pocatière	Radio La Pocatière Ltée
CJBR-FM	Rimouski	CJBR Radio Ltée
CHLT-FM	Sherbrooke	CHLT Radio Sherbrooke Ltée
CKCH-FM	Hull	CKCH Radio Ltée
CFGL-FM	Laval	Stereo Laval Inc.
CBFL-FM	Maniwaki	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJFM-FM	Montreal	CJAD Limited
CHOM-FM	Montreal	Maisonneuve Broadcasting Corporation Limited
CBF-FM	Montreal	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CKMF-FM	Montreal	Supravox Corporation Limitée-Limited
CKVL-FM	Verdun	Radio Futura Ltd.—Radio Futura Ltée
CBM-FM	Montreal	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada

ONTARIO

AM/MA

CHIC	Brampton	CHIC Radio Limited
CHML	Hamilton	Radio ML Ltd.
CKOC	Hamilton	Armadale Communications Limited
CHWO	Oakville	CHWO Radio Limited
CKLB	Oshawa	Lakeland Broadcasting Company Limited
CFGM	Richmond Hill	CFGM Broadcasting Limited
CHUM	Toronto	CHUM Limited
CKEY	Toronto	Shoreacres Broadcasting Company Limited
CKFH	Toronto	Foster Hewitt Broadcasting Limited
CFTR	Toronto	Radio Rogers Limited
CFML	Cornwall	CFML Radio (Cornwall) Limited
CJSS	Cornwall	Tri-Co Broadcasting Limited
CFRC	Kingston	Queen's University
CKWS	Kingston	Frontenac Broadcasting Company Limited
CKOY	Ottawa	CKOY Limited
CJRC	Ottawa	CJRC Radio Capitale Limitée
CFBR	Sudbury	The Sudbury Broadcasting Company Limited
CHNO	Sudbury	The Sudbury Broadcasting Company Limited
CKSO	Sudbury	Cambrian Broadcasting Limited
CKPC	Brantford	The Telephone City Broadcast Limited
CFTJ	Cambridge (Galt)	The Galt Broadcasting Company Limited
CKCB	Collingwood	Barrie Broadcasting Company Limited
CKAR	Huntsville	Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited
CKLY	Lindsay	Greg-May Broadcasting Limited
CKSL	London	London Broadcasters Limited
CFOS	Owen Sound	Grey and Bruce Broadcasting Co. Ltd.
CKAR-1	Parry Sound	Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited
CHOK	Sarnia	Sarnia Broadcasting (1964) Limited
CHNR	Simcoe	Simcoe Broadcasting Company Limited
CJCS	Stratford	CJCS Limited
CHOW	Welland	Wellport Broadcasting Limited
CKLW	Windsor	CKLW Radio Broadcasting Limited
CKNX	Wingham	CKNX Broadcasting Limited
CKOX	Woodstock	Oxford Broadcasting Company Limited

ONTARIO

FM/MF

Call Sign
Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

CHIC-FM	Brampton	CHIC Radio Limited
CKDS-FM	Hamilton	Radio ML Ltd.
CKQS-FM	Oshawa	Lakeland Broadcasting Company Limited
CHUM-FM	Toronto	CHUM Limited
CHIN-FM	Toronto	Radio 1540 Limited
CHFI-FM	Toronto	Radio Rogers Limited
CKFM-FM	Toronto	CFRB Limited
CJRT-FM	Toronto	A company to be incorporated represented by Mary Alice Stuart
CBL-FM	Toronto	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJBQ-FM	Belleville	Quinte Broadcasting Company Limited
CJSS-FM	Cornwall	Tri-Co Broadcasting Limited
CFRC-FM	Kingston	Queen's University
CKLC-FM	Kingston	St. Lawrence Broadcasting Company Limited
CKWS-FM	Kingston	Frontenac Broadcasting Company Limited
CKBY-FM	Ottawa	CKOY Limited
CFMO-FM	Ottawa	Radio Station CFRA Limited
CBO-FM	Ottawa	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CJIC-FM	Sault-Ste-Marie	Hyland Radio-TV Limited
CKCY-FM	Sault-Ste-Marie	Algonquin Radio-TV Co. Limited
CJET-FM	Smiths Falls	Rideau Broadcasting Limited
CKSO-FM	Sudbury	Cambrian Broadcasting Limited
CKPR-FM	Thunder Bay	H F Dougall Company, Limited
CKGB-FM	Timmins	Timmins Broadcasting Limited
CKPC-FM	Brantford	The Telephone City Broadcast Limited
CJOY-FM	Guelph	CJOY Limited
CHYM-FM	Kitchener	Greatlakes Broadcasting System Limited
CFCA-FM	Kitchener	Central Ontario Television Limited
CKWR-FM	Kitchener	Wired World Inc.
CFPL-FM	London	CFPL Broadcasting Limited
CHEX-FM	Peterborough	Kawartha Broadcasting Company Limited
CKTB-FM	St. Catharines	The Niagara District Broadcasting Co. Limited
CKOT-FM	Tillsonburg	Tillsonburg Broadcasting Company Limited
CJOM-FM	Windsor	Radio Windsor Canadian Limited
CKLW-FM	Windsor	CKLW Radio Broadcasting Limited

MANITOBA

AM/MA

CHAR	Alert (CFB)	Major W.R. Scott Base Commander
CFAM	Altona	Southern Manitoba Broadcasting Co. Ltd.
CJRB	Boissevain	Southern Manitoba Broadcasting Co. Ltd.
CICB	Cambridge Bay	A company to be incorporated represented by Bob Sanderson
CHFC	Churchill	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CKDM	Dauphin	Dauphin Broadcasting Company Limited
CFAR	Flin Flon	Arctic Radio Corporation Limited
CFMR	Fort Simpson	A company to be incorporated represented by Betty Riel
CFFB	Frobisher Bay	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CHAK	Inuvik	" " " "
CFRY	Portage La Prairie	Portage-Delta Broadcasting Company Ltd.
CKSB	Saint-Boniface	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CHSM	Steinbach	Southern Manitoba Broadcasting Co. Ltd.
CJAR	The Pas	Arctic Radio Corporation Limited
CJOB	Winnipeg	Radio O.B. Ltd.
CKY	Winnipeg	Moffat Communications Limited
CBW	Winnipeg	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFYK	Yellowknife	" " " "
CBLA	Atikokan, Ont.	" " " "
CBLD	Dryden, Ont.	" " " "
CBOI	Ear Falls, Ont.	" " " "
CBKE	Fort Chipewyan, Alta.	" " " "
CBQO	Fort Franklin	" " " "
CBQE	Fort Good Hope	" " " "
CBQM	Fort McPherson	" " " "
CBQI	Fort Norman	" " " "

MANITOBA

AM/MA

Call Sign
Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

CBQC	Fort Providence	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBQD	Fort Resolution	" " " " " "
CBDO	Fort Simpson	" " " " " "
CBDI	Fort Smith	" " " " " "
CBWG	Gillam	" " " " " "
CBDJ	Hay River	" " " " " "
CBES	Ignace	" " " " " "
CBDU	Lynn Lake	" " " " " "
CBDW	Norman Wells	" " " " " "
CBDV	Pine Point	" " " " " "
CBDS	Pukatawagan	" " " " " "
CBQB	Rae	" " " " " "
CBQR	Rankin Inlet	" " " " " "
CBEA	Red Lake, Ont.	" " " " " "
CBLS	Sioux Lookout	" " " " " "
CBKB	St-Lazare	" " " " " "
CBXF	Ste-Rose du Lac	" " " " " "
CBDH	Uranium City, Sask.	" " " " " "
CBEL	Vermilion Bay, Ont.	" " " " " "
CBWB	Wabowden	" " " " " "
CBQG	Wrigley	" " " " " "

FM/MF

CKX-FM	Brandon	Western Manitoba Broadcasters Limited
CBTF-FM	Thompson	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBW-FM	Winnipeg	" " " " " "
CKY-FM	Winnipeg	Moffat Communications Limited
CJOB-FM	Winnipeg	Radio O.B. Ltd.

ALBERTA

AM/MA

CKUA	Edmonton	Alberta Educational Communications Corporation
CJOI	Wetaskiwin	Parkland Radio Ltd.

FM/MF

CHFM-FM	Calgary	Moffatt Communications Limited
CKUA-FM-1	Calgary	Alberta Educational Communications Corporation
CKUA-FM	Edmonton	Alberta Educational Communications Corporation
CJCA-FM	Edmonton	Edmonton Broadcasting Co. Ltd.
CFRN-FM	Edmonton	Sunwapta Broadcasting Limited
CHEC-FM	Lethbridge	Southern Alberta Broadcasting Limited
CKUA-FM-2	Lethbridge	Alberta Educational Communications Corporation
CKRD-FM	Red Deer	CKRD (FM) Ltd.

SASKATCHEWAN

FM/MF

CFMC-FM	Saskatoon	General Broadcasting Ltd.
CJUS-FM	Saskatoon	University of Saskatchewan

BRITISH COLUMBIA/COLOMBIE-BRITANNIQUE

AM/MA

CFVR	Abbotsford	Fraser Valley Broadcasters, Ltd.
CFCP	Courtenay	CFCP Radio Ltd.
CKAY	Duncan	Radio CKAY Ltd.
CFHG	Holberg	Lieutenant Colonel C. Hodgson
CKIQ	Kelowna	Four Seasons Radio Ltd.
CJJC	Langley	City And Country Radio Ltd.
CHUB	Nanaimo	Nanaimo Broadcasting Corporation Limited
CKNW	New Westminster	Radio NW Ltd.
CHPQ	Parksville-Qualicum	Nanaimo Broadcasting Corporation Limited
CJAV	Port Alberni	C.J.A.V. Limited

BRITISH COLUMBIA/COLOMBIE-BRITANNIQUE

AM/MA

Call Sign

Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

Call Sign Indicatif d'appel	Location/Endroit	Licensee/Titulaire de licence
CHQB	Powell River	Sunshine Coast Broadcasting Co. Ltd.
CJVB	Vancouver	Great Pacific Broadcasting Ltd.
CHQM	Vancouver	Q Broadcasting Ltd.
CJOR	Vancouver	Jim Pattison Broadcasting Ltd.
CKWX	Vancouver	CKWX Radio Ltd.
CBU	Vancouver	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CKZU	Vancouver	" " " " " "
CKFX	Vancouver	CKWX Radio Ltd.
CJVI	Victoria	Island Broadcasting Company, Limited
CBRY	Alert Bay	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBWA	Ashcroft	" " " " " "
CBKM	Blue River	" " " " " "
CBKH	Boss Mountain	" " " " " "
CBRZ	Bralorne	" " " " " "
CBKS	Cache Creek	" " " " " "
CBUD	Castlegar	" " " " " "
CBUH	Chase	" " " " " "
CBUZ	Chetwynd	" " " " " "
CBRI	Christina Lake	" " " " " "
CBKZ	Clearwater	" " " " " "
CBUU	Clinton	" " " " " "
CBKO	Coal Harbour	" " " " " "
CBXH	Cooper Creek	" " " " " "
CBRR	Cranbrook	" " " " " "
CBRM	Creston	" " " " " "
CBWD	Donald	" " " " " "
CBXW	Edgewood	" " " " " "
CBRF	Fernie	" " " " " "
CBRD	Field	" " " " " "
CBDA	Fort Nelson	" " " " " "
CBUW	Fort St-John	" " " " " "
CBXE	Golden	" " " " " "
CBKJ	Gold River	" " " " " "
CBRJ	Grand Forks	" " " " " "
CBRO	Greenwood	" " " " " "
CBUE	Hope	" " " " " "
CBXU	Hudson Hope	" " " " " "
CBKW	Jaffray	" " " " " "
CBUG	Kaslo	" " " " " "
CBKY	Keremeos	" " " " " "
CBRK	Kimberley	" " " " " "
CBUY	Lac La Hache	" " " " " "
CBUQ	Lake Windemere	" " " " " "
CBUL	Lilloet	" " " " " "
CBRE	Lytton	" " " " " "
CBWF	MacKenzie	" " " " " "
CBXM	McBride	" " " " " "
CBUP	Merritt	" " " " " "
CBXA	Mica Dam	" " " " " "
CBXS	Midway	" " " " " "
CBUM	Nakusp	" " " " " "
CBXN	Natal	" " " " " "
CBUI	New Denver	" " " " " "
CBRN	North Bend	" " " " " "
CBXO	Ocean Falls	" " " " " "
CBUA	Oliver	" " " " " "
CBUB	Osoyoos	" " " " " "
CBKR	Parson	" " " " " "
CBXK	Pemberton	" " " " " "
CBUX	Port Alice	" " " " " "
CBRW	Port Hardy	" " " " " "
CBXV	Portage Mountain	" " " " " "
CBRG	Prince George	" " " " " "
CBRP	Princeton	" " " " " "
CBUO	Procter	" " " " " "
CBRQ	Quesnel	" " " " " "

BRITISH COLUMBIA/COLOMBIE-BRITANNIQUE

AM/MA

Call Sign

Indicatif d'appel

Location/Endroit

Licensee/Titulaire de licence

Call Sign	Location/Endroit	Licensee/Titulaire de licence
CBKV	Radium Hot Springs	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CBRA	Revelstoke	" " " " " "
CBWR	Rogers Pass	" " " " " "
CBUN	Salmo	" " " " " "
CBUC	Salmon Arm	" " " " " "
CBKU	Sayward	" " " " " "
CBKN	Shalalth	" " " " " "
CBUJ	Slocan City	" " " " " "
CBKX	Sorrento	" " " " " "
CBRU	Squamish	" " " " " "
CBXP	Tahsis	" " " " " "
CBXZ	Tofino	" " " " " "
CBXQ	Ucluelet	" " " " " "
CBKI	Valemount	" " " " " "
CBRL	Williams Lake	" " " " " "
CBUS	100 Mile House	" " " " " "

FM/MF

CBUD-FM	Bonnington	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFFM-FM-2	Clearwater	Twin Cities Radio Ltd.
CFFM-FM-4	Clinton	Twin Cities Radio Ltd.
CBKQ-FM	Dawson Creek	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFFM-FM	Kamloops	Twin Cities Radio Ltd.
CJOV-FM	Kelowna	Okanagan Broadcasters Ltd.
CFFM-FM-3	Merritt	Twin Cities Radio Ltd.
CFFM-FM-5	Mount Timothy	Twin Cities Radio Ltd.
CFML-FM	New Westminster	Radio NW Ltd.
CKOK-FM	Penticton	Okanagan FM Broadcasters Ltd.
CFFM-FM-1	Savona	Twin Cities Radio Ltd.
CJAT-FM	Trail	Kootenay Broadcasting Company Limited
CHQM-FM	Vancouver	Q Broadcasting Ltd.
CKLG-FM	Vancouver	Moffat Communications Limited
CBU-FM	Vancouver	Canadian Broadcasting Corporation/Société Radio-Canada
CFMS-FM	Victoria	Capital Broadcasting System Limited

Ottawa, July 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective July 2, 1975:

Decision CRTC 75-251

COWANSVILLE, QUEBEC—741027700

Transvision Cowansville Inc.

Application to transfer shares as follows:

(a) In Transvision Cowansville Inc. 1 common qualifying share from Omer Girard to Paul Limoges

(b) In Video St. Laurent Inc. (holder of 94% of the shares in the licensee) 6200 common shares as follows:

(i)

—1 common share from Transvision Magog Inc. to Marcel Houle

—1999 common shares from Transvision Magog Inc. to C. Houle Inc.

—2000 common shares from Transvision Magog Inc. to Lionel Janna

—2000 common shares from Transvision Magog Inc. to Jean Beauchemin

(ii)

—200 common shares from H. Bertemes to Jean Beauchemin.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-252

GRANBY, QUEBEC—750415200

Transvision (Granby) Inc.

Application to transfer in Video St. Laurent Inc. (holder of

Ottawa, le 2 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 juillet 1975:

Décision CRTC 75-251

COWANSVILLE (QUÉBEC)—741027700

Transvision Cowansville Inc.

Demande présentée en vue de transférer des actions comme suit:

a) Transvision Cowansville Inc. 1 action ordinaire statutaire de Omer Girard à Paul Limoges

b) Vidéo St-Laurent Inc. (détenteur de 94% des actions du titulaire de licence) 6200 actions ordinaires comme suit:

(i)

—1 action ordinaire de Transvision Magog Inc. à Marcel Houle

—1999 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à C. Houle Inc.

—2000 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à Lionel Janna

—2000 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à Jean Beauchemin

(ii)

—200 actions ordinaires de H. Bertemes à Jean Beauchemin.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-252

GRANBY (QUÉBEC)—750415200

Transvision (Granby) Inc.

Demande présentée en vue de transférer 6200 actions ordi-

96.5% of the shares in the licensee), 6200 common shares as follows:

- (i)
 - 1 common share from Transvision Magog Inc. to Marcel Houle
 - 1999 common shares from Transvision Magog Inc. to C. Houle Inc.
 - 2000 common shares from Transvision Magog Inc. to Lionel Janna
 - 2000 common shares from Transvision Magog Inc. to Jean Beauchemin
 - (ii)
 - 200 common shares from H. Bertemes to Jean Beauchemin.
- Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-253

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Ontario from October 1, 1975 to March 31, 1980 subject to conditions to be specified therein.

It will be a condition of licence that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

<i>Adelaide Radio & Television Limited</i>	741165500	St. Marys
<i>Clearview Cable TV Limited</i>	750094500	Simcoe
<i>Western Cable TV Limited</i>	750028300	Woodstock, Beachville and Ingersoll
<i>East Elgin Cable T.V. Limited</i>	741085500	Aylmer and Orwell
<i>Allview Cable Service Limited</i>	741207500	St. Thomas
<i>Airland Communication Services Limited</i>	741180400	Strathroy
<i>Essex Cable T.V. Limited</i>	750129900	Leamington and Kingsville
<i>Huron Cable TV Limited</i>	741141600	Wallaceburg
<i>Huron Cable TV Limited</i>	741138200	Sarnia
<i>Maclean-Hunter Cable TV Limited</i>	741132500	Collingwood
<i>Gravenhurst Cable System Limited</i>	741158000	Gravenhurst
<i>Gravenhurst Cable System Limited</i>	741159800	Bracebridge
<i>Maclean-Hunter Cable TV Limited</i>	741127500	Huntsville
<i>Radio & T.V. Distribution Limited</i>	750076200	Parry Sound
<i>Aurora Cable TV Limited</i>	741078000	Aurora
<i>Orangeville Cable-Vu Limited</i>	750046500	Orangeville
<i>Halton Cable Systems Limited</i>	750009300	Georgetown, Acton and Milton
<i>Till-Cable T.V. Limited</i>	750074700	Tillsonburg

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

naires de Vidéo St-Laurent Inc. (détenteur de 96.5% des actions du titulaire de licence) comme suit:

- (i)
 - 1 action ordinaire de Transvision Magog Inc. à Marcel Houle
 - 1999 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à C. Houle Inc.
 - 2000 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à Lionel Janna
 - 2000 actions ordinaires de Transvision Magog Inc. à Jean Beauchemin
 - (ii)
 - 200 actions ordinaires de H. Bertemes à Jean Beauchemin.
- Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-253

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble de l'Ontario du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences comporteront la condition que les titulaires possèdent au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

<i>Adelaide Radio & Television Limited</i>	741165500	St. Mary's
<i>Clearview Cable TV Limited</i>	750094500	Simcoe
<i>Western Cable TV Limited</i>	750028300	Woodstock, Beachville et Ingersoll
<i>East Elgin Cable T.V. Limited</i>	741085500	Aylmer et Orwell
<i>Allview Cable Service Limited</i>	741207500	St. Thomas
<i>Airland Communication Services Limited</i>	741180400	Strathroy
<i>Essex Cable T.V. Limited</i>	750129900	Leamington et Kingsville
<i>Huron Cable TV Limited</i>	741141600	Wallaceburg
<i>Huron Cable TV Limited</i>	741138200	Sarnia
<i>Maclean-Hunter Cable TV Limited</i>	741132500	Collingwood
<i>Gravenhurst Cable System Limited</i>	741158000	Gravenhurst
<i>Gravenhurst Cable System Limited</i>	741159800	Bracebridge
<i>Maclean-Hunter Cable TV Limited</i>	741127500	Huntsville
<i>Radio & T.V. Distribution Limited</i>	750076200	Parry Sound
<i>Aurora Cable TV Limited</i>	741078000	Aurora
<i>Orangeville Cable-Vu Limited</i>	750046500	Orangeville
<i>Halton Cable Systems Limited</i>	750009300	Georgetown, Acton et Milton
<i>Till-Cable T.V. Limited</i>	750074700	Tillsonburg

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-254

GEORGETOWN, ACTON, MILTON (ONT.)—750008500

Halton Cable Systems Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Georgetown, Acton, Milton, Ont.

—to change its fee structure from a basic service (channels 2 to 13) and optional converter service (additional channels) to combined basic service with converter service.

Fees/Tarifs

Installation fee/Frais d'installation

Basic Service/Service de base
Converter Service/Service de convertisseur de fréquence

Monthly fee/Tarif mensuel

Basic Service/Service de base
Converter Service/Service de convertisseur de fréquence

Basic Service with Converter Service

Service de base avec service de convertisseur de fréquence

Installation fee/Frais d'installation

Basic Service/Service de base
Converter Service/Service de convertisseur de fréquence

Basic and Converter Service/Service de base et de convertisseur de fréquence

Monthly fee/Tarif mensuel

The above are maximum fees; however, the applicant has special fees for additional outlets, bulk contracts, FM outlets and converters and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-255

COME-BY-CHANCE, NFLD.—750003600

Come-by-Chance Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Come-by-Chance, Newfoundland to rebroadcast the programs of CBNT St. John's, Newfoundland.

Technical Data:

Channel: 11
Transmitter Power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-254

GEORGETOWN, ACTON, MILTON (ONT.)—750008500

Halton Cable Systems Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Georgetown, Acton, Milton (Ont.) afin de:

—changer la structure tarifaire d'un service de base (canaux 2 à 13) et d'un service facultatif de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires) en un service combiné de base et de convertisseur de fréquence.

Present Maximum Fees

Tarifs maximums actuels

\$10.00

\$10.00

\$ 5.00

\$ 7.50 (including converter equipment)/(comprend le dispositif de convertisseur de fréquence)

Proposed Maximum Fees

Tarifs maximums projetés

\$15.00

\$15.00 (converter at a later date)/(convertisseur de fréquence plus tard)

\$15.00 (installed on same date)/(en même temps)

\$ 6.00 (not including converter equipment)/(ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros, les prises MF et les convertisseurs de fréquence; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-255

COME-BY-CHANCE (T.-N.)—750003600

Come-by-Chance Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Come-by-Chance (Terre-Neuve) pour diffuser les émissions de CBNT St-Jean (Terre-Neuve).

Données techniques:

Canal: 11
Puissance d'émission: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980 subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-256

COME-BY-CHANCE, NFLD.—750002800

Come-by-Chance Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Come-by-Chance, Nfld. to rebroadcast the programs of CJON-TV St. John's, Nfld.

Technical Data:

Channel: 4
Transmitter Power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980 subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-257

NORTHEAST MARGAREE, N.S.—750195000

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Northeast Margaree, Nova Scotia to rebroadcast the programs of CBIT-2 Cheticamp, Nova Scotia.

Technical Data:

Channel: 13
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977 subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBIT-2 Cheticamp, N.S.

Decision CRTC 75-258

CAMPBELLTON, ATHOLVILLE, TIDE HEAD, RICHARDSVILLE, N.B. and CROSS POINT, QUE.—740938600

North Shore Community Television Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Campbellton, Atholville, Tide Head, Richardsville, New Brunswick and Cross Point, Quebec as follows:
—to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.00

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-259

LABRADOR CITY, NFLD.—750284200

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBSET-2 Labrador City, Nfld.
—to establish local studios

Decision: *APPROVED*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Decision CRTC 75-256

COME-BY-CHANCE (T.-N.)—750002800

Come-by-Chance Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Come-by-Chance (T.-N.) pour diffuser les émissions de la station CJON-TV St-Jean (T.-N.).

Données techniques:

Canal: 4
Puissance d'émission: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-257

NORTHEAST MARGAREE (N.-É.)—750195000

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Northeast Margaree (Nouvelle-Écosse) pour retransmettre les émissions de CBIT-2 Cheticamp (Nouvelle-Écosse).

Données techniques:

Canal: 13
Puissance d'émission: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBIT-2 de Cheticamp (N.-É.)

Décision CRTC 75-258

CAMPBELLTON, ATHOLVILLE, TIDE HEAD, RICHARDSVILLE (N.-B.) et CROSS POINT (QUÉ.)—740938600

North Shore Community Television Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Campbellton, Atholville, Tide Head, Richardsville (Nouveau-Brunswick) et Cross Point (Québec) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.00

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-259

LABRADOR CITY (T.-N.)—750284200

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBSET-2 Labrador City (T.-N.) afin de:

—établir des studios locaux

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-260

SACKVILLE, N.B.—750293300

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CKCX (shortwave) Sackville, N.B. as follows:

—to add transmitting frequencies 9510 kHz and 11875 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 4, 1975.

Decision CRTC 75-261

WOLFVILLE, NOVA SCOTIA—741020200

Acadia Students' Union Inc.

Application for a broadcasting licence for an English language AM (carrier current) radio station at Wolfville, Nova Scotia.

Technical data:

Frequency: 700 kHz
Power: 50 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980 subject to conditions to be specified therein.

The Commission stated in its May 4, 1972 public announcement that it expects student carrier current radio stations "... to reflect the interests and activities of the total university or college community in which they operate; to schedule a consistently high proportion of Canadian material; and, above all, to promote innovative programming which will explore and enlarge student interests."

The Commission requires the licensee to keep its programming under continuing review in order to ensure that the above objectives are achieved and to file reports with the Commission in this regard upon request.

The applicant proposed 4 minutes of commercial advertising per hour. It will be a condition of licence that commercial advertising not exceed this amount.

In accordance with the Ownership Direction Order-in-Council P.C. 1969-2229 as amended, all the directors of the licensee are required to be Canadian citizens.

Decision CRTC 75-262

MAKKOVIK, LABRADOR, NFLD.—750167900

Thorwald (Toby) Henry Andersen, representing an organization to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an FM Radio station at Makkovik, Labrador, Nfld. to broadcast 48 hours in English and 8 hours in Inuit.

Technical Data:

Frequency: 99.5 MHz
Effective Radiated Power: 30 watts

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-260

SACKVILLE (N.-B.)—750293300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKCX (à ondes courtes) Sackville (N.-B.) afin de:

—ajouter les fréquences d'émissions 9510 kHz et 11875 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 4 juillet 1975.

Décision CRTC 75-261

WOLFVILLE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—741020200

Acadia Students' Union Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise (à courants porteurs) à Wolfville (Nouvelle-Écosse).

Données techniques:

Fréquence: 700 kHz
Puissance: 50 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Dans son avis public du 4 mai 1972, le Conseil déclarait au sujet des stations de radio étudiantes à courants porteurs qu'elles doivent "... refléter les intérêts et l'activité de la grande communauté universitaire ou collégiale desservie. La programmation doit toujours comporter une teneur élevée d'émissions canadiennes et, avant tout, innover dans la réalisation d'émissions permettant aux étudiants d'approfondir et d'élargir leurs connaissances de sujets qui les intéressent."

Le Conseil exige que le titulaire réévalue constamment sa programmation afin d'assurer que les objectifs énoncés ci-dessus soient respectés et de plus qu'il soumette des rapports à cet effet lorsque requis par le Conseil.

Le requérant a proposé de diffuser 4 minutes de publicité par heure. La licence comportera la condition que la publicité ne dépasse pas cette durée.

Conformément à la directive sur la propriété, Arrêté en conseil C.P. 1969-2229 tel que modifié, tous les directeurs du titulaire de licence doivent être des citoyens canadiens.

Décision CRTC 75-262

MAKKOVIK, LABRADOR (T.-N.)—750167900

Thorwald (Toby) Henry Andersen, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF à Makkovik, Labrador (T.-N.) pour diffuser 48 heures en anglais et 8 heures en inuit.

Données techniques:

Fréquence: 99.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 30 watts

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977 subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other licences in this region.

The problem of making provision for the ongoing funding of northern community broadcasting stations has been a matter of continuing concern to the Commission which recognizes that, until a permanent funding mechanism is established, the source of funds may change from time to time. However, the Commission continues to believe that the development of broadcasting services in isolated areas requires special consideration and encouragement. Consequently, the Commission issues the licence on the condition that those who provide funds to an organization to be incorporated represented by Thorwald (Toby) Henry Andersen, from time to time, shall not interfere with the licensee's control over the management and programming decisions of the station.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 11, 1975:

Decision CRTC 75-263

CARAQUET, NEW BRUNSWICK—750021800—750112500

Radio Acadie Ltée

1. Application to issue 1900 common shares to Dr. Demetrio Mea (1250), Dr. Bruno Selosse (250), Rufino Lundry (100), Ali Lebouthillier (100), Lionel Breau (50), Richard Losier (50), Ulysse Breau (50), and Donat Breau (50).

2. Application to transfer 500 common shares from Roger Morin to Lionel Breau (125), Richard Losier (125), Ulysse Breau (125) and Donat Breau (125).

Decision: *APPROVED*

The Commission considers that these share transfers should facilitate the early establishment of this French AM radio station which was licensed to serve Caraquet in July 1973.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-264

TROIS-RIVIÈRES and TROIS-RIVIÈRES WEST, QUEBEC—730070000

La Belle Vision (1972) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Trois-Rivières and Trois-Rivières West, Quebec to add the reception and distribution of CBF-FM and CBM-FM Montreal, Quebec.

SHAWINIGAN and SHAWINIGAN SOUTH, QUEBEC—730071800

La Belle Vision (1972) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Shawinigan and Shawinigan South, Quebec to add the reception and distribution of CBF-FM and CBM-FM Montreal, Quebec.

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

La question persistante du financement des stations de radio-diffusion communautaires du Nord a toujours préoccupé le Conseil et on espère y remédier dans les mois à venir. Le Conseil reconnaît que, tant qu'un mécanisme permanent de financement n'aura pas été établi, la source des fonds pourra varier de temps en temps. Toutefois, le Conseil n'en estime pas moins que l'établissement de services de radiodiffusion dans des régions éloignées exige une attention et un encouragement particuliers. Le Conseil accorde donc la licence à condition que ceux qui fournissent, de temps en temps, des fonds à la compagnie devant être constituée représentée par Thorwald (Toby) Henry Andersen, n'interviennent pas dans le contrôle qu'exerce le titulaire de licence sur les décisions concernant la gestion et la programmation de la station.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 11 juillet 1975:

Décision CRTC 75-263

CARAQUET (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750021800—750112500

Radio Acadie Ltée

1. Demande présentée en vue d'émettre 1900 actions ordinaires à l'intention du docteur Demetrio Mea (1250), docteur Bruno Selosse (250), Rufino Lundry (100), Alie Lebouthillier (100), Lionel Breau (50), Richard Losier (50), Ulysse Breau (50) et Donat Breau (50).

2. Demande présentée en vue de transférer 500 actions ordinaires de Roger Morin à Lionel Breau (125), Richard Losier (125), Ulysse Breau (125) et Donat Breau (125).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil estime que transferts d'actions devraient faciliter l'établissement de cette station de radio MA de langue française qui était autorisé à desservir Caraquet en juillet 1973.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-264

TROIS-RIVIÈRES et TROIS-RIVIÈRES-OUEST (QUÉBEC)—730070000

La Belle Vision (1972) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Trois-Rivières et Trois-Rivières ouest (Québec) afin d'ajouter la réception et la distribution de CBF-FM et de CBM-FM Montréal (Québec).

SHAWINIGAN et SHAWINIGAN-SUD (QUÉBEC)—730071800

La Belle Vision (1972) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Shawinigan et Shawinigan sud (Québec) afin d'ajouter la réception et la distribution de CBF-FM et de CBM-FM Montréal (Québec).

BUCKINGHAM and MASSON, QUEBEC—740934500

Videotron Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Buckingham and Masson, Quebec to add the reception and distribution of CBOF-FM Ottawa, Ontario.

GATINEAU, POINTE-GATINEAU and TEMPLETON, QUEBEC—740940200

Videotron Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Gatineau, Pointe-Gatineau and Templeton, Quebec to add the reception and distribution of CBOF-FM Ottawa, Ontario.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-265

SAINT-FABIEN-DE-PANET, QUEBEC—750182800

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for a television station, to rebroadcast the CBC French language television network (*ex* CBVT Québec, Quebec) as follows:

Technical data:

Channel: 13
Effective Radiated Power: 370 watts (video)
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1976, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBVT, Quebec.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-266

SEPT-ÎLES, QUEBEC—740098900

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language FM station at Sept-Îles, Que. to rebroadcast the programs of CBGA Matane, Que.

Technical data:

Frequency: 98.1 MHz
Effective Radiated Power: 96,750 watts
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will

BUCKINGHAM et MASSON (QUÉBEC)—740934500

Videotron Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Buckingham et Masson (Québec) afin d'ajouter la réception et la distribution de CBOF-FM Ottawa (Ontario).

GATINEAU, POINTE-GATINEAU et TEMPLETON (QUÉBEC)—740940200

Videotron Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Gatineau, Pointe-Gatineau et Templeton (Québec) afin d'ajouter la réception et la distribution de CBOF-FM Ottawa (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-265

SAINT-FABIEN-DE-PANET (QUÉBEC)—750182800

Société Radio-Canada

Demande présentée conformément au projet d'extension accélérée de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision pour retransmettre les émissions du réseau de télévision de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CBVT Québec, Québec) comme suit:

Données techniques:

Canal: 13
Puissance apparente rayonnée: 370 watts (vidéo)
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1976, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBVT, Québec.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-266

SEPT-ÎLES (QUÉBEC)—740098900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue française à Sept-Îles (Qué.) pour retransmettre les émissions de CBGA Matane (Qué.)

Données techniques:

Fréquence: 98.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 96,750 watts
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra

enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBGA Matane, Quebec.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-267

BEAUVAL, SASKATCHEWAN—750368300
ÎLE-À-LA-CROSSE, SASKATCHEWAN—750369100
BUFFALO NARROWS, SASKATCHEWAN—750370900
LA LOCHE, SASKATCHEWAN—750371700

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations to rebroadcast the CBC English language AM network (ex CBK Regina) as follows:

Technical data:

Beauval, Saskatchewan

Frequency: 101.5 MHz
Effective Radiated Power: 1950 watts

Île-à-la-Crosse, Saskatchewan

Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 403 watts

Buffalo Narrows, Saskatchewan

Frequency: 103.5 MHz
Effective Radiated Power: 406 watts

La Loche, Saskatchewan

Frequency: 95.5 MHz
Effective Radiated Power: 81.7 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CBK Regina, Saskatchewan.

The Commission understands that the above communities may be interested at a future date in obtaining access to the local CBC radio transmitter to broadcast local programming. The Canadian Broadcasting Corporation has informed the Commission that it is prepared to deal with requests for access to its radio transmitters in isolated communities by incorporated broadcasting associations which are representative of the entire community, and which are prepared to enter into an agreement with the CBC under the terms of its community broadcasting policy.

Decision CRTC 75-268

BEAUVAL, SASKATCHEWAN—750362600
ÎLE-À-LA-CROSSE, SASKATCHEWAN—750363400
BUFFALO NARROWS, SASKATCHEWAN—750364200
LEOVILLE, SASKATCHEWAN—750365900
LA LOCHE, SASKATCHEWAN—750366700
PALMBERE, SASKATCHEWAN—750367500

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to rebroadcast the CBC English language television network (ex CBKST Saskatoon) as follows:

Technical data:

Beauval, Saskatchewan

au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBGA Matane (Québec).

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-267

BEAUVAL (SASKATCHEWAN)—750368300
ÎLE-À-LA-CROSSE (SASKATCHEWAN)—750369100
BUFFALO NARROWS (SASKATCHEWAN)—750370900
LA LOCHE (SASKATCHEWAN)—750371700

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBK Regina) comme suit:

Données techniques:

Beauval (Saskatchewan)

Fréquence: 101.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 1950 watts

Île-à-la-Crosse (Saskatchewan)

Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 403 watts

Buffalo Narrows (Saskatchewan)

Fréquence: 103.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 406 watts

La Loche (Saskatchewan)

Fréquence: 95.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 81.7 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CBK Regina (Saskatchewan).

Le Conseil a été informé du fait que les communautés susmentionnées seraient intéressées, à un date ultérieure, à avoir accès à l'émetteur radiophonique local de la Société Radio-Canada afin de diffuser de la programmation locale. La Société Radio-Canada a fait savoir au Conseil qu'elle était disposée à étudier les demandes visant l'accès à ses émetteurs radiophoniques situés dans des localités éloignées, demandes provenant d'associations de radiodiffusion dûment constituées représentant l'ensemble de la communauté et qui seraient prêtes à conclure une entente avec la Société Radio-Canada conformément à la politique de radiodiffusion communautaire de cette dernière.

Décision CRTC 75-268

BEAUVAL (SASKATCHEWAN)—750362600
ÎLE-À-LA-CROSSE (SASKATCHEWAN)—750363400
BUFFALO NARROWS (SASKATCHEWAN)—750364200
LEOVILLE (SASKATCHEWAN)—750365900
LA LOCHE (SASKATCHEWAN)—750366700
PALMBERE (SASKATCHEWAN)—750367500

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des entreprises de télévision pour retransmettre les émissions du réseau de télévision de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBKST Saskatoon) comme suit:

Données techniques:

Beauval (Saskatchewan)

Channel: 7
Effective Radiated Power: 1880 watts (video)
Île-à-la-Crosse, Saskatchewan
Channel: 9
Effective Radiated Power: 105 watts (video)
Buffalo Narrows, Saskatchewan
Channel: 11
Effective Radiated Power: 321 watts (video)
Leoville, Saskatchewan
Channel: 12
Effective Radiated Power: 39,200 watts (video)
La Loche, Saskatchewan
Channel: 13
Effective Radiated Power: 180 watts (video)
Palmber, Saskatchewan
Channel: 8
Transmitter Power: 5 watts
Decision: **APPROVED**

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CBKST Saskatoon, Saskatchewan.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Canal: 7
Puissance apparente rayonnée: 1880 watts (vidéo)
Île-à-la-Crosse (Saskatchewan)
Canal: 9
Puissance apparente rayonnée: 105 watts (vidéo)
Buffalo Narrows (Saskatchewan)
Canal: 11
Puissance apparente rayonnée: 321 watts (vidéo)
Leoville (Saskatchewan)
Canal: 12
Puissance apparente rayonnée: 39,200 watts (vidéo)
La Loche (Saskatchewan)
Canal: 13
Puissance apparente rayonnée: 180 watts (vidéo)
Palmber (Saskatchewan)
Canal: 8
Puissance d'émission: 5 watts
Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CBKST Saskatoon (Saskatchewan).

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-269

KAMLOOPS, BRITISH COLUMBIA—750152100

Mainline Cablevision of Kamloops Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kamloops, British Columbia as follows:

Service on Channels 2 to 13—

To replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington on channel 9 part-time when KCTS-TV is not broadcasting, until microwave facilities become available.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington full-time when microwave facilities become available, and then add the reception and distribution of KOMO-TV on channel 9 part-time when KCTS-TV is not broadcasting.

To add the distribution of movies.

Decision: **APPROVED IN PART**

The part of the application to replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington is **APPROVED**.

The reception and distribution of KIRO-TV channel 7 Seattle, Washington, full-time, on channel 2 when the third microwave channel from Haney Mountain becomes available is **APPROVED**. In the interim the licensee is granted temporary authority to distribute KIRO-TV on channel 9, part-time, when KCTS-TV is not broadcasting.

The changes in channel distribution are **APPROVED**.

The proposed reception and distribution of KOMO-TV on channel 9 part-time with KCTS-TV is **DENIED**.

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-269

KAMLOOPS (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750152100

Mainline Cablevision of Kamloops Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kamloops (Colombie-Britannique) afin de:

Service aux canaux 2 à 13—

Remplacer KHQ-TV Spokane (Washington) par KING-TV Seattle (Washington).

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Washington) au canal 9 à temps partiel, quand KCTS-TV n'est pas en ondes, en attendant que des installations de micro-ondes soient disponibles.

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Washington) à temps plein lorsque des installations de micro-ondes seront disponibles, et à ce moment ajouter la réception et la distribution de KOMO-TV au canal 9 à temps partiel quand KCTS-TV n'est pas en ondes.

Ajouter la distribution de films.

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

La partie de la demande en vue de remplacer KHQ-TV Spokane (Wash.) par KING-TV Seattle (Wash.) est **APPROUVÉE**.

Le Conseil **APPROUVE** la réception et la distribution de KIRO-TV canal 7 Seattle (Wash.), au canal 2, à temps plein lorsque le troisième canal de micro-ondes de Haney Mountain sera disponible. Dans l'intervalle, le titulaire de licence est temporairement autorisé à distribuer KIRO-TV au canal 9, à temps partiel, lorsque KCTS-TV n'est pas en ondes.

Le Conseil **APPROUVE** les changements de canaux de distribution.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de KOMO-TV au canal 9 à temps partiel avec KCTS-TV est **REFUSÉE**.

The proposed distribution of feature movies is *DENIED*. The Commission considers that the introduction of feature motion pictures as a special service at this time will have a harmful effect on the over-the-air broadcasting service.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-270

VERNON, BRITISH COLUMBIA—750131500

Vercom Cable Services Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Vernon, British Columbia as follows:

Service on Channels 2 to 13—

To replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington on channel 9 part-time when KCTS-TV is not broadcasting, until microwave facilities become available.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington full-time when microwave facilities become available, and then add the reception and distribution of KOMO-TV Seattle, Washington on channel 9 part-time when KCTS-TV is not broadcasting.

To add the distribution of movies.

To make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington is *APPROVED*.

The reception and distribution of KIRO-TV channel 7 Seattle, Washington, full-time, on channel 2 when the third microwave channel from Haney Mountain becomes available is *APPROVED*. In the interim the licensee is granted temporary authority to distribute KIRO-TV on channel 9, part-time, when KCTS-TV is not broadcasting.

The changes in channel distribution are *APPROVED*.

The proposed reception and distribution of KOMO-TV on channel 9 part-time with KCTS-TV is *DENIED*.

The Commission has taken note of the licensee's plans to establish a studio suitable for community access immediately in order to develop local programming activities in the community.

The proposed distribution of feature movies is *DENIED*. The Commission considers that the introduction of feature motion pictures as a special service at this time will have a harmful effect on the over-the-air broadcasting service.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions on applications heard at the May 27,

La distribution de longs métrages est *REFUSÉE*. Le Conseil estime que, à l'heure actuelle, l'introduction de longs métrages comme service spécial aurait un effet néfaste sur le service de radiodiffusion en direct.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-270

VERNON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750131500

Vercom Cable Services Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Vernon (Colombie-Britannique) afin de:

Service aux canaux 2 à 13—

Remplacer KHQ-TV Spokane (Washington) par KING-TV Seattle (Washington).

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Washington) au canal 9 à temps partiel, quand KCTS-TV n'est pas en ondes, en attendant que des installations de micro-ondes soient disponibles.

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Washington) à temps plein lorsque des installations de micro-ondes seront disponibles, et à ce moment, ajouter la réception et la distribution de KOMO-TV au canal 9 à temps partiel quand KCTS-TV n'est pas en ondes.

Ajouter la distribution de films.

Effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de remplacer KHQ-TV Spokane (Wash.) par KING-TV Seattle (Wash.) est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de KIRO-TV canal 7 Seattle (Wash.), au canal 2, à temps plein lorsque le troisième canal de micro-ondes de Haney Mountain sera disponible. Dans l'intervalle, le titulaire de licence est temporairement autorisé à distribuer KIRO-TV au canal 9, à temps partiel, lorsque KCTS-TV n'est pas en ondes.

Le Conseil *APPROUVE* les changements de canaux de distribution.

La partie de la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de KOMO-TV au canal 9 à temps partiel avec KCTS-TV est *REFUSÉE*.

Le Conseil a pris note des projets du titulaire en vue d'établir au plus tôt un studio permettant l'accès du public afin de développer la participation de la communauté dans le domaine de la programmation locale.

La distribution projetée de longs métrages est *REFUSÉE*. Le Conseil estime que, à l'heure actuelle, l'introduction de longs métrages comme service spécial aurait un effet néfaste sur le service de radiodiffusion en direct.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes concernant les demandes présentées lors de

1975 Public Hearing in Halifax relating to subscriber fee increases by certain cable television licensees in Nova Scotia.

In arriving at these decisions, the Commission has taken into account the criteria set out in its Public Announcement of September 18, 1974 concerning applications for subscriber fee increases. The Commission also considers that the fee increases approved herein will allow the licensees to pay their share of the expenses arising out of their participation in the consortium of Maritime cable television licensees including expenses related to the operation of the Chamcook head end, the deletion of commercial messages from television signals received at Chamcook from broadcasting stations not licensed to serve Canada and the replacement of such commercial messages with suitable replacement material. (See Decisions CRTC 73-395 and CRTC 75-95)

In approving the fee increases sought by licensees who have not yet commenced construction of their distribution systems, the Commission also took into consideration the low number of homes per mile in their authorized service areas and the high construction costs to be incurred by these licensees. The Commission expects these licensees to commence construction of their distribution systems immediately and to report back to the Commission not later than October 15, 1975 on their progress.

All the fees outlined in the following decisions include microwave charges.

Decision CRTC 75-271

DARTMOUTH, NOVA SCOTIA—750084600

Dartmouth Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Dartmouth, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.00 to \$7.00

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-272

BEDFORD-SACKVILLE, NOVA SCOTIA—750083800

Metrovision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Bedford-Sackville, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.85 to \$7.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-273

HALIFAX, NOVA SCOTIA—750440000

Halifax Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Halifax, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.00 to \$6.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-274

BRIDGEWATER, LUNENBURG, MAHONE BAY and BLOCKHOUSE, NOVA SCOTIA—750080400

Frank C. Leaman, representing a company to be incorporated

Application to amend its cable television broadcasting licence for Bridgewater, Lunenburg, Mahone Bay and Blockhouse, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.75 to \$7.50

Decision: *APPROVED*

l'audience publique tenue à Halifax le 27 mai 1975, concernant des augmentations de tarifs d'abonnements qui ont été présentées par des titulaires de licence de télévision par câble de la Nouvelle-Écosse.

En arrivant à ces décisions, le Conseil a tenu compte des critères exposés dans l'avis public du 18 septembre 1974 concernant des demandes relatives à des augmentations de tarifs s'appliquant aux abonnés. Le Conseil estime que les augmentations de tarifs approuvées par la présente permettront aux titulaires de licence de défrayer leur part des coûts découlant de leur participation dans le consortium de titulaires de licence de télévision par câble des Maritimes. Ces coûts comprennent l'exploitation de la tête de ligne de Chamcook, la suppression des annonces commerciales contenues dans les signaux de télévision reçus à la tête de ligne de Chamcook, en provenance de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et leur substitution par des éléments de remplacement appropriés.

Le Conseil, tout en approuvant les augmentations de tarifs des titulaires qui n'ont pas à date commencé la construction de leurs réseaux de distribution, a également pris en considération le nombre restreint de foyers par mille dans le territoire desservi et les dépenses élevées de construction qui seront aux frais de ces titulaires. Le Conseil s'attend à ce que ces titulaires commencent immédiatement à construire leurs réseaux de distribution et à ce qu'ils l'informent de leur progrès avant le 15 octobre 1975.

Tous les tarifs énumérés dans les décisions suivantes comprennent les frais de micro-ondes.

Décision CRTC 75-271

DARTMOUTH (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750084600

Dartmouth Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Dartmouth (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.00 à \$7.00

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-272

BEDFORD-SACKVILLE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750083800

Metrovision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Bedford-Sackville (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.85 à \$7.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-273

HALIFAX (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750440000

Halifax Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Halifax (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.00 à \$6.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-274

BRIDGEWATER, LUNENBURG, MAHONE BAY et BLOCKHOUSE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750080400

Frank C. Leaman, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Bridgewater, Lunenburg, Mahone Bay et Blockhouse (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.75 à \$7.50

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-275

LIVERPOOL, BROOKLYN and MILTON, NOVA SCOTIA area—750097800

Able Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Liverpool, Brooklyn and Milton, Nova Scotia area as follows:

—to increase its monthly fee from \$7.25 to \$9.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-276

SHELBURNE-LOCKEPORT, NOVA SCOTIA—750058000

Seaview Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Shelburne-Lockeport, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$8.25 to \$10.00

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-277

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON, NOVA SCOTIA—750453300

Mid-Valley Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kingston, Greenwood, Middleton, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.00 to \$7.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-278

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPÉREAU, BERWICK and AYLESFORD, NOVA SCOTIA—750082000

Kings Kable Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kentville, New Minas, Wolfville, Port Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick and Aylesford, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$6.15 to \$7.25

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-279

SPRINGHILL, NOVA SCOTIA—750428500

John L. Bragg, representing a company to be incorporated

Application to amend its cable television broadcasting licence for Springhill, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$7.45 to \$8.75

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-280

AMHERST, NOVA SCOTIA—750081200

Central Cable Television Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Amherst, Nova Scotia as follows:

—to increase its monthly fee from \$7.45 to \$8.75

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Décision CRTC 75-275

LIVERPOOL, BROOKLYN, MILTON et la région (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750097800

Able Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Liverpool, Brooklyn, Milton et la région (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$7.25 à \$9.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-276

SHELBURNE-LOCKEPORT (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750058000

Seaview Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Shelburne-Lockeport (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$8.25 à \$10.00

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-277

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750453300

Mid-Valley Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kingston, Greenwood, Middleton (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.00 à \$7.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-278

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPÉREAU, BERWICK et AYLESFORD (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750082000

Kings Kable Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kentville, New Minas, Wolfville, Port Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick et Aylesford (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$6.15 à \$7.25

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-279

SPRINGHILL (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750428500

John L. Bragg, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Springhill (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$7.45 à \$8.75

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-280

AMHERST (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750081200

Central Cable Television Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Amherst (Nouvelle-Écosse) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$7.45 à \$8.75

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Decision CRTC 75-281

KELOWNA, LAKEVIEW HEIGHTS and the Community of WESTBANK, BRITISH COLUMBIA—741023600

Kelowna Cable T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kelowna, Lakeview Heights and the Community of Westbank, British Columbia as follows:

—to increase its monthly service fee from \$5.00 to \$6.50 plus microwave and distant headend charges.

The above are maximum fees; the applicant proposes special fees for extra outlets, bulk rates (apartments, trailer courts and commercial establishments) which are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13—

To add the distribution of a community channel.

To add the reception and distribution of KCTS-TV Seattle, Washington.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington.

To add four (4) additional local antenna sites.

PENTICTON area, NARAMATA, OKANAGAN FALLS, KALEDEN and SUMMERLAND, BRITISH COLUMBIA—750060600

Penticton Cable T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Penticton, adjacent areas of West Bench V.L.A. Development, Naramata, Okanagan Falls, Kaleden and Summerland, British Columbia as follows:

—to increase its monthly fee from \$5.00 to \$6.50 plus microwave and distant headend charges.

The above are maximum fees for individual subscribers; the applicant proposes special fees for extra outlets and bulk service which are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13—

To add the distribution of a community channel (local programs, weatherboard information).

To add the reception and distribution of KCTS-TV and KIRO-TV Seattle, Washington.

Decision: *APPROVED IN PART*

Both licensees have proposed an increase in monthly subscriber fees from \$5.00 to \$6.50 excluding microwave and distant headend charges. In view of the fact that both undertakings have been in existence for many years and have achieved penetration levels of over 80% and in the interests of regional uniformity, the Commission considers that an increase in the monthly fees to a maximum of \$5.75 excluding microwave and distant headend charges is adequate for the provision of service to the subscribers in this region.

The part of the applications proposing the distribution of community programming and automated weather information on channel 11 are *APPROVED*. In this respect, the Commission will require the licensees to implement the commitments made at the Public Hearing to commence community programming by September of this year and to establish studios in Kelowna and Penticton suitable for community access.

The reception and distribution of KCTS-TV channel 9 Seattle, Wash., on channel 8 is *APPROVED*.

Décision CRTC 75-281

KELOWNA, LAKEVIEW HEIGHTS et la communauté de WESTBANK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741023600

Kelowna Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kelowna, Lakeview Heights et la communauté de Westbank (Colombie-Britannique) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.50 plus les coûts de micro-ondes et de tête de ligne éloignée.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros (les immeubles, les campelements de roulottes et les établissements commerciaux). Ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13—

Ajouter la distribution d'un canal communautaire.

Ajouter la réception et la distribution de KCTS-TV Seattle (Washington).

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Washington).

Ajouter quatre (4) emplacements d'antennes locales supplémentaires.

PENTICTON et la région, NARAMATA, OKANAGAN FALLS, KALEDEN et SUMMERLAND (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750060600

Penticton Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Penticton, les régions adjacentes à West Bench V.L.A. Development, Naramata, Okanagan Falls, Kaleden et Summerland (Colombie-Britannique) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.50 plus les coûts de micro-ondes et de tête de ligne éloignée.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les contrats en gros; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13—

Ajouter la distribution d'un canal communautaire (émissions locales, météo).

Ajouter la réception et la distribution de KCTS-TV et KIRO-TV Seattle (Washington).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Les deux requérants ont proposé de porter le tarif d'abonnement de \$5.00 à \$6.50, ce qui ne comprend pas les frais de micro-ondes et de tête de ligne éloignée. En raison des nombreuses années d'existence de ces deux entreprises et du pourcentage de foyers qu'elles desservent (plus de 80%) ainsi que par souci d'uniformité régionale, le Conseil estime qu'une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.75, frais de micro-ondes et de tête de ligne éloignée non compris, est justifiée pour desservir les abonnés de cette région.

Le Conseil *APPROUVE* la partie des demandes en vue de distribuer de la programmation communautaire et des bulletins météorologiques automatisés au canal 11. A cet égard, le Conseil exige que les titulaires, qui ont déclaré lors de l'audience qu'ils avaient l'intention de commencer à distribuer de la programmation communautaire avant septembre prochain et d'aménager à Kelowna et à Penticton des studios auxquels le public aura accès, respectent leurs engagements.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de KCTS-TV canal 9 Seattle (Washington) au canal 8.

The addition and reception of KIRO-TV channel 7 Seattle, Wash., on channel 3 (Kelowna Cable T.V. Ltd.) and channel 12 (Penticton Cable T.V. Ltd.) is *APPROVED*.

The licensees will be expected to participate fully with the other licensees in Vernon, Kamloops and Prince George in the importation from Haney of both Seattle commercial signals and the Seattle PBS signal at such time as the third microwave channel from Haney or the permanent headend is available. The commercial deletion/substitution condition will apply to both commercial signals.

The licensees have indicated that there will be a transition period for rearrangement of their facilities during which time some of the subscribers will receive the Seattle signals imported from Haney while others will receive the Spokane signals corresponding in network affiliation to the Seattle signals received off-air from Omak. Upon completion of the required rearrangement of facilities, which will enable all subscribers to have available the Seattle signals imported from Haney, the distribution of these Spokane signals must be terminated.

The part of the application by Kelowna Cable T.V. Ltd. to add four (4) new local antenna sites is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-282

PRINCE GEORGE, B.C.—750280000—740873500
QUESNEL, B.C.—750281800—740872700
WILLIAMS LAKE, B.C.—750282600—740871900
100 MILE HOUSE, B.C.—750283400—740870100

Applications by *Central Interior Cablevision Ltd.* to amend its cable television broadcasting licences for Prince George, Quesnel, Williams Lake, 100 Mile House, British Columbia as follows:

Service on Channels 2 to 13—

To replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington.

To add the reception and distribution of KIRO-TV Seattle, Washington when microwave facilities become available.

To add the reception and distribution of KOMO-TV Seattle, Washington part-time when KCTS-TV is not broadcasting.

To make channel conversion changes.

To add the distribution of movies.

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the applications to replace KHQ-TV Spokane, Washington with KING-TV Seattle, Washington is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of KIRO-TV channel 7 Seattle, Wash. full time on channel 6 when the third microwave channel from Haney Mountain becomes available. In the interim the licensee is granted temporary authority to distribute KIRO-TV part-time on the channel carrying the PBS station, when KCTS-TV is not broadcasting.

The changes in channel distribution are *APPROVED*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de KIRO-TV canal 7 Seattle (Washington) au canal 3 (Kelowna Cable T.V. Ltd.) et au canal 12 (Penticton Cable T.V. Ltd.).

Le Conseil s'attend à ce que les titulaires collaborent étroitement avec les autres titulaires de Vernon, Kamloops et Prince George pour capter depuis Haney les deux signaux commerciaux de Seattle et le signal PBS de Seattle dès la mise en service du troisième relais hertzien à Haney ou l'installation d'une tête de ligne permanente. La condition quant à la suppression et la substitution s'appliquera aux deux signaux commerciaux.

Les titulaires de licence ont fait savoir qu'il y aurait, afin de réaménager leurs installations, une période de transition pendant laquelle certains abonnés pourront recevoir les émissions de Seattle transmis par Haney tandis que les autres recevront celles de Spokane qui correspondent, en termes d'affiliation de réseau, aux émissions de Seattle retransmises en direct d'Omak. L'émission des signaux de Spokane doit cesser avec l'achèvement des travaux de réaménagement, date à laquelle tous les abonnés pourront capter les signaux de Seattle retransmis de Haney.

La partie de la demande de Kelowna Cable T.V. Ltd. en vue d'ajouter quatre (4) emplacements d'antennes locales supplémentaires est *APPROUVÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-282

PRINCE GEORGE (C.-B.)—750280000—740873500
QUESNEL (C.-B.)—750281800—740872700
WILLIAMS LAKE (C.-B.)—750282600—740871900
100 MILE HOUSE (C.-B.)—750283400—740870100

Demandes présentées par *Central Interior Cablevision Ltd.* en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent Prince George, Quesnel, Williams Lake, 100 Mile House (C.-B.), afin de:

Service aux canaux 2 à 13—

Remplacer KHQ-TV Spokane (Wash.) par KING-TV Seattle (Wash.).

Ajouter la réception et la distribution de KIRO-TV Seattle (Wash.) lorsque des installations de micro-ondes seront disponibles.

Ajouter la réception et la distribution de KOMO-TV Seattle (Wash.), à temps partiel, lorsque KCTS-TV n'est pas en ondes.

Effectuer des conversions de canaux.

Ajouter la distribution de films.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie des demandes en vue de remplacer KHQ-TV Spokane (Wash.) par KING-TV Seattle (Wash.) est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de KIRO-TV canal 7 Seattle (Wash.) à temps plein au canal 6 lorsque le troisième canal de micro-ondes de Haney Mountain sera disponible. Dans l'intervalle, le titulaire de licence est temporairement autorisé à distribuer KIRO-TV au canal distribuant les émissions de la station PBS, à temps partiel, lorsque KCTS-TV n'est pas en ondes.

Les changements de canaux de distribution sont *APPROUVÉS*.

The proposed reception and distribution of KOMO-TV part-time with KCTS-TV is *DENIED*.

The proposed distribution of feature movies is *DENIED*. The Commission considers that the introduction of feature motion pictures as a special service at this time will have a harmful effect on the over-the-air broadcasting service.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 10, 1975:

Decision CRTC 75-283

YOUBOU, B.C.—750296600

Youbou Television Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Youbou, British Columbia as follows:

Service on Channels 2 to 13—

To add the reception and distribution of CHEK-TV Victoria, British Columbia and to make a channel conversion change.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-284

GENELLE and LOWER CHINA CREEK, B.C.—750132300

Genelle T.V. Co-Operative Society

Application to amend its cable television broadcasting licence for Genelle and Lower China Creek, British Columbia.

Service on Channels 2 to 13—

To add the reception and distribution of KHQ-TV and KSPS-TV Spokane, Washington.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-285

THUNDER BAY, ONTARIO—750342800

The Ontario Educational Communications Authority

Application for a broadcasting licence for a television undertaking at Thunder Bay, Ontario with studios at Toronto, Ontario, on channel 9 with an effective radiated power of 17,000 watts (video).

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CICA-TV Toronto.

The Ontario Educational Communications Authority ("OECA") applied for the use of a very high frequency (VHF) channel 9 to serve the city of Thunder Bay and surrounding area. This region of northwestern Ontario is presently served by two VHF television channels providing CBC and CTV network service. Approval of this application will provide educational programming to the area.

The Commission, having considered the Government policy on educational broadcasting and having considered also the

La partie des demandes en vue de recevoir et de distribuer KOMO-TV à temps partiel avec KCTS-TV est *REFUSÉE*.

La distribution projetée de longs métrages est *REFUSÉE*.

Le Conseil estime que, à l'heure actuelle, l'introduction de longs métrages comme service spécial aurait un effet néfaste sur le service de radiodiffusion en direct.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 10 juillet 1975:

Décision CRTC 75-283

YOUBOU (C.-B.)—750296600

Youbou Television Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Youbou (Colombie-Britannique) afin de:

Service aux canaux 2 à 13—

Ajouter la réception et la distribution de CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique) et effectuer une conversion de canal.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-284

GENELLE et LOWER CHINA CREEK (C.-B.)—750132300

Genelle T.V. Co-Operative Society

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Genelle et Lower China Creek (Colombie-Britannique) afin de:

Service aux canaux 2 à 13—

Ajouter la réception et la distribution de KHQ-TV et KSPS-TV Spokane (Washington).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-285

THUNDER BAY (ONTARIO)—750342800

L'Office de la télécommunication éducative d'Ontario

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision à Thunder Bay (Ontario) avec studios à Toronto (Ontario), au canal 9, avec une puissance apparente rayonnée de 17,000 watts (vidéo).

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CICA-TV Toronto.

L'Office de la télécommunication éducative d'Ontario («OTEO») a demandé l'autorisation de se servir du canal 9 à très haute fréquence (VHF) afin de desservir la ville de Thunder Bay et la région. Cette région du nord-ouest de l'Ontario est actuellement desservie par deux stations de télévision VHF qui diffusent des émissions provenant des réseaux de la Société Radio-Canada et de CTV. L'approbation de cette licence permettra à cette région de bénéficier de programmation éducative.

Après avoir pris en considération la politique du gouvernement sur la radiodiffusion éducative et tenu compte de la

particular and special circumstances of this region, has ascertained that there are sufficient VHF channels available at the present time to serve the various objectives of the Canadian broadcasting system in that particular area and the Commission therefore grants the use of this VHF television channel to OTECA.

This licence is granted pursuant to the Direction of the Governor General in Council to the Commission, Order-in-Council P.C. 1972-1569.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-286

QUEBEC, QUEBEC—750125700—750126500

Radio Laval Inc.

Applications:

(a) to acquire the assets of stations CFCM-TV and CKMI-TV Quebec, Quebec from Télé-Capitale Ltée.

(b) for broadcasting licences to continue the operation of stations CFCM-TV and CKMI-TV Quebec, Quebec, upon surrender of the current licences issued to Télé-Capitale Ltée.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue licences expiring March 31, 1976, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licences issued to Télé-Capitale Ltée. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in the area.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-287

UPSALQUITCH LAKE, NEWCASTLE, CAMPBELLTON, NEW BRUNSWICK—750423600

Moncton Broadcasting Limited

Application for renewal of its broadcasting licences for CKAM-TV Upsalquitch Lake, CKAM-TV-1 Newcastle, CKCD-TV Campbellton, New Brunswick, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews the above licences for a period expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CKCW-TV Moncton.

In its Decision CRTC 74-350 dated September 27, 1974, the Commission renewed Moncton Broadcasting Limited's licences for the above television stations for a period of one year. This decision was made in conjunction with the Commission's approval of applications by New Brunswick Broadcasting Co. Limited to provide CBC service to north-eastern New Brunswick on channel 12 at Chatham and channel 7 at Campbellton (Decision CRTC 74-349). Moncton Broadcasting Limited has been providing to this area CBC affiliate service plus some CTV programming on

situation particulière de cette région, le Conseil s'est assuré qu'il y avait actuellement suffisamment de canaux VHF disponibles pour répondre aux divers objectifs du système de la radiodiffusion canadienne dans cette région et autorise donc l'OTEO à se servir de ce canal VHF de télévision.

Cette licence est accordée en vertu de la Directive du Gouverneur général en conseil, Décret C.P. 1972-1569.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-286

QUÉBEC (QUÉBEC)—750125700—750126500

Radio Laval Inc.

Demandes présentées en vue de:

a) acquérir l'actif des stations CFCM-TV et CKMI-TV Québec (Québec) de Télé-Capitale Ltée.

b) obtenir des licences de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation des stations CFCM-TV et CKMI-TV Québec (Québec) à la cession des licences actuelles délivrées à Télé-Capitale Ltée.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera des licences expirant le 31 mars 1976, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession des licences actuelles accordées à Télé-Capitale Ltée. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision dans la région.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-287

UPSALQUITCH LAKE, NEWCASTLE, CAMPBELLTON (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750423600

Moncton Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CKAM-TV Upsalquitch Lake, CKAM-TV-1 Newcastle, CKCD-TV Campbellton (Nouveau-Brunswick) qui expirent le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle les licences susmentionnées jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CKCW-TV Moncton.

Dans sa décision CRTC 74-350 en date du 27 septembre 1974, le Conseil renouvelait pour une période d'un an les licences des stations de télévision susmentionnées qui sont détenues par Moncton Broadcasting Limited. Cette décision a été prise en même temps que celle approuvant les demandes de New Brunswick Broadcasting Co. Limited en vue de diffuser le service de la Société Radio-Canada dans le nord-est du Nouveau-Brunswick au canal 12 à Chatham et au canal 7 à Campbellton (Décision CRTC 74-349). Moncton Broadcasting Limited offrait dans cette région le service

the same channels with transmitters located at Upsalquitch Lake, Campbellton and Newcastle. The approval granted to New Brunswick Broadcasting Co. Limited in Decision CRTC 74-349 for new television stations utilizing these channels was made conditional on New Brunswick Broadcasting Co. Limited, or the CBC, as appropriate, working out compensatory arrangements with Moncton Broadcasting Limited for abandoning the use of transmission facilities on these channels and for the cost of new transmission facilities at Carleton, Quebec and Newcastle, N.B.

Following this decision, the licensees were unable to reach an agreement on compensation. Moreover it appeared that there would be a considerable delay in obtaining delivery of tower structural material for the proposed new channel 12 antenna at Chatham. For these and other reasons, New Brunswick Broadcasting Co. Limited decided not to proceed to implement the authority granted it in Decision CRTC 74-349 but to apply for channels 4 and 6 serving Campbellton and Chatham/Newcastle respectively.

In the application approved herein, Moncton Broadcasting Limited applied to renew its existing licences for channels 12 and 7 with transmitters continuing to be located at Upsalquitch Lake and Campbellton on the basis that the facilities at Upsalquitch Lake would be renovated to improve the reliability and quality of service. In this connection, the Commission stated in its Decision CRTC 74-349:

“. . . experience has shown that the Upsalquitch site is not a satisfactory location for a television transmitter to serve this area because of a variety of continuing technical problems.

The Commission believes that these problems can be best overcome by abandoning this site in favour of a new site which is located closer to the more heavily populated centres of northeastern New Brunswick where commercial power is available and where all weather access can be achieved.”

At the public hearing, representatives of Moncton Broadcasting Limited outlined improvements that had been made and were still to be made to the transmitter, the interconnecting microwave, and the supporting facilities at Upsalquitch Lake to ensure a more reliable and technically improved signal. As a condition of the licence granted herein, the Commission will expect the applicant to undertake immediately all necessary steps to ensure that the microwave feed from Moncton to the Upsalquitch site and the transmitting facilities themselves and all supporting facilities are able to produce a reliable service to the licensed area. Furthermore, the Commission expects the licensee to keep it informed on the implementation of these improvements in order to evaluate their effectiveness.

The applications of New Brunswick Broadcasting Co. Limited for new rebroadcasting stations to serve Campbellton, N.B., and Newcastle/Chatham transmitting CBC service on channels 4 and 6 respectively, have been approved by the Commission. As a result, the Commission will expect Moncton Broadcasting Limited to apply for the disaffiliation of CKAM-TV, CKAM-TV-1, and CKCD-TV from the CBC network and apply to provide CTV service to the area commencing at such time as the transmitters of New Brunswick Broadcasting Co. Limited come into operation. At the time of the disaffiliation hearing, the Commission will wish to review with the applicant the steps which will have been

d'affiliée de la Société Radio-Canada ainsi que quelques émissions de CTV aux mêmes canaux en utilisant des émetteurs situés à Upsalquitch Lake, à Campbellton et à Newcastle. L'approbation des demandes de New Brunswick Broadcasting Co. Limited en vue d'exploiter de nouvelles stations de télévision utilisant ces canaux, décision CRTC 74-349, était assujettie à la condition que New Brunswick Broadcasting Co. Limited ou la Société Radio-Canada, selon le cas, s'entende avec Moncton Broadcasting Limited pour verser à celle-ci une indemnité compensant d'une part l'abandon de ses installations de transmission pour ces canaux et d'autre part le coût des nouvelles installations de transmission à Carleton (Québec) et à Newcastle (Nouveau-Brunswick).

A la suite de cette décision, les titulaires de licence n'ont pu parvenir à une entente sur l'indemnisation. En outre, il apparut qu'il y aurait un retard considérable dans la livraison des matériaux nécessaires à la construction de la tour de l'antenne du nouveau canal 12 projeté à Chatham. Pour cette raison, entre autres, les responsables de New Brunswick Broadcasting Co. Limited décidèrent de ne pas mettre en œuvre les dispositions prévues dans la décision CRTC 74-349, mais plutôt de présenter des demandes concernant les canaux 4 et 6 afin de desservir Campbellton et Chatham/Newcastle respectivement.

Dans la demande approuvée par la présente, Moncton Broadcasting Limited demandait également que les licences qu'elle détient actuellement pour les canaux 12 et 7 soient renouvelées, en précisant que les émetteurs resteraient à Upsalquitch Lake et à Campbellton et que les installations de Upsalquitch seraient améliorées afin de fournir un service plus fiable. A ce sujet le Conseil déclarait dans sa décision CRTC 74-349:

«. . . l'expérience a démontré que le site de Upsalquitch Lake n'est pas un endroit convenable pour un émetteur de télévision desservant la région, à cause d'une suite de divers problèmes techniques. Le Conseil croit que le meilleur moyen de surmonter ces problèmes est d'abandonner le site actuel pour un nouvel emplacement situé plus près des centres du nord-est du Nouveau-Brunswick où la population est plus dense, où l'énergie électrique est disponible et qui soit accessible par tous les temps.»

Lors de l'audience publique, des représentants de Moncton Broadcasting Limited ont souligné les améliorations qui ont été et qui devront être apportées à l'émetteur, au relais hertzien et aux installations de soutien de Upsalquitch Lake afin que le signal soit plus fiable et de meilleure qualité. La présente licence sera assujettie à la condition que le requérant prenne immédiatement toutes les mesures nécessaires pour que le relais hertzien de Moncton à Upsalquitch, l'émetteur lui-même et toutes les installations de soutien puissent fournir un service viable dans la région autorisée. De plus, le Conseil veut être informé de la réalisation de ces améliorations afin d'en évaluer l'efficacité.

Le Conseil a approuvé les demandes de New Brunswick Broadcasting Co. Limited en vue d'établir de nouvelles stations de réémission pour desservir Campbellton (N.-B.) et Newcastle-Chatham en diffusant les émissions de Radio-Canada respectivement aux canaux 4 et 6. En conséquence, le Conseil s'attend à ce que Moncton Broadcasting Limited présente une demande pour désaffilier CKAM-TV, CKAM-TV-1 et CKCD-TV du réseau de la Société Radio-Canada et pour commencer à diffuser les émissions de CTV dans la région dès que les nouveaux émetteurs de New Brunswick Broadcasting Co. Limited entreront en service. Lors de l'audience au cours de laquelle la question de la désaffiliation

taken and the results achieved to ensure a reliable signal from Upsalquitch Lake.

At the public hearing the applicant indicated an intention to modify the rebroadcasting facilities of CKAM-TV-1 Newcastle in order to extend an improved service to the town of Chatham. The applicant also proposed to construct new rebroadcasting facilities in the Miramichi Valley Region, specifically to serve the towns of Doaktown, Boiestown and Blackville and to fill gaps in coverage in this area. The Commission will expect to receive applications for the necessary new and improved rebroadcasting stations for these areas as soon as possible so that CTV service can commence in the Miramichi River Valley at the time this service to the rest of northeastern New Brunswick begins.

Furthermore, it is also a condition of this licence renewal that Moncton Broadcasting apply, by September 1975, for a rebroadcasting station of CKLT-TV to be located in Western New Brunswick, in order to provide CTV service to that area of the province. As stated in Decision CRTC 74-350 dated September 27, 1974, it is expected that this rebroadcasting station will utilize channel 3, and, insofar as technically possible, will be designed to provide equivalent coverage to that of the CBC affiliate station CHSJ-TV-1 Bon Accord.

As a result of its own surveys and representations made to it at various public hearings at which the problems of television service in northeastern New Brunswick have been discussed, the Commission considers that some reception problems occur because viewers are using inadequate or faulty antenna equipment. Accordingly, the Commission will expect Moncton Broadcasting Limited and New Brunswick Broadcasting Co. Limited, as they start operating the new transmitting facilities authorized by this decision and Decision CRTC 75-288, to conduct together an educational campaign in the areas to be served in order to instruct residents regarding the proper use of television receiving antennas.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-288

CAMPBELLTON, NEW BRUNSWICK—750412900

New Brunswick Broadcasting Co. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Campbellton, New Brunswick on channel 4 with a power of 32,500 watts, video ERP and a directional antenna.

NEWCASTLE/CHATHAM, NEW BRUNSWICK—750411100

New Brunswick Broadcasting Co. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Newcastle/Chatham, New Brunswick, on channel 6 with a power of 11,000 watts video ERP and a directional antenna.

Decision: *APPROVED*

sera étudiée, le Conseil examinera avec le requérant les mesures qui auront été prises pour améliorer le signal provenant de Upsalquitch Lake et les résultats qui auront été atteints.

Lors de l'audience publique, le requérant a indiqué qu'il avait l'intention de modifier les installations de retransmission de CKAM-TV-1 Newcastle afin que la ville de Chatham bénéficie d'un meilleur service. Le requérant a également proposé de construire de nouvelles installations de retransmission dans la région de la vallée de la rivière Miramichi, particulièrement pour desservir les villes de Doaktown, Boiestown et Blackville et pour combler le manque de service dans certaines parties de cette région. Le Conseil s'attend à recevoir des demandes pour exploiter de nouvelles stations de retransmission et pour améliorer les stations dans ces zones aussitôt que possible, afin que le service CTV puisse débuter dans la vallée de la rivière Miramichi au moment où le reste du nord-est du Nouveau-Brunswick commencera à recevoir les émissions de ce réseau.

En outre, le renouvellement de cette licence comporte la condition que Moncton Broadcasting Limited présente une demande avant le mois de septembre 1975 en vue d'installer un réémetteur de CKLT-TV dans l'ouest du Nouveau-Brunswick afin que cette région de la province puisse recevoir les émissions du réseau CTV. Comme le précise la décision CRTC 74-350, ce réémetteur diffusera au canal 3 et, dans la mesure où c'est techniquement possible, servira la même zone que celle desservie actuellement par CHSJ-TV-1 Bon Accord, la station affiliée à la Société Radio-Canada.

A la suite de ses propres enquêtes et des représentations effectuées lors d'audiences publiques au cours desquelles les difficultés de service de télévision du nord-est du Nouveau-Brunswick ont été étudiées, le Conseil est d'avis que l'utilisation par les téléspectateurs d'un dispositif d'antenne inadéquat ou défectueux est la cause de certaines difficultés de réception. En conséquence, le Conseil s'attend à ce que lors du début des opérations des nouvelles installations de transmission autorisées par la présente décision ainsi que par la décision CRTC 75-288, Moncton Broadcasting Limited et New Brunswick Broadcasting Co. Limited mènent ensemble une campagne dans les régions à desservir afin d'informer le public quant à l'utilisation adéquate des antennes de réception de télévision.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-288

CAMPBELLTON (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750412900

New Brunswick Broadcasting Co. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Campbellton (Nouveau-Brunswick) au canal 4 avec une puissance de 32,500 watts, vidéo PAR et une antenne directionnelle.

NEWCASTLE/CHATHAM (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750411100

New Brunswick Broadcasting Co. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Newcastle/Chatham (Nouveau-Brunswick) au canal 6 avec une puissance de 11,000 watts vidéo PAR et une antenne directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission grants licences expiring March 31, 1978, for new English language television stations to serve the Newcastle/Chatham and Campbellton/Dalhousie/Bathurst areas of New Brunswick on channel 6 with an effective radiated power of 7,660 watts (video) and channel 4 with an effective radiated power of 15,400 watts, respectively. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in the region.

The applicant advised the Commission subsequent to the hearing that a technical error had been made in the power stipulated in each of the applications and the Commission has granted licences on the basis of reduced power for each station. The applicant has assured the Commission that the coverage of the stations will be substantially the same as that shown in the applications.

In its Decision CRTC 74-349 dated September 27, 1974, the Commission had approved the applications of New Brunswick Broadcasting Co. Limited for new television stations to serve the same localities on channels 12 and 7. This approval was conditional on New Brunswick Co. Limited or the CBC, as appropriate, working out compensatory arrangements with Moncton Broadcasting Limited for abandoning the use of transmission facilities on these channels and for the cost of new transmission facilities at Carleton, Quebec and Newcastle, N.B.

Following this decision, the licensees were unable to reach an agreement on compensation. Moreover it appeared that there would be a considerable delay in obtaining delivery of tower structural material for the proposed new channel 12 antenna at Chatham. For these and other reasons, New Brunswick Broadcasting Co. Limited decided not to proceed to implement the authority granted it in Decision CRTC 74-349 but to apply for channels 4 and 6 serving Campbellton and Chatham/Newcastle respectively. The coverage of the two presently proposed stations will be substantially the same as that originally applied for.

Moncton Broadcasting Limited, at the same time, applied to renew its existing licences for channels 12 and 7 with the transmitters continuing to be located at Upsalquitch Lake and Campbellton. The present application would result in retaining the existing antenna site at Upsalquitch Lake. In this connection, representatives of Moncton Broadcasting Limited outlined at the public hearing improvements which have been made and are still to be made to the Upsalquitch Lake facility which will ensure a reliable signal from that site.

The new stations will rebroadcast the programs of CHSJ-TV Saint John. In addition the Commission notes the undertaking of New Brunswick Broadcasting Co. Limited to provide a minimum of five and three quarter hours per week of separate local programming for the residents of northern New Brunswick.

The Commission notes as well the undertaking of New Brunswick Broadcasting Co. Limited to provide service to the Miramichi River Valley area by providing rebroadcasters at Boiestown and Doaktown. As a condition of this licence, the Commission will require that applications be submitted for such rebroadcasters in sufficient time that service may be provided to the Miramichi River Valley at the same time as new service is provided at Campbellton and Chatham/Newcastle.

The Commission acknowledges the commitment of the CBC made at the public hearing to release channel 9 at Mount Logan as soon as alternative transmission arrangements are

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978 afin d'exploiter des stations de télévision de langue anglaise pour desservir les régions de Newcastle/Chatham et de Campbellton/Dalhousie/Bathurst (N.-B.) avec une puissance apparente rayonnée de 7,660 watts (vidéo) au canal 6 et de 15,400 watts au canal 4 respectivement. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le requérant a fait savoir au Conseil, après l'audience, qu'une erreur avait été commise quant à la puissance mentionnée dans chacune des demandes et le Conseil a accordé des licences en se fondant sur la puissance réduite annoncée pour chaque station. Le requérant a affirmé au Conseil que le rayonnement des stations serait essentiellement le même que celui indiqué dans les demandes.

Dans sa décision CRTC 74-349, en date du 27 septembre 1974, le Conseil a approuvé les demandes de New Brunswick Broadcasting Co. Limited en vue d'exploiter de nouvelles stations de télévision afin de desservir les mêmes localités aux canaux 12 et 7. Cette approbation était assujettie à la condition que New Brunswick Broadcasting Co. Limited ou la Société Radio-Canada, selon le cas, s'entende avec Moncton Broadcasting Limited pour verser à celle-ci une indemnité compensant d'une part l'abandon de ses installations de transmission pour ces canaux et d'autre part le coût des nouvelles installations de transmission à Carleton (Québec) et à Newcastle (Nouveau-Brunswick).

À la suite de cette décision, les titulaires de licence n'ont pu parvenir à une entente sur l'indemnisation. En outre, il apparut qu'il y aurait un retard considérable dans la livraison des matériaux nécessaires à la construction de la tour de l'antenne du nouveau canal 12 projeté à Chatham. Pour cette raison entre autres, les responsables de New Brunswick Broadcasting Co. Limited décidèrent de ne pas mettre en œuvre les dispositions prévues dans la décision CRTC 74-349, mais plutôt de présenter des demandes concernant les canaux 4 et 6 afin de desservir Campbellton et Chatham/Newcastle respectivement. Le rayonnement des deux stations actuellement projetées restera sensiblement le même que celui mentionné dans la première demande.

Moncton Broadcasting Limited présentait également une demande pour renouveler les licences qu'elle détient actuellement pour les canaux 12 et 7 en précisant que les émetteurs resteront situés à Upsalquitch Lake et à Campbellton. La présente demande ferait que l'emplacement actuel de l'antenne resterait à Upsalquitch Lake. À cet égard, lors de l'audience publique, des représentants de Moncton Broadcasting Limited ont souligné les améliorations qui ont été et qui devront être apportées à l'émetteur de Upsalquitch Lake afin d'améliorer la qualité des signaux provenant de cet emplacement.

Les nouvelles stations retransmettront les émissions de CHSJ-TV Saint-Jean. En outre, le Conseil note que New Brunswick Broadcasting Co. Limited s'est engagée à offrir aux habitants du nord-est du Nouveau-Brunswick un minimum hebdomadaire de cinq heures quarante-cinq minutes d'émissions locales distinctes.

Le Conseil note également que New Brunswick Broadcasting Co. Limited s'est engagée à desservir la région de la vallée de la rivière Miramichi en installant des émetteurs à Boiestown et à Doaktown. La licence sera assujettie à la condition que les demandes à cet effet soient présentées à temps pour que la mise en service de la station desservant la vallée de la rivière Miramichi coïncide avec le début du nouveau service à Campbellton et à Chatham/Newcastle.

Le Conseil prend bonne note du fait que la Société Radio-Canada, lors de l'audience publique, s'est engagée à libérer le canal 9 de Mount Logan dès que les projets de réalisation

completed in order that this channel can be made available for a second French television service to the Baie des Chaleurs region and northern New Brunswick.

As a result of its own surveys and of representations made at various public hearings at which the problems of television service in north eastern New Brunswick have been discussed, the Commission believes that some reception problems occur because viewers are using inadequate or faulty antenna equipment. Accordingly, the Commission will expect Moncton Broadcasting Limited and New Brunswick Broadcasting Co. Limited as they start operating the new transmitting facilities authorized by this decision and decision CRTC 75-287 to conduct together an educational campaign in the areas to be served in order to instruct residents regarding the proper use of television receiving antennas.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-289

FORT GEORGE, QUEBEC—750253700
NOUVEAU COMPTOIR, QUEBEC—750251100
FORT RUPERT, QUEBEC—750249500

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations to broadcast the CBC English and native language Northern Radio Service presently under development to be received via the Canadian communications satellite as follows:

Technical data:

Fort George, Quebec

Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts

Nouveau Comptoir, Quebec

Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts

Fort Rupert, Quebec

Frequency: 105.1 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts

FORT GEORGE, QUEBEC—750252900
NOUVEAU COMPTOIR, QUEBEC—750250300
FORT RUPERT, QUEBEC—750248700

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations to broadcast the CBC French and native language Northern Radio Service presently under development to be received via the Canadian communications satellite as follows:

Technical Data:

Fort George, Quebec

Frequency: 103.5 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts

de nouveaux moyens d'émissions auront été complétés. Par la suite, le canal 9 pourra servir à une deuxième station de langue française qui desservira la région de la Baie des Chaleurs et le nord-est du Nouveau-Brunswick.

A la suite de ses propres enquêtes et des représentations effectuées lors d'audiences publiques au cours desquelles les difficultés de service de télévision du nord-est du Nouveau-Brunswick ont été étudiées, le Conseil est d'avis que l'utilisation par les téléspectateurs d'un dispositif d'antenne inadéquat ou défectueux est la cause de certaines difficultés de réception. En conséquence, le Conseil s'attend à ce que lors du début des opérations des nouvelles installations de transmission autorisées par la présente décision ainsi que par la décision CRTC 75-287, Moncton Broadcasting Limited et New Brunswick Broadcasting Co. Limited mènent ensemble une campagne dans les régions à desservir afin d'informer le public quant à l'utilisation adéquate des antennes de réception de télévision.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-289

FORT GEORGE (QUÉBEC)—750253700
NOUVEAU-COMPTOIR (QUÉBEC)—750251100
FORT RUPERT (QUÉBEC)—750249500

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour diffuser le service radiophonique du Nord en langues anglaise et indigène de la Société Radio-Canada, actuellement en voie d'élaboration et dont la réception sera assurée au moyen du satellite de communications canadien comme suit:

Données techniques:

Fort George (Québec)

Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts

Nouveau-Comptoir (Québec)

Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts

Fort Rupert (Québec)

Fréquence: 105.1 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts

FORT GEORGE (QUÉBEC)—750252900
NOUVEAU COMPTOIR (QUÉBEC)—750250300
FORT RUPERT (QUÉBEC)—750248700

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour diffuser le service radiophonique du Nord en langues française et indigène de la Société Radio-Canada, actuellement en voie d'élaboration et dont la réception sera assurée au moyen du satellite de communications canadien comme suit:

Données techniques:

Fort George (Québec)

Fréquence: 103.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts

Nouveau Comptoir, Quebec
Frequency: 103.5 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts

Fort Rupert, Quebec
Frequency: 103.5 MHz
Effective Radiated Power: 55 watts
Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The Commission understands that the above communities may be interested at a future date in obtaining access to the local CBC radio transmitter to broadcast local programming. The Canadian Broadcasting Corporation has informed the Commission that it is prepared to deal with requests for access to its radio transmitters in isolated communities by incorporated broadcasting associations which are representative of the entire community, and which are prepared to enter into an agreement with the CBC under the terms of its community broadcasting policy.

Decision CRTC 75-290

FORT RUPERT, QUEBEC—750418600
NOUVEAU COMPTOIR, QUEBEC—750419400

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to broadcast CBC French and English language programming received via the Canadian communications satellite, as follows:

Technical data:

Fort Rupert, Quebec
Channel: 9
Effective Radiated Power: 5.7 watts
Nouveau Comptoir, Quebec
Channel: 9
Effective Radiated Power: 5.7 watts
Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission expects the CBC to consult with the Grand Council of the Crees (of Quebec) to determine a formula for providing a satisfactory balance of programs in the English and French languages.

Further, the Commission expects the CBC to make every effort to provide relevant northern programming on these stations as soon as possible.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-291

SOREL and TRACY, QUEBEC—741007900

Sorel-O-Vision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sorel and Tracy, Quebec as follows:

Nouveau-Comptoir (Quebec)
Fréquence: 103.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts

Fort Rupert (Quebec)
Fréquence: 103.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 55 watts
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil a été informé du fait que les communautés susmentionnées seraient intéressées, à une date ultérieure, à avoir accès à l'émetteur radiophonique local de la Société Radio-Canada afin de diffuser de la programmation locale. La Société Radio-Canada a fait savoir au Conseil qu'elle était disposée à étudier les demandes visant l'accès à ses émetteurs radiophoniques situés dans des localités éloignées, demandes provenant d'associations de radiodiffusion dûment constituées représentant l'ensemble de la communauté et qui seraient prêtes à conclure une entente avec la Société Radio-Canada conformément à la politique de radiodiffusion communautaire de cette dernière.

Décision CRTC 75-290

FORT RUPERT (QUÉBEC)—750418600
NOUVEAU-COMPTOIR (QUÉBEC)—750419400

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour diffuser la programmation en langues française et anglaise de la Société Radio-Canada dont la réception sera assurée au moyen du satellite de communications canadien comme suit:

Données techniques:

Fort Rupert (Quebec)
Canal: 9
Puissance apparente rayonnée: 5.7 watts
Nouveau-Comptoir (Quebec)
Canal: 9
Puissance apparente rayonnée: 5.7 watts
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada consulte le grand Conseil des Cris du Québec afin d'arriver à une formule pour offrir une proportion satisfaisante d'émissions en langues française et anglaise.

En outre, le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada s'emploie activement à offrir, dès que possible, des émissions qui s'adressent tout particulièrement aux habitants du Nord canadien.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-291

SOREL et TRACY (QUÉBEC)—741007900

Sorel-O-Vision Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Sorel et Tracy (Québec) afin de:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec on channel 8 and CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

To change the distribution channel of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, local programming and CKVL-FM Verdun, Quebec.

To change its fee structure as follows:

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$12.50	\$14.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 5.00	\$ 5.50

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal on channel 8 is *APPROVED*. However, the Commission does not consider that CIVM-TV should be distributed on a shared basis and requires the licensee to advise it of the channel on which it proposes to distribute CKSH-TV Sherbrooke.

The proposed changes in channel distribution and fee structure are *APPROVED*.

Decision CRTC 75-292

ST. HYACINTHE, QUEBEC—750303000

Radio St. Hyacinthe Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for St. Hyacinthe, Quebec as follows:

Service on Mid-band

To delete the reception and distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine.

To add the reception and distribution of WEZF-TV Burlington, Vermont.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-293

COBOURG, ONTARIO—741171300

Northumberland Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Cobourg, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

At the public hearing, the licensee made reference to its plans for developing local community programming. The Commission will expect the licensee to submit an application within the next year for the distribution of community programming.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8 et de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

Changer le canal de distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec), programmation locale de CKVL-FM Verdun (Québec).

Changer sa structure tarifaire comme suit:

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
<i>Abonnements</i>		
individuels	\$12.50	\$14.00
<i>Tarif mensuel</i>		
<i>Abonnements</i>		
individuels	\$ 5.00	\$ 5.50

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de recevoir et de diffuser les émissions de CIVM-TV Montréal au canal 8 est *APPROUVÉE*. Le Conseil cependant est d'avis que les émissions de CIVM-TV devraient être diffusées à temps partiel et exige que le titulaire l'informe du canal qu'il se propose d'utiliser pour diffuser les émissions de CKSH-TV Sherbrooke.

Les projets en vue de changer de canaux de distribution et de modifier la structure tarifaire sont *APPROUVÉS*.

Décision CRTC 75-292

SAINT-HYACINTHE (QUÉBEC)—750303000

Radio St-Hyacinthe Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Hyacinthe (Québec) afin de:

Service dans la bande moyenne

Supprimer la réception et la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine).

Ajouter la réception et la distribution de WEZF-TV Burlington (Vermont).

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975

Décision CRTC 75-293

COBOURG (ONTARIO)—741171300

Northumberland Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Cobourg (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence a fait mention de ses projets en vue d'établir de la programmation communautaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire soumette une demande au cours de l'année prochaine en vue de diffuser de la programmation communautaire.

It will be a condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-294

CALGARY, ALBERTA—740078100

Calgary Cable T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Calgary, Alberta as follows:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of KHQ-TV Spokane, Washington and CBRT Calgary, Alberta and to make channel conversion changes.

FM Service

To add the reception and distribution of CBR-FM Calgary, Alberta.

CALGARY, ALBERTA—740145800

Community Antenna Television Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Calgary, Alberta as follows:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of KHQ-TV Spokane, Washington and CBRT Calgary, Alberta and to make channel conversion changes.

FM Service

To add the reception and distribution of CBR-FM Calgary, Alberta.

Decision: *APPROVED IN PART*

The parts of the applications proposing to carry CBRT Calgary, Alberta and to make channel conversion changes are *APPROVED*.

The reception of CBR-FM Calgary, Alberta and its distribution on the FM Band is *APPROVED*.

Both licensees have requested permission to add the distribution of KHQ-TV, the NBC affiliate, to the U.S. television stations already approved for distribution, namely KLXY-TV (CBS) and KREM-TV (ABC) and the public broadcasting station, KSPS-TV. The applications and the oral presentations by the licensees at the public hearing indicate that, in order to carry KHQ-TV, they would prefer to discontinue the carriage of KSPS-TV by microwave and would start distributing it by a tape and delay method. They did, however, agree to continue with the carriage of KSPS-TV by microwave should the Commission so require.

The Commission does not agree that KSPS-TV should be taken off the microwave system and introduced on cable by videotape recording. The experience of the Commission with such facilities indicates that there would probably be complaints as to the scheduling, technical quality, as well as problems relating to this method of distribution of copyright material. The Commission considers that the PBS service is providing a program choice different from that pro-

Cette licence comportera la condition que le titulaire possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-294

CALGARY (ALBERTA)—740078100

Calgary Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Calgary (Alberta) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de KHQ-TV Spokane (Washington) et de CBRT Calgary (Alberta) et effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CBR-FM Calgary (Alberta).

CALGARY (ALBERTA)—740145800

Community Antenna Television Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Calgary (Alberta) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de KHQ-TV Spokane (Washington) et de CBRT Calgary (Alberta) et effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CBR-FM Calgary (Alberta).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Les parties des demandes en vue de distribuer les émissions de CBRT Calgary (Alberta) et d'effectuer des conversions de canaux sont *APPROUVÉES*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution dans la bande MF de CBR-FM Calgary (Alberta).

Les deux titulaires de licence ont demandé l'autorisation d'ajouter la distribution de KHQ-TV, station affiliée au réseau NBC, à celle des stations américaines dont la distribution est déjà approuvée, à savoir KLXY-TV (CBS), KREM-TV (ABC) et KSPS-TV (PBS). Les demandes ainsi que les exposés des titulaires lors de l'audience publique indiquent que dans le but de distribuer KHQ-TV, ils préféreraient abandonner la distribution par micro-ondes de KSPS-TV et opteraient pour une nouvelle méthode de distribution qui consisterait à distribuer ces émissions pré-enregistrées en différé. Les titulaires se sont toutefois déclarés prêts à poursuivre la distribution de KSPS-TV par micro-ondes si le Conseil l'exigeait.

Le Conseil estime que les émissions de KSPS-TV ne devraient pas cesser d'être retransmises par réseau hertzien au profit d'une distribution par câble d'émissions enregistrées sur bandes magnétoscopiques. D'après l'expérience du Conseil, ces installations susciteraient probablement des plaintes quant aux horaires et à la qualité technique ainsi que des problèmes quant à cette méthode de diffusion d'émissions dont les droits sont réservés. Le Conseil est

vided by the two U.S. commercial stations, and should, therefore, be retained in its present status.

Recently the Commission licensed additional broadcasting services for the Calgary area. It approved a new CBC broadcasting station, CBRT, and approved the resulting request by CFAC-TV to disaffiliate from the CBC network and become an independent station in Calgary. Calgary, like Edmonton, will then be served by a CBC station, an independent station, and a CTV affiliate (CFCN-TV). These changes are to come about in September 1975.

It is probable that the prime time programming which would be provided by KHQ-TV to the Calgary area by its carriage on the cable television broadcasting undertakings would be available to a great extent through the Canadian broadcasting stations.

In addition, the Commission considers that CFAC-TV should have a reasonable opportunity to make the transition from CBC affiliate to independent status without the introduction of additional competition and, therefore, *DEFERS* the carriage of KHQ-TV until it has had an opportunity to assess the effect of the introduction of CBRT on both CFAC-TV and CFCN-TV.

The Commission notes that both licensees are now distributing Student Radio programming on channels 268 and 4 and propose a change in distribution from channel 4 to 2. The Commission *DEFERS* this proposed change in distribution.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-295

SAINT-JÉRÔME, QUEBEC—750047300

Radio Laurentides Inc.

Application to amend the broadcasting licence of CJEN Saint-Jérôme, Quebec to authorize it to broadcast simultaneously at Saint-Jérôme and at Lachute, Quebec the programs of station CJLA Lachute, Quebec.

Decision: *DENIED*

The Commission considers that it would not be in the public interest to approve this application which would in effect and for all practical purposes, change a local radio station which has been in operation for a number of years to a re-broadcaster of the new Lachute radio station. The Commission considers that the Saint-Jérôme radio station can and must play an important social role in its licensed area, particularly through its information services and through its presence in the community. In order to fulfill this role, a local radio station must be able to count on the active support of the community it serves. As with other similar regions the area served by CJEN has the financial resources needed to support such a service.

The Commission expects the licensee to re-establish service, as soon as possible, in accordance with the conditions set forth in its licence and in Decisions CRTC 74-27 and CRTC 72-84 of February 28, 1974 and March 28, 1972 respectively.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

d'avis que le service PBS permet de diversifier la programmation offerte par les deux stations commerciales américaines et qu'il devrait garder son rôle actuel.

Dernièrement, le Conseil a autorisé des services de radio-diffusion supplémentaires dans la région de Calgary. Il a approuvé la mise en service de CBRT qui est une nouvelle station de Radio-Canada, et a approuvé la demande de la station CFAC-TV en vue de se désaffilier du réseau de la Société Radio-Canada et de devenir indépendante. Calgary, tout comme Edmonton, sera donc desservie par une station de la Société Radio-Canada, une station indépendante et une station affiliée à CTV (CFCN-TV). Ces changements s'effectueront en septembre 1975.

Vu la distribution de KHQ-TV dans la région de Calgary par les entreprises de radiodiffusion de télévision par câble, il est probable que les émissions de KHQ-TV qui passent aux heures de grande écoute seront dans une large mesure diffusées par les stations canadiennes de radiodiffusion.

En outre, le Conseil estime que CFAC-TV devrait avoir une bonne occasion de passer de sa position de station affiliée à Radio-Canada à celle de station indépendante sans autre concurrence et par conséquent *DIFFÈRE* sa décision concernant la distribution de KHQ-TV tant qu'il n'aura pas eu la possibilité d'évaluer les conséquences de la mise en service de CBRT sur CFAC-TV et sur CFCN-TV.

Le Conseil remarque que les deux titulaires diffusent actuellement de la programmation de radio étudiante aux canaux 268 et 4 et se proposent d'utiliser comme canal de distribution le 2 au lieu du 4. Le Conseil *DIFFÈRE* ce changement de canal de distribution projeté.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-295

SAINT-JÉRÔME (QUÉBEC)—750047300

Radio Laurentides Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CJEN Saint-Jérôme (Québec) afin de diffuser simultanément à Saint-Jérôme et à Lachute les émissions de la station CJLA Lachute (Québec).

Décision: *REFUSÉ*

Le Conseil est d'avis qu'il serait contraire à l'intérêt public d'accéder à cette demande qui aurait comme effet, à toute fin pratique, de convertir une station locale de radio qui existe depuis bon nombre d'années en une station réémettrice de la nouvelle station de Lachute. Le Conseil croit que la station de radio de Saint-Jérôme peut et doit jouer un rôle social important dans la région desservie, notamment par ses services d'information et par sa présence dans le milieu. Pour qu'une station locale puisse jouer son rôle social elle doit cependant pouvoir compter sur l'appui concret de la population de la région qu'elle dessert. Le Conseil croit qu'à l'instar d'autres régions semblables, la région desservie par CJEN possède les ressources économiques nécessaires pour soutenir un service local de radio.

Le détenteur de la licence doit donc rétablir le service dans les meilleurs délais aux conditions énoncées dans sa licence et dans les décisions CRTC 74-27 du 28 février 1974 et CRTC 72-84 du 28 mars 1972.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-296

QUESNEL, BRITISH COLUMBIA—741080600

Cariboo Broadcasters Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CKCQ Quesnel, British Columbia, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>	
Frequency:	570 kHz	920 kHz	
Day-time power:	1,000 watts	10,000 watts	
Antenna:	Directional	Directional	required for night-time only

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-297

WILLIAMS LAKE, BRITISH COLUMBIA—741081400

Cariboo Broadcasters Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CKWL Williams Lake, British Columbia as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency:	920 kHz	570 kHz
Antenna:	Directional re-quired for night-time only	Directional

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-298

100 MILE HOUSE, BRITISH COLUMBIA—741082200

Cariboo Broadcasters Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CKBX 100 Mile House, British Columbia.

—to increase its day-time power from 250 watts to 1,000 watts

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 15, 1975:

Decision CRTC 75-299

BURNS LAKE, BRITISH COLUMBIA—740656400

CFBV Ltd.

Application to amend its AM broadcasting licence for CFLD Burns Lake, British Columbia, to change its antenna site.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 16, 1975:

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-296

QUESNEL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741080600

Cariboo Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKCQ Quesnel (Colombie-Britannique) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	570 kHz	920 kHz
Puissance de jour:	1,000 watts	10,000 watts
Antenne:	Directionnelle	Directionnelle la nuit seulement

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-297

WILLIAMS LAKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741081400

Cariboo Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKWL Williams Lake (Colombie-Britannique) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	920 kHz	570 kHz
Antenne:	Directionnelle la nuit seulement	Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-298

100 MILE HOUSE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741082200

Cariboo Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKBX 100 Mile House (Colombie-Britannique) afin de:

—porter la puissance de jour de 250 à 1,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 juillet 1975:

Décision CRTC 75-299

BURNS LAKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740656400

CFBV Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion MA qui couvre Burns Lake (Colombie-Britannique) afin de déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juillet 1975:

Decision CRTC 75-300

TERRACE, BRITISH COLUMBIA—750466500
KITIMAT, BRITISH COLUMBIA—750464000
PRINCE RUPERT, BRITISH COLUMBIA—750465700

Skeena Broadcasters Ltd.

Applications to amend its cable television broadcasting licence for Terrace, Kitimat and Prince Rupert, British Columbia:

—to decrease its monthly fee from \$8.50 to \$6.50 plus microwave costs.

—to change feed from CHAN-TV Vancouver to CIFG-TV Prince George via microwave.

—to receive a non-Canadian commercial station and a non-Canadian non-commercial station available through the British Columbia microwave consortium.

—to delete movies from channel 13.

Decision: *APPROVED*

The change in feed from CHAN-TV Vancouver to CIFG-TV Prince George via microwave will enable the licensee to distribute a better quality of CTV service on its cable television undertaking.

The licensee will be required to file a copy of any agreement, with respect to microwave with the Department of Communications for approval and with the Commission.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 16, 1975:

Decision CRTC 75-301

TERRACE, BRITISH COLUMBIA—750089500
PRINCE RUPERT, BRITISH COLUMBIA—750088700
KITIMAT, BRITISH COLUMBIA—750090300

Skeena Broadcasters Ltd.

Applications for renewal of its broadcasting licences for the cable television undertakings serving Terrace, Prince Rupert and Kitimat, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 17, 1975:

Decision CRTC 75-302

YARMOUTH, NOVA SCOTIA—750409500

Yarcom Cable T.V. Limited

Application to transfer 1500 common shares (30%) from Mr. Gordon G. Price to Peter Goddard, M.D.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Décision CRTC 75-300

TERRACE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750466500
KITIMAT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750464000
PRINCE RUPERT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750465700

Skeena Broadcasters Ltd.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Terrace, Kitimat et Prince Rupert (Colombie-Britannique), afin de:

—réduire le tarif mensuel de \$8.50 à \$6.50 plus le coût de micro-ondes.

—changer la source d'alimentation de CHAN-TV Vancouver à CIFG-TV Prince George par micro-ondes.

—recevoir une station commerciale non canadienne et une station non commerciale non canadienne par l'entremise du consortium micro-ondes de la Colombie-Britannique.

—supprimer les films au canal 13.

Décision: *APPROUVÉ*

Le changement de source de programmation de CHAN-TV Vancouver à CIFG-TV Prince George par micro-ondes permettra à l'entreprise de télévision par câble du titulaire de diffuser un service CTV de meilleure qualité.

Une copie de tout accord relatif à l'utilisation de micro-ondes devra être soumise à l'approbation du ministère des Communications et déposée au Conseil.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 16 juillet 1975:

Décision CRTC 75-301

TERRACE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750089500
PRINCE RUPERT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750088700
KITIMAT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750090300

Skeena Broadcasters Ltd.

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant Terrace, Prince Rupert et Kitimat (C.-B.), qui expirent le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle les licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 17 juillet 1975:

Décision CRTC 75-302

YARMOUTH (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750409500

Yarcom Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de transférer 1500 actions ordinaires (30%) de M. Gordon G. Price au docteur Peter Goddard.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, July 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 17, 1975:

Decision CRTC 75-303

LANGFORD and SOOKE, BRITISH COLUMBIA—741067300

Urban Cablevision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Langford and Sooke, British Columbia, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein.

The licensee demonstrated to the satisfaction of the Commission its ability to improve and upgrade the technical quality of its cable television broadcasting undertaking. However, a number of intervenors, speaking either as individuals or representing certain associations, filed interventions and in some cases appeared at the public hearing to express their concern that there was no opportunity for local programming, separate from the programming of Victoria Cablevision Limited presently utilized by the licensee. In such circumstances, therefore, individuals or local community groups have no opportunity for direct access to the community channel.

In its Decision CRTC 72-333, approving the carriage of a local origination channel, the Commission stated:

"The Commission expects the licensee to make provision for carrying local programming, separate from the programming of Victoria Cablevision Limited in order to serve the special needs of the licensee's subscribers. Community groups should also have access to the local origination channel to produce community programming."

The licensee must now take active steps to provide a studio and sufficient equipment and to encourage the production of local community programs for distribution on the community channel. The Commission will wish to review the progress of the licensee in this regard and therefore renews the licence for a period of eighteen months, expiring March 31, 1977.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 18, 1975:

Decision CRTC 75-304

At the public hearing in Vancouver commencing April 22, 1975, the Commission heard the following applications to provide a third English language television service to the City of Vancouver:

CHANNEL SEVENTYNINE LIMITED (750067100)
TEN TELEVISION LIMITED (750072100)
PACIFIC RIM BROADCASTING LIMITED (750065500)
WESTERN APPROACHES LIMITED (750069700) (750068900)

Each of the applicants applied for a VHF frequency, Channel 10, except Channel SeventyNine which applied for a UHF frequency, Channel 26. Western Approaches Limited applied alternatively for Channel 10 or Channel 26.

Ottawa, le 17 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 17 juillet 1975:

Décision CRTC 75-303

LANGFORD et SOOKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741067300

Urban Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Langford et Sooke (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le titulaire de licence a démontré à la satisfaction du Conseil qu'il était en mesure d'améliorer et de relever la qualité technique de son entreprise de télévision par câble. Cependant, un certain nombre d'intervenants, s'exprimant soit à titre d'individus, soit à titre de représentants de certaines associations, ont déposé des interventions et dans certains cas se sont présentés à l'audience publique afin d'exprimer leur préoccupation du fait qu'il n'y avait pas de possibilités de programmation locale, en dehors de la programmation de Victoria Cablevision Limited dont le titulaire de licence se sert actuellement. Par conséquent, les résidents ou les groupes communautaires n'ont aucune occasion d'accéder directement au canal communautaire.

Dans la Décision CRTC 72-333, approuvant la distribution d'un canal réservé aux émissions d'origine locale, le Conseil déclarait:

«Le Conseil attend du titulaire de la licence qu'il prenne des mesures pour distribuer des émissions au canal local, différentes de celles de Victoria Cablevision Ltd., afin de mieux répondre aux besoins spécifiques de ses abonnés. Les groupes communautaires devraient également avoir accès au canal local pour réaliser des émissions communautaires.»

Le titulaire doit maintenant prendre des mesures en vue de fournir un studio et un équipement suffisant et de favoriser la réalisation d'émissions communautaires qui seront distribuées au canal communautaire. Le Conseil examinera les progrès du titulaire à cet égard et renouvelle en conséquence la licence pour une période de dix-huit mois, expirant le 31 mars 1977.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 18 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 18 juillet 1975:

Décision CRTC 75-304

Lors de l'audience publique qui s'est ouverte à Vancouver le 22 avril 1975, le Conseil a étudié les demandes suivantes en vue de fournir un troisième service de langue anglaise à la ville de Vancouver:

CHANNEL SEVENTYNINE LIMITED (750067100)
TEN TELEVISION LIMITED (750072100)
PACIFIC RIM BROADCASTING LIMITED (750065500)
WESTERN APPROACHES LIMITED (750069700) (750068900)

Chaque requérant a demandé l'autorisation de diffuser au canal 10 dans la bande VHF, sauf Channel SeventyNine Limited qui a opté pour le canal 26 dans la bande UHF et Western Approaches Limited proposant soit le canal 10 soit le canal 26.

The Commission *APPROVES* the application by *Western Approaches Limited* for a television station transmitting on Channel 26 and issues a television broadcasting licence expiring March 31, 1979 subject to the conditions to be specified therein. The other applications listed above are denied.

In its decision of August 10, 1973 (CRTC 73-398), the Commission denied three applications for television service in Vancouver and stated in part:

"Vancouver is a large and growing city with an assured potential in the cultural, educational and entertainment fields. As a seaport providing access to the Pacific it is also destined to be not only a major industrial and distribution centre, but also a meeting place where new energies and ideas can develop.

In these circumstances the CRTC has decided that the three applications for the use of Channel 10 in Vancouver do not adequately reflect the potential of a rapidly growing city with the unique cultural possibilities inherent in its location and people. They fail to broaden the television services already provided so as to give greater scope to the interests, views and concerns of people living in the Vancouver area. Insufficient attention was also paid to countering the often-expressed opinion that the views of people living in the area are not now being adequately represented either in the area or to the rest of Canada . . .

The Commission is convinced that there is a potential for a licensee to provide valuable cultural, educational and entertainment programming on a third Canadian English language television service in the Vancouver area but that this potential was not sufficiently recognized or developed in the applications heard at the Vancouver hearing."

After a careful appraisal of the applications and study of all the views presented by numerous intervenors, the Commission has concluded that the application of *Western Approaches Limited* on Channel 26 offers the most realistic and best possibilities of achieving these objectives without threatening to undermine the services provided by the present licensees in the Vancouver area.

At the public hearing, the applicant's representatives stressed that their program priorities would be based on the needs of the Vancouver audience. An innovative and flexible approach in coverage of local events and in encouraging community access to the new station would provide alternative viewing to what is now available on commercial television channels in the city.

The Commission notes that the applicant's principals include persons with extensive experience in program production and expects that programs produced for the new Vancouver station will be of interest to viewers in other parts of Canada. The Commission expects that the applicant will make full use of its professional experience to develop its own concepts of programming and the particular potential of UHF broadcasting.

The Commission, according to its usual practice, has attributed particular importance to the strong local ownership character of this application and has noted that while the ownership of the applicant company is relatively widespread, it is primarily based in the Vancouver area. In considering the application, the Commission has also taken into account the fact that the founding group of shareholders, including experienced broadcasters, will control and manage the company.

At the public hearing a representative of the CBC expressed the Corporation's wish to use Channel 26 at Vancouver to provide the French language national television service and pointed out that there are other equally suitable UHF channels

Le Conseil *APPROUVE* la demande de la *Western Approaches Limited* en vue d'exploiter une station de télévision au canal 26 et accorde au requérant une licence de radiodiffusion expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes susmentionnées sont rejetées.

Dans sa décision du 10 août 1973 (CRTC 73-398), le Conseil rejetait en ces termes trois demandes prévoyant la diffusion d'émissions à Vancouver:

«Vancouver est une ville importante en pleine croissance, dont le développement dans le domaine du divertissement, des activités culturelles et éducatives est assuré. En qualité de port de mer sur le Pacifique sa vocation n'est pas uniquement celle d'un important centre industriel et de distribution mais aussi un carrefour où peuvent se développer des ressources et des idées nouvelles.

Dans ces circonstances, le CRTC a décidé que les trois demandes en vue d'utiliser le canal 10 à Vancouver ne reflètent pas suffisamment le potentiel que renferme une ville en rapide expansion, dont la situation géographique et la population lui confèrent des possibilités culturelles uniques. Elles ne parviennent pas à élargir l'éventail des services actuels d'émissions télédiffusées de façon à donner une plus grande importance aux intérêts, aux vues et aux préoccupations de la population de la région de Vancouver. D'autre part, on ne s'est pas suffisamment appliqué à prendre la contrepartie de l'opinion souvent exprimée que les vues de la population de la région ne sont pas rapportées de façon adéquate, tant dans la région que dans le reste du Canada . . .

Le Conseil est convaincu qu'un titulaire de licence, au moyen d'un troisième service canadien de télévision de langue anglaise dans la région de Vancouver, peut offrir des émissions de divertissement, à caractère culturel et éducatif qui soient valables, mais que ce potentiel n'a pas été suffisamment reconnu ou élaboré dans les demandes entendues à l'audience de Vancouver.»

Après avoir étudié soigneusement les demandes et tous les points de vue émis par de nombreux intervenants, le Conseil a conclu que la demande de *Western Approaches Limited* au canal 26 comportait les meilleurs atouts pour réaliser ces objectifs sans menacer l'existence des stations actuelles situées dans la région de Vancouver.

Au cours de l'audience publique, les représentants du requérant ont fait valoir que les émissions de la station tiendraient compte avant tout des besoins des téléspectateurs de Vancouver. Une façon nouvelle et plus souple de couvrir les événements locaux et d'encourager le public à participer aux émissions de la nouvelle station permettrait aux téléspectateurs de voir des émissions différentes de celles actuellement offertes par les autres stations de télévision commerciale de la ville.

Le Conseil note que certains des responsables de *Western Approaches Limited* ont une expérience considérable dans la réalisation d'émissions et s'attend à ce que la programmation produite pour la nouvelle station de Vancouver intéresse également les autres téléspectateurs canadiens. Le Conseil s'attend à ce que le requérant tire pleinement parti de ses connaissances professionnelles pour mettre à l'œuvre sa propre conception de la programmation et exploiter le potentiel particulier de la radiodiffusion UHF.

Conformément à sa politique habituelle, le Conseil a accordé une importance particulière au fait que la propriété de *Western Approaches Limited* soit en grande partie locale et a noté que bien que la propriété du requérant soit relativement dispersée, les actionnaires résident essentiellement dans la région de Vancouver. Lors de l'étude de la demande, le Conseil a tenu compte du fait que les actionnaires ayant constitué cette entreprise, qui comprennent un groupe de radiodiffuseurs expérimentés, contrôleront et administreront l'entreprise.

Au cours de l'audience, un représentant de la Société Radio-Canada a signalé que la Société souhaitait utiliser le canal 26 à Vancouver pour diffuser le service national de télévision en langue française et a fait remarquer qu'il y avait d'autres

available for use in this area which would provide comparable coverage. It was also indicated that the CBC would pay to either of the applicants for Channel 26 their expenses arising out of a change to another UHF channel. Having regard to the number of available UHF channels in this area, the Commission expects that Western Approaches Limited and the CBC will work out a mutually satisfactory solution of this matter.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 18, 1975:

Decision CRTC 75-305

WINDSOR, ONTARIO—750340200

Canadian Broadcasting Corporation

Application:

- (a) to acquire the assets of station CKLW-TV Windsor, Ontario, from St. Clair River Broadcasting Limited; and
- (b) for a broadcasting licence to continue the operation of station CKLW-TV Windsor, Ontario. The programming of the station would change on September 1, 1975 from a combined CBC and CTV program package to a CBC program package.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to the conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to St. Clair River Broadcasting Limited. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission considers that the acquisition of the assets of CKLW-TV by the CBC will prove beneficial to its Canadian viewers in Essex, Kent and Lambton counties and notes that the new licensee will provide the full Canadian service of the CBC English Network.

At the Public Hearing held in Hamilton, Ontario on May 8, 1975, considerable concern was expressed by the Commission about the solicitation of advertising in the Detroit, Michigan area. The Commission reminds the licensee that its obligation is to serve the people of Canada in the Windsor area and that it should eliminate any practices that might interfere in any way with this obligation.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 18, 1975

The Canadian Radio Television Commission announces the following decision effective July 18, 1975:

Decision CRTC 75-306

QUEBEC, QUE.—741011100

The Goodwill Broadcasters of Quebec Inc.

Application to transfer 6,000 common shares and 12,476 preferred shares, being all the issued common and preferred shares, from present shareholders to Deljean Inc.

Decision: *DENIED*

In its public announcement of March 29, 1974 regarding the renewal of the licence for CFOM Quebec City, the Com-

canaux UHF disponibles tout aussi compatibles pour la région et qui permettraient de desservir un nombre équivalent de personnes. Radio-Canada était également disposée à rembourser les frais de l'un ou l'autre des requérants pour le passage à un canal UHF autre que le 26. Étant donné le nombre de canaux UHF disponibles dans cette région, le Conseil souhaite que Western Approaches Limited et Radio-Canada parviennent à s'entendre sur ce point.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 18 juillet 1975:

Décision CRTC 75-305

WINDSOR (ONTARIO)—750340200

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de:

- a) acquérir l'actif de la station CKLW-TV Windsor (Ontario) de St. Clair River Broadcasting Limited et;
- b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de la station CKLW-TV Windsor (Ontario). A compter du 1^{er} septembre 1975, la programmation de la station changerait d'un ensemble d'émissions de Radio-Canada et de CTV combinées en un ensemble d'émissions de Radio-Canada.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à St. Clair River Broadcasting Limited. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil est d'avis que l'acquisition de l'actif de CKLW-TV par la Société Radio-Canada profitera aux téléspectateurs canadiens dans les comtés de Essex, Kent et Lambton et note que le nouveau titulaire de licence offrira tout le service canadien du réseau de langue anglaise de la Société Radio-Canada.

Lors de l'audience publique tenue le 8 mai 1975 à Hamilton (Ontario), le Conseil s'est montré vivement préoccupé par l'intention de la Société de solliciter de la publicité dans la région de Detroit-Michigan. Le Conseil rappelle au titulaire que son devoir consiste à desservir la population canadienne de la région de Windsor et qu'il devrait éliminer toute pratique qui s'y opposerait.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 18 juillet 1975:

Décision CRTC 75-306

QUÉBEC (QUÉ.)—741011100

The Goodwill Broadcasters of Quebec Inc.

Demande présentée en vue de transférer 6,000 actions ordinaires et 12,476 actions privilégiées, soit toutes les actions émises et en circulation, des détenteurs actuels à Deljean Inc.

Décision: *REFUSÉ*

Dans son avis public du 29 mars 1974 concernant le renouvellement de la licence de CFOM Québec, le Conseil a indi-

mission noted its concern with respect to the station's programming, and stated that it expected the licensee "to provide, in cooperation with the CBC, more of the national service to its licensed area by, as a minimum, fulfilling the reserved time requirements which the CBC expects of its affiliates". Currently the CBC reserved time requirement is 25 hours per week. This constitutes a minimum which the Commission expects to be increased in the case of CFOM Quebec City over the next few years in line with its public announcement of March 31, 1974, regarding the renewal of the Corporation's licences.

At the May 27, 1975 public hearing, Deljean Inc. expressed its intention to broadcast not more than 24.6 hours of CBC programming per week if it became the licensee. In view of the fact that CFOM is the only English language radio station in the area, the Commission finds this unacceptable. In the Commission's view this station should strive to carry more CBC programming than the current 25 hours which constitutes a minimum.

The licensee is reminded that it must file with the Commission a copy of the affiliation agreement it must execute with the CBC.

At the May 27, 1975 public hearing, Deljean Inc. also stated that it would continue the programming of CFOM in the same style as the programming the present licensee adopted for its station. In its Decision CRTC 74-59 dated March 29, 1974, the Commission clearly stated that "it is not satisfied that the programming provided by the licensee has fulfilled the programming commitments made by it", and that it expected CFOM "to provide, both in its verbal and musical components, a balanced programming service for all segments of the English speaking community in its licensed area". Accordingly, the Deljean Inc. proposal is unacceptable in this respect also.

The Commission has recognized in its Decision CRTC 74-59 that the licensee for CFOM had encountered economic problems in providing the only English language radio service to the area. At the May 27, 1975 public hearing the Commission was made aware of the Corporation's intention to file with the Commission before the end of the year an application for a CBC owned and operated station to serve the English speaking population of the Quebec City area. The economic problems of CFOM would become insurmountable if the CBC were to introduce its own station thus further reducing the proper audience base of CFOM. These considerations should be taken into account by the CBC before applying for another English language radio station in Quebec City. The Commission is of the opinion that if the English speaking population of Quebec City can support only one radio service then it should be the national service either through a CBC affiliated station or through a CBC owned-and-operated station.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 21, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 21, 1975:

Decision CRTC 75-307

MEDICINE HAT, ALTA.—750398000

Alberta Educational Communications Corporation

Application for a broadcasting licence for an English language FM radio station at Medicine Hat, Alberta, to

qué qu'il s'inquiétait de la qualité de la programmation de cette station et a indiqué au titulaire de la licence qu'il devait «fournir, en collaboration avec Radio-Canada, une plus grande partie du service national à son territoire autorisé, en observant au moins la durée du temps d'antenne réservé que Radio-Canada exige de ses stations affiliées». Le temps d'antenne réservé de la Société est actuellement de 25 heures par semaine. Ceci constitue un minimum qui, de l'avis du Conseil doit être augmenté dans le cas de CFOM Québec au cours des prochaines années conformément à son avis public du 31 mars 1974 concernant le renouvellement des licences de la Société.

Lors de l'audience publique du 27 mai 1975, les représentants de la Deljean Inc., ont déclaré que si celle-ci devenait titulaire de licence, le temps d'antenne réservé aux émissions de Radio-Canada ne dépasserait pas 24.6 heures par semaine. Étant donné que CFOM est la seule station de langue anglaise dans la région le Conseil estime que cette proposition est inacceptable. Le Conseil croit que cette station devrait tendre à réserver à la programmation de Radio-Canada plus que le minimum actuellement en vigueur de 25 heures par semaine.

Le Conseil rappelle au titulaire qu'il doit déposer au Conseil une copie du contrat d'affiliation qu'il doit passer avec la Société Radio-Canada.

Lors de l'audience publique du 27 mai 1975 les représentants de la Deljean Inc., ont de plus déclaré que la station CFOM continuerait à diffuser le même genre de programmation que le présent titulaire a établi pour sa station. Dans sa décision CRTC 74-59 en date du 29 mars 1974, le Conseil déclarait qu'il n'est pas satisfait de la programmation offerte par le titulaire de licence compte tenu des promesses qu'il avait faites à ce sujet et qu'il s'attendait à voir CFOM «offrir, dans les parties verbales aussi bien que musicales, un service de programmation basé sur les besoins de tous les groupes qui composent la communauté de langue anglaise de son territoire autorisé». Dans ces circonstances la proposition de la Deljean Inc., est inacceptable sous ce rapport également.

Dans sa décision CRTC 74-59 le Conseil a reconnu que le titulaire de la licence de CFOM avait fait face à des difficultés économiques en fournissant le seul service de radio de langue anglaise dans la région. Au cours de l'audience publique du 27 mai 1975 le Conseil a été informé de l'intention de Radio-Canada de présenter une demande avant la fin de l'année en vue d'exploiter une station dont Radio-Canada est propriétaire et exploitant pour desservir la population anglophone de la région de Québec. Les difficultés économiques de CFOM deviendraient insurmontables si la Société opérant sa propre station réduisant ainsi encore plus l'audience de base propre à CFOM. La Société devrait tenir compte de ces facteurs avant de soumettre une demande en vue d'exploiter une nouvelle station de radio de langue anglaise à Québec. Le Conseil estime que si la population anglophone de Québec ne peut soutenir qu'un service de radio, ce service devrait être fourni soit par une station affiliée à la Société Radio-Canada soit par une station dont la Société est le propriétaire et l'exploitant.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 21 juillet 1975:

Décision CRTC 75-307

MEDICINE HAT (ALB.)—750398000

Alberta Educational Communications Corporation

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue

rebroadcast the programs of CKUA-FM Edmonton, Alberta.

Technical data:

Frequency: 97.3 MHz

Effective Radiated Power: 100,000 watts

Antenna: Omnidirectional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CKUA-FM.

This licence is granted pursuant to the Direction of the Governor in Council to the Commission, Order in Council P.C. 1972-1569.

Decision CRTC 75-308

MISSI FALLS, MAN.—740990700

Mr. Garry H. Shapera

Application for a broadcasting licence for an English language FM radio station at Missi Falls, Manitoba, to rebroadcast the programs of the CBC AM radio network received from CBDU Lynn Lake, Manitoba.

Technical data:

Frequency: 96.1 MHz

Effective Radiated Power: 13 watts

Antenna: Omnidirectional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 21, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 21, 1975:

Decision CRTC 75-309

ROCKLAND, ONT.—750254500

Bushnell Communications Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rockland, Ont., as follows:

—to delete the reception and distribution of CBMT channel 6 Montreal, Que.,

—to replace the reception and distribution of WPTZ-TV channel 5 Plattsburgh, N.Y. with WNPI-TV channel 18 Norwood, N.Y., and

—to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-310

OTTAWA, KINGSTON, SMITHS FALLS, RENFREW and PEMBROKE, ONT.—750439200

Radio Station CFRA Limited

Application for a radio network licence for the purpose of broadcasting the home and away games including the pre-season and play-off games excluding the Grey Cup game of the Ottawa Football Club Limited to include the following stations: CFRA Ottawa, CKLC-FM Kingston, CJET-FM Smiths Falls, CKOB Renfrew and CHOV Pembroke, Ont.

Decision: *APPROVED*

anglaise à Medicine Hat (Alberta) pour retransmettre les émissions de CKUA-FM Edmonton (Alberta).

Données techniques:

Fréquence: 97.3 MHz

Puissance apparente rayonnée: 100,000 watts

Antenne: Omnidirectionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CKUA-FM.

Cette licence est accordée en vertu de la Directive du Gouverneur général en conseil, Décret C.P. 1972-1569.

Décision CRTC 75-308

MISSI FALLS (MAN.)—740990700

M. Garry H. Shapera

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue anglaise à Missi Falls (Manitoba) pour retransmettre les émissions du réseau de radio MA de Radio-Canada reçues de CBDU Lynn Lake (Manitoba).

Données techniques:

Fréquence: 96.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 13 watts

Antenne: Omnidirectionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 21 juillet 1975:

Décision CRTC 75-309

ROCKLAND (ONT.)—750254500

Bushnell Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Rockland (Ont.) afin de:

—supprimer la réception et la distribution de CBMT canal 6 Montréal (Qué.)

—remplacer la réception et la distribution de WPTZ-TV canal 5 Plattsburgh (N.Y.) par WNPI-TV canal 18 Norwood (N.Y.) et

—effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-310

OTTAWA, KINGSTON, SMITHS FALLS, RENFREW et PEMBROKE, (ONT.)—750439200

Radio Station CFRA Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique se composant des stations suivantes: CFRA Ottawa, CKLC-FM Kingston, CJET-FM Smiths Falls, CKOB Renfrew et CHOV Pembroke (Ont.), pour radiodiffuser les parties de football disputées sur place et à l'extérieur dont les parties hors concours et les éliminatoires (excepté la finale de la coupe Grey) de l'Ottawa Football Club Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence expiring at the end of the 1977 Canadian Football season subject to conditions to be specified therein.

Affiliates of the CBC carrying broadcasts of the Ottawa Rough Riders football games must ensure that their network affiliation agreement is respected, and that the scheduling of CBC programs is acceptable to the CBC.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 22, 1975:

Decision CRTC 75-311

CHANDLER, CHANDLER-OUEST, PABOS, GRAND PABOS, PABOS-MILLS, NEWPORT POINT, NEWPORT CENTER, NEWPORT ILLOTS, SAINT-FRANÇOIS-D'ASSISE, QUE.—740590500

Application by *Maurice Sirois doing business under the style and name of Sirois Câble Enrg.*

(a) to acquire the assets of the cable television system serving Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise, Que. from R. & O. Jalbert Ltée.

(b) for a broadcasting licence to carry on a cable television system to serve Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise, Que. upon surrender of the current licence issued to R. & O. Jalbert Ltée for Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise, Que.

—proposed installation fee: \$20.00

—proposed monthly fee: \$4.75

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, upon surrender of the current licence issued to R. & O. Jalbert Ltée, to serve Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise, Que., subject to conditions to be specified therein.

R. & O. Jalbert will continue to serve Grande-Rivière and Grande-Rivière-Ouest.

This approval is subject to the condition that no advertising material be carried on its local community channel.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$20.00 and the monthly fee of \$4.75.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 22, 1975:

Le Conseil accorde une licence expirant à la fin de la saison 1977 de football canadien aux conditions qui y seront spécifiées.

Les stations affiliées à Radio-Canada qui désirent diffuser le reportage des joutes du club de football des Rough Riders d'Ottawa devront s'assurer qu'elles respectent les termes de leur contrat d'affiliation et que leur programmation des émissions de Radio-Canada est acceptable par la Société.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 22 juillet 1975:

Décision CRTC 75-311

CHANDLER, CHANDLER-OUEST, PABOS, GRAND-PABOS, PABOS-MILLS, NEWPORT POINT, NEWPORT CENTER, NEWPORT ILLOTS, SAINT-FRANÇOIS-D'ASSISE (QUÉ.)—740590500

Demande présentée par *Maurice Sirois faisant affaires sous la raison sociale Sirois Câble Enrg.* en vue de:

a) acquérir l'actif du système de télévision par câble qui dessert Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand-Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise (Qué.) de R. & O. Jalbert Ltée.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter un système de télévision par câble pour desservir Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand-Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise (Qué.) à la cession de la licence actuelle accordée à R. & O. Jalbert Ltée et qui couvre Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand-Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise (Qué.).

—frais d'installation projeté: \$20.00

—tarif mensuel projeté: \$4.75

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1979, à la cession de la licence actuelle accordée à R. & O. Jalbert Ltée, pour desservir Chandler, Chandler-Ouest, Pabos, Grand-Pabos, Pabos-Mills, Newport Point, Newport Center, Newport Illots, Saint-François-d'Assise (Qué.), aux conditions qui y seront spécifiées.

R. & O. Jalbert continuera à desservir Grande-Rivière et Grande-Rivière-Ouest.

Cette approbation est assujettie à la condition qu'il n'y ait pas de publicité au canal réservé à la programmation locale. Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$20.00 et d'un tarif mensuel de \$4.75.

La licence comportera également la condition que le titulaire possède au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 22 juillet 1975:

Decision CRTC 75-312

MANIWAKI, QUE.—741064000

Maniwaki Télévision Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Maniwaki, Que. as follows:

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$10.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum individual fees, however, the applicant proposes special fees for additional outlets, FM service, commercial business and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 22, 1975:

Decision CRTC 75-313

CANSO, NOVA SCOTIA—750569600

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBAR Canso, Nova Scotia to change the frequency from 1190 kHz to 1230 kHz.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-314

GOOSE BAY, LABRADOR, NEWFOUNDLAND—750603300

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CFLA-TV Goose Bay, Labrador, Newfoundland to increase the effective radiated power from 4,800 watts to 6,400 watts and to change the location of the transmitting antenna.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 23, 1975:

Decision CRTC 75-315

NEW WESTMINSTER and SURREY, BRITISH COLUMBIA—740767900

Western Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for New Westminster and Surrey, British Columbia as follows:

—to decrease the service area.

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$15.00	\$25.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 5.00	\$ 6.00

Décision CRTC 75-312

MANIWAKI (QUÉ.)—741064000

Maniwaki Télévision Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Maniwaki (Qué.) comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnements individuels	\$10.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnements individuels	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, le service MF, les entreprises commerciales et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 22 juillet 1975:

Décision CRTC 75-313

CANSO (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750569600

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBAR Canso (Nouvelle-Écosse), afin de porter la fréquence de 1190 kHz à 1230 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-314

GOOSE BAY, LABRADOR (TERRE-NEUVE)—750603300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFLA-TV Goose Bay, Labrador (Terre-Neuve), afin de porter la puissance apparente rayonnée de 4,800 watts à 6,400 watts et de déplacer l'antenne d'émission.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 23 juillet 1975:

Décision CRTC 75-315

NEW WESTMINSTER et SURREY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—740767900

Western Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre New Westminster et Surrey (Colombie-Britannique) afin de:

—restreindre le territoire desservi

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnement individuel	\$15.00	\$25.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnement individuel	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum subscriber fees; the applicant proposes special fees for additional outlets, apartments and condominiums, FM service, reconnections, extra long drops, commercial subscribers, hotels and motels, which are detailed in the application.

Decision: APPROVED

The licensee proposed to decrease the area which it is required to serve pursuant to its licence, in order to take into account changes caused by provincial zoning statutes and the lack of density of population or demand for service within these areas. The Commission recognizes that a considerable portion of the licensee's authorized licensed territory is presently uninhabited, and will perhaps not be developed because of zoning policy. It is also recognized that, although the service area is being reduced, the licensee is still left with a large spread out area which is either currently being developed, or will be developed in the near future. This area consists of pockets of population with little or no development between them.

The Commission therefore *APPROVES* the decrease in the service area. The boundaries of the revised service area will be more particularly described in the amended licence.

All subscribers of this licensee will continue to receive service as a result of this approval. In addition, this decrease in service area will now allow the licensee to extend service to its revised service area.

There are two areas between the former Town of Langley and Aldergrove, north of Highway 1A and north of the former Town of Langley to Highway 1 which are expected to develop in the near future. The Commission will expect the licensee to submit an application to extend its service to these areas as soon as it becomes economically feasible.

The Commission *APPROVES* the proposed increase in installation fee to \$25.00.

With respect to the proposed increase in the monthly subscriber fee from \$5.00 to \$6.00, the Commission has taken note of licensee's commitment to improve and extend the service available to the subscribers as well as to improve the community programming. The Commission therefore *APPROVES* the increase.

Decision CRTC 75-316

WHITE ROCK, B.C.—750013500

White Rock Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for White Rock, B.C.

—to increase its service area.

Decision: APPROVED

The Commission *APPROVES* the following increase in service area: Beginning at the point where Highway 499 crosses the Nicomekl River then northeasterly along the Nicomekl River to 40th Avenue (Kensington-Mud Bay Rd.) then along 40th Avenue south side to 160th street (Boothroyd Rd.) then southerly on 160th Street west side to the junction of 160th Street and highway 499 then northwesterly along highway 499; to the starting point.

Decision 75-317

WHITE ROCK, BRITISH COLUMBIA—741079800

White Rock Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving White Rock, British Columbia, expiring September 30, 1975.

Decision: APPROVED

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les immeubles et les condominiums, le service MF, les rebranchements, les câbles très longs, les abonnements commerciaux, les hôtels et les motels; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ

Le titulaire de licence se propose de réduire le territoire qu'il est tenu de desservir en vertu de sa licence, afin de tenir compte des changements causés par les règlements de zonage provinciaux et le peu de densité de population ou la faiblesse de la demande de service dans ces régions. Le Conseil reconnaît qu'une partie du territoire autorisé du titulaire de licence est actuellement inhabitée, et qu'une autre partie ne sera peut-être pas développée à cause de la politique de zonage. D'autre part, le Conseil prend note du fait que bien que le territoire desservi soit restreint, le titulaire a encore un territoire assez grand qui est en développement ou qui le sera bientôt. Ce territoire dont le développement est peu avancé a une population clairsemée.

Le Conseil *APPROUVE* donc la demande en vue de réduire le territoire autorisé. Le territoire autorisé sera délimité avec plus de précision dans la licence modifiée.

Vu l'approbation de cette demande, tous les abonnés de ce titulaire continueront à recevoir le service. De plus, cette diminution du territoire desservi permettra au titulaire de licence d'étendre son service à tout le territoire autorisé.

Il est prévu que prochainement deux territoires entre l'ancienne ville de Langley et Aldergrove, au nord de l'autoroute 1A et au nord de l'ancienne ville de Langley jusqu'à l'autoroute 1 seront développés. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire présente une demande en vue d'étendre son service à ces régions dès que ceci sera économiquement possible.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation projetée des frais d'installation jusqu'à \$25.00.

En ce qui concerne l'augmentation projetée de \$5.00 à \$6.00 du tarif mensuel du service, le Conseil a noté que le titulaire s'est engagé à améliorer et à étendre le service offert aux abonnés ainsi qu'à améliorer la programmation communautaire. Le Conseil *APPROUVE* donc cette partie de la demande.

Décision CRTC 75-316

WHITE ROCK (C.B.)—750013500

White Rock Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre White Rock (C.B.) afin de:

—étendre le territoire desservi

Décision: APPROUVÉ

La demande en vue d'étendre le territoire autorisé est *APPROUVÉE* comme suit: A partir du point où l'autoroute 499 traverse la rivière Nicomekl, puis vers le nord-est, le long de la rivière Nicomekl jusqu'à la 40^e Avenue (Kensington-Chemin Mud Bay), puis le long du côté sud de la 40^e Avenue jusqu'à la 160^e rue (Chemin Boothroyd), puis vers le sud, le long du côté ouest de la 160^e rue jusqu'à la jonction avec l'autoroute 499, puis vers le nord-ouest, le long de l'autoroute 499 jusqu'au point de départ.

Décision CRTC 75-317

WHITE ROCK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741079800

White Rock Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant White Rock (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: APPROUVÉ

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 23, 1975:

Decision CRTC 75-318

STAYNER, WASAGA, ONTARIO—740958400

Application by Stanley O. Nixon, representing a company to be incorporated, for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve Stayner, Wasaga, Ontario.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The boundaries of the areas to be served will be more particularly described in the licence.

At the public hearing the applicant stated that it would be prepared to apply for an increase in service area with a view to providing service to a number of homes located off Highway 26, immediately adjacent to the town limits of Wasaga Beach. The Commission will expect the licensee to file such an application as soon as economically feasible.

The Company to be incorporated will be owned as to 16.6% each by Messrs. Stanley Nixon of Stayner, Ont., P. Stephens and Donald Stephens of Glencairn, Ont. and Jack Heslip of Creemore, Ont. The balance will be owned by Richard Ciupa of Toronto, Ont.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$25.00 and the proposed monthly subscriber fee of \$6.50. In approving fees which are somewhat higher than those charged to subscribers by other cable television undertakings in this part of Ontario, the Commission has taken a number of factors into account including the density of the proposed service area, the number of connections and reconections normally required in tourist areas and the probable higher establishment costs that will be required to commence operations of this undertaking.

The Commission *APPROVES* the carriage of the following television signals:

CKCO-TV-2 Warton
CKVR-TV Barrie
CBLT Toronto
CFTO-TV Toronto
CHCH-TV Hamilton
CKGN-TV-22 Uxbridge
CBLFT Toronto
WBEN-TV Buffalo, N.Y.
WKBW-TV Buffalo, N.Y.
WNED-TV Buffalo, N.Y.

The Commission *APPROVES* the reception of CICA-TV Toronto but requires that it be distributed on channel 2.

The distribution of local and community programming including automated announcements, time and weather reports and National Film Board feature films on channel 8 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The reception and distribution of CBL-FM on the FM band is *APPROVED*.

The reception and distribution of CHFI-FM, CKFM-FM, CJRT-FM, CHIN-FM and CHUM-FM are *DEFERRED*.

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 23 juillet 1975:

Décision CRTC 75-318

STAYNER, WASAGA (ONTARIO)—740958400

Demande présentée par Stanley O. Nixon, représentant une compagnie à constituer, en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Stayner, Wasaga (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Lors de l'audience publique, le requérant a déclaré qu'il était disposé à présenter une demande en vue d'étendre le territoire desservi afin d'inclure un certain nombre de maisons en bordure de l'autoroute 26, tout près des limites de la ville de Wasaga Beach. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence présente une demande dans ce sens dès que ses disponibilités financières le lui permettront.

MM. Stanley Nixon de Stayner (Ont.), P. Stephens et Donald Stephens de Glencairn (Ont.) et Jack Heslip de Creemore (Ont.) détiendront 16.6% chacun des actions de la compagnie à constituer et le reste sera détenu par M. Richard Ciupa de Toronto (Ont.).

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00 et le tarif mensuel projeté de \$6.50. En approuvant des tarifs qui sont plus élevés que ceux qui prélèvent auprès de leurs abonnés d'autres entreprises de télévision par câble dans cette partie de l'Ontario, le Conseil a tenu compte d'un certain nombre de facteurs dont la densité du territoire à desservir, les branchements et les déplacements de prises qu'il faut normalement effectuer dans une région touristique et les frais d'installation vraisemblablement plus élevés qu'entraînera la mise en service de cette entreprise.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des stations de télévision suivantes:

CKCO-TV-2 Warton
CKVR-TV Barrie
CBLT Toronto
CFTO-TV Toronto
CHCH-TV Hamilton
CKGN-TV-22 Uxbridge
CBLFT Toronto
WBEN-TV Buffalo (N.Y.)
WKBW-TV Buffalo (N.Y.)
WNED-TV Buffalo (N.Y.)

La réception de CICA-TV Toronto est *APPROUVÉE* mais la distribution devra être effectuée au canal 2.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de programmation locale et communautaire, y compris les annonces automatisées, l'heure, la météo et les longs métrages de l'Office national du film au canal 8 à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBL-FM dans la bande MF.

Le Conseil *DIFFÈRE* la réception et la distribution de CHFI-FM, CKFM-FM, CJRT-FM, CHIN-FM et CHUM-FM.

The licence will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution undertakings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 23, 1975:

Decision CRTC 75-319

FORT McMURRAY, ALBERTA—750277600

Alberta Broadcasting Corporation Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Fort McMurray, Alberta, as follows:

—to increase the service area to Mildred Lake Camp, Poplar Creek Campsite, Tar Island Camp and Hartley Creek Camp.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the new areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 23, 1975:

Decision CRTC 75-320

DAUPHIN, MANITOBA—750380800

Relay Communications Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CKYD-TV Dauphin, Manitoba, to establish a local studio.

Decision: *APPROVED*

The Commission expects Western Manitoba Broadcasters Limited and MTV Limited (each having 50% ownership in Relay Communications Ltd.) to develop local programming plans for Dauphin and to advise the Commission as soon as these plans become final.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 24, 1975:

Decision CRTC 75-321

RIMROCK, B.C.—750329500

E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Rimrock, British Columbia, to rebroadcast CFJC-TV-6 Mount Timothy, British Columbia (CBC network programs).

La licence sera assujettie à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 23 juillet 1975:

Décision CRTC 75-319

FORT McMURRAY (ALBERTA)—750277600

Alberta Broadcasting Corporation Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Fort McMurray (Alberta) afin de:

—étendre le territoire autorisé pour desservir Mildred Lake Camp, Poplar Creek Campsite, Tar Island Camp et Hartley Creek Camp.

Décision: *APPROUVÉ*

Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 23 juillet 1975:

Décision CRTC 75-320

DAUPHIN (MANITOBA)—750380800

Relay Communications Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKYD-TV Dauphin (Manitoba) afin d'établir un studio local.

Décision: *APPROUVÉ*

Western Manitoba Broadcasters Limited et MTV Limited (détenant respectivement 50% de la propriété de Relay Communications Ltd.) devront élaborer des projets de programmation locale à Dauphin et en informer le Conseil.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 24 juillet 1975:

Décision CRTC 75-321

RIMROCK (C.-B.)—750329500

E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Rimrock (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFJC-TV-6 Mount Timothy (Colombie-Britannique) (les émissions du réseau de Radio-Canada).

Technical data:

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

SODA CREEK, B.C.—750331100

E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated
Application for a broadcasting licence for an English language television station at Soda Creek, British Columbia to rebroadcast CFJC-TV-6 Mount Timothy, British Columbia (CBC network programs).

Technical data:

Channel: 7
Transmitter power: 1 watt
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences, expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of CFJC-TV-6 Mount Timothy, B.C.

Decision CRTC 75-322

RIMROCK, B.C.—750330300

E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated
Application for a broadcasting licence for an English language television station at Rimrock, British Columbia to rebroadcast CITM-TV Mount Timothy, British Columbia (CTV network programs).

Technical data:

Channel: 11
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

SODA CREEK, B.C.—750332900

E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated
Application for a broadcasting licence for an English language television station at Soda Creek, British Columbia, to rebroadcast CITM-TV Mount Timothy, British Columbia (CTV network programs).

Technical data:

Channel: 10
Transmitter power: 1 watt
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences, expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 25, 1975:

Decision CRTC 75-323

SHERBROOKE, QUEBEC—750392300

CHLT-TÉLÉ 7 Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for CHLT-TV Sherbrooke, Quebec, expiring January 21, 1976.

Decision: *APPROVED*

Données techniques:

Canal: 9
Puissance d'émission: 5 watts
Antenne: Directionnelle

SODA CREEK (C.-B.)—750331100

E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Soda Creek (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFJC-TV-6 Mount Timothy (Colombie-Britannique) (les émissions du réseau de la Société Radio-Canada).

Données techniques:

Canal: 7
Puissance d'émission: 1 watt
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CFJC-TV-6 Mount Timothy (C.-B.).

Décision CRTC 75-322

RIMROCK (C.-B.)—750330300

E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Rimrock (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CITM-TV Mount Timothy (Colombie-Britannique) (les émissions du réseau CTV).

Données techniques:

Canal: 11
Puissance d'émission: 5 watts
Antenne: Directionnelle

SODA CREEK (C.-B.)—750332900

E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Soda Creek (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CITM-TV Mount Timothy (Colombie-Britannique) (les émissions du réseau CTV).

Données techniques:

Canal: 10
Puissance d'émission: 1 watt
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 25 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juillet 1975:

Décision CRTC 75-323

SHERBROOKE (QUÉBEC)—750392300

CHLT-Télé 7 Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de télévision de CHLT-TV Sherbrooke (Québec) expirant le 21 janvier 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

In the notice of public hearing which dealt with this application, the Commission expressed its intention to review with the applicant, during the hearing, the progress of its local and regional programming in relation to its human and financial resources.

At the hearing, the applicant advised the Commission of its intention to "concentrate its programming efforts on local and regional points of interest", and to "stress community involvement" so that Télé 7 might reflect "the most active, the most interesting and the most diverse characteristics of the area", thus fulfilling its role towards the communities it serves. Because of the extensive interest surrounding this hearing and the numerous interventions received, some of which were very well prepared, and because of the important role CHLT-TV has played over the years, this hearing generated a very useful discussion on the importance locally of television as part of the numerous communication services available to the community.

The Commission wishes to follow up this public discussion by reasserting the function which television stations can and must carry out in the social and cultural context of the communities they serve, in addition to their participation in network programming.

The programming outlined by the applicant is in accordance with one of the Commission's most important objectives, which is the establishment and development of local and regional television stations. The policies and decisions of the Commission have always been directed at strengthening the resources of local stations, including a sufficient number of qualified staff, to enable them to produce an adequate number of quality programs to meet the needs and aspirations of the population.

The ownership in CHLT-TV as that of a number of other radio and television stations, was acquired by Télémedia (Québec) Inc. (now Beaudem Ltée) and the licence for CHLT-TV was issued to CHLT Télé 7 Ltée, in accordance with a decision of the CRTC dated June 17, 1970. This change in ownership came about as a result of financial transactions between Télémedia (Québec) Inc. and the Power Corporation group.

Télémedia Communications Ltée, a subsidiary of Beaudem Ltée, currently owns CHLT-TV and the other radio and television stations referred to above.

The Commission considers therefore that CHLT-TV and the other Télémedia stations clearly are owned by a company of which the majority of the shares are owned by Philippe de Gaspé Beaubien. The Power Corporation group remains an important debt holder of the Télémedia group since it holds debentures.

Notwithstanding these financial interests, however, the Power Corporation group does not hold any share in, and cannot assume the control of, any of the Télémedia stations, either directly or indirectly, without the CRTC intervening and holding a public hearing.

In this context, the Commission wishes to make reference to the following paragraph from its decision of June 17, 1970, which referred to the transactions which had just been approved by the Commission:

"In view of the amount of money involved in these transactions, the Commission reminds the licensee of its previous public announcements dated July 10, 1969, and March 5, 1970, which indicate that the Commission will not entertain applications for changes in conditions of licences or representations requesting changes in program responsibilities based on financial obligations resulting from capital valuation or terms of payment arrived at in the bargaining process."

Dans son avis d'audience publique touchant cette demande, le Conseil avait indiqué son intention de discuter avec le requérant, au cours de l'audience, de l'évolution de sa programmation locale et régionale en rapport avec ses ressources humaines et financières.

Lors de l'audience, le requérant a fait connaître au Conseil son intention de «concentrer ses efforts de programmation sur les centres d'intérêt locaux et régionaux», de «mettre l'accent sur la participation des citoyens de la région», de telle sorte que Télé 7 soit le reflet «des éléments les plus actifs, les plus intéressants et les plus divers de la région» et réaliser ainsi son rôle auprès des communautés desservies. Cette audience, à cause de l'intérêt qu'il l'a entourée, à cause des multiples interventions qu'elle a suscitées, dont certaines très bien préparées, et à cause de l'importance du rôle de CHLT-TV au cours des années, a occasionné une discussion très fructueuse sur l'importance au niveau local de la télévision parmi les divers services de communication mis à la disposition de la population.

Le Conseil tient à donner suite à cette discussion publique en affirmant de nouveau le rôle que peuvent et doivent jouer les stations de télévision dans la vie sociale et culturelle des localités et régions qu'elles desservent en plus de leur participation à des réseaux.

La politique exprimée par le requérant répond donc à l'un des objectifs les plus importants du Conseil, soit le maintien et le développement des stations de télévision à caractère local et régional. Les politiques et les décisions du Conseil ont toujours eu pour but de renforcer la capacité des stations locales, d'assurer une production significative d'émissions de qualité qui répondent aux besoins et aux aspirations de la population, grâce à un personnel suffisant et compétent.

Les titres de propriété de la station CHLT-TV, de même que ceux de quelques autres stations de radio et de télévision, furent acquis par Télémedia (Québec) Inc. (devenue par la suite Beaudem Ltée) et la licence pour CHLT-TV fut accordée à CHLT Télé 7 Ltée, à la suite d'une décision du CRTC en date du 17 juin 1970. Ce changement de propriété faisait suite à des transactions financières entre Télémedia (Québec) Inc. et le groupe Power Corporation.

Télémedia Communications Ltée, filiale de Beaudem Ltée, est actuellement propriétaire de CHLT-TV et des autres stations de radio et de télévision mentionnées ci-dessus.

Le Conseil est d'avis que CHLT-TV de même que les autres stations du groupe Télémedia, appartiennent donc clairement, à titre de propriétaire, à une compagnie dont la majorité des actions est entre les mains de monsieur Philippe de Gaspé Beaubien. Le groupe Power Corporation demeure un prêteur important pour le groupe Télémedia, puisqu'il détient des obligations garanties (debentures).

Cependant, malgré ces intérêts financiers, le groupe Power Corporation ne détient aucune action et ne peut prendre le contrôle directement ou indirectement d'aucune des stations du groupe Télémedia sans une intervention du CRTC et la tenue d'une audience publique.

Le Conseil tient à rappeler ici, dans le contexte de la présente décision, le paragraphe suivant de sa décision le 17 juin 1970, paragraphe qui faisait allusion aux transactions qu'il venait d'approuver:

«Les sommes d'argent représentées par ces transactions étant ce qu'elles sont, le Conseil rappelle au détenteur des licences ses avis publics précédents du 10 juillet 1969 et du 5 mars 1970. Pour ces deux avis le Conseil indique qu'il ne verra pas d'un bon œil des requêtes visant à changer des conditions de licences ou à atténuer les obligations des stations dans le domaine de la programmation, si ces requêtes, de l'avis du Conseil, découlent de charges financières résultant d'engagements conclus à la suite des négociations des parties en cause.»

The Commission notes that the number of hours of local and regional programming broadcast by CHLT-TV compares favourably with those produced by most other comparable television stations. However, having taken into account the applicant's programming policy and statements made at the hearing, the station's resources and the views expressed by the intervenors, the Commission considers it reasonable to expect that CHLT-TV gradually increase and improve its local and regional programming as proposed in the application. In this regard, the Commission requires that the applicant include in its schedule, between 6.00 p.m. and midnight, Monday through Friday, a daily half-hour program on public, social and cultural affairs of local and regional interest, and a weekly one-hour program, on week-ends, devoted to the review of current events. The applicant had already made partial reference to these programs in its application and at the public hearing.

Therefore, the Commission expects that CHLT-TV broadcasts a minimum of twenty hours per week of locally produced programs. This will be a condition of CHLT-TV's licence.

The Commission has noted the difficulties encountered by CHLT Télé 7 concerning the program substitution policy on the cable television undertakings. The Commission will do everything in its power to assure that the cable television licensees within CHLT-TV's coverage area will comply with the requests made by CHLT-TV.

The Commission will follow with interest the efforts made by CHLT-TV to increase and improve the quality of its programming, taking into account its available resources. The Commission will expect the licensee to submit an annual report on the activities of the station.

The Commission renews the licence from January 22, 1976 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 25, 1975:

Decision CRTC 75-324

KITCHENER STRATFORD, ONTARIO Area—741202600

Application by *Grand River Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for the Kitchener-Stratford, Ontario area:

—to change the fee structure from basic service (channels 2 to 13) and optional converter service (additional channels) to basic service with converter service (no option).

Le Conseil doit souligner que le nombre d'heures de programmation locale et régionale de CHLT-TV se compare avantageusement au nombre d'heures produites par la plupart des autres stations de télévision d'égale importance. Toutefois, à l'examen de la politique de programmation et des déclarations du requérant, des ressources de l'entreprise, des commentaires des intervenants, le Conseil est d'avis qu'on est en droit d'exiger de CHLT-TV une augmentation et une amélioration graduelle de sa programmation locale et régionale prévue dans la demande. A ce titre le Conseil croit que le requérant doit inscrire à son horaire, entre 18 et 24 heures, une émission quotidienne d'une demi-heure, du lundi au vendredi, consacrée aux affaires publiques et socio-culturelles à caractère local et régional et également une émission de récapitulation de l'actualité d'une heure en fin de semaine. Ces émissions étaient déjà prévues en partie par le requérant dans sa demande et lors de l'audience publique.

Le Conseil s'attend donc à ce que CHLT-TV diffuse un minimum hebdomadaire de vingt heures de production locale et en fait une condition de la licence de CHLT-TV.

Le Conseil a pris bonne note des difficultés de CHLT Télé 7 au sujet de la politique de substitution des émissions sur les entreprises de télévision par câble. Le Conseil fera tout en son pouvoir pour que les détenteurs de licence d'entreprises de télévision par câble dans le territoire desservi par CHLT-TV donnent suite aux requêtes de CHLT-TV.

Le Conseil suivra avec intérêt les efforts de CHLT-TV en vue d'augmenter et d'améliorer sa programmation en tenant compte des ressources de son entreprise. Le détenteur devra soumettre au Conseil un rapport annuel sur l'ensemble de ses activités.

Le Conseil renouvelle la licence du 22 janvier 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 25 juillet 1975:

Décision CRTC 75-324

RÉGION DE KITCHENER-STRATFORD (ONTARIO)—741202600

Demande présentée par *Grand River Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre la région de Kitchener-Stratford (Ontario) afin de:

—modifier la structure tarifaire en vue de passer d'un service de base (canaux 2 à 13) et d'un service de convertisseur de fréquence facultatif (canaux supplémentaires) à un service de base avec service de convertisseur de fréquence (obligatoire).

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Basic Service</i>			<i>Service de base</i>	
<i>Installation fee</i>	Nil	\$15.00	<i>Frais d'installation</i>	Aucun \$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.50	\$ 5.50	<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.50 \$ 5.50
<i>Basic Service with Converter Service</i>			<i>Service de base avec service de convertis- seur de fréquence</i>	
<i>Installation fee</i>			<i>Frais d'installation</i>	
<i>Converter Service</i>	\$15.00	\$15.00	<i>Service de convertisseur de fréquence</i>	\$15.00 \$15.00
<i>Basic and Converter Service (installed on same date)</i>		\$20.00	<i>Service de base et de convertis- seur de fréquen- ce (installés en même temps)</i>	\$20.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 7.00 (including con- verter equip- ment)	\$ 5.50 (not including converter equip- ment)	<i>Tarif mensuel</i>	\$ 7.00 (comprend le dispo- sitif de convertis- seur de fréquence)
				\$ 5.50 (ne comprend pas le disposi- tif de conver- tisseur de fré- quence)

The above are maximum residential fees however, the applicant proposes special fees for additional outlets, bulk contracts and converters which are detailed in the application.

Decision: APPROVED

It is to be understood that the fee increase for converter service can only be implemented in these areas where converter service is available.

The Commission has noted the intervention submitted in connection with bulk rates. It has been the practice of the Commission to approve maximum fees and to permit licensees to negotiate fees of a lesser amount in particular circumstances. While the Commission has this matter under continuing review, it does not intend at this time to alter its present practice. However, the Commission notes the statement made at the hearing by the licensee that it had not taken a decision on whether to increase its monthly fee for bulk rates from the \$2.25 implemented in January 1975.

Before arriving at a decision to further increase the bulk rates, the Commission expects the licensee to take into consideration the fact that an increase in bulk rates has been implemented recently. The Commission also expects the licensee to continue to negotiate any future increases with the parties involved.

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter devices elsewhere on the open market.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 29, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 29, 1975:

Decision CRTC 75-325

CHATHAM, ONTARIO—740909700

Application by *Chatham Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Chatham, Ontario as follows:

—to change its cable television service from basic service only (channels 2 to 13) to a basic service with converter service (additional channels).

Les montants ci-dessus sont les tarifs résidentiels maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros et les convertisseurs de fréquence; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ

Il va de soi que l'augmentation du tarif pour le service de convertisseur de fréquence ne peut s'appliquer qu'aux régions où ce service est déjà offert.

Le Conseil a pris note de l'intervention relative aux tarifs forfaitaires. En général, la politique du Conseil est d'approuver les tarifs maximums et de permettre aux titulaires de licence de fixer des tarifs moins élevés dans des circonstances particulières. Bien que cette politique soit toujours sujette à révision, le Conseil n'entend pas la modifier pour l'instant. Toutefois, le Conseil note que le titulaire a déclaré lors de l'audience qu'il n'avait pas encore pris de décision quant à savoir s'il allait augmenter son tarif mensuel de \$2.25 pour les tarifs forfaitaires, établi en janvier 1975.

Avant d'arrêter une décision quant à une autre augmentation des tarifs forfaitaires, le Conseil s'attend à ce que le titulaire tienne compte du fait qu'une augmentation des tarifs forfaitaires a été autorisée récemment. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire continue à négocier toute augmentation ultérieure avec les parties intéressées.

Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseur de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaire.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 29 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 29 juillet 1975:

Décision CRTC 75-325

CHATHAM (ONTARIO)—740909700

Demande présentée par *Chatham Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Chatham (Ontario) afin de:

—transformer son service de télévision par câble, d'un service de base seulement (canaux 2 à 13) en un service de base avec service de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires)

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Basic Service</i>		
Installation fee	\$10.00	\$10.00
Monthly fee	\$ 4.75	\$ 5.50
<i>Basic Service with Converter Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
Converter Service		\$15.00
Basic and Converter Service		\$25.00
Monthly fee		\$ 5.50 (not including converter equipment)

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Service de base</i>		
Frais d'installation	\$10.00	\$10.00
Tarif mensuel	\$ 4.75	\$ 5.50
<i>Service de base avec service de convertisseur de fréquence</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
Service de convertisseur de fréquence		\$15.00
Service de base et de convertisseur de fréquence		\$25.00
Tarif mensuel		\$ 5.50 (ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence)

The above are maximum residential fees, however, the applicant proposes special fees for extra outlets, and converters which are detailed in the application.

Basic Service (Channels 2 to 13):

—to replace WKYC-TV Cleveland, Ohio with CICO-TV-59 Chatham, Ontario and WJW-TV Cleveland, Ohio with CBLFT-3 Chatham, Ontario.

Converter Service:

—to add the distribution of automated information, WKYC-TV and WJW-TV Cleveland, Ohio.

—to add the reception and distribution of WEWS-TV Cleveland, Ohio, WDHO-TV Toledo, Ohio and WUAB-TV Cleveland, Ohio.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the application to provide converter service. The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter devices elsewhere on the open market.

The Commission *APPROVES* the installation fees of \$15.00 for converter service and \$25.00 for basic and converter service. The Commission *APPROVES* an increase in monthly fee to a maximum of \$5.50 (not including converter equipment).

The application to replace WKYC-TV Cleveland, Ohio by CICO-TV-59 Chatham, Ont. and WJW-TV Cleveland, Ohio by CBLFT-3 Chatham, Ont. on the basic service is *APPROVED*.

The application to add the reception and distribution of WKYC-TV and WJW-TV Cleveland, Ohio on mid-band is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the distribution of automated programming consisting of information on time, weather, local news and coming events subject to the condition that no advertising material will be carried on the channel.

The reception and distribution of WEWS-TV Cleveland, Ohio, WDHO-TV Toledo, Ohio and WUAB-TV Cleveland, Ohio is *DEFERRED*. The Commission wishes to further

Les montants ci-dessus sont les tarifs résidentiels maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et les convertisseurs de fréquence; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service de base (Canaux 2 à 13):

—remplacer WKYC-TV Cleveland (Ohio) par CICO-TV-59 Chatham (Ontario) et WJW-TV Cleveland (Ohio) par CBLFT-3 Chatham (Ontario).

Service de convertisseur de fréquence:

—ajouter la distribution automatisée d'information, WKYC-TV et WJW-TV Cleveland (Ohio).

—ajouter la réception et la distribution de WEWS-TV Cleveland (Ohio), de WDHO-TV Toledo (Ohio) et de WUAB-TV Cleveland (Ohio).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de fournir un service de convertisseur de fréquence. Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseur de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaires.

Le Conseil *APPROUVE* des frais d'installation de \$15.00 pour le service de convertisseur de fréquence et de \$25.00 pour le service de base et de convertisseur de fréquence. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50 (ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence).

La demande en vue de remplacer WKYC-TV Cleveland (Ohio) par CICO-TV-59 Chatham (Ont.) et WJW-TV Cleveland (Ohio) par CBLFT-3 Chatham (Ont.) au service de base est *APPROUVÉE*.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de WKYC-TV et WJW-TV Cleveland (Ohio) dans la bande moyenne est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de programmation automatisée soit l'heure, la météo, les nouvelles locales et les événements futurs à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

La demande concernant la réception et la distribution de WEWS-TV Cleveland (Ohio), WDHO-TV Toledo (Ohio) et WUAB-TV Cleveland (Ohio) est *DIFFÉRÉE*. Le Conseil

study the impact of the duplicated carriage of non-Canadian networks on local Canadian television service.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, July 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 28, 1975:

Decision CRTC 75-326

RIMOUSKI, QUEBEC—741175400

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence to carry on a French language AM radio station at Rimouski, Quebec, to re-broadcast programming from CBGA Matane, Quebec, on the frequency 1110 kHz with a power of 10,000 watts day-time and night-time, directional antenna.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to the conditions to be specified therein.

At the Public Hearing in Sherbrooke last May 27, the CBC reiterated its intention to establish a radio and television production centre in Rimouski. The CBC stated that it was in the process of studying the alternative methods of implementation and would be in a position to provide a timetable by September, 1975.

The CBC also stated that it would file an application for a television station in Rimouski at an early date. The Commission in turn advised it was willing to consider such an application before the end of 1975. This constitutes a basic step towards establishing a second French language television service in the area, an objective which has been expressed on various occasions by the Commission.

The installation of a transmitter for a French language AM radio station in Rimouski is the first step towards this objective. The beginning of transmission, which is scheduled for September 1976, will provide the population of Rimouski and surrounding areas with full AM services from the CBC.

The CBC announced that, once its transmitter in Rimouski begins broadcasting, it would assign two correspondents to the Rimouski area on a permanent basis, to ensure that programming originating from Matane will reflect the interests and concerns of the population of Rimouski.

In view of the gradual implementation proposed by the applicant at the Hearing, the Commission issues a licence for a three-year period so that it may study, jointly with the CBC and interested parties, the services currently provided to the people of Rimouski and consider the feasibility of establishing complete radio production services in this city.

The Commission is convinced that, in the meantime, within the six hours of daily regional production originating from Matane, the CBC will be able to provide listeners in Rimouski and vicinity with satisfactory services.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

désire étudier en détail les répercussions de la double distribution de réseaux non canadiens au service local de télévision canadienne.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 28 juillet 1975:

Décision CRTC 75-326

RIMOUSKI (QUÉBEC)—741175400

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue française à Rimouski (Québec) pour retransmettre les émissions de CBGA Matane (Québec) sur la fréquence 1110 kHz avec une puissance de 10,000 watts de jour et de nuit et une antenne directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lors de l'audience publique tenue à Sherbrooke le 27 mai dernier, la Société Radio-Canada a réitéré son intention d'établir à Rimouski un centre de production de radio et de télévision. La Société a notamment déclaré qu'elle poursuivait ses études concernant les alternatives d'implantation et qu'en septembre 1975 elle sera en mesure de communiquer un échéancier complet d'implantation.

La Société a également déclaré qu'elle déposera une demande en vue d'exploiter une station de télévision à Rimouski dans les meilleurs délais et le Conseil a clairement indiqué qu'il était disposé à entendre cette demande avant la fin de l'année 1975. Ceci constitue une étape essentielle en vue de l'introduction du deuxième service de télévision de langue française dans la région, objectif qui fait partie des politiques maintes fois exprimées par le Conseil.

L'installation d'un émetteur de radio MA de langue française à Rimouski est une première étape dans ce plan d'implantation. La mise en ondes de cet émetteur, prévue pour septembre 1976, permettra d'assurer ainsi à la population de Rimouski et des environs l'accès au service complet MA de Radio-Canada.

La Société Radio-Canada a déclaré que dès le début des opérations de son émetteur à Rimouski elle affectera deux journalistes en permanence à Rimouski même, afin de s'assurer que les intérêts et préoccupations de la région de Rimouski se reflètent dans la programmation originant de Matane.

Compte tenu de l'implantation progressive proposée par la requérante lors de l'audience, le Conseil accorde une licence de trois ans afin de pouvoir évaluer avec la Société Radio-Canada et les personnes intéressées les services offerts à la population de Rimouski et de considérer la possibilité d'installation dans cette ville des services complets de production de radio.

Le Conseil est persuadé, qu'à l'intérieur des six heures de production quotidienne régionale en provenance de Matane, la Société sera en mesure d'assurer aux auditeurs de Rimouski et de la région un service acceptable pour le moment.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, July 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 28, 1975:

Decision CRTC 75-327

LONDON, ONT.—730032000

London Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for London, Ontario, as follows:

—to add the reception of CKOT-FM Tillsonburg, Ontario, for distribution on 89.0 MHz

—to delete the reception of WELW-FM (formerly WNOB-FM) Cleveland, Ohio, from 89.0 MHz

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective July 28, 1975:

Decision CRTC 75-328

KINGSTON, ONTARIO—750385700

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an FM radio station at Kingston, Ontario, to rebroadcast the English language AM network programming of the CBC.

Technical Data:

Frequency: 107.5 MHz

Effective Radiated Power: 100,000 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other radio licences in the region.

The Commission notes the Corporation's intention to continue a modified affiliation agreement with its affiliate CKWS in Kingston until such time as FM receiver penetration in the area is sufficiently high to warrant discontinuance of affiliation.

Decision CRTC 75-329

SUDBURY, ONTARIO—750173700

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an FM radio station at Sudbury, Ontario, to rebroadcast the English language AM network programming of the CBC.

Technical Data:

Frequency: 97.1 MHz

Effective Radiated Power: 50,000 watts

SUDBURY, ONTARIO—750172900

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an FM radio station at Sudbury, Ontario, to rebroadcast the French language AM network programming of the CEC.

Ottawa, le 28 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 28 juillet 1975:

Décision CRTC 75-327

LONDON (ONT.)—730032000

London Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre London (Ontario) afin de:

—ajouter la réception des émissions de CKOT-FM Tillsonburg (Ontario) qui seront distribuées sur la fréquence 89.0 MHz

—supprimer la réception de WELW-FM (auparavant WNOB-FM) Cleveland (Ohio) de la fréquence 89.0 MHz

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 28 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 28 juillet 1975:

Décision CRTC 75-328

KINGSTON (ONTARIO)—750385700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF à Kingston (Ontario) pour retransmettre la programmation MA du réseau de langue anglaise de la Société Radio-Canada.

Données techniques:

Fréquence: 107.5 MHz

Puissance apparente rayonnée: 100,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Le Conseil note que la Société a l'intention de poursuivre son affiliation modifiée avec la station CKWS à Kingston jusqu'à ce que la réception MF ait suffisamment pénétré la région pour justifier la cessation de ladite affiliation.

Décision CRTC 75-329

SUDBURY (ONTARIO)—750173700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF à Sudbury (Ontario) pour retransmettre la programmation MA du réseau de langue anglaise de la Société Radio-Canada.

Données techniques:

Fréquence: 97.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 50,000 watts

SUDBURY (ONTARIO)—750172900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF à Sudbury (Ontario) pour retransmettre la programmation MA du réseau de langue française de la Société Radio-Canada.

Technical Data:

Frequency: 98.1 MHz

Effective Radiated Power: 50,000 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other radio licences in the region.

The Commission notes the Corporation's intention to continue a modified affiliation agreement with its affiliates CKSO and CFBR in Sudbury until such time as FM receiver penetration in the area is sufficiently high to warrant discontinuance of affiliation.

The Commission also notes that with the introduction of these two stations, the ratio of French to English language radio stations is now approximately equal to the ratio of the French to English speaking population.

Although FM home penetration (the percentage of homes that have at least one radio capable of receiving FM) in Canada is approximately 80%, FM receiver penetration (the percentage of radios capable of receiving FM) is considerably lower. FM usage (the listening to FM as a percentage of all listening to radio) is less than 25%.

Although it appears only a matter of time before FM sets are as widely distributed and used as AM sets, the present inequality may persist for a number of years. Therefore it is important for the Corporation as well as the Commission to weigh the advantages of a partial national AM service carried on an affiliated AM station which can reach all the people in the area, against the advantages of a full national AM service carried on a CBC owned and operated FM station which currently reaches fewer people.

The Commission is well aware that, because of AM spectrum congestion, there are areas in Canada where the introduction of a CBC AM service on new AM frequencies is either disproportionately costly or impossible. However, in areas where AM frequencies are still available, the Commission suggests that the Corporation consider making the full national AM service available on AM frequencies, so that this service can be received by the largest possible audience. This would also ensure that the AM band in these areas does not become the exclusive domain of commercial broadcasting. The future introduction of AM broadcasting by the CBC in the Sudbury area for instance will allow the FM frequencies licensed in this decision to be used eventually for the dissemination of the Corporation's FM service.

Decision CRTC 75-330

SUDBURY, ONTARIO—730439700

J. Conrad Lavigne Limited

Application for a broadcasting licence to carry on an English language AM radio station at Sudbury, Ontario.

Technical Data:

Frequency: 620 kHz

Power: 10,000 watts day-time

5,000 watts night-time

Antenna: DA-1

Données techniques:

Fréquence: 98.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 50,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Le Conseil note que la Société a l'intention de poursuivre son affiliation modifiée avec les stations CKSO et CFBR à Sudbury jusqu'à ce que la réception MF ait suffisamment pénétré la région pour justifier la cessation de ladite affiliation.

Le Conseil note également qu'avec la mise en service de ces deux stations, la proportion de stations radiophoniques de langue française et de langue anglaise est actuellement sensiblement la même que celle des éléments francophones et des éléments anglophones de la population.

Bien que le taux des postes MF dans les foyers (le pourcentage de foyers qui ont au moins un poste de radio pouvant capter les émissions MF) au Canada soit d'environ 80%, le taux des postes MF (le pourcentage de postes de radio pouvant capter les émissions MF) est sensiblement moins élevé. Le taux de l'écoute MF (l'écoute des stations MF par rapport à l'ensemble de l'écoute de la radio) est de moins de 25%.

Bien que ce ne soit qu'une question de temps avant que les postes MF soient aussi répandus et écoutés que les postes MA, la disproportion actuelle pourrait persister un bon nombre d'années. Il devient donc important tant pour la Société que pour le Conseil de peser les avantages d'un service national MA partiel diffusé par une station MA affiliée qui peut atteindre tous les auditeurs de la région et ceux d'un service national MA complet diffusé par une station MF dont la Société Radio-Canada est propriétaire et exploitant qui atteint généralement bien moins de gens.

Le Conseil n'est pas sans savoir qu'à cause de l'encombrement du spectre MA, l'exploitation d'un service MA de la Société Radio-Canada au moyen de nouvelles fréquences MA dans certaines régions du Canada est soit trop coûteuse, soit irréalisable. Toutefois, dans les régions où les fréquences MA sont encore disponibles, le Conseil suggère à la Société Radio-Canada de considérer l'exploitation, au moyen de la bande des fréquences MA, d'un service national complet afin que l'auditoire le plus vaste possible puisse en bénéficier et que la bande des fréquences MA dans ces régions ne soit pas éventuellement réservée uniquement à la diffusion commerciale. L'exploitation ultérieure d'un service MA diffusée dans la bande MA de la Société Radio-Canada dans la région de Sudbury permettrait à la bande des fréquences MF, dont le Conseil autorise l'exploitation par la présente décision, de servir éventuellement à la diffusion du service MF de la Société.

Décision CRTC 75-330

SUDBURY (ONTARIO)—730439700

J. Conrad Lavigne Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de la station de radio MA de langue anglaise à Sudbury (Ontario).

Données techniques:

Fréquence: 620 kHz

Puissance: 10,000 watts (jour)

5,000 watts (nuit)

Antenne: DA-1

J. Conrad Lavigne Limited

Application to amend its broadcasting licence for CFCL Timmins, Ontario, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency	620 kHz	850 kHz
Day-time power	10,000 watts	10,000 watts
Night-time power	5,000 watts	10,000 watts
Antenna	DA-2	DA-N

Decision: **DENIED**

After a careful study of the application and interventions made at the hearing, the Commission feels that it is not appropriate at this time, to licence another private commercial station in Sudbury.

The application to change the frequency of CFCL Timmins to accommodate the proposed new station in Sudbury is therefore also **DENIED**.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, July 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective July 31, 1975:

Decision CRTC 75-331

CHILLIWACK, BRITISH COLUMBIA—750010100

Valley Televue Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Chilliwack, British Columbia, as follows:

(a) to increase its monthly fee for individual subscribers from \$4.75 to \$5.75.

The above is a maximum individual subscribers rate, however, the applicant proposes special rates for additional outlets, FM service reconnections, commercial businesses and these are detailed in the application.

(b) to increase its service area.

(c) to add CHWK Chilliwack on channel 3.

Decision: **APPROVED IN PART**

The Commission **APPROVES** the extension of the service area to include the Yarrow and Greendale areas and **APPROVES** an increase from the present monthly subscriber fee of \$4.75 to \$5.75.

In approving this application, the Commission has taken into account that the licensee has demonstrated an intention to wire additional inhabited low density areas by way of extension to its service area. As well, the licensee has demonstrated a continuing interest in upgrading and improving the quality of the programming service to its subscribers.

The carriage of radio station CHWK Chilliwack is **APPROVED**. However, this approval is conditional upon the channel being distributed on the FM band only.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, August 5, 1975

The Canadian Radio Television Commission announces the following decision effective August 5, 1975:

Decision CRTC 75-332

CALGARY, ALBERTA—750153900

J. Conrad Lavigne Limited

Demande présentée afin de modifier la licence de radio-diffusion de CFCL Timmins (Ontario) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	620 kHz	850 kHz
Puissance de jour:	10,000 watts	10,000 watts
Puissance de soir:	5,000 watts	10,000 watts
Antenne:	DA-2	DA-N

Décision: **REFUSÉ**

Après avoir étudié attentivement la demande et les interventions effectuées lors de l'audience, le Conseil estime qu'il n'est pas opportun à l'heure actuelle d'autoriser une autre station commerciale privée à Sudbury.

La demande en vue de modifier la fréquence de CFCL Timmins pour faire place à la station projetée de Sudbury est donc **REFUSÉE** également.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 juillet 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 31 juillet 1975:

Décision CRTC 75-331

CHILLIWACK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750010100

Valley Televue Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Chilliwack (Colombie-Britannique) afin de:

a) porter le tarif mensuel des abonnements individuels de \$4.75 à \$5.75.

Le montant ci-dessus est un tarif maximum d'abonnement individuel; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les rebranchements du service MF, les entreprises commerciales; ces tarifs sont énumérés dans la demande.

b) étendre le territoire autorisé.

c) ajouter CHWK Chilliwack au canal 3.

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

La partie de la demande en vue d'étendre le territoire autorisé pour y inclure les régions de Yarrow et de Greendale est **APPROUVÉE**. La partie de la demande en vue de porter le tarif mensuel actuel de \$4.75 à \$5.75 est **APPROUVÉE**.

En approuvant la demande, le Conseil a tenu compte du fait que le titulaire de licence a l'intention, en étendant son territoire, de desservir des régions à faible densité de population. D'autre part, le titulaire n'a pas cessé de se montrer intéressé à l'amélioration de la qualité de la programmation offerte à ses abonnés.

La distribution de la station radiophonique CHWK Chilliwack est **APPROUVÉE**. Cette approbation est toutefois assujettie à la condition que cette station ne soit distribuée que dans la bande MF.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 août 1975:

Décision CRTC 75-332

CALGARY (ALBERTA)—750153900

Radio QR Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CHQR Calgary, Alberta

—to amend the authorized day-time radiation pattern

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, August 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective August 5, 1975:

Decision CRTC 75-333

At the public hearing held in Sherbrooke during the month of May 1975, the Commission heard the following three applications for new or amended cable television licences to serve St. Jean, Iberville, Farnham, Marieville, Chambly, Bedford and Rougemont, Quebec:

TÉLÉ-CÂBLE VIDÉOTRON LTÉE—740672100
FRANÇOIS LÉVESQUE, on behalf of a company to be incorporated—
740842000

UPPER RICHELIEU CABLEVISION LTD.—721180800

The Commission issues a licence, expiring March 31, 1977, to *Upper Richelieu Cablevision Ltd.*, for Iberville, Île Sainte-Thérèse, Village of Saint-Grégoire-le-Grand, Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Luc, Farnham, Sainte-Brigide-d'Iberville, Quebec and the vicinity, including Chemin de la Montagne in the Mont-Saint-Grégoire parish, Quebec, subject to the conditions to be specified therein.

The Commission also *APPROVES* the application by *Télé-Câble Vidéotron Ltée* to extend its authorized service to include Carignan, Chambly, Richelieu and Marieville, Quebec.

The application by *François Lévesque*, on behalf of a company to be incorporated, is *DENIED*.

The Commission has carefully studied all the applications and has taken into account various factors raised at the public hearing, amongst others, the identification of the groups to each community to be served, the proposals for local programming, particularly community programming, the technical proposals and the integration of cable television into the Canadian broadcasting system.

The licences will be subject to the condition that the licensees own the head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

Télé-Câble Vidéotron Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Laprairie, Notre-Dame, Saint-Hubert, Greenfield Park, Brossard, Longueuil, Sainte-Catherine, Saint-Constant and Delson, Québec:

—to increase the service area to include Carignan, Chambly, Richelieu and Marieville, Québec;

—to make channel conversion changes;

—to add one antenna site.

The Commission *APPROVES* the addition of a new antenna. The new service area will be more particularly defined in the amended licence.

In its decision CRTC 74-177 of June 21, 1974, the Commission deferred its decision on *Télé-Câble Vidéotron Ltée's* application to distribute local originations programming until such time as the licensee was able to file precise information on the type and content of the local originations channels. The licensee has now produced the information required.

Radio QR Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHQR Calgary (Alberta) afin de:

—modifier le diagramme de rayonnement de jour autorisé

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 août 1975:

Décision CRTC 75-333

Lors de l'audience publique tenue à Sherbrooke au mois de mai 1975, le Conseil a examiné les trois demandes suivantes en vue d'obtenir ou de modifier des licences de télévision par câble pour desservir les régions de Saint-Jean, Iberville, Farnham, Marieville, Chambly, Bedford et Rougemont (Qué.):

TÉLÉ-CÂBLE VIDÉOTRON LTÉE—740672100
FRANÇOIS LÉVESQUE, représentant une compagnie à constituer—
740842000

CABLOVISION HAUT-RICHELIEU LTÉE—721180800

Le Conseil accorde une licence, expirant le 31 mars 1977 à *Cablovision Haut-Richelieu Ltée* pour Iberville, Île-Sainte-Thérèse, Village de Saint-Grégoire-le-Grand, Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Luc, Farnham, Sainte-Brigide-d'Iberville (Québec), et les régions avoisinantes, et Chemin de la Montagne dans la paroisse de Mont-Saint-Grégoire (Québec), aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil *APPROUVE* également la demande de *Télé-Câble Vidéotron Ltée* en vue d'étendre le territoire actuellement desservi par son entreprise de télévision par câble pour y inclure Carignan, Chambly, Richelieu et Marieville (Québec).

La demande de *François Lévesque*, représentant une compagnie à constituer, est *REFUSÉE*.

Le Conseil a étudié attentivement toutes ces demandes et a de plus considéré plusieurs éléments soulevés lors de l'audience publique, entre autres, l'identification des groupes à la communauté à desservir, les projets de programmation locale et, plus particulièrement, de programmation communautaire, les propositions techniques et l'intégration de la télévision par câble au système de la radiodiffusion canadienne.

Les licences comporteront la condition que chaque titulaire de licence soit propriétaire d'au moins la tête de ligne locale, des amplificateurs et des prises pour les maisons et les immeubles de son système de distribution.

Télé-Câble Vidéotron Ltée

Demande en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Laprairie, Notre-Dame, Saint-Hubert, Greenfield Park, Brossard, Longueuil, Sainte-Catherine, Saint-Constant et Delson, Québec afin de:

—étendre le territoire desservi pour y inclure Carignan, Chambly, Richelieu et Marieville (Québec);

—effectuer des conversions de canaux;

—ériger une nouvelle antenne.

Le Conseil *APPROUVE* l'érection d'une nouvelle antenne. Le territoire approuvé sera décrit avec plus de précision dans la licence.

Dans la décision CRTC 74-177, en date du 21 juin 1974, le Conseil a différé sa décision pour ce qui est de la partie de la demande par *Télé-Câble Vidéotron Ltée* concernant la distribution de canaux réservés à la programmation d'origine locale jusqu'à ce que le titulaire de licence lui soumette des informations quant à la nature et au contenu de la programmation d'origine locale. Le titulaire de licence a soumis au Conseil les informations précédemment requises.

The Commission recognizes the extent of the research undertaken by the licensee in order to increase the number of services available and *APPROVES* the distribution of the following channels:

Le Conseil souligne le travail de recherche accompli par le titulaire de licence afin d'augmenter le nombre de services disponibles et *APPROUVE* la distribution des services suivants:

<i>Call letters/ Indicatif d'appel</i>	<i>Location/ Emplacement</i>	<i>Reception/ Capté sur le canal</i>	<i>Distribution/ Distribution approuvée</i>
Service on channels 2 to 13/ Service aux canaux 2 à 13:			
Télé-Inter-Cité	Montréal, Qué.	29	3
CFTM-TV	Montréal, Qué.	10	4
CBFT-TV	Montréal, Qué.	2	5
CHLT-TV	Sherbrooke, Qué.	7	7
CIVM-TV	Montréal, Qué.	17	8
CFCF-TV	Montréal, Qué.	12	11
CBMT	Montréal, Qué.	6	13
Local origination channels (Schedule)/ Canal d'origine locale (horaire)			
		—	2
Local origination channel (Emergency services) Canal d'origine locale (dépannage)			
		—	6
Community channel/ Canal communautaire			
		—	9
Local origination channel (Weather scan) Canal d'origine locale (météo)			
		—	10
Local origination channel (schedule) Canal d'origine locale (calendrier)			
		—	12
Convertter Service/ Service de convertisseur de fréquence:			
CKSH-TV	Sherbrooke, Qué.	9	D
CKTM-TV	Trois-Rivières, Qué.	13	E
CJOH-TV-8	Cornwall, Ont.	8	F
WCAX-TV	Burlington, Vt.	3	G
WPTZ-TV	Plattsburg, N.Y.	5	H
WMTW-TV	Poland Spring, Me.	8	I
WETK-TV	Burlington, Vt.	33	J
Local origination channel (information)/ Canal d'origine locale (informations)			
		—	K
Local origination channel (information retrieval) Canal d'origine locale (banque de documents)			
		—	M
Local origination channel (children's programs) Canal d'origine locale (enfants)			
		—	N
Local origination channel (students)/ Canal d'origine locale (étudiants)			
		—	O
Local origination channel (adults and workmen) Canal d'origine locale (adultes et travailleurs)			
		—	P
Local origination channel (senior citizens) Canal d'origine locale (3 ^e âge)			
		—	Q
Local origination channel (arts) Canal d'origine locale (activités artistiques)			
		—	R
Local origination channel (science and education) Canal d'origine locale (sciences et éducation)			
		—	S
Local origination channel (social and public affairs) Canal d'origine locale (affaires sociales et politiques)			
		—	T
Local origination channel (sports and leisure) Canal d'origine locale (sports et loisirs)			
		—	U
Local origination channel (shoppers list) Canal d'origine locale (guide analytique de l'acheteur)			
		—	W

The Commission also *APPROVES* the carriage of a channel for Visual-Arts (Channel L) but does not authorize the distribution of feature films on this channel or on any other local origination channel.

The Commission is prepared to consider the distribution of feature films of a "ciné-club" type provided the licensee submits additional information on the proposed form of feature films of a "ciné-club" type.

Four of the proposed local origination channels will offer automated programming. The others will carry replays of Canadian television programs produced and transmitted by local Canadian broadcasters as well as other audiovisual

De plus, le Conseil *APPROUVE* le canal des Arts Visuels (Canal L) mais ne permettra pas la distribution de longs métrages sur ce canal ou sur tout autre canal d'origine locale.

Le Conseil serait prêt à considérer la distribution de longs métrages de type «ciné-club» si le titulaire de licence soumet des renseignements additionnels sur la formule de longs métrages de type «ciné-club» projetée.

Quatre des canaux d'origine locale proposés offriront une programmation automatisée, les autres offriront la distribution de reprises d'émissions de télévision canadiennes réalisées et transmises par les radiodiffuseurs locaux canadiens, en plus

materials, all to be offered by a retrieval catalogue service which allows the subscribers to phone in and request to view a specific program distributed on one of the local origination channels. No advertising material other than the original advertising in the replayed programs, may be carried on the community channel nor the local origination channels.

It must be noted that the carriage of these local origination channels on the converter service is *APPROVED* on an experimental basis. This will allow the Commission to study the ability of the licensee to provide such extensive local origination services, the quality of these services, their acceptance in the community and their effect on the audience of other broadcasters serving the same community.

The Commission *DENIES* the carriage of channel V, Consumer Guide, because of the commercial nature and the extent of advertising contained in the proposed programming.

The present fee structure which includes a monthly subscriber fee of a maximum of \$7.00 and a rental fee for converter service equipment of a maximum of \$1.25 remain unchanged. The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers may acquire the necessary converter devices on the open market.

Upper Richelieu Cablevision Ltd.

Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Iberville, Ile Ste. Thérèse, Village of St-Grégoire-le-Grand, St-Jean-sur-Richelieu, St. Luc, Farnham, Ste. Brigide d'Iberville, Quebec and surrounding areas and Chemin de la Montagne in the parish of Mont St. Gregoire, Quebec.

The area to be served under the present licence includes all the areas applied for by the applicant. This will allow the new licensee to provide service to isolated areas which would not otherwise be able to support such a service.

In this respect, the Commission has noted Upper Richelieu Cablevision Ltd's plans and its intention to "in a second phase, submit an application to the Commission to serve a group of urban and semi-urban centres of the Upper Richelieu region".

The new licensee proposes the following channel distribution:

<i>Call letters/ Indicatif d'appel</i>	<i>Location/ Emplacement</i>	<i>Reception/ Captée sur le canal</i>	<i>Proposed Distribution/ Distribution projetée</i>
Services on channels 2 to 13/ Services aux canaux 2 à 13:			
CBFT-TV	Montréal, Qué.	2	2
CBMT-TV	Montréal, Qué.	6	6
CFTM-TV	Montréal, Qué.	10	10
CFCF-TV	Montréal, Qué.	12	12
CBOT	Ottawa, Ont.	4	4
CHLT-TV	Sherbrooke, Qué.	7	7
CKSH-TV	Sherbrooke, Qué.	9	9
CKTM-TV	Trois-Rivières, Qué.	13	13
CIVM-TV	Montréal, Qué.	17	8
Télé-Inter-Cité	Montréal, Qué.	29	3
Community channel (Regional)/ Canal communautaire (régional)		—	11
Converter Service/ Service de convertisseur de fréquence:			
WCAX-TV	Burlington, Vt.	3	D
WPTZ-TV	Plattsburg, N.Y.	5	G
CJOH-TV-8	Cornwall, Ont.	8	E
WMTW-TV	Poland Spring, Me.	8	U
WETK-TV	Burlington, Vt.	33	F
CICO-TV	Ottawa, Ont.	24	H

d'autres documents de sources audio-visuelles. Le tout offert par catalogue, ce qui permet aux abonnés de demander à voir la programmation de leur choix sur un des canaux d'origine locale. Aucune publicité autre que celle contenue à l'origine dans les reprises, ne sera permise ni au canal communautaire ni aux canaux d'origine locale.

Le Conseil tient à souligner que ces canaux d'origine locale offerts sur le convertisseur de fréquence sont *APPROUVÉS* à titre expérimental. Ceci permettra au Conseil de procéder à des études sur la capacité du titulaire de licence d'offrir un tel choix de services, la qualité de ces services, ainsi que leur acceptation par la communauté et leur impact sur les entreprises de radiodiffusion locale.

Le Conseil *REFUSE* la distribution du canal V, Guide du Consommateur, à cause du caractère publicitaire et commercial de cette programmation.

Le tarif mensuel d'un maximum de \$7.00 et le tarif de location d'un maximum de \$1.25 pour le dispositif de convertisseur de fréquence sont maintenus. Le titulaire de fréquence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseur de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaire.

Cablovision Haut-Richelieu Ltée

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir Iberville, Île-Sainte-Thérèse, Village de Saint-Grégoire-le-Grand, Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Luc, Farnham, Sainte-Brigide-d'Iberville et les régions avoisinantes, et Chemin de la Montagne dans la paroisse de Mont-Saint-Grégoire (Québec).

Le territoire autorisé par la présente décision comprend tous les endroits pour lesquels le requérant avait soumis sa demande. Le fait d'accorder au requérant l'ensemble de ce territoire lui permettra d'offrir le service de la télévision par câble à des petites localités qui ne sauraient autrement en supporter les frais et en bénéficier.

Le Conseil a noté les plans de Cablovision Haut-Richelieu Ltée et son intention de «dans un second temps, loger une demande auprès du Conseil pour desservir un ensemble de concentrations urbanisées ou semi-urbanisées de la région du Haut-Richelieu».

Le nouveau détenteur de licence projette la distribution des services suivants:

Community channel/ Canal communautaire	—	S
ETV/ Canal de programmation éducative	—	T
ETV/ Canal de programmation éducative	—	W
News (French)/ Canal Nouvelles (français)	—	N
News (English)/ Canal nouvelles (anglais)	—	O
Stock Exchange/ Canal quotations de la bourse	—	I
Weather scan/ Canal météo	—	M

FM Service

CBF-FM	Montréal, Québec
CBM-FM	Montréal, Québec
CFGL-FM	Laval, Québec
CFQR-FM	Montréal, Québec
CHOM-FM	Montréal, Québec
CKMF-FM	Montréal, Québec
CKVL-FM	Verdun, Québec
CJFM-FM	Montréal, Québec

Service MF

264	264
236	236
289	289
223	223
249	249
232	232
245	245
240	240

No advertising material may be carried on the channels nor the local originations channels.

The stations to be received by this system are *APPROVED*. However, the proposed distribution of these local television signals CBFT-TV, CBMT-TV, CFTM-TV and CFCF-TV, does not conform with the Commission's policies and may create technical difficulties. The licensee is required to consult with the Department of Communications and to file a revised allocation schedule for consideration by the Commission without delay.

The Commission *DEFERS* its decision on the carriage of the local origination channels V, R, Q and P pending the results of the experiments undertaken by certain cable television undertakings and the study on the ability of the licensee to provide such extensive local originations services, the quality of these services, their acceptance in the community and their effect on the audience of other broadcasters serving the same community. Carriage of the proposed transmitter of Global Communications at Maxville, Ont. is *DEFERRED*.

The reception and distribution of CFDM-FM, CHLT-FM, CHRC-FM, CFMO-FM, CKBY-FM, CBO-FM, CKCH-FM, CJSS-FM, WEZF-FM, WWMT-FM, WWSR-FM, WEAV-FM and WJOY-FM is *DEFERRED*.

The allocation of the three local originations channels J, K, L, to carry part-time the programming from le Collège Militaire de Saint-Jean, la Base Militaire de Saint-Jean and the C.E.G.E.P. of Saint-Jean-sur-Richelieu is *APPROVED* on condition that all agreements be subject to the Commission's prior approval.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$20.00 and a monthly fee of a maximum of \$7.00. The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers may acquire the necessary converter devices on the open market.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Aucune publicité ne sera permise ni aux canaux communautaires ni aux canaux d'origine locale.

Les stations que se propose de capter ce système sont *APPROUVÉES*. Toutefois, la distribution des stations de télévision locales de Montréal CBFT-TV, CBMT-TV, CFTM-TV et CFCF-TV sur les canaux proposés par le requérant n'est pas conforme aux politiques du Conseil et pourrait être la cause de difficultés techniques. Le titulaire de licence doit consulter le ministère fédéral des Communications et déposer une cédule révisée de distribution sans délai pour considération par le Conseil.

Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision concernant les canaux d'origine locale V, R, Q et P en attendant les résultats d'expériences effectuées par certaines entreprises de télévision par câble et d'études sur la capacité du titulaire de licence d'offrir un tel choix de services, la qualité de ces services ainsi que leur acceptation par la communauté et leur impact sur les entreprises de radiodiffusion locale. La distribution de la station proposée de Global Communications à Maxville (Ont.) est *DIFFÉRÉE*.

La réception et la distribution des stations CFDM-FM, CHLT-FM, CHRC-FM, CFMO-FM, CKBY-FM, CBO-FM, CKCH-FM, CJSS-FM, WEZF-FM, WWMT-FM, WWSR-FM, WEAV-FM et WJOY-FM est *DIFFÉRÉE*.

L'allocation des trois canaux d'origine locale J, K, L, à l'usage partiel par le Collège Militaire de Saint-Jean, la Base Militaire de Saint-Jean et le C.E.G.E.P., de Saint-Jean-sur-Richelieu est *APPROUVÉE* à la condition que toute entente soit soumise au Conseil pour approbation.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00 et un tarif mensuel pouvant aller jusqu'à un maximum de \$7.00. Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseur de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, August 6, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 6, 1975:

Decision CRTC 75-334

BRACKENDALE, B.C.—750485500

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CHAN-TV-5 Brackendale, British Columbia as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Channel:	3	9
Transmitter Power:	5 watts	5 watts
Antenna:	Directional	Directional
Decision:	<i>APPROVED</i>	

Decision CRTC 75-335

PORT ALBERNI, B.C.—750472300

CHEK-T.V. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Port Alberni, British Columbia to rebroadcast the programs of CHEK-TV Victoria, British Columbia.

Technical Data:

Channel: 11
 Transmitter Power: 2.8 watts
 Antenna: Directional
 Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 6, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 6, 1975:

Decision CRTC 75-336

TORONTO, ONT.—750059800

Graham Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Metropolitan Toronto as follows:

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation Fee</i>		
Basic Service	Not applicable	\$25.00
Converter Service	Not applicable	\$25.00 (converter at a later date)
Basic and Converter Service	\$15.00	\$25.00 (installed on same date)
Monthly fee	\$ 5.75	\$ 6.00

Converter Service

To delete the reception and distribution of CHEX-TV Peterborough, Ont.

Ottawa, le 6 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 6 août 1975:

Décision CRTC 75-334

BRACKENDALE (C.-B.)—750485500

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHAN-TV-5 Brackendale (Colombie-Britannique) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Canal:	3	9
Puissance d'émission:	5 watts	5 watts
Antenne:	Directionnelle	Directionnelle
Décision:	<i>APPROUVÉ</i>	

Décision CRTC 75-335

PORT-ALBERNI (C.-B.)—750472300

CHEK-T.V. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Port-Alberni (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique).

Données techniques:

Canal: 11
 Puissance d'émission: 2.8 watts
 Antenne: Directionnelle
 Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

*Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 6 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 6 août 1975:

Décision CRTC 75-336

TORONTO (ONT.)—750059800

Graham Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur du Toronto métropolitain comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs Maximums Projétés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	sans objet	\$25.00
Service de convertisseur de fréquence	sans objet	\$25.00 (convertisseur de fréquence plus tard)
Service de base et de convertisseur de fréquence	\$15.00	\$25.00 (en même temps)
Tarif mensuel	\$ 5.75	\$ 6.00

Service de convertisseur de fréquence

Supprimer la réception et la distribution de CHEX-TV Peterborough (Ont.).

To add the distribution of WKBW-TV Buffalo, N.Y.
Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 7, 1975:

Decision CRTC 75-337

COBOURG, ONTARIO—750264400
BROCKVILLE, ONTARIO—750266900
KEMPTVILLE, OXFORD MILLS, ONTARIO—750265100

Application for permission to transfer control of:

(a) Northumberland Cable TV Limited, licensee of a cable television undertaking in Cobourg, Ontario (750264400)

(b) Brockville Amusements Limited, licensee of a cable television undertaking in Brockville, Ontario (750266900)

(c) Kempville Cablevision Limited, licensee of a cable television undertaking in Kempville-Oxford Mills, Ontario (750265100)

and the broadcasting undertakings operated by them to Mr. W. J. Simpson through the issuance to him of one common share of The Utilities Management Group Limited, a company owning 100% of the above licensees.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-338

ORILLIA, ONT.—750255200

Orillia Broadcasting Limited

Application to transfer 2,000 common shares (being 50% of the issued shares) from Maclean-Hunter Limited to Countryside Holdings Limited.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-339

WATERVILLE, QUE.—750073900

Lennoxville Transvision Inc.

(a) to acquire the assets of the cable television undertaking serving Waterville, Que., from Transvision Paré Inc.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Waterville, Que., upon surrender of the current licence issued to Transvision Paré Inc.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Transvision Paré Inc.

It will be a further condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ajouter la distribution de WKBW-TV Buffalo (N.Y.).
Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 7 août 1975:

Décision CRTC 75-337

COBOURG (ONTARIO)—750264400
BROCKVILLE (ONTARIO)—750266900
KEMPTVILLE, OXFORD MILLS (ONTARIO)—750265100

Demande présentée en vue de transférer le contrôle de:

a) Northumberland Cable TV Limited, titulaire de la licence de l'entreprise de télévision par câble située à Cobourg (Ontario)—750264400

b) Brockville Amusements Limited, titulaire de la licence de l'entreprise de télévision par câble située à Brockville (Ontario)—750266900

c) Kempville Cablevision Limited, titulaire de la licence de l'entreprise de télévision par câble située à Kempville-Oxford Mills (Ontario)—750265100

et des entreprises de radiodiffusion qu'ils exploitent à M. W. J. Simpson en émettant à son intention une action ordinaire de The Utilities Management Group Limited, une compagnie détenant la totalité des titulaires susmentionnés.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-338

ORILLIA (ONT.)—750255200

Orillia Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de transférer 2,000 actions ordinaires (soit 50% des actions émises) de Maclean-Hunter Limited à Countryside Holdings Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-339

WATERVILLE (QUÉ.)—750073900

Lennoxville Transvision Inc.

a) acquérir l'actif de l'entreprise de télévision par câble desservant Waterville (Qué.) de Transvision Paré Inc.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble desservant Waterville (Qué.) à la cession de la licence actuelle délivrée à Transvision Paré Inc.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Transvision Paré Inc.

En outre, cette licence comportera la condition que le titulaire possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, August 8, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 8, 1975:

Decision CRTC 75-340

MATAGAMI, QUEBEC—750469900

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Application to amend its broadcasting licence for CKRN-TV-4 Matagami, Quebec, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Program Source	CKRN-TV Rouyn, Quebec	A proposed television station at Joutel, Quebec
Power	Transmitter Power: 5 watts	Effective Radiated Power: 65 watts (V)
Antenna	Directional	Directional

Decision: *APPROVED*

The approval of this application will enable the applicant to fulfill its commitment to improve the coverage in Matagami which was made during the public hearing in connection with the renewal of its licence for CKRN-TV.

Decision CRTC 75-341

JOUTEL, QUEBEC—750468100

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Application for a broadcasting licence for a French language television station at Joutel, Quebec, to rebroadcast the programs of CJDG-TV Lithium Mines, Quebec.

Technical data:

Channel: 12

Effective Radiated Power: 143 watts (video)

Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CJDG-TV Lithium Mines, Quebec.

The approval of this application will enable the applicant to fulfill its commitment to serve Joutel which was made during the public hearing in connection with the renewal of its licence for CKRN-TV.

Decision CRTC 75-342

BÉARN/FABRE, QUEBEC—750467300

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Application for a broadcasting licence for a French language television station at Béarn/Fabre, Quebec, to rebroadcast the programs of CKRN-TV Rouyn, Quebec.

Technical data:

Channel: 9

Effective Radiated Power: 187 watts (video)

Antenna: Directional

The Commission agrees in principle with the application by Northern Radio—Radio Nord Inc. to establish a television station in Béarn/Fabre, Quebec.

However, channel 9 on which this applicant was proposing to broadcast is technically unacceptable. The applicant should consult with the Department of Communications regarding this matter. The Commission will await confirma-

Ottawa, le 8 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 8 août 1975:

Décision CRTC 75-340

MATAGAMI (QUÉBEC)—750469900

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKRN-TV-4 Matagami (Québec) afin de:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Source d'alimentation	CKRN-TV Rouyn, Québec	Une station de télévision projetée à Joutel (Québec).
Puissance	Puissance d'émission: 5 watts	Puissance apparente rayonnée: 65 watts (V).
Antenne	Directionnelle	Directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

L'approbation de cette demande permettra au requérant de remplir les engagements qu'il a pris lors de l'audience publique sur le renouvellement de la licence de CKRN-TV et qui visaient à améliorer le rayonnement de Matagami.

Décision CRTC 75-341

JOUTEL (QUÉBEC)—750468100

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue française à Joutel (Québec) pour retransmettre les émissions de CJDG-TV Lithium Mines (Québec).

Données techniques:

Canal: 12

Puissance apparente rayonnée: 143 watts (vidéo)

Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CJDG-TV Lithium Mines, (Québec).

L'approbation de cette demande permettra au requérant de remplir les engagements qu'il a pris lors de l'audience publique portant sur le renouvellement de la licence de CKRN-TV et qui visaient à desservir Joutel.

Décision CRTC 75-342

BÉARN/FABRE (QUÉBEC)—750467300

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue française à Béarn/Fabre (Québec), pour retransmettre les émissions de CKRN-TV Rouyn (Québec).

Données techniques:

Canal: 9

Puissance apparente rayonnée: 187 watts (vidéo)

Antenne: Directionnelle

Le Conseil accepte en principe la demande présentée par Northern Radio—Radio Nord Inc. en vue d'établir une station de télévision à Béarn/Fabre (Québec).

Toutefois, le canal 9 auquel le requérant projetait de diffuser est techniquement inacceptable. Le requérant devrait donc consulter le ministère des Communications au sujet de cette question. Le Conseil attendra que le ministère des Com-

tion from the Department of Communications that it is in a position to issue a technical construction and operating certificate for a proposed new channel. The Commission will then consider an amended application by Northern Radio—Radio Nord Inc. for licensing.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective August 11, 1975:

Decision CRTC 75-343

SAINT-JÉRÔME, LAFONTAINE and SAINT-ANTOINE, QUEBEC—750007700

Vidéotron Limitée

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Saint-Jérôme, Lafontaine and Saint-Antoine, Quebec, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

In its Decision CRTC 74-180 dated June 28, 1974, the Commission deferred the application by Vidéotron Ltée to distribute local origination channels until such time as the licensee was able to file detailed information on the type and content of the local originations programming. The licensee produced the required information at the public hearing held in Sherbrooke on May 27, 1975.

The Commission recognizes the extent of the research undertaken by the licensee in order to increase the number of services to be made available to subscribers and *APPROVES* the distribution of the following local originations channels:

Service on Channels 2 to 13

<i>Distribution channel</i>	<i>Available Services</i>
4	community channel
<i>Converter Service:</i>	
<i>Distribution channel</i>	<i>Available services</i>
G	weather scan
H	time schedule
I	social
K	sports
L	science
M	children's programs
N	students
O	adults
P	senior citizens
Q	community scheduling and services

The Commission also *APPROVES* the carriage of a channel for Visual Arts (Channel J) but does not authorize the distribution of feature films on this channel or on any other local originations channel.

The Commission is prepared to consider the distribution of feature films of a "ciné-club" type provided the licensee submits additional information on the proposed form of feature films of a "ciné-club" type.

munications lui confirme qu'il est prêt à délivrer un certificat technique de construction et d'exploitation pour un nouveau canal. Le Conseil étudiera alors une demande de licence modifiée de Northern Radio—Radio Nord Inc.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 11 août 1975:

Décision CRTC 75-343

SAINT-JÉRÔME, LAFONTAINE et SAINT-ANTOINE (QUÉBEC)—750007700

Vidéotron Limitée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Saint-Jérôme, Lafontaine et Saint-Antoine (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence comportera la condition que le titulaire de licence possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises pour les maisons et les immeubles dans son système de distribution par câble.

Dans la décision CRTC 74-180, en date du 28 juin 1974, le Conseil a différé la demande de Vidéotron Ltée concernant la distribution de canaux de programmation d'origine locale jusqu'à ce que le titulaire de licence lui soumette des informations quant à la nature et au contenu de la programmation d'origine locale. Le titulaire de licence a soumis au Conseil, lors de l'audience publique de Sherbrooke du 27 mai 1975 les informations précédemment requises.

Le Conseil souligne le travail de recherche accompli par le titulaire de licence afin d'augmenter le nombre de services et *APPROUVE* la distribution suivante des canaux de programmation d'origine locale:

Service aux canaux 2 à 13:

<i>Canal de distribution</i>	<i>Services disponibles</i>
4	canal communautaire
<i>Service de convertisseur de fréquence:</i>	
<i>Canal de distribution</i>	<i>Services disponibles</i>
G	météo
H	horaire
I	social
K	sports
L	sciences
M	enfants
N	étudiants
O	adultes
P	troisième âge
Q	calendrier & services communautaires

De plus, le Conseil *APPROUVE* le canal des Arts Visuels (Canal J) mais ne permettra pas la distribution de longs métrages à ce canal ou à tout autre canal d'origine locale.

Le Conseil serait prêt à considérer la distribution de longs métrages de type «ciné-club» si le titulaire de licence soumet des renseignements additionnels sur la formule de longs métrages de type «ciné-club» projetée.

Three of the proposed local origination channels will offer automated programming. The others will carry replays of Canadian television programs produced and transmitted by local Canadian broadcasters as well as other audio-visual materials, all to be offered by a retrieval catalogue service which allows the subscribers to phone in and request to view a specific program distributed on one of the local origination channels.

No advertising other than the original advertising in the replayed programs will be permitted on these channels.

It must be noted that the carriage of these local origination channels on the converter service are *APPROVED* on an experimental basis. This will allow the Commission to study the ability of the licensee to provide such extensive local origination services, the quality of these services, their acceptance in the community and their effect on the audience of other broadcasters serving the same community.

In light of the commercial nature of the proposed channel, the Commission *DENIES* the distribution of Channel R, Consumer Guide.

The proposed changes in channel distribution are *APPROVED*.

The present fee structure which includes a monthly subscriber fee of a maximum of \$7.00 and a rental fee for converter service equipment of a maximum of \$1.25 remain unchanged.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 11, 1975:

Decision CRTC 75-344

SAINT-LUDGER, QUEBEC—750108300

Appareils Electroniques Bérubé Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Ludger, Quebec from Victor Rancourt.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Ludger, Quebec upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

(c) to add the distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, CBV-FM Quebec, Quebec, CHRC-FM Quebec, Quebec, CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, WTOS-FM Skowhegan, Maine, U.S.A., local originations.

(d) proposed installation fee: \$25.00
proposed monthly fee: \$ 5.00

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

The application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, and CBV-FM Quebec, is *APPROVED*.

The Commission *DEFERS* the part of the application to add the reception and distribution of CHRC-FM Quebec, CHLT-FM Sherbrooke and WTOS-FM Skowhegan, Maine.

The application to add the distribution of local originations (time, weather and public announcements) is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

Trois des canaux d'origine locale proposés offriront une programmation automatisée. Les autres offriront la distribution de reprises d'émissions de télévision canadiennes réalisées et transmises par les radiodiffuseurs locaux canadiens, en plus d'autres documents de sources audio-visuelles; le tout offert par catalogue, ce qui permet aux abonnés de demander à voir la programmation de leur choix sur un des canaux d'origine locale.

Aucune publicité autre que celle contenue à l'origine dans les reprises ne sera permise à ces canaux.

Le Conseil tient à souligner que ces canaux d'origine locale offerts sur le convertisseur de fréquence sont *APPROUVÉS* à titre expérimental. Ceci permettra au Conseil de procéder à des études sur la capacité du titulaire de licence d'offrir un choix de services, la qualité de ces services ainsi que leur acceptation par la communauté et leur impact sur les entreprises de radiodiffusion locale.

Le Conseil *REFUSE* la distribution du canal R, Guide du Consommateur, à cause du caractère publicitaire et commercial de ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* les projets en vue de changer les canaux de distribution.

Le tarif mensuel d'un maximum de \$7.00 et le tarif de location d'un maximum de \$1.25 pour le dispositif de convertisseur de fréquence sont maintenus.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 11 août 1975:

Décision CRTC 75-344

SAINT-LUDGER (QUÉBEC)—750108300

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Ludger (Québec) de Victor Rancourt.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Saint-Ludger (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

c) ajouter la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), CBV-FM Québec (Québec), CHRC-FM Québec (Québec), CHLT-FM Sherbrooke (Québec), WTOS-FM Skowhegan (Maine), États-Unis et d'émissions d'origine locale.

d) frais d'installation projetés: \$25.00
tarif mensuel projeté: \$ 5.00

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront stipulées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

La demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CKSH-TV Sherbrooke et de CBV-FM est *APPROUVÉE*.

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CHRC-FM Québec, de CHLT-FM Sherbrooke et de WTOS-FM Skowhegan (Maine) est *DIFFÉRÉE*.

La demande en vue de diffuser des émissions d'origine locale (heure, météo et annonces publiques) est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

The Commission **APPROVES** the proposed installation fee of \$25.00 and the proposed monthly fee of \$5.00.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

Decision CRTC 75-345

SAINT-THÉOPHILE, QUEBEC—750110900

Appareils Electroniques Bérubé Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Théophile, Quebec from Victor Rancourt.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Théophile, Quebec upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

(c) to add the distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, CBV-FM Quebec, Quebec, CHRC-FM Quebec, Quebec, CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, local originations.

(d) to make channel conversion changes.

(e) proposed installation fee: \$25.00
proposed monthly fee: \$ 5.00

Decision: **APPROVED IN PART**

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

The application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke and CBV-FM Quebec is **APPROVED**.

The Commission **DEFERS** the application to add the reception and distribution of CHRC-FM Quebec and CHLT-FM Sherbrooke.

The application to add the distribution of local originations (time, weather and public announcements) is **APPROVED** subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission **APPROVES** the proposed installation fee of \$25.00 and the proposed monthly fee of \$5.00.

The proposed conversion changes as outlined in the application are **APPROVED**.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

Decision CRTC 75-346

SAINT-BENOÎT-LABRE, QUEBEC—750109100

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Benoît-Labre, Quebec, from Victor Rancourt.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Benoît-Labre, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

(c) to add the distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, CBV-FM Quebec, Quebec, CHRC-FM Quebec, Quebec, CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, WTOS-FM Skowhegan, Maine, U.S.A., local originations.

(d) proposed installation fee: \$25.00
proposed monthly fee: \$ 5.00

Decision: **APPROVED IN PART**

Le Conseil **APPROUVE** les frais d'installation projetés de \$25.00 et le tarif mensuel projeté de \$5.00.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution.

Décision CRTC 75-345

SAINT-THÉOPHILE (QUÉBEC)—750110900

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Théophile (Québec) de Victor Rancourt.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Saint-Théophile (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

c) ajouter la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), CBV-FM Québec (Québec), CHRC-FM Québec (Québec), CHLT-FM Sherbrooke (Québec) et d'émissions d'origine locale.

d) effectuer des conversions de canaux.

e) frais d'installation projetés: \$25.00
tarif mensuel projeté: \$ 5.00

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CKSH-TV Sherbrooke et de CBV-FM Québec est **APPROUVÉE**.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CHRC-FM Québec et de CHLT-FM Sherbrooke est **DIFFÉRÉE**.

La demande en vue de diffuser des émissions d'origine locale (heure, météo et annonces publiques) est **APPROUVÉE** à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil **APPROUVE** les frais d'installation projetée de \$25.00 et le tarif mensuel projeté de \$5.00.

Les conversions de canaux projetées telles que spécifiées dans la demande sont **APPROUVÉES**.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution.

Décision CRTC 75-346

SAINT-BENOÎT-LABRE (QUÉBEC)—750109100

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Benoît-Labre (Québec) de Victor Rancourt.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Saint-Benoît-Labre (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

c) ajouter la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), CBV-FM Québec (Québec), CHRC-FM Québec (Québec), CHLT-FM Sherbrooke (Québec), WTOS-FM Skowhegan (Maine) États-Unis et d'émissions d'origine locale.

d) frais d'installation projetés: \$25.00
tarif mensuel projeté: \$ 5.00

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

The application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke and CBV-FM Quebec is *APPROVED*.

The Commission *DEFERS* the application to add the reception and distribution of CHRC-FM Quebec, CHLT-FM Sherbrooke and WTOS-FM Skowhegan, Maine.

The application to add the distribution of local originations (time, weather and public announcements) is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$25.00 and the proposed monthly fee of \$5.00.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

Decision CRTC 75-347

SAINT-PROSPER, QUEBEC—750111700

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Prosper, Quebec from Victor Rancourt.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Prosper, Quebec upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt.

(c) to add the distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, CBV-FM Quebec, Quebec, CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, WTOS-FM Skowhegan, Maine, U.S.A., local originations.

(d) proposed installation fee: \$25.00
proposed monthly fee: \$ 5.00

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Victor Rancourt. The application to add the reception and distribution of CKSH-TV and CBV-FM Quebec is *APPROVED*.

The Commission *DEFERS* the application to add the reception and distribution of CHRC-FM Quebec, CHLT-FM Sherbrooke and WTOS-FM Skowhegan, Maine.

The application to add the distribution of local originations (time, weather and public announcements) is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$25.00 and the proposed monthly fee of \$5.00.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke et de CBV-FM Québec est *APPROUVÉE*.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CHRC-FM Québec, CHLT-FM Sherbrooke et de WTOS-FM Skowhegan (Maine) est *DIFFÉRÉE*.

La demande en vue de diffuser des émissions d'origine locale (heure, météo et annonces publiques) est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00 et le tarif mensuel projeté de \$5.00.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution.

Décision CRTC 75-347

SAINT-PROSPER (QUÉBEC)—750111700

Appareils Électroniques Bérubé Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Prosper (Québec) de Victor Rancourt.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Saint-Prosper (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

c) ajouter la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), CBV-FM Québec (Québec), CHLT-FM Sherbrooke (Québec), WTOS-FM Skowhegan (Maine) États-Unis et d'émissions d'origine locale.

d) frais d'installation projetés: \$25.00
tarif mensuel projeté: \$ 5.00

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Victor Rancourt.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV et de CBV-FM Québec est *APPROUVÉE*.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CHRC-FM Québec, de CHLT-FM Sherbrooke et de WTOS-FM Skowhegan (Maine) est *DIFFÉRÉE*.

La demande en vue de diffuser des émissions d'origine locale (heure, météo et annonces publiques) est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00 et le tarif mensuel projeté de \$5.00.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, August 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 11, 1975:

Decision CRTC 75-348

KELSEY BAY and SAYWARD, BRITISH COLUMBIA—750460800

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kelsey Bay and Sayward, British Columbia, as follows:

—to decrease its installation fee from \$125.00 to \$50.00

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CBUT-10 Campbell River, British Columbia, and to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-349

KELSEY BAY and SAYWARD, BRITISH COLUMBIA—741090500

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Kelsey Bay and Sayward, British Columbia, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

It will be a further condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its distribution system.

Decision CRTC 75-350

MANIWAKI, QUEBEC—750333700

Canadian Broadcasting Corporation

Application to cease operating station CBFL-FM Maniwaki, Quebec.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-351

SAINTE-MARGUERITE-MARIE, QUEBEC—740929500

Télévision de la Baie-des-Chaleurs Inc.

Application to amend its broadcasting licence for CHAU-TV-1 Sainte-Marguerite-Marie, Quebec as follows:

—to increase its effective radiated power from 219 watts (video) to 4,730 watts (video).

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 15, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective August 15, 1975:

Decision CRTC 75-352

LAKE LOUISE, ALTA.—750455800

Lake Louise Community Association

Application to amend the television licence of station CFL-L-TV-2 Lake Louise, Alta. to change its transmitting channel from 9 to 7. This channel change would permit

Ottawa, le 11 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 11 août 1975:

Décision CRTC 75-348

KELSEY BAY et SAYWARD (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750460800

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kelsey Bay et Sayward (Colombie-Britannique) afin de:

—diminuer les frais d'installation de \$125.00 à \$50.00

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CBUT-10 Campbell River (Colombie-Britannique) et effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-349

KELSEY BAY et SAYWARD (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741090500

Kelsey Cable (1971) Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Kelsey Bay et Sayward (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence comportera en outre la condition que le titulaire de licence possède, au minimum, la tête de ligne focale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leur système de distribution.

Décision CRTC 75-350

MANIWAKI (QUÉBEC)—750333700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'abandonner l'exploitation de la station CBFL-FM Maniwaki (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-351

SAINTE-MARGUERITE-MARIE (QUÉBEC)—740929500

Télévision de la Baie-des-Chaleurs Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHAU-TV-1 Sainte-Marguerite-Marie (Québec) afin de:

—augmenter la puissance apparente rayonnée de 219 watts (vidéo) à 4,730 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 15 août 1975:

Décision CRTC 75-352

LAKE LOUISE (ALB.)—750455800

Lake Louise Community Association

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de la station CFL-L-TV-2 Lake Louise (Alb.) afin de diffuser ses émissions au canal 7 au lieu du canal 9.

the authorized CBC television station at Lake Louise (Decision CRTC 74-269) to receive the authorized channel 9 station at Calgary without interference.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, August 29, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective August 29, 1975:

Decision CRTC 75-353

WINNIPEG, MAN.—750769200

Winnipeg Videon Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Man., to make the following channel changes:

1. Delete KCND-TV Pembina, N.D. from channel 12 and add CKND-TV Winnipeg, Man., on channel 12.
2. Change distribution of CKY-FM Winnipeg, Man., from channel 13 to channel 9.
3. Change local originations from channel 9 to channel 13.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-354

PINAWA, MAN.—750823700

Winnipeg Videon Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Pinawa, Man., to make the following channel changes:

1. Delete CKY-FM Winnipeg, Man., from channel 9 and add CKND-TV Winnipeg, Man., on channel 9.
2. Delete KCND-TV Pembina, N.D., from channel 12 and add CKY-FM Winnipeg, Man., to channel 12.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-355

WINNIPEG, MAN.—750797300

Greater Winnipeg Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Man., to make the following channel changes:

1. Delete KCND-TV Pembina, N.D., from channel 12 and add CKND-TV Winnipeg, Man., on channel 12.
2. Change distribution of CKY-FM Winnipeg, Man., from channel 13 to channel 9.
3. Change local originations from channel 9 to channel 13.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective September 2, 1975:

Ce changement de canal permettrait à la station de télévision autorisée de la Société Radio-Canada à Lake Louise (décision CRTC 74-269) de capter sans interférence, les émissions de la station autorisée au canal 9 de Calgary.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 29 août 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 29 août 1975:

Décision CRTC 75-353

WINNIPEG (MAN.)—750769200

Winnipeg Videon Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Winnipeg (Man.) comme suit:

1. Supprimer KCND-TV Pembina (N.D.) du canal 12 et ajouter CKND-TV Winnipeg (Man.) au canal 12.
2. Changer la distribution de CKY-FM Winnipeg (Man.) du canal 13 au canal 9.
3. Changer les émissions d'origine locale du canal 9 au canal 13.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-354

PINAWA (MAN.)—750823700

Winnipeg Videon Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Pinawa (Man.) comme suit:

1. Supprimer CKY-FM Winnipeg (Man.) du canal 9 et ajouter CKND-TV Winnipeg (Man.) au canal 9.
2. Supprimer KCND-TV Pembina (N.D.) du canal 12 et ajouter CKY-FM Winnipeg (Man.) au canal 12.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-355

WINNIPEG (MAN.)—750797300

Greater Winnipeg Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Winnipeg (Man.) comme suit:

1. Supprimer KCND-TV Pembina (N.D.) du canal 12 et ajouter CKND-TV Winnipeg (Man.) au canal 12.
2. Changer la distribution de CKY-FM Winnipeg (Man.) du canal 13 au canal 9.
3. Changer les émissions d'origine locale du canal 9 au canal 13.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 septembre 1975:

Decision CRTC 75-356

SAINTE-THÉRÈSE, ROSEMERE, SAINT-EUSTACHE, DEUX MONTAGNES and part of LAVAL, QUEBEC—750325300

Treeford Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sainte-Thérèse, Rosemere, Saint-Eustache, Deux Montagnes and part of Laval, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8.

To distribute CJOH-TV-8 Cornwall, Ontario, part-time in lieu of full time on channel 8.

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, on channel 8 is *APPROVED*. However, the Commission does not consider that CIVM-TV should be distributed on a shared basis and requires the licensee to advise it of the channel on which it proposes to distribute CJOH-TV-8 Cornwall.

Decision CRTC 75-357

TROIS-RIVIÈRES, QUEBEC—750134900

La Belle Vision (1972) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Trois-Rivières, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8 and to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-358

SHAWINIGAN and SHAWINIGAN SOUTH, QUEBEC—750135600

La Belle Vision (1972) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Shawinigan and Shawinigan South, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8.

To distribute WMTW-TV Poland Spring, Maine, part-time in lieu of full-time on channel 8.

Decision: *APPROVED IN PART*

The part of the application to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, on channel 8 is *APPROVED*. However, the Commission does not consider that CIVM-TV should be distributed on a shared basis and requires the licensee to advise it of the channel on which it proposes to distribute WMTW-TV Poland Spring, Maine.

Decision CRTC 75-359

RIVIÈRE-À-PIERRE, QUEBEC—741103600

Edouard Benoît

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rivière-à-Pierre, Québec, as follows:

<i>Fees</i>	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$50.00	\$50.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 4.00	\$ 5.50

Décision CRTC 75-356

SAINTE-THÉRÈSE, ROSEMÈRE, SAINT-EUSTACHE, DEUX-MONTAGNES et un secteur de LAVAL (QUÉBEC)—750325300

Treeford Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sainte-Thérèse, Rosemère, Saint-Eustache, Deux-Montagnes et un secteur de Laval (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8.

Distribuer CJOH-TV-8 Cornwall (Ontario) à temps partiel au lieu de temps plein au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CIVM-TV Montréal au canal 8 est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime toutefois que CIVM-TV ne devrait pas à avoir à partager avec une autre station son canal de distribution et exige que le titulaire l'informe du canal qu'il a l'intention d'utiliser pour distribuer les émissions de CJOH-TV-8 Cornwall.

Décision CRTC 75-357

TROIS-RIVIÈRES (QUÉBEC)—750134900

La Belle Vision (1972) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Trois-Rivières (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8 et effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-358

SHAWINIGAN et SHAWINIGAN-SUD (QUÉBEC)—750135600

La Belle Vision (1972) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Shawinigan et Shawinigan-Sud (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8.

Distribuer WMTW-TV Poland Spring (Maine) à temps partiel au lieu de temps plein au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CIVM-TV Montréal au canal 8 est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime toutefois que CIVM-TV ne devrait pas à avoir à partager avec une autre station son canal de distribution et exige que le titulaire l'informe du canal qu'il a l'intention d'utiliser pour distribuer les émissions de WMTW-TV Poland Spring (Maine).

Décision CRTC 75-359

RIVIÈRE-À-PIERRE (QUÉBEC)—741103600

Edouard Benoît

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Rivière-à-Pierre (Québec) comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnements individuels	\$50.00	\$50.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnements individuels	\$ 4.00	\$ 5.50

—To make a channel conversion change
Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-360

ST. LAZARE, MANITOBA—750430100
STE. ROSE DU LAC, MANITOBA—750437600
THOMPSON, MANITOBA—750432700

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations, to rebroadcast the CBC French language television network (ex CBWFT Winnipeg), as follows:

Technical data:

St. Lazare, Manitoba

Channel: 13

Transmitter power: 5 watts

Ste. Rose du Lac, Manitoba

Channel: 3

Effective Radiated Power: 1344 watts

Thompson, Manitoba

Channel: 5

Effective Radiated Power: 72 watts

CUMBERLAND HOUSE, SASKATCHEWAN—750402000
ISLAND FALLS, SASKATCHEWAN—750403800

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to rebroadcast the CBC English language television network (ex CBWT Winnipeg), as follows:

Technical data:

Cumberland House, Saskatchewan

Channel: 9

Transmitter Power: 5 watts

Island Falls, Saskatchewan

Channel: 6

Transmitter Power: 5 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission *APPROVES* these applications to rebroadcast the programs of CBWT Winnipeg although it recognizes that interprovincial feed will not provide the most suitable program service. The Commission requests the CBC to make provision for an intra-provincial Saskatchewan feed to the Cumberland House and Island Falls stations as soon as suitable off air signals or distribution facilities become available.

—Effectuer une conversion de canal
Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-360

SAINT-LAZARE (MANITOBA)—750430100
SAINTE-ROSE-DU-LAC (MANITOBA)—750437600
THOMPSON (MANITOBA)—750432700

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision du réseau de langue française, pour retransmettre les émissions de la Société Radio-Canada (à partir de CBWFT Winnipeg) comme suit:

Données techniques:

Saint-Lazare (Manitoba)

Canal: 13

Puissance d'émission: 5 watts

Sainte-Rose-du-Lac (Manitoba)

Canal: 3

Puissance apparente rayonnée: 1344 watts

Thompson (Manitoba)

Canal: 5

Puissance apparente rayonnée: 72 watts

CUMBERLAND HOUSE (SASKATCHEWAN)—750402000
ISLAND FALLS (SASKATCHEWAN)—750403800

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre les émissions du réseau de télévision de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBWT Winnipeg) comme suit:

Données techniques:

Cumberland House (Saskatchewan)

Canal: 9

Puissance d'émission: 5 watts

Island Falls (Saskatchewan)

Canal: 6

Puissance d'émission: 5 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil *APPROUVE* ces demandes en vue de retransmettre les émissions de la station CBWT Winnipeg tout en reconnaissant qu'une retransmission interprovinciale ne fournira pas le service le plus approprié. Le Conseil estime que la Société Radio-Canada devrait prendre les dispositions nécessaires pour assurer aux stations de Cumberland House et Island Falls des émissions de source intra-provinciale propre à la Saskatchewan dès que deviendront disponibles des installations de distribution ou des signaux directs plus appropriés.

Decision CRTC 75-361

NELSON HOUSE, MANITOBA—750312100
LEAF RAPIDS, MANITOBA—750314700
SOUTH INDIAN LAKE, MANITOBA—750313900
ILFORD, MANITOBA—750338600
SPLIT LAKE, MANITOBA—750339400

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for FM radio stations to rebroadcast the CBC English language AM network (*ex* CBW Winnipeg, Manitoba), as follows:

Technical data:

Nelson House, Manitoba

Frequency: 93.7 MHz
Effective Radiated Power: 85 watts

Leaf Rapids, Manitoba

Frequency: 94.5 MHz
Effective Radiated Power: 74.1 watts

South Indian Lake, Manitoba

Frequency: 95.5 MHz
Effective Radiated Power: 65.6 watts

Ilford, Manitoba

Frequency: 94.7 MHz
Effective Radiated Power: 86 watts

Split Lake, Manitoba

Frequency: 95.5 MHz
Effective Radiated Power: 86 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The above communities have expressed an interest in obtaining access to the local CBC radio transmitter to broadcast local programming. The Canadian Broadcasting Corporation has informed the Commission that it is prepared to deal with requests for access to its radio transmitters in isolated communities by incorporated broadcasting associations which are representative of the entire community, and which are prepared to enter into an agreement with the CBC under the terms of its community broadcasting policy.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-362

WOODSTOCK, N.B.—741212500

Woodstock Community T.V. Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Woodstock, N.B., as follows:

—to increase its monthly fee from \$5.50 to \$7.00

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$6.00. In approving a fee which is less than that requested the Commission has taken into account the fact that microwave facilities are not utilized by the licensee and, therefore, the monthly fee of \$6.00 is consistent with the fees charged by other cable television undertakings in the area.

Décision CRTC 75-361

NELSON HOUSE (MANITOBA)—750312100
LEAF RAPIDS (MANITOBA)—750314700
SOUTH INDIAN LAKE (MANITOBA)—750313900
ILFORD (MANITOBA)—750338600
SPLIT LAKE (MANITOBA)—750339400

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBW Winnipeg, Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Nelson House (Manitoba)

Fréquence: 93.7 MHz
Puissance apparente rayonnée: 85 watts

Leaf Rapids (Manitoba)

Fréquence: 94.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 74.1 watts

South Indian Lake (Manitoba)

Fréquence: 95.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 65.6 watts

Ilford (Manitoba)

Fréquence: 94.7 MHz
Puissance apparente rayonnée: 86 watts

Split Lake (Manitoba)

Fréquence: 95.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 86 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil a été informé du fait que les communautés susmentionnées seraient intéressées, à une date ultérieure, à avoir accès à l'émetteur radiophonique local de la Société Radio-Canada afin de diffuser de la programmation locale. La Société Radio-Canada a fait savoir au Conseil qu'elle était disposée à étudier les demandes visant l'accès à ses émetteurs radiophoniques situés dans des localités éloignées, demandes provenant d'associations de radiodiffusion dûment constituées représentant l'ensemble de la communauté et qui seraient prêtes à conclure une entente avec la Société Radio-Canada conformément à la politique de radiodiffusion communautaire de cette dernière.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-362

WOODSTOCK (N.-B.)—741212500

Woodstock Community T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Woodstock (N.-B.) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$5.50 à \$7.00

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$6.00. En approuvant un tarif inférieur à celui qui avait été demandé, le Conseil a tenu compte du fait que le titulaire de licence ne prévoit pas l'utilisation de micro-ondes et, par conséquent, le tarif mensuel de \$6.00 correspond aux tarifs prélevés par les autres entreprises de télévision par câble de la région.

Decision CRTC 75-363

NACKAWIC, N.B.—741097000

J. & K. Enterprises Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Nackawic, N.B., as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
Installation fee	\$50.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 5.00	\$ 7.00

Decision: **APPROVED**

The Commission **APPROVES** a decrease in installation fee to a maximum of \$15.00 and an increase in monthly fee to a maximum of \$7.00. In approving a monthly fee of \$7.00, the Commission has taken into account the low density and number of subscribers in the authorized service area.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective September 2, 1975:

Decision: 75-364

SMITHS FALLS, ONT.—750163800

Smiths Falls Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Smiths Falls, Ontario, as follows:

—to replace the reception and distribution of W50AA channel 50 Copenhagen, New York, with W68AE channel 68 Ogdensburg, New York.

Decision: **APPROVED**

Decision CRTC 75-365

LEAMINGTON-KINGSVILLE, ONT.—750133100

Essex Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Leamington-Kingsville, Ontario, as follows:

—to add the reception of CJOM-FM Windsor, Ontario for distribution on channel 213.

Decision: **APPROVED**

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-366

CRANBROOK, BRITISH COLUMBIA—741061600

Cranbrook Television Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Cranbrook, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: **APPROVED**

Décision CRTC 75-363

NACKAWIC (N.-B.)—741097000

J. & K. Enterprises Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Nackawic (N.-B.) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation	\$50.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 5.00	\$ 7.00

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil **APPROUVE** une diminution des frais d'installation jusqu'à un maximum de \$15.00 et une augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$7.00. En approuvant un tarif mensuel de \$7.00, le Conseil a tenu compte d'un certain nombre de facteurs dont la densité de la population et le nombre restreint des abonnés dans le territoire autorisé.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-364

SMITHS FALLS (ONT.)—750163800

Smiths Falls Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Smiths Falls (Ontario) afin de:

—remplacer la réception et la distribution de W50AA canal 50 Copenhagen (New York) par W68AE canal 68 Ogdensburg (New York).

Décision: **APPROUVÉ**

Décision CRTC 75-365

LEAMINGTON-KINGSVILLE (ONT.)—750133100

Essex Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Leamington-Kingsville (Ontario) afin de:

—ajouter la réception des émissions de CJOM-FM Windsor (Ontario) qui seront distribuées au canal 213.

Décision: **APPROUVÉ**

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-366

CRANBROOK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741061600

Cranbrook Television Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Cranbrook (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: **APPROUVÉ**

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission was concerned that technical difficulties examined by the licensee and the Canadian Broadcasting Corporation might cause a delay in the introduction of off-air CBC service to the area east of Cranbrook. It is understood that this matter has now been resolved and that the CBC's rebroadcasting transmitter at Mount Baker is now broadcasting.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-367

PRINCETON, BRITISH COLUMBIA—741206700

Princeton Television Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Princeton, British Columbia, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in this region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-368

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in British Columbia from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

<i>Revelstoke Cable T.V. Ltd.</i>	750087900	Revelstoke
<i>Oliver Tele-Vue Ltd.</i>	741076400	Oliver
<i>Greenwood Video Ltd.</i>	750030900	Greenwood and Anaconda
<i>Salmo Cabled Programmes Limited</i>	741070700	Salmo
<i>South Slovan Television Co-Operative Association</i>	741060800	South Slovan

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'inquiétait que les études se poursuivant entre le titulaire de licence et la Société Radio-Canada concernant des difficultés techniques puissent entraîner un retard dans l'introduction du service en direct de la Société Radio-Canada dans la région située à l'est de Cranbrook. Il est entendu que ces problèmes sont maintenant résolus et que le réémetteur de Mount Baker est en opération.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-367

PRINCETON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741206700

Princeton Television Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Princeton (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-368

Le Conseil renouvelle les licences suivantes de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble de la Colombie-Britannique du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

<i>Revelstoke Cable T.V. Ltd.</i>	750087900	Revelstoke
<i>Oliver Tele-Vue Ltd.</i>	741076400	Oliver
<i>Greenwood Video Ltd.</i>	750030900	Greenwood et Anaconda
<i>Salmo Cabled Programmes Limited</i>	741070700	Salmo
<i>South Slovan Television Co-Operative Association</i>	741060800	South Slovan

Kaslo Television Ltd. 740962600 Kaslo
Creston Cabled-Video Ltd. 741105100 Creston
Creston Cabled-Video Ltd. 741107700 Kingsgate
Creston Cabled-Video Ltd. 741106900 Yahk
Golden Television Ltd. 750027500 Golden

Kaslo Television Ltd. 740962600 Kaslo
Creston Cabled-Video Ltd. 741105100 Creston
Creston Cabled-Video Ltd. 741107700 Kingsgate
Creston Cabled-Video Ltd. 741106900 Yahk
Golden Television Ltd. 750027500 Golden

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-369

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in British Columbia from October 1, 1975 to March 31, 1979 subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

Geoffrey Charles Pickard 741087100 Britannia Beach
Northwest Communications Ltd. 741040000 Gibsons
Northwest Communications Ltd. 741041800 Sechelt
Arnold M. Walker 740979000 Gillies Bay
Powell River Television Company Ltd. 741043400 Powell River
Youbou Television Ltd. 741077200 Youbou
Ucluelet Video Services Limited 741045900 Ucluelet and Port Albion

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-369

Le Conseil renouvelle les licences suivantes de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble de la Colombie-Britannique du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Geoffrey Charles Pickard 741087100 Britannia Beach
Northwest Communications Ltd. 741040000 Gibsons
Northwest Communications Ltd. 741041800 Sechelt
Arnold M. Walker 740979000 Gillies Bay
Powell River Television Company Ltd. 741043400 Powell River
Youbou Television Ltd. 741077200 Youbou
Ucluelet Video Services Ltd. 741045900 Ucluelet et Port Albion

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-370

FERNIE, B.C.—741095400

Fernie Television Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Fernie, B.C., expiring September 30, 1975.

SPARWOOD and ELK VALLEY, BRITISH COLUMBIA area—741094700

Fernie Television Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Sparwood and Elk Valley, British Columbia and area, expiring September 30, 1975.

KIMBERLEY and part of MEADOWBROOK, BRITISH COLUMBIA—741093900

Kootenay Enterprises Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Kimberley and part of Meadowbrook, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-370

FERNIE (C.-B.)—741095400

Fernie Television Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Fernie (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

SPARWOOD, ELK VALLEY et les environs (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741094700

Fernie Television Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Sparwood, Elk Valley et les environs (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

KIMBERLEY, un secteur de MEADOWBROOK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741093900

Kootenay Enterprises Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Kimberley, un secteur de Meadowbrook (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

Decision CRTC 75-371

MERRITT, B.C.—740922000

Merritt Cablevision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Merritt, British Columbia, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in this region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 2, 1975:

Decision CRTC 75-372

ROSSLAND-TRAIL, B.C.—741059000

Community Video Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Rossland-Trail, B.C., expiring September 30, 1975.

MONTROSE and FRUITVALE area, B.C.—741057400

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Montrose and Fruitvale, B.C., and a portion of the surrounding area expiring September 30, 1975.

ROBSON, CASTLEGAR, BLUEBERRY CREEK, B.C. area—741054100

North West Community Video Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Robson, Castlegar, Blueberry Creek, B.C., and surrounding area, expiring September 30, 1975.

NELSON, B.C. area—741055800

North West Community Video Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Nelson, B.C., and surrounding area, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission has taken into account the efforts made by the licensees to improve the technical quality of their undertakings. In view of the intervention by the West Kootenay Cablevision Society, the Commission will also expect each

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Décision CRTC 75-371

MERRITT (C.-B.)—740922000

Merritt Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Merritt (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 2 septembre 1975:

Décision CRTC 75-372

ROSSLAND-TRAIL (C.-B.)—741059000

Community Video Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Rossland-Trail (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Région de MONTROSE et FRUITVALE (C.-B.)—741057400

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Montrose et Fruitvale et un secteur de la région avoisinante (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

ROBSON, CASTLEGAR, BLUEBERRY CREEK et la région (C.-B.)—741054100

North West Community Video Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Robson, Castlegar, Blueberry Creek et la région avoisinante (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

NELSON et la région (C.-B.)—741055800

North West Community Video Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Nelson et la région avoisinante (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil a tenu compte des efforts des titulaires de licences en vue d'améliorer la qualité technique de leurs entreprises. Le Conseil, en raison de l'intervention de West Kootenay Cablevision Society, s'attend aussi à ce que cha-

licensee to serve the community needs more adequately and to give more encouragement to community organizations to participate in local programming.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 5, 1975:

Decision CRTC 75-373

SAINT-CÔME, QUEBEC—741144000

Claude Brisebois

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Côme, Quebec, from Jacqueline Boucher; and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Côme, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Mrs. Jacqueline Boucher who carries on business under the style and name of Brimond Câbles de Télévision Enrg.

—proposed installation fee: \$25.00

—proposed monthly fee: \$5.00

The above are maximum individual subscriber fees. The applicant proposes special fees for additional outlets (TV or FM) which are detailed in the application.

—to add local programming on channel 4

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Mrs. Jacqueline Boucher who carries on business under the style and name of Brimond Câbles de Télévision Enrg.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$25.00 and the monthly subscriber fee of \$5.00.

The application to add the distribution of local programming on channel 4 is *APPROVED*, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

It will be a further condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drop to houses and apartment buildings.

In view of the Commission's decision to issue a new licence to Claude Brisebois to serve Saint-Côme, Quebec, the application (741143200) to renew the licence of Jacqueline Boucher, who carries on business under the style and name of Brimond Câbles de Télévision Enrg. is denied.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 5, 1975:

que titulaire réponde plus adéquatement aux besoins des localités et encourage les organismes communautaires à participer plus encore à la programmation locale.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 septembre 1975:

Décision CRTC 75-373

SAINT-CÔME (QUÉBEC)—741144000

Claude Brisebois

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Saint-Côme (Québec) de Jacqueline Boucher et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Saint-Côme (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à M^{me} Jacqueline Boucher faisant affaires sous la raison sociale de Brimond Câbles de Télévision Enrg.

—frais d'installation projetés: \$25.00

—tarif mensuel projeté: \$5.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums. Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires (télévision ou MF); ceux-ci sont énumérés dans la demande.

—ajouter la distribution de la programmation locale au canal 4

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à M^{me} Jacqueline Boucher faisant affaires sous la raison sociale de Brimond Câbles de Télévision Enrg.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$25.00 et le tarif mensuel de \$5.00.

La demande en vue de distribuer de la programmation locale au canal 4 est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

De plus, cette licence comportera la condition que le titulaire possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Étant donné la décision du Conseil d'accorder une licence à Claude Brisebois en vue de desservir Saint-Côme (Québec), la demande (741143200) pour renouveler la licence de Jacqueline Boucher, faisant affaires sous la raison sociale de Brimond Câbles de Télévision Enrg. est refusée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 septembre 1975:

Decision CRTC 75-374

CANADIAN FORCES STATION, MOISIE QUEBEC—750256000

J. R. Barrette, Lieutenant-Colonel, Commanding Officer, Canadian Forces Base, Moisie, Que.

Application to amend the cable television broadcasting licence for the Canadian Forces Base in Moisie, Quebec, as follows:

—to increase its monthly fee from \$3.50 to \$4.00

—to add the reception (via telephone line) and distribution of CBM Montreal, Quebec.

—to add the distribution of background music.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 5, 1975:

Decision CRTC 75-375

SAINT-FÉLICIEN-BELLEVUE, QUEBEC—750123200

Gagnon TV Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Saint-Félicien-Bellevue, Quebec, expiring September 30, 1975.

NOTRE-DAME-DE-LA-DORÉE, QUEBEC—750122400

Gagnon TV Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Notre-Dame-de-la-Dorée, Quebec, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein.

It will be a further condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licensee has indicated its intention to continue contractual arrangements with community groups and must submit to the Commission copies of any such agreement concerning programs to be distributed on the community channel. Such contracts should indicate the licensee's ultimate responsibility for the programming being distributed on this channel.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective September 5, 1975:

Decision CRTC 75-376

VALLÉE-JONCTION, BEAUCE COUNTY, QUE.—740766100
SAINTE-MARIE, BEAUCE COUNTY, QUE.—740765300

Léo-Paul Côté

Applications for renewal of his broadcasting licences for the cable television undertakings serving Vallée-Jonction, Beauce County, Que. and Sainte-Marie, Beauce County, Que., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-374

BASE DES FORCES CANADIENNES, MOISIE (QUÉBEC)—750256000

J. R. Barrette, lieutenant-colonel commandant, Base des Forces canadiennes, Moisie (Qué.)

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre la Base des Forces canadiennes, Moisie (Québec) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$3.50 à \$4.00

—ajouter la réception (par ligne téléphonique) et la distribution de CBM Montréal (Québec).

—ajouter la distribution de musique d'ambiance.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 septembre 1975:

Décision CRTC 75-375

SAINT-FÉLICIEN-BELLEVUE (QUÉBEC)—750123200

Gagnon TV Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Saint-Félicien-Bellevue (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

NOTRE-DAME-DE-LA-DORÉE (QUÉBEC)—750122400

Gagnon TV Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Notre-Dame-de-la-Dorée (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle les licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences comporteront en outre la condition que le titulaire possède au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

Le titulaire de licence a exprimé l'intention de continuer à conclure des accords contractuels avec les groupes communautaires. Le Conseil exige que des copies de tout accord relatif à la production d'émissions au canal communautaire lui soient soumises. Les accords doivent indiquer la responsabilité fondamentale du titulaire de licence en ce qui concerne ces émissions.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 5 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 5 septembre 1975:

Décision CRTC 75-376

VALLÉE-JONCTION, comté de Beauce (QUÉ.)—740766100
SAINTE-MARIE, comté de Beauce (QUÉ.)—740765300

Léo-Paul Côté

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant Vallée-Jonction, comté de Beauce (Qué.) et Sainte-Marie, comté de Beauce (Qué.) qui expirent le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

It will be a further condition of each licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in his cable distribution system.

Decision CRTC 75-377

VALLÉE-JONCTION, QUE.—750216400

Léo-Paul Côté

Application to amend his cable television broadcasting licence for Vallée-Jonction, Que., as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of Télé Inter-Cité Québec, Que., on channel 2 and CIVQ-TV Québec, Que., on channel 3.

FM service

To add the reception and distribution of CKRL-FM Québec, Que., and CBV-FM Québec, Que.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to enable easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed resultant channel changes.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CBV-FM Québec. The reception and distribution of CKRL-FM is *DEFERRED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of Télé Inter-cité, Québec, on channel 2, when the station commences broadcasting.

Decision CRTC 75-378

SAINTE-MARIE, QUE.—750215600

Léo-Paul Côté

Application to amend his cable television broadcasting licence for Sainte-Marie, Que., as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of Télé Inter-Cité Québec, Que., on channel 3 and CIVQ-TV Québec, Que., on channel 10.

FM service

—To add the reception and distribution of CKRL-FM Québec, Que., and CBV-FM Québec, Que.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to enable easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed resultant channel changes.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CBV-FM Québec. The reception and distribution of CKRL-FM is *DEFERRED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of Télé Inter-Cité Québec, Que., on channel 3 when the station commences broadcasting.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences comporteront, en outre, la condition que le titulaire possède, au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Décision CRTC 75-377

VALLÉE-JONCTION (QUÉ.)—750216400

Léo-Paul Côté

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Vallée-Jonction (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec (Qué.) au canal 2 et de CIVQ-TV Québec (Qué.) au canal 3.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CKRL-FM Québec (Qué.) et de CBV-FM Québec (Qué.).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil exige que le titulaire diffuse CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des résultats de conversions de canaux projetés qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBV-FM Québec. La réception et la distribution de CKRL-FM est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec au canal 2, dès la mise en ondes de la station.

Décision CRTC 75-378

SAINTE-MARIE (QUÉ.)—750215600

Léo-Paul Côté

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sainte-Marie (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec (Qué.) au canal 3 et de CIVQ Québec (Qué.) au canal 10.

Service MF

—Ajouter la réception et la distribution de CKRL-FM Québec (Qué.) et CBV-FM Québec (Qué.).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil exige que le titulaire diffuse CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des résultats de conversions de canaux projetés qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBV-FM Québec. La réception et la distribution de CKRL-FM est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec (Qué.) dès la mise en ondes de la station.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, September 5, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective September 5, 1975:

Decision CRTC 75-379

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to the conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

<i>Réal St-Laurent</i>	741109300	Robertsonville
<i>North Hatley Transvision Inc.</i>	741038400	North Hatley
<i>Louis-Marie Nadeau</i>	740836200	East Broughton
<i>Transvision Coaticook Inc.</i>	740768700	Coaticook
<i>Transvision (Cookshire) Inc.</i>	750048100	Cookshire
<i>Transvision (East Angus) Inc.</i>	740780200	East Angus
<i>T.V. Cable (Richmond) Inc.</i>	740788500	Richmond, Melbourne
<i>Transvision de Danville Inc.</i>	741012900	Danville
<i>Transvision (Disraeli) Inc.</i>	740786900	Disraëli
<i>La Guadeloupe Television Inc.</i>	740851100	La Guadeloupe, Saint-Évariste
<i>Beauce Video Ltée</i>	740796800	Saint-Gédéon (Beauce)
<i>Beauce Vidéo Limitée</i>	740902200	Saint-Georges (East and West), Jersey Mills, Aubert-Gallion, Lacroix
<i>Beauce Distribution T.V. Inc.</i>	740984000	Beauceville (East and West)
<i>Transvision Sawyerville Inc.</i>	740954300	Sawyerville
<i>Border Community T.V. Inc.</i>	750451700	Rock Island, Beebe
<i>Gilles Drolet</i>	750384000	Bernierville
<i>Cablovision Inc.</i>	750257800	Asbestos
<i>Normand Mercier</i>	741101000	Princeville
<i>Claire-Vue Inc.</i>	740779400	Plessisville

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective September 11, 1975:

Decision CRTC 75-380

PETERBOROUGH, ONTARIO—741139000

Peterborough Cable Television Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Peterborough, Ontario, expiring September 30, 1975.

GUELPH, ONTARIO—741133300

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Guelph, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 5 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet le 5 septembre 1975:

Décision CRTC 75-379

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

<i>Réal St-Laurent</i>	741109300	Robertsonville
<i>North Hatley Transvision Inc.</i>	741038400	North Hatley
<i>Louis-Marie Nadeau</i>	740836200	East Broughton
<i>Transvision Coaticook Inc.</i>	740768700	Coaticook
<i>Transvision (Cookshire) Inc.</i>	750048100	Cookshire
<i>Transvision (East Angus) Inc.</i>	740780200	East Angus
<i>T.V. Cable (Richmond) Inc.</i>	740788500	Richmond, Melbourne
<i>Transvision de Danville Inc.</i>	741012900	Danville
<i>Transvision (Disraeli) Inc.</i>	740786900	Disraëli
<i>La Guadeloupe Television Inc.</i>	740851100	La Guade- loupe, Saint- Évariste
<i>Beauce Video Ltée</i>	740796800	Saint-Gédéon (Beauce)
<i>Beauce Vidéo Limitée</i>	740902200	Saint-Georges (Est et Ouest) Jersey Mills, Aubert-Gallion, Lacroix
<i>Beauce Distribution T.V. Inc.</i>	740984000	Beauceville (Est et Ouest)
<i>Transvision Sawyerville Inc.</i>	740954300	Sawyerville
<i>Border Community T.V. Inc.</i>	750451700	Rock Island, Beebe
<i>Gilles Drolet</i>	750384000	Bernierville
<i>Cablovision Inc.</i>	750257800	Asbestos
<i>Normand Mercier</i>	741101000	Princeville
<i>Claire-Vue Inc.</i>	740779400	Plessisville

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet le 11 septembre 1975:

Décision CRTC 75-380

PETERBOROUGH (ONTARIO)—741139000

Peterborough Cable Television Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant Peterborough (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

GUELPH (ONTARIO)—741133300

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant Guelph (Ontario), qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews these licences from October 1, 1975, to March 31, 1980 subject to conditions to be specified therein.

It will be a further condition of licence that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

Decision CRTC 75-381

BURLINGTON, ONTARIO—741151500

Metro Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving parts of Burlington, Ontario expiring September 30, 1975.

OAKVILLE, ONTARIO—750187700

Oakville Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Oakville, Ontario expiring September 30, 1975.

BOLTON, ONTARIO—750130700

Albion Cable T.V. Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Bolton, Ontario expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975, to March 31, 1978 subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other cable television licences in the region.

It will be a further condition of licence that the licensees own, as a minimum the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 8, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-382

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec, from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

Fernand Rondeau

Fernand Rondeau

Gagnon TV Ltée

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences comporteront en outre la condition que les titulaires possèdent au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements dans leurs systèmes de distribution par câble.

Décision CRTC 75-381

BURLINGTON (ONTARIO)—741151500

Metro Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant des secteurs de Burlington (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

OAKVILLE (ONTARIO)—750187700

Oakville Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Oakville (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

BOLTON (ONTARIO)—750130700

Albion Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant Bolton (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Ces licences comporteront en outre la condition que les titulaires possèdent au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 8 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-382

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

740782800

Saint-Zénon

740783600

Saint-Michel-des-Saints

750121600

Chibougamau and/et Chapais

Philippe Chabot (La Coopérative
T.V. Lac Édouard Enr.)
Vidéotron Limitée
Edouard Benoît
Gilles Buisson
J. Bergeron & Frères Ltée
Roger Ouellette
Club T.V. de Matagami—
Matagami T.V. Club
Câblevision du Nord de Québec Inc.—
Northern Quebec Cablevision Inc.
Edouard Dufresne
Câblevision du Nord de Québec Inc.—
Northern Quebec Cablevision Inc.
Lachute Cable Vision Inc.

741112700 Lac-Édouard
750005100 Mont-Laurier
741102800 Rivière-à-Pierre
750188500 Lac-aux-Sables
741062400 Saint-Tite
741213300 Ferme-Neuve
750147100 Matagami
741215800 Val-d'Or and/et Bourlamaque
750022600 Amos
741216600 Rouyn, Noranda
741034300 Lachute

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-383

STONEY CREEK, HAMILTON, ONTARIO—741154900

Niagara Co-Axial Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Stoney Creek and part of Hamilton, Ontario expiring September 30, 1975.

KINCARDINE, ONTARIO—741170500

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Kincardine, Ontario expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews the broadcasting licences for the above cable television undertakings from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-384

PORT ALBERNI, B.C.—740923800

Alberni Cable Television Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television system serving Port Alberni, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum the local head-end, the amplifiers

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-383

STONEY CREEK, HAMILTON (ONTARIO)—741154900

Niagara Co-Axial Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Stoney Creek et un secteur de Hamilton (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

KINCARDINE (ONTARIO)—741170500

Kincardine Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Kincardine (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences de radiodiffusion de télévision par câble du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-384

PORT ALBERNI (C.B.)—740923800

Alberni Cable Television Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de télévision par câble desservant Port Alberni (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et

and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective forthwith:

Decision CRTC 75-385

KELOWNA, Community of WESTBANK and LAKEVIEW HEIGHTS, B.C.—750107500

Kelowna Cable T.V. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Kelowna, Community of Westbank and Lakeview Heights, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will continue to be subject to the conditions regarding commercial deletion specified in Decision CRTC 74-196.

It will be a further condition of licence that the licensee continue to own, as a minimum, local head-ends, amplifiers and drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

The Commission notes the licensee's minimum commitment to start a community programming service immediately. It is a condition of the licence renewal that the licensee adhere to this commitment. The Commission will expect that the licensee will actively encourage the community to utilize the programming facilities fully.

Decision CRTC 75-386

PENTICTON area, NARAMATA, OKANAGAN FALLS, KALEDEN and SUMMERLAND, B.C.—750105900

Penticton Cable T.V. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Penticton, adjacent areas of West Bench V.L.A. Development, Naramata, Okanagan Falls, Kaleden and Summerland, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will continue to be subject to the conditions regarding commercial deletion specified in Decision CRTC 74-197.

It will be a further condition of licence that the licensee continue to own, as a minimum, local head-ends, amplifiers and drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

The Commission notes the licensee's minimum commitment to start a community programming service immediately. It is a condition of the licence renewal that the licensee adhere to this commitment. The Commission will expect that the licensee will actively encourage the community to utilize the programming facilities fully.

les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-385

KELOWNA, les communautés de WESTBANK et de LAKEVIEW HEIGHTS (C.-B.)—750107500

Kelowna Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Kelowna et les communautés de Westbank et de Lakeview Heights (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence continuera à être assujettie aux conditions stipulées dans la décision CRTC 74-196 relatives à la suppression des annonces publicitaires.

La licence comportera en outre la condition que le titulaire possède, au minimum, les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Le Conseil a tenu compte de l'engagement minimum du titulaire en vue de lancer immédiatement un service de programmation communautaire. Le renouvellement de cette licence comportera donc la condition que le titulaire doit respecter cet engagement. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence encourage les groupes communautaires à participer pleinement à la programmation.

Décision CRTC 75-386

Région de PENTICTON, NARAMATA, OKANAGAN FALLS, KALEDEN et SUMMERLAND (C.-B.)—750105900

Penticton Cable T.V. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Penticton, les territoires adjacents à West Bench V.L.A. Development, Naramata, Okanagan Falls, Kaleden et Summerland (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence continuera à être assujettie aux conditions stipulées dans la décision CRTC 74-197 relatives à la suppression des annonces publicitaires.

La licence comportera en outre la condition que le titulaire possède, au minimum, les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Le Conseil a tenu compte de l'engagement minimum du titulaire en vue de lancer immédiatement un service de programmation communautaire. Le renouvellement de cette licence comportera donc la condition que le titulaire doit respecter cet engagement. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence encourage les groupes communautaires à participer pleinement à la programmation.

Decision CRTC 75-387

HEDLEY, B.C.—750106700

Penticton Cable T.V.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Hedley, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: APPROVED

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-388

MANIWAKI, QUEBEC—741148100

Maniwaki Télévision Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Maniwaki, Quebec, expiring September 30, 1975.

Decision: APPROVED

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-389

PETIT-SAGUENAY, QUEBEC—750407900
ANSE-SAINT-JEAN, QUEBEC—750406100

J. H. Duchesne Ltée, who is doing business under the style and name of Ultra Vision Télé-Câble Enrg.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Petit-Saguenay and Anse-Saint-Jean, Quebec, as follows:

Rates

Table with 3 columns: Fee Type, Present Maximum Rates, Proposed Maximum Rates. Rows include Installation fee and Monthly fee for individual subscribers.

The above are maximum fees. The applicant proposes special fees for additional outlets, FM service and com-

Décision CRTC 75-387

HEDLEY (C.-B.)—750106700

Penticton Cable T.V.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Hedley (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil renouvelle cette licence du 1er octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-388

MANIWAKI (QUÉBEC)—741148100

Maniwaki Télévision Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Maniwaki (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil renouvelle cette licence du 1er octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-389

PETIT-SAGUENAY (QUÉBEC)—750407900
ANSE-SAINT-JEAN (QUÉBEC)—750406100

J. H. Duchesne Ltée, faisant affaires sous la raison sociale de Ultra Vision Télé-Câble Enrg.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radio-diffusion de télévision par câble qui couvrent Petit-Saguenay et Anse-Saint-Jean (Québec) comme suit:

Tarifs

Table with 3 columns: Fee Type, Tarifs maximums actuels, Tarifs maximums projetés. Rows include Frais d'installation and Tarif mensuel for individual subscribers.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums. Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémen-

mercial establishments which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

In approving these fees the Commission has taken into account the economic circumstances of the licensee, and the low density and size of the areas to be served.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-390

SAINTE-AGATHE-DES-MONTS, QUEBEC—750359200

Câble Laurentide Limitée—Laurentide Cable Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Sainte-Agathe-des-Monts, Quebec, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. It will be a condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

It will also be a condition of licence that no advertising material be carried on the local programming channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-391

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

<i>Vidéo Dery Limitée</i>	741146500	Port Alfred
<i>Vidéo Dery Limitée</i>	740847900	Saint-Raymond
<i>Clément Paquet</i>	750165300	Labelle
<i>Gilles Godard</i>	740781000	L'Annonciation
<i>Denis Filion</i>	750035800	Mont-Tremblant
<i>Vidéotron Limitée</i>	750006900	Buckingham and Masson

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

taires, le service MF et les entreprises commerciales, ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant ces tarifs, le Conseil a tenu compte de la situation économique particulière du titulaire, de l'étendue et de la faible densité du territoire à desservir.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-390

SAINTE-AGATHE-DES-MONTS (QUÉBEC)—750359200

Câble Laurentide Limitée—Laurentide Cable Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant Sainte-Agathe-des-Monts (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

La licence comportera en outre la condition qu'aucune publicité ne soit diffusée au canal réservé à la programmation locale.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-391

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

<i>Vidéo Dery Limitée</i>	741146500	Port-Alfred
<i>Vidéo Dery Limitée</i>	740847900	Saint-Raymond
<i>Clément Paquet</i>	750165300	Labelle
<i>Gilles Godard</i>	740781000	L'Annonciation
<i>Denis Filion</i>	750035800	Mont-Tremblant
<i>Vidéotron Limitée</i>	750006900	Buckingham et Masson

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-392

DOLBEAU and MISTASSINI, QUEBEC—750405300

Dolbeau Television Service Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Dolbeau and Mistassini, Quebec, to add the reception and distribution of CBJ-FM Chicoutimi, Quebec, CBJE-FM Chicoutimi, Quebec, and local originations (Radio-Québec), on channel 13.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-393

MARSOUÏ, NORTH GASPE county, QUEBEC—750315400

Ghislain Deschênes and Clément Gagné, doing business under the name and style of G.D. Television Enrg.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Marsouï, Quebec, from Mrs. Ghislaine (Collin) Servant.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Marsouï, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Mrs. Ghislaine (Collin) Servant.

(c) proposed installation fee: \$50.00

proposed monthly fee: \$ 4.00

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Mrs. Ghislaine (Collin) Servant.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$50.00 and the proposed monthly fee of \$4.00.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-394

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

MOISIE (741147300)

J. R. Barrette, Lieutenant-Colonel, Commanding Officer, Canadian Forces Base

Décision CRTC 75-392

DOLBEAU et MISTASSINI (QUÉBEC)—750405300

Dolbeau Television Service Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Dolbeau et Mistassini (Québec) afin d'ajouter la réception et la distribution de CBJ-FM Chicoutimi (Québec), CBJE-FM Chicoutimi (Québec) et d'émissions d'origine locale (Radio-Québec) au canal 13.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-393

MARSOUÏ, comté de GASPÉ-NORD (QUÉBEC)—750315400

Ghislain Deschênes et Clément Gagné, faisant affaires sous le nom de G.D. Télévision Enrg.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Marsouï (Québec) de M^{me} Ghislaine (Collin) Servant;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Marsouï (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à M^{me} Ghislaine (Collin) Servant;

c) frais d'installation projetés: \$50.00

tarif mensuel projeté: \$ 4.00

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à M^{me} Ghislaine (Collin) Servant.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$50.00 et le tarif mensuel projeté de \$4.00.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-394

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

MOISIE—(741147300)

J. R. Earrette, lieutenant-co'lonel commandant, Base des Forces canadiennes

PETIT SAGUENAY (750301400)

J. H. Duchesne Ltée who is doing business under the style and name of Ultra-Vision Tele-Cable Enrg.

ANSE-SAINT-JEAN (750300600)

J. H. Duchesne Ltée, who is doing business under the style and name of Ultra-Vision Tele-Cable Enrg.

SAINTE-THÈCLE (741032700)

Aurel Groleau, who carries on business under the style and name of Groleau T.V. Câble Enrg.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 11, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-395

MAGPIE, QUEBEC—750431900

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBGI Magpie, Quebec, as follows:

—to change its frequency from 1490 kHz to 1470 kHz

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-396

SAWYERVILLE, QUE.—750223000

Transvision Sawyerville Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sawyerville, Quebec as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 13; and that of CIVM-TV Montreal, Quebec, as well as the distribution of local originations, (part time) on channel 11.

To make a channel conversion change.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to add the reception and distribution of CKSH-TV on channel 13 is *APPROVED*.

The application to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to enable easy identification and requires the licensee to distribute CIVM-TV full time on channel 8.

The Commission requires the licensee to advise it of the channel it proposes to distribute WMTW-TV Poland Spring, Maine, and of any resultant channel change.

The distribution of local originations (automated information and weather scan) on channel 11 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

PETIT-SAGUENAY—(750301400)

J. H. Duchesne Ltée, faisant affaires sous la raison sociale de Ultra-Vision Télé-Câble Enrg.

ANSE-SAINT-JEAN—(750300600)

J. H. Duchesne Ltée, faisant affaires sous la raison sociale de Ultra-Vision Télé-Câble Enrg.

SAINTE-THÈCLE—(741032700)

Aurel Groleau, faisant affaires sous la raison sociale de Groleau T.V. Câble Enrg.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 11 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-395

MAGPIE (QUÉBEC)—750431900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBGI Magpie (Québec) afin de:

—changer la fréquence de 1490 kHz à 1470 kHz

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 12 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-396

SAWYERVILLE (QUÉ.)—750223000

Transvision Sawyerville Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sawyerville (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) au canal 13 et de CIVM-TV Montréal (Qué.) ainsi que la distribution d'émissions d'origine locale (à temps partiel) au canal 11.

Effectuer une conversion de canal

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV au canal 13 est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par des entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire diffuse CIVM-TV à plein temps au canal 8.

Le titulaire de licence devra informer le Conseil du canal qu'il se propose d'utiliser pour diffuser les émissions de WMTW-TV Poland Spring (Maine) et de toute modification encourue à sa distribution.

La distribution d'émissions d'origine locale (informations automatisées et bulletins météorologiques) au canal 11, est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Carriage of CHOM-FM part-time on channel 11 is **DENIED**.

La diffusion de CHOM-FM à temps partiel au canal 11 est **REFUSÉE**.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-397

MALARTIC, QUEBEC—741217400

Câblevision du Nord de Québec Inc.—Northern Quebec Cablevision Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Malartic, Quebec, expiring September 30, 1975.

LEBEL-SUR-QUÉVILLON, QUEBEC—750034100

Édouard Dufresne

Application for renewal of his broadcasting licence for the cable television undertaking serving Lebel-sur-Quévillon, Quebec, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-398

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to the conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

<i>Roger Caron</i>	741155600	Saint-Benjamin
<i>Marcel Parent</i>	740860200	Sainte-Germaine-Station
<i>Daniel Tanguay</i>	740834700	Sainte-Justine
<i>Télévision Communautaire de Brompton Inc.</i>	741098800	Bromptonville
<i>Coleraine Video Inc.</i>	740784400	Coleraine
<i>Black Lake Teledif-fusion Inc.</i>	741108500	Black Lake
<i>Jean-Guy Fortier</i>	741005300	Saint-Honoré
<i>Louis-Georges Paradis</i>	741016000	Saint-Pascal-de-Kamouraska
<i>Omer Cloutier</i>	740731500	Rivière-à-Claude
<i>Thetford Video Inc.</i>	740705900	Thetford Mines

Ottawa, le 12 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-397

MALARTIC (QUÉBEC)—741217400

Câblevision du Nord de Québec Inc.—Northern Quebec Cablevision Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Malartic (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

LEBEL-SUR-QUÉVILLON (QUÉBEC)—750034100

Édouard Dufresne

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Lebel-sur-Quévillon (Québec) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-398

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

<i>Roger Caron</i>	741155600	Saint-Benjamin
<i>Marcel Parent</i>	740860200	Sainte-Germaine-Station
<i>Daniel Tanguay</i>	740834700	Sainte-Justine
<i>Télévision Communautaire de Brompton Inc.</i>	741098800	Bromptonville
<i>Coleraine Video Inc.</i>	740784400	Coleraine
<i>Black Lake Teledif-fusion Inc.</i>	741108500	Black Lake
<i>Jean-Guy Fortier</i>	741005300	Saint-Honoré
<i>Louis-Georges Paradis</i>	741016000	Saint-Pascal-de-Kamouraska
<i>Omer Cloutier</i>	740731500	Rivière-à-Claude
<i>Thetford Video Inc.</i>	740705900	Thetford Mines

Waterloo TV Cable
Inc. 741010300 Waterloo
Beauce Video Limitée 740777800 Saint-Martin (Beauce)

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-399

COURCELLES, QUE.—741006100

Jean-Guy Fortier

Application for renewal of his broadcasting licence for the cable television undertaking serving Courcelles, Que., expiring November 13, 1975.

MONT-SAINT-PIERRE, QUE.—740732300

Omer Cloutier

Application for renewal of his broadcasting licence for the cable television undertaking serving Mont-Saint-Pierre, Que., expiring November 13, 1975.

LA PATRIE, QUE.—740863600

La Patrie Vidéo Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving La Patrie, Que., expiring November 13, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from November 14, 1975 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in their cable distribution systems.

LAC BOUCHETTE, QUE.—750155400

Louis-Georges de Launière

Application for renewal of his broadcasting licence for the cable television undertaking serving Lac Bouchette, Que., expiring November 13, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from November 14, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-400

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Waterloo TV Cable
Inc. 741010300 Waterloo
Beauce Video Limitée 740777800 Saint-Martin (Beauce)

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-399

COURCELLES (QUÉ.)—741006100

Jean-Guy Fortier

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Courcelles (Qué.) qui expire le 13 novembre 1975.

MONT-SAINT-PIERRE (QUÉBEC)—740732300

Omer Cloutier

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Mont-Saint-Pierre (Québec) qui expire le 13 novembre 1975.

LA PATRIE (QUÉ.)—740863600

La Patrie Vidéo Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant La Patrie (Qué.) qui expire le 13 novembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 14 novembre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leurs systèmes de distribution par câble.

LAC-BOUCHETTE (QUÉ.)—750155400

Louis-Georges de Launière

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Lac-Bouchette (Qué.) qui expire le 13 novembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 14 novembre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans leur système de distribution par câble.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-400

Le Conseil renouvelle les licences suivantes de radiodiffusion de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Transvision Cowansville Inc. 740932900 Cowansville
 Transvision (Granby) Inc. 740931100 Granby
 Transvision Magog Inc. 741035000 Magog, Omerville
 Transvision Magog Inc. 741036800 Hermitage Club near Magog
 Transvision Magog Inc. 741037600 Ayers Cliff

It will be a condition of licence that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

With respect to the renewal application by Transvision Magog Inc., licensed to serve Magog and Omerville, Que., the Commission received an intervention from CHLT Télé 7 Ltée concerning program duplication.

As CHLT-TV and CKSH-TV are priority stations of this undertaking it will be a condition of licence that the licensee substitute the transmission of identical duplicate programs received by it with those of CHLT-TV and CKSH-TV, in accordance with the Commission's program substitution policy and at the request of the local television broadcasters.

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Ottawa, September 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-401

SACKVILLE, NEW BRUNSWICK—750045700

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting (shortwave) licence for CKCX Sackville, New Brunswick, as follows:

—to add transmitting frequency 15195 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Ottawa, September 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-402

BRITANNIA BEACH, B.C.—741086300

Geoffrey Charles Pickard

Application to amend his cable television broadcasting licence for Britannia Beach, B.C., as follows:

Service on Channels 2 to 13

To delete the reception and distribution of CHAN-TV Vancouver, B.C.

To add the reception and distribution of CHAN-TV-2 Bowen Island, B.C., and KVOS-TV Bellingham, Wash.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Transvision Cowansville Inc. 740932900 Cowansville
 Transvision (Granby) Inc. 740931100 Granby
 Transvision Magog Inc. 741035000 Magog, Omerville
 Transvision Magog Inc. 741036800 Hermitage Club près Magog
 Transvision Magog Inc. 741037600 Ayers Cliff

Ces licences comporteront la condition que les titulaires possèdent au minimum la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux appartements.

En ce qui concerne la demande de renouvellement présentée par Transvision Magog Inc. autorisée à desservir Magog et Omerville (Qué.), le Conseil a reçu une intervention de CHLT Télé 7 Ltée concernant la duplication d'émissions.

CHLT-TV et CKSH-TV sont des stations prioritaires de cette entreprise. En conséquence, la licence est assujettie à la condition que le titulaire substitue à la retransmission d'émissions identiques qu'il reçoit, celles de CHLT-TV et de CKSH-TV, conformément à la politique du Conseil en matière de substitution d'émissions et à la demande des télédiffuseurs locaux.

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-401

SACKVILLE (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750045700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion (à ondes courtes) de CKCX Sackville (Nouveau-Brunswick) afin de:

—ajouter la fréquence d'émission 15195 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-402

BRITANNIA BEACH (C.-B.)—741086300

Geoffrey Charles Pickard

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Britannia Beach (C.-B.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Supprimer la réception et la distribution de CHAN-TV Vancouver (C.-B.)

Ajouter la réception et la distribution de CHAN-TV-2 Bowen Island (C.-B.), CBUT-4 Bowen Island (C.-B.) et KVOS-TV Bellingham (Wash.).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective forthwith:

Decision CRTC 75-403

LA TUQUE, QUE.—750192700

Electro-Vision (La Tuque) Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving La Tuque, Que., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will be subject to the condition that, at the expiry of its present contract with Télébec, the licensee will own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

Decision CRTC 75-404

LA TUQUE, QUE.—750471500

Electro-Vision (La Tuque) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for La Tuque, Que., as follows:

- to increase the service area
- to change the site of the local antenna
- to change the receiving antenna for CKVL-FM from Grande-Anse to Grandes-Piles, Quebec.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective forthwith:

Decision CRTC 75-405

LA POCATIÈRE, QUEBEC—740497300

Chouinard Télévision Ltée

Application to amend its cable television broadcasting undertaking serving La Pocatière, Quebec, as follows:

To extend the service area of La Pocatière, Quebec to include:

- Saint-Pacôme, Quebec (for which it currently holds a separate licence) and to cancel the licence for Saint-Pacôme, Quebec upon approval of this proposal.
- Saint-Gabriel-de-Kamouraska, Quebec, and area.

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 6, Télé Inter-Cité Québec, Quebec, on channel 2 and CHGB-FM La Pocatière, Quebec, on channel 9.

To change the distribution of CBVT Quebec from channel 2 to channel 11.

To add the reception and distribution of CKRL-FM Quebec, Quebec, and CBV-FM Quebec, Quebec.

To delete the reception and distribution of CKMF-FM Montreal, Quebec, CJFM-FM Montreal, Quebec, and CKVL-FM Verdun, Quebec.

Ottawa, le 18 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-403

LA TUQUE (QUÉ.)—750192700

Electro-Vision (La Tuque) Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant La Tuque (Qué.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que son titulaire devienne, à la fin du présent contrat le liant à Télébec, possesseur au minimum de la tête de ligne locale, des amplificateurs et des prises menant aux maisons et aux appartements dans son système de distribution par câble.

Décision CRTC 75-404

LA TUQUE (QUÉ.)—750471500

Electro-Vision (La Tuque) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui dessert La Tuque (Qué.) afin de:

- étendre le territoire desservi
- déplacer l'antenne locale
- changer l'antenne réceptrice de CKVL-FM de Grande-Anse à Grandes-Piles (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-405

LA POCATIÈRE (QUÉBEC)—740497300

Chouinard Télévision Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble qui couvre La Pocatière (Québec) afin de:

Étendre le territoire desservi de La Pocatière (Québec) pour y inclure:

- Saint-Pacôme (Québec) pour lequel Chouinard Télévision Ltée a une licence et annuler la licence de Saint-Pacôme (Québec) lors de l'approbation du projet.
- Saint-Gabriel-de-Kamouraska (Québec) et la région.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 6, Télé Inter-Cité Québec (Québec) au canal 2 et de CHGB-FM La Pocatière (Québec) au canal 9.

Changer la distribution de CBVT Québec du canal 2 au canal 11.

Ajouter la réception et la distribution de CKRL-FM Québec (Québec) et de CBV-FM Québec (Québec).

Supprimer la réception et la distribution de CKMF-FM Montréal (Québec), CJFM-FM Montréal (Québec) et de CKVL-FM Verdun (Québec).

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
Installation fee	\$ 5.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 4.00	\$ 4.50

The above are maximum individual fees; the applicant proposes special fees for commercial establishments, FM service and reconnections which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to extend the service area to include Saint-Pacôme and Saint-Gabriel-de-Kamouraska is *APPROVED*. The boundaries of the new areas to be served will be more particularly described in the amended licence.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of Télé Inter-Cité Québec, Que., on channel 2 when the station commences broadcasting. The reception and distribution of CHGB-FM on channel 9 is *DENIED*.

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to enable easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of any resultant channel changes.

The change in distribution channel of CBVT from 2 to 11 is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the application to add the reception and distribution of CKRL-FM Quebec and CBV-FM Quebec on the FM Band and to delete the reception and distribution of CKMF-FM Montreal, CJFM-FM Montreal and CKVL-FM Verdun, Que.

The proposed increase in installation fee to a maximum of \$15.00 and in monthly subscriber fee to a maximum of \$4.50 is *APPROVED*.

Decision CRTC 75-406

SAINT-FÉLICIEN-BELLEVUE, QUEBEC—750436800

Gagnon TV Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Saint-Félicien-Bellevue, Quebec, as follows:

- to increase the service area
- to increase its monthly fee from \$3.50 to \$4.50.

The above are maximum fees for individual subscribers; the applicant proposes special fees for extra outlets and other services which are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

To add the distribution of CKRS-TV Jonquière, Quebec, on channel 12 and the distribution of Radio-Québec on channel 8.

FM Service

To add the reception and distribution of CBJ-FM and CBJE-FM Chicoutimi, Quebec, and to make a channel conversion change.

To delete the reception and distribution of CKRS Jonquière, Quebec, CHRL Roberval and CHVD Dolbeau, Quebec.

Decision: *APPROVED*

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation	\$ 5.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 4.00	\$ 4.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums individuels; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les entreprises commerciales, le service MF et les rebranchements; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'étendre le territoire actuellement desservi pour y inclure Saint-Pacôme et Saint-Gabriel-de-Kamouraska. Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec (Qué.) au canal 2 dès la mise en ondes de la station. Le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de CHGB-FM au canal 9.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par des entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil exige que le titulaire diffuse CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des conversions de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* le changement de distribution de la station CBVT du canal 2 au canal 11.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CKRL-FM Québec et CBV-FM Québec sur la bande MF et de supprimer la réception et la distribution des émissions de CKMF-FM Montréal, CJFM-FM Montréal et CKVL-FM Verdun (Qué.).

L'augmentation projetée des frais d'installation jusqu'à un maximum de \$15.00 et du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$4.50 est *APPROUVÉE*.

Décision CRTC 75-406

SAINT-FÉLICIEN-BELLEVUE (QUÉBEC)—750436800

Gagnon TV Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Félicien-Bellevue (Québec) afin de:

- étendre le territoire desservi
- porter le tarif mensuel de \$3.50 à \$4.50.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et d'autres services et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la distribution de CKRS-TV Jonquière (Québec) au canal 12 et la distribution de Radio-Québec au canal 8.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CBJ-FM et CBJE-FM Chicoutimi (Québec) et effectuer une conversion de canal.

Supprimer la réception et la distribution de CKRS Jonquière (Québec), CHRL Roberval et CHVD Dolbeau (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-407

NOTRE-DAME-DE-LA-DORÉE, QUEBEC—750435000

Gagnon TV Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Notre-Dame-de-la-Dorée, Quebec, as follows:

- to increase the service area
- to increase its monthly fee from \$3.50 to \$4.50.

The above are maximum fees for individual subscribers; the applicant proposes special fees for extra outlets and other services which are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

To add the distribution of community programming on channel 4 and Radio-Québec on channel 8.

FM Service

To add the reception and distribution of CBJ-FM and CBJE-FM Chicoutimi, Quebec, and the distribution of local originations (background music).

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the increase in service area. The boundaries of the new area to be served will be more particularly described in the amended licence.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee from \$3.50 to a maximum of \$4.50.

The application to distribute the programs of Radio-Québec on channel 8 is *APPROVED*.

The application to distribute community programming on channel 4 and local originations (background music) on the FM band is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on these channels. Any contractual arrangement with community groups must be submitted to the Commission.

The application to add the reception and distribution of CBJ-FM and CBJE-FM Chicoutimi, Quebec on the FM band is *APPROVED*.

Decision CRTC 75-408

LAC-AUX-SABLES, QUEBEC—750228900

Gilles Buisson

Application to amend his cable television broadcasting licence for Lac-aux-Sables, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	Nil	\$10.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 1.84	\$ 3.00

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

To make a channel conversion change.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Décision CRTC 75-407

NOTRE-DAME-DE-LA-DORÉE (QUÉBEC)—750435000

Gagnon TV Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Notre-Dame-de-la-Dorée (Québec) afin de:

- étendre le territoire desservi
- porter le tarif mensuel de \$3.50 à \$4.50.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels; le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et d'autres services et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la distribution d'émissions communautaires au canal 4 et la distribution de Radio-Québec au canal 8.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CBJ-FM et CBJE-FM Chicoutimi (Québec) et la distribution d'émissions d'origine locale (musique d'ambiance).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'étendre le territoire desservi. Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel de \$3.50 jusqu'à un maximum de \$4.50.

La demande en vue de distribuer les émissions de Radio-Québec au canal 8 est *APPROUVÉE*.

La demande en vue de distribuer de la programmation communautaire au canal 4 et des émissions d'origine locale (musique d'ambiance) sur la bande MF est *APPROUVÉE* à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux. Toute entente contractuelle avec des groupes communautaires devra être soumise au Conseil.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CBJ-FM et CBJE-FM Chicoutimi (Québec) sur la bande MF est *APPROUVÉE*.

Décision CRTC 75-408

LAC-AUX-SABLES (QUÉBEC)—750228900

Gilles Buisson

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Lac-aux-Sables (Québec) afin de:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnements individuels	Nil	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnements individuels	\$1.84	\$ 3.00

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

Effectuer une conversion de canal.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, September 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-409

LONDON and LAMBETH, ONT.—741130900

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving London and Lambeth, Ont., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission will require as a condition of the renewal of this licence that the licensee enter into an agreement with all locally licensed television broadcasters for the deletion of commercial messages from signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and their replacement by suitable material. The licensee will be required to implement this process after notice in writing from the Commission.

The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by the two cable television licensees serving the London area, pursuant to agreements between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving London. Such agreements should provide for the construction of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of costs.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensees to report by December 31, 1975, on their progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. The Commission considers that this community warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution system.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-410

GOLD RIVER and TAHSIS, B.C.—750136400

Telesis Development Co. Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Gold River and Tahsis, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 22 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-409

LONDON et LAMBETH (ONT.)—741130900

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant London et Lambeth (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le renouvellement de cette licence est assujéti à la condition que le titulaire de licence conclue un accord avec tous les télédiffuseurs locaux enfin que les messages commerciaux provenant d'émissions reçues de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada, soient supprimés et remplacés par des éléments de substitution appropriés. Le titulaire de licence devra exécuter cette substitution suivant un avis écrit du Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que les deux titulaires de licences de télévision par câble desservant la région de London exécutent la suppression et la substitution de ces messages commerciaux, conformément aux accords conclus entre eux et les entreprises de télédiffusion desservant London. Ces accords devraient prévoir la construction de toutes les installations nécessaires à cette substitution ainsi que le partage des frais.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licences assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement fournis aux abonnés. C'est pourquoi le Conseil demande aux titulaires de licences de présenter un rapport avant le 31 décembre 1975 sur les progrès réalisés, et sur le calendrier de la mise en œuvre de cette procédure.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Le Conseil estime que cette communauté justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

La licence sera assujéti à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans son système de distribution par câble.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-410

GOLD RIVER et TAHSIS (C.-B.)—750136400

Telesis Development Co. Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Gold River et Tahsis (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1976, subject to conditions to be specified therein.

It has come to the Commission's attention that Telesis Development Co. Ltd., has made certain changes, without authority, to its cable television system, with respect to channel carriage, the location of the head-end and the use of television rebroadcasting undertakings.

Accordingly, the licensee must either bring its system into conformity with the authority previously granted by the Commission or apply on or before December 1, 1975, for suitable amendments to its licence.

Telesis Development Co. Ltd., should also file an application for renewal of its licence on or before December 1, 1975.

The Commission will wish to consider these matters at its February 1976 Public Hearing.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-411

MIDLAND, PENETANGUISHENE and area, ONTARIO—741131700

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television system serving Midland, Penetanguishene, Ontario, and surrounding area, expiring September 30, 1975.

OWEN SOUND, MEAFORD and area, ONTARIO—741124200

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television system serving Owen Sound and Meaford, Ontario, and surrounding area, expiring September 30, 1975.

Decision: APPROVED

The Commission renews the broadcasting licences for the above cable television undertakings in Ontario from October 1, 1975, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings in its cable distribution systems.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. Each community being served by the licensee warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 23, 1975

The Commission announces the following decisions relating to applications heard at a public hearing commencing May 6,

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1976, aux conditions qui y seront spécifiées.

Il a été signalé au Conseil que Telesis Development Co. Ltd. a effectué des modifications à son système de télévision par câble sans en avoir reçu l'autorisation, modifications relatives à la distribution de canaux, à l'emplacement de la tête de ligne et à l'utilisation des entreprises réémettrices de télévision.

En conséquence, le titulaire est requis, soit de modifier son système en conformité avec l'autorisation déjà accordée par le Conseil, soit de faire une demande, d'ici le 1^{er} décembre 1975 en vue de modifier la licence de façon appropriée.

Telesis Development Co. Ltd. devrait aussi présenter une demande de renouvellement de licence d'ici le 1^{er} décembre 1975.

Le Conseil étudiera ces questions à l'audience publique qui aura lieu en février 1976.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-411

MIDLAND, PENETANGUISHENE et la région (ONTARIO)
—741131700

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant Midland, Penetanguishene et la région avoisinante (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

OWEN SOUND, MEAFORD et la région (ONTARIO)—741124200

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant Owen Sound, Meaford et la région avoisinante (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil renouvelle ces licences de radiodiffusion de télévision par câble de l'Ontario du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles dans ses systèmes de distribution par câble.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Chacune des communautés desservies par le titulaire de la licence justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 septembre 1975

Le Conseil annonce les décisions suivantes relatives aux demandes de renouvellement des licences de télévision par câble

1975, in Hamilton, Ontario, for cable television broadcasting licence renewals.

At the hearing, consideration was given to the desirability of requiring licensees, by a condition of their licences, to delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and to substitute suitable replacement material in the place of such messages.

The Commission has reviewed its position concerning commercial deletion and substitution and has concluded that it remains an appropriate and necessary means to implement the policy objectives for the Canadian broadcasting system which are set out in the Broadcasting Act. It is therefore a condition of each of the following licences renewed by the Commission that the licensees shall implement the process of commercial deletion and substitution as described above after notice in writing from the Commission.

The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by the Hamilton and Toronto cable television licensees respectively, pursuant to agreements between them and licensees of television broadcasting undertakings serving these cities. Such agreements should provide for the construction of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of costs.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensees to report by December 31, 1975, on their progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process.

At the public hearing, the Commission also discussed with certain of the applicants problems of channel carriage arising out of the Commission's channel carriage priorities on the basic cable television service. The Commission is aware that the licensing of new Canadian television stations and the proposed move of the transmitters of the Toronto television stations to the CN Tower has created a number of problems in connection with the carriage of priority signals on the basic service of Hamilton and Toronto cable television systems. Several of the applicants who appeared at the public hearing requested that all further channel changes be instituted at one time after transmissions have commenced from the CN Tower.

In order to avoid unnecessary confusion to subscribers resulting from a number of separate changes in channel carriage, the Commission has decided to permit the applicants to continue the present channel distribution for which they are licensed for a further period. However the Commission intends to require licensees to comply with its channel carriage priorities and it is therefore a condition of each of the following licences renewed by the Commission that, on March 1, 1976, or the date when television transmissions begin from the CN Tower, whichever is earlier, the licensee shall comply with any direction given by the Commission relating to the carriage of channels on the licensee's basic service.

It is a further condition of each of these licences that the licensees continue to own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

et entendues lors d'une audience publique qui s'est ouverte à Hamilton, le 6 mai 1975.

Lors de l'audience, on examina s'il était souhaitable d'imposer aux titulaires, par une condition de licence, de supprimer la distribution des messages commerciaux provenant de signaux reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada, et d'y substituer des éléments appropriés.

Après avoir examiné sa politique concernant la suppression et la substitution des messages commerciaux, le Conseil a conclu que cela demeurerait une méthode efficace et nécessaire afin de réaliser les objectifs du système de la radiodiffusion canadienne conformément à la *Loi sur la radiodiffusion*. Le Conseil pose donc une condition au renouvellement de chacune des licences suivantes, exigeant que les titulaires de licence exécutent la suppression et la substitution de messages commerciaux, décrites ci-dessus, après avoir reçu un avis écrit du Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que les titulaires de licences des entreprises de télévision par câble de Hamilton et de Toronto respectivement exécutent la suppression et la substitution des messages commerciaux, conformément aux accords conclus entre eux et les entreprises de télédiffusion desservant ces villes. Ces accords devraient prévoir la construction de toutes les installations nécessaires à cette procédure ainsi que le partage des frais.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licences assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. C'est pourquoi le Conseil demande aux titulaires de licences de présenter un rapport avant le 31 décembre 1975 sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier de cette substitution.

Lors de l'audience publique, le Conseil a également discuté, avec certains requérants des problèmes de distribution de canaux découlant de l'ordre de priorité établi par le Conseil pour la distribution de canaux sur le service de base. Le Conseil est conscient du fait que les licences accordées à de nouvelles stations canadiennes de télévision et le projet de relocalisation des émetteurs des stations de télévision de Toronto sur la tour du CN ont créé un certain nombre de problèmes en rapport avec la distribution des canaux prioritaires sur le service de base des systèmes de télévision par câble de Hamilton et de Toronto. Plusieurs titulaires de licences présents à l'audience publique ont demandé que tous les changements ultérieurs soient faits après le début de l'émission des signaux de télévision en provenance de la tour du CN.

Afin d'éviter aux abonnés toute confusion inutile provenant de diverses conversions de canaux, le Conseil a décidé de permettre aux requérants de continuer la distribution des canaux telle qu'elle est actuellement autorisée, pour un certain temps encore. Cependant le Conseil entend exiger des titulaires de licences qu'ils se conforment à son ordre de priorité dans la distribution des canaux. Par conséquent, l'une des conditions du renouvellement des licences susmentionnées est qu'à partir du 1^{er} mars 1976 ou au début de l'émission de signaux de télévision de la tour CN, ce qui se présentera en premier lieu, les titulaires de licences doivent se conformer à toute directive émise par le Conseil relativement à la distribution des canaux sur leur service de base.

Les licences comporteront en outre la condition que chaque titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Decision CRTC 75-412

HAMILTON, ONTARIO—741156400

Mountain Cablevision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Hamilton, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the area.

The Commission wishes to give further consideration to the question of the distribution of television stations from Erie, Pa., by the licensee. The Commission therefore *DEFERS* its decision on that part of the renewal application proposing to distribute WSEE-TV Erie, Pa.

Decision CRTC 75-413

HAMILTON, STONEY CREEK and the Township of GLANBROOK, ONT.—741169700

Northgate Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving parts of Hamilton, Stoney Creek and the Township of Glanbrook, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission wishes to give further consideration to the question of the distribution of television stations from Erie, Pa., by the licensee. The Commission therefore *DEFERS* its decision on that part of the renewal application proposing to distribute WSEE-TV, Erie, Pa.

Decision CRTC 75-414

HAMILTON, DUNDAS, Townships of ANCASTER and FLAMBOROUGH, ONTARIO—741136600

Western Co-Axial Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Hamilton, Dundas, Townships of Ancaster and Flamborough, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

Decision CRTC 75-415

HAMILTON, ONTARIO—741128300

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Hamilton, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory state-

Décision CRTC 75-412

HAMILTON (ONT.)—741156400

Mountain Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Hamilton (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil désire examiner plus attentivement le projet de distribution des émissions en provenance des stations de télévision de Erie, Pa., et *DIFFÈRE* sa décision sur la partie de la demande de renouvellement en vue de distribuer WSEE-TV, Erie, Pa.

Décision CRTC 75-413

HAMILTON, STONEY CREEK, canton de GLANBROOK (ONT.)—741169700

Northgate Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant des secteurs de Hamilton, Stoney Creek et le canton de Glanbrook (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil désire examiner plus attentivement le projet de distribution des émissions en provenance des stations de télévision de Erie, Pa., et *DIFFÈRE* sa décision sur la partie de la demande de renouvellement en vue de distribuer WSEE-TV, Erie, Pa.

Décision CRTC 75-414

HAMILTON, DUNDAS, cantons d'ANCASTER et de FLAMBOROUGH (ONT.)—741136600

Western Co-Axial Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Hamilton, Dundas, les cantons d'Ancaster et Flamborough (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Décision CRTC 75-415

HAMILTON (ONT.)—741128300

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Hamilton (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

ment to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. The Commission considers that this community warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

Decision CRTC 75-416

DUNDAS, ONTARIO—741135800

Hamilton T.V. & Appliance Service Co. Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Dundas, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

Decision CRTC 75-417

TORONTO, ONTARIO—741185300

Coaxial Colourview Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving parts of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

It will continue to be a condition of licence that the licensee does not distribute network Canadian Football League games transmitted on CHEX-TV Peterborough, when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT, Toronto.

The distribution of local originations on the video channels is subject to the condition that no advertising material be carried on these channels.

The Commission notes that the licensee has been providing audio services on the FM band for some time. The Commission *DEFERS* its decision concerning such services until the cable television regulations and policies are issued.

The Commission has received complaints from subscribers relating to the billing and accounting practices of the licensee. The Commission is aware that the licensee has recently implemented a new system for handling billing, accounting and customer service matters, and has faced certain problems in the course of making the changeover. The Commission is nevertheless concerned with the extent and duration of these problems and will expect the licensee to take steps to resolve them as quickly as possible. The Commission will wish to follow up on this matter with the licensee in the immediate future.

Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Le Conseil estime que cette communauté justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

Décision CRTC 75-416

DUNDAS (ONT.)—741135800

Hamilton T.V. & Appliance Service Co. Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion d'une entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Dundas (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Décision CRTC 75-417

TORONTO (ONT.)—741185300

Coaxial Colourview Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant des secteurs du Toronto métropolitain (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence continuera à être assujettie à la condition que le titulaire de licence ne doit pas retransmettre les parties de la Ligue canadienne de football diffusées par CHEX-TV Peterborough quand la diffusion de ces parties est interdite aux stations CFTO-TV ou CBLT, Toronto.

La distribution des émissions d'origine locale aux canaux vidéo est sujette à la condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux.

Le Conseil constate que le titulaire de licence diffuse depuis quelque temps un nombre d'émissions audio sur la bande MF. Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision à ce sujet jusqu'à ce que le règlement et les énoncés de politiques sur la télévision par câble soient émis.

Le Conseil a reçu des plaintes d'abonnés relatives aux pratiques de facturation et de comptabilité du titulaire de licence. Le Conseil sait que le titulaire vient d'établir une nouvelle méthode de service, de facturation, et de comptabilité et qu'il a éprouvé certaines difficultés durant la période de transition. Le Conseil est cependant soucieux de la durée et de l'importance de ces problèmes et s'attend à ce que le titulaire prenne les mesures nécessaires pour résoudre ces problèmes aussi rapidement que possible. Le Conseil se propose de suivre ceci avec le titulaire de licence dans un avenir immédiat.

Decision CRTC 75-418

TORONTO, ONTARIO—741184600

Rogers Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving parts of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

It will continue to be a condition of licence that the licensee does not distribute network Canadian Football League games transmitted on CHEX-TV Peterborough when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT, Toronto.

The distribution of local originations on the video channels is subject to the condition that no advertising material be carried on these channels.

The Commission notes that the licensee has been providing audio services on the FM band for some time. The Commission *DEFERS* its decision concerning such services until the cable television regulations and policies are issued.

The Commission has received complaints from subscribers relating to the billing and accounting practices of the licensee. The Commission is aware that the licensee has recently implemented a new system for handling billing, accounting and customer service matters, and has faced certain problems in the course of making the changeover. The Commission is nevertheless concerned with the extent and duration of these problems and will expect the licensee to take steps to resolve them as quickly as possible. The Commission will wish to follow up on this matter with the licensee in the immediate future.

Decision CRTC 75-419

TORONTO, ONTARIO—741142400

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. The Commission considers that this community warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

Décision CRTC 75-418

TORONTO (ONT.)—741184600

Rogers Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant des secteurs du Toronto métropolitain qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence continuera à être assujettie à la condition que le titulaire de licence ne doit pas retransmettre les parties de la Ligue canadienne de football diffusées par CHEX-TV Peterborough quand la diffusion de ces parties est interdite aux stations CFTO-TV ou CBLT, Toronto.

La distribution des émissions d'origine locale aux canaux vidéo est sujette à la condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux.

Le Conseil constate que le titulaire de licence diffuse depuis quelque temps un nombre d'émissions audio sur la bande MF. Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision à ce sujet jusqu'à ce que le règlement et les énoncés de politiques sur la télévision par câble soient émis.

Le Conseil a reçu des plaintes d'abonnés relatives aux pratiques de facturation et de comptabilité du titulaire de licence. Le Conseil sait que le titulaire vient d'établir une nouvelle méthode de service, de facturation, et de comptabilité et qu'il a éprouvé certaines difficultés durant la période de transition. Le Conseil est cependant soucieux de la durée et de l'importance de ces problèmes et s'attend à ce que le titulaire prenne les mesures nécessaires pour résoudre ces problèmes aussi rapidement que possible. Le Conseil se propose de suivre ceci avec le titulaire de licence dans un avenir immédiat.

Décision CRTC 75-419

TORONTO (ONT.)—741142400

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant un secteur du Toronto métropolitain qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978 aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Le Conseil estime que cette communauté justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

Decision CRTC 75-420

TORONTO, ONTARIO—750062200

Willowdowns Cable Vision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

It will continue to be a condition of licence that the licensee does not distribute network Canadian Football League games transmitted on CHEX-TV Peterborough, when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT, Toronto.

Decision CRTC 75-421

BRAMPTON, MISSISSAUGA, ONTARIO—741186100

Bramalea Telecable Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of the Town of Brampton and part of the Town of Mississauga, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

It is a condition of licence that the licensee does not distribute network Canadian Football League games transmitted on CHEX-TV Peterborough, when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT Toronto.

The distribution of local originations on the video channels is subject to the condition that no advertising material be carried on these channels.

The Commission notes that the licensee has been providing audio services on the FM band for some time. The Commission *DEFERS* its decision concerning such services until the cable television regulations and policies are issued.

The Commission has received complaints from subscribers relating to the billing and accounting practices of the licensee. The Commission is aware that the licensee has recently implemented a new system for handling billing, accounting and customer service matters, and has faced certain problems in the course of making the changeover. The Commission is nevertheless concerned with the extent and duration of these problems and will expect the licensee to take steps to resolve them as quickly as possible. The Commission will wish to follow up on this matter with the licensee in the immediate future.

Decision CRTC 75-422

MISSISSAUGA, ONTARIO—741125900

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television system serving part of the Town of Mississauga, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-420

TORONTO (ONT.)—750062200

Willowdowns Cable Vision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant un secteur du Toronto métropolitain qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence continuera à être assujettie à la condition que le titulaire de licence ne doit pas retransmettre les parties de la Ligue canadienne de football diffusées par CHEX-TV Peterborough quand la diffusion de ces parties est interdite aux stations CFTO-TV ou CBLT, Toronto.

Décision CRTC 75-421

BRAMPTON, MISSISSAUGA (ONT.)—741186100

Bramalea Telecable Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant les villes de Brampton et Mississauga (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire de licence ne doit pas retransmettre les parties de la Ligue canadienne de football diffusées par CHEX-TV Peterborough quand la diffusion de ces parties est interdite aux stations CFTO-TV ou CBLT Toronto.

La distribution des émissions d'origine locale aux canaux vidéo est sujette à la condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux.

Le Conseil constate que le titulaire de licence diffuse depuis quelque temps un nombre d'émissions audio sur la bande MF. Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision à ce sujet jusqu'à ce que le règlement et les énoncés de politiques sur la télévision par câble soient émis.

Le Conseil a reçu des plaintes d'abonnés, relatives aux pratiques de facturation et de comptabilité du titulaire de licence. Le Conseil sait que le titulaire vient d'établir une nouvelle méthode de service, de facturation, et de comptabilité et qu'il a éprouvé certaines difficultés durant la période de transition. Le Conseil est cependant soucieux de la durée et de l'importance de ces problèmes et s'attend à ce que le titulaire prenne les mesures nécessaires pour résoudre ces problèmes aussi rapidement que possible. Le Conseil se propose de suivre ceci avec le titulaire de licence dans un avenir immédiat.

Décision CRTC 75-422

MISSISSAUGA (ONT.)—741125900

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Mississauga (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. The Commission considers that this community warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

Decision CRTC 75-423

TORONTO, ONTARIO—741150700

Metro Cable TV Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The distribution of local originations on the video channels is subject to the condition that no advertising material be carried on these channels.

Decision CRTC 75-424

AJAX and PICKERING, ONTARIO—741123400

Maclean-Hunter Cable TV Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving parts of Ajax and Pickering, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission expects the licensee to take immediate steps to improve its community channel service. The Commission considers that this community warrants a much improved service in terms of access, mobility and the provision of a unique local programming service to better serve the needs of the people living in this community.

In accordance with CRTC Decisions 70-43 and 70-160, the Commission has imposed a restriction on the importation by cable television of Canadian Football League games in the areas where local television stations are specifically blacked out.

Certain cable television undertakings in the Toronto area authorized to distribute CHEX-TV Peterborough are therefore required not to distribute network Canadian Football League games transmitted by CHEX-TV when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT Toronto. Consistent with this practice it will be a condition of licence that the licensee does not carry network CFL games transmitted by CHEX-TV when these games are blacked out by CFTO-TV or CBLT Toronto.

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Le Conseil estime que cette communauté justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

Décision CRTC 75-423

TORONTO (ONT.)—741150700

Metro Cable TV Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant les secteurs du Toronto métropolitain qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La distribution des émissions d'origine locale aux canaux vidéo est sujette à la condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux.

Décision CRTC 75-424

AJAX et PICKERING (ONT.)—741123400

Maclean-Hunter Cable TV Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Ajax et Pickering (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires pour améliorer son service au canal communautaire. Le Conseil estime que cette communauté justifie un service considérablement amélioré en ce qui regarde l'accès, la mobilité et la disponibilité d'un service de programmation locale unique permettant de mieux satisfaire aux besoins des personnes vivant dans cette communauté.

Conformément aux décisions CRTC 70-43 et 70-160, le Conseil a imposé une restriction sur l'importation des parties de la Ligue canadienne de football dans les régions où la télédiffusion de ces parties est spécifiquement interdite localement.

C'est pourquoi, actuellement certaines entreprises de télévision par câble de la région de Toronto autorisées à diffuser les émissions de CHEX-TV Peterborough, sont requises de ne pas diffuser certaines parties de la Ligue canadienne de football, transmises par CHEX-TV, quand il est interdit à CFTO-TV ou CBLT Toronto de les diffuser. Conformément avec cette pratique, la licence sera assujettie à la condition que le titulaire ne diffuse pas les parties de la Ligue canadienne de football quand il est interdit à CFTO-TV ou CBLT Toronto de les diffuser.

Decision CRTC 75-425

MISSISSAUGA, ONTARIO—741100200

Terra Communications Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving part of Mississauga, Ontario, expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions.

In its Decision CRTC 74-83, April 11, 1974, the Commission approved transfer of control of Global Communications Limited to a group headed by IWC Communications Limited ("IWC"). It was a requirement of the decision that IWC agree to divest itself of its interest in Terra Communications Limited ("Terra"), Barrie Cable TV Limited and Orillia Cable TV Limited. The Commission stated in the decision that it would review the question of divestiture in the case of each licensee company at the time of licence renewal with a view to establishing an appropriate period of time for the divestitures to be completed.

The Commission reviewed the matter with the representatives of Terra and IWC at the Public Hearing of this application and considers that it would be premature to establish any firm date of divestiture with respect to Terra at this time. The Commission, however, will wish to consider this matter again at the time of the Public Hearing of the application for renewal of the licence held by Global Communications Limited. Accordingly, the licence term granted herein has been established to correspond with the expiry date of the Global licence.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith.

Decision CRTC 75-426

VANCOUVER, CHILLIWACK, KELOWNA, PENTICTON, VERNON, KAMLOOPS, PRITCHARD, MOUNT TIMOTHY, WILLIAMS LAKE, QUESNEL, PRINCE GEORGE, BOWEN ISLAND, SQUAMISH, COURTENAY AND BRACKENDALE, B.C.—750263600

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licences for CHAN-TV Vancouver, CHAN-TV-1 Chilliwack, CHKL-TV Kelowna, CHKL-TV-1 Penticton, CHKL-TV-2 Vernon, CHKM-TV Kamloops, CHKM-TV-1 Pritchard, CITM-TV Mount Timothy, CITM-TV-1 Williams Lake, CITM-TV-2 Quesnel, CIFG-TV Prince George, B.C. expiring December 31, 1975 and CHAN-TV-2 Bowen Island, CHAN-TV-3 Squamish, CHAN-TV-4 Courtenay and CHAN-TV-5 Brackendale expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews the above licences, with the exception of CIFG-TV Prince George, B.C., to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. It will be a further condition of licence that CHAN-TV continues to be a full affiliate of the CTV network.

With respect to CIFG-TV Prince George, the Commission renews its licence from January 1, 1976 to December 31, 1977.

Décision CRTC 75-425

MISSISSAUGA (ONT.)—741100200

Terra Communications Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant un secteur de Mississauga (Ontario) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 jusqu'au 31 mars 1977 aux conditions qui y seront spécifiées ainsi qu'à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

Dans sa décision CRTC 74-83 du 11 avril 1974, le Conseil approuvait le transfert du contrôle de Global Communications Limited à un groupe dirigé par IWC Communications Limited («IWC»). Dans sa décision, le Conseil exigeait que IWC accepte de se dessaisir des intérêts qu'il détient dans Terra Communications Limited («Terra»), Barrie Cable TV Limited et Orillia Cable TV Limited. Le Conseil déclarait dans sa décision qu'il examinerait la question du dessaisissement dans le cas de chaque compagnie titulaire de licence lors du renouvellement de licence afin de trouver un moment approprié pour effectuer chaque dessaisissement.

Le Conseil a examiné cette question avec les représentants de Terra et de IWC lors de l'audience publique relative à cette demande et il considère qu'il serait prématuré en ce moment de fixer une date précise de dessaisissement en ce qui concerne Terra. Cependant, le Conseil désire étudier de nouveau la question lors de l'audience publique pour le renouvellement de la licence détenue par Global Communications Limited. La durée de la licence accordée par cette décision a donc été fixée de manière à correspondre à la date à laquelle expire la licence de Global.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 septembre 1975

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement.

Décision CRTC 75-426.

VANCOUVER, CHILLIWACK, KELOWNA, PENTICTON, VERNON, KAMLOOPS, PRITCHARD, MOUNT TIMOTHY, WILLIAMS LAKE, QUESNEL, PRINCE GEORGE, BOWEN ISLAND, SQUAMISH, COURTENAY ET BRACKENDALE (C.-B.)—750263600

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CHAN-TV Vancouver, CHAN-TV-1 Chilliwack, CHKL-TV Kelowna, CHKL-TV-1 Penticton, CHKL-TV-2 Vernon, CHKM-TV Kamloops, CHKM-TV-1 Pritchard, CITM-TV Mount Timothy, CITM-TV-1 Williams Lake, CITM-TV-2 Quesnel, CIFG-TV Prince George, B.C. qui expirent le 31 décembre 1975 et de CHAN-TV-2 Bowen Island, CHAN-TV-3 Squamish, CHAN-TV-4 Courtenay et CHAN-TV-5 Brackendale qui expirent le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle les licences susmentionnées, à l'exception de celle de CIFG-TV Prince George (C.-B.), jusqu'au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. De plus, les licences seront sujettes à la condition que CHAN-TV demeure une station affiliée à part entière au réseau CTV.

Le Conseil renouvelle la licence de CIFG-TV Prince George du 1^{er} janvier 1976 au 31 décembre 1977.

At the October 22, 1974 Public Hearing in Vancouver, British Columbia Television Limited applied for renewal of the licences for CHAN-TV and its rebroadcasters. In Decision CRTC 75-3 the Commission renewed these licences until September 30, 1975 and requested the licensee to submit the following in applying for further renewals,

1. a plan, including proposed timetable, for the extension of CTV service to the northern part of Vancouver Island;
2. a plan, including proposed timetable, for the extension of CTV service to East and West Kootenays;
3. agreements with the three broadcasters referred to above, (Inland Broadcasters (1969) Ltd., Okanagan Valley Television Co. Ltd. and CKPG Television Limited), modified as required and extending beyond the expiry date of the current agreements.

At the public hearing in Vancouver April 22, 1975, the licensee demonstrated that these requirements have been met.

In the matter of service to the northern part of Vancouver Island, the licensee applied to improve the technical quality of CHEK-TV, the CBC affiliate service to the area. At such time as the Canadian Broadcasting Corporation applies to establish its own television stations on Vancouver Island, British Columbia Television Limited proposes to apply for a transfer of affiliation of CHEK-TV and its rebroadcasting stations to the CTV network.

The licensee submitted a plan and a timetable for extension of CHAN-TV service to the East and West Kootenays. The Commission expects the licensee to make the necessary formal applications according to this timetable and plan, which applications will be heard as soon as possible.

The licensee tabled at the public hearing an agreement between it and Inland Broadcasters (1969) Ltd. and Okanagan Valley Television Co. Ltd. It will be a condition of the licences for CHKM-TV and CHKL-TV that the terms of this agreement be fulfilled. The Commission will expect the licensee to file with it copies of all agreements executed with the licensees.

In the matter of a similar agreement with CKPG Television Limited, Prince George, (B.C.), British Columbia Broadcasting System Ltd. suggested that since the current agreement with that station did not expire until December 31, 1977, consideration of an appropriate extension of the agreement was premature at the present time. Accordingly the licence for CIFG-TV Prince George is renewed only until December 31, 1977. Prior to this date, as part of an application for renewal of its licence, the Commission will expect the licensee to submit an agreement for an extension of the current agreement with CKPG Television Limited.

At the public hearings in October 1974 and April 1975, British Columbia Television Limited described in detail the CHAN-TV program production activities with respect to both their local service and their contributions to the CTV Network schedule. The Commission was impressed with these accomplishments as a strengthening of Canadian program production and with the applicant's undertakings in the extension of service to previously unserved areas of British Columbia.

GUY LEFEBVRE

Director-General of Licensing

Lors de l'audience publique qui a eu lieu à Vancouver le 22 octobre 1974, British Columbia Television Limited a demandé de renouveler les licences de CHAN-TV et de ses réémetteurs. Dans sa décision CRTC 75-3, le Conseil renouvelait ces licences jusqu'à 30 septembre 1975 et il exigeait que le titulaire présente les documents sous-mentionnés en soumettant des demandes de renouvellement.

1. un projet, avec calendrier de réalisation, concernant l'extension du service CTV au secteur nord de l'Île de Vancouver;
2. un projet, avec calendrier de réalisation, concernant l'extension du service CTV aux régions est et ouest des Kootenays;
3. des accords avec les trois radiodiffuseurs susmentionnés, (Inland Broadcasters (1969) Ltd., Okanagan Valley Television Co. Ltd. et CKPG Television Limited), modifiés tel que requis, prorogeant les accords actuellement en vigueur.

Au cours de l'audience publique du 22 avril 1975 à Vancouver, le titulaire a démontré qu'il avait satisfait à ces exigences.

En ce qui concerne le service au secteur nord de l'Île de Vancouver, le titulaire a présenté une demande en vue d'améliorer la qualité technique du service de CHEK-TV, la station affiliée de la Société Radio-Canada dans la région. Quand la Société Radio-Canada présentera une demande en vue d'établir ses propres stations de télévision à l'Île de Vancouver, British Columbia Television Limited soumettra alors sa demande afin de transférer l'affiliation de CHEK-TV et de ses stations réémettrices au réseau CTV.

Le titulaire a présenté un projet avec un calendrier de réalisation pour l'extension du service de CHAN-TV aux régions est et ouest des Kootenays. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire soumette les demandes officielles nécessaires conformément à ce projet et à cet horaire et ces demandes seront inscrites à une audience rapprochée.

Le titulaire a déposé, à l'audience publique, un accord entre Inland Broadcasters (1969) Ltd., Okanagan Valley Television Co. Ltd. et lui-même. Les licences de CHKM-TV et de CHKL-TV seront sujettes à la condition que les termes de cet accord soient exécutés. Le titulaire devra soumettre au Conseil copies de tous les accords conclus avec les titulaires.

Au sujet d'un accord semblable avec CKPG Television Limited Prince George (C.-B.) British Columbia Broadcasting System Ltd. suggérait, qu'étant donné que l'accord existant actuellement avec cette station n'expire pas avant le 31 décembre 1977, l'étude d'une prorogation appropriée de l'accord serait prématurée à ce moment. Par conséquent, la licence de CIFG-TV Prince George est renouvelée jusqu'au 31 décembre 1977. Le titulaire devra présenter au Conseil, avant cette date, un accord pour une prorogation adéquate du contrat actuellement en vigueur avec CKPG Television Limited. Cet accord ferait partie de la demande de renouvellement de licence.

Lors des audiences publiques d'octobre 1974 et d'avril 1975, British Columbia Television Limited a décrit en détail la production d'émissions de CHAN-TV, par rapport à sa programmation locale et sa contribution à l'horaire du réseau CTV. Le Conseil est impressionné par les réalisations du requérant pour consolider la production d'émissions canadiennes et par ses démarches en vue d'étendre le service aux régions de la Colombie-Britannique, qui n'étaient pas desservies auparavant.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, September 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions relating to applications heard at a public hearing commencing April 22, 1975, in Vancouver, B.C., for the renewal of cable television broadcasting licences serving areas of British Columbia.

At the hearing, consideration was given to the desirability of requiring licensees, by a condition of their licences, to delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and to substitute suitable replacement material in the place of such messages.

The Commission has reviewed its position concerning commercial deletion and substitution and has concluded that it remains an appropriate and necessary means to implement the policy objectives for the Canadian broadcasting system which are set out in the Broadcasting Act. It is therefore a condition of each of the following licences renewed by the Commission that the licensees shall implement the process of commercial deletion and substitution as described above after notice in writing from the Commission.

The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by each of the cable television licensees in the Vancouver and Victoria areas listed below, pursuant to agreements between them and licensees of television broadcasting undertakings serving these cities. Such agreements should provide for the construction of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of costs.

The Commission recognize that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensees to report by December 31, 1975, on their progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process.

It is a further condition of each of these licences that the licensees continue to own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

Decision CRTC 75-427

BURNABY, B.C.—741065700

West Coast Cablevision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Burnaby, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions.

Ottawa, le 23 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes relatives à des demandes de renouvellement de licences de télévision par câble desservant des secteurs de la Colombie-Britannique et entendues à l'audience publique de Vancouver (C.-B.) débutant le 22 avril 1975.

Lors de l'audience, on examina s'il était souhaitable d'imposer aux titulaires, par une condition de licence, de supprimer la distribution des messages commerciaux provenant de signaux reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada, et d'y substituer des éléments appropriées.

Après avoir examiné sa politique concernant la suppression et la substitution des messages commerciaux, le Conseil a conclu que cela demeurerait une méthode efficace et nécessaire afin de réaliser les objectifs du système de la radiodiffusion canadienne conformément à la *Loi sur la radiodiffusion*. Le Conseil pose donc une condition au renouvellement de chacune des licences suivantes, exigeant que les titulaires de licence exécutent la suppression et la substitution de messages commerciaux, décrites ci-dessus, après avoir reçu un avis écrit du Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que chaque titulaire de licences des entreprises de télévision par câble pour les secteurs de Vancouver et de Victoria nommés ci-dessous exécutent la suppression et la substitution des messages commerciaux, conformément aux accords conclus entre eux et les entreprises de télédiffusion desservant ces villes. Ces accords devraient prévoir la construction de toutes les installations nécessaires à cette procédure ainsi que le partage des frais.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licences assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. C'est pourquoi le Conseil demande aux titulaires de licences de présenter un rapport avant le 31 décembre 1975 sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier de cette substitution.

Les licences comporteront en outre la condition que chaque titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Décision CRTC 75-427

BURNABY (C.-B.)—741065700

West Coast Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Burnaby (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées et à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

While the Commission is generally satisfied that the licensee is providing satisfactory service to its subscribers, it nevertheless wishes the licensee to find ways in which the distinct needs of the community it serves can be expressed on the community channel which presently carries only programming provided by Canadian Wirevision.

The Commission will wish to review the progress of the licensee in developing community programming and therefore renews the licence for a period of eighteen months, expiring March 31, 1977.

Decision CRTC 75-428

NORTH VANCOUVER, B.C.—750070500

Express Cable Television Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving North Vancouver, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions.

Decision CRTC 75-429

NORTH and WEST VANCOUVER, B.C.—741056600

North West Community Video Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving North and West Vancouver, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions.

Decision CRTC 75-430

NORTH SAANICH, CENTRAL SAANICH and SIDNEY, B.C.—741205900

Saanich Cablevision Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Saanich, Central Saanich and Sidney, B.C., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein and the conditions set out in the introductory statement to these decisions.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Tout en étant généralement satisfait de la qualité des services que le titulaire de licence fournit à ses abonnés, le Conseil souhaite néanmoins que le titulaire de licence trouve le moyen d'exprimer les besoins distincts de la communauté desservie sur le canal communautaire, qui ne diffuse actuellement que des émissions de Canadian Wirevision.

Le Conseil désire examiner les progrès réalisés par le titulaire de licence en vue de développer des émissions communautaires, et renouvelle la licence pour une période de dix-huit mois jusqu'au 31 mars 1977.

Décision CRTC 75-428

NORTH VANCOUVER (C.-B.)—750070500

Express Cable Television Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant North Vancouver (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées et à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

Décision CRTC 75-429

NORTH et WEST VANCOUVER (C.-B.)—741056600

North West Community Video Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant North et West Vancouver (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées et à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

Décision CRTC 75-430

NORTH SAANICH, CENTRAL SAANICH et SIDNEY (C.-B.)—741205900

Saanich Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Saanich, Central Saanich et Sidney (C.-B.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées et à celles décrites dans l'exposé qui précède ces décisions.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, September 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions, effective forthwith:

Decision CRTC 75-431

SHERINGHAM POINT, BRITISH COLUMBIA—750207300

CHEK-T.V. Limited

Application for a broadcasting licence for an English Language television station at Sheringham Point, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHEK-TV Victoria, British Columbia via a proposed television (rebroadcasting) station at Sooke, British Columbia (CBC service).

Technical data:

Channel: 11
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

SOOKE, BRITISH COLUMBIA—750206500

CHEK-T.V. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Sooke, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHEK-TV Victoria, British Columbia (CBC service).

Technical data:

Channel: 13
Transmitter power: 2.8 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

These new stations will provide the CBC television network service to the communities of Sheringham Point and Sooke for the first time.

Decision CRTC 75-432

VICTORIA, BRITISH COLUMBIA—750261000

CHEK-T.V. Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for CHEK-TV Victoria, British Columbia, expiring December 31, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews the broadcasting licence for CHEK-TV Victoria, B.C., from January 1, 1976, to March 31, 1979 subject to conditions to be specified therein. It will be a further condition of licence that CHEK-TV continue to be affiliated to the English language television network of the CBC.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 24 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-431

SHERINGHAM POINT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750207300

CHEK-T.V. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Sheringham Point (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique) par une station (réémettrice) de télévision projetée à Sooke (Colombie-Britannique) (service de Radio-Canada).

Données techniques:

Canal: 11
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

SOOKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750206500

CHEK-T.V. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Sooke (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHEK-TV Victoria, (Colombie-Britannique) (service de Radio-Canada).

Données techniques:

Canal: 13
Puissance de l'émetteur: 2.8 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces nouvelles stations fourniront le service du réseau de télévision de la Société Radio-Canada aux communautés de Sheringham Point et Sooke pour la première fois.

Decision CRTC 75-432

VICTORIA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750261000

CHEK-T.V. Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique) qui expire le 31 décembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence de radiodiffusion de CHEK-TV Victoria (C.-B.) du 1^{er} janvier 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. De plus, la licence sera assujettie à la condition que CHEK-TV poursuive son affiliation avec le réseau de télévision de langue anglaise de la Société Radio-Canada.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-433

RIVIÈRE-DU-LOUP, QUEBEC—750014300

Rivière-du-Loup Câble T.V. Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rivière-du-Loup, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 10.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Quebec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to enable easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of any resultant channel changes.

At the hearing, the Commission heard an intervention on the need to establish a community channel. The licensee agreed that this service would benefit the community. Accordingly, the Commission will require the licensee to take immediate steps to provide the population of Rivière-du-Loup with community programming.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision, effective forthwith:

Decision CRTC 75-434

DRUMMONDVILLE, QUEBEC—740724000

T.V. Drummond Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Drummondville, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

To delete the reception and distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine.

To add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 11, CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, Télé Inter-Cité, Montreal, Quebec, and WEZF-TV Burlington, Vermont.

To change the distribution channel of local originations from 9 to 8 and CFCF-TV Montreal, Quebec.

To add the reception and distribution, part-time of CFDM-FM Drummondville, Quebec, on its proposed community channel 8.

FM Service

To add the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville and CFGL-FM Laval, Quebec.

To change the distribution channel of CHRC-FM Quebec, Quebec.

To add a new antenna site.

Ottawa, le 25 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-433

RIVIÈRE-DU-LOUP (QUÉBEC)—750014300

Rivière-du-Loup Câble T.V. Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Rivière-du-Loup (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 10.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par des entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil exige que le titulaire diffuse CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des conversions de canaux qui en résulteront.

Lors de l'audience, le Conseil a entendu une intervention sur la nécessité d'établir un canal communautaire. Le titulaire de licence a convenu que ce service serait dans l'intérêt de la communauté. Le Conseil s'attend donc à ce que le titulaire de licence prenne immédiatement les mesures nécessaires afin de fournir à la population de Rivière-du-Loup les services de la programmation communautaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-434

DRUMMONDVILLE, (QUÉBEC)—740724000

T.V. Drummond Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Drummondville (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Supprimer la réception et la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine).

Ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 11, CKSH-TV Sherbrooke (Québec), Télé Inter-Cité, Montréal (Québec) et WEZF-TV Burlington (Vermont).

Changer le canal de distribution d'émissions d'origine locale du 9 au 8 et CFCF-TV Montréal (Québec).

Ajouter la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville à temps partiel au canal d'émissions communautaires projetées au canal 8.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville et CFGL-FM Laval (Québec).

Changer le canal de distribution de CHRC-FM Québec (Québec).

Élever une nouvelle antenne.

<i>Fees</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	<i>Maximum Fees</i>	<i>Maximum Fees</i>
Individual subscribers	\$5.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$3.95	\$ 4.63

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the deletion of the reception and distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine.

The application to add the reception and distribution of CIVM-TV is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Quebec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to allow easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, WEZF-TV Burlington and Télé Inter-Cité Montréal, when the station commences broadcasting.

In view of the Commission's requirement to distribute CIVM-TV on channel 8, the licensee is required to inform the Commission of all resulting channel changes in the distribution of the above stations and in the distribution of the community channel and CFCF-TV Montreal.

It will be a condition of licence that no advertising material be carried on the community channel.

The application to add the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville part-time on the community channel is *DENIED*. The licensee is reminded of the Commission's requirement that the community channel be devoted exclusively to community programming and not be distributed on a shared basis.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution on the FM band of CFDM-FM Drummondville and *DEFERS* that of CFGL-FM Laval.

The change in distribution channel of CHRC-FM Quebec from 251 to 253 is *APPROVED*.

The application to increase the installation fee from \$5.00 to a maximum of \$10.00 and the monthly subscriber fee from \$3.95 to a maximum of \$4.63 is *APPROVED*.

As CHLT-TV and CKSH-TV are priority stations of this undertaking it will be a condition of licence that the licensee undertake program substitution for the benefit of these stations at their request, and in accordance with the Commission's program substitution policy.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

ERRATA

Correction to Decisions CRTC 75-409, 75-411, 75-415, 75-422 and 75-424

Maclean-Hunter Cable TV Limited

CRTC 75-409 London and Lambeth, Ont.—741130900
page 2 22/9/75
para 2

CRTC 75-411 Midland, Penetanguishene and area, Ont.—
741131700
Owen Sound, Meaford and area Ont.—
741124200

page 2 22/9/75
para 2

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums</i>	<i>Tarifs maximums</i>
<i>Frais d'installation</i>	<i>actuels</i>	<i>projetés</i>
Abonnements individuels	\$5.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnements individuels	\$3.95	\$ 4.63

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La demande en vue de supprimer la réception et la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine) est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVM-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être diffusées à un canal uniforme par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire diffuse CIVM-TV au canal 8.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke, WEZF-TV Burlington et Télé Inter-Cité Montréal, dès la mise en ondes de la station.

Étant donné que le Conseil exige la distribution de CIVM-TV au canal 8, le titulaire doit informer le Conseil des changements projetés dans la distribution des stations susmentionnées et dans la distribution du canal communautaire et de la station CFCF-TV Montréal.

La licence sera assujettie à la condition qu'aucune publicité ne soit diffusée au canal communautaire.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville à temps partiel au canal communautaire est *REFUSÉE*. Le Conseil exige du titulaire que le canal communautaire soit réservé exclusivement à la programmation communautaire et que ce canal ne soit pas partagé.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution sur la bande MF de CFDM-FM Drummondville et *DIFFÈRE* celles de CFGL-FM Laval.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de CHRC-FM Québec au canal 253 au lieu du canal 251.

La demande en vue d'augmenter les frais d'installation de \$5.00 jusqu'à un maximum de \$10.00 et le tarif mensuel de \$3.95 jusqu'à un maximum de \$4.63 est *APPROUVÉE*.

Étant donné que CHLT-TV et CKSH-TV sont des stations prioritaires de cette entreprise, la licence comportera la condition que le titulaire soit tenu de substituer à la retransmission d'émissions dans l'intérêt et à la demande de ces télédiffuseurs, conformément à la politique du Conseil en matière de substitution d'émissions.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

ERRATA

Modification aux Décisions CRTC 75-409, 75-411, 75-415, 75-422 et 75-424

Maclean-Hunter Cable TV Limited

CRTC 75-409 London et Lambeth, Ont.—741130900
page 2 22/9/75
para 2

CRTC 75-411 Midland, Penetanguishene et région Ont.—
741131700
Owen Sound, Meaford et région Ont.—
741124200

page 2 22/9/75
para 2

CRTC 75-415 Hamilton, Ont.—741128300

page 5 23/9/75

para 4

CRTC 75-422 Mississauga, Ont.—741125900

page 12 23/9/75

para 2

CRTC 75-424 Ajax and Pickering, Ont.—741123400

page 13 23/9/75

para 3

The Commission hereby corrects the above decisions by deleting therefrom the paragraphs commencing with the words "The Commission expects. . ." and ending with ". . .living in this community."

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-435

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Ontario from October 1, 1975 to March 31, 1978, subject to the conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

Cie Cable Vision de Hawkesbury Limited 741187900
Hawkesbury, L'Original and Carillon Gardens

Ottawa Cablevision Limited 741210900
Ottawa, Richmond, Glen Cairn, Stittsville,
Kanata and the Townships of Nepean, March
and Goulbourn

Smiths Falls Cablevision Limited 750156200
Smiths Falls

Cottage's Security and Service Limited 750560500
Haliburton

Cablevue (Quinte) Limited 750078800
Belleville and Trenton

Hastings Cable Vision Limited 741066500
Madoc

Cardiff Cable Limited 741164800
Cardiff

Quinte Cablevision Limited 741111900
Picton

Cottage's Security Service Limited 750561300
Minden

Deep River Video Limited 741203400
Deep River

Roy E. Nowry 741157200
Swastika

George Edward Young 741145700
Chapleau

Lakeshore Community Television Limited 741177000
White River

Lakeshore Community Television Limited 741179600
Marathon

Lakeshore Community Television Limited 741178800
Terrace Bay

Ray M. Sisson 741137400
Schreiber

Lakeshore Community Television Limited 741176200
Red Rock and Nipigon

CRTC 75-415 Hamilton, Ont.—741128300

page 5 23/9/75

para 4

CRTC 75-422 Mississauga, Ont.—741125900

page 12 23/9/75

para 2

CRTC 75-424 Ajax et Pickering, Ont.—741123400

page 13 23/9/75

para 3

Le Conseil par la présente modifie les décisions susmentionnées en supprimant les paragraphes commençant avec les mots «Le Conseil s'attend . . .» et se terminant avec «. . . vivant dans cette communauté.»

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-435

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble de l'Ontario du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Cie Cable Vision de Hawkesbury Limited 741187900
Hawkesbury, L'Original et Carillon Gardens

Ottawa Cablevision Limited 741210900
Ottawa, Richmond, Glen Cairn, Stittsville,
Kanata et les cantons de Nepean, March
et Goulbourn

Smiths Falls Cablevision Limited 750156200
Smiths Falls

Cottage's Security and Service Limited 750560500
Haliburton

Cablevue (Quinte) Limited 750078800
Belleville et Trenton

Hastings Cable Vision Limited 741066500
Madoc

Cardiff Cable Limited 741164800
Cardiff

Quinte Cablevision Limited 741111900
Picton

Cottage's Security and Service Limited 750561300
Minden

Deep River Video Limited 741203400
Deep River

Roy E. Nowry 741159200
Swastika

George Edward Young 741145700
Chapleau

Lakeshore Community Television Limited 741177000
White River

Lakeshore Community Television Limited 741179600
Marathon

Lakeshore Community Television Limited 741178800
Terrace Bay

Ray M. Sisson 741137400
Schreiber

Lakeshore Community Television Limited 741176200
Red Rock et Nipigon

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-436

The Commission renews the broadcasting licences for the following cable television undertakings in Quebec from October 1, 1975 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licences will also be subject to the condition that the licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

Henri Latulippe	740803200	Woburn
Guy Chouinard	750795700	Saint-Pamphile
Henri Latulippe	740802400	Lac-Mégantic

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-437

CAMPBELLFORD, ONTARIO—750567000

Redden's Cable T.V. Limited

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Campbellford, Ontario, from Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden and Inez Mable Redden who are doing business under the name of Redden's Cable T.V.

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving Campbellford, Ontario, upon surrender of the current licence issued to Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden and Inez Mable Redden who are doing business under the name of Redden's Cable T.V.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *Redden's Cable T.V. Limited* expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden and Inez Mable Redden, who are doing business under the name of Redden's Cable T.V. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In view of the Commission's decision to issue a new licence to Redden's Cable T.V. Limited to serve Campbellford, Ont., the application (750316200) to renew the licence of Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden and Inez Mable Redden, who are doing business under the name of Redden's Cable T.V., is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-436

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des entreprises suivantes de télévision par câble du Québec du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les licences seront assujetties à la condition que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Henri Latulippe	740803200	Woburn
Guy Chouinard	750795700	Saint-Pamphile
Henri Latulippe	740802400	Lac-Mégantic

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-437

CAMPBELLFORD (ONTARIO)—750567000

Redden's Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Campbellford (Ontario) qui appartient à Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden et Inez Mable Redden faisant affaires sous la raison sociale de Redden's Cable T.V.

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble desservant Campbellford (Ontario) à la cession de la licence actuelle délivrée à Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden et Inez Mable Redden faisant affaires sous la raison sociale de Redden's Cable T.V.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *Redden's Cable T.V. Limited* expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden et Inez Mable Redden, faisant affaires sous la raison sociale de Redden's Cable T.V. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux raisons et aux immeubles.

Compte tenu de la décision du Conseil d'accorder une licence à Redden's Cable T.V. Limited en vue de desservir Campbellford (Ont.), la demande (750316200) de renouvellement de la licence de Charles Beverley Redden, Brian Carswell Redden et Inez Mable Redden faisant affaires sous le nom de Redden's Cable T.V. Limited, est *REFUSÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-438

SAINTE-ADÈLE, QUE.—750102600

Télédiffusion Ste-Adèle Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Sainte-Adèle, Que., from Mr. Maurice Guesthier; and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Sainte-Adèle, Que., upon surrender of the current licence issued to Mr. Maurice Guesthier.

—proposed installation fee: \$25.00

—proposed monthly fee: \$6.50

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence to *Télédiffusion Ste-Adèle Inc.* to expire March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Maurice Guesthier.

The licence will be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licence will also be subject to the condition that no advertising be carried on the community channel.

The installation fee charged to subscribers remains unchanged at \$25.00. However, the applicant proposes to increase the monthly fee charged to subscribers from \$5.50 to \$6.50. The Commission *APPROVES* the \$25.00 installation fee and a maximum monthly fee of \$6.00.

The Commission considers that this fee increase will allow the applicant to implement the commitments made in its application, to improve and extend its services within its authorized area.

In view of the Commission's decision to issue a licence to *Télédiffusion Ste-Adèle Inc.*, to serve Sainte-Adèle, Que., the application (750096000) to renew the licence of Maurice Guesthier is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-439

LONDON and LAMBETH, ONTARIO—740490800

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for London and Lambeth, Ontario:

—to receive CHCH-TV Hamilton, Ontario, at an antenna site in Woodstock, Ontario, instead of at Byron as presently authorized, and to relay the programs via microwave to the head-end at Byron, Ont., for distribution on channel 11.

Decision: *DENIED*

The Commission recognizes the desire of the licensee to improve the quality of the CHCH-TV signal now distributed on the cable television system. However, the Commission considers that means, other than microwave, are available

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-438

SAINTE-ADÈLE (QUÉ.)—750102600

Télédiffusion Ste-Adèle Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Sainte-Adèle (Qué.) de Maurice Guesthier et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Sainte-Adèle (Qué.) à la cession de la licence actuelle délivrée à Maurice Guesthier.

—frais d'installation projeté: \$25.00

—tarif mensuel projeté: \$6.50

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accordera une licence à *Télédiffusion Ste-Adèle Inc.* expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Maurice Guesthier.

La licence comportera la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

La licence comportera en outre la condition qu'aucune publicité ne soit distribuée au canal communautaire.

Les frais d'installation imposés aux abonnés demeurent inchangés à \$25.00. Cependant le requérant projette de porter le tarif d'abonnement mensuel de \$5.50 à \$6.50. Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00 et un tarif mensuel d'un maximum de \$6.00.

Le Conseil estime que cette augmentation de tarif permettra au requérant de respecter les engagements contenus dans sa demande, afin d'améliorer et d'étendre son service dans tout le territoire qu'il est autorisé à desservir.

Étant donné la décision du Conseil d'accorder une licence à *Télédiffusion Ste-Adèle Inc.* afin de desservir Sainte-Adèle (Qué.), la demande de renouvellement de la licence (750096000) de Maurice Guesthier est *REFUSÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-439

LONDON et LAMBETH (ONTARIO)—740490800

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre London et Lambeth (Ontario) afin de:

—recevoir CHCH-TV Hamilton (Ontario) à une antenne située à Woodstock (Ontario), au lieu de Byron qui est l'emplacement actuellement autorisé, et de transmettre les émissions, au moyen de micro-ondes, à la tête de ligne située à Byron (Ont.) pour les distribuer au canal 11.

Décision: *REFUSÉ*

Le Conseil reconnaît le désir du titulaire d'améliorer la qualité des signaux CHCH-TV actuellement distribués au système de télévision par câble. Cependant, le Conseil estime que le titulaire dispose de moyens autres que les micro-ondes

to the licensee for improving this signal and expects that the licensee will explore these possibilities.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-440

THUNDER BAY, ONT.—741134100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Thunder Bay, Ont., expiring November 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from December 1, 1975 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-441

PEMBROKE and PETAWAWA, ONT.—741211700

Pembroke Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Pembroke and Petawawa, Ont., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will continue to be subject to the conditions regarding commercial deletion specified in Decision CRTC 75-57.

It will be a further condition of licence that the licensee continue to own, as a minimum, local head-ends, amplifiers and drops to houses and apartment buildings.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for the licensee to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process of commercial deletion and substitution may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by December 31, 1975, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

pour améliorer ces signaux et que le titulaire devrait examiner les possibilités qu'ils offrent.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-440

THUNDER BAY (ONT.)—741134100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Thunder Bay (Ont.) qui expire le 30 novembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} décembre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-441

PEMBROKE et PETAWAWA (ONT.)—741211700

Pembroke Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Pembroke et Petawawa (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence continuera à être assujettie aux conditions stipulées dans la décision CRTC 75-57 relatives à la suppression des annonces publicitaires.

La licence comportera en outre la condition que le titulaire possède, au minimum, les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra au titulaire de licence assez de temps pour coordonner ses efforts et élaborer ses plans, de manière à ce que la suppression et la substitution des messages commerciaux puissent être exécutées efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement fournis aux abonnés. C'est pourquoi le Conseil demande au titulaire de licence de présenter un rapport avant le 31 décembre 1975 sur les progrès réalisés, et sur le calendrier de la mise en œuvre de cette procédure.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-442

NORTH BAY, ONT.—741126700

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving North Bay, Ont., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will continue to be subject to the conditions regarding commercial deletion specified in Decision CRTC 74-414.

It will be a further condition of licence that the licensee continue to own, as a minimum, local head-ends, amplifiers and drops to houses and apartment buildings.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for the licensee to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process of commercial deletion and substitution may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by December 31, 1975, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-443

ST. CATHARINES, ONT.—741129100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving St. Catharines, Ont., expiring September 30, 1975.

Decision: *APPROVED*

The Commission has received notice that the Department of Communications has granted a technical construction and operation certificate related to this application, except for the Harmonically Related Carrier (HRC) equipment. However, the Department will make a thorough assessment of the implication of the Harmonically Related Carrier Technique. Accordingly, the Commission renews this licence from October 1, 1975 to March 31, 1977, subject to conditions specified therein.

In Decision CRTC 74-91, the Commission approved the application by the licensee to implement a combined expanded channel service, subject to the condition that the licensee absorb the cost of any tuning adjustment that subscribers might require to be made to their receivers as a result of the implementation of system changes associated with the use of the harmonically related carrier technique and of detuning adjustments that might be necessary following any subscriber disconnecting from the system. The Commission also specified that if reception and tuning problems could not be resolved by manual adjustment of

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-442

NORTH BAY (ONT.)—741126700

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant North Bay (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle la licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence continuera à être assujettie aux conditions stipulées dans la décision CRTC 74-414 relatives à la suppression des annonces publicitaires.

La licence comportera en outre la condition que le titulaire possède, au minimum, les têtes de ligne locales, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra au titulaire de licence assez de temps pour coordonner ses efforts et élaborer ses plans, de manière à ce que la suppression et la substitution des messages commerciaux puissent être exécutées efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement fournis aux abonnés. C'est pourquoi le Conseil demande au titulaire de licence de présenter un rapport avant le 31 décembre 1975 sur les progrès réalisés, et sur le calendrier de la mise en œuvre de cette procédure.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-443

ST. CATHARINES (ONT.)—741129100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant St.-Catharines (Ont.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: *APPROUVÉ*

Le ministère des communications a avisé le Conseil qu'il avait accordé un certificat technique de construction et d'exploitation relativement à cette demande, n'incluant pas les installations de la technique de distribution «HRC». Le ministère compte faire une évaluation complète des implications que comporte cette technique de distribution. Par conséquent, le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées.

Dans sa décision CRTC 74-91, le Conseil avait approuvé la demande du titulaire de licence visant à implanter un service combiné de canaux supplémentaires, à condition que le titulaire de licence absorbe le coût de tout ajustement de téléviseur que pourraient réclamer les abonnés à cause des changements effectués au système, reliés à l'application normale de la technique de distribution, et des rajustements qui pourraient s'imposer lorsqu'un abonné annule son abonnement. De plus, le Conseil avisait que, si les problèmes de réception et d'ajustement ne pouvaient pas être résolus par le maniement des dispositifs de contrôle

the external receiver controls, it would expect the licensee to make converters available free of any monthly or installation charge to subscribers to enable the effective reception of basic service signals. The licensee was authorized to provide 12 channel converters for this purpose or to incorporate any device in the system to inhibit mid-band signals, if a full range converter were used.

Subscribers to the St. Catharines cable television undertaking must be made fully aware of the above special conditions incumbent on the licensee. The Commission will therefore require the licensee to take steps to notify all subscribers of these conditions and of their rights in respect to the free acquisition of a converter from the licensee in the event of reception and tuning problems which cannot be resolved by manual adjustment of external receiver controls.

The licence will be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-444

RIONDEL, BRITISH COLUMBIA—750673600

Riondel Community Cable Video Society

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Riondel, British Columbia from Creston Cabled-Video Ltd., and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving Riondel, British Columbia, upon surrender of the current licence issued to Creston Cabled-Video Ltd.;

(c) to add the reception and distribution of CJAT-FM Trail, British Columbia;

(d) to change the distribution channel of CBUCT-1 Crawford Bay, British Columbia, from channel 5 to channel 2.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence to *Riondel Community Cable Video Society* expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Creston Cabled-Video Ltd.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission *DEFERS* the reception and distribution of CJAT-FM Trail, B.C.

The Commission *APPROVES* the change in the distribution of CBUCT-1 Crawford Bay, B.C., from channel 5 to channel 2.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

extérieurs du téléviseur, le titulaire de licence devrait fournir des changeurs de fréquence aux abonnés, sans frais mensuels ou d'installation, afin d'assurer la réception des signaux du service de base. Le titulaire de licence était autorisé à fournir des changeurs de fréquence pour 12 canaux à cette fin ou bien à incorporer un dispositif au système afin de bloquer les signaux de la bande moyenne, si l'on faisait usage d'un changeur de fréquence couvrant toute la gamme des canaux.

Les abonnés de l'entreprise de télévision par câble de St. Catharines doivent être mis parfaitement au courant des conditions spéciales mentionnées ci-dessus et incombant au titulaire de licence. C'est pourquoi le Conseil exige que le titulaire de licence prenne les mesures nécessaires pour informer tous les abonnés de ces conditions, afin qu'ils sachent qu'ils ont le droit d'obtenir gratuitement du titulaire de licence un changeur de fréquence, s'il se produisait des problèmes de réception et d'ajustement qui ne pourraient être résolus par le maniement des dispositifs de contrôles extérieurs du téléviseur.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-444

RIONDEL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750673600

Riondel Community Cable Video Society

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui dessert Riondel (Colombie-Britannique) de Creston Cabled-Video Ltd. et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble qui dessert Riondel (Colombie-Britannique) à la cession de la licence actuelle délivrée à Creston Cabled-Video Ltd.

c) ajouter la réception et la distribution de CJAT-FM Trail (Colombie-Britannique)

d) changer le canal de distribution de CBUCT-1 Crawford Bay (Colombie-Britannique) du canal 5 au canal 2.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accordera une licence à *Riondel Community Cable Video Society* expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Creston Cabled-Video Ltd.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le Conseil *DIFFÈRE* la réception et la distribution de CJAT-FM Trail (C.-B.).

Le Conseil *APPROUVE* le changement dans la distribution de CBUCT-1 Crawford Bay (C.-B.) du canal 5 au canal 2.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-445

MEDICINE HAT, ALBERTA—750580300

CFCN Television Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CFCN-TV-8 Medicine Hat, Alberta, as follows:

<i>Authorized</i>	<i>Proposed</i>
Channel: 8	Channel: 8
ERP: 13.4 Kw video	ERP: 6.7 Kw video
Decision: <i>APPROVED</i>	

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-446

LOUISEVILLE, YAMACHICHE and MASKINONGÉ, QUEBEC—740192000

Yvon Saucier, representing a company to be incorporated
Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Louiseville, Yamachiche and Maskinongé, Quebec.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, to serve Louiseville, Yamachiche and Maskinongé, Quebec, subject to the conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the area.

The boundaries of the areas to be served will be more particularly described in the licence.

The licence will be subject to the condition that the licensee own the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of a maximum of \$20.00 and the proposed monthly subscriber fee of a maximum of \$7.00, which excludes any rental fee for service equipment.

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers may acquire the necessary converter service on the open market.

The Commission *APPROVES* the carriage of the following television signals:

CBFT	Montreal, Quebec
CBMT	Montreal, Quebec
CHLT-TV	Sherbrooke, Quebec
CKSH-TV	Sherbrooke, Quebec
CFTM-TV	Montreal, Quebec
CFCF-TV	Montreal, Quebec
CKTM-TV	Trois-Rivières, Quebec
CIVM-TV	Montreal, Quebec (on channel 8)

Télé Inter-Cité,
Québec Montreal, Quebec
(when the station commences broadcasting)

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-445

MEDICINE HAT (ALBERTA)—750580300

CFCN Television Ltd.

Demande présentée en vue de modifier comme suit la licence de radiodiffusion de CFCN-TV-8 Medicine Hat (Alberta):

<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Canal: 8	Canal: 8
PAR: 13.4 kw vidéo	PAR: 6.7 kw vidéo
Décision: <i>APPROUVÉ</i>	

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 3 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-446

LOUISEVILLE, YAMACHICHE et MASKINONGÉ (QUÉBEC)—740192000

Yvon Saucier, représentant une compagnie à constituer
Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Louiseville, Yamachiche et Maskinongé (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977 pour desservir Louiseville, Yamachiche et Maskinongé (Québec), aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés jusqu'à un maximum de \$20.00 et le tarif mensuel projeté jusqu'à un maximum de \$7.00, ce qui ne comprend pas la location des dispositifs.

Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les dispositifs de convertisseurs de fréquence aux abonnés. Les abonnés seront cependant libres de se procurer ailleurs les dispositifs de convertisseur de fréquence nécessaire.

Le Conseil *APPROUVE* les émissions des stations de télévision suivantes:

CBFT	Montréal (Québec)
CBMT	Montréal (Québec)
CHLT-TV	Sherbrooke (Québec)
CKSH-TV	Sherbrooke (Québec)
CFTM-TV	Montréal (Québec)
CFCF-TV	Montréal (Québec)
CKTM-TV	Trois-Rivières (Québec)
CIVM-TV	Montréal (Québec) (canal 8)

Télé-Inter-Cité,
Québec Montréal (Québec)
(dès la mise en ondes de la station)

WCAX-TV Burlington, Vermont
WPTZ-TV Plattsburg, New York
WEZF-TV Burlington, Vermont

The Commission *APPROVES* the distribution of a community channel on the basic service and of a supplementary educational channel on the converter service subject to the condition that no advertising material be carried on these channels. The Commission *DEFERS* its decision on the distribution of a supplementary local programming channel until it has received precise information from the licensee on the type and content of this programming.

The reception and distribution of CBM-FM and CBF-FM Montreal is *APPROVED*.

The reception and distribution of CFQR-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CKVL-FM, CHOM-FM, CHLT-FM, CFDM-FM and CFGL-FM are *DEFERRED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-447

WATERTON PARK, ALBERTA—750689200

Waterton Lakes Television Association

Application to amend its broadcasting licence for CJWP-TV-1 Waterton Park, Alberta, to change its transmitter power from 5 watts to 1 watt.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-448

GANDER, NEWFOUNDLAND—750799900

Newfoundland Broadcasting Company Limited

Application to amend its broadcasting licence for CJGN-TV Gander, Newfoundland, to change the location of the antenna site.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-449

SACKVILLE, NEW BRUNSWICK—750718900

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CKCX Sackville, New Brunswick, to add the frequency 11895 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-450

BELLA COOLA, BRITISH COLUMBIA—750842700

Bella Coola Valley T.V. Society

Application to amend its broadcasting licence for CHVT-TV-2 Bella Coola, British Columbia, as follows:

WCAX-TV Burlington (Vermont)
WPTZ-TV Plattsburg (New York)
WEZF-TV Burlington (Vermont)

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'un canal communautaire au service de base et d'un canal supplémentaire d'émissions éducatives au service de convertisseur à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ces canaux. Le Conseil *DIFFÈRE* sa décision sur la distribution d'un canal supplémentaire de programmation d'origine locale jusqu'à ce que le titulaire de licence lui soumette de plus amples informations sur la qualité et le contenu de cette programmation.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CBM-FM et CBF-FM Montréal est *APPROUVÉE*.

La réception et la distribution de CFQR-FM, CKMF-FM, CJFM-FM, CKVL-FM, CHOM-FM, CHLT-FM, CFDM-FM et CKGL-FM sont *DIFFÉRÉES*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-447

WATERTON PARK (ALBERTA)—750689200

Waterton Lakes Television Association

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CJWP-TV-1 Waterton Park (Alberta) afin de changer la puissance d'émissions de 5 watts à 1 watt.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-448

GANDER (TERRE-NEUVE)—750799900

Newfoundland Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CJGN-TV Gander (Terre-Neuve) afin de déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-449

SACKVILLE (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750718900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKCX Sackville (N.-B.) afin d'ajouter la fréquence 11895 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-450

BELLA COOLA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750842700

Bella Coola Valley T.V. Society

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHVT-TV-2 Bella Coola (Colombie-Britannique) comme suit:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Channel:	11	13
Transmitter power:	5 watts	5 watts
Antenna:	Directional	Directional
Decision:	<i>APPROVED</i>	

Decision CRTC 75-451

HAGENSBORG, BRITISH COLUMBIA—750415500

Bella Coola Valley T.V. Society

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Hagensborg, British Columbia to rebroadcast the programs of CFTK-TV Terrace, British Columbia via CHVT-TV-2 Bella Coola, British Columbia, as follows:

Technical data:

Channel: 3
Transmitter power: 1 watt
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CFTK-TV Terrace, B.C.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-452

AVOLA, BRITISH COLUMBIA—750641300

Avola T.V. Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Avola, British Columbia, to rebroadcast CFJC-TV-6 (CBC Service) Mount Timothy, British Columbia, as follows:

Technical data:

Channel: 11
Transmitter power: 1 watt
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CFJC-TV-6 Mount Timothy.

Decision CRTC 75-453

AVOLA, BRITISH COLUMBIA—750631400

Avola T.V. Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Avola, British Columbia, to rebroadcast CITM-TV (CTV Service) Mount Timothy, British Columbia, as follows:

Technical data:

Channel: 13
Transmitter power: 1 watt
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Canal:	11	13
Puissance d'émission:	5 watts	5 watts
Antenne:	Directionnelle	Directionnelle
Décision:	<i>APPROUVÉ</i>	

Décision CRTC 75-451

HAGENSBORG (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750415500

Bella Coola Valley T.V. Society

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Hagensborg (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFTK-TV Terrace (Colombie-Britannique) par CHVT-TV-2 Bella Coola (Colombie-Britannique) comme suit:

Données techniques:

Canal: 3
Puissance d'émission: 1 watt
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que CFTK-TV Terrace, C.-B.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-452

AVOLA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750614300

Avola T.V. Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Avola (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFJC-TV-6 (émissions Radio-Canada) Mount Timothy (Colombie-Britannique) comme suit:

Données techniques:

Canal: 11
Puissance d'émission: 1 watt
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de la licence de CFJC-TV-6 Mount Timothy.

Décision CRTC 75-453

AVOLA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750631400

Avola T.V. Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Avola (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CITM-TV Mount Timothy (émissions CTV) (Colombie-Britannique) comme suit:

Données techniques:

Canal: 13
Puissance d'émission: 1 watt
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-454

JENPEG, MANITOBA—750328700

Garry H. Shapera

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Jenpeg, Manitoba, to rebroadcast CBWNT Cross Lake, Manitoba, as follows:

Technical data:

Channel: 8
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBWNT Cross Lake, Man.

Decision CRTC 75-455

LONG SPRUCE, MANITOBA—750218000

Garry H. Shapera

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Long Spruce, Manitoba, to rebroadcast CBWLT Gillam, Manitoba, as follows:

Technical data:

Channel: 12
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBWLT Gillam, Man.

Decision CRTC 75-456

LIMESTONE, MANITOBA—750217200

Garry H. Shapera

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Limestone, Manitoba, to rebroadcast a proposed television station at Long Spruce, Manitoba, to carry the programming of CBWLT Gillam, Manitoba, as follows:

Technical data:

Channel: 10
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBWLT Gillam, Man.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-454

JENPEG (MANITOBA)—750328700

Garry H. Shapera

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Jenpeg (Manitoba) pour retransmettre les émissions de CBWNT Cross Lake (Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Canal: 8
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBWNT Cross Lake (Man.).

Décision CRTC 75-455

LONG SPRUCE (MANITOBA)—750218000

Garry H. Shapera

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Long Spruce (Manitoba) pour retransmettre les émissions de CBWLT Gillam Lake (Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Canal: 12
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBWLT Gillam (Man.).

Décision CRTC 75-456

LIMESTONE (MANITOBA)—750217200

Garry H. Shapera

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Limestone (Manitoba) pour diffuser la programmation de CBWLT Gillam (Manitoba) par la station de télévision projetée à Long Spruce (Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Canal: 10
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBWLT Gillam (Man.).

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-457

SHILO, MAN.—750537300

Col. A. D. M. Matheson, Commanding Officer, CFB Shilo
Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving CFB Shilo, Man., expiring January 24, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from January 25, 1976 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

Decision CRTC 75-458

ALSASK, SASK.—750227100

Lt. Col. W. B. Sterne, Commanding Officer, CFS Alsask
Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving CFS Alsask, Sask., expiring January 24, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from January 25, 1976 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-459

ABBOTSFORD, CLEARBROOK, BRITISH COLUMBIA and area—750683500

M.S.A. Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Abbotsford, Clearbrook, British Columbia and area.

—to add the reception and distribution of CFRO-FM channel 274 Vancouver, British Columbia, on channel 243.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-460

NEW WESTMINSTER and SURREY, BRITISH COLUMBIA—750682700

Western Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for New Westminster and Surrey, British Columbia.

—to add the reception and distribution of CFRO-FM channel 274 Vancouver, British Columbia, on channel 243.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-457

SHILO (MAN.)—750537300

Col. A. D. M. Matheson, officier en chef, BFC Shilo

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant BFC Shilo (Man.) qui expire le 24 janvier 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 25 janvier 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Décision CRTC 75-458

ALSASK (SASK.)—750227100

Lt-col. W. B. Sterne, officier en chef, BFC Alsask

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant BFC Alsask (Sask.) qui expire le 24 janvier 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 25 janvier 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-459

ABBOTSFORD, CLEARBROOK (COLOMBIE-BRITANNIQUE) et la région—750683500

M.S.A. Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Abbotsford, Clearbrook (Colombie-Britannique) et la région.

—recevoir et distribuer CFRO-FM canal 274 Vancouver (Colombie-Britannique) au canal 243.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-460

NEW WESTMINSTER et SURREY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750682700

Western Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre New Westminster et Surrey (Colombie-Britannique).

—recevoir et distribuer CFRO-FM canal 274 Vancouver (Colombie-Britannique) au canal 243.

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-461

VICTORIA, SAANICH, ESQUIMALT and OAK BAY, BRITISH COLUMBIA—750386500

Victoria Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Victoria, Saanich, Esquimalt and Oak Bay, British Columbia.

—to add the reception and distribution of CFRO-FM channel 274 Vancouver, British Columbia, on channel 213.

Decision: *DEFERRED*

Decision CRTC 75-462

GILLIES BAY, BRITISH COLUMBIA—750345100

Arnold M. Walker

Application to amend his cable television broadcasting licence for Gillies Bay, British Columbia, as follows:

Basic service (channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CHAN-TV-4 channel 13 Courtenay, British Columbia, on channel 7.

To make a channel conversion change.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 7, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-463

LA PATRIE, QUÉ.—750061400

La Patrie Vidéo Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for La Patrie, Qué., as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CBFT Montreal, Qué., on channel 2, WCAX-TV Burlington, Vermont, on channel 3, and CKSH-TV Sherbrooke, Qué., on channel 9.

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CBFT Montreal on channel 2, and WCAX-TV Burlington, Vermont, on channel 3.

The proposed change in the distribution of CHLT-TV to channel 5 is *APPROVED*.

The reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke is *APPROVED*. However, the Commission considers that since the licensed area is within the Grade A contour of CKSH-TV, the licensee should distribute the station's signals on an unimpaired channel, and advise the Commission of its proposed distribution.

Decision CRTC 75-464

PRINCEVILLE, QUÉ.—750032500

Normand Mercier

Application to amend his cable television broadcasting licence for Princeville, Qué., as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Qué., Télé Inter-Cité Québec, Qué.

Décision CRTC 75-461

VICTORIA, SAANICH, ESQUIMALT et OAK BAY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750386500

Victoria Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Victoria, Saanich, Esquimalt et Oak Bay (Colombie-Britannique).

—recevoir et distribuer CFRO-FM canal 274 Vancouver (Colombie-Britannique) au canal 213.

Décision: *DIFFÉRÉ*

Décision CRTC 75-462

GILLIES BAY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750345100

Arnold M. Walker

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Gillies Bay (Colombie-Britannique) afin de:

Service de base (canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CHAN-TV-4 canal 13 Courtenay (Colombie-Britannique) au canal 7.

Effectuer une conversion de canal.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-463

LA PATRIE (QUÉ.)—750061400

La Patrie Vidéo Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre La Patrie (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CBFT Montréal (Qué.) au canal 2, WCAX-TV Burlington (Vermont), au canal 3, et CKSH-TV Sherbrooke (Qué.), au canal 9.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBFT Montréal, au canal 2, et de WCAX-TV Burlington (Vermont), au canal 3.

La demande afin de distribuer CHLT-TV au canal 5 est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke. Cependant, étant donné que le territoire desservi par le titulaire est dans la zone officielle de rayonnement «A» de CKSH-TV, le titulaire devra distribuer les signaux de cette station sur un canal libre d'interférence et aviser le Conseil du canal de distribution projeté.

Décision CRTC 75-464

PRINCEVILLE (QUÉ.)—750032500

Normand Mercier

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Princeville (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) Télé Inter-Cité Québec (Qué.).

To make channel conversion changes.

FM service

To add the reception and distribution of CBV-FM Quebec, Que., CFDM-FM Drummondville, Que., CFGL-FM Laval, Que., CKMF-FM Montreal, Que., CHOM-FM Montreal, Que.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., on channel 9 and Télé Inter-Cité Quebec on channel 2, when the station commences broadcasting, and the proposed channel conversion changes.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CBV-FM Quebec and CFDM-FM Drummondville. The reception and distribution of CFGL-FM Laval, CKMF-FM Montreal and CHOM-FM Montreal are *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-465

ROBERTSONVILLE, QUEBEC—741140800

Réal St. Laurent

Application to amend its cable television broadcasting licence for Robertsonville, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 3, Télé Inter-Cité Quebec, Quebec, and CKMF-FM Montreal.

To add the distribution of local originations.

To make a channel conversion change.

To change its fee structure as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
Installation fee	\$20.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 3.75	\$ 4.75

The above are maximum fees. However, the applicant proposes special fees for extra outlets, reconnections, FM service and apartments which are outlined in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., on channel 9 and Télé Inter-Cité Quebec, Que., on channel 2, when the station commences broadcasting.

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to allow easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of any resultant channel changes.

The change in the distribution channel of CFTM-TV Montreal from 2 to 10 is *APPROVED*.

The distribution of local originations (public interest messages, time and weather) on channel 12 is *APPROVED*, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The proposed reception and distribution of CKMF-FM on channel 12 part-time are *DENIED*.

The application to decrease the installation fee from \$20.00 to \$15.00 and to increase the monthly subscriber fee from \$3.75 to a maximum of \$4.75 is *APPROVED*.

Effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CBV-FM Québec (Qué.), CFDM-FM Drummondville (Qué.), CFGL-FM Laval (Qué.), CKMF-FM Montréal (Qué.), CHOM-FM Montréal (Qué.).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.), au canal 9, et de Télé Inter-Cité Québec, au canal 2, dès la mise en ondes de cette station et en vue d'effectuer des conversions de canaux est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBV-FM Québec et de CFDM-FM Drummondville. La réception et la distribution de CFGL-FM Laval, de CKMF-FM Montréal et de CHOM-FM Montréal sont *DIFFÉRÉES*.

Décision CRTC 75-465

ROBERTSONVILLE (QUÉBEC)—741140800

Réal St-Laurent

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Robertsonville (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), CIVQ-TV Québec (Québec), au canal 3, Télé Inter-Cité Québec (Québec) et CKMF-FM Montréal.

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale.

Effectuer une conversion de canal.

Changer la structure tarifaire comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation	\$20.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 3.75	\$ 4.75

Les montants indiqués ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les rebranchements, le service MF et les appartements, et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.), au canal 9, et de Télé-Cité Québec (Qué.), au canal 2, dès la mise en ondes.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV. Le Conseil estime toutefois que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées sur un canal uniforme par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil exige que le titulaire distribue CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des conversions de canaux qui en résulteront.

La demande afin de changer la distribution de la station CFTM-TV Montréal du 2 au 10 est *APPROUVÉE*.

La distribution d'émissions d'origine locale (messages d'intérêt public, heure et bulletins météorologiques) au canal 12 est *APPROUVÉE* à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

La réception et la distribution, à temps partiel, de CKMF-FM au canal 12 sont *REJETÉES*.

La demande pour diminuer les frais d'installation de \$20.00 à \$15.00 et d'augmenter le tarif mensuel de l'abonné de \$3.75 à un maximum de \$4.75 est *APPROUVÉE*.

Decision CRTC 75-466

MATAGAMI, QUE.—750334500

Club T.V. de Matagami—Matagami T.V. Club

Application to amend its cable television broadcasting licence for Matagami, Que., as follows:

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSO-TV 3 Kearns, Ont., CJDG-TV Lithium Mines, Que.

Community Programming on channel 10.

To change the distribution of CKSO-FM.

Decision: APPROVED

The distribution of community programming on channel 10 is subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

Decision CRTC 75-467

LA GUADELOUPE, SAINT-ÉVARISTE, QUEBEC—740850300—740557400

La Guadeloupe Télévision Inc.

Applications to amend its cable television broadcasting licence for La Guadeloupe, Saint-Évariste, Quebec, as follows:

Application (740850300)

Service on channels 2 to 13

To add the reception and distribution of Télé Inter-Cité Quebec, Quebec, CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, and CHLT-FM Sherbrooke.

To add the distribution of local originations.

To make channel conversion changes.

FM service

To add the reception and distribution of CJFM-FM Montreal, Quebec.

Application (740557400)

To change its fee structure as follows:

	Present maximum fees	Proposed maximum fees
Installation fee	\$10.00	\$25.00
Monthly fee	\$ 3.75	\$ 5.00 (including FM)

The above are maximum individual fees; however, the applicant proposes special fees for reconnections, commercial establishments, old age homes, which are detailed in the application.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission APPROVES the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke on channel 9 and Télé Inter-Cité Quebec, Que., on channel 2 when the station commences broadcasting.

The distribution of community programming on channel 3 is APPROVED, subject to the condition that no advertising material be distributed on this channel.

The reception and distribution of CHLT-FM, part-time, on channel 3 are DENIED.

The reception and distribution of CJFM-FM Montreal on the FM band are DEFERRED.

The application to increase the installation fee from \$10.00 to a maximum of \$25.00 and to increase the monthly subscriber fee from \$3.75 to a maximum of \$5.00 is APPROVED.

Décision CRTC 75-466

MATAGAMI (QUÉ.)—750334500

Club T.V. de Matagami—Matagami T.V. Club

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Matagami (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSO-TV-3 Kearns (Ont.), CJDG-TV Lithium Mines (Qué.).

Émissions communautaires au canal 10.

Changer la distribution de CKSO-FM.

Décision: APPROUVÉ

La distribution d'émissions communautaires au canal 10 est sujette à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

Décision CRTC 75-467

LA GUADELOUPE, SAINT-ÉVARISTE (QUÉBEC)—740850300—740557400

La Guadeloupe Télévision Inc.

Demandes présentées en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre La Guadeloupe, Saint-Évariste (Québec) afin de:

Demande—740850300

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de Télé Inter-Cité Québec (Québec), CKSH-TV Sherbrooke (Québec) et CHLT-FM Sherbrooke.

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale.

Effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CJFM-FM Montréal (Québec).

Demande—740557400

Changer la structure tarifaire comme suit:

	Tarifs maximums actuels	Tarifs maximums projetés
Frais d'installation	\$10.00	\$25.00
Tarif mensuel	\$ 3.75	\$ 5.00 (comprend le service MF)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums individuels; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les rebranchements, les entreprises commerciales, habitations pour personnes âgées et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil APPROUVE la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke, au canal 9, et de Télé Inter-Cité Québec (Qué.), au canal 2, dès la mise en ondes de cette station.

La distribution d'émissions communautaires au canal 3 est APPROUVÉE à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

Le Conseil REFUSE la réception et la distribution, à temps partiel, de CHLT-FM au canal 3.

La réception et la distribution de CJFM-FM sur la bande MF sont DIFFÉRÉES.

La demande d'augmenter les frais d'installation de \$10.00 à un maximum de \$25.00 et le tarif mensuel de l'abonné de \$3.75 à un maximum de \$5.00 est APPROUVÉE.

Decision CRTC 75-468

SAINTE-ADÈLE, QUÉ.—750304800

Télédiffusion Ste-Adèle Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sainte-Adèle, Que., as follows:

—to distribute CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8

—to delete CJOH-TV-8 Cornwall, Ontario.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-469

ALERT, NORTHWEST TERRITORIES—750246100

Major R. V. Brown, Commanding Officer, CFS Alert

Application for a broadcasting licence for an English language FM radio station at Alert, Northwest Territories, as follows:

Technical Data:

Antenna: Omnidirectionnelle

Fréquence: 105.9 MHz

Effective Radiated Power: 50 watts

Note: Subsequent to the Public Hearing, a correction to the operating parameters resulted in an effective radiated power of 76 watts.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-470

KINGSTON, ONTARIO—750350100

Kingston Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kingston, Ontario, by increasing its authorized service area to include a new subdivision near Amherstview at the west end of its service area. The area to be added is more particularly described in the application.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-471

KENORA, ONTARIO—750317000

Kenora Cable Vision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kenora, Ontario:

—to add a second head-end approximately 4 miles west of the Town of Kenora on highway 17 to receive CBWAT channel 8 Kenora, Ontario.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-468

SAINTE-ADÈLE (QUÉ.)—750304800

Télédiffusion Ste-Adèle Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble desservant Sainte-Adèle (Qué.) afin de:

—ajouter la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec), au canal 8

—supprimer CJOH-TV-8 Cornwall (Ont.)

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-469

ALERT (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750246100

Major R. V. Brown, Officier en chef, BFC Alert

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue anglaise à Alert (Territoires du Nord-Ouest) comme suit:

Données techniques:

Antenne: Omnidirectionnelle

Fréquence: 105.9 MHz

Puissance apparente rayonnée: 50 watts

Note: Suite à l'audience publique, une correction apportée aux paramètres d'exploitation a élevé la puissance apparente de rayonnement à 76 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-470

KINGSTON (ONTARIO)—750350100

Kingston Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kingston (Ontario) en ajoutant, au territoire autorisé, une nouvelle subdivision située près de Amherstview, à l'extrémité ouest dudit territoire. Le territoire à desservir est délimité avec plus de précision dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-471

KENORA (ONTARIO)—750317000

Kenora Cable Vision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kenora (Ontario) afin de:

—ajouter une deuxième tête de ligne, approximativement 4 milles à l'ouest de la ville de Kenora sur l'autoroute 17 afin de recevoir CBWAT canal 8 Kenora (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-472

OWEN SOUND, MEAFORD, ONTARIO—750566200

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application to amend its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Owen Sound, Meaford, Ontario:

—to discontinue the distribution of CKGN-TV Paris, Ontario;

—to receive CKGN-TV-22 Uxbridge, Ontario, at its Collingwood head-end and to relay the signal to its Owen Sound head-end *via* microwave for distribution on channel 6.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-473

MAYNOOTH, ONTARIO—750416000

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its LPRT broadcasting licence for CBOD Maynooth, Ontario:

—to change its frequency from 1230 kHz to 1400 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-474

LAC-AU-SAUMON, QUEBEC—750445900

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language FM radio station at Lac-au-Saumon, Quebec, to retransmit the CBC French programs of the authorized AM broadcasting station at Rimouski, Quebec, with an effective radiated power of 915 watts on the frequency 97.3 MHz.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other radio licences in the region.

Decision CRTC 75-475

CAUSAPSCAL, QUEBEC—750446700

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language FM radio station at Causapscal, Quebec, to retransmit the CBC AM programming of the proposed MF broadcasting station at Lac-au-Saumon, Quebec, with an effective radiated power of 22 watts on the frequency 98.3 MHz.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other radio licences in the region.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Décision CRTC 75-472

OWEN SOUND, MEAFORD (ONTARIO)—750566200

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Owen Sound, Meaford (Ontario) afin de:

—supprimer la distribution de CKGN-TV Paris (Ontario);

—capturer le signal de CKGN-TV-22 Uxbridge (Ontario) à la tête de ligne de Collingwood et l'acheminer par faisceau hertzien à la tête de ligne de Owen Sound pour le distribuer au canal 6.

Décision: *APPROUVE*

Décision CRTC 75-473

MAYNOOTH (ONTARIO)—750416000

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion ERF de CBOD Maynooth (Ontario) afin de:

—porter la fréquence de la station de 1230 kHz à 1400 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-474

LAC-AU-SAUMON (QUÉBEC)—750445900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue française à Lac-au-Saumon (Québec) pour retransmettre les émissions en langue française de la Société Radio-Canada de la station de radio MA autorisée à Rimouski (Québec), avec une puissance apparente rayonnée de 915 watts sur la fréquence 97.3 MHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Décision CRTC 75-475

CAUSAPSCAL (QUÉBEC)—750446700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'obtenir une station de radio MF de langue française à Causapscal (Québec) pour retransmettre la programmation MA de la Société Radio-Canada de la station MF projetée à Lac-au-Saumon (Québec), avec une puissance apparente rayonnée de 22 watts sur la fréquence 98.3 MHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-476

KINGSTON, ONT.—750503500
BELLEVILLE, ONT.—750443400

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for Broadcasting licences for FM radio stations to rebroadcast the CBC French AM network (*ex* CJBC Toronto, Ont.) as follows:

Technical data:

Kingston, Ont.

Frequency: 99.5 MHz
Effective Radiated Power: 3,000 watts

Belleville, Ont.

Frequency: 9.5 MHz
Effective Radiated Power: 25,000 watts

Decision: APPROVED

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other radio licences in this region.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-477

GOLD RIVER, BRITISH COLUMBIA—741149900

Mr. Gordon Thomas Payne, representing a society to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Gold River, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHAN-TV Vancouver, British Columbia via a proposed television station at Wokas Lake, British Columbia (CTV service).

Technical data:

Channel: 2
Transmitter Power: 1 watt
Antenna: Directional

Decision: APPROVED

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-478

ELK FALLS LOOKOUT, BRITISH COLUMBIA—741162200

Mr. Gordon Thomas Payne, representing a society to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Elk Falls Lookout, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHAN-TV Vancouver, British Columbia, via CHAN-TV-4 Courtenay, British Columbia (CTV service).

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-476

KINGSTON (ONT.)—750503500
BELLEVILLE (ONT.)—750443400

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de radio MF pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CJBC Toronto (Ont.)) comme suit:

Données techniques:

Kingston (Ont.)

Fréquence: 99.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 3,000 watts

Belleville (Ont.)

Fréquence: 9.5 MHz
Puissance apparente rayonnée: 25,000 watts

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-477

GOLD RIVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741149900

M. Gordon Thomas Payne, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Gold River (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique) par une station de télévision projetée à Wokas Lake, (Colombie-Britannique) (service CTV).

Données techniques:

Canal: 2
Puissance de l'émetteur: 1 watt
Antenne: Directionnelle

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-478

ELK FALLS LOOKOUT (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741162200

M. Gordon Thomas Payne, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Elk Falls Lookout (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique) par CHAN-TV-4 Courtenay (Colombie-Britannique) (service CTV).

Technical data:

Channel: 49 (U.H.F.)
Transmitter Power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: **APPROVED**

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-479

WOKAS LAKE, BRITISH COLUMBIA—741163000

Mr. Gordon Thomas Payne, representing a society to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an English language television station for Wokas Lake, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHAN-TV Vancouver, British Columbia, via a proposed television station at Elk Falls Lookout, British Columbia (CTV service).

Technical data :

Channel: 11
Transmitter Power: 5 watts
Antenna: Directional
Decision: **APPROVED**

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, September 30, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-480

COLCHESTER HOSPITAL, TRURO, N.S.—740464300

Coratel Services Ltd.—Services Coratel Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Colchester Hospital, Truro, N.S., expiring September 30, 1975.

Decision: **APPROVED**

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

Decision CRTC 75-481

SAINT-GEORGES-OUEST, BEAUCE County, QUE.—740749700

Coratel Services Ltd.—Services Coratel Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Hôtel-Dieu, Saint-Georges-Ouest, Beauce County, Que., expiring September 30, 1975.

Decision: **APPROVED**

The Commission renews this licence from October 1, 1975, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Données techniques:

Canal: 49 (U.H.F.)
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-479

WOKAS LAKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—741163000

M. Gordon Thomas Payne, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Wokas Lake (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique) par une station de télévision projetée à Elk Falls Lookout (Colombie-Britannique) (service CTV).

Données techniques:

Canal: 11
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle
Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 septembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-480

HÔPITAL COLCHESTER, TRURO (N.-É.)—740464300

Coratel Services Ltd.—Services Coratel Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant l'hôpital Colchester, Truro (N.-É.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

Décision CRTC 75-481

SAINT-GEORGES-OUEST, comté de BEAUCE (QUÉ.)—740749700

Coratel Services Ltd.—Services Coratel Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Hôtel-Dieu, Saint-Georges-Ouest, comté de Beauce (Qué.) qui expire le 30 septembre 1975.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1975 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-482

YELLOWKNIFE, N.W.T.—750669400

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan to amend its broadcasting licence for CFYK Yellowknife, N.W.T., as follows:

<i>Technical Data:</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Channel:	8	8
Effective radiated power:	59.5 watts (video)	2,400 watts (video)
Antenna:	Omnidirectional	Directional

and to change the antenna site
Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-483

RAE/EDZO, N.W.T.—750670200

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for a television station to rebroadcast the CBC Northern Television Service (ex CFYK-TV Yellowknife, N.W.T.) as follows:

Technical Data:

Channel:	10
Effective Radiated Power:	72 watts (video)

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission expects the CBC to make every effort to provide relevant northern programming as soon as possible.

Decision CRTC 75-484

TUKTOYAKTUK, NORTHWEST TERRITORIES—750668600

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for a television station to rebroadcast the CBC Northern Television Service (ex CHAK-TV Inuvik, Northwest Territories) as follows:

Technical Data:

Channel:	13
Transmitter Power:	5 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-482

YELLOWKNIFE (T. N.-O.)—750669400

Société Radio-Canada

Demande présentée conformément au plan de rayonnement accéléré en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CFKY-TV Yellowknife (T. N.-O.) afin de:

<i>Données techniques:</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Canal:	8	8
Puissance apparente rayonnée:	59.5 watts (vidéo)	2,400 watts (vidéo)
Antenne:	Omnidirectionnelle	Directionnelle

déplacer l'antenne
Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-483

RAE/EDZO (T. N.-O.)—750670200

Société Radio-Canada

Demande présentée conformément au plan de rayonnement accéléré en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision pour retransmettre le service de télévision du nord de la Société Radio-Canada (à partir de CFYK-TV Yellowknife (T. N.-O.)) comme suit:

Données techniques:

Canal:	10
Puissance apparente rayonnée:	72 watts (vidéo)

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada s'emploie activement à offrir, dès que possible, des émissions qui s'adressent tout particulièrement aux habitants du Nord canadien.

Décision CRTC 75-484

TUKTOYAKTUK (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750668600

Société Radio-Canada

Demande présentée conformément au plan de rayonnement accéléré en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision pour retransmettre le service de télévision du nord de la Société Radio-Canada (à partir de CHAK-TV Inuvik, Territoires du Nord-Ouest) comme suit:

Données techniques:

Canal:	13
Puissance de l'émetteur:	5 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars, 1978 aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence

at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission expects the CBC to make every effort to provide relevant northern programming as soon as possible.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 9, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-485

PELICAN NARROWS, SASKATCHEWAN—750404600

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for a television station to rebroadcast the CBC English language television network (ex CBWT Winnipeg) as follows:

Technical data:

Channel: 7
Transmitter Power: 5 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission *APPROVES* this application to rebroadcast the programs of CBWT Winnipeg although it recognizes that inter-provincial feed will not provide the most suitable program service to Pelican Narrows. The Commission requests the CBC to make provision for an intra-provincial Saskatchewan feed to the Pelican Narrows station as soon as suitable off-air signals or distribution facilities become available.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-486

OLIVER, BRITISH COLUMBIA—750516700

Oliver Tele-Vue Ltd.

Application to transfer all of its issued and outstanding shares (36,201 common) from Charles E. Stephens and Donna A. Stephens to Joan Firman (9,050), Michael Firman (9,050), Florence A. Ferguson (9,051), and Robert Ferguson (9,050).

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada s'emploie activement à offrir, dès que possible, des émissions qui s'adressent tout particulièrement aux habitants du Nord canadien.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-485

PELICAN NARROWS (SASKATCHEWAN)—750404600

Société Radio-Canada

Demande présentée conformément au plan de rayonnement accéléré en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision pour retransmettre les émissions de langue anglaise du réseau de télévision de la Société Radio-Canada (à partir de CBWT Winnipeg) comme suit:

Données techniques:

Canal: 7
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars, 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil *APPROUVE* cette demande en vue de retransmettre les émissions de la station CBWT Winnipeg tout en reconnaissant qu'une retransmission interprovinciale ne fournira pas le service le plus approprié à Pelican Narrows. Le Conseil estime que la Société Radio-Canada devrait prendre les dispositions nécessaires pour assurer à la station de Pelican Narrows des émissions de source intra-provinciale propre à la Saskatchewan dès que deviendront disponibles des installations de distribution ou des signaux directs appropriés.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-486

OLIVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750516700

Oliver Tele-Vue Ltd.

Demande présentée en vue de transférer toutes les actions émises et en circulation (36,201 actions ordinaires) de Charles E. Stephens et Donna A. Stephens à Joan Firman (9,050) Michael Firman (9,050) Florence A. Ferguson (9,051) et Robert Ferguson (9,050).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-487

TORONTO, ONTARIO—750624900

CFRB Limited

Application for a broadcasting licence for a radio network consisting of CFRB Toronto, CFCO Chatham and CHOK Sarnia, Ontario, for the purpose of broadcasting the home and away games of the Toronto Argonaut Football Club during the 1975 football season (including the preseason games) but excluding the Grey Cup game.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence, expiring at the end of the 1975 Canadian football season, subject to conditions to be specified therein.

Affiliates of the CBC carrying broadcasts of the Toronto Argonaut Football club games must ensure that their network affiliation agreement is respected, and that the scheduling of CBC programs is acceptable to the CBC.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 14, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-488

SWIFT CURRENT, SASK.—740094800

Swift Current Telecasting Co. Ltd.

Application for a broadcasting licence for an English language television station to provide CTV service at Swift Current, Sask.

Technical Data:

Channel: 12
Effective radiated power: 11,500 watts
Antenna: Directional

Decision: *DENIED*

The Commission heard a number of interventions at the October 22, 1974, Public Hearing in Edmonton with respect to the quality of service provided by CJFB-TV as an affiliate of the CBC Television Network. The Commission recognizes that while many of the complaints are justified, the licensee has a limited potential in this area, for earning the revenue necessary to upgrade the service.

The Commission is not convinced that the applicant can satisfactorily supply CTV network service as a supplementary affiliate.

The Commission considers that CTV service can be extended to this area by one of the existing Saskatchewan CTV affiliates and hopes that the action necessary to accomplish this will be undertaken in the very near future.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 14, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Ottawa, le 10 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-487

TORONTO (ONTARIO)—750624900

CFRB Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique se composant de CFRB Toronto, CFCO Chatham et CHOK Sarnia (Ontario) afin de diffuser, pendant la saison 1975, les parties de football disputées sur place et à l'extérieur par le Toronto Argonaut Football Club (dont les parties hors-concours) sauf la finale de la Coupe Grey.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant à la fin de la saison canadienne de football 1975, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les stations affiliées à Radio-Canada qui désirent diffuser le reportage des joutes de football du Toronto Argonaut Football Club devront s'assurer qu'elles respectent les termes de leur contrat d'affiliation et que leur programmation des émissions de Radio-Canada est acceptée par la Société.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 14 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-488

SWIFT CURRENT (SASK.)—740094800

Swift Current Telecasting Co. Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise pour offrir le service CTV à Swift Current (Sask.).

Données techniques:

Canal: 12
Puissance apparente rayonnée: 11,500 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *REFUSÉ*

Lors de l'audience du 22 octobre 1974, à Edmonton, le Conseil a entendu un certain nombre d'interventions au sujet de la qualité du service offert par la station CJFB-TV en tant qu'affiliée au réseau de la Société Radio-Canada. Le Conseil réalise que bien que plusieurs de ces plaintes soient fondées, le titulaire ne reçoit pas, de cette région, les revenus nécessaires pour améliorer le service.

Le Conseil n'est pas convaincu que le titulaire peut offrir de manière satisfaisante le service CTV en tant qu'affilié supplémentaire à ce réseau.

Le Conseil estime que le service CTV peut être disponible à cette région par l'intermédiaire d'une des stations affiliées du réseau CTV déjà établies en Saskatchewan et espère que les démarches nécessaires seront prises dans un avenir rapproché.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 14 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-489

MANITOUWADGE, ONTARIO—750723900

Lakeshore Community Television Limited

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Manitowadge, Ontario, from Geroy Radio and Television Limited; and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving Manitowadge, Ontario, upon surrender of the current licence issued to Geroy Radio and Television Limited.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *Lakeshore Community Television Limited* expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Geroy Radio and Television Limited. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission *APPROVES* the distribution of local origination (automated time, weather and bulletin board service) on channel 13 subject to the condition that no advertising be carried on this channel.

The Commission has noted the financial commitments made by the applicant to up-grade the system and develop local programming. Taking into account other financial commitments which may have been made by the applicant or its related companies and recognizing the need for all such companies to maintain their economic strength, nonetheless the Commission will require that *Lakeshore Community Television Limited* adhere to its undertaking to improve the Manitowadge system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 14, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-490

OTTAWA, ONT.—740627500

CKOY Limited

Application to issue 480 common shares to Selkirk Holdings Limited from the treasury of 264527 Ontario Ltd; a company which holds 31% of the issued and outstanding voting shares of CKOY Limited.

Decision: *DENIED*

In Decision CRTC 73-452, the Commission approved the transfer of 23,484 common shares of CKOY Limited (31% of the issued shares) from the Estate of the late Honourable Cairine Wilson (23,000) and Cairine R. M. Wilson (484) to 264527 Ontario Ltd. 264527 Ontario Ltd. is owned by four residents of Ottawa who make up the majority of the Board of Directors of CKOY Limited and who, through their direct shareholdings in CKOY Limited and 264527 Ontario Ltd., are in a position to exercise both operational and voting control of the undertaking.

The other major shareholder of CKOY Limited is Southam Press Limited with 37.86% of the shares. Southam Press Limited controls a chain of Canadian daily newspapers

Décision CRTC 75-489

MANITOUWADGE (ONTARIO)—750723900

Lakeshore Community Television Limited

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Manitowadge (Ontario) de Geroy Radio and Television Limited; et

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Manitowadge (Ontario) à la cession de la licence actuelle déléguée à Geroy Radio and Television Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *Lakeshore Community Television Limited* expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Geroy Radio and Television Limited. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure, météo et information) au canal 13, à condition qu'il n'y ait pas de publicité à ce canal.

Le Conseil a pris note des engagements financiers du requérant en vue d'améliorer le système et de développer un service de programmation locale. Tout en tenant compte des autres engagements financiers que peuvent avoir pris le requérant ou les compagnies connexes et tout en reconnaissant la nécessité pour ces compagnies de maintenir leur capacité économique, le Conseil exige néanmoins que *Lakeshore Community Television Limited* respecte ses engagements en vue d'améliorer le système de Manitowadge.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 14 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-490

OTTAWA (ONTARIO)—740627500

CKOY Limited

Demande présentée en vue d'émettre 480 actions ordinaires à l'intention de Selkirk Holdings Limited du trésor de 264527 Ontario Ltd.; une compagnie détenant 31% des actions émises et en circulation de CKOY Limited.

Décision: *REFUSÉ*

Dans sa décision CRTC 73-452, le Conseil a approuvé le transfert de 23,484 actions ordinaires de CKOY Limited (31% des actions émises) dont 23,000 de la succession de feu l'honorable Cairine Wilson et 484 de Cairine R. M. Wilson à 264527 Ontario Ltd. 264527 Ontario Ltd. est la propriété de quatre résidents d'Ottawa qui détiennent la majorité au conseil d'administration de CKOY Limited, et qui, du fait qu'ils sont actionnaires directs de CKOY Limited et 264527 Ontario Ltd., sont en mesure d'exercer un droit de vote et le contrôle administratif de l'entreprise.

L'autre actionnaire principal de CKOY Limited est Southam Press Limited qui possède 37.86% des actions. Southam Press Limited contrôle une série de quotidiens canadiens,

including one of the two English language dailies in Ottawa. It also holds 30% of the voting shares and 37.98% of the Class "A" Equity Shares of Selkirk Holdings Limited, which in turn is indirectly the largest shareholder (34.4%) in Ottawa Cablevision Limited.

In Decision CRTC 71-300, the Commission denied an application to transfer 28,700 common shares of CKOY Limited from Southam Press Limited to Selkirk Holdings Limited, citing its frequently expressed concern about concentration of ownership and control of broadcasting undertakings.

In light of this, the Commission is not satisfied that it would be in the public interest to approve this application.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-491

TORONTO, ONT.—740685300
MISSISSAUGA (APPLEWOOD), ONT.—740686100
MISSISSAUGA (FLEETWOOD), ONT.—740687900

Metro Cable TV Limited

Applications to amend its cable television broadcasting licences for parts of Metropolitan Toronto, Mississauga (Applewood) and Mississauga (Fleetwood), Ont., as follows:

—change an antenna site from 25 Widdicombe Hill, Etobicoke, Ont., to 50 Cordova Street, Etobicoke, Ont. (shared with Maclean-Hunter Cable TV Limited).

Decision: *APPROVED*

The Commission recognizes that the approval of these applications will result in a significant improvement in the technical quality of these signals.

Where cable licensees propose to share a head-end, the Commission prefers that the arrangement be on a shared ownership basis. While this application does not propose shared ownership of the antenna, the Commission notes that the applicant will own part of the head-end equipment located at the antenna site and has been guaranteed access to the antenna.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-492

VAUGHAN, RICHMOND HILL, MARKHAM, WHITCHURCH-
STOUFFVILLE, ONT.—750346900

Classic Communications Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for parts of the Towns of Vaughan, Richmond Hill, Markham, Whitchurch-Stouffville, Ont.

Basic Service (Channels 2 to 13)

To make channel conversion changes including CBLFT on a clear channel.

comprenant l'un des deux quotidiens de langue anglaise d'Ottawa. Il détient aussi 30% des actions avec droit de vote et 37.98% des actions ordinaires de la classe «A» de Selkirk Holdings Limited, qui est à son tour indirectement l'actionnaire le plus important (34.4%) d'Ottawa Cablevision Limited.

Dans sa décision CRTC 71-300, le Conseil a refusé une demande présentée par CKOY Limited afin de transférer 28,700 actions ordinaires de Southam Press Limited à Selkirk Holdings Limited, en soulignant qu'il avait déjà exprimé sa préoccupation au sujet de la concentration de la propriété et du contrôle des entreprises de radiodiffusion.

Dans cette optique, le Conseil estime qu'il ne serait pas dans l'intérêt public d'approuver cette demande.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-491

TORONTO (ONT.)—740685300
MISSISSAUGA (APPLEWOOD) (ONT.)—740686100
MISSISSAUGA (FLEETWOOD) (ONT.)—740687900

Metro Cable TV Limited

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent des secteurs du Toronto métropolitain, Mississauga (Applewood) et Mississauga (Fleetwood) Ont. afin de:

—déplacer l'antenne du 25, Widdicombe Hill, Etobicoke (Ont.), au 50, rue Cordova, Etobicoke (Ont.) (partagée avec Maclean-Hunter Cable TV Limited).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil reconnaît que l'approbation de ces demandes entraînerait une amélioration technique considérable des signaux.

Lorsque des titulaires de licence de télévision par câble se proposent de partager une tête de ligne, le Conseil préfère que l'entente soit conclue sur une base de propriété conjointe. Bien que cette demande ne comporte pas la propriété conjointe de l'antenne, le Conseil note le fait que le requérant possédera une partie de l'appareillage de sa tête de ligne située à l'emplacement de l'antenne et qu'on lui a garanti l'accès à l'antenne.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-492

VAUGHAN, RICHMOND HILL, MARKHAM, WHITCHURCH-
STOUFFVILLE (ONT.)—750346900

Classic Communications Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre des secteurs des villes de Vaughan, Richmond Hill, Markham, Whitchurch-Stouffville (Ont.) afin de:

Service de base (Canaux 2 à 13)

Effectuer des conversions de canaux dont CBLFT à un canal libre.

Converter Service

To replace CBLFT Toronto, Ont. with CKVR-TV Barrie, Ont.:

—to delete a portion of authorized area in the northern part of the Municipality of Richmond Hill, Ont.

Decision: **DENIED**

The licensee is already authorized to distribute CBLFT on a clear channel (channel 2) pursuant to Decision CRTC 74-341. Subsequently, the Commission authorized the licensee to delay the implementation of the distribution changes authorized in Decision CRTC 74-341 until March 1, 1976, or until commencement of transmission from the CN Tower, whichever is earlier.

The licensee will be expected to continue to ensure adequate reception of CBLFT by whatever means necessary to all subscribers desiring to receive this station until the authorized channel change is implemented.

The applicant proposed that the Commission use actual signal strength measurements instead of theoretical calculations in establishing the Grade A contour of CKVR-TV for the purpose of determining the priority of this station relative to the Classic Communications Ltd.

The Commission considers that the procedure of establishing station contours by taking actual signal strength measurements of television signals would be impractical for these purposes.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-493

SHERBROOKE, QUE.—740739800

National Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sherbrooke, Quebec:

—to delete the reception and distribution of:

(1) CKTM-TV, channel 13, Trois-Rivières, Quebec, from channel 13

—to add the reception and distribution of:

(1) CKSH-TV, channel 9, Sherbrooke, Quebec, on channel 13

—to change the distribution channel of:

(1) Radio-Québec from 9 to 11

Decision: **APPROVED IN PART**

The application to delete the reception and distribution of CKTM-TV and substitute therefor that of CKSH-TV on channel 13 is **APPROVED**.

The applicant proposes to change the distribution of Radio-Québec programming from channel 9 to 11. However, the Commission considers that, wherever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate identification and requires the licensee to distribute CIVM-TV, full time, on channel 8. The distribution of the community programming is to remain unchanged on channel 11. The Commission will wish to be advised of any resultant changes in channel distribution.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Service de changeur de fréquence

Remplacer CBLFT Toronto (Ont.) par CKVR-TV Barrie (Ont.):

—supprimer une partie du territoire autorisé située dans le nord de la municipalité de Richmond Hill (Ont.).

Décision: **REFUSÉ**

Le titulaire a déjà reçu la permission de distribuer CBLFT sur un canal libre d'interférences (le canal 2) conformément à la décision CRTC 74-341. Par la suite, le Conseil a permis au titulaire de retarder la mise à exécution des changements de canaux, autorisés par la décision CRTC 74-341, jusqu'au 31 mars 1976 ou jusqu'au moment où la transmission s'effectuera de la tour du CN, celui qui se présente en premier.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence continue, par tous les moyens nécessaires, à assurer une réception adéquate de CBLFT à tous les abonnés désireux de recevoir cette station jusqu'au changement de canal autorisé.

Le requérant suggère que le Conseil utilise les mesures réelles de la puissance du signal au lieu des calculs théoriques pour établir la zone de rayonnement A de CKVR-TV afin de déterminer l'ordre de priorité de cette station dans la région desservie par Classic Communications Ltd.

Le Conseil estime qu'il ne serait pas pratique de délimiter la zone de rayonnement de la station en mesurant la puissance du signal d'émission de la station de télévision.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-493

SHERBROOKE (QUÉ.)—740739800

National Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sherbrooke (Québec) afin de:

—supprimer la réception et la distribution de:

(1) CKTM-TV, canal 13, Trois-Rivières (Québec) du canal 13

—ajouter la réception et la distribution de:

(1) CKSH-TV, canal 9, Sherbrooke (Québec) au canal 13

—changer le canal de distribution de:

(1) Radio-Québec du 9 au 11

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

La demande en vue de supprimer la réception et la distribution de CKTM-TV et d'y substituer les émissions de CKSH-TV au canal 13 est **APPROUVÉE**.

Le requérant projette de changer la distribution des émissions de Radio-Québec du canal 9 au canal 11. Le Conseil estime toutefois que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire distribue CIVM-TV à plein temps au canal 8. Le titulaire doit maintenir la distribution de la programmation communautaire au canal 11. Le titulaire de licence devra informer le Conseil de toute modification encourue à sa distribution.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-494

LENNOXVILLE, QUEBEC—750117400—740928700—730045200

Lennoxville Transvision Inc.

Applications to amend its cable television broadcasting licence for Lennoxville, Quebec, as follows:

- (a) to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, channel 9 on channel 13, to add the distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, channel 17 on channel 11 (Radio-Québec);
- (b) to extend its service area to include the village of Earlstown, Quebec;
- (c) to add the reception and distribution of CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, and CFGL-FM Laval, Quebec, and to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKSH-TV on channel 13.

The application to add the carriage of CIVM-TV Montreal is *APPROVED*. However, the Commission considers that, wherever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate identification and requires the licensee to distribute CIVM-TV, full-time, on channel 8.

The Commission requires the licensee to advise it of the channel on which it proposes to distribute WMTW-TV Poland Spring, Maine, now distributed on channel 8.

The proposed extension in the service area to include the village of Earlstown, Quebec is *APPROVED*. The boundaries of the new service area will be more specifically described in the amended licence.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CHLT-FM and CFGL-FM on the FM band.

The proposed change in the distribution of the community channel from 13 to 11 is *APPROVED*. No advertising may be carried on this channel. Further the Commission considers that this channel should be devoted exclusively to community programming and not distributed on a shared basis.

The application to change the distribution channel of CJFM-FM from 13 to 9 is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-495

DARTMOUTH, N.S.—730333200

Dartmouth Broadcasting Limited

Application to amend its broadcasting licence for CFDR Dartmouth, N.S., as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency	790 kHz	680 kHz
Power	5,000 watts day and night	50,000 watts day 10,000 watts night
Antenna	DA-1	DA-2

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-494

LENNOXVILLE (QUÉBEC)—750117400—740928700—730045200

Lennoxville Transvision Inc.

Demandes présentées en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Lennoxville (Québec) afin de:

- a) ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) canal 9 au canal 13, ajouter la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) canal 17 au canal 11 (Radio-Québec);
- b) étendre le territoire desservi pour y inclure le village de Earlstown (Québec);
- c) ajouter la réception et la distribution de CHLT-FM Sherbrooke (Québec) et CFGL-FM Laval (Québec) et d'effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV au canal 13.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime toutefois que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire distribue CIVM-TV à plein temps au canal 8.

Le titulaire de licence devra informer le Conseil du canal qu'il se propose d'utiliser pour distribuer les émissions de WMTW-TV Poland Spring (Maine), présentement distribuées au canal 8.

La demande en vue d'étendre le territoire desservi pour y inclure le village de Earlstown (Qué.) est *APPROUVÉE*. Les limites de la nouvelle région à desservir seront décrites avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CHLT-FM et CFGL-FM sur la bande MF.

Le changement projeté de distribution du canal communautaire du canal 13 au canal 11 est *APPROUVÉ*. Aucune publicité ne doit être diffusée à ce canal. En outre, le Conseil estime que ce canal doit être réservé à la programmation communautaire et ne doit pas être partagé avec d'autres stations.

La demande en vue de changer le canal de distribution de CJFM-FM du 13 au 9 est *APPROUVÉE*.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-495

DARTMOUTH (N.-É.)—730333200

Dartmouth Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CFDR Dartmouth (N.-É.) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence	790 kHz	680 kHz
Puissance	5,000 watts de jour et de nuit	50,000 watts de jour 10,000 watts de nuit
Antenne:	DA-1	DA-2

Décision: *APPROUVÉ*

As requested in the Public Announcement dated May 16, 1975, Dartmouth Broadcasting Limited consulted with the Commission and the Department of Communications on the best spectrum use of 680 kHz. Following these consultations, the Commission is satisfied that the applicant should make use of the frequency of 680 kHz at a power of 50,000 watts in order to properly carry out its programming objectives and to improve its signal for the Halifax/Dartmouth and surrounding area. Accordingly, the Commission *APPROVES* the proposed increase in power to 50,000 watts day-time on the frequency of 680 kHz.

The licence will be subject to the condition that the station not solicit advertising outside its present listening area as established prior to this approval.

It will also be a condition of the licence that CFDR Dartmouth continue to participate in the province-wide network licensed to Mr. C. A. Patterson.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Conformément à l'avis public du 16 mai 1975, Dartmouth Broadcasting Limited a consulté le Conseil et le ministère des Communications du meilleur usage de la fréquence de 680 kHz. Suite à ces consultations, le Conseil est convaincu que le requérant doit utiliser la fréquence de 680 kHz à une puissance d'émission de 50,000 watts afin de réaliser de façon satisfaisante les objectifs de programmation dans Halifax/Dartmouth et les environs. Le Conseil *APPROUVE* donc l'augmentation de puissance projetée de 50,000 watts le jour sur la fréquence de 680 kHz.

La licence comportera la condition que la station ne sollicite aucune publicité à l'extérieur de sa région d'écoute actuelle tel qu'établi avant cette approbation.

De plus, la licence comportera la condition que CFDR Dartmouth continue à participer au réseau provincial de nouvelles dont M. C. A. Patterson détient la licence.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 16, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-496

SAINT-TITE, QUEBEC—741063200

J. Bergeron et Frère Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Saint-Tite, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$75.00	\$25.00
<i>Monthly fee</i>		
Individual subscribers	\$ 3.70	\$ 5.00

The above are maximum individual fees; however, the applicant proposes special fees for additional outlets, FM service, commercial establishments and these are detailed in the application.

To add the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville, Quebec, CFGL-FM Laval, on the FM band and CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 8.

To delete WMTW-TV Poland Spring, Maine.

To add local programming on channel 11.

To extend the service area.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the proposed decrease in installation fee from \$75.00 to \$25.00 and increase in monthly subscriber fee to a maximum of \$5.00.

The Commission *DEFERS* the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville, Que., and CFGL-FM Laval, Que.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Que., on channel 8.

The application to delete WMTW-TV Poland Spring, Maine, is *APPROVED*.

The distribution of local originations (automated time and weather reports) on channel 11 is *APPROVED*, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

Ottawa, le 16 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-496

SAINT-TITE (QUÉBEC)—741063200

J. Bergeron et Frère Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Tite (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnements individuels	\$75.00	\$25.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Abonnements individuels	\$ 3.70	\$ 5.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, le service MF, les entreprises commerciales et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Ajouter la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville (Québec), CFGL-FM Laval (Québec) dans la bande MF et CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 8.

Supprimer WMTW-TV Poland Spring (Maine).

Ajouter la programmation locale au canal 11.

Étendre le territoire desservi.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de diminuer les frais d'installation de \$75.00 à \$25.00 et de porter le tarif mensuel du service à un maximum de \$5.00.

Le Conseil *DIFFÈRE* la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville (Qué.) et CFGL-FM Laval (Qué.).

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Qué.) au canal 8.

La demande en vue de supprimer WMTW-TV Poland Spring (Maine) est *APPROUVÉE*.

La distribution d'émissions d'origine locale (programmation automatisée, heure et météo) au canal 11 est *APPROUVÉE*, à condition qu'aucune publicité ne soit diffusée à ce canal.

The Commission *APPROVES* the proposed extension in service area. The boundaries of the new area to be served will be more specifically described in the licence.

Decision CRTC 75-497

MONT-LAURIER, QUEBEC—750421000

Vidéotron Limitée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Mont-Laurier, Quebec:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CFVO-TV Hull/Ottawa.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-498

FERME-NEUVE, QUEBEC—741214100

Roger Ouellette

Application to amend his cable television broadcasting licence for Ferme-Neuve, Quebec:

—to increase the service area

—to add local originations on channel 5

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the distribution of local originations (public announcements, automated time and weather reports) on channel 5 subject to the condition that no advertising material be distributed on this channel.

The Commission *APPROVES* the proposed increase in service area. The boundaries of the new area to be served will be more specifically described in the licence.

Decision CRTC 75-499

QUEBEC, QUEBEC—750241200

Télé-Câble de Québec Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Quebec, Quebec, as follows:

—to add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 8.

—to distribute part-time, CKTM-TV Trois-Rivières and local originations on channel 8 in lieu of on channels 13 and 11 respectively.

—to distribute WMTW-TV Poland Spring, Maine, on channel 13 in lieu of on channel 8.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec on channel 8 is *APPROVED*. However, the Commission does not consider that CIVQ-TV should be distributed on a shared basis and requires the licensee to advise it of the channel on which it proposes to distribute CKTM-TV Trois-Rivières and local originations.

The Commission *APPROVES* the distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine, on channel 13 in lieu of on channel 8.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 20, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'étendre le territoire desservi. La nouvelle région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

Décision CRTC 75-497

MONT-LAURIER (QUÉBEC)—750421000

Vidéotron Limitée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Mont-Laurier (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CFVO-TV Hull/Ottawa.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-498

FERME-NEUVE (QUÉBEC)—741214100

Roger Ouellette

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Ferme-Neuve (Québec) afin de:

—étendre le territoire autorisé

—ajouter des émissions d'origine locale au canal 5

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions d'origine locale (annonces d'intérêt public, heure automatisée et météo) au canal 5, à condition qu'aucune publicité ne soit diffusée à ce canal.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'étendre le territoire desservi. La nouvelle région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence.

Décision CRTC 75-499

QUÉBEC (QUÉBEC)—750241200

Télé-Câble de Québec Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Québec (Québec) afin de:

—ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 8.

—distribuer à temps partiel les émissions de la station CKTM-TV Trois-Rivières et des émissions d'origine locale au canal 8 au lieu des canaux 13 et 11 respectivement.

—distribuer les émissions de la station WMTW-TV Poland Spring (Maine) au canal 13 au lieu du canal 8.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec au canal 8 est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime toutefois que CIVQ-TV ne devrait pas à avoir à partager avec une autre station son canal de distribution et exige que le titulaire l'informe du canal qu'il a l'intention d'utiliser pour distribuer les émissions de CKTM-TV Trois-Rivières et les émissions d'origine locale.

La distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine) au canal 13 au lieu du canal 8 est *APPROUVÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 20 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-500

KITCHENER, STRATFORD, SHAKESPEARE, PETERSBURG, CONESTOGA, AYR, WATERLOO, ST. JACOBS, TAVISTOCK, NEW HAMBURG, CAMBRIDGE, ELMIRA, NEW DUNDEE, BADEN and MANNHEIM, ONTARIO—740711700

Grand River Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kitchener, Stratford, Shakespeare, Petersburg, Conestoga, Ayr, Waterloo, St. Jacobs, Tavistock, New Hamburg, Cambridge, Elmira, New Dundee, Baden and Mannheim, Ontario, to discontinue its main antenna and head-end at Baden Hills, and three additional antenna locations and sub head-ends at Kitchener, Shakespeare and Stratford, and to replace them with one antenna and head-end at Plattsville, Ontario. It also proposes to distribute via microwave facilities the signals received at Plattsville to nine separate microwave receiving locations for distribution on the licensee's cable television system.

The applicant also proposes to amend the licence for the following areas: Stratford, Shakespeare and Tavistock, in order that the distribution will be the same as in the Kitchener-Waterloo, Cambridge, St. Jacobs, Conestoga, Elmira, Petersburg, Mannheim, New Dundee, Ayr, Baden and New Hamburg areas; and to:

—add the distribution of:

- CBLT Toronto on channel 5
- CFTO-TV Toronto on channel F
- WUTV-TV Buffalo on channel H
- Local Origination (BN News Service) on channel D

WKBW-TV on channel 6, and to continue on channel 13 as presently authorized (phase-lock)

CBL-FM Toronto, CHUM-FM Toronto, CJRT-FM Toronto, CHIN-FM Toronto, WBLK-FM Depew, N.Y., WREZ-FM Buffalo, N.Y., and WHLD-FM Niagara Falls, N.Y.

—change the channel distribution of the following:

- CICA-TV Toronto from 5 to channel 9
- CKGN-TV Paris from 9 to channel 8
- WNED-TV Buffalo from 6 to channel G
- CKNX-TV Wingham from 8 to channel E,

to change the distribution channels of 14 FM stations.

The licensee also proposes to add reception of CKWR-FM Kitchener for distribution on channel 252 on the whole system and discontinue the reception and distribution of WHPD-FM Buffalo, N.Y. (presently authorized in Kitchener and Waterloo).

Decision: APPROVED IN PART

With respect to the proposed change in channel distribution of CICA-TV Toronto from channel 5 to channel 9, the Commission considers that the programming of OECA should be distributed, wherever technically possible, on a uniform channel by cable television undertakings in order to facilitate identification. The Commission therefore requests the licensee to distribute CICA-TV Toronto on channel 2 and to advise the Commission of the channel it proposes to distribute WGR-TV Buffalo, New York, now distributed on channel 2.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 20, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Décision CRTC 75-500

KITCHENER, STRATFORD, SHAKESPEARE, PETERSBURG, CONESTOGA, AYR, WATERLOO, ST. JACOBS, TAVISTOCK, NEW HAMBURG, CAMBRIDGE, ELMIRA, NEW DUNDEE, BADEN et MANNHEIM (ONTARIO)—740711700

Grand River Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble couvrant Kitchener, Stratford, Shakespeare, Petersburg, Conestoga, Ayr, Waterloo, St. Jacobs, Tavistock, New Hamburg, Cambridge, Elmira, New Dundee, Baden et Mannheim (Ontario), afin d'abandonner l'antenne principale et la tête de ligne de Baden Hills, et trois autres emplacements d'antenne et de sous têtes de ligne situés à Kitchener, Shakespeare et Stratford, pour les remplacer par une antenne et une tête de ligne à Plattsville (Ontario). Le requérant projette de distribuer au moyen d'installations de micro-ondes les signaux reçus à Plattsville à neuf emplacements indépendants de réception de micro-ondes, pour distribution par le système de télévision par câble du titulaire de licence.

La demande comporte également la modification de la licence en ce qui concerne les régions suivantes: Stratford, Shakespeare et Tavistock, de façon à ce que la distribution soit identique à celle des régions de Kitchener-Waterloo, Cambridge, St. Jacobs, Conestoga, Elmira, Petersburg, Mannheim, New Dundee, Ayr, Baden et New Hamburg; et afin de:

—ajouter la distribution de:

- CBLT Toronto, au canal 5
- CFTO-TV Toronto, au canal F
- WUTV-TV Buffalo, au canal H
- Émissions d'origine locale (Service de nouvelles BN) au canal D

WKBW-TV au canal 6, et le maintenir au canal 13, tel qu'autorisé actuellement (phase asservie)

CBL-FM Toronto, CHUM-FM Toronto, CJRT-FM Toronto, CHIN-FM Toronto, WBLK-FM Depew (N.Y.), WREZ-FM Buffalo (N.Y.), et WHLD-FM Niagara Falls (N.Y.)

—changer le canal de distribution des stations suivantes:

- CICA-TV Toronto, du canal 5 au canal 9
- CKGN-TV Paris, du canal 9 au canal 8
- WNED-TV Buffalo, du canal 6 au canal G
- CKNX-TV Wingham, du canal 8 au canal E,

et changer les canaux de distribution de 14 stations MF.

Le titulaire projette également d'ajouter la réception de CKWR-FM Kitchener pour distribution au canal 252 sur tout le système et la suppression de la réception et de la distribution de WHPD-FM Buffalo (N.Y.) (actuellement autorisée à Kitchener et à Waterloo).

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

En ce qui concerne le changement projeté du canal de distribution de la station CICA-TV Toronto du canal 5 au canal 9, le Conseil estime que les émissions de l'OTEO devraient, pour autant que cela est techniquement possible, être distribuées sur un même canal par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige donc que le requérant distribue CICA-TV Toronto au canal 2 et l'informe du canal qu'il se propose d'utiliser pour distribuer WGR-TV Buffalo (New York), actuellement distribué au canal 2.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 20 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Decision CRTC 75-501

CLARENVILLE, NEWFOUNDLAND—741017800

The Colonial Broadcasting System Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKVO Clarenville, Nfld., to receive programs part-time, from a studio in Clarenville and studios in St. John's, Nfld.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, October 20, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-502

MISSISSAUGA (FLEETWOOD), ONT.—741001200
MISSISSAUGA (APPLEWOOD), ONT.—741000400
TORONTO, ONT.—740999800

Metro Cable TV Limited

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Mississauga (Fleetwood), Mississauga (Applewood), and Toronto to distribute WKBW-TV, channel 7, Buffalo, N.Y., on channels 5 and 9 phase-locked, until such time as transmissions commence from the CN Tower in Toronto.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Decision CRTC 75-503

BANFF, ALBERTA—750563900

CFCN Television Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CFCN-TV-2 Banff, Alberta, to change its transmitting channel from 8 to 7. This channel change would permit the approved CBC television station at Banff, Alberta (Decision CRTC 74-269), to receive the approved channel 9 station at Calgary without interference.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-504

SMITHS FALLS, ONT.—740290200

Smiths Falls Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Smiths Falls, Ont., as follows:

—to add the reception and distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ont., on channel 2.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Décision CRTC 75-501

CLARENVILLE (TERRE-NEUVE)—741017800

The Colonial Broadcasting System Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKVO Clarenville (T.-N.) afin de recevoir de la programmation à temps partiel, du studio de Clarenville et des studios de Saint-Jean (T.-N.).

Décision: *APPROUVÉ*

Ottawa, le 20 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-502

MISSISSAUGA, FLEETWOOD (ONT.)—741001200
MISSISSAUGA, APPLEWOOD (ONT.)—741000400
TORONTO (ONT.)—740999800

Metro Cable TV Limited

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent Mississauga, Fleetwood, Mississauga, Applewood et Toronto afin de distribuer WKBW-TV, canal 7, Buffalo (N.Y.), aux canaux 5 et 9 (phase asservie), jusqu'à ce que l'on puisse commencer à émettre à partir de la Tour du CN Toronto.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Décision CRTC 75-503

BANFF (ALBERTA)—750563900

CFCN Television Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFCN-TV-2 Banff (Alberta) afin d'émettre au canal 7 au lieu de canal 8. Ce changement de canal permettra à la station de télévision autorisée de Radio-Canada à Banff (Alberta) (Décision CRTC 74-269) de capter sans interférence les émissions de la station du canal 9 autorisée à Calgary.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-504

SMITHS FALLS (ONT.)—740290200

Smiths Falls Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble de Smiths Falls (Ont.) afin de:

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ont.) au canal 2.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Decision CRTC 75-505

LEAMINGTON, KINGSVILLE, ONT.—750202400

Essex Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Leamington, Kingsville, Ontario:

—to change its fee structure from basic service (channels 2 to 13) and optional converter service (additional channels) to a basic service with converter service.

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>		
Basic Service	\$ 4.95	
Converter Service	\$ 2.50	
Combined Basic and Converter Service		\$6.00 (not including converter equipment)

The above are maximum fees; however, the applicant may charge other fees which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However subscribers are also free to acquire the necessary converter devices elsewhere on the open market.

Decision CRTC 75-506

NEW LISKEARD, ONT.—750015000

Clear Crest Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for New Liskeard, Ontario:

—to increase its monthly fee from \$3.75 to \$5.25

The above is a maximum fee; however, the applicant has special fees which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-507

BRAMPTON and MISSISSAUGA, ONT.—740944400

Application by *Bramalea Telecable Limited* to amend its cable television broadcasting licence for parts of the Cities of Brampton and Mississauga, Ont. (within the Regional Municipality of Peel):

Converter Service

—to add the distribution of local originations—digital electronic TV Guide

—to add the reception and distribution of WKBW-TV Buffalo, N.Y., and CHIC-FM Brampton, Ont., and to make channel conversion changes

Décision CRTC 75-505

LEAMINGTON, KINGSVILLE (ONT.)—750202400

Essex Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Leamington, Kingsville (Ontario) afin de:

—Modifier la structure tarifaire en vue de passer d'un service de base (canaux 2 à 13) et d'un service de convertisseur de fréquence facultatif (canaux supplémentaires) à un service de base avec service de convertisseur de fréquence.

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 4.95	
Service de convertisseur de fréquence	\$ 2.50	
Service combiné de base et de convertisseur		\$6.00 (ne comprend pas le dispositif de convertisseur de fréquence)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant peut cependant charger des tarifs spéciaux qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les convertisseurs de fréquence aux abonnés; toutefois, ces derniers seront libres de se les procurer à d'autres sources.

Décision CRTC 75-506

NEW LISKEARD (ONT.)—750015000

Clear Crest Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre New Liskeard (Ontario) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$3.75 à \$5.25

Le montant ci-dessus est le tarif maximum; le requérant a cependant des tarifs spéciaux qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-507

BRAMPTON et MISSISSAUGA (ONT.)—740944400

Demande présentée par *Bramalea Telecable Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre certains secteurs des villes de Brampton et de Mississauga (Ont.) (à l'intérieur de la municipalité régionale de Peel) afin de:

Service par convertisseur de fréquence

—ajouter la distribution d'émissions d'origine locale—Guide de télévision électronique

—ajouter la réception et la distribution de WKBW-TV Buffalo (N.Y.) et CHIC-FM Brampton (Ont.) et effectuer des conversions de canaux

FM Service

—to delete the reception and distribution of WBUF-FM Buffalo, N.Y., and WBNY-FM Buffalo, N.Y.

Decision: **APPROVED**

The distribution of local originations (digital electronic TV Guide) is subject to the condition that no advertising material be carried on the channel.

Decision CRTC 75-508

TORONTO, ONT.—740943600

Application by *Coaxial Colourview Limited* to amend its cable television broadcasting licence for parts of Metropolitan Toronto, Ont.:

Converter Service

—to add the distribution of local originations—digital electronic TV Guide

—to add the reception and distribution of WKBW-TV Buffalo, N.Y., and to make channel conversion changes

Decision: **APPROVED**

The distribution of local originations (digital electronic TV Guide) is subject to the condition that no advertising material be carried on the channel.

Decision CRTC 75-509

TORONTO, ONT.—740942800

Application by *Rogers Cable T.V. Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Metropolitan Toronto, Ont.:

Converter Service

—to add the distribution of local originations—digital electronic TV Guide

—to add the reception and distribution of WKBW-TV Buffalo, N.Y., and to make channel conversion changes

Decision: **APPROVED**

The distribution of local originations (digital electronic TV Guide) is subject to the condition that no advertising material be carried on the channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-510

GRAND CENTRE and MEDLEY, ALBERTA—740903000

Northern Cablevision Ltd.

Application for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve the Towns of Grand Centre and Medley, Alberta, as follows:

	<i>Installation Fee</i>	<i>Monthly Fee</i>
<i>Proposed Rates</i>	\$25.00	\$8.50 plus microwave charges

The above are maximum rates; however, the applicant proposes a special rate for extra outlets and this is detailed in the application.

Decision: **APPROVED**

The Commission issues a licence to *Northern Cablevision Ltd.* to serve Grand Centre and Medley, Alberta expiring

Service MF

—supprimer la réception et la distribution de WBUF-FM Buffalo (N.Y.) et WBNY-FM Buffalo (N.Y.)

Décision: **APPROUVÉ**

La distribution d'émissions d'origine locale (guide de télévision électronique) est assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Décision CRTC 75-508

TORONTO (ONT.)—740943600

Demande présentée par *Coaxial Colourview Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre certains secteurs du Toronto métropolitain (Ont.) afin de:

Service par convertisseur de fréquence

—ajouter la distribution d'émissions d'origine locale—Guide de télévision électronique

—ajouter la réception et la distribution de WKBW-TV Buffalo (N.Y.) et effectuer des conversions de canaux

Décision: **APPROUVÉ**

La distribution d'émissions d'origine locale (guide de télévision électronique) est assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Décision CRTC 75-509

TORONTO (ONT.)—740942800

Demande présentée par *Rogers Cable T.V. Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre le Toronto métropolitain (Ont.) afin de:

Service par convertisseur de fréquence

—ajouter la distribution d'émissions d'origine locale—Guide de télévision électronique

—ajouter la réception et la distribution de WKBW-TV Buffalo (N.Y.) et effectuer des conversions de canaux

Décision: **APPROUVÉ**

La distribution d'émissions d'origine locale (guide de télévision électronique) est assujettie à la condition qu'aucune annonce publicitaire ne soit distribuée à ce canal.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 22 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-510

GRAND CENTRE et MEDLEY (ALBERTA)—740903000

Northern Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une entreprise de radiodiffusion de télévision par câble pour desservir les villes de Grand Centre et Medley (Alberta) comme suit:

	<i>Frais d'installation</i>	<i>Tarif mensuel</i>
<i>Tarifs projetés</i>	\$25.00	\$8.50 plus le coût des micro-ondes

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant un tarif spécial pour les prises supplémentaires et celui-ci est énuméré dans la demande.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil accorde une licence à *Northern Cablevision Ltd.* en vue de desservir Grand Centre et Medley (Alberta);

March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein. The boundaries of the areas to be served will be more specifically described in the licence.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

At the hearing of this application, the Commission heard an intervention from the Town of Cold Lake requesting that Cold Lake be included in the licensee's authorized service area.

The Commission has given careful study to this matter, exploring all possible methods of serving the Town of Cold Lake. It has concluded that, at this time, it is not economically feasible to introduce cable television to the Town of Cold Lake under the same circumstances as service is being provided to Grand Centre and Medley.

The Commission takes note that the licensee at the Public Hearing indicated that it is prepared to do everything in its power to facilitate provision of service to the Town of Cold Lake provided this does not impair the viability of the licensed system, and the Commission hopes that a future plan could develop to serve the community.

With regard to the rates proposed by the applicant, the Commission considers that the proposed installation fee of \$25.00 is reasonable but that the proposed monthly fee of \$8.50 excluding microwave is too high. The Commission *APPROVES* the \$25.00 installation fee and a maximum basic subscriber fee of \$8.50 including microwave charges.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-511

MONTREAL, JONQUIÈRE, SHAWINIGAN, QUEBEC, HAUTERIVE, QUEBEC—750410300

Radio Laval Inc. doing business under the name of Télé-Capitale Communications Enr.

Application for a broadcasting licence for a radio network consisting of stations CKLM Montreal, CKRS Jonquière, CKSM Shawinigan, CHRC Quebec and CHLC Hauterive, Quebec, for the purpose of broadcasting the Quebec Nordiques hockey games for the 1975-76 season.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring at the end of the 1975-76 Quebec Nordiques hockey season, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-512

LONDON and LAMBETH, ONT.—740596200

Application by *Maclean-Hunter Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for London and Lambeth, Ont., to change its fee structure as follows:

cette licence expirera le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées. Les régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Lors de l'audience de cette demande, le Conseil a étudié une intervention de la ville de Cold Lake, demandant que Cold Lake fasse partie du territoire accordé au titulaire.

Après avoir étudié cette question attentivement et examiné tous les moyens possibles de desservir la ville de Cold Lake, le Conseil a conclu qu'en ce moment, il n'est pas possible économiquement d'offrir à la ville de Cold Lake un service de télévision par câble semblable et comparable au service fourni à Grand Centre et Medley.

Le Conseil remarque qu'à l'audience publique, le titulaire s'est déclaré prêt à faire tout en son pouvoir pour faciliter l'établissement d'un service de télévision par câble à la ville de Cold Lake, pourvu que cela ne compromette pas la viabilité du système pour lequel il détient une licence. Le Conseil espère, qu'à l'avenir un plan pourra être développé pour desservir cette communauté.

En ce qui a trait aux tarifs proposés par le requérant, le Conseil estime que les frais d'installation de \$25.00 sont raisonnables, mais que le tarif mensuel de \$8.50, excluant les frais de micro-ondes, est trop élevé. Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00 et un tarif mensuel maximal de \$8.50 pour le service de base, y compris les frais de micro-ondes.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-511

MONTREAL, JONQUIÈRE, SHAWINIGAN, QUEBEC, HAUTERIVE (QUÉBEC)—750410300

Radio Laval Inc., faisant affaires sous la raison sociale de Télé-Capitale Communications Enr.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique se composant des stations CKLM Montréal, CKRS Jonquière, CKSM Shawinigan, CHRC Québec et CHLC Hauterive (Québec) dans le but de diffuser les parties de hockey des Nordiques du Québec pendant la saison 1975-76.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant à la fin de la saison de hockey 1975-76 des Nordiques du Québec, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-512

LONDON et LAMBETH (ONT.)—740596200

Demande présentée par *Maclean-Hunter Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre London et Lambeth (Ont.) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

Basic Service

Present maximum fees

Installation fee—nil

Monthly fee—\$5.00

Proposed maximum fees

Installation fee—\$15.00

Monthly fee—\$5.50

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$15.00 and increase in monthly subscriber fee to a maximum of \$5.50.

The Commission notes that the licensee is engaged in joint programming facilities with London Cable T.V. Ltd. The Commission approves this joint service provided that the licensee participates actively in the planning and in the production of programming to serve the special needs of its subscribers.

The Commission notes that the licensee has not applied for carriage of the new CBC French language television station, which is expected to commence broadcasting in London on channel 40, early in 1976.

The Commission will expect to receive an application from the licensee for the distribution of this priority station on an unimpaired channel by December 31, 1975.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Service de base

Tarifs maximums actuels

Frais d'installation—aucun

Tarif mensuel—\$5.00

Tarifs maximums projetés

Frais d'installation—\$15.00

Tarif mensuel—\$5.50

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés de \$15.00 et l'augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$5.50.

Le Conseil remarque que le titulaire est engagé dans un service de programmation conjointement avec London Cable T.V. Ltd. Le Conseil approuve ce service en commun à la condition que le titulaire participe activement à la planification et la réalisation des émissions, de façon à satisfaire aux besoins particuliers de ses abonnés.

Le Conseil constate que le titulaire n'a pas soumis de demande en vue de distribuer la nouvelle station de langue française de la Société Radio-Canada qui doit entrer en ondes à London au canal 40 au début de 1976.

Le Conseil s'attendra à recevoir du titulaire d'ici le 31 décembre 1975, une demande en vue de distribuer cette station prioritaire sur un canal libre d'interférences.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-513

LONDON, ONT.—741015200

London Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for London, Ont., as follows:

—to change its cable television service from basic service only (channels 2 to 13) to a basic service with converter service (additional channels).

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	Nil	
<i>Monthly fee</i>		
Basic Service	\$5.00	
<i>Basic Service with Converter Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
Basic Service		\$10.00
Converter Service		\$15.00
Basic and Converter Service		\$25.00
		(installed on same date)
Monthly fee		\$ 6.00
		(Not including converter equipment)

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-513

LONDON (ONT.)—741015200

London Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre London (Ont.) afin de:

—changer son service de télévision par câble d'un service de base uniquement (canaux 2 à 13) à un service de base avec un service de convertisseur de fréquence (canaux supplémentaires).

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	Aucun	
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 5.00	
<i>Service de base avec service de convertisseur de fréquence</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base		\$10.00
Service de convertisseur de fréquence		\$15.00
Service de base et de convertisseur de fréquence		\$25.00
		(en même temps)
Tarif mensuel		\$ 6.00
		(ne comprend pas le convertisseur de fréquence)

The above are maximum residential rates; however, the applicant proposes special rates for extra outlets, bulk and converters and these are detailed in the application.

—to erect a second antenna

Basic Service (channels 2 to 13)

—to add the reception and distribution of CBLFT-2 London, Ontario, and CICO-TV-18 London, Ontario.

Converter Service

—to add the distribution of a mute carrier, on channel C, and two local originations channels carry automated information, institutional films, educational programs and replays of Canadian television programs.

—to add the reception and distribution of WJW-TV Cleveland, Ohio.

—to change the distribution of WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan, from the basic to the converter service.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the application to implement an expanded channel converter service. The licensee is required to make converter devices available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter devices elsewhere on the open market.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fees of \$10.00 for basic service, \$15.00 for converter service and \$25.00 for the combined basic and converter service.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly fee to a maximum of \$6.00 for a combined basic and converter service, excluding fees charged for converter equipment.

The application to erect a second antenna is *APPROVED*.

The application to add the reception and distribution of CICO-TV-18 (OECA) and CBLFT-2 London, Ont., is *APPROVED*. The Commission considers that the programming of OECA should be distributed, wherever technically feasible, on a uniform channel by cable television undertakings in order to allow easy identification. The Commission therefore requests the licensee to distribute CICO-TV-18 on channel 2 and CBLFT-2 on channel 7.

The application to add the reception and distribution of the CBS affiliate, WJW-TV Cleveland, Ohio is *DEFERRED*. CBS affiliate service is already received on this system by WSEE-TV Erie, Pa. and WJBK-TV Detroit, Michigan. The Commission considers that duplicate carriage of non-Canadian networks in the context of the development of converter service requires further study.

The application to change the distribution of WJBK-TV and WXYZ-TV Detroit, Michigan from the basic to the converter service is *APPROVED*.

The application to distribute a mute carrier is *APPROVED*; however, the Department of Communications has advised that the use of channel C is not acceptable. The licensee is to advise the Commission of the channel on which it now proposes to distribute the mute carrier.

The Commission *APPROVES* the distribution of local originations (automated information, time and weather scan) on channel H, subject to the condition that no advertising be distributed on this channel.

In its application, the applicant proposed to distribute replays of the programs of CFPL-TV which provides local television service in the London area. The Commission agrees

Les montants ci-dessus sont les tarifs résidentiels maximums; cependant, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les contrats en gros et les convertisseurs de fréquence; ceux-ci sont énumérés dans la demande.

—ériger une nouvelle antenne

Service de base (canaux 2 à 13)

—ajouter la réception et la distribution de CBLFT-2 London (Ontario) et CICO-TV-18 London (Ontario).

Service de convertisseur de fréquence

—ajouter la distribution d'une onde porteuse non modulée au canal C, et de deux canaux d'émissions comprenant des bulletins automatisés, films documentaires, émissions éducatives et reprises d'émissions de stations de télévision canadiennes.

—ajouter la réception et la distribution de WJW-TV Cleveland (Ohio).

—échanger la distribution de WJBK-TV et WXYZ-TV Detroit (Michigan) d'un service de base à un service de convertisseur de fréquence.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'établir un service de canaux supplémentaires au moyen d'un convertisseur de fréquence. Le titulaire de licence sera tenu de louer ou de vendre les convertisseurs de fréquence aux abonnés; toutefois, ces derniers seront libres de se les procurer à d'autres sources.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation projetés, à savoir, \$10.00 pour l'installation du service de base, \$15.00 pour le service par convertisseur de fréquence et \$25.00 pour le service combiné de base et par convertisseur de fréquence. Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$6.00 pour le service combiné de base et par convertisseur de fréquence, ce tarif ne comprenant pas le convertisseur de fréquence lui-même.

La demande en vue d'ériger une seconde antenne est *APPROUVÉE*.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CICO-TV-18 (OSEO) et CBLFT-2 London (Ont.), est *APPROUVÉE*. Le Conseil estime que les émissions de l'OSEO devraient, pour autant que cela est techniquement possible, être distribuées sur un même canal par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige donc que le titulaire distribue CICO-TV-18 au canal 2 et CBLFT-2 au canal 7.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de l'affiliée de CBS, WJW-TV Cleveland (Ohio), est *DIFFÉRÉE*. Cette entreprise distribue déjà le service affilié de CBS qu'elle reçoit des stations WSEE-TV Erie (Pa.) et de WJBK-TV Detroit (Michigan). Le Conseil estime que la double distribution de réseaux non canadiens, dans le contexte de l'expansion des services par convertisseur de fréquence, nécessite une étude plus approfondie.

La demande afin de changer la distribution de WJBK-TV et de WXYZ-TV Detroit (Michigan) du service de base au service par convertisseur de fréquence est *APPROUVÉE*.

La demande en vue de distribuer une onde porteuse non modulée est *APPROUVÉE*; toutefois, le ministère des Communications a indiqué que l'utilisation du canal C n'est pas acceptable. Le titulaire de licence devra informer le Conseil quant au canal qu'il se propose maintenant d'utiliser pour distribuer ces émissions.

Le Conseil *APPROUVE* la demande de distribution d'émissions d'origine locale (émissions automatisées: information, heure et météo) au canal H, à condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

Dans sa demande, le requérant proposait de distribuer des reprises d'émissions de la station CFPL-TV laquelle fournit le service de télévision locale dans la région de London.

with the licensee that replays of Canadian produced off-air broadcast programs could be an attractive supplement to other services provided, but the Commission is of the opinion that this opportunity should be offered to all local television stations in the London area, subject to the agreement of the broadcasters. Consequently, the Commission *APPROVES* the distribution of replays of Canadian television programs produced and transmitted by local Canadian broadcasters on channel I, subject to the condition that no advertising other than the original advertising in the replayed programs and that no feature films be distributed on this channel. The Commission *DEFERS* the distribution of all other forms of local origination programming on this channel.

At the Public Hearing of this application, on February 25, 1975, the Consumers' Association of Canada ("CAC") requested the Commission to order that certain financial information as set out in Appendix A of its intervention on the above application be disclosed by London Cable TV Limited to the CAC.

The CAC also requested the right to cross-examine witnesses appearing on behalf of London Cable TV Limited.

The request for cross-examination was denied at the Public Hearing. With respect to the request for financial disclosure, the Commission deferred its decision.

Subsequently, at the Commission's Public Hearing of June 10, 1975, in Ottawa, the general question of financial disclosure was discussed in the context of the Commission's proposed cable television regulations and policy papers.

The Commission has today issued a Public Announcement stating the Commission's conclusions and future practices in relation to financial disclosure by cable television licensees in applications for increases in fees charged to subscribers.

As stated in today's announcement on financial disclosure, applications for fee increases which have been published in the *Canada Gazette* prior to the announcement will be processed according to the Commission's practice then in existence and the Commission therefore denies the request of the CAC in this application.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-514

COPPERMINE, NORTHWEST TERRITORIES—750448300

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an FM radio station to broadcast the CBC English language network (ex CFYK Yellowknife) with added Inuktitut programming.

Technical data:

Frequency: 105.1 MHz

Effective Radiated Power: 82 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Le Conseil estime que les reprises en direct d'émissions radiodiffusées réalisées au Canada constitueraient un agréable supplément aux autres services fournis mais est d'avis que cette possibilité devrait être à la disposition de toutes les stations de télévision de la région de London, à la condition que les radiodiffuseurs y consentent. En conséquence, le Conseil *APPROUVE* la distribution de reprises d'émissions de télévision canadiennes réalisées et transmises par les radiodiffuseurs locaux canadiens au canal I à condition qu'aucun matériel publicitaire, autre que celui contenu dans les reprises, et qu'aucun long métrage ne soient diffusés à ce canal. Le Conseil *DIFFÈRE* la distribution de tout autre type d'émissions d'origine locale à ce canal.

Lors de l'étude de cette demande à l'audience publique du 25 février 1975, l'Association des consommateurs du Canada («ACC») a demandé au Conseil d'exiger que certains renseignements d'ordre financier, énumérés à l'Annexe A de son intervention, relatifs à la demande de modification de licence, soient divulgués à l'ACC par London Cable TV Limited.

L'ACC a aussi demandé d'être autorisée à contre-interroger les témoins de London Cable TV Limited.

Lors de l'audience publique, le Conseil a rejeté la demande en vue d'un contre-interrogatoire et a différé sa décision en ce qui concerne la requête de divulguer des renseignements financiers.

Par la suite, à l'audience publique du Conseil du 10 juin 1975, la question globale de la divulgation de renseignements financiers a été discutée dans le contexte de l'étude des projets de règlements et de politiques du Conseil relatifs à la télévision par câble.

Le Conseil a publié aujourd'hui un avis public énonçant ses conclusions et les procédés qui seront suivis à l'avenir en ce qui a trait à la divulgation de renseignements financiers par les titulaires de licences dans leurs demandes d'augmentation des tarifs imposés aux abonnés.

Comme il est indiqué dans l'avis public aujourd'hui, sur la divulgation de renseignements financiers, les demandes d'augmentation de tarif aux abonnés qui ont été publiées dans la *Gazette du Canada* avant la date de cet avis seront étudiées selon les normes alors en vigueur, ainsi donc le Conseil rejette la requête de l'ACC relative à cette demande.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-514

COPPERMINE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750448300

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF pour diffuser les émissions du réseau de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CFYK (Yellowknife) avec de la programmation en langue inuktitute.

Données techniques:

Fréquence: 105.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

The residents of Coppermine have requested that their community be provided with access to the transmitter in order to broadcast local programming. This programming will complement the national and regional service provided via CFYK Yellowknife. The Commission considers that such programming will be an addition to the service and notes the CBC's willingness to meet the request. The Commission expects the Canadian Broadcasting Corporation to submit an application to amend the licence to show the establishment of a local studio when an agreement for local access has been concluded under the terms of the CBC's policy on community access.

Decision CRTC 75-515

CAMBRIDGE BAY, NORTHWEST TERRITORIES—750447500

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an FM radio station to broadcast the CBC English and native language Northern Radio Service presently under development to be received via the Canadian communications satellite.

Technical data:

Frequency: 105.1 MHz

Effective Radiated Power: 82 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The Commission considers that the establishment of this station, which will broadcast both Inuktitut and English, programming, will enable the residents of Cambridge Bay to receive a comprehensive national and regional radio service.

Local radio service is presently provided in Cambridge Bay by a community owned, volunteer operated, AM radio station, CICB. The CBC has informed the Commission that, because of representation from the community of Cambridge Bay, CBC radio service will be made available to CICB for broadcast during the periods when local programming is not being broadcast.

The Commission is encouraged by the CBC's approach to the provision of radio service in Cambridge Bay which illustrates the Corporation's expressed hope of providing a northern radio broadcasting service which is responsive to the needs of northern residents.

Decision CRTC 75-516

CAMBRIDGE BAY, NORTHWEST TERRITORIES—750449100
COPPERMINE, NORTHWEST TERRITORIES—750450900

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for English language television stations to broadcast the CBC Northern Television Service received via the Canadian communications satellite.

Technical data:

Cambridge Bay, Northwest Territories

Channel: 9

Transmitter Power: 5 watts

Coppermine, Northwest Territories

Channel: 9

Transmitter Power: 5 watts

Decision: *APPROVED*

Les résidents de Coppermine ont demandé que leur communauté ait accès à l'émetteur afin de diffuser des émissions d'origine locale. Cette programmation complétera le service national et régional fourni par l'entreprise de CFYK Yellowknife. Le Conseil estime qu'une telle programmation améliorera la qualité du service et constate que la Société Radio-Canada est prête à accéder à cette demande.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada lui soumette une demande de modification de licence projetant l'installation d'un studio local quand un accord sur l'accès à l'émetteur local aura été conclu conformément aux termes de la politique de la Société Radio-Canada sur l'accès des communautés aux émetteurs de la Société Radio-Canada.

Décision CRTC 75-515

CAMBRIDGE BAY (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750447500

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF pour diffuser le service du Nord en langues anglaise et indigène, de la Société Radio-Canada, actuellement en voie d'élaboration, et dont la réception sera assurée au moyen du satellite de communications canadien.

Données techniques:

Fréquence: 105.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil estime que l'installation de cette station, qui diffusera des émissions en langue anglaise et inuktitut, permettra aux résidents de Cambridge Bay de recevoir un service complet de radiodiffusion national et régional.

Le service de radiodiffusion est actuellement fourni à Cambridge Bay par une station de radio MA, CICB, de propriété communautaire et d'exploitation à base volontaire. La Société Radio-Canada a informé le Conseil que, à cause de la représentation de la population de Cambridge Bay, le service radiophonique de la Société Radio-Canada sera disponible à CICB aux fins de radiodiffusion durant les périodes où aucune émission locale n'est diffusée.

Le Conseil est satisfait par les dispositions prises par la Société Radio-Canada en vue d'offrir ce service radiophonique à Cambridge Bay, ce qui démontre que la Société compte fournir aux résidents des régions du Nord un service radiophonique axé sur les besoins des résidents du Nord.

Décision CRTC: 75-516

CAMBRIDGE BAY (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750449100
COPPERMINE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750450900

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision de langue anglaise pour diffuser le service de télévision du Nord de la Société Radio-Canada dont la réception est assurée au moyen du satellite de communications canadien.

Données techniques:

Cambridge Bay (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9

Puissance d'émission: 5 watts

Coppermine (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9

Puissance d'émission: 5 watts

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission expects the CBC to make every effort to increase the amount of relevant northern television programming on these stations as soon as possible.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-517

TIMMINS, KEARNS and KAPUSKASING, ONT.—750075400

Cambrian Broadcasting Limited

Application to amend its television broadcasting licences for CKSO-TV-2 Timmins, Ont., CKSO-TV-3 Kearns, Ont., and CKSO-TV-4 Kapuskasing, Ont., by requesting authority to broadcast separate programming on the three stations.

Decision: *DENIED*

In Decision CRTC 74-398, the Commission questioned the licensee's practice of inserting in the programming rebroadcast by the Timmins and Kearns transmitters, separate commercials directed specifically to these communities.

The licensee in effect proposes to feed each station with separate local commercials with no regularly scheduled local programming inserts.

After studying the application and the statements made by the licensee at the Public Hearing, the Commission is not satisfied with the application because licensee's proposals do not provide for separate locally originated programming to the communities concerned.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-518

OSHAWA, BOWMANVILLE and WHITBY, ONTARIO—740980800

Application by *Pine Ridge Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Oshawa, Bowmanville, and part of the Town of Whitby, Ontario.

—to increase the service area to include the remainder of the Town of Whitby and an area to the north and east of the City of Oshawa, Ontario.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the area to be served will be more specifically described in the amended licence.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada fasse tout son possible pour augmenter le plus tôt possible, le nombre d'émissions particulières aux régions du Nord qui sont télédiffusées par ces stations.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-517

TIMMINS, KEARNS et KAPUSKASING (ONT.)—750075400

Cambrian Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de modifier les licences de radio-diffusion de CKSO-TV-2 Timmins (Ont.), CKSO-TV-3 Kearns (Ont.) et CKSO-TV-4 Kapuskasing (Ont.) afin que les trois stations diffusent une programmation différente.

Décision: *REFUSÉ*

Dans sa décision CRTC 74-398, le Conseil mettait en question la pratique du titulaire d'insérer, dans les émissions retransmises par les émetteurs de Timmins et de Kearns, du matériel publicitaire s'adressant particulièrement à ces localités.

Le titulaire projette en fait d'alimenter chaque station avec du matériel publicitaire local particulier sans introduire des émissions locales régulières.

Après avoir étudié la demande et les déclarations du titulaire à l'audience publique, le Conseil n'est pas satisfait de la demande puisque le titulaire ne projette pas la diffusion d'émissions d'origine locale particulières à ces communautés.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-518

OSHAWA, BOWMANVILLE et WHITBY (ONTARIO)—740980800

Demande présentée par *Pine Ridge Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Oshawa, Bowmanville et un secteur de la ville de Whitby (Ontario) afin de:

—étendre le territoire autorisé pour y inclure le reste de la ville de Whitby ainsi qu'un secteur au nord et à l'est de la ville d'Oshawa (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

La région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-519

ASBESTOS, QUEBEC—740837000

Cablovision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Asbestos, Quebec:

Basic Service (channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, channel 9 on channel 9.

Decision: *APPROVED IN PART*

The reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke is *APPROVED*. However, the Commission considers that since the licensed area is within the Grade A contour of CKSH-TV, the licensee should distribute the station's signals on an unimpaired channel, and advise the Commission of its proposed distribution.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-520

LA PATRIE, QUEBEC—741122600

La Patrie Video Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for La Patrie, Que., to change its fee structure, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Installation fee	\$90.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 3.70	\$ 5.50

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-521

RICHMOND and MELBOURNE, QUE.—740791900

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Richmond and Melbourne, Quebec:

Basic Service (channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

To add the distribution of local originations (time, weather).

To change the distribution channel of CHOM-FM Montreal from 13 to 11.

FM Service

To add the reception and distribution of CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, CJFM-FM Montreal, Quebec, CHOM-FM Montreal, Quebec, CBM-FM Montreal, Quebec, and CKVL-FM Verdun, Quebec.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., on channel 13.

The application to add the distribution of local originations

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-519

ASBESTOS (QUÉBEC)—740837000

Cablovision Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Asbestos (Québec) afin de:

Service de base (canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) canal 9 au canal 9.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke. Cependant, étant donné que le territoire desservi par le titulaire est dans la zone officielle de rayonnement «A» de CKSH-TV, le titulaire devra distribuer les signaux de cette station sur un canal libre d'interférence et aviser le Conseil du canal de distribution projeté.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-520

LA PATRIE (QUÉBEC)—741122600

La Patrie Video Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre la Patrie (Qué.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Frais d'installation	\$90.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 3.70	\$ 5.50

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-521

RICHMOND et MELBOURNE (QUÉ.)—740791900

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Richmond et Melbourne (Québec) afin de:

Service de base (canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale (heure, météo).

Changer la distribution de CHOM-FM Montréal du 13 au 11.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CHLT-FM Sherbrooke (Québec), CJFM-FM Montréal (Québec), CHOM-FM Montréal (Québec), CBM-FM Montréal (Québec) et CKVL-FM Verdun (Québec).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) au canal 13.

La demande en vue d'ajouter la distribution d'émissions

(time and weather) on channel 11 is *APPROVED* subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The application to change the distribution of CHOM-FM from 13 to 11 is *DEFERRED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution on the FM band of CHLT-FM Sherbrooke and CBM-FM Montreal. The application for the reception and distribution of CJFM-FM Montreal, CHOM-FM Montreal and CKVL-FM Verdun is *DEFERRED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 28, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-522

TROIS-RIVIÈRES, QUE.—730688900

Philippe de Gaspé Beaubien, representing a company to be incorporated

Application for a broadcasting licence for a French language television station at Trois-Rivières, Quebec, on VHF channel 8, with an effective radiated power of 5,120 watts video and a directional antenna.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, for a television broadcasting station to rebroadcast the programs of CHLT Sherbrooke, subject to conditions to be specified therein.

In its application, the applicant indicated that, in addition to establishing rebroadcasting facilities, it would establish technical facilities in Trois-Rivières to make the insertion of local commercials possible. However, it had no immediate plans for producing local programming.

The Commission believes that the establishment of broadcasting services in a community should, wherever possible, be a reciprocal matter. Where an applicant proposes to seek local commercial revenue from a community, he should also be prepared to provide some service to the community in the way of locally-produced, locally-oriented programming.

The Commission considers that the applicant should endeavour to develop the necessary facilities to produce local programming in Trois-Rivières, as soon as it is feasible to do so. The licence granted therein will be subject to the condition that no local TV sales activity take place in the Trois-Rivières market area until the licensee provides to the community a programming service approved by the Commission.

If at any time during the term of this licence the applicant is prepared to submit an application for local programming, the Commission is prepared to consider the insertion of local commercials.

The Commission will also expect the licensee to implement immediately the following proposal set out in its application:

—participation in the regional production of CHLT-TV by the population of the Trois-Rivières area;

—appointment of a programming and news coordinator in Trois-Rivières;

—the setting-up of a programming committee made up of a majority of people from Trois-Rivières and thoroughly representative of this area;

d'origine locale (heure et météo) au canal 11 est *APPROUVÉE*, à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

La demande en vue de changer la distribution de CHOM-FM du 13 au 11 est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CHLT-FM Sherbrooke et de CBM-FM Montréal sur la bande MF. La demande en vue de recevoir et distribuer CJFM-FM Montréal, CHOM-FM Montréal et CKVL-FM Verdun est *DIFFÉRÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-522

TROIS-RIVIÈRES (QUÉ.)—730688900

Philippe de Gaspé Beaubien, représentant une société à constituer

Demande en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion pour l'exploitation d'une station de télévision de langue française à Trois-Rivières (Québec), au canal 8 VHF avec une puissance apparente de rayonnement de 5,120 watts vidéo et une antenne directionnelle.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979 afin d'exploiter une station de télévision pour retransmettre les émissions de CHLT Sherbrooke, aux conditions qui y seront spécifiées.

Dans sa demande, le requérant a indiqué qu'il établirait non seulement des installations de retransmission mais aussi des installations techniques à Trois-Rivières, permettant l'insertion de matériel publicitaire local. Toutefois, il n'avait pas de projet immédiat pour la réalisation d'émissions locales.

Le Conseil croit que l'établissement de services de radio-diffusion dans une communauté devrait, autant que possible, être fondé sur la réciprocité. Quand un requérant a l'intention de bénéficier de l'appui financier d'une communauté, il devrait être prêt à lui offrir en retour certains services dont des émissions d'intérêt local, réalisées localement.

Le Conseil estime que le requérant devrait entreprendre l'établissement d'installations nécessaires à la réalisation d'émissions locales à Trois-Rivières, aussitôt que cela sera possible. La licence accordée ci-haut sera sujette à la condition qu'il n'y ait aucune vente de publicité locale dans la région de Trois-Rivières jusqu'à ce que le requérant fournisse à la population un service de programmation approuvé par le Conseil.

Si le requérant, à n'importe quel temps durant la période de cette licence, est prêt à soumettre une demande en vue de diffuser de la programmation locale, le Conseil considérera alors l'insertion de matériel publicitaire local.

Le Conseil s'attend également à ce que le requérant entreprenne immédiatement les projets suivants énoncés dans sa demande:

—participation de la population de la région de Trois-Rivières à la production régionale des émissions de CHLT-TV;

—nomination d'un coordonnateur de programmation et de nouvelles à Trois-Rivières;

—l'établissement d'un comité de programmation, constitué en majorité de citoyens de Trois-Rivières et représentatif de cette région;

—adequate coverage of events and regional news from Trois-Rivières in CHLT-TV newscasts.

The Commission will follow with interest the development of the broadcasting services to be offered to the community of Trois-Rivières by this licensee.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-523

EDMUNDSTON, NEW BRUNSWICK—750802100

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBAM Edmundston, New Brunswick, to change the frequency from 1490 kHz to 1320 kHz and to change the location of its antenna.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-524

HAWKESBURY, ONTARIO—750139800

CFML (Cornwall) Limited

Application for a broadcasting licence for a French language AM radio station at Hawkesbury, Ontario.

Technical Data:

Frequency: 1110 kHz

Power: 1,000 watts (day only)

Decision: *DENIED*

While recognizing the merits of this application, the Commission is not satisfied that the communities concerned could support a new radio station such as that proposed by the applicant.

The Commission recognizes the social and political ties that exist between Cornwall and Hawkesbury and the desire of the licensee to provide improved CFML signals to the Hawkesbury area. The Commission therefore is prepared to give early consideration to a revised application by CFML (Cornwall) Limited for a lower power rebroadcasting station in Hawkesbury to improve CFML signals to the Hawkesbury area.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

—reportage approprié des événements et des nouvelles de la région de Trois-Rivières dans les bulletins de nouvelles de CHLT-TV.

Le Conseil suivra avec intérêt le développement des services de radiodiffusion que le titulaire doit offrir à la population de Trois-Rivières.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-523

EDMUNDSTON (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750802100

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CBAM Edmundston (Nouveau-Brunswick) afin de porter la fréquence de 1490 kHz à 1320 kHz et de déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-524

HAWKESBURY (ONTARIO)—750139800

CFML (Cornwall) Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue française à Hawkesbury (Ontario).

Données techniques:

Fréquence: 1110 kHz

Puissance: 1,000 watts (le jour seulement)

Décision: *REFUSÉ*

Tout en reconnaissant les mérites de cette demande, le Conseil ne croit pas que les communautés intéressées puissent soutenir une nouvelle station radiophonique, comme celle qui a été proposée par le requérant.

Le Conseil reconnaît les liens sociaux et politiques existant entre Cornwall et Hawkesbury et le désir du titulaire d'améliorer les signaux de CFML dans la région de Hawkesbury. En conséquence, le Conseil est prêt à considérer une demande révisée, présentée par CFML (Cornwall) Limited, en vue d'exploiter une station de radiodiffusion à plus faible puissance à Hawkesbury pour améliorer les signaux de CFML dans la région de Hawkesbury.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-525

HAY RIVER, NORTHWEST TERRITORIES—750864100
LAKE DESMARAIS, NORTHWEST TERRITORIES—750865800
FORT PROVIDENCE, NORTHWEST TERRITORIES—750863300

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to rebroadcast the CBC Northern Television Service (ex CBEBT Pine Point, Northwest Territories) as follows:

Technical Data:

Hay River, Northwest Territories

Channel: 7

Effective Radiated Power: 648 watts (video)

Note: Subsequent to the Public Hearing, a correction to the operating parameters resulted in an effective radiated power of 540 watts.

Lake Desmarais, Northwest Territories

Channel: 13

Effective Radiated Power: 143 watts (video)

Fort Providence, Northwest Territories

Channel: 9

Transmitter Power: 5 watts

Decision: APPROVED

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider the renewals of these licences at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission expects the CBC to make every effort to increase the amount of relevant northern television programming on these stations as soon as possible.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-526

BAIE VERTE, NEWFOUNDLAND—750945800

Alvin J. Gale

Application for renewal of his broadcasting licence for a cable television undertaking serving Baie Verte, Newfoundland, expiring March 31, 1976.

Decision: APPROVED

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The licence will also be subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Décision CRTC 75-525

HAY RIVER (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750864100
LAKE DESMARAIS (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750865800
FORT PROVIDENCE (TERRITOIRES DU NORD-OUEST)—750863300

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre le service de télévision du Nord de la Société Radio-Canada (à partir de CBEBT Pine Point (Territoires du Nord-Ouest) comme suit:

Données techniques:

Hay River (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 7

Puissance apparente rayonnée: 648 watts (vidéo)

Note: Suite à l'audience publique, une correction apportée aux paramètres d'exploitation a élevé la puissance apparente de rayonnement à 540 watts.

Lake Desmarais (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 13

Puissance apparente rayonnée: 143 watts (vidéo)

Fort Providence (Territoires du Nord-Ouest)

Canal: 9

Puissance d'émission: 5 watts

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement des ces licences en même que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada fasse tout son possible pour augmenter, dès que possible, le nombre d'émissions qui s'adressent tout particulièrement aux habitants du Nord canadien.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-526

BAIE VERTE (TERRE-NEUVE)—750945800

Alvin J. Gale

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Baie Verte (Terre-Neuve) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-527

CHRIST-ROI HOSPITAL, NICOLET, QUEBEC—750724700

Réjean Dumoulin

Application to amend his cable television broadcasting licence for the Christ-Roi Hospital, Nicolet, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-528

SAINT-DONAT, QUEBEC—750456600

Richard Coutu et Fils Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Saint-Donat, Quebec, as follows:

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec on channel 8.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-529

NAIN, NEWFOUNDLAND—750687600

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an AM radio station at Nain, Labrador, Newfoundland, to rebroadcast the CBC English language AM network (*ex* CFGB Goose Bay), as follows:

Technical Data:

Frequency: 740 kHz

Power: 40 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-530

NAIN, NEWFOUNDLAND—750688400

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for a television station at Nain, Labrador, Newfoundland, to rebroadcast the CBC Northern Television Service received via the Canadian communications satellite, as follows:

Technical Data:

Channel: 9

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-527

L'HÔPITAL DU CHRIST-ROI, NICOLET (QUÉBEC)—750724700

Réjean Dumoulin

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble de l'hôpital du Christ-Roi, Nicolet (Québec) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-528

SAINT-DONAT (QUÉBEC)—750456600

Richard Coutu et Fils Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Donat (Québec) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-529

NAIN (TERRE-NEUVE)—750687600

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MA à Nain au Labrador (Terre-Neuve) afin de retransmettre les émissions de langue anglaise du réseau MA de la Société Radio-Canada (à partir de CFGB Goose Bay) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 740 kHz

Puissance: 40 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars, 1977, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-530

NAIN (TERRE-NEUVE)—750688400

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision à Nain au Labrador (Terre-Neuve) pour retransmettre le service de télévision du Nord de la Société Radio-Canada au moyen du satellite de communications canadien comme suit:

Données techniques:

Canal: 9

Transmitter power: 5 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission expects the CBC to make every effort to increase the amount of relevant northern television programming on this station as soon as possible.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-531

The Commission renews the broadcasting licences for the following television stations in Newfoundland from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein.

<i>Canadian Broadcasting Corporation</i>	750644700
<i>Canadian Broadcasting Corporation</i>	750645400
<i>Canadian Broadcasting Corporation</i>	750646200
<i>The Terrenceville Television Improvement Association</i>	750894800
<i>The Terrenceville Television Improvement Association</i>	750893000
<i>Trepassey Television Association Limited</i>	750463200
<i>St. Lawrence Television Improvement Association</i>	750454100
<i>Newfoundland Broadcasting Company Limited</i>	750706400
<i>The Cape Broyle Television Improvement Association</i>	750922700
<i>The Cape Broyle Television Improvement Association</i>	750891400
<i>The Fermeuse Television Improvement Association</i>	750892200
<i>Ramea Television Association Limited</i>	750879900
<i>Newfoundland Broadcasting Company Limited</i>	750705600

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-532

SASKATOON, SASK.—740074000

Roy H. Currie, representing a company to be incorporated
Application for a broadcasting licence for an English language AM radio station at Saskatoon, Sask., on the fre-

Puissance d'émission: 5 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'attend à ce que la Société Radio-Canada fasse tout son possible pour augmenter, le plus tôt possible, le nombre d'émissions de télévision qui s'adressent tout particulièrement aux habitants du Nord canadien.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-531

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de télévision suivantes de Terre-Neuve du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées:

750644700	CFLA-TV	Goose Bay
750645400	CBNLT CBNLT-1	Labrador City Churchill Falls
750646200	CBFNT	Port-au-Port
750894800	CFTV-TV	Terrenceville
750893000	CJNF-TV	Terrenceville
750463200	CJPT-TV	Trepassey
750454100	CJXL-TV	St. Lawrence
750706400	CJCN-TV CJGN-TV	Grand Falls Gander
750922700	CHCB-TV	Cape Broyle
750891400	CJBL-TV	Cape Broyle
750892200	CJFR-TV	Fermeuse
750879900	CFRT-TV-1	Ramea
750705600	CJWN-TV CJSV-TV CJRR-TV CJLW-TV CJWN-TV-6 CJWN-TV-5 CJPQ-TV	Corner Brook Stephenville Red Rocks Deer Lake Irishtown Pasadena Port-aux-Basques

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-532

SASKATOON (SASK.)—740074000

Roy H. Currie, représentant une société à constituer
Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue

quency 1370 kHz with a power of 10,000 watts day-time and night-time, directional antenna.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other licences in this region.

In Decision CRTC 74-505, the Commission granted the licensee approval in principle for the establishment of an AM radio station in Saskatoon and, at the same time, denied an application by General Broadcasting (AM-FM) Ltd.

The use of the frequency of 1370 kHz in the manner originally proposed by the licensee was not compatible with the frequency granted to Charest Communications Ltd. for an AM station at Westlock, Alta. These technical difficulties have now been overcome and the Commission has been advised by the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-533

LENNOXVILLE, QUEBEC—750416600

Lennoxville Transvision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Lennoxville, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>		
Basic Service	\$ 4.63	\$ 5.56

The above are maximum individual fees. The applicant proposes special fees for additional outlets and other services which are set out in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-534

MONTREAL, QUEBEC—741209100

Supravox Corporation Limitée—Supravox Corporation Limited

Application to amend the broadcasting licence for CKMF-FM Montreal, Quebec, to add Subsidiary Communications Multiplex Operations (SCMO).

anglaise à Saskatoon (Sask.) sur la fréquence de 1370 kHz avec une puissance de 10,000 watts le jour et la nuit, antenne directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de la région.

Dans sa décision CRTC 74-505, le Conseil a accordé, en principe, au titulaire, l'autorisation d'établir une station de radiodiffusion MA à Saskatoon et a, par la même occasion, refusé la demande présentée par General Broadcasting (AM-FM) Ltd.

L'utilisation de la fréquence 1370 kHz, telle que projetée initialement par le titulaire, n'était pas compatible avec celle accordée à Charest Communications Ltd. pour l'exploitation d'une station MA à Westlock (Alb.). Ces difficultés techniques ont maintenant été surmontées et le Conseil a reçu avis du ministère des Communications que ce dernier émettra un certificat technique de construction et d'exploitation.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-533

LENNOXVILLE (QUÉBEC)—750461600

Lennoxville Transvision inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Lennoxville (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 4.63	\$ 5.56

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-534

MONTREAL (QUÉBEC)—741209100

Supravox Corporation Limitée—Supravox Corporation Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKMF-FM Montréal (Québec) afin d'ajouter l'exploitation multiplex de communications secondaires (EMCS).

TORONTO, ONTARIO—740007000

Radio Rogers Limited

Application to amend its broadcasting licence for CHFI-FM Toronto, Ontario, to cease Subsidiary Communications Multiplex Operations (SCMO).

TORONTO, ONTARIO—740435300

CHUM Limited

Application to amend its broadcasting licence for CHUM-FM Toronto, Ontario, to add Subsidiary Communications Multiplex Operations (SCMO).

Decision: *APPROVED*

At the public hearing in Hamilton, Ontario, on May 6, 1975, interventions to the CHUM Ltd. applications raised the question of whether scarce public frequencies should be utilized for SCMO transmissions of background music, or other services that are of little relevance to the general public in the context of the Broadcasting Act, particularly as this background music service can be distributed by other means.

At present the special receivers required to decode the SCMO signal are not widely available to the public. Nevertheless, the success of "talking book" services to the blind operating in the United States seem to indicate that a valuable service to the public can be rendered via SCMO.

As demands on the FM spectrum increase, particularly for specialized broadcasting service to limited segments of the population, the possibility of a more meaningful use of SCMO will have to be considered.

The Commission considers that Subsidiary Communications Multiplex Operations constitute a form of broadcasting within the meaning of the Broadcasting Act. Licensees are therefore not exempt from their general responsibility under the Act for the content of such transmissions.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, October 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-535

STRATHROY, ONTARIO—750521700

Airland Communication Services Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Strathroy, Ont., to change its fee structure, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Installation fee	\$10.00	No change
Monthly service fee	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum fees. However, the applicant has special fees and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

In approving the proposed fee increase the Commission has taken into account considerations such as the financial

TORONTO (ONTARIO)—740007000

Radio Rogers Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHFI-FM Toronto (Ontario) afin de supprimer l'exploitation multiplex de communications secondaires (EMCS).

TORONTO (ONTARIO)—740435300

CHUM Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHUM-FM Toronto (Ontario) afin d'ajouter l'exploitation multiplex de communications secondaires (EMCS).

Décision: *APPROUVÉ*

A l'audience publique tenue à Hamilton, Ontario, le 6 mai 1975, des intervenants à la demande de CHUM Ltd. ont soulevé la nécessité de l'utilisation des fréquences publiques limitées pour la diffusion au moyen de la technique dite EMCS de musique d'ambiance, ou d'autres services qui sont de moindre intérêt pour le public en général, tel que défini par la *Loi sur la radiodiffusion*, étant donné que ce service de musique d'ambiance peut être distribué par d'autres moyens.

Actuellement, les récepteurs spéciaux nécessaires au décodage des signaux diffusés au moyen de la technique dite EMCS ne sont pas facilement accessibles au public. Néanmoins, le succès des services du «livre parlant» aux aveugles, qui existent présentement aux États-Unis, semble indiquer qu'on peut rendre de grands services au public au moyen de cette technique.

Tandis que la demande de fréquences MF augmente, particulièrement dans le domaine des services spécialisés de radiodiffusion destinés à des fractions limitées de la population, il faut envisager un meilleur usage de l'EMCS.

Le Conseil estime que l'exploitation multiplex de communications secondaires constitue une forme de radio-diffusion dans le sens de la *Loi sur la radiodiffusion*. En vertu de cette Loi, les titulaires ne sont donc pas exempts de leur responsabilité générale quant à la teneur de ces émissions.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 octobre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-535

STRATHROY (ONTARIO)—750521700

Airland Communication Services Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Strathroy (Ont.) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Frais d'installation	\$10.00	Pas de changement
Tarif mensuel du service	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums. Le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant l'augmentation de tarif projeté, le Conseil a tenu compte des facteurs tels que les ressources financières

strength of the licensee and its commitment to continue to upgrade the system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-536

NEW CARLISLE, QUEBEC—750504300—750474900

La Compagnie Gaspésienne de Radiodiffusion

Applications to transfer shares as follows:

(a) 185 common shares (75.51%) from Charles H. Houde to G. Arthur Houde;

(b) 2 common shares from G. Arthur Houde to Charles H. Houde.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-537

SIMCOE, ONTARIO—750143000

Clearview Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Simcoe, Ontario, to change its fee structure as follows:

<i>Fees</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Installation fee	Nil	\$15.00
Monthly fee	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant has or proposes special fees and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

In approving this fee increase, the Commission has taken into account the high construction costs to be incurred by the licensee in converting its system to mid-band capacity and the licensee's commitment to further upgrade its system.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-538

CHETICAMP, NOVA SCOTIA—750584500

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language FM radio station at Cheticamp, Nova Scotia, to re-

du titulaire et son engagement afin d'améliorer le système.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 3 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-536

NEW CARLISLE (QUÉBEC)—750504300—750474900

La Compagnie Gaspésienne de Radiodiffusion

Demandes présentées en vue de transférer des actions comme suit:

a) 185 actions ordinaires (75.51%) de Charles H. Houde à G. Arthur Houde;

b) 2 actions ordinaires de G. Arthur Houde à Charles H. Houde.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 3 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-537

SIMCOE (ONTARIO)—750143000

Clearview Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Simcoe (Ontario) afin de modifier la structure tarifaire comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Frais d'installation	Aucun	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a ou propose cependant des tarifs spéciaux qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant cette augmentation de tarifs, le Conseil a tenu compte des frais élevés de construction que devra encourir le titulaire pour ajouter à son service des canaux supplémentaires et de son engagement afin d'améliorer son système davantage.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-538

CHETICAMP (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750584500

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue

broadcast the programs of CBAF Moncton, New Brunswick, as follows:

Technical Data:

Frequency: 103.9 MHz

Effective radiated power: 82 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBAF Moncton, N.B.

Decision CRTC 75-539

MARGAREE, NOVA SCOTIA—750585200

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for a French language FM radio station at Margaree, Nova Scotia to re-broadcast the programs of CBAF Moncton, New Brunswick, as follows:

Technical Data:

Frequency: 101.9 MHz

Effective radiated power: 82 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBAF Moncton, N.B.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-540

PETERBOROUGH, ONTARIO—750319600

Radio CKPT 1420 Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKPT Peterborough, Ontario:

—to increase its day-time power from 5000 watts to 10,000 watts.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-541

STONEY CREEK, HAMILTON, ONT.—740026000

Niagara Co-Axial Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Stoney Creek and part of Hamilton, Ontario,

française à Cheticamp (Nouvelle-Écosse) pour retransmettre les émissions de CBAF Moncton (Nouveau-Brunswick) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 103.9 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBAF Moncton (N.-B.).

Décision CRTC 75-539

MARGAREE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750585200

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue française à Margaree (Nouvelle-Écosse) afin de retransmettre les émissions de CBAF Moncton (Nouveau-Brunswick) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 101.9 MHz

Puissance apparente rayonnée: 82 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBAF Moncton (N.-B.).

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-540

PETERBOROUGH (ONTARIO)—750319600

Radio CKPT 1420 Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKPT Peterborough (Ontario) afin de:

—porter la puissance de jour de 5000 watts à 10,000 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-541

STONEY CREEK, HAMILTON (ONT.)—740026000

Niagara Co-Axial Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Stoney Creek

as follows, until broadcast facilities on the CN Tower are in operation:

Service on Channels 2 to 13

—to delete the reception and distribution of CKCO-TV Kitchener, Ontario;

—to add the reception and distribution of CBLFT Toronto, Ontario, on channel 13;

—to add the reception and distribution of CKGN-TV-6 Paris, Ontario, on channel 3.

Decision: *APPROVED*

The licensee is reminded that when the CN Tower becomes operational, channels 5 and 9 will become impaired channels. At that time the licensee must provide for the carriage of all priority stations on unimpaired channels, on the basic service.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-542

PETERBOROUGH, ONT.—750632200
KINGSTON, ONT.—750442600
BELLEVILLE, ONT.—750441800

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan for broadcasting licences for television stations to rebroadcast the CBC French language television network (ex CBLFT Toronto, Ontario) as follows:

Technical Data:

Peterborough, Ontario

Channel: 44
Effective Radiated Power: 48,600 watts (video)

Kingston, Ontario

Channel: 32
Effective Radiated Power: 48,000 watts (video)

Belleville, Ontario

Channel: 15
Effective Radiated Power: 180,000 watts (video)

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as that of other radio licences in the region.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

et un secteur de Hamilton (Ontario) comme suit, en attendant que les installations de radiodiffusion sur la tour CN entrent en opérations:

Service aux canaux 2 à 13

—supprimer la réception et la distribution de CKCO-TV Kitchener (Ontario);

—ajouter la réception et la distribution de CBLFT Toronto (Ontario) au canal 13;

—ajouter la réception et la distribution de CKGN-TV-6 Paris (Ontario) au canal 3.

Décision: *APPROUVÉ*

Il est rappelé au titulaire de licence que dès que la tour du CN fonctionnera, les canaux 5 et 9 seront sujets à interférence. A ce moment, le titulaire de licence devra prendre des mesures afin de distribuer toutes les stations prioritaires sur des canaux libres d'interférence sur le service de base.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-542

PETERBOROUGH (ONT.)—750632200
KINGSTON (ONT.)—750442600
BELLEVILLE (ONT.)—750441800

Société Radio-Canada

Demandes présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre les émissions du réseau de télévision de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CBLFT Toronto (Ontario)) comme suit:

Données techniques:

Peterborough (Ontario)

Canal: 44
Puissance apparente rayonnée: 48,600 watts (vidéo)

Kingston (Ontario)

Canal: 32
Puissance apparente rayonnée: 48,000 watts (vidéo)

Belleville (Ontario)

Canal: 15
Puissance apparente rayonnée: 180,000 watts (vidéo)

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de radiodiffusion de la région.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 75-543

EAST BROUGHTON, QUEBEC—750023400

Louis-Marie Nadeau

Application to amend his cable television broadcasting licence for East Broughton, Quebec, as follows:

—to increase the service area

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of Télé Inter-Cité Québec, and CKSH-TV Sherbrooke, Quebec;

—to add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 8;

—to add the distribution of local originations; and

—to make channel conversion changes.

FM Service

—to add the reception and distribution of CKRL-FM and CBV-FM Quebec, Quebec.

Fees

	Present	Proposed
Installation fee	\$10.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 4.00	\$ 4.00

The above are maximum individual fees. The applicant proposes special fees for other services which are set out in the application.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission APPROVES the proposed increase in service area. The boundaries of the new service area will be more specifically described in the amended licence.

The Commission APPROVES the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec on channel 8, CKSH-TV Sherbrooke on channel 9 and Télé Inter-Cité, Quebec, on channel 2, when the station commences broadcasting.

The Commission APPROVES the distribution of local originations (automated time, weather and public service bulletins) on channel 6, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The proposed change in the distribution channel of WMTW-TV Poland Spring, Maine, from channel 2 to 3 is APPROVED.

The application to add the reception and distribution of CBV-FM Quebec on the FM band is APPROVED. The Commission DEFERS the reception and distribution of CKRL-FM Quebec.

The application to increase the installation fee from \$10.00 to \$15.00 is APPROVED. The monthly subscriber fee remains unchanged at \$4.00.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-544

SAINT-MICHEL-DES-SAINTS, QUEBEC—741092100

Fernand Rondeau

Application to amend his cable television broadcasting licence for Saint-Michel-des-Saints, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the distribution of community programming and of CKMF-FM Montreal, Quebec.

Decision: APPROVED IN PART

Décision CRTC 75-543

EAST BROUGHTON (QUÉBEC)—750023400

Louis-Marie Nadeau

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre East Broughton (Québec) comme suit:

—étendre le territoire desservi

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de Télé Inter-Cité (Québec) et CKSH-TV Sherbrooke (Québec);

—ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 8;

—ajouter la distribution d'émissions d'origine locale; et

—effectuer des conversions de canaux.

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CKRL-FM et de CBV-FM Québec (Québec).

Tarifs

	Actuels	Projetés
Frais d'installation	\$10.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 4.00	\$ 4.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les services supplémentaires qui sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil APPROUVE l'extension de territoire proposée. Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le Conseil APPROUVE la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec au canal 8, CKSH-TV Sherbrooke au canal 9 et Télé Inter-Cité, Québec, au canal 2, dès la mise en ondes de la station.

Le Conseil APPROUVE la distribution d'émissions d'origine locale (heure, météo et annonces publiques) au canal 6, à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ce canal.

Le changement proposé dans la distribution de la station WMTW-TV Poland Spring (Maine) du canal 2 au 3 est APPROUVÉ.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CBV-FM Québec sur la bande MF est APPROUVÉE.

Le Conseil DIFFÈRE sa décision au sujet de la réception et de la distribution de CKRL-FM Québec.

La demande en vue d'augmenter les frais d'installation de \$10.00 à \$15.00 est APPROUVÉE. Le tarif mensuel d'abonnement demeure inchangé à \$4.00.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-544

SAINT-MICHEL-DES-SAINTS (QUÉBEC)—741092100

Fernand Rondeau

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saint-Michel-des-Saints (Québec) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la distribution d'émissions communautaires et de CKMF-FM Montréal (Québec).

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming on channel 4, subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

The proposed reception and distribution of CKMF-FM on channel 4 part-time is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-545

SAINTE-AGATHE-DES-MONTS, QUEBEC—750612400

C.J.S.A. Radio Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of station CJSA Sainte-Agathe-des-Monts, Quebec, and;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of station CJSA Sainte-Agathe-des-Monts, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Radio Ste-Agathe Inc.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *C.J.S.A. Radio Inc.* expiring March 31, 1979, subject to the conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Radio Ste-Agathe Inc.

The licensee company is controlled equally by two local residents, Messrs. A. Senez and J.-P. Bessette.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-546

SAINT-JOVITE, QUEBEC—750547200

Denis Filion doing business under the name of Télé Laurentides Enrg.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Jovite, Quebec, from Filion Télé-Câbles Inc.; and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Jovite, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Filion Télé-Câbles Inc.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *Denis Filion doing business under the name of Télé Laurentides Enrg.*, expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Filion Télé-Câbles Inc.

It is also a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The authorized channel distribution will be the same as that authorized to the previous licensee with the following exceptions.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution de programmation communautaire au canal 4, à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ce canal.

La réception et la distribution projetées de CKMF-FM au canal 4 à temps partiel sont *REFUSÉES*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-545

SAINTE-AGATHE-DES-MONTS (QUÉBEC)—750612400

Radio C.J.S.A. Inc.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de la station CJSA Sainte-Agathe-des-Monts (Québec) et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de la station CJSA Sainte-Agathe-des-Monts (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Radio Ste-Agathe Inc.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *C.J.S.A. Radio Inc.* expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle délivrée à Radio Ste-Agathe Inc.

La compagnie titulaire est contrôlée à part égale par deux résidents de la localité, MM. A. Senez et J.-P. Bessette.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-546

SAINT-JOVITE (QUÉBEC)—750547200

Denis Filion, faisant affaires sous la raison sociale de Télé Laurentides Enrg.

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Saint-Jovite (Québec) de Filion Télé-Câbles Inc.; et

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Saint-Jovite (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à Filion Télé-Câbles Inc.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *Denis Filion, faisant affaires sous la raison sociale de Télé Laurentides Enrg.*, expirant le 31 mars, 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle, accordée à Filion Télé-Câbles Inc.

Cette licence comportera en outre, la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le titulaire est autorisé à conserver la même distribution de canaux que celle autorisée au titulaire précédent, sauf pour les exceptions suivantes.

The Commission *APPROVES* the deletion of CBFT Montreal, and its replacement by CBFT-1 Mont-Tremblant, on channel 2.

The application for the carriage of CIVM-TV (Radio Québec) on channel 8 and the change in the distribution of CJOH-TV-8 Cornwall, Ont., from channel 8 to 13 is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming on channel 4, subject to the condition that no advertising material be distributed on this channel. The distribution of CFGL-FM Laval, Que., on channel 4, part time, is *DENIED*.

The Commission *DEFERS* the application to add the reception and distribution of CJFM-FM Montreal and CFGL-FM Laval on the FM band.

The authorized rate structure of \$50.00 for installation fee and \$6.00 for monthly subscriber fee remains unchanged.

The applicant has special rates for commercial establishments, FM service, reconnections, relocations and additional outlets, as set out in the application.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 10, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-547

KINGSTON, ONTARIO—750680100

St. Lawrence Broadcasting Company Limited

Application to transfer 3,453 common shares representing 99.71% of the issued and outstanding shares of the company from present shareholders to a company to be incorporated, represented by James Allan Waters.

Decision: *DENIED*

In the Commission's view the applicant failed to demonstrate how the varied programming needs and interests of this community would benefit from the proposed change of ownership of stations CKLC and CKLC-FM Kingston, Ontario, operated by the licensee.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-548

TORONTO, CHATHAM, SAULT STE. MARIE, KINGSTON, THUNDER BAY, BELLEVILLE, OTTAWA, ONTARIO—751160300

Foster Hewitt Broadcasting Limited

Application for a broadcasting licence for an AM Radio network consisting of stations CKFH Toronto, Ontario; CFCO Chatham, Ontario; CKCY Sault Ste. Marie, Ontario; CKLC-FM Kingston, Ontario; CJSD-FM Thunder Bay, Ontario; CJBQ-FM Belleville, Ontario, and CKBY-FM Ottawa, Ontario, for the purpose of broadcasting 25 of the 1975-76 season games of the Toronto Maple Leafs hockey club.

Decision: *APPROVED*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBFT-1 Mont-Tremblant au canal 2 au lieu de CBFT Montréal, qui est supprimé.

La demande en vue de distribuer CIVM-TV (Radio Québec) au canal 8 et de changer la distribution de CJOH-TV-8 Cornwall (Ont.) du canal 8 au canal 13 est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions communautaires au canal 4, à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ce canal. La distribution de CFGL-FM Laval (Qué.) au canal 4, à temps partiel, est *REFUSÉE*.

Le Conseil *DIFFÈRE* la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CJFM-FM Montréal et CFGL-FM Laval sur la bande MF.

La présente structure tarifaire de \$50.00 pour les frais d'installation et de \$6.00 pour le tarif mensuel d'abonnement ne change pas.

Le requérant a des tarifs spéciaux pour les entreprises commerciales, le service MF, les rebranchements et les prises supplémentaires, tels qu'énumérés dans la demande.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 10 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-547

KINGSTON (ONTARIO)—750680100

St. Lawrence Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de transférer 3,453 actions ordinaires soit 99.71% des actions émises et en circulation de la compagnie, des détenteurs actuels à une compagnie à constituer représentée par James Allan Waters.

Décision: *REFUSÉ*

De l'avis du Conseil, le requérant n'a pas su démontrer comment les intérêts et les besoins variés de programmation de cette communauté bénéficieraient du transfert projeté de la propriété des stations CKLC et CKLC-FM Kingston (Ontario) exploitées par le titulaire.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-548

TORONTO, CHATHAM, SAULT-SAINTE-MARIE, KINGSTON, THUNDER BAY, BELLEVILLE, OTTAWA (ONTARIO)—751160300

Foster Hewitt Broadcasting Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique MA se composant des stations CKFH Toronto (Ontario); CFCO Chatham (Ontario); CKCY Sault-Sainte-Marie (Ontario); CKLC-FM Kingston (Ontario); CJSD-FM Thunder Bay (Ontario); CJBQ-FM Belleville (Ontario) et CKBY-FM Ottawa (Ontario) dans le but de diffuser 25 des parties de hockey du club Toronto Maple Leafs pendant la saison 1975-1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence to Foster Hewitt Broadcasting Limited expiring March 31, 1976, for the broadcast of these Toronto Maple Leafs hockey games, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 12, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-549

PARIS, WINDSOR, BANCROFT, OTTAWA, UXBRIDGE, SARNIA, THUNDER BAY, SAULT STE. MARIE, SUDBURY, ELLIOT LAKE, NORTH BAY, TIMMINS, KEARNS, KAPUSKASING, HEARST, CHAPLEAU, MOOSONEE, ONTARIO, and MALARTIC, QUEBEC—751052200

Global Communications Limited

Application for a broadcasting licence for a TV network to broadcast the Wintario lottery draws.

The proposed network would consist of CKGN-TV Paris, CKGN-TV-1 Windsor, CKGN-TV-2 Bancroft, CKGN-TV-6 Ottawa, CKGN-TV-22 Uxbridge, CKGN-TV-29 Sarnia, CHFD-TV Thunder Bay, CJIC-TV Sault Ste. Marie, CKNC-TV Sudbury, CKNC-TV-1 Elliot Lake, CHNB-TV North Bay, CFCL-TV Timmins, CFCL-TV-2 Kearns, CFCL-TV-3 Kapuskasing, CFCL-TV-4 Hearst, CFCL-TV-6 Chapleau, CBCO-TV-1 Moosonee, Ontario, and CFCL-TV-5 Malartic, Quebec.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring September 16, 1976, for the broadcast of the Wintario lottery draws, subject to the conditions to be specified therein.

Affiliates of television networks carrying the Wintario lottery draws must ensure that their network affiliation agreement is respected, and that the scheduling of network programs is acceptable to the CBC and to the CTV Television Network.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-550

LAC-ÉDOUARD, QUEBEC—750336000

Philippe Chabot (La Coopérative T.V. Lac-Édouard Enr.)

Application to amend his cable television broadcasting licence for Lac-Édouard, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Individual subscribers	\$120.00—\$ 5.00 (Social share)	\$120.00—\$ 5.00 (Social share)

Le Conseil accorde une licence à Foster Hewitt Broadcasting Limited expirant le 31 mars 1976 pour diffuser ces joutes de hockey du club Toronto Maple Leafs, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-549

PARIS, WINDSOR, BANCROFT, OTTAWA, UXBRIDGE, SARNIA, THUNDER BAY, SAULT-SAINTE-MARIE, SUDBURY, ELLIOT LAKE, NORTH BAY, TIMMINS, KEARNS, KAPUSKASING, HEARST, CHAPLEAU, MOOSONEE (ONTARIO) et MALARTIC (QUÉBEC)—751052200

Global Communications Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau de stations de télévision pour diffuser les tirages de la loterie Wintario.

Le réseau projeté serait constitué de CKGN-TV Paris, CKGN-TV-1 Windsor, CKGN-TV-2 Bancroft, CKGN-TV-6 Ottawa, CKGN-TV-22 Uxbridge, CKGN-TV-29 Sarnia, CHFD-TV Thunder Bay, CJIC-TV Sault-Sainte-Marie, CKNC-TV Sudbury, CKNC-TV-1 Elliot Lake, CHNB-TV North Bay, CFCL-TV Timmins, CFCL-TV-2 Kearns, CFCL-TV-3 Kapuskasing, CFCL-TV-4 Hearst, CFCL-TV-6 Chapleau, CBCO-TV-1 Moosonee (Ontario) et CFCL-TV-5 Malartic (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 16 septembre 1976, pour diffuser les tirages de la loterie Wintario, aux conditions qui y seront spécifiées.

Les stations affiliées à des réseaux de télévision qui diffusent les tirages de la loterie Wintario doivent s'assurer que cette diffusion ne contredit pas les termes de leur contrat d'affiliation et que leur programmation des émissions de réseau convient à la Société Radio-Canada et au réseau CTV.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-550

LAC-ÉDOUARD (QUÉBEC)—750336000

Philippe Chabot (La Coopérative T.V. Lac-Édouard Enr.)

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Lac-Édouard (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Abonnements individuels	\$120.00—\$ 5.00 (Part sociale)	\$120.00—\$ 5.00 (Part sociale)

Monthly fee

Individual subscribers	\$ 4.00	\$ 4.00 \$ 6.00 * (plus \$5.00 social share)
------------------------	---------	--

* For subscribers who don't want to pay the installation fee but still want the service. It should be noted that the \$5.00 social share is refunded at the cancellation of the subscription.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-551

ROCK ISLAND and BEEBE, QUEBEC—750458200

Border Community T.V. Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rock Island and Beebe, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 9 and WEZF-TV Burlington, Vermont, on channel 8.

Decision: *APPROVED IN PART*

The reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke is *APPROVED*. However, the Commission considers that since the licensed area is within the Grade A contour of CKSH-TV, the licensee should distribute this station's signals on an unimpaired channel and advise the Commission of its proposed distribution.

The application to add the reception and distribution of the ABC affiliate, WEZF-TV Burlington, Vermont, is *DEFERRED*. ABC service is already received on this system by WMTW-TV Poland Spring, Maine.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-552

MONTREAL, QUEBEC—751212200

Multiple Access Limited

Application for a broadcasting licence for a television network consisting of stations CFCF-TV Montreal, Quebec, CJCH-TV Halifax, Nova Scotia, CKCW-TV Moncton, New Brunswick, CJCB-TV Sydney, Nova Scotia, CJON-TV St. John's, Newfoundland, and their rebroadcasting stations for the purpose of broadcasting 12 hockey games from "Hockey Night in Canada" for the 1975-76 season.

Decision: *APPROVED*

Tarif mensuel

Abonnements individuels	\$ 4.00	\$ 4.00 \$ 6.00 * (plus \$5.00 part sociale)
-------------------------	---------	--

* Dans le cas des abonnés qui ne veulent pas payer les frais d'installation mais désirent toutefois recevoir le service. La part sociale de \$5.00 est remboursée lors de l'annulation de l'abonnement.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-551

ROCK ISLAND et BEEBE (QUÉBEC)—750458200

Border Community T.V. Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Rock Island et Beebe (Québec) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) au canal 9 et de WEZF-TV Burlington (Vermont) au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke. Cependant, étant donné que le territoire desservi par le titulaire est dans la zone officielle de rayonnement «A» de CKSH-TV, le titulaire devra distribuer les signaux de cette station sur un canal libre d'interférence et aviser le Conseil du canal de distribution projeté.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de WEZF-TV Burlington (Vermont), station affiliée au réseau ABC, est *DIFFÉRÉE*. Le titulaire distribue déjà le service du réseau ABC qu'il reçoit de la station WMTW-TV Poland Spring (Maine).

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-552

MONTREAL (QUÉBEC)—751212200

Multiple Access Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau de télévision se composant des stations CFCF-TV Montréal (Québec), CJCH-TV Halifax (Nouvelle-Écosse), CKCW-TV Moncton (Nouveau-Brunswick), CJCB-TV Sydney (Nouvelle-Écosse), CJON-TV Saint-Jean (Terre-Neuve), et de leurs ré-émetteurs dans le but de diffuser 12 parties de hockey de «Hockey Night in Canada» pendant la saison 1975-1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission issues a licence to Multiple Access Limited, expiring March 31, 1976, for the broadcast of these N.H.L. games, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-553

MONTREAL, QUEBEC—751213000

Multiple Access Limited

Application for a broadcasting licence for a radio network consisting of stations CFCF Montreal, Quebec, and CKBY-FM Ottawa, Ontario, for the purpose of broadcasting 35 of the Montreal Canadiens hockey games during the 1975-76 season.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to Multiple Access Limited, expiring March 20, 1976, for the broadcast of these Montreal Canadiens hockey games, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 75-554

TORONTO, KITCHENER, ONTARIO—751200700

CFTO-TV Limited

Application for a broadcasting licence for a television network for the purpose of broadcasting the Wednesday night home hockey games of the Toronto Maple Leafs consisting of stations CFTO-TV Toronto and CKCO-TV Kitchener, Ontario.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to CFTO-TV Limited, expiring at the end of the 1975-76 hockey season, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-555

LAC-ETCHEMIN, QUEBEC—750164600

Radio Beauce Incorporée

Application for a broadcasting licence for a French language AM radio station at Lac-Etchemin, Quebec, with the studios located at Saint-Georges, Beauce, Quebec.

Technical Data:

Frequency: 920 kHz

Power: 1,000 watts

Antenna: omnidirectional/day
directional/night

Decision: *DENIED*

The proposed new station in Lac-Etchemin would substantially strengthen the signal of CKRB Saint-Georges-de-Beauce, Quebec, in the Sainte-Marie-de-Beauce area.

The Commission considers that, at this time, the introduction of an additional radio service in the Sainte-Marie-de-Beauce market area would adversely affect the operation of CJVL, the recently licensed French language local radio station in Sainte-Marie-de-Beauce, which has been broadcasting only since December 1974.

Le Conseil accorde une licence à Multiple Access Limited expirant le 31 mars 1976 pour diffuser ces joutes de la Ligue nationale, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-553

MONTRÉAL (QUÉBEC)—751213000

Multiple Access Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique se composant des stations CFCF Montréal (Québec) et CKBY-FM Ottawa (Ontario) dans le but de diffuser 35 parties de hockey des Canadiens de Montréal pendant la saison 1975-1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à Multiple Access Limited expirant le 20 mars 1976 pour diffuser ces joutes de hockey du club Canadiens de Montréal, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 75-554

TORONTO, KITCHENER (ONTARIO)—751200700

CFTO-TV Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau de télévision dans le but de diffuser les parties de hockey des Maple Leafs de Toronto disputées à domicile le mercredi soir. Le réseau projeté serait composé des stations CFTO-TV Toronto et CKCO-TV Kitchener (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à CFTO-TV Limited expirant à la fin de la saison 1975-1976 de hockey, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-555

LAC-ETCHEMIN (QUÉBEC)—750164600

Radio Beauce Incorporée

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue française à Lac-Etchemin (Québec) avec les studios situés à Saint-Georges, Beauce (Québec).

Données techniques:

Fréquence: 920 kHz

Puissance: 1,000 watts

Antenne: omnidirectionnelle (le jour)
directionnelle (la nuit)

Décision: *REFUSÉ*

La nouvelle station projetée à Lac-Etchemin renforcerait considérablement les signaux de CKRB Saint-Georges-de-Beauce (Québec) dans la région de Sainte-Marie-de-Beauce.

Le Conseil estime qu'actuellement, l'introduction d'un service radiophonique supplémentaire dans la région de Sainte-Marie-de-Beauce aurait un effet défavorable sur le fonctionnement de CJVL, la station radio locale de langue française qui a obtenu récemment une licence et n'a commencé à émettre qu'en décembre 1974.

However, the Commission will continue to study the development of radio services in this area with a view to determine whether an additional radio service such as that proposed by the applicant may be warranted at a future date.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 18, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-556

GRANBY, QUEBEC—750553000

Transvision (Granby) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Granby, Quebec:

Basic Service (Channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, channel 9 on channel 9 and CIVM-TV Montreal, Que., channel 17 on channel 4.

To add the distribution of a community programming channel.

To make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED IN PART*

The reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke is *APPROVED*. However, the Commission considers that since the licensed area is within the Grade A contour of CKSH-TV, the licensee should distribute the station's signals on an unimpaired channel, and advise the Commission of its proposed distribution.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CIVM-TV Montreal. However, the Commission considers that, wherever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate identification and requires the licensee to distribute CIVM-TV, full time, on channel 8.

Accordingly, the Commission *DENIES* the proposed change in the distribution of WMTW-TV Poland Spring, Me. from channel 4 to channel 8.

The other conversion channel changes specified in the application are *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming on channel 11 subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 20, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-557

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL, ONTARIO and Surrounding Area—750928400

Armstrong Communications Limited

Application to issue 4333 common shares from the treasury as follows:

Arva Investments Limited	1705 common shares
Graymont Limited	1705 common shares

Cependant, le Conseil continuera à étudier l'expansion des services radiophoniques dans cette région en vue de déterminer si un service supplémentaire, tel celui proposé par le requérant, pourrait se justifier à une date ultérieure.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-556

GRANBY (QUÉBEC)—750553000

Transvision (Granby) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Granby (Québec) afin de:

Service de base (canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke, canal 9 au canal 9 et CIVM-TV Montréal (Qué.), canal 17 au canal 4.

Ajouter la distribution d'un canal réservé aux émissions communautaires.

Effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke. Cependant, étant donné que le territoire desservi par le titulaire est dans la zone officielle de rayonnement «A» de CKSH-TV, le titulaire devra distribuer les signaux de cette station sur un canal libre d'interférence et aviser le Conseil du canal de distribution projeté.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal. Le Conseil estime toutefois que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire distribue CIVM-TV à plein temps au canal 8.

La demande en vue de changer la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Me.) du canal 4 au canal 8 est donc *REFUSÉE*.

Les autres conversions de canaux décrites dans la demande sont *APPROUVÉES*.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions communautaires au canal 11 à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 20 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-557

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL, (ONTARIO) et les environs—750928400

Armstrong Communications Limited

Demande présentée en vue d'émettre 4333 actions ordinaires du trésor, comme suit:

Arva Investments Limited	1705 actions ordinaires
Graymont Limited	1705 actions ordinaires

John T. Des Brisay 155 common shares
 Nicholas Fodor 466 common shares
 L. Faye Stephenson 155 common shares
 A. A. Schmon, Inter-Vivos
 Trust, Canada Trust
 Company Trustee 147 common shares
 Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

John T. Des Brisay 155 actions ordinaires
 Nicholas Fodor 466 actions ordinaires
 L. Faye Stephenson 155 actions ordinaires
 A. A. Schmon, Inter-Vivos
 Trust, Canada Trust
 Company Trustee 147 actions ordinaires
 Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 21, 1975

ERRATUM

Correction to decision CRTC 75-548 Toronto, Chatham, Sault Ste. Marie, Kingston, Thunder Bay, Belleville, Ottawa, Ontario—751160300

Foster Hewitt Broadcasting Limited

The Commission hereby corrects the above decision by adding the following paragraph thereto:

Affiliates of the CBC carrying broadcasts of these games must ensure that their network affiliation agreement is respected, and that the scheduling of CBC programs is acceptable to the CBC.

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Ottawa, le 21 novembre 1975

ERRATUM

Modification à la décision CRTC 75-548 Toronto, Chatham, Sault Ste-Marie, Kingston, Thunder Bay, Belleville, Ottawa (Ontario)—751160300

Foster Hewitt Broadcasting Limited

Le Conseil par la présente modifie la décision sus-mentionnée en ajoutant le paragraphe:

Les stations affiliées à Radio-Canada qui diffusent ces joutes devront s'assurer qu'elles respectent les termes de leur contrat d'affiliation et que leur programmation des émissions de Radio-Canada est acceptable par la Société.

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-558

ABBOTSFORD, BRITISH COLUMBIA—750565400

Fraser Valley Broadcasters Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CFVR Abbotsford, British Columbia, as follows:

Technical Data:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency:	1240 kHz	850 kHz
Power:	1,000 watts day 250 watts night	10,000 watts day 10,000 watts night
Antenna:	DA-D	DA-2

and to change the antenna location.

Decision: *APPROVED*

In the opinion of the Commission, these changes will significantly improve the signal of CFVR in the Lower Fraser Valley.

The Commission is prepared to issue an amendment to the licence of Fraser Valley Broadcasters Ltd., authorizing it to operate station CFVR Abbotsford, British Columbia, on a frequency of 850 kHz with a power of 10,000 watts daytime and nighttime when confirmation is received from the Department of Communications that it will issue a Technical Construction and Operating Certificate.

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-558

ABBOTSFORD (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750565400

Fraser Valley Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFVR Abbotsford (Colombie-Britannique), comme suit:

Données techniques:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence:	1240 kHz	850 kHz
Puissance:	1,000 watts de jour 250 watts de nuit	10,000 watts de jour 10,000 watts de nuit
Antenne:	DA-D	DA-2

et déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil est d'avis que ces changements amélioreront considérablement le signal de CFVR dans la vallée basse du Fraser.

Le Conseil est prêt à émettre une modification à la licence de Fraser Valley Broadcasters Ltd. en vue de l'autoriser à exploiter la station CFVR Abbotsford (Colombie-Britannique) sur la fréquence 850 kHz avec une puissance de 10,000 watts de jour et de nuit dès qu'il aura reçu la confirmation du ministère des Communications qu'il émettra un certificat technique de construction et de fonctionnement.

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-559

NORWAY HOUSE, MANITOBA—750299000

Native Communications Inc.

Application for a broadcasting licence for a Cree and English language AM radio station at Norway House, Manitoba, as follows:

Technical Data:

Frequency: 1340 kHz

Power: 50 watts day
50 watts night

Antenna: Omnidirectional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The licensee intends to broadcast 33 hours of programming per week, of which 75% will be in Cree. The Commission notes that half the weekly schedule consists of information programming and considers that such programming will provide a valuable service to the community.

The problem of making provision for the continuing funding of northern community broadcasting stations has been a matter of concern to the Commission which recognizes that, until a permanent funding mechanism is established, the source of funds may change from time to time. However, the Commission continues to believe that the development of broadcasting services in isolated areas requires special consideration and encouragement. Consequently, the Commission issues the licence on the condition that those who provide funds to Native Communications Inc., from time to time, shall not interfere with the licensee's control over the management and programming decisions of the station.

The Commission understands that the CBC will offer to enter into an affiliation agreement with this station which would enable it to extend its broadcast day by carrying CBC radio network programs.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-560

CORNWALL, KITCHENER, STRATFORD, CAMBRIDGE, WATERLOO, LONDON, HOLLAND LANDING, BRADFORD, NEWMARKET, BRANTFORD, PARIS, OSHAWA and WHITBY, ONTARIO—751020900—751021700—751018300—751019100—751022500

Cornwall Cablevision Inc.

Grand River Cable TV Limited

London Cable TV Limited

Jarmain Cable TV Limited

Pine Ridge Cable TV Limited

Applications by the above licensee companies for permission to amalgamate into one company, and to have their licences amended to show the name of the resulting amalgamated company as the licensee. The applicants are licensees of the following systems:

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-559

NORWAY HOUSE (MANITOBA)—750299000

Native Communications Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langues anglaise et Cree à Norway House (Manitoba) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 1340 kHz

Puissance: 50 watts de jour
50 watts de nuit

Antenne: Omnidirectionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le titulaire de licence a l'intention de diffuser 33 heures de programmation par semaine dont 75% seront en langue Cree. Le Conseil remarque que la moitié de l'horaire hebdomadaire se compose de diffusion d'information et estime que cette station offrira un service précieux à la communauté.

La question persistante du financement des stations de radio-diffusion communautaires du Nord a toujours préoccupé le Conseil qui reconnaît que, tant qu'un mécanisme permanent de financement n'aura pas été établi, la source des fonds pourra varier de temps en temps. Toutefois, le Conseil n'en estime pas moins que l'établissement de services de radio-diffusion dans des régions éloignées exige une attention et un encouragement particuliers. Le Conseil accorde donc la licence à condition que ceux qui fournissent, de temps en temps, des fonds à Native Communications Inc., n'interviennent pas dans le contrôle qu'exerce le titulaire de licence sur les décisions concernant la gestion et la programmation de la station.

Le Conseil a été informé que la Société Radio-Canada offrira au titulaire un contrat d'affiliation qui lui permettra d'augmenter son temps d'antenne en diffusant les émissions du réseau radiophonique de la Société.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-560

CORNWALL, KITCHENER, STRATFORD, CAMBRIDGE, WATERLOO, LONDON, HOLLAND LANDING, BRADFORD, NEWMARKET, BRANTFORD, PARIS, OSHAWA et WHITBY (ONTARIO)—751020900—751021700—751018300—751019100—751022500

Cornwall Cablevision Inc.

Grand River Cable TV Limited

London Cable TV Limited

Jarmain Cable TV Limited

Pine Ridge Cable TV Limited

Demandes présentées par les compagnies titulaires susmentionnées en vue d'obtenir la permission de fusionner et de modifier leurs licences afin d'utiliser le nom de la compagnie ainsi formée pour désigner le titulaire de licence. Les requérants sont les titulaires de licence des systèmes suivants:

Cornwall Cablevision Inc. —Cornwall, Ontario
 Grand River Cable TV Limited—Kitchener, Stratford, Cambridge, Waterloo and area
 London Cable TV Limited —Part of London
 Jarmain Cable TV Limited —Brantford, Paris, Newmarket, Holland Landing, Bradford
 Pine Ridge Cable TV Limited —Oshawa, Bowmanville and part of Whitby

HAMILTON, BURLINGTON, TORONTO, MISSISSAUGA, ONTARIO
 —751017500—751016700

Hamilton Co-Axial Limited
Metro Cable TV Limited

Applications by the above licensee companies for permission to amalgamate into one company, and to have their licences amended to show the name of the resulting amalgamated company as the licensee. The applicants are licensees of the following systems:

Hamilton Co-Axial Limited —Part of Hamilton, Ontario
 Metro Cable TV Limited —Part of Toronto, Ontario
 —Parts of Mississauga, Ontario
 —Part of Burlington, Ontario

Decision: *APPROVED*

The applications propose the creation of Advisory Boards for the cable television systems operated by the amalgamated corporations to replace the Boards of Directors of the present licensee companies.

The Advisory Boards at present are composed of the same people as made up the previous Boards of Directors.

The Advisory Boards will be composed of representatives of Canadian Cable Systems Limited, which controls the licensees, of local management and of members of the communities served. The role and responsibilities of the Advisory Boards will be set out in the By-laws of the amalgamated companies. Copies of these By-laws must be filed with the Commission.

The Commission expects the Advisory Boards to be an effective form of community participation and requires that the proportion of local representation set out in each application be maintained. The names of board members must be filed with the Commission.

GUY LEFEBVRE
 Director General of Licensing

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-561

LEAMINGTON, ONTARIO—751062100

Dancy Broadcasting Limited

Application:

(a) to acquire the assets of Sun Parlor Broadcasters Limited, licensee of CHYR and CHYR-7 Leamington; and

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of CHYR and CHYR-7 Leamington, Ontario, upon surrender of the current licence issued to Sun Parlor Broadcasters Limited.

Decision: *APPROVED*

Cornwall Cablevision Inc. —Cornwall (Ontario)
 Grand River Cable TV Limited—Kitchener, Stratford, Cambridge, Waterloo et la région
 London Cable TV Limited —Secteur de London
 Jarmain Cable TV Limited —Brantford, Paris, Newmarket, Holland Landing, Bradford
 Pine Ridge Cable TV Limited —Oshawa, Bowmanville et un secteur de Whitby

HAMILTON, BURLINGTON, TORONTO, MISSISSAUGA (ONTARIO)
 —751017500—751016700

Hamilton Co-Axial Limited
Metro Cable TV Limited

Demandes présentées par les compagnies titulaires susmentionnées en vue d'obtenir la permission de fusionner et de modifier leurs licences afin d'utiliser le nom de la compagnie ainsi formée pour désigner le titulaire de licence. Les requérants sont les titulaires de licence des systèmes suivants:

Hamilton Co-Axial Limited —Secteur de Hamilton (Ontario)
 Metro Cable TV Limited —Secteur de Toronto (Ontario)
 —Secteurs de Mississauga (Ontario)
 —Secteur de Burlington (Ontario)

Décision: *APPROUVÉ*

Les demandes proposent la création de comités consultatifs pour les systèmes de télévision par câble exploités par les compagnies fusionnées, afin de remplacer les conseils d'administration des compagnies actuellement titulaires de licence. Les membres des comités consultatifs sont actuellement les mêmes que ceux des comités consultatifs précédents.

Ces comités consultatifs seront composés de représentants de Canadian Cable Systems Limited qui contrôlent les titulaires de licence, de la direction locale ainsi que des membres des communautés desservies. Le rôle et les responsabilités des comités consultatifs seront prévus dans les règlements des compagnies fusionnées. Une copie de ces règlements devra être déposée au Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que les comités consultatifs représentent une forme tangible de participation communautaire et exige que la proportion de la représentation locale prévue dans chaque demande soit maintenue. Les noms des membres des comités doivent être déposés au Conseil.

Le directeur général
 Gestion des politiques de licences
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-561

LEAMINGTON (ONTARIO)—751062100

Dancy Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de Sun Parlor Broadcasters Limited, titulaire de licence de CHYR et CHYR-7 Leamington; et

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de CHYR et CHYR-7 Leamington (Ontario) à la cession de la licence actuelle délivrée à Sun Parlor Broadcasters Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission will issue a licence to *Dancy Broadcasting Limited* expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Sun Parlor Broadcasters Limited.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-562

LETHBRIDGE, ALBERTA—750226300

Southern Alberta Broadcasting Limited

Application to transfer the control of 2,000 Class A and 8,000 Class B shares as follows:

(a) transfer 1,000 Class A and 4,000 Class B shares from the estate of Harold W. Brown to William R. Lord, Ronald J. Bruchet and James D. Paterson ($\frac{1}{3}$ each) as trustees of the estate of Harold W. Brown; and

(b) indirect transfer of control of 1,000 Class A and 4,000 Class B shares held by H.W. Brown and Co. Ltd. through the transfer of 3 common shares of H.W. Brown and Co. Ltd. from the estate of Harold W. Brown to the same three trustees (1 common share each).

Decision: *APPROVED*

By this decision, the Commission is approving the transfer of the control of the licensed undertaking to the present group of trustees. Therefore, this approval is subject to the condition that any change among trustees will require approval of the Commission.

In its application the licensee proposed certain changes in its AM Promise of Performance. The Commission does not authorize these changes and expects the licensee to fulfill its programming commitments made in the 1972 licence renewal application.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-563

MOUNT WELLS, BRITISH COLUMBIA—750722100

John Zamluk representing a society to be incorporated

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Mount Well, B.C., to rebroadcast CFTK-TV-3 Burns Lake, B.C., as follows:

Technical data:

Channel: 12

Transmitter Power: 5 watts

Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will

Le Conseil accordera une licence à *Dancy Broadcasting Limited* expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle, accordée à Sun Parlor Broadcasters Limited.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-562

LETHBRIDGE (ALBERTA)—750226300

Southern Alberta Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de transférer le contrôle de 2,000 actions de la classe A et de 8,000 actions de la classe B comme suit:

a) transfert de 1,000 actions de la classe A et de 4,000 actions de la classe B de la succession de Harold W. Brown à William R. Lord, Ronald J. Bruchet et James D. Paterson ($\frac{1}{3}$ chacun) en tant que fiduciaires de la succession de Harold W. Brown; et

b) transfert indirect du contrôle de 1,000 actions de la classe A et de 4,000 actions de la classe B, détenues par H.W. Brown and Co. Ltd., par le transfert de 3 actions ordinaires de H.W. Brown and Co. Ltd., de la succession de Harold W. Brown, aux trois mêmes fiduciaires (1 action ordinaire chacun).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil approuve, par la présente, le transfert du contrôle de l'entreprise autorisée au groupe de fiduciaires désignés dans la demande. Cette approbation est cependant sujette à la condition que tout changement dans la composition de ce groupe nécessitera une nouvelle approbation du Conseil.

Le titulaire de licence proposait dans sa demande d'apporter certains changements à sa Promesse de réalisation AM. Le Conseil n'autorise pas ces changements et s'attend à ce que le titulaire remplisse les engagements relatifs à la programmation pris lors du renouvellement de sa licence en 1972.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-563

MOUNT WELLS (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750722100

John Zamluk, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Mount Wells (C.-B.) pour retransmettre CFTK-TV-3 Burns Lake (C.-B.) comme suit:

Données techniques:

Canal: 12

Puissance de l'émetteur: 5 watts

Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au

enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CFTK-TV-3, Burns Lake, B.C.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-564

BOWEN ISLAND, B.C.—740933700

Kristjan Enterprises Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Bowen Island, B.C., as follows:

—to change the location of its antenna

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-565

TRAIL, BRITISH COLUMBIA—751099300

Canadian Broadcasting Corporation

Application:

(a) to acquire the assets of station CJAT-FM Trail, British Columbia, from Kootenay Broadcasting Company Limited, Trail, British Columbia; and

(b) for a licence to carry on the operation of station CJAT-FM Trail, British Columbia, with programs received from CBU Vancouver, British Columbia, upon surrender of the current licence issued to Kootenay Broadcasting Company Limited.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Kootenay Broadcasting Company Limited. This period will enable the Commission to consider this renewal at the same time as that of CBU Vancouver, British Columbia.

The acquisition by the CBC of the assets of CJAT-FM will provide the full CBC English language AM Radio Network to the public in this area.

Decision CRTC 75-566

TRAIL, BRITISH COLUMBIA—751108200

Kootenay Broadcasting Company Limited

Application to reduce the number of hours of CBC AM network programming carried by CJAT Trail, British Columbia, to the basic information package of approximately 15 hours per week.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CFTK-TV-3 Burns Lake (C.-B.)

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-564

BOWEN ISLAND (C.-B.)—740933700

Kristjan Enterprises Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Bowen Island (C.-B.) afin de:

—déplacer l'antenne

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-565

TRAIL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751099300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de la station CJAT-FM Trail (Colombie-Britannique) de Kootenay Broadcasting Company Limited, Trail (Colombie-Britannique); et

b) obtenir une licence afin de poursuivre l'exploitation de la station CJAT-FM Trail (Colombie-Britannique) avec les émissions provenant de CBU Vancouver (Colombie-Britannique) à la cession de la licence actuelle délivrée à Kootenay Broadcasting Company Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle, accordée à Kootenay Broadcasting Company Limited. Cette période permettra au Conseil d'étudier ce renouvellement en même temps que celui de CBU Vancouver (Colombie-Britannique).

L'acquisition de l'actif de la station CJAT-FM par la Société Radio-Canada fournira le service complet du réseau de radiodiffusion MA de langue anglaise à cette communauté.

Décision CRTC 75-566

TRAIL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751108200

Kootenay Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de réduire le nombre des heures de diffusion des émissions du réseau CBC MA sur CJAT Trail (Colombie-Britannique) de manière que l'ensemble des informations soit d'environ 15 heures par semaine.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 25, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-567

SAINT-LÉONARD-D'ASTON, QUEBEC, and Area—740287800

Decibel Inc.

Application for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve Saint-Léonard-d'Aston, Quebec, and area:

	<i>Installation Fee</i>	<i>Monthly Fee</i>
Proposed rates	\$20.00	\$ 5.50

The above are maximum rates; however, the applicant proposes special rates for extra outlets, FM or TV services and these are detailed in the application.

—proposed distribution:

Service on Channels 2 to 13

CBFT	Montréal, Québec on channel 2
CIVM-TV	Montréal, Québec on channel 3
CFCM-TV	Québec, Québec on channel 4
CBMT	Montréal, Québec on channel 6
CHLT-TV	Sherbrooke, Québec on channel 7
CKTM-TV	Trois-Rivières, Québec on channel 8
CKSH-TV	Sherbrooke, Québec on channel 9
CFTM-TV	Montréal, Québec on channel 10
CFCF-TV	Montréal, Québec on channel 12

FM Service

CKVL-FM	Verdun, Québec
CHRC-FM	Québec, Québec
CFDM-FM	Drummondville, Québec
CFGL-FM	Laval, Québec
CHLT-FM	Sherbrooke, Québec

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$20.00 and monthly subscriber fee of a maximum of \$5.50.

The application for the reception and distribution of CIVM-TV is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8 and to advise the Commission of any proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CBFT, CBMT, CFTM-TV, CFCF-TV Montréal, CHLT-TV, CKSH-TV Sherbrooke, CKTM-TV Trois-Rivières and CFCM-TV Québec, Que.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution on the FM band of CFDM-FM Drummondville and *DEFERS* that of CKVL-FM Verdun, CHRC-FM Québec, CFGL-FM Laval and CHLT-FM Sherbrooke, Que.

At the Public Hearing, the licensee made reference to its plans for developing local community programming. The Commission will expect the licensee to submit an application

Ottawa, le 25 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-567

SAINT-LÉONARD-D'ASTON et la région (QUÉBEC)—740287800

Decibel Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Saint-Léonard-d'Aston et la région (Québec):

	<i>Frais d'installation</i>	<i>Tarif mensuel</i>
Tarifs projetés	\$20.00	\$ 5.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les services MF ou de télévision et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

—distribution projetée:

Service aux canaux 2 à 13

CBFT	Montréal (Québec) au canal 2
CIVM-TV	Montréal (Québec) au canal 3
CFCM-TV	Québec (Québec) au canal 4
CBMT	Montréal (Québec) au canal 6
CHLT-TV	Sherbrooke (Québec) au canal 7
CKTM-TV	Trois-Rivières (Québec) au canal 8
CKSH-TV	Sherbrooke (Québec) au canal 9
CFTM-TV	Montréal (Québec) au canal 10
CFCF-TV	Montréal (Québec) au canal 12

Service MF

CKVL-FM	Verdun (Québec)
CHRC-FM	Québec (Québec)
CFDM-FM	Drummondville (Québec)
CFGL-FM	Laval (Québec)
CHLT-FM	Sherbrooke (Québec)

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble dans la région.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00 et le tarif mensuel maximum de \$5.50 qui sont projetés.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CIVM-TV est *APPROUVÉE*. Cependant, le Conseil estime que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire distribue CIVM-TV au canal 8 et l'informe des conversions de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CBFT, CBMT, CFTM-TV, CFCF-TV Montréal, CHLT-TV, CKSH-TV Sherbrooke, CKTM-TV Trois-Rivières et CFCM-TV Québec (Qué.).

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville sur la bande MF et *DIFFÈRE* sa décision au sujet de la réception et de la distribution de CKVL-FM Verdun, CHRC-FM Québec, CFGL-FM Laval et CHLT-FM Sherbrooke (Qué.).

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence a mentionné ses projets en ce qui a trait au développement d'un service local d'émissions communautaires. Le Conseil s'at-

within the term of this licence for the distribution of a community channel.

It will be a condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers, and drops to houses and apartment buildings.

Decision CRTC 75-568

DAVELUYVILLE, MADDINGTON FALLS and Area, QUEBEC—730990900

Decibel Inc.

Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to service Daveluyville, Maddington Falls and area, Quebec:

	<i>Installation Fee</i>	<i>Monthly Fee</i>
Proposed rates	\$20.00	\$ 5.50

The above are maximum rates; however, the applicant proposes special rates for extra outlets, FM or TV services, and these are detailed in the application.

—proposed distribution:

Service on Channels 2 to 13

CFCM-TV	Quebec, Québec on channel 2
CKMI-TV	Quebec, Québec on channel 5
CHLT-TV	Sherbrooke, Québec on channel 7
CKSH-TV	Sherbrooke, Québec on channel 9
CFTM-TV	Montreal, Québec on channel 10
CBVT	Quebec, Québec on channel 11
CKTM-TV	Trois-Rivières, Québec on channel 8
CIVQ-TV	Quebec, Québec on channel 3

FM Service

CKRL-FM	Quebec, Québec
CKVL-FM	Verdun, Québec
CHRC-FM	Quebec, Québec
CFDM-FM	Drummondville, Québec
CFGL-FM	Laval, Québec
CHLT-FM	Sherbrooke, Québec

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$20.00 and monthly subscriber fee of a maximum of \$5.50.

The application for the reception and distribution of CIVQ-TV is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate easy identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8 and to advise the Commission of any proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CFCM-TV, CKMI-TV, CBVT Quebec, CHLT-TV, CKSH-TV Sherbrooke, CFTM-TV Montreal and CKTM-TV Trois-Rivières, Que.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution on the FM band of CFDM-FM Drummondville and *DEFERS* that of CKRL-FM Quebec, CKVL-FM Verdun,

tendra à ce que le titulaire soumette une demande en vue de la distribution d'un canal communautaire avant l'échéance de la présente licence.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Décision CRTC 75-568

DAVELUYVILLE, MADDINGTON FALLS et la région (QUÉBEC)—730990900

Decibel Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Daveluyville, Maddington Falls et la région (Québec):

	<i>Frais d'installation</i>	<i>Tarif mensuel</i>
Tarifs projetés	\$20.00	\$ 5.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires, les services MF ou de télévision et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

—distribution projetée:

Service aux canaux 2 à 13

CFCM-TV	Québec (Québec) au canal 2
CKMI-TV	Québec (Québec) au canal 5
CHLT-TV	Sherbrooke (Québec) au canal 7
CKSH-TV	Sherbrooke (Québec) au canal 9
CFTM-TV	Montréal (Québec) au canal 10
CBVT	Québec (Québec) au canal 11
CKTM-TV	Trois-Rivières (Québec) au canal 8
CIVQ-TV	Québec (Québec) au canal 3

Service MF

CKRL-FM	Québec (Québec)
CKVL-FM	Verdun (Québec)
CHRC-FM	Québec (Québec)
CFDM-FM	Drummondville (Québec)
CFGL-FM	Laval (Québec)
CHLT-FM	Sherbrooke (Québec)

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble dans la région.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00 et le tarif mensuel maximum de \$5.50 qui sont projetés.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CIVQ-TV est *APPROUVÉE*. Cependant, le Conseil estime que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification et exige que le titulaire distribue CIVQ-TV au canal 8 et l'informe des conversions de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CFCM-TV, CKMI-TV, CBVT Québec, CHLT-TV, CKSH-TV Sherbrooke, CFTM-TV Montréal et CKTM-TV Trois-Rivières (Qué.).

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville sur la bande MF et *DIFFÈRE* sa décision au sujet de la réception et de la distribution de

CHRC-FM Quebec, CFGL-FM Laval and CHLT-FM Sherbrooke, Que.

At the Public Hearing, the licensee made reference to its plans for developing local community programming. The Commission will expect the licensee to submit an application within the term of this licence for the distribution of a community channel. It will be a condition of licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers, and drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, November 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith.

Decision CRTC 75-569

BEARN/FABRE, QUEBEC—751113200

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Application for a broadcasting licence for a French language television station at Béarn/Fabre, Quebec to rebroadcast the programs of CKRN-TV Rouyn, Quebec.

Technical Data:

Channel: 3

Effective Radiated Power: 186 watts (video)

Antenna: Omnidirectional

Decision: *APPROVED*

Due to technical considerations, the advent of this new station in Béarn/Fabre will require the licensee of the unprotected low-power television station now operating on channel 3 in Temiscaming to switch the output signal of its transmitter to another channel.

An application from the licensee of the Temiscaming station for this change in channel has been received and will be dealt with in due course.

GUY LEFEBVRE
Director-General of Licensing

Ottawa, December 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-570

CLEARWATER, B.C.—740702600

Twin Cities Radio Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CFFM-FM-2 Clearwater, B.C., to change the location of its antenna.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

CKRL-FM Québec, CKVL-FM Verdun, CHRC-FM Québec, CFGL-FM Laval et CHLT-FM Sherbrooke (Qué.).

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence a mentionné ses projets en ce qui a trait au développement d'un service local d'émissions communautaires. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire soumette une demande en vue de la distribution d'un canal communautaire avant l'échéance de la présente licence.

La licence sera assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 novembre 1975

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement.

Décision CRTC 75-569

BÉARN/FABRE (QUÉBEC)—751113200

Northern Radio—Radio Nord Inc.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue française à Béarn/Fabre (Québec), pour retransmettre les émissions de CKRN-TV Rouyn (Québec).

Données techniques:

Canal: 3

Puissance apparente rayonnée: 186 watts (vidéo)

Antenne: Omnidirectionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Pour des raisons techniques, la mise en ondes de la nouvelle station à Béarn/Fabre exigera que l'exploitant de la station de télévision à faible puissance, non protégée, qui est présentement distribuée sur le canal 3 à Témiscaming déplace le signal de sortie du réémetteur vers un autre canal.

Le titulaire de licence de la station de Témiscaming a déjà présenté une demande en vue de ce changement et sa demande sera étudiée en temps et lieu.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-570

CLEARWATER (C.-B.)—740702600

Twin Cities Radio Ltd.

Demande en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CFFM-FM-2 Clearwater (C.-B.) afin de déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-571

PLESSISVILLE, QUEBEC—750050700

Claire-Vue Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Plessisville, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

To make channel conversion changes

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-572

BEAUCEVILLE EAST and WEST, QUEBEC—750118200

Beauce Distribution T.V. Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Beauceville East and West, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 8.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 27 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-571

PLESSISVILLE (QUÉBEC)—750050700

Claire-Vue Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Plessisville (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Effectuer des conversions de canaux

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-572

BEAUCEVILLE-EST et OUEST (QUÉBEC)—750118200

Beauce Distribution T.V. Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Beauceville-Est et Ouest (Québec) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, November 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-573

MINGAN, QUEBEC—751043100

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBGL Mingan, Quebec, to change the frequency from 1290 kHz to 740 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 27 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-573

MINGAN (QUÉBEC)—751043100

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBGL Mingan (Québec) afin de porter la fréquence de 1290 kHz à 740 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, December 2, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-574

CAMPBELL RIVER, BRITISH COLUMBIA—750204000

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Campbell River, British Columbia, to rebroadcast the programs of CHAN-TV Vancouver, British Columbia, via CHAN-TV-4 Courtenay, British Columbia (CTV service).

Ottawa, le 2 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-574

CAMPBELL RIVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750204000

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Campbell River (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique) par CHAN-TV-4 Courtenay (Colombie-Britannique) (service CTV).

Technical data:

Channel: 76 (U.H.F.)
Transmitter power: 5 watts
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

At the public hearing the applicant agreed to rebroadcast the programs of CHEK-TV, the CBC affiliate in Victoria, instead of the programs of CHAN-TV-4 Courtenay. The Commission *APPROVES* the change of feed.

The Commission considers that the new station will improve the signal at Newcastle Ridge thereby improving the service to northern Vancouver Island.

It is to be noted that as a result of this decision, CBC affiliate service will continue to be available to the northern Vancouver Island area until such time as the CBC establishes its own television stations in the area.

Accordingly, the following applications heard at the Vancouver April 22, 1975 Public Hearing to change the program feed from CHEK-TV Victoria, B.C. (CBC service) to CHAN-TV Vancouver, B.C. (CTV service) are *DENIED*.

Alert Bay & District Television Society

Newcastle Ridge, Kokish, Port Hardy and Sointula, B.C.—730110400

Nimkish Valley Television Society

Woss Camp and Nimkish, B.C.—750245300

Harold Victor Hartford

Port Alice, B.C.—730343100

The West Quatsino Radio and Television Society

Holberg, B.C.—730434800

These stations will therefore continue to provide CBC affiliate service to the above communities.

Ottawa, November 27, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-575

COAL HARBOUR, BRITISH COLUMBIA—750205700

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Coal Harbour, British Columbia, to rebroadcast CFKB-TV-3 Port Hardy, British Columbia.

Technical data:

Channel: 10
Transmitter power: .56 watt
Antenna: Directional

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

Données techniques:

Canal: 76 (U.H.F.)
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lors de l'audience publique, le requérant a accepté de retransmettre les émissions de CHEK-TV, la station affiliée à la Société Radio-Canada à Victoria au lieu de celles de CHAN-TV-4 Courtenay. Le Conseil *APPROUVE* ce changement de distribution.

Le Conseil estime que la nouvelle station améliorera les signaux reçus à Newcastle Ridge, améliorant ainsi les services fournis au nord de l'île de Vancouver.

On devra prendre note que, suite à cette décision, les services de la station affiliée à la Société Radio-Canada continueront à être disponibles au nord de l'île de Vancouver jusqu'à ce que la Société Radio-Canada établisse ses propres stations de télévision dans cette région.

En conséquence, les demandes suivantes entendues lors de l'audience publique du 22 avril 1975 à Vancouver et présentées en vue de substituer à la retransmission des émissions de CHEK-TV Victoria (C.-B.) (service de Radio-Canada) celles de CHAN-TV Vancouver (C.-B.) (service CTV), sont *REFUSÉES*.

Alert Bay & District Television Society

Newcastle Ridge, Kokish, Port Hardy et Sointula, C.-B.—730110400

Nimkish Valley Television Society

Woss Camp et Nimkish, C.-B.—750245300

Harold Victor Hartford

Port Alice, C.-B.—730343100

The West Quatsino Radio and Television Society

Holberg, C.-B.—730434800

Ces stations continueront donc à fournir aux communautés susmentionnées les émissions de la station affiliée à la Société Radio-Canada.

Ottawa, le 27 novembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-575

COAL HARBOUR (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750205700

British Columbia Television Broadcasting System Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Coal Harbour (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFKB-TV-3 Port Hardy (C.-B.).

Données techniques:

Canal: 10
Puissance de l'émetteur: .56 watt
Antenne: Directionnelle

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

The Commission considers that this station will improve the service being provided to the Coal Harbour area.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil estime que cette station améliorera le service disponible à la région de Coal Harbour.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Decision CRTC 75-576

CORNWALL, ONTARIO—751079500

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an FM radio station, to rebroadcast the CBC English language AM network (*ex*: CBO Ottawa, Ontario) as follows:

Technical data:

Frequency: 95.5 MHz

Effective radiated power: 3,000 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBO Ottawa, Ontario.

Décision CRTC 75-576

CORNWALL (ONTARIO)—751079500

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF pour retransmettre les émissions du réseau MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada (à partir de CBO Ottawa, Ontario) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 95.5 MHz

Puissance apparente rayonnée: 3,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBO Ottawa (Ontario).

Decision CRTC 75-577

OTTAWA, ONTARIO—751081100

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend the broadcasting licence of CBO-FM Ottawa, Ontario, to use a Subsidiary Communications Multiplex Operation Channel of CBO-FM to transmit the programming of CBO to the proposed English language FM station at Cornwall, Ontario.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-577

OTTAWA (ONTARIO)—751081100

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CBO-FM Ottawa (Ontario) afin d'utiliser la voie de communications secondaires de CBO-FM pour transmettre les émissions de CBO-FM à la station de radio MF de langue anglaise projetée à Cornwall (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-578

CORNWALL, ONTARIO—751078700

Canadian Broadcasting Corporation

Application under the Accelerated Coverage Plan for a broadcasting licence for an FM radio station, to rebroadcast the CBC French language AM network (*ex*: CBOF Ottawa, Ontario) as follows:

Technical data:

Frequency: 98.1 MHz

Effective radiated power: 3,000 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CBOF Ottawa, Ontario.

Décision CRTC 75-578

CORNWALL (ONTARIO)—751078700

Société Radio-Canada

Demande présentée dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de radio MF pour retransmettre les émissions de réseau MA de langue française de la Société Radio-Canada (à partir de CBOF Ottawa, Ontario) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 98.1 MHz

Puissance apparente rayonnée: 3,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CBOF Ottawa (Ontario).

Decision CRTC 75-579

OTTAWA, ONTARIO—751080300

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend the broadcasting licence of CBOF-FM Ottawa, Ontario, to use a Subsidiary Communications Multiple Operation Channel of CBOF-FM to transmit the programming of CBOF to the proposed French language FM station at Cornwall, Ontario.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-579

OTTAWA (ONTARIO)—751080300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBOF-FM Ottawa (Ontario) afin d'utiliser la voie de communications secondaires de CBOF-FM pour transmettre les émissions de CBOF-FM à la station de radio FM de langue française projetée à Cornwall (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-580

HORNEPAYNE, ONTARIO—750559700

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBLH Hornepayne, Ontario:

—to change its frequency from 1340 kHz to 1090 kHz.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 75-580

HORNEPAYNE (ONTARIO)—750559700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBLH Hornepayne (Ontario) afin de:

—porter la fréquence de la station de 1340 kHz à 1090 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, December 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-581

VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA—751115700

Jim Pattison Broadcasting Ltd.

Application for a broadcasting licence for an AM radio network consisting of CJOR Vancouver, CKIQ Kelowna, CHNL Kamloops, and CJCI Prince George, British Columbia, for the purpose of broadcasting the Jack Webster program, Monday to Friday, 8.30 a.m. to 10.00 a.m.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein.

The Commission reminds the licensees of the participating stations of their obligation to provide local news, community and public affairs programming and expects that the present percentage of local programming in these categories will be sustained notwithstanding the Jack Webster program.

The Commission notes the agreement reached between the applicant and the stations concerned whereby one minute of the program total advertising time will be set aside for the use of the applicant.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, le 3 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-581

VANCOUVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751115700

Jim Pattison Broadcasting Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique MA se composant des stations CJOR Vancouver, CKIQ Kelowna, CHNL Kamloops et CJCI Prince George (Colombie-Britannique) dans le but de diffuser l'émission Jack Webster, du lundi au vendredi de 8 h 30 a.m. à 10 heures a.m.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil rappelle aux titulaires des stations participantes leur obligation de fournir des émissions de nouvelles locales et d'affaires publiques et communautaires et s'attend à ce que le pourcentage actuel de programmation locale dans ces catégories soit maintenu, nonobstant l'émission Jack Webster.

Le Conseil a noté l'entente intervenue entre le requérant et les titulaires de licence des stations concernées, selon laquelle une minute du temps consacré aux commerciaux durant l'émission sera réservée au requérant.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, December 3, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-582

BURNABY, BRITISH COLUMBIA—750994600

West Coast Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Burnaby, British Columbia, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to make channel conversion changes.

FM Service

—to add the reception and distribution of CFRO-FM Vancouver, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-583

SALTSPRING ISLAND, BRITISH COLUMBIA—750401200

Saltspring Cablevision (1972) Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Saltspring Island, British Columbia, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to make a channel conversion change on the Fulford Harbour portion of the system;

FM Service

—to delete the reception and distribution of KTOY-FM Tacoma, Washington, KTNT-FM Tacoma, Washington, KISW-FM Seattle, Washington, KING-FM Seattle, Washington, KTWR-FM Tacoma, Washington, KLYN-FM Lynden, Washington, KBRO-FM Bremerton, Washington; —to add the reception and distribution of CBUF-FM Vancouver, British Columbia, CFMI-FM Vancouver, British Columbia, KERI-FM Bellingham, Washington;

—to delete the distribution of all the FM stations on the Fulford Harbour portion of the system.

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the changes in channel allocation described above except for the proposed reception and distribution of KERI-FM Bellingham, Washington which is *DEFERRED*.

Decision CRTC 75-584

MONTROSE, FRUITVALE, BRITISH COLUMBIA—750733800

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Montrose and Fruitvale, British Columbia, and a portion of the surrounding area, as follows:

FM Service

—to add the reception and distribution of CBUD-FM Bonnington, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

Ottawa, le 3 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-582

BURNABY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750994600

West Coast Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Burnaby (Colombie-Britannique) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—effectuer des conversions de canaux

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CFRO-FM Vancouver (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-583

SALTSPRING ISLAND (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750401200

Saltspring Cablevision (1972) Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Saltspring Island (Colombie-Britannique) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—effectuer une conversion de canal à la partie du système qui couvre Fulford Harbour;

Service MF

—supprimer la réception et la distribution de KTOY-FM Tacoma (Washington), KTNT-FM Tacoma (Washington), KISW-FM Seattle (Washington), KING-FM Seattle (Washington), KTWR-FM Tacoma (Washington), KLYN-FM Lynden (Washington), KBRO-FM Bremerton (Washington); —ajouter la réception et la distribution de CBUF-FM Vancouver (Colombie-Britannique), CFMI-FM Vancouver (Colombie-Britannique), KERI-FM Bellingham (Washington);

—supprimer la distribution de toutes les stations MF de la partie du système qui couvre Fulford Harbour.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* les changements de canaux ci-haut mentionnés sauf en ce qui a trait à la distribution et la réception de KERI-FM Bellingham, Washington, qui sont différées.

Décision CRTC 75-584

MONTROSE, FRUITVALE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750733800

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Montrose et Fruitvale (Colombie-Britannique) et un secteur de la région avoisinante comme suit:

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CBUD-FM Bonnington (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-585

ROSSLAND, TRAIL, BRITISH COLUMBIA—750736100

Community Video Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rossland and Trail, British Columbia, as follows:

FM Service

—to add the reception and distribution of CBUD-FM Bonnington, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-586

CASTLEGAR, ROBSON, BLUEBERRY CREEK and area, BRITISH COLUMBIA—750735300

North West Community Video Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Castlegar, Robson, Blueberry Creek and area, British Columbia, as follows:

FM Service

—to add the reception and distribution of CBUD Castlegar, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, December 4, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-587

MATANE, QUEBEC—750586000

Les Communications de Matane Inc.

Application to amend its broadcasting licence for CHRM, Matane, Quebec, as follows:

—to change the antenna location.

Decision: *APPROVED*

At the hearing of this application on October 7, 1975, the licensee reiterated the statement made in its original application that it would not solicit advertising in the Saint-Joachim-de-Tourelle, Cap-Chat and Sainte-Anne-des-Monts areas. It will therefore be a condition of the amended licence that no solicitation of radio advertising take place in the aforementioned market areas.

At the Public Hearing, the applicant stated that it did not believe it had made any commitment with respect to a commercial policy for the North Shore. However, the Commission draws the attention of the licensee to the April 23, 1974 Public Hearing on its application for the present licence at which time it did, in effect, state its commercial policy for the North Shore.

The Commission, noting the intervention to this application, is satisfied that the change in antenna location will not significantly alter the originally approved coverage of the station.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Décision CRTC 75-585

ROSSLAND, TRAIL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750736100

Community Video Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Rossland et Trail (Colombie-Britannique) comme suit:

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CBUD-FM Bonnington (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-586

CASTLEGAR, ROBSON, BLUEBERRY CREEK et la région (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750735300

North West Community Video Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion par câble qui couvre Castlegar, Robson, Blueberry Creek et la région (Colombie-Britannique) comme suit:

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CBUD Castlegar (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 4 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-587

MATANE (QUÉBEC)—750586000

Les Communications de Matane Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHRM Matane (Québec) comme suit:

—changer l'emplacement de l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Lors de l'audition de cette demande, le 7 octobre 1975, le titulaire de licence réitéra la déclaration faite dans sa demande initiale, à savoir qu'il ne solliciterait pas de publicité dans les régions de Saint-Joachim-de-Tourelle, Cap-Chat et Sainte-Anne-des-Monts. La licence modifiée comportera donc la condition qu'aucune publicité pour la radio ne soit sollicitée dans les régions susmentionnées.

Lors de l'audience publique, le requérant a déclaré qu'il ne croyait pas avoir pris d'engagement au sujet d'une politique commerciale sur la Côte-Nord. Or, le Conseil rappelle au titulaire que lors de l'audience publique tenue le 23 avril 1974 sur sa demande en vue d'obtenir la licence qu'il détient, il a, de fait, énoncé sa politique commerciale à l'égard de la Côte-Nord.

Le Conseil, ayant pris note de l'intervention à cette demande, est satisfait du fait que le changement d'emplacement de l'antenne ne modifie pas considérablement la zone de rayonnement de la station, telle qu'elle a été approuvée initialement.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, December 5, 1975

ERRATA

CORRECTIONS TO CRTC DECISIONS

The Commission hereby corrects the following decisions:

Decision CRTC 75-569

BÉARN/FABRE, QUEBEC—751113200

Northern Radio—Radio Nord Inc.

By adding the following paragraph thereto immediately following the words "Decision: *APPROVED*":

The Commission issues a licence expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider this licence at the same time as that of CKRN-TV Rouyn, Quebec.

Decision CRTC 75-565

TRAIL, BRITISH COLUMBIA—751099300

Canadian Broadcasting Corporation

By deleting the second sentence of the first paragraph thereof. The decision now reads as follows:

The Commission will issue a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Kootenay Broadcasting Company Limited.

The acquisition by the CBC of the assets of CJAT-FM will provide the full CBC English language AM Radio Network to the people in this area.

Decision CRTC 75-250

AM and FM Licence Renewals

Sydney, Nova Scotia

By deleting:

AM

CJXC Sydney Celtic Investments Limited

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, December 8, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-588

ISLE MADAME, NOVA SCOTIA—740771100

Richard Acton, representing a company to be incorporated

Application for a broadcasting licence for a cable television undertaking to serve Isle Madame, Nova Scotia, and surrounding area:

—proposed installation fee: \$30.00

—proposed monthly fee: \$11.00 (including microwave charges)

Decision: *DENIED*

This application is for a licence to serve approximately 700 households located in the southern area of Isle Madame, Nova Scotia. Having regard to the size of this community and the low density of houses in the area, the Commission is not convinced, on the basis of the financial information submitted by the applicant, that the proposed cable tele-

Ottawa, le 5 décembre 1975

ERRATA

MODIFICATIONS AUX DÉCISIONS DU CRTC

Le Conseil par la présente modifie les décisions suivantes:

Décision CRTC 75-569

BÉARN/FABRE (QUÉBEC)—751113200

Northern Radio—Radio Nord Inc.

En ajoutant le paragraphe ci-dessous, immédiatement après les mots «*Décision: APPROUVÉ*»:

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier cette licence en même temps que celle de CKRN-TV Rouyn (Québec).

Décision CRTC 75-565

TRAIL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751099300

Société Radio-Canada

En supprimant la deuxième phrase du premier paragraphe. La décision se lit maintenant comme suit:

Le Conseil accordera une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle, accordée à Kootenay Broadcasting Company Limited.

L'acquisition de l'actif de la station CJAT-FM par la Société Radio-Canada fournira le service complet du réseau de radiodiffusion MA de langue anglaise à cette communauté.

Décision CRTC 75-250

Renouvellement de licences MA et MF

Sydney (Nouvelle-Écosse)

En supprimant:

MA

CJXC Sydney Celtic Investments Limited

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 8 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-588

ISLE MADAME (NOUVELLE-ÉCOSSE)—740771100

Richard Acton, représentant une compagnie à constituer

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une entreprise de télévision par câble pour desservir Isle Madame et les environs (Nouvelle-Écosse):

—frais d'installation projetés: \$30.00

—tarif mensuel projeté: \$11.00 (comprend le coût de micro-ondes)

Décision: *REFUSÉ*

Cette demande de licence vise à desservir environ 700 foyers situés dans la partie sud d'Isle Madame (Nouvelle-Écosse). Compte tenu de l'étendue de cette communauté et de la faible concentration de maisons dans la région, le Conseil n'est pas convaincu, en se basant sur les données financières soumises par le requérant, que cette entreprise de télévision

vision undertaking would be able to provide the proposed service to the public nor will it be able to achieve the objectives set out in the application.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-589

On March 31, 1974, the Commission issued its decision CRTC 74-70 renewing the radio and television network and station licences therein specified of the Canadian Broadcasting Corporation (the "Corporation"). That decision contained certain proposed conditions of licence which, pursuant to section 17(2) of the Broadcasting Act, were subsequently the subject of consultations between the Commission and the Corporation. The results of the consultations were announced on March 4, 1975, and have been taken into account in this decision.

Applications by the Canadian Broadcasting Corporation for renewal of the AM and FM network broadcasting licences expiring March 31, 1974:

- English-language AM radio network
- English-language FM radio network
- French-language AM radio network

The licences, renewed on March 31, 1974, to March 31, 1979, are subject to the following condition:

Effective March 31, 1975, the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, and (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations.

Applications by the Canadian Broadcasting Corporation for renewal of its AM, FM, and LPRT radio broadcasting licences:

The following AM, FM and LPRT radio broadcasting licences renewed on March 31, 1974, are subject to the following conditions:

Effective March 31, 1975, the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections, and (c) those broadcast on behalf of any person or group in the community served. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations

CBAF	Moncton, N.B.
CBAK	Kedgewick, N.B.
CBAI	Minto, N.B.
CBHM-FM	Richibucto, N.B.
CBAQ	Rogersville, N.B.
CBAL	St. Quentin, N.B.
CBHH	Arichat, N.S.
CBHF	Belle Côte, N.S.
CBHE	Chéticamp, N.S.

par câble serait en mesure de fournir le service projeté au public ni d'atteindre les objectifs formulés dans la demande.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-589

Le 31 mars 1974, le Conseil publiait sa décision CRTC 74-70, renouvelant les licences de stations et de réseaux de télévision et de radio de la Société Radio-Canada (la «Société») énumérés dans cette décision. La décision contenait certaines conditions proposées par le Conseil. En vertu de l'article 17(2) de la *La sur la radiodiffusion*, ces conditions firent l'objet de consultations entre le Conseil et la Société. Les résultats de ces discussions furent publiés le 4 mars 1975, et sont comprises dans cette décision.

Demandes de la Société Radio-Canada présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de ses réseaux MA et MF expirant le 31 mars 1974:

- Réseau de radio MA de langue anglaise
- Réseau de radio MF de langue anglaise
- Réseau de radio MA de langue française

Les licences, renouvelées du 31 mars 1974 au 31 mars 1979, sont assujetties à la condition suivante:

A compter du 31 mars 1975, le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir autrement que par commandite, et b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici a le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

Demandes de la Société Radio-Canada présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion MA, MF et ERFP:

Les licences suivantes de radiodiffusion MA, MF et ERFP, renouvelées le 31 mars 1974, sont assujetties à la condition suivante:

A compter du 31 mars 1975, le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir que par commandite, b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections, et c) dans des émissions commanditées par une personne ou un groupe de la communauté desservie. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici a le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

CBAF	Moncton (N.-B.)
CBAK	Kedgewick (N.-B.)
CBAI	Minto (N.-B.)
CBHM-FM	Richibucto (N.-B.)
CBAQ	Rogersville (N.-B.)
CBAL	St. Quentin (N.-B.)
CBHH	Arichat (N.-É.)
CBHF	Belle Côte (N.-É.)
CBHE	Chéticamp (N.-É.)

CBAE	Digby, N.S.
CBAH	Meteghan, N.S.
CBHG	Pomquet, N.S.
CBAS	Quinan, N.S.
CBAA	Wedgeport, N.S.
CBAG	Weymouth, N.S.
CBAJ	Yarmouth, N.S.
CJBC	Toronto, Ont.
CBEE	Sturgeon Falls, Ont.
CBEG	Elliot Lake, Ont.
CBEI	Bonfield, Ont.
CBEJ	Blind River, Ont.
CBEM	Espanola, Ont.
CBLK	Kirkland Lake, Ont.
CBLU	Smooth Rock Falls, Ont.
CBLX	Hearst, Ont.
CBOG	Verner, Ont.
CBOH	Field, Ont.
CBOJ	Geraldton, Ont.
CBEX	Dubreuilville, Ont.

With the exception only of those AM, FM and LPRT radio broadcasting licences relating to the radio broadcasting stations above described, all of the AM, FM and LPRT radio broadcasting licences held by the Corporation and renewed on March 31, 1974, Decision CRTC 74-70, are subject to the following condition:

Effective March 31, 1975, the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, and (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations.

Applications by the Canadian Broadcasting Corporation for renewal of its television network broadcasting licences expiring March 31, 1974:

—French-language television network

—English-language television network

The licences, renewed on March 31, 1974 to March 31, 1979, are subject to the following condition:

Effective October 1, 1975, the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 13 years.

Applications by the Canadian Broadcasting Corporation for renewal of its television broadcasting licences:

All of the television broadcasting licences held by the Corporation and renewed on March 31, 1974, Decision CRTC 74-70, are subject to the following condition:

Effective October 1, 1975, the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 13 years.

In Decision CRTC 74-70, the Commission proposed the attachment of the following condition to the renewed television network broadcasting licences and television broadcasting licences of the Corporation:

Commencing October 1, 1975, the licensee shall not, during any clock hour, broadcast programming containing advertising material the aggregate duration of which exceeds 8 minutes.

CBAE	Digby (N.-É.)
CBAH	Meteghan (N.-É.)
CBHG	Pomquet (N.-É.)
CBAS	Quinan (N.-É.)
CBAA	Wedgeport (N.-É.)
CBAG	Weymouth (N.-É.)
CBAJ	Yarmouth (N.-É.)
CJBC	Toronto (Ont.)
CBEE	Sturgeon Falls (Ont.)
CBEG	Elliot Lake (Ont.)
CBEI	Bonfield (Ont.)
CBEJ	Blind River (Ont.)
CBEM	Espanola (Ont.)
CBLK	Kirkland Lake (Ont.)
CBLU	Smooth Rock Falls (Ont.)
CBLX	Hearst (Ont.)
CBOG	Verner (Ont.)
CBOH	Field (Ont.)
CBOJ	Geraldton (Ont.)
CBEX	Dubreuilville (Ont.)

A l'exception des licences de radiodiffusion des stations MA, MF et ERFM susmentionnées, toutes les licences de radiodiffusion des stations MA, MF et ERFM de la Société et renouvelées le 31 mars 1974, décision CRTC 74-70, sont assujetties à la condition suivante:

A compter du 31 mars 1975, le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir que par commandite, et b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici a le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

Demandes de la Société Radio-Canada présentées en vue de renouveler les licences de ses réseaux de télévision expirant le 31 mars 1974:

—Réseau de télévision de langue française

—Réseau de télévision de langue anglaise

Les licences, renouvelées du 31 mars 1974 au 31 mars 1979, sont assujetties à la condition suivante:

A compter du 1^{er} octobre 1975, le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 13 ans.

Demandes de la Société Radio-Canada présentées en vue de renouveler les licences de télévision:

Toutes les licences de télévision de la Société, renouvelées le 31 mars 1974, décision CRTC 74-70, sont assujetties à la condition suivante:

A compter du 1^{er} octobre 1975, le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 13 ans.

Dans la décision CRTC 74-70, le Conseil proposait d'ajouter la condition suivante aux licences de radiodiffusion dûment renouvelées des réseaux et des stations de télévision de la Société.

A compter du 1^{er} octobre 1975, le titulaire de licence, au cours de toute heure d'horloge, ne devra diffuser aucune émission contenant du matériel publicitaire dont la durée totale dépasse 8 minutes.

Commencing October 1, 1976, and on each anniversary thereafter during the term of this licence, the aggregate amount of programming containing advertising material in each clock hour throughout the following year shall be reduced by 1 minute.

The provisions of subsections 8 (2), (3) and (4) of the Television Broadcasting Regulations shall apply, *mutatis mutandis*.

As used herein, the terms "advertising material" and "clock hour" have the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations.

As all aspects of this matter are being studied further by Cabinet, the Commission is not attaching the proposed condition. The Commission understands, however, that the Corporation is making every reasonable effort, within the limits of its budgetary capacity, to meet the objective of the proposed condition which is to remove the excessive constraints of advertising on the Corporation's television programming.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-590

PORT-ALFRED, QUE.—750425100

Vidéo Déry Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Port-Alfred, Quebec, as follows:

—to add Radio-Québec programming on channel 8.

Decision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 75-591

BAGOTVILLE, QUE.—750424400

Vidéo Déry Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Bagotville, Quebec, as follows:

—to add Radio-Québec programming on channel 8.

Decision: *APPROUVÉ*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-592

HUNTSVILLE, ONTARIO—750629800

Maclean-Hunter Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Huntsville, Ontario, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of an authorized CKCO-TV rebroadcasting station (channel 11), at Huntsville, Ontario, when it commences broadcasting;

A compter du 1^{er} octobre 1976 et, par la suite, à chaque 1^{er} octobre, pendant le terme des présentes licences, la durée totale du matériel publicitaire au cours d'une heure d'horloge sera réduite d'une minute par heure par année.

Les dispositions des sous-paragraphes 8 (2), (3) et (4) du Règlement relatif à la télédiffusion s'appliqueront *mutatis mutandis*.

Les termes «matériel publicitaire» et «heure d'horloge» ont le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion.

Étant donné que le Cabinet étudie plus à fond tous les aspects de cette question, le Conseil n'impose pas la condition proposée. Cependant, le Conseil a été informé que la Société fait tous les efforts possibles, dans les limites de ses capacités financières, afin de rencontrer l'objectif de la condition proposée, c'est-à-dire éliminer les effets contraignants de la publicité à la programmation télévisée de la Société.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-590

PORT-ALFRED (QUÉ.)—750425100

Vidéo Déry Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Port-Alfred (Québec) afin de:

—ajouter les émissions de Radio-Québec au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-591

BAGOTVILLE (QUÉ.)—750424400

Vidéo Déry Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Bagotville (Québec) afin de:

—ajouter les émissions de Radio-Québec au canal 8.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 75-592

HUNTSVILLE (ONTARIO)—750629800

Maclean-Hunter Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Huntsville (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution d'une station de retransmission de CKCO-TV à Huntsville (Ontario), canal 11, lorsque celle-ci entrera en ondes;

—to delete the reception and distribution of CKCO-TV-2 Warton, Ontario, and CHCH-TV Hamilton, Ontario, from channels 13 and 11 respectively.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-593

EXETER, CENTRALIA and HURON PARK, ONTARIO—750944100

Ex-Cen Cablevision Limited

Application for authority to change the location of the head-end side of its cable television broadcasting undertaking serving Exeter, Centralia and Huron Park Ontario.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 17, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-594

WINDSOR, ONTARIO—750247900

Global Communications Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKGN-TV-1 Windsor, Ontario, to replace the Global Television programs with slide announcements promoting upcoming programs during those times when certain United States produced programs cannot be broadcast in the area because of restrictive program rights conditions.

Decision: *APPROVED*

At its public hearing in Ottawa, commencing November 4, 1975, the Commission heard an application by Global Communications Limited ("Global") for an amendment to its broadcasting licence for CKGN-TV-1 Windsor (commonly referred to as the Cottam transmitter) allowing it to replace Global programming with slide announcements during those times when restrictive program rights conditions prevent the broadcasting by Global in the Windsor area of certain United States produced programs.

Within the context of Global's pending application, the Commission on October 10, 1975 issued a public announcement reading in part as follows:

"At this hearing, the Commission will wish to raise the matter of Global's difficulty in meeting the Canadian content regulations, the extent to which Global is carrying out commitments made at the time of issuing the licence in 1972 and reiterated at the Public Hearing in April 1974, when the IWC group took control and a review of Global's program plans for 1975-76 against the background of these commitments."

The Commission took this step because a preliminary analysis of Global's programming during the year which ended September 30, 1975, and its projected program schedule for the 1975-76 season, both suggested that Global was not meeting some of its commitments previously given to the Commission. The purpose of the hearing, then, in addition to considering the Cottam transmitter problem, was to provide general information as to Global's progress and performance in programming matters. The continuation or renewal of Global's licences was not in question.

—supprimer la réception et la distribution de CKCO-TV-2 Warton (Ontario) et CHCH-TV Hamilton (Ontario) des canaux 13 et 11 respectivement.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-593

EXETER, CENTRALIA et HURON PARK (ONTARIO)—750944100

Ex-Cen Cablevision Limited

Demande présentée en vue d'obtenir l'autorisation de déplacer l'emplacement du point d'entrée de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Exeter, Centralia et Huron Park (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-594

WINDSOR (ONTARIO)—750247900

Global Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKGN-TV-1 Windsor (Ontario) afin de remplacer les émissions de Global Television par la projection d'annonces destinées à promouvoir les émissions à venir lorsque certaines émissions réalisées aux États-Unis ne peuvent être diffusées dans cette zone pour des raisons d'accords sur les émissions.

Décision: *APPROUVÉ*

Lors de l'audience publique tenue à Ottawa, le 4 novembre 1975, le Conseil a entendu une demande de Global Communications Limited («Global») en vue de modifier la licence de radiodiffusion de la station CKGN-TV-1 Windsor (ordinairement connue sous le nom d'émetteur de Cottam) afin de permettre à celle-ci de remplacer les émissions de Global par des messages sur diapositives durant les périodes où des conditions restrictives de droits d'émissions empêchent Global de diffuser dans la région de Windsor certaines émissions réalisées aux États-Unis.

Le Conseil avait déjà publié, le 10 octobre 1975, un avis public en relation avec la demande de Global, qui affirmait entre autres:

«A cette audience, le Conseil a l'intention de soulever la question de la difficulté que Global rencontre à se conformer aux exigences des règlements sur le contenu canadien. Il voudra aussi savoir dans quelle mesure Global se conforme aux engagements qu'il a pris au moment de l'obtention de sa licence en 1972 et qu'il a réitérés au moment de l'audience en avril 1974 lorsque la IWC a pris le contrôle. Il voudra aussi revoir avec Global la programmation qu'il a l'intention de diffuser en 1975-76 à la lumière des engagements qu'il a pris.»

Le Conseil a adopté cette mesure parce qu'une analyse préliminaire des émissions diffusées par Global durant l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1975 et de la grille-horaire qui est proposée pour la saison 1975-76 a semblé démontrer que Global ne respectait pas certains des engagements pris antérieurement auprès du Conseil. L'audience avait donc pour but, non seulement d'étudier le problème de l'émetteur de Cottam, mais encore de donner des renseignements généraux sur les progrès accomplis par Global et sur son rendement en matière de programmation. Il n'était pas question d'y étudier la prolongation ou le renouvellement des licences de Global.

Global was licensed pursuant to decision CRTC 72-224 and began broadcasting in January 1974. Financial problems made necessary a corporate re-organization which was the subject of a Commission Public Hearing on April 10, 1974. In its decision CRTC 74-83, the Commission approved the transfer of control of Global to a syndicate comprising IWC Communications Limited and others (hereinafter referred to as "the IWC group").

As the public record makes clear, the licensing of Global to make use of public frequencies was unique in certain respects. With transmitters spanning southern Ontario, from Windsor to Ottawa, placing a primary signal in large rural and semi-rural areas as well as in major urban centres, Global was technologically unique, neither a local broadcaster nor a national network. It was expected that Global would determine for itself an equally unique programming role, and indeed, Global so committed itself at the time of the original application for licences. Global's major commitment is summarized in the following extract from Decision CRTC 72-224:

"A major factor in the approval of this application has been the commitment of Global to concentrate on the development of programs using creative resources of independent Canadian producers and production houses. These programming plans should be helpful in the development of a Canadian program production industry. Moreover Global indicated that it would be prepared to assist independent producers financially and would work with them in the development of ideas and projects.

The Commission strongly hopes that through these efforts Global will contribute significantly to increasing the proportion of Canadian programming in the areas of drama and variety."

Another desirable aspect of the emphasis on independent Canadian production was stated in the May 14, 1971 submission by Global:

"Global will avoid undue provision of programming already provided or more appropriately provided by others."

Global's original commitments were substantially confirmed by the IWC group at the 1974 hearing.

From the Commission's review of program logs filed by Global, and from the public record of the November 4, 1975 hearing, the following conclusions may be drawn regarding Global's success in meeting its major commitments to the Commission and to the public:

(a) Global's news and public affairs programming, with its concern for current events, consumer affairs and public access, is commendable in terms of both quality and quantity. It demonstrates attention to and planning for the needs of viewers in Global's coverage area.

(b) After a most impressive but too brief initial effort to meet its major commitment in this regard, Global is now providing virtually no support, encouragement or outlet for independent Canadian program production; nor is there any immediate prospect of improvement in this situation.

(c) Global is now having great difficulty in meeting the minimum Canadian content percentages set forth in Section 6A of the Television Broadcasting Regulations. In the weekday viewing hours of 3.30 to 10.00 p.m. daily, except for a half hour news program, Global's programming consists almost exclusively of foreign produced entertainment series.

Global a reçu une licence de radiodiffusion à la suite de la décision CRTC 72-224 et est entrée en ondes en janvier 1974. Des difficultés financières ont entraîné une réorganisation de la société, réorganisation qui a fait l'objet d'une audience publique du Conseil le 10 avril 1974. Dans sa décision CRTC 74-83, le Conseil a approuvé le transfert du contrôle de Global à un syndicat financier comprenant IWC Communications Limited et d'autres compagnies (mentionnées ci-après comme étant «le groupe IWC»).

Comme le démontre clairement le dossier public, l'octroi d'une licence à Global en vue de l'emploi de fréquences publiques était unique à certains égards. Vu l'éparpillement de ses émetteurs à travers le sud de l'Ontario, de Windsor à Ottawa, fournissant un service essentiel à de vastes régions rurales et semi-rurales, aussi bien qu'aux principaux centres urbains, Global était une entreprise unique du point de vue technologique et ne s'identifiait ni à une radiodiffuseur local ni à un réseau national. On s'attendait à ce que Global s'attribue un rôle tout aussi unique en matière de programmation, et de fait, Global s'y était engagé au moment de sa demande de licence initiale. L'engagement principal de Global se résume par cet extrait de la décision CRTC 72-224:

«L'engagement pris par Global au sujet de la programmation, pour laquelle il compte bien utiliser les ressources créatrices des producteurs canadiens indépendants et celles de l'industrie de production, constitue un des motifs principaux de cette approbation. Cette programmation, par conséquent, devrait servir le développement de l'industrie canadienne de production d'émissions. De plus, Global s'est dit prêt à fournir une aide financière aux producteurs indépendants et à collaborer avec eux au développement d'idées et de projets nouveaux.

Le Conseil a le vif espoir que, grâce à ces projets, Global continuera à augmenter considérablement le nombre d'émissions canadiennes dans le domaine du divertissement.»

Un autre aspect souhaitable de l'importance que devait accorder Global aux producteurs canadiens indépendants était précisé dans la demande présentée par cette compagnie le 14 mai 1971:

«Global évitera de distribuer des émissions qui sont déjà distribuées ou qui seraient mieux distribuées par d'autres.»

Les engagements pris par Global initialement, furent confirmés par le groupe IWC à l'audience de 1974.

Après examen des registres d'émissions soumis par Global et du dossier public de l'audience du 4 novembre 1975, le Conseil en arrive aux conclusions suivantes en ce qui concerne la manière dont Global a tenu les engagements principaux qu'il a pris auprès du Conseil et du public:

a) Les émissions de nouvelles et d'affaires publiques distribuées par Global, de même que son intérêt pour les questions d'actualité, pour les problèmes de consommation et pour la participation du public sont remarquables et par leur qualité et par leur nombre. Ceci dénote une bonne planification et une sensibilité aux besoins des téléspectateurs de la zone de rayonnement autorisée.

b) Malgré un effort initial très appréciable, quoique beaucoup trop bref, pour tenir son engagement principal, Global n'offre aujourd'hui pratiquement aucun appui, encouragement ou débouché à l'industrie indépendante de production d'émissions canadiennes; et rien ne porte à croire à une amélioration immédiate de cette situation.

c) Global éprouve beaucoup de difficulté à fournir le pourcentage minimal établi par l'article 6A du Règlement relatif à la télédiffusion, en ce qui concerne la teneur canadienne des émissions. En semaine, entre 15 h 30 et 22 heures, la programmation de Global consiste presque exclusivement en émissions de variétés non-canadiennes, excepté une demi-heure de nouvelles.

(d) Apart from its news and public affairs programming, Global does not offer programming which provides alternatives to other television services available in Canada.

Global, at the November 4 hearing, re-affirmed its dedication to the main commitments made in the original Global application and explained why, in its opinion, those commitments had not yet been met and could not be met for some time to come. Some of the reasons offered related to the particular situation of Global, its financial structure and the management and financial problems already existing when the IWC group assumed control in 1974. Other reasons offered relate to the production and revenue economics of Canadian produced programming. These factors are not unique to Global and were well-known to all concerned before Global began broadcasting. These programming economics, coupled with Global's own financial situation, led Global to propose to this Commission a relaxed Canadian content requirement for independent Canadian television stations including Global. Only thus, asserted Global, could an eventual goal of both more and quality Canadian programming be realized. The Commission rejects such a suggestion as not being in the public interest.

The continuation or renewal of Global's licences was not in issue at the November 1975 hearing and so no decision in that regard is warranted at this time. Global's present licences expire March 31, 1977 and, in the usual course of events, Global will be called to a licence renewal hearing in the latter part of 1976. Nevertheless, due to the implications of some aspects of this matter for Global, other licensees and the broadcasting system as a whole, the Commission wishes to re-affirm its policy and to place Global on notice in several respects:

1. Section 3 of the Broadcasting Act sets out a broadcasting policy for Canada which it is the duty of this Commission to implement. Part of that policy is to ensure a Canadian broadcasting system which will "... safeguard, enrich and strengthen the cultural, political, social and economic fabric of Canada", and in which broadcasters will provide programming "using predominantly Canadian creative and other resources". It is to the achievement of these ends that the Canadian content rules of Section 6A of the Television Broadcasting Regulations are directed. The requirement is set at a level which should persuade Canadian broadcasters to address themselves in a substantial and meaningful way to the "cultural, political, social and economic fabric of Canada", but which at the same time should leave ample opportunity for the use of foreign produced programming.

In the opinion of the Commission, a relaxation of the Canadian content requirements applicable to privately-owned television licensees below the present 60% for the overall 6.00 a.m. to midnight period and 50% for the 6.00 p.m. to midnight period would be contrary to the public interest.

2. The Commission reminds broadcasters that Canadian content requirements are not simply a matter of quantity, for Section 3 of the Act also requires that "... the programming provided by each broadcaster should be of high standard. ..." Thus, while the Commission notes Global's desire to meet Canadian content requirements in the 1975-76 year now in progress, the Commission will be equally concerned about the quality of the proposed Canadian content programming.

d) A part ses émissions de nouvelles et d'affaires publiques, Global ne présente aucune émission qui fournisse un choix par rapport aux services offerts par les autres stations de télévision au Canada.

Au cours de l'audience du 4 novembre, Global a ré-affirmé sa résolution de respecter les engagements principaux pris au moment de sa demande de licence initiale, et a expliqué pourquoi, à son point de vue, ces engagements n'avaient pu être respectés jusqu'à maintenant et pourquoi ils ne pourraient l'être avant un certain temps. Certaines des raisons qu'elle a avancées se rattachent à sa situation particulière, à sa structure financière et aux problèmes administratifs et financiers qui existaient déjà quand le groupe IWC en a pris le contrôle en 1974. D'autres raisons se rattachent aux coûts de production et aux revenus tirés des émissions canadiennes. Ces problèmes auxquels Global n'est pas la seule à devoir faire face étaient bien connus de tous les intéressés avant même la mise en onde de Global. Cette situation économique inhérente à la programmation et la situation financière de Global elle-même ont amené cette dernière à suggérer au Conseil de réduire les exigences en teneur canadienne imposées aux stations canadiennes indépendantes de télévision, y compris Global. De cette façon seulement, a affirmé Global, pourrait-on atteindre l'objectif éventuel d'émissions canadiennes en plus grand nombre et de meilleure qualité. Le Conseil rejette une telle suggestion car elle n'est pas dans l'intérêt du public.

La question de la prolongation ou du renouvellement des licences de Global ne figurait pas à l'ordre du jour de l'audience de novembre 1975, et il n'y a donc aucune raison de prendre une décision à cet égard à l'heure actuelle. Les licences que détient présentement Global expirent le 31 mars 1977, et Global devra donc normalement se présenter à une audience pour le renouvellement de licence à la fin de 1976. Néanmoins, vu l'importance de certains aspects de cette question pour Global, pour d'autres titulaires de licence et pour le système de radiodiffusion en général, le Conseil tient à réaffirmer sa politique et donne avis à Global sur ce qui suit:

1. L'article 3 de la *Loi sur la radiodiffusion* énonce une politique canadienne de la radiodiffusion que le Conseil se doit d'appliquer. L'un des buts de cette politique est de mettre en œuvre un système de radiodiffusion canadienne afin de «... sauvegarder, enrichir et raffermir la structure culturelle, politique, sociale et économique du Canada», et un système où les radiodiffuseurs assurent une programmation en utilisant «principalement des ressources canadiennes créatrices et autres». Tel est le but poursuivi par les règlements de la teneur en émissions canadiennes, contenues dans l'article 6A du Règlement relatif à la télédiffusion. L'obligation imposée par ces règlements se situe à un niveau qui devrait persuader les radiodiffuseurs canadiens de s'adresser, d'une façon substantielle et dans une large mesure, à la «structure culturelle, politique, sociale et économique du Canada», mais qui, en même temps, devrait leur laisser amplement la possibilité d'utiliser des émissions produites à l'étranger.

De l'avis du Conseil, une diminution des exigences en matière de teneur canadienne, fixées actuellement à 60% entre 6 heures et minuit et à 50% entre 18 heures et minuit pour les titulaires de licence de stations de télévision privées, serait contraire à l'intérêt public.

2. Le Conseil rappelle aux radiodiffuseurs que les exigences en matière de teneur canadienne ne sont pas uniquement quantitatives, car l'article 3 de la Loi exige aussi que «... la programmation de chaque radiodiffuseur soit de haute qualité...». Ainsi, tout en prenant note du désir de Global de satisfaire aux exigences de la teneur canadienne pendant l'année 1975-76 en cours, le Conseil sera également soucieux de la qualité des émissions canadiennes proposées.

3. The Commission is aware of the management and financial problems in existence at the time of the transfer of control to the IWC group. Nevertheless, the IWC group comprises sophisticated and experienced investors and businessmen with significant resources. This group assumed and confirmed, at the time of transfer of control, important commitments to the Commission and the public. The financing arrangements entered into by a licensee should be such as will sustain rather than reduce its ability to meet those commitments. The Canadian content rules were in force, and the economic facts of life surrounding Canadian program production were well known, both at the time of Global's original application and at the time of the IWC group's entry into Global.

The Commission will take into account all the foregoing concerns relating to the programming of Global when it considers the renewal of Global licences at a public hearing to be held in late 1976. In preparation for that hearing, the Commission will also, in consultation with Global, carry out a thorough examination of Global's financial situation.

From comments made on the record at the public hearing and from examination of program logs for the 1974-75 season filed by the licensee, the Commission will shortly determine whether any action is appropriate pursuant to section 29 of the Broadcasting Act relative to Canadian content obligations.

With respect to the Cottam transmitter, the Commission recognizes that the problem is not of Global's making. Windsor lies geographically in the greater Detroit area, one of the largest and most lucrative television market areas in the United States, and Detroit area television stations have demonstrated a desire to protect that market from Canadian television stations. To protect the Detroit market, program producers in the United States, when leasing Canadian playing rights to a program to Global and the other Canadian television station serving Windsor, routinely require from them a contractual commitment not to air the program in the Windsor area. This practice has inhibited the introduction into the area of a viable CTV programming service through an affiliate relationship. Global attempted to avoid this problem by siting its Cottam transmitter at a sufficient distance from Windsor to prevent its signal from reaching Detroit, but without success.

Accordingly, the Commission approves the request of Global, until the date of expiry of the Global licences, namely March 31, 1977, as interim relief in situations in which the contractual limitation described above is imposed on programs emanating from the Cottam transmitter, to replace such programs with slides or other suitable material. Such slides or other material may contain program announcements and public service announcements but no commercial messages. The Commission expects Global vigorously to pursue remedies for this problem, including sharing of the transmission facilities with other broadcasters and seeking out new sources of programming. The Commission expects that Global will have a proposed solution to the problem for discussion with the Commission at the time of the hearing for licence renewal.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 19, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

3. Le Conseil est conscient des difficultés administratives et financières qui existaient lorsque le contrôle de l'entreprise fut transféré au groupe IWC. Néanmoins, le groupe IWC se compose d'investisseurs et d'hommes d'affaires expérimentés possédant des ressources importantes. Ce groupe a pris et confirmé, au moment du transfert du contrôle, des engagements importants auprès du Conseil et du public. Les ententes financières conclues par un titulaire de licence devraient être telles qu'elles maintiennent sa capacité à rencontrer ces engagements plutôt qu'à la réduire. Lors de la première demande de Global et lors de l'entrée du groupe IWC dans Global, les règlements relatifs à la teneur canadienne étaient déjà en vigueur et les faits économiques influençant la production des émissions canadiennes étaient bien connus.

Le Conseil tiendra compte de toutes les préoccupations mentionnées plus haut concernant la programmation de Global lorsqu'il étudiera le renouvellement des licences, à une audience qui se tiendra à la fin de 1976. Pour préparer cette audience, le Conseil entreprendra également, de concert avec Global, un examen approfondi de la situation financière de Global.

En ce qui concerne la teneur canadienne des émissions, le Conseil décidera bientôt, après examen des observations enregistrées à l'audience et des registres d'émissions présentés par le titulaire pour la saison 1974-75, s'il doit prendre des mesures en vertu de l'article 29 de la *Loi sur la radiodiffusion*.

En ce qui concerne l'émetteur de Cottam, le Conseil reconnaît que le problème ne dépend pas de Global. Windsor est situé géographiquement dans la région du Détroit métropolitain, qui constitue l'un des marchés de la télévision les plus étendus et les plus lucratifs des États-Unis, et les stations de télévision de la région de Détroit ont montré qu'elles voulaient protéger leur marché contre les stations de télévision canadiennes. Lorsque des producteurs américains cèdent à Global et aux autres stations canadiennes de télévision desservant Windsor les droits canadiens d'une émission, ils exigent habituellement par une clause du contrat que l'émission ne soit pas diffusée dans la région de Windsor afin de protéger le marché de Détroit. Cette pratique a empêché d'introduire dans la région un service viable de programmation CTV par l'intermédiaire d'un affilié. Global a essayé, mais sans succès, d'éviter cette difficulté en plaçant son émetteur de Cottam à une distance suffisante de Windsor pour empêcher ses signaux d'atteindre Détroit.

En conséquence, le Conseil approuve, jusqu'à la date d'expiration des licences, c'est-à-dire le 31 mars 1977, la demande de Global visant à remplacer, provisoirement, par des diapositives ou d'autres éléments appropriés les émissions diffusées à partir de l'émetteur de Cottam auxquelles s'applique la restriction contractuelle mentionnée plus haut. Ces diapositives et ces autres éléments pourront contenir des annonces d'émissions et des avis publics, mais aucun message commercial. Le Conseil attend de Global qu'il recherche avec vigueur des solutions à ce problème, en envisageant par exemple de partager les installations d'émetteurs avec d'autres radiodiffuseurs et en cherchant de nouvelles sources d'émissions. Le Conseil s'attend à ce que Global lui propose une solution aux fins de discussion lors de l'audience de renouvellement de ses licences.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 19 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Decision CRTC 75-595

WINNIPEG, MANITOBA—751082900

Winnipeg Videon Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Manitoba, to add the distribution of CJUM-FM Winnipeg, Manitoba, on 106.1 MHz.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-596

WINNIPEG, MANITOBA—751129800

Greater Winnipeg Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Manitoba, to add the distribution of CJUM-FM Winnipeg, Manitoba, on 106.1 MHz.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 75-597

SUNDRE, ALBERTA—750470700

Sundre and District Chamber of Commerce

Application to amend its television broadcasting licence for CFJL-TV-1 Sundre, Alberta, to change its transmitting channel from channel 7 to channel 13.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, December 19, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 75-598

ROCKLAND, OTTAWA, CORNWALL, DESERONTO, ONTARIO, and HULL, AYLMEYER, LUCERNE, DESCHENES and TOURAINE, QUEBEC

Applications for approval of the transfer directly or indirectly of the effective ownership or control of:

(a) Bushnell Communications Limited, licensee of a cable television system in Rockland, Ontario (750053100)

(b) Ottawa-Cornwall Broadcasting Limited, licensee of CJOH-TV Ottawa, CJOH-TV-8 Cornwall and CJOH-TV-6 Deseronto, Ontario (750054900)

(c) Laurentian Cablevision Limited, licensee of cable television systems in Aylmer, Lucerne, Deschênes, Hull and Touraine, Quebec (750055600)

and of the broadcasting undertakings operated by them, through the transfer of 894,802 common shares (52%) of Bushnell Communications Limited from Western Broadcast Holdings Ltd. and its associates to Standard Broadcasting Corporation Limited.

In its Decision CRTC 75-78 dated March 13, 1975, the Commission approved the above applications. This decision was subsequently appealed to the Federal Court of Appeal by certain minority shareholders of Bushnell Communications Limited. In a Judgment dated December 12, 1975, the Federal Court of Appeal set aside the Commission's decision on the basis that, in deciding these share transfer applications, the Commission did not have the jurisdiction to impose the following condition contained in its Decision CRTC 75-78:

"The Commission will require, as a condition of its approval of these applications, that Standard agree to cause

Décision CRTC 75-595

WINNIPEG (MANITOBA)—751082900

Winnipeg Videon Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble desservant une partie de Winnipeg (Manitoba) afin d'ajouter la distribution de CJUM-FM Winnipeg (Manitoba) sur la fréquence 106.1 MHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-596

WINNIPEG (MANITOBA)—751129800

Greater Winnipeg Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble desservant une partie de Winnipeg (Manitoba) afin d'ajouter la distribution de CJUM-FM Winnipeg (Manitoba) sur la fréquence 106.1 MHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 75-597

SUNDRE (ALBERTA)—750470700

Sundre and District Chamber of Commerce

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFJL-TV-1 Sundre (Alberta) afin de diffuser ses émissions au canal 7 au lieu du canal 13.

Décision: *APPROUVÉ*

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 19 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-598

ROCKLAND, OTTAWA, CORNWALL, DESERONTO (ONTARIO) et HULL, AYLMEYER, LUCERNE, DESCHÊNES et TOURAINE (QUÉBEC)

Demandes présentées en vue de transférer directement ou indirectement la propriété effective ou le contrôle de:

a) Bushnell Communications Limited, titulaire d'un système de télévision par câble situé à Rockland (Ontario)—750053100

b) Ottawa-Cornwall Broadcasting Limited, titulaire de la licence de CJOH-TV Ottawa, CJOH-TV-8 Cornwall et CJOH-TV-6 Deseronto (Ontario)—750054900

c) Laurentian Cablevision Limited, titulaire de la licence de systèmes de télévision par câble situés à Aylmer, Lucerne, Deschênes, Hull et Touraine (Québec)—750055600

et des entreprises de radiodiffusion qu'ils exploitent en transférant 894,802 actions ordinaires (52%) de Bushnell Communications Limited de Western Broadcast Holdings Ltd. et de ses associés à Standard Broadcasting Corporation Limited.

Dans sa décision CRTC 75-78 du 13 mars 1975, le Conseil approuvait les demandes ci-haut mentionnées. Certains actionnaires minoritaires de Bushnell Communications Limited en appelaient par la suite de cette décision auprès de la Cour d'appel fédérale. Dans un jugement rendu le 12 décembre 1975, la Cour d'appel fédérale révoquait la décision du Conseil en se basant sur le fait que le Conseil, en publiant une décision au sujet de cette demande de transfert, n'avait pas la juridiction d'imposer la condition suivante contenue dans la décision CRTC 75-78:

«Le Conseil exigera comme condition d'approbation de

Bushnell to divest itself of its cable television undertaking at Rockland, Ontario, as well as its interests in Laurentian Cablevision Ltd. and Skyline Cablevision Limited. The Commission will review the question of the divestiture of these interests in the case of each licensee at the time of licence renewal with a view to establishing an appropriate time for each divestiture to be completed."

In its Judgment, the Federal Court of Appeal directed the Commission to reconsider and redetermine these applications without the inclusion of any condition not authorized by the Broadcasting Act. Pursuant to the Court's direction, the Commission has reconsidered these applications.

In view of the fact that the question of the approval itself of these applications was not in issue before the Federal Court but only the validity of the condition set out above and having regard to the potentially harmful effect on the broadcasting operations of Bushnell Communications Limited and its subsidiaries of any further delay in the resolution of the question of the control of these companies, the Commission considers it to be important and in the public interest to issue its decision as quickly as possible. The Commission has therefore arrived at the following decision:

Decision: *APPROVED*

Western Broadcast Holdings Ltd. ("Western"), a subsidiary of Western Broadcasting Company Limited, acquired the present holdings of approximately 52% of the shares of Bushnell Communications Limited ("Bushnell") through a series of block purchases, share exchanges and market purchases in 1971, 1972 and 1973. The Commission's position in regard to the acquisition of the shares was fully set out in its Public Announcement dated June 2, 1972. Since that time, the Commission has denied three applications for transfer of control of Bushnell (Decisions CRTC 72-316, 74-58 and 74-390).

At the public hearing in connection with the present applications, representatives of Standard Broadcasting Company Limited ("Standard") committed themselves to ensure that CJOH-TV and its rebroadcasting transmitters will provide considerably strengthened local and regional news and public affairs service. This commitment was based on extensive preliminary research. The representatives of Standard also outlined an on-going research program to assure that CJOH-TV will continue to respond to the needs of the people of the National Capital—St. Lawrence Seaway—Ottawa Valley region.

The Commission expects Standard to fulfill its commitments to strengthen the role of CJOH-TV in its licensed area, as a significant program source for the CTV Network and as an active centre for the production of television programs for general distribution.

The Commission has considered the interventions of two groups of minority shareholders in Bushnell, and particularly their request that Standard should purchase such minority shareholdings on a basis comparable to that on which the shareholdings of Western were acquired. At the public hearing the President of Standard promised to review the position of the minority shareholders after Standard has had an opportunity to assess more fully the operations of Bushnell.

The Commission will expect the diverse community interests served by Bushnell and its subsidiaries to be represented on the Boards of Directors of the companies.

The Commission will review with Standard at the time of the licence renewal for CJOH-TV the progress made in implementing the commitments for local and regional program-

ces demandes que Standard accepte d'amener Bushnell à se dessaisir de son entreprise de télévision par câble à Rockland (Ontario) ainsi que des intérêts qu'elle détient dans Laurentian Cablevision Ltd. et dans Skyline Cablevision Limited. Le Conseil examinera la question du dessaisissement de ces intérêts dans le cas de chaque titulaire de licence lors du renouvellement de la licence, dans le but d'établir le moment approprié où chaque dessaisissement devra être fait.»

Dans son jugement, la Cour d'appel fédérale ordonnait au Conseil de reconsidérer et de se prononcer de nouveau sur ces demandes sans apposer de condition qui ne soit pas couverte par la *Loi sur la radiodiffusion*. A la suite de la directive de la Cour, le Conseil a reconsidéré ces demandes.

En vertu du fait que l'approbation de ces demandes ne constituait pas en elle-même la question portée devant la Cour fédérale, mais que seule la validité de la condition attachée à cette approbation a été mise en question et considérant la possibilité d'effets nuisibles occasionnés par tout autre délai dans la résolution de la question du contrôle de ces compagnies sur les activités de Bushnell Communications Limited et de ses filiales le Conseil considère qu'il est important et dans l'intérêt du public d'émettre une décision aussitôt que possible. Le Conseil en est donc arrivé à la décision suivante:

Décision: *APPROUVÉ*

Western Broadcast Holdings Ltd. («Western»), une filiale de Western Broadcasting Company Limited, a acquis l'avoire actuel s'élevant à environ 52% des actions de Bushnell Communications Limited («Bushnell») par une série d'achats de tranches d'actions, d'échanges d'actions et d'achats à la bourse au cours des années 1971, 1972 et 1973. Le Conseil a clairement expliqué son attitude devant l'acquisition des actions dans l'avis public du 2 juin 1972. Depuis, le Conseil a rejeté trois demandes en vue de transférer le contrôle de Bushnell (Décisions CRTC 72-316, 74-58 et 74-390).

Au cours de l'audience publique relative aux présentes demandes, les représentants de Standard Broadcasting Company Limited («Standard») se sont engagés à voir à ce que CJOH-TV et ses réémetteurs offrent un service d'affaires publiques et de nouvelles locales et régionales beaucoup plus complet. Cet engagement s'appuyait sur une recherche préalable poussée. Les représentants de Standard ont également exposé les grandes lignes d'un programme continu de recherche visant à assurer que CJOH-TV continuera à répondre aux besoins de la population de la région de la capitale nationale—Voie maritime du St-Laurent—Vallée d'Ottawa.

Le Conseil s'attend à ce que Standard remplisse ses engagements qui consistent à renforcer le rôle de CJOH-TV dans le territoire qu'elle dessert, en tant que source importante d'émissions du réseau CTV et centre actif de production d'émissions de télévision pour distribution publique.

Le Conseil a étudié les interventions de deux groupes d'actionnaires minoritaires dans Bushnell, et plus particulièrement leur demande selon laquelle Standard devrait acquérir les actions minoritaires en des termes comparables à ceux fixés pour l'acquisition des actions de Western. Lors de l'audience publique, le président de Standard a promis d'examiner la position des actionnaires minoritaires lorsque Standard aura pu évaluer de manière plus détaillée les activités de Bushnell.

Le Conseil s'attend à ce que les divers intérêts de la localité desservie par Bushnell et ses filiales soient représentés aux Conseils d'administration de ces compagnies.

Lors du renouvellement de la licence de CJOH-TV, le Conseil examinera avec Standard les progrès accomplis en vue de respecter les engagements au niveau de la programmation

ming and the plans for strengthening the role of Bushnell in the CTV Network and in program production.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 22, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith.

Decision CRTC 75-599

MONTREAL, QUEBEC, QUEBEC

Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, representing a Company to be incorporated (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)

Applications:

- (1) to acquire the assets of Télé Inter-Cité Québec Ltée;
- (2) for broadcasting licences for French language television undertakings as follows:
 - (a) Montreal, Quebec (751250200) on channel 29 UHF upon surrender of the current licence issued to Télé Inter-Cité Québec Ltée and on channel 4 VHF (751251000) to broadcast the programs of channel 29,
 - (b) Quebec, Quebec (751252800) on channel 2 VHF upon surrender of the current licence issued to Télé Inter-Cité Québec Ltée,
 - (c) to operate a French language television network with studios at Montreal and Quebec, Quebec (751253600) upon surrender of the current licence issued to Télé Inter-Cité Québec Ltée.

Decision: **DENIED**

In July 1972, the Commission indicated its intention to study the establishment of a third French language television service in the Province of Quebec. On December 5, 1972, the Commission announced that it was ready to receive applications for French language television stations in Montreal and in Quebec City. On December 10, 1973, a public hearing enabled the Commission and the public to consider the applications of Corporation Civitas Ltée ("Civitas"), Télé Inter-Cité Québec Ltée ("Télé Inter-Cité"), Radio Futura Ltée and C.T.V.Q. (represented by Jean-Pierre Guay). Following this hearing, the Commission granted, on April 4, 1974, to Télé Inter-Cité, licences for television stations in Montreal and Quebec City, to be linked by a network (Decision CRTC 74-75).

On May 27, 1974, Télé Inter-Cité informed the Commission that, due to the scarcity of certain materials and to the impossibility of obtaining guaranteed delivery for some equipment, it was unable to meet its proposed opening date at the beginning of September 1975. On July 30, 1974, the Commission granted an extension allowing the opening of the stations and of the network to be delayed until September 1976.

On October 10, 1975, the Commission received applications from Civitas to acquire the assets of Télé Inter-Cité and requesting licences for television stations in Montreal and Quebec City and for a network, upon the surrender of the current licences held by Télé Inter-Cité. The Commission heard these applications at a public hearing held in Quebec City on December 11, 1975.

The Commission was asked to approve the acquisition of the assets of a licensee company which had been unable to implement the project for which it was licensed. The Commission examines cases of this type with particular care so as to

locale et régionale et les projets consistant à renforcer le rôle de Bushnell au sein du réseau CTV et dans le domaine de la production d'émissions.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 22 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-599

MONTRÉAL, QUÉBEC (QUÉBEC)

Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, représentant une compagnie à constituer (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)

Demandes présentées en vue de:

- (1) acquérir l'actif de Télé Inter-Cité Québec Ltée;
- (2) obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des entreprises de télévision de langue française comme suit:
 - a) Montréal (Québec)—751250200 au canal 29 UHF à la cession de la licence actuelle délivrée à Télé Inter-Cité Québec Ltée et au canal 4 THF—751251000 afin d'émettre les émissions du canal 29;
 - b) Québec (Québec)—751252800 au canal 2 THF à la cession de la licence actuelle délivrée à Télé Inter-Cité Québec Ltée;
 - c) afin d'exploiter un réseau de télévision de langue française avec des studios à Montréal et à Québec (Québec)—751253600 à la cession de la licence actuelle délivrée à Télé Inter-Cité Québec Ltée.

Décision: **REFUSÉ**

En juillet 1972, le Conseil indiquait son intention d'étudier dans un proche avenir l'établissement d'un troisième service de télévision de langue française au Québec. Le 5 décembre 1972 le Conseil se déclarait prêt à recevoir des demandes de licences pour des stations de télévision de langue française à Montréal et à Québec. Le 10 décembre 1973, une audience publique a permis au Conseil et à la population de prendre connaissance des demandes de licences de la Corporation Civitas Ltée («Civitas»), de Télé Inter-Cité Québec Ltée («Télé Inter-Cité»), de Radio Futura Ltée et de C.T.V.Q. (au nom de Jean-Pierre Guay). A la suite de cette audience, le Conseil octroyait, le 4 avril 1974, à Télé Inter-Cité, des licences en vue d'exploiter des stations de télévision à Montréal et à Québec, reliées par un réseau (décision CRTC 74-75).

Le 27 mai 1974, Télé Inter-Cité informait le Conseil qu'il lui était impossible, dû à la rareté de certains matériaux, de compléter les installations à temps et d'obtenir une garantie de livraison de certaines pièces d'équipement permettant la mise en ondes des stations et du réseau au début de septembre 1975, tel que prévu. Le 30 juillet 1974, le Conseil accordait une extension qui permettait de reporter la mise en ondes au mois de septembre 1976.

Le 10 octobre 1975, le Conseil recevait des demandes de Civitas dans le but d'acquérir les actifs de Télé Inter-Cité et également en vue d'obtenir des licences pour exploiter des stations de télévision à Montréal et à Québec et un réseau au moment où Télé Inter-Cité rendrait ses licences au Conseil. Le Conseil a étudié ces demandes au cours de l'audience publique tenue à Québec le 11 décembre 1975.

On demande au Conseil d'approuver l'acquisition des actifs d'une compagnie détentrice de licences de radiodiffusion alors que celle-ci a été dans l'impossibilité de matérialiser le projet pour lequel elle s'était vu octroyer des licences.

preserve the integrity of the licensing function pursuant to the Broadcasting Act. The Commission does not consider that this acquisition would be in the public interest.

In addition, in its application and in its presentation at the hearing, Civitas stated that it was ready to adopt the goals proposed by Télé Inter-Cité and to devote the necessary resources to that end. Nonetheless, for reasons outlined below, the Commission considers that there exist fundamental differences between the terms of Decision CRTC 74-75 granting licences to Télé Inter-Cité and the applications of Civitas:

1. With respect to ownership, the Civitas application has the consequence that none of the shareholders involved in the original project would participate in a significant manner in the ownership of Civitas or of the subsidiary company, Télé Mutuelle, which would take charge of the television operations. The original shareholders would thus no longer be responsible for the implementation of the project. Moreover, according to the proposed agreement filed by the applicant, the president of Télé Inter-Cité, who is also general manager, an important shareholder and the one who developed the original project, would become essentially a senior executive in the employ of Civitas.

2. With respect to coverage, Civitas asked the Commission that it be granted two frequencies for transmission in Montreal (UHF channel 29 and VHF channel 4) and indicated that this was an essential requirement of the application. The Commission considers that it is not, in the present case, in the public interest to use two frequencies to carry one and the same program service to serve substantially the same population.

3. With respect to programming, the Commission considers that the proposal by Civitas to reduce the weekly programming by seven hours in Montreal and in Quebec City, is an important departure from the programming commitments of the present licensee, Télé Inter-Cité.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Le Conseil doit examiner des cas de cette nature avec une attention particulière s'il veut préserver l'intégrité du processus de l'octroi des licences qui découle de la *Loi sur la radiodiffusion*. Le Conseil considère qu'une telle acquisition ne serait pas dans l'intérêt public.

Par ailleurs, dans ses demandes et dans les explications qu'elle a fournies à l'audience, Civitas a déclaré qu'elle était prête à poursuivre les objectifs proposés par Télé Inter-Cité et à consacrer les ressources nécessaires à cet effet. De l'avis du Conseil, pour les raisons données plus bas, il existe des différences fondamentales entre le mandat de la décision CRTC 74-75 accordant des licences à Télé Inter-Cité et les demandes de Civitas:

1. Du point de vue de la propriété, la proposition de Civitas aurait comme conséquence qu'aucun des actionnaires impliqués dans le projet initial ne participerait de façon significative à la propriété, soit de Civitas, soit de la compagnie subsidiaire Télé Mutuelle, qui prendrait charge des activités de la télévision. Ces actionnaires ne seraient plus alors responsables de la mise en œuvre du projet. De plus, selon l'entente projetée, soumise par le requérant, le président de Télé Inter-Cité, qui est également directeur-général, actionnaire important et principal artisan du projet initial, se retrouverait foncièrement, dans une position de cadre supérieur, à l'emploi de Civitas.

2. En ce qui concerne l'aire de rayonnement, Civitas demandait au Conseil de lui permettre d'utiliser deux fréquences pour la diffusion à Montréal (UHF canal 29 et THF canal 4) et en faisait une exigence essentielle de sa demande de licence. Le Conseil est d'avis qu'il ne serait pas, dans le cas présent, de l'intérêt public d'utiliser deux fréquences pour la diffusion d'une seule et même programmation en vue de desservir sensiblement la même population.

3. Quant à la programmation, le Conseil croit que la proposition de Civitas de diminuer de sept heures la durée hebdomadaire des émissions à Montréal et à Québec constitue un changement important par comparaison avec les engagements de Télé Inter-Cité, détenteur actuel des licences.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, December 23, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-600

MAGOG, OMERVILLE, QUEBEC and area—750949000

Transvision Magog Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Magog, Omerville, Quebec, and area, to change its fee structure as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

AYERS CLIFF, QUEBEC—750946600

Transvision Magog Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Ayers Cliff, Quebec, to change its fee structure as follows:

Ottawa, le 23 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-600

MAGOG, OMERVILLE (QUÉBEC) et les environs—750949000

Transvision Magog Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble que couvre Magog, Omerville (Québec), et les environs afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

AYERS CLIFF (QUÉBEC)—750946600

Transvision Magog Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Ayers Cliff (Québec) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

HERMITAGE CLUB (near MAGOG), QUEBEC—750947400

Transvision Magog Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Hermitage Club (near Magog), Quebec, to change its fee structure as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

LACHUTE, QUEBEC—750948200

Lachute Cable Vision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Lachute, Quebec, to change its fee structure as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$20.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.63	\$ 6.00

NORTH HATLEY, QUEBEC—750950800

North Hatley Transvision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for North Hatley, Quebec, to change its fee structure as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$95.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum individual fees. The applicants propose special fees for additional outlets and other services which are set out in their applications.

Decision: *APPROVED*

In approving these rate increases, the Commission has taken into account the licensees' continuing efforts and expenditures in upgrading and extending their services to subscribers and their plans to renovate the systems for the gradual implementation of an augmented channel service to be available to subscribers within the next three years.

At the Public Hearing, the licensee of the Lachute cable television system made reference to its plan for the development of community programming involving a high degree of community participation. The Commission has noted the licensee's commitment to commence such programming on its community channel by September of 1976.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith.

Cable Television Licences in Newfoundland

At its public hearing held between September 22 and 26, 1975, in St. John's, Newfoundland, the Commission heard 27 applications for cable television licences to serve certain communities in Newfoundland. Most of these applications, submitted by private business groups primarily made up of people resident in Newfoundland, were predicated on the importation of television signals to be picked up in Cape Breton, Nova

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

HERMITAGE CLUB, près de MAGOG (QUÉBEC)—750947400

Transvision Magog Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Hermitage Club (près de Magog) (Québec) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

LACHUTE (QUÉBEC)—750948200

Lachute Cable Vision Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Lachute (Québec) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$20.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.63	\$ 6.00

NORTH HATLEY (QUÉBEC)—750950800

North Hatley Transvision Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre North Hatley (Québec) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$95.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Les requérants proposent des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et pour les services supplémentaires qui sont énumérés dans leurs demandes.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant ces augmentations de tarifs, le Conseil a pris en considération les efforts soutenus des titulaires ainsi que les frais encourus pour l'expansion et l'amélioration de leur service de même que leur intention de rénover leurs systèmes et d'introduire graduellement, sur une période de trois ans, un service de canaux supplémentaires.

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence du système de télévision par câble de Lachute a mentionné ses projets concernant la création d'émissions communautaires comportant une forte participation des membres de la communauté. Le Conseil prend note de l'engagement du titulaire d'entreprendre la distribution de telles émissions sur le canal communautaire dès septembre 1976.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Licences d'entreprises de télévision par câble à Terre-Neuve

Lors de l'audience publique tenue à Saint-Jean (Terre-Neuve) du 22 au 26 septembre 1975, le Conseil a étudié 27 demandes de licence d'entreprises de télévision par câble pour desservir certaines communautés de Terre-Neuve. La plupart de ces demandes, présentées par des groupes d'affaires composés surtout de résidents de Terre-Neuve, proposaient d'importer au moyen de micro-ondes des signaux de télévision,

Scotia, and relayed by microwave across Newfoundland from Port-aux-Basques to St. John's.

In its consideration of these applications, the Commission has borne in mind that there still remain serious problems of incomplete English and French off-air broadcasting services in both radio and television for the people of Newfoundland and Labrador. The Commission has seriously pondered whether the introduction of cable television will weaken, diminish, detract from or deny these off-air services which are available free of charge to all citizens of Newfoundland and Labrador living within the reach of broadcasting transmitters. Taking into account the conditions that will be imposed on licensees under this decision and the fact that cable television service in some Newfoundland communities has a potential for improving the quality of the Canadian broadcasting services, the Commission has concluded that licences could be granted for the population centres applied for. In arriving at this conclusion, the Commission has been mindful that there can be no guarantee that the cable television undertakings authorized herein will succeed as business ventures. Their success is dependent on whether the residents of the particular communities for which licences are being granted are prepared to pay the installation and monthly subscription fees to receive the services offered. The services, in turn, are largely dependent on the ability of licensees to obtain signals presently received off-air at Chamcook, New Brunswick, and relayed by microwave through New Brunswick and Nova Scotia. These signals are presently available in New Glasgow, Nova Scotia, but are not yet available in Sydney or North Sydney, Nova Scotia. As the Newfoundland microwave system is dependent upon the reception and further distribution of satisfactory, quality signals in North Sydney, the Commission recognizes that the granting of these licences represents a speculative venture for the applicants.

Community programming

Newfoundland has had an impressive role in the development and use of the media for citizen education, communication, involvement and expression. The early experiments with the "Challenge for Change" project started in Newfoundland and have since been used in many other parts of Canada.

The introduction of cable television and the consequent availability of community channels for local community use are therefore of particular significance.

The Commission was especially pleased to see that the applicants recognized the importance of the community channel service. Applicants identified specific commitments of effort and resources which would be devoted to this objective. The Commission will expect that such efforts will reflect the objectives set out in the Policies respecting Broadcasting Receiving undertakings (Cable Television) issued on December 16, 1975.

Educational programming

Educational authorities in Newfoundland have long used the facilities of the broadcasting system to extend and enhance the teaching and learning process. The Commission notes that various licensees have proposed several channels specifically dedicated to educational purposes. While only some plans at an early stage of consideration for the development of educational television in Newfoundland and Labrador were raised at the time of the Public Hearing, the Commission hopes that it will be possible to develop a coordinated approach by all those interested in the use of the broadcasting system for educational purposes. As a consequence, the use of cable television channels for this purpose will, of course, depend on the needs and objectives of the various authorities relating to education, in this case the Government of Newfoundland and Labrador, the

captés dans l'île du Cap-Breton (Nouvelle-Écosse) et relayés à travers Terre-Neuve, de Port-aux-Basques à Saint-Jean.

En étudiant ces demandes, le Conseil était très conscient qu'il existe encore de graves problèmes quant à l'insuffisance des services offerts à la population de Terre-Neuve et du Labrador au niveau de la radio et de la télévision en français et en anglais. Le Conseil a soigneusement pesé la question à savoir si l'introduction de la télévision par câble à Terre-Neuve ne risquerait d'affaiblir, de diminuer, d'amoinrir ou d'empêcher les services de radiodiffusion offerts gratuitement à tous les citoyens de Terre-Neuve et du Labrador, habitant à l'intérieur de la zone de rayonnement des émetteurs de ces stations. En tenant compte des conditions qui seront imposées aux titulaires de licence à la suite de cette décision et du fait que le service de télévision par câble dans certaines communautés de Terre-Neuve pourra améliorer la qualité des services de radiodiffusion canadienne, le Conseil conclut qu'il peut accorder des licences en vue de desservir les régions désignées par les demandes. En arrivant à cette conclusion, le Conseil était conscient qu'il ne peut y avoir de garantie que les entreprises de télévision par câble autorisées ci-après réussiraient financièrement. Leur succès dépend entièrement de la volonté des citoyens des communautés intéressées de payer des frais d'installation et un tarif mensuel pour recevoir les services offerts. Les services, d'autre part, dépendent largement de la possibilité qu'ont les titulaires d'obtenir les signaux reçus à Chamcook (Nouveau-Brunswick) et relayés par micro-ondes à travers le Nouveau-Brunswick et la Nouvelle-Écosse. Ces signaux sont actuellement disponibles à New Glasgow (Nouvelle-Écosse) mais ils ne le sont pas encore à Sydney ou North Sydney, (Nouvelle-Écosse). Étant donné que le système par micro-ondes de Terre-Neuve dépend de la réception et de la distribution de signaux d'une qualité satisfaisante à North Sydney, le Conseil reconnaît que l'octroi de ces licences représente une entreprise hasardeuse pour les requérants.

La programmation communautaire

Terre-Neuve a joué un rôle important au niveau du développement et de l'utilisation des media, afin de permettre l'éducation, la communication, l'engagement et la participation des citoyens. Les premières expériences avec le projet «Société Nouvelle» ont débuté à Terre-Neuve et ont été, depuis, continuées dans plusieurs autres parties du Canada.

L'introduction de la télévision par câble et par conséquent la disponibilité de canaux communautaires pour la programmation locale revêtent donc une signification particulière.

Le Conseil était particulièrement heureux de constater que les requérants reconnaissaient l'importance du service du canal communautaire. Les requérants se sont engagés spécifiquement à consacrer efforts et ressources à cette fin. Le Conseil s'attendra à ce que ces efforts reflètent les objectifs définis dans sa Politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion (télévision par câble) publiée le 16 décembre 1975.

La programmation éducative

Les autorités éducatives à Terre-Neuve ont longtemps utilisé les installations du système de radiodiffusion en vue d'accroître et de mettre en valeur le développement de l'enseignement et de l'apprentissage. Le Conseil note que divers titulaires de licence ont proposé de réserver plusieurs canaux pour la radiodiffusion éducative. Même si certains projets de développement de télévision éducative encore à l'état embryonnaire ont été soulevés lors de l'audience publique, le Conseil espère qu'il sera possible aux intéressés de coordonner leurs efforts afin d'utiliser le système de la radiodiffusion dans des buts éducatifs. Par conséquent, l'utilisation des canaux de la télévision par câble dans ce but dépendra donc des besoins et des objectifs des diverses autorités régissant l'éducation, lesquelles sont ici représentées par le gouvernement de Terre-Neuve et du

Department of Education and such institutions as Memorial University and its various related Departments.

Microwave

Considerable discussion took place at the public hearing relating to the speed with which cable television could be introduced into Newfoundland. The Commission recognizes that there will probably be some delay from the date of this decision in implementing cable television service. Individual licensees will need to act jointly for the purpose of discussing possible microwave agreements with common carriers. There are inevitable delays in the provision of microwave delivery of two non-Canadian stations to be received in North Sydney, Nova Scotia, in the time required for building the microwave system in Newfoundland and for the building of cable television systems within each community. The Commission therefore requests the licensees to report every three months on the progress made towards the provision of cable television service in the licensed communities.

The Commission accepts the requests of the various applicants that their rates for microwave shall be based on an equalized charge per subscriber for all systems licensed herein.

The Commission considers it a matter of policy that the signals at North Sydney should be an expense to Newfoundland only to the degree that they represent extraordinary costs incurred in providing at North Sydney signals of a higher quality than otherwise planned for use in the Sydney area. If necessary, the cost of upgrading the signals to assure excellent service in Newfoundland should be borne by the Newfoundland licensees. Similarly, there should be no expense to these licensees, other than these extraordinary costs, to cover the cost of delivery of these signals to North Sydney. The Commission expects that the Newfoundland licensees will enter into an agreement with Chamcook Communications Limited for the provision of these microwave signals. The licensees in Newfoundland would then become affiliates of the network licensed by the Commission in Decision CRTC 75-95. The Commission also considers that it would be desirable to have a representative of the Newfoundland licensees on the board of Chamcook Communications Limited, the network licensee.

In approving applications based on the delivery by microwave television signals, the Commission is concerned about the heavy expense required for such a system which, because of technological developments, may prove to be only an interim delivery system. Taking into account the possibility of the technological developments which may be forthcoming within the next few years, the Commission suggests that contracts relating to microwave delivery should be for terms of only a few years in order to provide the cable television licensees with the maximum flexibility to adjust to new technology or new delivery systems for programming. The Commission hopes that this concern and related financial arrangements will be taken into account by the licensees in dealing with common carriers who wish to quote on the provision of the microwave delivery service, as well as in any discussions which may take place with the Department of Communications.

One of the applicants proposed a cable television service which would not utilize microwave facilities. This proposal was based instead on the concept of the packaging of pre-recorded programs obtained from both Canadian and foreign sources which could be physically delivered to the system. Although the Commission is attracted to this concept, it is not willing at this time to grant a licence based on it. There are questions in the Commission's mind about the relationship of this concept to future developments regarding pay television as well as questions of program rights and program supply. Also, the Commission has considered the fact that all other applications for the various communities in Newfoundland were based on

Labrador, le ministère de l'Éducation, et des institutions telles Memorial University et ses divers départements.

Micro-ondes

On a beaucoup discuté lors de l'audience publique de la rapidité avec laquelle on pourrait introduire la télévision par câble à Terre-Neuve. Le Conseil reconnaît qu'il peut y avoir quelque retard dans l'application de la présente décision. Les titulaires de licence individuels devront se réunir pour discuter avec les entreprises de télécommunication d'ententes possibles relatives aux micro-ondes. Il y aura des délais inévitables causés par la mise sur pied d'un service par micro-ondes pour capter deux stations non canadiennes à North Sydney (Nouvelle-Écosse), et causés par le temps requis pour construire le système de micro-ondes et les systèmes de télévision par câble dans chaque communauté. Le Conseil demande donc aux titulaires de licence de faire rapport tous les trois mois sur les progrès réalisés en ce qui concerne l'introduction du service de télévision par câble dans les communautés autorisées.

Le Conseil accepte les demandes de divers requérants que leurs tarifs de micro-ondes soient basés sur une facturation égale pour tous les systèmes autorisés ci-après.

Selon sa politique, le Conseil est d'avis que les signaux captés à North Sydney ne devraient entraîner de dépenses pour Terre-Neuve que dans la mesure où ils engagent des dépenses supplémentaires afin de fournir à North Sydney même des signaux d'une qualité supérieure à celle normalement projetée. Si nécessaire, les sommes dépensées pour améliorer les signaux afin d'assurer un excellent service à Terre-Neuve devraient être assumées par les titulaires de licence de Terre-Neuve. De même, il ne devrait y avoir aucuns frais facturés à ces titulaires, excepté ces frais extraordinaires, pour couvrir les coûts de distribution de ces signaux à North Sydney. Le Conseil s'attend à ce que les titulaires de licence de Terre-Neuve concluent des accords avec Chamcook Communications Limited au sujet de la réception de ces signaux par micro-ondes. Les titulaires de licence de Terre-Neuve deviendraient par conséquent affiliés au réseau autorisé par la décision CRTC 75-95 du Conseil. Le Conseil considère aussi qu'il serait souhaitable d'avoir un représentant des titulaires de Terre-Neuve auprès du Conseil de direction de Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence du réseau.

En approuvant ces demandes basées sur la distribution de signaux de télévision par micro-ondes, le Conseil est inquiet quant aux lourdes dépenses requises pour un tel système qui, en raison de développements technologiques, pourrait n'être qu'un système de distribution temporaire. A cause de développements technologiques qui pourront se produire d'ici quelques années, le Conseil suggère que les contrats concernant la distribution par micro-ondes soient à courte échéance, de manière à laisser aux titulaires de licence de télévision par câble un maximum de liberté leur permettant de s'adapter à une nouvelle technologie ou aux nouveaux systèmes de distribution d'émissions. Le Conseil espère que cette question ainsi que les ententes financières qui s'y rapportent puissent être étudiées par les titulaires en négociant avec les entreprises de télécommunication qui désirent faire des soumissions pour la distribution de ce service ainsi que dans toutes discussions avec le ministère des Communications.

L'une des demandes proposait un service de télévision par câble sans l'utilisation des micro-ondes. Cette proposition était basée cependant sur le concept de la présentation d'émissions pré-enregistrées obtenues à la fois de sources canadiennes et étrangères, qui pourraient être livrées au système. Bien que le Conseil s'intéresse à ce concept, il n'est pas disposé à accorder une licence à cette fin à l'heure actuelle. Le Conseil se pose des questions quant aux rapports existant entre ce concept et l'évolution de la télévision à péage et les questions relatives aux droits de programmation et à l'approvisionnement d'émissions. De plus, le Conseil a considéré le fait que toutes les autres demandes pour les diverses communautés de Terre-

microwave delivery and that St. John's, for which this applicant applied, is an essential participant in any scheme for the provision of microwave programming services throughout Newfoundland.

Ownership of cable television hardware

The Commission noted at the public hearing the arguments presented by all parties concerning ownership of cable television hardware.

In the past, the Commission has required that licensees own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings, in order to ensure that the licensee has adequate control over its undertaking. The Commission is of the opinion that the circumstances in Newfoundland are not sufficiently different from those elsewhere in Canada to warrant a departure from this long-standing policy.

In addition, the introduction of cable television service into Newfoundland will require a costly microwave distribution system. Such costs must inevitably be passed on to the subscribers. Therefore, the Commission considers it essential that costs relating to local distribution be kept as low as possible in an effort to ensure that cable television service will become available to the people of Newfoundland at the most economic price.

It is the Commission's opinion that in Newfoundland, pole access agreements between licensees and the owners of hydro-electric and telephone facilities, with the licensees owning all cable television plant facilities, provide the potential for the most economic system. Accordingly, the Commission hopes that agreements can be reached that will permit licensees in Newfoundland to own the cable television plant including all trunk and distribution cable as well as the drops. The Commission notes that such agreements have been reached in Nova Scotia and New Brunswick.

Cable television and over-the-air broadcasting services

The Commission does not consider that cable television is the proper means for the provision of first service or alternative television service to communities which, to date, have had no service or only one service. There is a need to ensure that extension of off-air television broadcasting services available in Newfoundland is not hampered in any way by the introduction of cable television. Further, such services must be maintained and strengthened.

With these objectives in mind, the Commission has granted monthly subscriber fees on the understanding that portions of the fees proposed by certain applicants will be available for the support of the off-air broadcasters to offset the damage caused by audience fragmentation. While these funds may not at present be required, nonetheless the Commission is hereby authorizing the subscriber fee taking into account the potential allocation of these funds. The portion of the fee allocated for the support of the local broadcaster may only be charged to the subscriber at such time as the licensee actually transfers these funds to the broadcasters either as a direct payment or in respect of payments made for the facilities of the broadcasters used for community programming. The Commission will expect that these payments will be in addition to the amounts allocated specifically by the applicants to community programming.

The Commission will require that the cable television licensees effect commercial deletion with respect to signals imported from stations not licensed to serve Canada in order to assist and maintain the television broadcasting services in Newfoundland.

Neuve étaient basées sur la distribution par micro-ondes et que celle de Saint-Jean, pour laquelle ce requérant avait fait une demande, demeure au centre de tout projet touchant la distribution d'émissions par micro-ondes à travers Terre-Neuve.

Propriété de l'équipement de la télévision par câble

Le Conseil a pris note des observations présentées à l'audience publique par tous les intéressés au sujet de la propriété de l'équipement de télévision par câble.

Jusqu'à maintenant, le Conseil exigeait que les titulaires possèdent, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation afin de s'assurer que les titulaires aient un contrôle adéquat sur leurs entreprises. Le Conseil est d'avis que la situation à Terre-Neuve n'est pas suffisamment différente de la situation qui existe ailleurs au Canada pour justifier l'abandon de cette politique en vigueur depuis longtemps.

De plus, l'introduction d'un service de télévision par câble à Terre-Neuve nécessite un système de distribution par micro-ondes très coûteux. De tels coûts devront inévitablement être transmis aux abonnés. Le Conseil estime donc essentiel que les frais relatifs à la distribution locale soient maintenus au minimum de façon à permettre que le service de télévision par câble soit mis à la disposition de la population de Terre-Neuve au prix le plus économique.

Il est de l'avis du Conseil qu'à Terre-Neuve les ententes relatives à l'utilisation des poteaux, intervenues entre les titulaires de licence et les propriétaires des installations téléphoniques et hydro-électriques doivent offrir le système le plus économique, les titulaires de licence demeurant propriétaires de toutes les installations de la télévision par câble. Par conséquent, le Conseil espère que des accords seront conclus permettant aux titulaires de licence de Terre-Neuve d'être propriétaires de toutes les installations de télévision par câble, y compris de toutes les lignes de réseaux, de tous les câbles de distribution et de toutes les prises. Le Conseil constate que des accords semblables ont été conclus au Nouveau-Brunswick et en Nouvelle-Écosse.

La télévision par câble et les services de radiodiffusion

Le Conseil ne considère pas la télévision par câble comme étant le moyen approprié pour fournir le premier ou deuxième service de télévision aux communautés qui n'ont pas de service ou qui n'en ont qu'un à l'heure actuelle. Il demeure toujours nécessaire de veiller à ce que l'expansion des services de télévision offerts actuellement à Terre-Neuve ne soit pas mise en danger par l'introduction de la télévision par câble. De plus, ces services doivent être maintenus et renforcés.

En fonction de ces objectifs, le Conseil a autorisé des tarifs mensuels à condition qu'une portion du tarif proposé par certains requérants soit disponible au soutien des télédiffuseurs conventionnels afin d'atténuer les dommages causés par la fragmentation de l'auditoire. Bien que ces fonds puissent ne pas être nécessaires à l'heure actuelle, le Conseil autorise néanmoins un tarif mensuel qui tiendra compte de l'allocation possible de ces fonds. La portion du tarif allouée au soutien du télédiffuseur local ne pourra toutefois être facturée à l'abonné qu'au moment où le titulaire remet effectivement ces fonds aux télédiffuseurs, que ce soit comme paiement direct ou comme paiement fait pour l'utilisation des installations du radiodiffuseur pour la programmation communautaire. Le Conseil s'attend à ce que ces paiements soient versés en plus des montants alloués spécifiquement par les requérants à la programmation communautaire.

Le Conseil exigera que les titulaires de licence de télévision par câble suppriment les messages publicitaires des signaux de stations non autorisées au Canada afin d'aider et de maintenir les services de télédiffusion à Terre-Neuve.

The licensees located in St. John's, Grand Falls and Corner Brook/Deer Lake should enter into agreements with Newfoundland Broadcasting Company Limited (and the CBC if it so requests) in order to utilize as fully as possible the studios and television broadcasting services of that licensee wherever and to whatever extent available for the preparation of local community programming. Such use of the broadcasters' facilities should not prevent the cable television licensee from fully implementing the Commission's policy concerning community programming. Licensees should make use of the facilities owned by the broadcasters to advertise cable television services, taking into account the budget of the cable television undertakings and the availabilities presented by the television broadcaster in the community. While such initiatives and the terms of payment cannot be specified in detail in this Decision, nonetheless the Commission expects that an agreement will be drawn up between the individual licensee and the private broadcasters in the community, reflecting the value of such services to the cable television licensees and an appropriate compensation.

Wherever simultaneous programming occurs, licensees must delete distant signals and substitute for them the signals transmitted by higher priority stations, in accordance with the cable television regulations.

The selection of licensees

The Commission received excellent applications for St. John's and other communities in Newfoundland. The Commission was conscious of the importance which should be given to the possibilities for local community development of cable television in Newfoundland. It has consequently favoured an ownership pattern for licensees which give the greatest emphasis to such local ownership and control.

The Commission, for the above reasons, has decided to grant separate licences for most communities.

In arriving at a decision in the case of each community, the Commission has taken into account the ownership, the financial stability of applicants, the plans for local community programming and the ability of applicants to speak for and understand the needs of each community. In several communities, while the Commission has of necessity chosen one applicant over another or several other applicants, the Commission hopes that the enthusiasm and interest in cable television of unsuccessful applicants, particularly in the field of community programming, might be utilized to strengthen cable television in each community.

In the following decisions the Commission has approved monthly subscriber fees which include a basic fee and varying amounts based on the licensees' estimated microwave costs. The actual microwave costs will be determined in accordance with the cost sharing arrangements set out in the licensees' affiliation agreements. Once these agreements are concluded the licensees must apply to the Commission for adjustment in their monthly subscribers fees to reflect the actual microwave costs to be incurred by each licensee.

Conditions of licence

The Commission requires the licensees to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into affiliation agreements for the provision to the licensees of signals received at the head-end which the licensees are authorized to carry. The proposed affiliation agreements must be submitted to the Commission for approval before they are executed.

Any agreement entered into relating to the development of private microwave or with common carrier or utility companies for provision of microwave services shall be subject to CRTC

Les titulaires de licence desservant Saint-Jean, Grand Falls et Corner Brook/Deer Lake doivent conclure des accords avec Newfoundland Broadcasting Company Limited (et avec la Société Radio-Canada sur demande) pour que les studios et les services de télévision de ce titulaire soient employés au maximum, quels que soient leur emplacement et leur destination, pour la préparation d'émissions communautaires locales. Une telle utilisation des installations des télédiffuseurs ne devrait pas empêcher le titulaire de licence de télévision par câble de donner suite à la politique du Conseil concernant la programmation communautaire. Les titulaires de licence devraient utiliser les installations du télédiffuseur pour annoncer les services de la télévision par câble tout en tenant compte du budget de l'entreprise de télévision par câble et des possibilités offertes à la communauté par le télédiffuseur. Bien qu'il ne puisse pas détailler de telles initiatives ni les modalités de paiement dans ce document, le Conseil s'attend néanmoins à ce que les accords conclus entre chaque titulaire de licence et les télédiffuseurs privés dans chaque communauté reflètent la valeur de tels services pour les titulaires de licence de télévision par câble ainsi que les dédommagements appropriés.

Dans le cas d'émissions simultanées, les titulaires de licence devront supprimer les signaux éloignés et leur substituer les émissions transmises par des stations canadiennes ayant priorité conformément au Règlement sur la télévision par câble.

Le choix des titulaires de licence

Le Conseil a reçu d'excellentes demandes pour Saint-Jean et d'autres communautés. Le Conseil réalise l'importance qui devrait être accordée à l'expansion locale des services de télévision par câble à Terre-Neuve. Il a donc favorisé la formule de propriété où l'accent est mis sur la propriété et le contrôle local.

Pour les raisons énoncées ci-dessus, le Conseil a décidé d'accorder des licences individuelles à la plupart des communautés.

Dans le cas de chaque communauté, en arrêtant sa décision, le Conseil a tenu compte de la propriété, de la stabilité financière des requérants, de leurs projets concernant les émissions communautaires locales et de leur aptitude à représenter chaque communauté et à comprendre ses besoins. Dans le cas de plusieurs communautés bien que le Conseil ait dû choisir un requérant de préférence à un autre ou à plusieurs autres, il espère que l'enthousiasme et l'intérêt des requérants qui n'ont pas réussi pourront être utilisés, particulièrement dans le domaine de la programmation communautaire, en vue de renforcer la télévision par câble dans chaque communauté.

Dans les décisions suivantes, le Conseil a approuvé des tarifs d'abonnement mensuels comprenant un tarif de base et des montants divers basés sur l'évaluation par les titulaires de licence des coûts des micro-ondes. Les coûts réels des micro-ondes seront déterminés en fonction des ententes de partage décrites dans le contrat d'affiliation des titulaires de licence. Lorsque ces ententes seront conclues, les titulaires de licence devront présenter une demande au Conseil en vue de réajuster les tarifs d'abonnement mensuels afin de refléter les coûts réels des micro-ondes encourus par chaque titulaire.

Conditions de licence

Le Conseil exige que les titulaires de licence effectuent les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook, N.-B., en vue de conclure des contrats d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent aux titulaires de licence qui sont autorisés à les distribuer. Avant sa mise à effet, les accords d'affiliation projetés devront être soumis à l'approbation du Conseil.

Tout accord relatif au développement de micro-ondes privées ou conclu avec les sociétés d'exploitation de services de télécommunication ou avec des compagnies de services publics en

approval as well as the necessary approvals from the Department of Communications.

Commercial messages shall be deleted from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada, such deletion to take place after written notification by the Commission. The cost of this deletion shall be borne by all licensees, and by licensees of the television stations in their areas, in accordance with an agreement which shall be subject to CRTC approval. Licensees will be expected to consider the substitution of suitable material in the place of the deleted commercial messages, taking into account the acceptability to the viewers of such material. The Commission will be interested in ideas developed by licensees to use the deletion period for distribution of public service announcements or programming by films or slides of Canadian interest.

Each licensee shall own and operate a local head-end to receive local broadcasting services and to distribute them on the best available cable channels, unless specific CRTC approval is obtained for any different arrangement.

Licensees will be required to own at least the local head-end, the amplifiers and the distribution system and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission will permit licensees to carry two non-Canadian commercial stations and one non-Canadian non-commercial station.

Decision CRTC 75-601

ST. JOHN'S-MOUNT PEARL, NEWFOUNDLAND

—Daniel E. Williams, representing a company to be incorporated—750238800

—G. J. Kazma, representing a company to be incorporated—750321200

—Eleanor O'Hara, representing a company to be incorporated—750372500

—Chain Rock Telecommunications Corporation Limited—750285900

—Patrick J. Debourke, representing a company to be incorporated—750262800

—Metro Vision Limited—750258600

—Atlantic Cablevision Ltd.—731104600

The Commission issues a licence to *Daniel E. Williams*, representing a company to be incorporated, expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. The other applications noted above are denied.

The boundaries of the area to be served comprise the St. John's Metropolitan area, including St. John's, Mount Pearl, Newton area, Killbride and Goulds plus the Topsail-Foxtrap area, Portugal Cove, Wabana (Bell Island) and Torbay, Newfoundland. These boundaries will be more specifically described in the licence.

Current residents of St. John's and area will own 76 percent of the licensee company and hold a majority of the positions on the Board of Directors. The balance of the shares of the company will be owned by persons now active in the cable television industry, one of whom will take up residence in St. John's and become General Manager of the company. The Commission expects that their experience will be of benefit to the proposed undertaking.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$25.00 and a monthly subscriber fee of a maximum of \$8.75 which includes microwave costs estimated at \$1.50 and the amount of \$0.25 which was proposed in the application as payment to support the local television broadcaster. As pointed out, this \$0.25 is not to be charged to the subscriber until the licensee transfers the allocated funds to the television broadcaster.

vue de fournir des services par micro-ondes, est assujéti à l'approbation du Conseil de même qu'aux exigences du ministère des Communications.

Le matériel publicitaire contenu dans les signaux de télévision en provenance de stations de télévision non autorisées à desservir le Canada devra être supprimé. Cette suppression devra être exécutée après réception d'un avis écrit du Conseil. Le coût de la suppression devra être défrayé par les titulaires de licence de télévision par câble et de stations de télévision dans les communautés affectées conformément à un accord qui devra être soumis à l'approbation du Conseil. On s'attendra des titulaires de licence qu'ils substituent des annonces appropriées à ce matériel publicitaire en tenant compte de la réponse des téléspectateurs à ces annonces. Le Conseil sera intéressé par les idées suggérées par les titulaires pour remplacer le matériel publicitaire, par exemple, la distribution d'avis publics, de programmation sur films ou de diapositives à sujets canadiens.

Chaque titulaire devra posséder et exploiter la tête de ligne locale en vue de recevoir les services de radiodiffusion locaux et de les distribuer sur les meilleurs canaux du câble, à moins qu'une approbation spécifique du Conseil ne mentionne une entente différente.

Les titulaires de licence devront posséder au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs, les câbles de distribution et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil permettra aux titulaires de licence de distribuer deux stations commerciales non canadiennes et une station non commerciale non canadienne.

Decision CRTC 75-601

SAINT-JEAN, MOUNT PEARL (TERRE-NEUVE)

—Daniel E. Williams, représentant une compagnie à constituer—750238800

—G. J. Kazma, représentant une compagnie à constituer—750321200

—Eleanor O'Hara, représentant une compagnie à constituer—750372500

—Chain Rock Telecommunications Corporation Limited—750285900

—Patrick J. Debourke, représentant une compagnie à constituer—750262800

—Metro Vision Limited—750258600

—Atlantic Cablevision Ltd.—731104600

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, à *Daniel E. Williams*, représentant une compagnie à constituer, aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes mentionnées ci-dessus sont refusées.

Les limites du territoire à desservir comprennent la région du Saint-Jean métropolitain, y compris Saint-Jean, Mount Pearl, la région de Newton, Killbride et Goulds plus la région de Topsail-Foxtrap, Portugal Cove, Wabana (Bell Island) et Torbay (Terre-Neuve). Elles seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Des résidents de Saint-Jean et de la région seront propriétaires à 76% de la compagnie titulaire de licence et détiendront la majorité des sièges au Conseil de direction. Le reste des actions de la compagnie sera détenu par des individus actuellement impliqués dans l'industrie de la télévision par câble; une de ces personnes résidera à Saint-Jean et deviendra le gérant général de la compagnie. Le Conseil espère que leur expérience sera utile à l'entreprise proposée.

Le Conseil *APPROUVE* des frais d'installation de \$25.00 et un tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$8.75 y compris les frais de micro-ondes estimés à \$1.50 et un montant de \$0.25 suggéré dans la demande comme versement mensuel en vue d'aider le télédiffuseur local. Comme il a été précisé, ce montant de \$0.25 ne sera pas facturé à l'abonné avant que le titulaire de licence n'effectue le transfert de fonds au télédiffuseur.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- 3 local origination channels for distribution of automated programs:
 - (1) time and weather
 - (2) Broadcast news
 - (3) Program Guide
- a local origination channel (programming originating from Memorial University)
- a channel reserved for educational television programming.

In addition to the channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of the following signals:

Service on Channels 2 to 13

- CBNT St. John's, Newfoundland
- CJON-TV St. John's, Newfoundland
- two non-Canadian commercial television stations

FM Service

- CBN-FM St. John's, Newfoundland
- VON St. John's, Newfoundland

The licensee made specific financial commitments to support the community channel. The Commission will require the licensee to adhere to these commitments which reflect the principles set out in the Commission's cable television policy.

The Commission encourages the licensee to make arrangements with Newfoundland Broadcasting Company Limited to use their production facilities for additional strengthening of the community programming. The use of these facilities should not impair the licensee's ability to fulfill the Commission's policy on community programming.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

Decision CRTC 75-602

GANDER, NEWFOUNDLAND

- Atlantic Cablevision Ltd.—750272700
- Leonard A. Martin, representing a company to be incorporated—750373300

The Commission issues a licence to *Leonard A. Martin*, representing a company to be incorporated, expiring March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein. The other application noted above is denied.

The boundaries of the area to be served include the area within the corporate limits of the Town of Gander. These boundaries will be more specifically described in the licence.

90% of the licensee company will be owned by Newfoundland residents with a majority of the shares being owned by residents of the area to be served.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$30.00 and the monthly subscriber fee of a maximum of \$9.50 which includes \$2.50 microwave costs.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)
- a channel reserved for educational television programming.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- 3 canaux d'origine locale pour la distribution d'émissions automatisées:
 - (1) heure et météo
 - (2) nouvelles télédiffusées
 - (3) guide des émissions
- un canal d'origine locale (émissions provenant de Memorial University)
- un canal réservé aux émissions de la télévision éducative.

En plus des canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des canaux suivants:

Service aux canaux 2 à 13

- CBNT Saint-Jean (Terre-Neuve)
- CJON-TV Saint-Jean (Terre-Neuve)
- 2 stations de télévision commerciales non canadiennes

Service MF

- CBN-FM Saint-Jean (Terre-Neuve)
- VON Saint-Jean (Terre-Neuve)

Le titulaire de la licence s'est engagé à consacrer des montants d'argent précis au maintien d'un canal communautaire. Le Conseil exigera du titulaire de licence qu'il remplisse ses engagements conformément aux principes énoncés dans la politique du Conseil sur la télévision par câble.

Le Conseil encourage le titulaire à conclure des ententes avec Newfoundland Broadcasting Company Limited en vue d'utiliser ses installations de production pour rehausser la qualité de la programmation communautaire. L'utilisation de ces installations ne devrait pas empêcher le titulaire de respecter la politique du Conseil en matière de programmation communautaire.

Le Conseil exigera du titulaire qu'il coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux de télévision et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

Décision CRTC 75-602

GANDER (TERRE-NEUVE)

- Atlantic Cablevision Ltd.—750272700
- Leonard A. Martin, représentant une compagnie à constituer—750373300

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980 à *Leonard A. Martin*, représentant une compagnie à constituer, aux conditions qui y seront spécifiées. L'autre demande mentionnée ci-dessus est refusée.

Les limites du territoire à desservir comprennent la municipalité de Gander et seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

La compagnie titulaire de licence sera la propriété de résidents de Terre-Neuve à 90% et la majorité des actions sera détenue par des résidents du territoire à desservir.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation proposés de \$30.00 et le tarif mensuel maximum de \$9.50, y compris les frais de micro-ondes estimés à \$2.50.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)
- un canal réservé aux émissions de la télévision éducative.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of the following television stations:

- CBNAT Grand Falls, Nfld.
- CJCN-TV Grand Falls, Nfld.
- two non-Canadian commercial television stations
- one non-Canadian non-commercial television station

The licensee committed a percentage of its gross revenue to the operation of the community channel. The Commission will require the licensee to adhere to its commitment which reflects the principles set out in the Commission's cable television policy.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for the distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

Decision CRTC 75-603

GRAND FALLS-WINDSOR, NEWFOUNDLAND

- Dr. Noel F. Murphy, representing a company to be incorporated—750288300
- Atlantic Cablevision Ltd.—750271900
- Central Cable Systems Limited—750221400
- G. J. Kazma, representing a company to be incorporated—750323800
- Leonard A. Martin, representing a company to be incorporated—750375800

The Commission issues a licence to *Central Cable Systems Limited*, a locally owned company, expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. The other applications noted above are denied.

The boundaries of the area to be served include the area within the corporate limits of the Towns of Grand Falls, Windsor and Bishops Falls, Nfld. These boundaries will be more specifically described in the licence.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$25.00 and a monthly subscriber fee of a maximum of \$9.25 which includes microwave costs estimated at \$1.50 and the amount of \$0.25 which was proposed in the application as payment to support the local television broadcaster. As pointed out this \$0.25 is not to be charged to the subscriber until such time as the licensee transfers the allocated funds to the television broadcaster.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)
- a channel reserved for educational television programming.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of the following television stations:

- CBNAT Grand Falls, Nfld.
- CJCN-TV Grand Falls, Nfld.
- two non-Canadian commercial television stations.

The Commission expects the licensee to fulfill its commitments to provide the community of Grand Falls-Windsor with a distinctive community programming service.

The Commission encourages the licensee to make arrangements with Newfoundland Broadcasting Company Limited to use their production facilities for additional strengthening of the community programming. The use of these facilities should

En plus des canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBNAT Grand Falls (T.-N.)
- CJCN-TV Grand Falls (T.-N.)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes
- une station de télévision non canadienne et non commerciale

Le titulaire de licence s'est engagé à consacrer un pourcentage de son revenu brut à l'opération d'un canal communautaire. Le Conseil exigera que le titulaire respecte ses engagements conformément aux principes énoncés dans la politique du Conseil sur la télévision par câble.

Le Conseil exigera du titulaire qu'il coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux de télévision et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

Décision CRTC 75-603

GRAND FALLS-WINDSOR (TERRE-NEUVE)

- Dr. Noel F. Murphy, représentant une compagnie à constituer—750288300
- Atlantic Cablevision Ltd.—750271900
- Central Cable Systems Limited—750221400
- G. J. Kazma, représentant une compagnie à constituer—750323800
- Leonard A. Martin, représentant une compagnie à constituer—750375800

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980 à *Central Cable Systems Limited*, une compagnie composée de propriétaires locaux, aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes mentionnées ci-dessus sont refusées.

Les limites du territoire à desservir comprennent les limites incorporées des villes de Grand Falls, Windsor et Bishops Falls (T.-N.). Elles seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil *APPROUVE* des frais d'installation de \$25.00 et un tarif mensuel maximum de \$9.25, y compris les frais de micro-ondes estimés à \$1.50 ainsi que le montant de \$0.25 suggéré dans la demande comme versement mensuel en vue d'aider le télédiffuseur local. Comme il a été précisé, ce montant de \$0.25 ne doit pas être facturé à l'abonné avant que le titulaire de licence n'effectue ce transfert de fonds au télédiffuseur.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)
- un canal réservé aux émissions de la télévision éducative.

En plus des trois canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBNAT Grand Falls (T.-N.)
- CJCN-TV Grand Falls (T.-N.)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire respecte ses engagements afin de fournir un service de programmation communautaire original à la communauté de Grand Falls-Windsor.

Le Conseil encourage le titulaire à conclure des ententes avec Newfoundland Broadcasting Company Limited en vue d'utiliser ses installations de production pour rehausser la qualité de la programmation communautaire. L'utilisation de ces

not impair the licensee's ability to fulfill the Commission's policy on community programming.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

Decision CRTC 75-604

CORNER BROOK and DEER LAKE, NFLD.

- Dr. Noel F. Murphy, representing a company to be incorporated—750287500—750291700
- Atlantic Cablevision Ltd.—750269300
- Western Cablevision Limited—750222200

The Commission issues a licence to *Western Cablevision Limited*, a company owned by residents of the western Newfoundland area, to serve Corner Brook and Deer Lake, Nfld., expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. The other applications noted above are denied.

The Commission notes the intention of the successful applicant to alter the company name to avoid duplicating that of an existing licensee, and requests that the new company name be provided to the Commission as soon as possible.

The Commission is of the opinion that it would not be financially feasible for a licensee to operate a cable television broadcasting undertaking in Deer Lake alone without the licensee having a broader financial base. In order to ensure the provision of service of the Deer Lake area in the most expeditious and economic manner, the Commission, therefore, requires Western Cablevision Limited to serve both the Corner Brook and Deer Lake areas. The licensee is expected to establish its undertaking in Deer Lake at the same time as that in Corner Brook so that both communities will receive service at approximately the same time.

The authority for Deer Lake is conditional on technical certification being received from the Department of Communications.

With respect to Corner Brook, the boundaries of the areas to be served, include the area within the corporate limits of the city of Corner Brook and the Town of Mt. Moriah, Nfld. The Commission hopes that a plan is developed in the near future to provide service to the communities of Irishtown, Summerside, Meadows and Gillams which are located on the north shore of the Humber Arm. In the Deer Lake service area, the boundaries include the area within the corporate limits of the Town of Deer Lake and the communities of Spillway and Nicholville, Nfld. These boundaries will be more specifically described in the licence.

The Commission *APPROVES* the installation fee of \$25.00 and a monthly subscriber fee of a maximum of \$9.00 which include microwave costs estimated at \$1.50 and an amount of \$0.25 as monthly payment to support the local television broadcaster. As pointed out this \$0.25 is not to be charged to the subscribers until the licensee transfers the allocated funds to the television broadcaster.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)
- a channel reserved for educational television programming.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the carriage of the following television stations:

installations ne devrait pas empêcher le titulaire de respecter la politique du Conseil en matière de programmation communautaire.

Le Conseil exigera du titulaire qu'il coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

Décision CRTC 75-604

CORNER BROOK et DEER LAKE (T.-N.)

- D^r Noel F. Murphy, représentant une compagnie à constituer—750287500—750291700
- Atlantic Cablevision Ltd.—750269300
- Western Cablevision Limited—750222200

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980 à *Western Cablevision Limited*, une compagnie composée de résidents de l'ouest de Terre-Neuve, pour desservir Corner Brook et Deer Lake (T.-N.) aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes mentionnées ci-dessus sont refusées.

Le Conseil note l'intention du nouveau titulaire de changer le nom de la compagnie afin d'éviter qu'elle ne soit confondue avec une compagnie existante et demande au titulaire de lui fournir le nom de la nouvelle compagnie aussitôt que possible.

Le Conseil est d'avis qu'il ne serait pas rentable pour un titulaire de licence d'exploiter un système de télévision par câble à Deer Lake seulement, sans que le titulaire n'ait des ressources financières plus substantielles. Afin d'assurer le service à la région de Deer Lake de la façon la plus rapide et la plus économique, le Conseil exige donc que Western Cablevision Limited desserve à la fois les régions de Deer Lake et de Corner Brook. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire établisse le système de Deer Lake en même temps que celui de Corner Brook de façon à ce que les deux communautés reçoivent ce service à peu près à la même période.

L'octroi d'une licence pour Deer Lake est sujet à la réception du certificat technique du Ministère des Communications.

En ce qui concerne Corner Brook, les limites du territoire à desservir comprennent la région située à l'intérieur des limites de la Cité de Corner Brook et de la Ville de Mt. Moriah (T.-N.). Le Conseil espère qu'un plan sera établi afin de desservir dans un avenir rapproché les communautés de Irishtown, Summerside, Meadows et Gillams qui sont situées sur la rive nord de Humber Arm. À Deer Lake, les limites du territoire à desservir comprennent la région située à l'intérieur des limites de la Ville de Deer Lake et des communautés de Spillway et Nicholville (T.-N.). Ces territoires seront délimités avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$25.00 et le tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$9.00 y compris les frais de micro-ondes estimés à \$1.50 et un montant de \$0.25 comme versement mensuel pour aider le télédiffuseur local. Comme il a été précisé, ce montant de \$0.25 ne sera pas facturé à l'abonné avant que le titulaire de licence n'effectue le transfert de fonds au télédiffuseur local.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux.

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)
- un canal réservé aux émissions de la télévision éducative.

En plus des trois canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des stations de télévision suivantes:

In Corner Brook

- CBYT Corner Brook
- CJWN-TV Corner Brook
- two non-Canadian commercial television stations

In Deer Lake

- CBYAT Deer Lake
- CJLW-TV Deer Lake
- two non-Canadian commercial television stations

The licensee made specific financial commitments to support the community channel. The Commission will require the licensee to adhere to these commitments which reflect the principles set out in the Commission's cable television policy.

The Commission encourages the licensee to make arrangements with Newfoundland Broadcasting Company Limited for additional strengthening of the community programming. The use of these facilities should not impair the licensee's ability to fulfill the Commission's policy on community programming.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters in each area to determine the most suitable channels for distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

The proposed carriage of CFDL-FM Deer Lake on the FM band is *APPROVED*.

Decision CRTC 75-605

STEPHENVILLE, NEWFOUNDLAND

- Jean Fowlow, representing a company to be incorporated—750320400
- Atlantic Cablevision Ltd.—750270100
- Leonard A. Martin, representing a company to be incorporated—750376600
- Dr. Noel F. Murphy, representing a company to be incorporated—750290900
- Western Cablevision Limited—750219800

The Commission issues a licence to *Jean Fowlow*, representing a company to be incorporated, expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein. The other applications noted above are denied.

The boundaries of the area to be served include the area within the corporate limits of the Towns of Stephenville, Stephenville Crossing, St. George's, the Local Improvement District of Kippens and both sides of Route 460 to Aguathuna, Port-au-Port, Newfoundland. These boundaries will be more specifically described in the licence.

The licensee company will be owned by residents of the area to be served and will be controlled by Mrs. C. J. Fowlow and Mr. P. J. Fowlow.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$20.00 and the monthly subscriber fee of a maximum of \$8.00 which includes microwave costs estimated at \$1.00.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)
- a channel reserved for educational television programming.

In addition to the three channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of the following television stations:

A Corner Brook

- CBYT Corner Brook
- CJWN-TV Corner Brook
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes

A Deer Lake

- CBYAT Deer Lake
- CJLW-TV Deer Lake
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes

Le titulaire de licence s'est engagé à consacrer des montants d'argent précis au maintien d'un canal communautaire. Le Conseil exigera que le titulaire respecte ses engagements conformément aux principes énoncés dans la politique du Conseil sur la télévision par câble.

Le Conseil encourage le titulaire à conclure des ententes avec Newfoundland Broadcasting Company Limited en vue d'utiliser ses installations de production pour rehausser la qualité de la programmation communautaire. L'utilisation de ces installations ne devrait pas empêcher le titulaire de respecter la politique du Conseil en matière de programmation communautaire.

Le Conseil exigera que le titulaire coopère avec les télédiffuseurs locaux dans chaque région afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux de télévision et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

La distribution projetée de CFDL-FM Deer Lake sur la bande MF est *APPROUVÉE*.

Décision CRTC 75-605

STEPHENVILLE (TERRE-NEUVE)

- Jean Fowlow, représentant une compagnie à constituer—750320400
- Atlantic Cablevision Ltd.—750270100
- Leonard A. Martin, représentant une compagnie à constituer—750376600
- D^r Noel F. Murphy, représentant une compagnie à constituer—750290900
- Western Cablevision Limited—750219800

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980 à *Jean Fowlow*, représentant une compagnie à constituer, aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes mentionnées ci-dessus sont refusées.

Les limites du territoire à desservir comprennent les limites incorporées des villes de Stephenville, Stephenville Crossing, St. George's, Local Improvement District of Kippens et les deux côtés de la route 460 à Aguathuna, Port-au-Port (Terre-Neuve). Les régions seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

La compagnie titulaire de licence sera la propriété des résidents de la région à desservir et sera contrôlée par M^{me} C. J. Fowlow et M. P. J. Fowlow.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation de \$20.00 et le tarif mensuel jusqu'à un maximum de \$8.00, y compris les frais de micro-ondes estimés à \$1.00.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)
- un canal réservé aux émissions de la télévision éducative

En plus des trois canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBYT Corner Brook, Nfld.
- CJWN-TV Corner Brook, Nfld.
- CBFNT Port-au-Port, Nfld.
- two non-Canadian commercial television stations
- one non-Canadian non-commercial television station

The licensee committed a percentage of its gross revenue to the operation of the community channel. The Commission will require the licensee to adhere to its commitment which reflects the principles set out in the Commission's cable television policy.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

Decision CRTC 75-606

PORT-AUX-BASQUES, NEWFOUNDLAND

- Dr. Noel F. Murphy, representing a company to be incorporated—750289100
- Atlantic Cablevision Ltd.—750274300
- Leonard A. Martin, representing a company to be incorporated—750377400

The Commission issues a licence to *Leonard A. Martin*, representing a company to be incorporated, expiring March 31, 1980, subject to the conditions to be specified therein. The other applications noted above are denied.

The boundaries of the area to be served include the area within the corporate limits of the Town of Channel-Port-aux-Basques, Newfoundland. These boundaries will be more specifically described in the licence.

In granting this licence the Commission has taken particular account of the fact that a majority interest in the company to be incorporated will be owned by long-time residents of the area, Mr. T. J. Hardy and Mrs. A. M. Hardy. A minority interest of shares in the company will be owned by three Nova-Scotia residents, and each shareholder is a proposed Director.

The Commission notes that Mr. T. J. Hardy is the Mayor of Channel-Port-aux-Basques. In similar circumstances in previous decisions the Commission has expressed its concern about possible misunderstanding and conflict in regard to local programming.

The Commission therefore wishes to emphasize to the licensee its responsibility to develop local programming of a nature which provides balanced opportunity for the expression of differing views on matters of public concern. It will review the role of Mr. Hardy in the licensee company at renewal time.

The Commission *APPROVES* the proposed installation fee of \$30.00 and a monthly subscriber fee of a maximum of \$9.50 which includes microwave costs estimated at \$2.50.

The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)
- CBYT-4 Port-aux-Basques, Newfoundland
- CJRR-TV Red Rocks, Newfoundland
- two non-Canadian commercial television stations
- one non-Canadian non-commercial television station

The licensee committed a percentage of its gross revenue to the operation of the community channel. The Commission will

- CBYT Corner Brook (T.-N.)
- CJWN-TV Corner Brook (T.-N.)
- CBFNT Port-au-Port (T.-N.)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes
- une station de télévision non commerciale et non canadienne

Le titulaire de licence s'est engagé à consacrer un pourcentage de son revenu brut à l'opération d'un canal communautaire. Le Conseil exigera que le titulaire respecte ses engagements conformément aux principes énoncés dans la politique du Conseil sur la télévision par câble.

Le Conseil exigera du titulaire qu'il coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux, et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

Décision CRTC 75-606

PORT-AUX-BASQUES (TERRE-NEUVE)

- Dr Noel F. Murphy, représentant une compagnie à constituer—750289100
- Atlantic Cablevision Ltd.—750274300
- Leonard A. Martin, représentant une compagnie à constituer—750377400

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980 à *Leonard A. Martin*, représentant une compagnie à constituer, aux conditions qui y seront spécifiées. Les autres demandes mentionnées ci-dessus sont refusées.

Les limites du territoire à desservir comprennent les limites incorporées de la ville de Channel-Port-aux-Basques (Terre-Neuve). Elles seront délimitées avec plus de précision dans la licence.

En accordant cette licence, le Conseil a tenu particulièrement compte du fait que la majorité des intérêts de la compagnie à constituer est détenue par des résidents de longue date de cette région, M. T. J. Hardy et M^{me} A. M. Hardy. Les actions minoritaires de la compagnie seront détenues par trois résidents de Nouvelle-Écosse; chaque actionnaire est un directeur proposé.

Le Conseil note que M. T. J. Hardy est le maire de Channel-Port-aux-Basques. Dans des circonstances semblables, lors de décisions antérieures, le Conseil a fait part de ses inquiétudes quant aux malentendus et aux conflits possibles dans le domaine de la programmation locale.

Le Conseil désire donc souligner au titulaire sa responsabilité de développer une programmation locale qui permet la possibilité équilibrée d'exprimer des opinions différentes sur des sujets d'intérêt public. Le Conseil reverra le rôle de M. Hardy au sein de la compagnie titulaire au moment du renouvellement de la licence.

Le Conseil *APPROUVE* les frais d'installation proposés de \$30.00 et le tarif mensuel maximum de \$9.50, y compris les frais de micro-ondes estimés à \$2.50.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)
- CBYT-4 Port-aux-Basques (Terre-Neuve)
- CJRR-TV Red Rocks (Terre-Neuve)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes
- une station de télévision non commerciale et non canadienne

Le titulaire de licence s'est engagé à consacrer un pourcentage de son revenu brut à l'opération d'un canal communautaire. Le

require the licensee to adhere to its commitment which reflects the principles set out in the Commission's cable television policy.

The Commission will require the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television signals and to advise the Commission of its proposed channel allocation.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 24, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-607

GREEN LAKE, SASKATCHEWAN—750396400

Green Lake Broadcasting Society

Application for a broadcasting licence for an English and Cree language FM radio station at Green Lake, Saskatchewan.

Technical data:

Frequency: 94.9 MHz

Effective radiated power: 78 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence, expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other radio licences in the region.

This new station will provide the first local community radio service to the residents of the Green Lake area. The Commission notes that one third of the programming will be in the Cree language.

The problem of making provision for the continuing funding of northern community broadcasting stations has been a matter of concern to the Commission which recognizes that, until a permanent funding mechanism is established, the source of funds may change from time to time. However, the Commission continues to believe that the development of broadcasting services in isolated areas requires special consideration and encouragement. Consequently, the Commission issues the licence on the condition that those who provide funds to the Green Lake Broadcasting Society from time to time shall not interfere with the licensee's control over the management and programming decisions of the station.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, December 31, 1975

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 75-608

COATICOOK, QUE.—750086100—750520900

Transvision (Coaticook) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Coaticook, Que., as follows:

Conseil exigera que le titulaire respecte ses engagements conformément aux principes énoncés dans la politique du Conseil sur la télévision par câble.

Le Conseil exigera du titulaire qu'il coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de déterminer quels sont les canaux les plus appropriés à la distribution de leurs signaux de télévision et qu'il informe le Conseil des affectations de canaux projetées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-607

GREEN LAKE (SASKATCHEWAN)—750396400

Green Lake Broadcasting Society

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue anglaise et cri à Green Lake (Saskatchewan).

Données techniques:

Fréquence: 94.9 MHz

Puissance apparente rayonnée: 78 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Cette nouvelle station fournira le premier service de radio-diffusion communautaire à la population de Green Lake. Le Conseil a pris note qu'un tiers des émissions seront de langue cri.

La question du financement à long terme des stations de radiodiffusion communautaires du Nord a toujours préoccupé le Conseil qui reconnaît que, tant qu'un mécanisme permanent de financement n'aura pas été établi, la source des fonds pourra varier de temps en temps. Toutefois, le Conseil n'en estime pas moins que l'établissement de services de radiodiffusion dans des régions éloignées exige une attention et un encouragement particuliers. Le Conseil accorde donc la licence à condition que ceux qui fournissent, de temps en temps, des fonds à Green Lake Broadcasting Society, n'interviennent pas dans le contrôle qu'exerce le titulaire de licence sur les décisions concernant la gestion et la programmation de la station.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 décembre 1975

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 75-608

COATICOOK (QUÉ.)—750086100—750520900

Transvision (Coaticook) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Coaticook (Qué.)

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., on channel 13 and CHLT-FM Sherbrooke, Que., on channel 11.

To add the distribution of CIVM-TV Montreal, Que., and local originations on channel 11.

FM Service

To delete the reception and distribution of CKMF-FM Montreal, Que., CJFM-FM Montreal, Que., WMTW-FM Mt. Washington, N.H.

To add the reception and distribution of CFGL-FM Laval, Que.

To change its fee structure as follows:

	<i>Present Maximum fees</i>	<i>Proposed Maximum fees</i>
Installation fee (1st outlet)	\$125.00	\$10.00
Monthly fee (1st outlet)	\$ 4.00	\$ 5.25

The above are maximum rates; however, the applicant proposes special rates for extra outlets and FM service and these are detailed in the application.

Decision: APPROVED IN PART

The application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., on channel 13 is *APPROVED*.

With respect to the proposed carriage of CIVM-TV Montreal, the Commission considers that, wherever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate identification. However, in this instance, due to technical reasons, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of CIVM-TV Montreal on channel 11.

Accordingly the sharing of channel 11 with CHLT-FM Sherbrooke, Que., and local originations is *DENIED*. The Commission is prepared to consider other plans the licensee may have for the distribution of local originations.

The Commission *APPROVES* the deletion of CKMF-FM and CJFM-FM Montreal, Que., and WMTW-FM Mt. Washington, N.H.

The application to add the reception and distribution of CFGL-FM Laval, Que., on the FM band is *APPROVED*.

The Commission *APPROVES* the proposed decrease in the installation fee from \$125.00 to \$10.00 and the increase in the monthly subscriber fee from \$4.00 to a maximum of \$5.25.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) au canal 13 et CHLT-FM Sherbrooke (Qué.) au canal 11.

Ajouter la distribution de CIVM-TV Montréal (Qué.) et d'émissions d'origine locale au canal 11.

Service MF

Supprimer la réception et la distribution de CKMF-FM Montréal (Qué.), CJFM-FM Montréal (Qué.), WMTW-FM Mt. Washington (N.H.).

Ajouter la réception et la distribution de CFGL-FM Laval (Qué.).

Changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation (1 ^{re} prise)	\$125.00	\$10.00
Tarif mensuel (1 ^{er} prise)	\$ 4.00	\$ 5.25

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; cependant, le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et le service FM et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) au canal 13 est *APPROUVÉE*.

En ce qui a trait à la distribution proposée de CIVM-TV Montréal, le Conseil estime que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées par les entreprises de télévision par câble sur un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, afin d'en faciliter l'identification. Cependant, pour des raisons d'ordre technique dans ce cas-ci, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution projetées de CIVM-TV Montréal au canal 11.

Par conséquent, l'autorisation de partager le canal 11 avec CHLT-FM Sherbrooke (Qué.) et les émissions d'origine locale est *REFUSÉE*. Le Conseil est disposé à étudier d'autres plans que le titulaire de licence pourrait lui soumettre en vue de la distribution d'émissions d'origine locale.

Le Conseil *APPROUVE* la suppression de CKMF-FM et CJFM-FM Montréal et de WMTW-FM Mt. Washington (N.H.).

La partie de la demande en vue de recevoir et de distribuer les émissions de CFGL-FM, Laval (Qué.) sur la bande MF est *APPROUVÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la diminution projetée des frais d'installation de \$125.00 à \$10.00 et l'augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.00 à un maximum de \$5.25.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-1

EDMUNDSTON, N.B.—750978900

Edmundston Radio Limited

Application to transfer 75 common shares (50% of issued shares) from Sogebry Ltd. to Carol Brillant.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-2

CHRIST-ROI HOSPITAL, NICOLET, QUE.—750679300

Réjean Dumoulin

Application for renewal of his broadcasting licence for his cable television undertaking serving Christ-Roi Hospital, Nicolet, Que., expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from March 31, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-3

EDMONTON, ALBERTA—751220500

Sunwapta Broadcasting Limited

Application for a broadcasting licence for an AM radio network consisting of CFRN Edmonton and CIOK St. Paul, Alberta, for the purpose of broadcasting Edmonton Oilers home and away hockey games of the World Hockey Association for the 1975-76 season.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to Sunwapta Broadcasting Limited, expiring at the end of the 1975-76 hockey season, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-1

EDMUNDSTON (N.-B.)—750978900

Edmundston Radio Limited

Demande présentée en vue de transférer 75 actions ordinaires (50% des actions émises) de Sogebry Ltd. à Carol Brillant.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-2

HÔPITAL CHRIST-ROI, NICOLET (QUÉ.)—750679300

Réjean Dumoulin

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant l'hôpital Christ-Roi, Nicolet (Qué.), qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 31 mars 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-3

EDMONTON (ALBERTA)—751220500

Sunwapta Broadcasting Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique MA se composant de CFRN Edmonton et CIOK Saint-Paul (Alberta) afin de diffuser pendant la saison 1975-76, les parties de hockey disputées sur place et à l'extérieur par les Edmonton Oilers de la World Hockey Association.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à Sunwapta Broadcasting Limited expirant à la fin de la saison de hockey 1975-76, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision: CRTC 76-4

NORTHEAST MARGAREE, NOVA SCOTIA—751158700

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its television broadcasting licence for CBIT-6 Northeast Margaree, Nova Scotia, to relocate the transmitter site.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-5

PORT HAWKESBURY, NOVA SCOTIA—751060500

Eastern Broadcasters Limited

Application to transfer 4,400 common shares (22% of issued shares) from James A. Marchand to Gerald J. Doucet, which would give the latter 59% of the issued shares.

Decision: *APPROVED*

The Commission notes that the programming of CIGO Port Hawkesbury, Nova Scotia, will remain unchanged from that outlined in the Promise of Performance submitted with the licensee's application for a licence.

Decision CRTC 76-6

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON, NOVA SCOTIA—750684300

Mid-Valley Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kingston, Greenwood and Middleton, Nova Scotia, as follows:

FM Service

—to add the reception and distribution of CBH-FM Halifax, Nova Scotia.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-7

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON, NOVA SCOTIA—750800500

Mid-Valley Cablevision Limited

Application to issue 8,000 common shares from treasury to Frederick L. Fiske (2,500), Ralph F. Fiske (2,500), Leon G. Fiske (1,500) and John R. Fiske (1,500) giving each shareholder 25% of the issued shares.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-8

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPEREAU, BERWICK and AYLESFORD, NOVA SCOTIA—750846800

Kings Kable Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kentville, New Minas, Wolfville, Port Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick and Aylesford, Nova Scotia, as follows:

Décision CRTC 76-4

NORTHEAST MARGAREE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—751158700

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision de CBIT-6 Northeast Margaree (Nouvelle-Écosse) afin de changer l'emplacement de l'émetteur.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-5

PORT HAWKESBURY (NOUVELLE-ÉCOSSE)—751060500

Eastern Broadcasters Limited

Demande présentée en vue de transférer 4,400 actions ordinaires (22% des actions émises) de James A. Marchand à Gérald J. Doucet, ce dernier détiendrait 59% des actions émises.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil note que les émissions de CIGO Port Hawkesbury (Nouvelle-Écosse) demeureront identiques à celles décrites dans le projet de réalisation soumis par le requérant lors de sa demande de licence.

Décision CRTC 76-6

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750684300

Mid-Valley Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kingston, Greenwood et Middleton (Nouvelle-Écosse) comme suit:

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CBH-FM Halifax (Nouvelle-Écosse).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-7

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750800500

Mid-Valley Cablevision Limited

Demande présentée en vue d'émettre 8,000 actions ordinaires du trésor à Frederick L. Fiske (2,500), Ralph F. Fiske (2,500), Leon G. Fiske (1,500) et John R. Fiske (1,500) donnant à chaque détenteur 25% des actions émises.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-8

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPEREAU, BERWICK et AYLESFORD (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750846800

Kings Kable Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kentville, New Minas, Wolfville, Fort Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick et Aylesford (Nouvelle-Écosse) comme suit:

FM Service

—to add the reception and distribution of CKWM-FM Kentville, Nova Scotia, and CBH-FM Halifax, Nova Scotia.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-9

DARTMOUTH, NOVA SCOTIA—750708000

Dartmouth Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Dartmouth, Nova Scotia, as follows:

—to add the distribution of CBH-FM, channel 274, Halifax, Nova Scotia, on channel 236.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-10

THETFORD MINES, LAC-MÉGANTIC, VICTORIAVILLE, PLESSISVILLE and ASBESTOS, QUEBEC—750792400

Radio Mégantic Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for the radio network (Réseau des Appalaches) consisting of stations CKLD Thetford Mines, CKFL Lac-Mégantic, CFDA Victoriaville, CKTL Plessisville and CJAN Asbestos, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from March 31, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein and conditional upon the network being operated as part of the CBC French language AM Radio Network.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-11

CANADIAN FORCES BASE, CHATHAM, NEW BRUNSWICK—750783300

Colonel P. D. Manson, Base Commander

Application to amend the cable television broadcasting licence for Canadian Forces Base, Chatham, New Brunswick, as follows:

—to discontinue the distribution of local originations on channels 3, 8 and 9;

—to change the distribution channel of CHAU-TV, channel 5, Carleton, Quebec, from channel 5 to channel 4;

—to change the distribution channel of CKAM-TV, channel 12, Upsalquitch Lake, New Brunswick, from channel 12 to channel 5.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CKWM-FM Kentville (Nouvelle-Écosse) et CBH-FM Halifax (Nouvelle-Écosse).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-9

DARTMOUTH (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750708000

Dartmouth Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Dartmouth (Nouvelle-Écosse) comme suit:

—ajouter la distribution de CBH-FM, canal 274, Halifax (Nouvelle-Écosse), au canal 236.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-10

THETFORD MINES, LAC-MÉGANTIC, VICTORIAVILLE, PLESSISVILLE et ASBESTOS (QUÉBEC)—750792400

Radio Mégantic Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion du réseau radiophonique (Réseau des Appalaches) se composant des stations CKLD Thetford Mines, CKFL Lac-Mégantic, CFDA Victoriaville, CKTL Plessisville et CJAN Asbestos (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 31 mars 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui seront spécifiées dans la licence et également à la condition que le réseau soit opéré comme partie du réseau français de radio MA de la Société Radio-Canada.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-11

BASE DES FORCES CANADIENNES, CHATHAM (NOUVEAU-BRUNSWICK)—750783300

Colonel P. D. Manson, Commandant de la Base

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre la base des Forces canadiennes, Chatham (Nouveau-Brunswick), comme suit:

—supprimer la distribution des émissions d'origine locale aux canaux 3, 8 et 9;

—changer le canal de distribution de CHAU-TV, canal 5, Carleton (Québec), du canal 5 au canal 4;

—changer le canal de distribution de CKAM-TV, canal 12, Upsalquitch Lake (Nouveau-Brunswick), du canal 12 au canal 5.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, January 7, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-12

WINDSOR and GREENLAY, QUEBEC—740790100

Transvision Windsor Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Windsor and Greenlay, Quebec.

Basic Service (Channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec.

To add the reception and distribution of CHLT-FM Sherbrooke and CFDM-FM Drummondville, Quebec, on the FM band.

To add the distribution of a local origination channel.

To delete the reception and distribution of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec.

Decision: *APPROVED*

The distribution of local originations (time and weather) on channel 11 is subject to the condition that no advertising material be carried on this channel.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-13

LONDON, ONT.—730765500

Application by *London Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for London, Ont., to distribute the programs of Fanshawe College, London, Ont., on channel 208 on a part-time basis with WWWW-FM Cleveland, Ohio.

KITCHENER—STRATFORD, ONT., and area—710872300

Application by *Grand River Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Kitchener-Stratford, Ont., and area, to distribute programs of The Student's Administrative Council of Wilfrid Laurier University on channel 215.

KITCHENER-STRATFORD, ONT., and area—700663800

Application by *Grand River Cable TV Limited* to amend its cable television broadcasting licence for Kitchener-Stratford, Ont., and area, to distribute programs of The Federation of Students of the University of Waterloo on channel 231.

Decision: *DENIED*

This decision reflects the Commission's policy as stated in its "Policies respecting Broadcasting Receiving Undertakings (Cable Television)" of December 16, 1975.

In accordance with this policy the Commission is prepared to consider the carriage by cable television systems of services provided by licensed student carrier current systems and by licensed off-air transmitters.

Ottawa, le 7 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-12

WINDSOR et GREENLAY (QUÉBEC)—740790100

Transvision Windsor Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble desservant Windsor et Greenlay (Québec) afin de:

Service de base (canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec).

Ajouter la réception et la distribution de CHLT-FM Sherbrooke et CFDM-FM Drummondville (Québec) sur la bande MF.

Ajouter la distribution d'un canal réservé aux émissions d'origine locale.

Supprimer la réception et la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

La distribution d'émissions d'origine locale (heure et météo) au canal 11 est sujette à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit diffusé à ce canal.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-13

LONDON (ONT.)—730765500

Demande présentée par *London Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre London (Ont.) afin de transmettre les émissions du collège Fanshawe, London (Ont.), au canal 208, à temps partiel avec WWWW-FM Cleveland (Ohio).

KITCHENER-STRATFORD et la région (ONT.)—710872300

Demande présentée par *Grand River Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kitchener-Stratford et la région (Ont.) afin de transmettre les émissions du Conseil d'administration des étudiants de l'université Wilfrid Laurier au canal 215.

KITCHENER-STRATFORD et la région (ONT.)—700663800

Demande présentée par *Grand River Cable TV Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kitchener-Stratford et la région (Ont.) afin de transmettre les émissions de la Fédération des étudiants de l'université de Waterloo au canal 231.

Décision: *REFUSÉ*

Cette décision reflète la politique du Conseil telle qu'élaborée dans sa «Politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion (télévision par câble)» du 16 décembre 1975.

Conformément à cette politique, le Conseil est prêt à considérer la distribution par les systèmes de télévision par câble des émissions des stations de radiodiffusion et des entreprises de radiodiffusion étudiante à courant porteur détentrices de licence.

Decision CRTC 76-14

WINNIPEG, MAN.—740016100

Application by *Winnipeg Videon Limited* to amend its cable television broadcasting licence for part of Winnipeg, Man., to distribute a Public Access Cable Radio on 99.5 MHz.

Decision: *DENIED*

This decision reflects the Commission's policy as stated in its "Policies respecting Broadcasting Receiving Undertakings (Cable Television)" of December 16, 1975.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-15

MONTREAL, QUEBEC—751218900

Radio Laval Inc.

Application to amend its AM broadcasting licence for CKLM Montreal, Quebec, as follows:

Present location of studios:

1184 Sainte-Catherine Street West, Montreal, Quebec

Proposed location of studios:

1600 Saint-Martin Blvd. East, Laval, Quebec

Decision: *APPROVED*

The licensee has demonstrated that certain technical problems make it impossible to provide an adequate program service to the Montreal metropolitan region, particularly in the areas of information, public affairs and community programming, as required by its present licence.

In its application to relocate its studios in Laval, the licensee has committed itself to provide a community oriented broadcasting service to the residents of Laval. The Commission has taken into account that Laval, with a growing population, currently more than 228,000, is entitled to receive additional radio services.

The Commission expects the licensee to adhere to its commitment to provide the residents of Laval with a service responsive to their needs. As stated by the applicant at the Public Hearing, the station will have to identify itself with its listening audience and reflect the concerns of the Laval community in such areas as public affairs, socio-cultural and sports activities, and local programs.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 21, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-16

EDMUNDSTON, NEW BRUNSWICK—751128000

CJBR-TV Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for CJBR-TV-1 Edmundston, New Brunswick, expiring January 21, 1976.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 76-14

WINNIPEG (MAN.)—740016100

Demande présentée par *Winnipeg Videon Limited* en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre une partie de Winnipeg (Man.) afin de distribuer un système de radio par câble d'accès public sur 99.5 MHz.

Décision: *REFUSÉ*

Cette décision reflète la politique du Conseil telle qu'élaborée dans sa «Politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion (télévision par câble)» du 16 décembre 1975.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-15

MONTRÉAL (QUÉBEC)—751218900

Radio Laval Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion MA de CKLM Montréal (Québec) comme suit:

Emplacement actuel des studios:

1184 ouest, rue Sainte-Catherine, Montréal (Québec)

Emplacement projeté des studios:

1600 est, boul. Saint-Martin, Laval (Québec)

Décision: *APPROUVÉ*

Le titulaire de la licence a démontré qu'il lui était impossible à cause de certains problèmes techniques d'assurer un service adéquat à la région métropolitaine de Montréal particulièrement dans les domaines de l'information et des affaires publiques et communautaires tel que l'exige sa présente licence.

Dans sa demande de relocaliser ses studios à Laval, le titulaire s'est engagé à offrir une programmation axée sur les intérêts des citoyens de la ville de Laval. Le Conseil a tenu compte du fait que la population de cette ville de plus de 228,000 habitants croît sans cesse et qu'elle est en droit de recevoir des services supplémentaires en radiodiffusion.

Le titulaire devra respecter ses engagements et offrir aux résidents de Laval un service qui réponde à leurs besoins. Le titulaire, tel qu'il l'a déclaré lors de l'audience, devra s'identifier au milieu spécifique qu'il désire desservir et refléter les préoccupations des Lavallois tant au niveau des affaires publiques, des activités socio-culturelles, des activités sportives et des initiatives locales.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-16

EDMUNDSTON (NOUVEAU-BRUNSWICK)—751128000

CJBR-TV Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CJBR-TV-1 Edmundston (Nouveau-Brunswick) qui expire le 21 janvier 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews this licence to January 31, 1978, during which time it will expect the licensee to work with the CBC to develop a means of effecting certain changes, outlined herein, which are considered necessary to provide a satisfactory CBC French language service to northwestern New Brunswick.

At the present time CJBR-TV-1 operates primarily as a re-broadcasting station of CJBR-TV Rimouski, Quebec. This program feed arrangement means that the Northwestern portion of New Brunswick is not able to receive, concurrent with the rest of the province, the regional programs produced by the CBC at CBAFT Moncton. Instead this area receives regional programs originating outside the province from Quebec plus several Moncton programs on a delayed basis.

Furthermore, it is evident from interventions at the Public Hearing, confirmed by field tests and surveys conducted in the summer of 1975 by both the Commission and the Department of Communications, that the technical service provided by CJBR-TV-1 is clearly inadequate. Many areas of inordinately poor reception occur within the theoretical Grade A and Grade B contours of the station, including such towns as Edmundston itself, Lac Baker, Grand Falls, Saint-Léonard, Saint-André, and a large number of small communities along the St. John River Valley.

Although at present CJBR-TV-1 operates at an average video power of only 1430 watts, the station could operate at a significantly higher power, especially towards the south east, where many of the coverage problems occur.

In view of the above, the Commission believes that arrangements must be made by the licensee to eventually effect the following changes:

(a) The technical facilities of CJBR-TV-1 channel 13 Edmundston should be re-designed to take better advantage of the coverage capabilities of the channel, and thus to improve the grade of service to those areas now receiving a technically inferior service from this station. The Commission will expect the licensee to consult with the Department of Communications in this regard, in order to ensure that any re-design is compatible with spectrum requirements for other television broadcasting services in Quebec and New Brunswick.

(b) Provision should be made to include in the schedule of programming carried on CJBR-TV-1 those regional programs produced by CBAFT Moncton. These programs should be made available on CJBR-TV-1 at the same times as they are distributed throughout the rest of the province.

With regard to the interventions from residents of Grand Falls in particular, the Commission expects that an optimum design of the channel 13 facilities would greatly improve the quality of the technical service in this town. Nevertheless, it may be found necessary to provide a low power re-broadcasting station to cover the town in the event that local conditions should preclude the adequate reception of channel 13 on a direct basis. The Department of Communications has advised the Commission that such a service could most probably be provided on a VHF channel, if found to be necessary.

Decision CRTC 76-17

RIMOUSKI, QUEBEC—751128000

CJBR-TV Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for CJBR-TV Rimouski, Quebec, expiring January 21, 1976.

Decision: *APPROVED*

Le Conseil renouvelle cette licence jusqu'au 31 janvier 1978 et s'attend à ce que, durant cette période, le titulaire travaille en collaboration avec la Société Radio-Canada afin de parvenir à effectuer certains changements, précisés ci-après, qui sont nécessaires à l'établissement d'un service satisfaisant de langue française de la Société Radio-Canada dans le nord-ouest du Nouveau-Brunswick.

A l'heure actuelle, CJBR-TV-1 fonctionne surtout comme station réémettrice de CJBR-TV Rimouski (Québec). Cet accord d'alimentation signifie que la partie nord-ouest du Nouveau-Brunswick est incapable de recevoir, comme le peut le reste de la province, les émissions régionales produites par la Société Radio-Canada à CBAFT Moncton. Cette région reçoit par contre des émissions régionales provenant de la province de Québec et quelques émissions retransmises en différé de Moncton.

De plus, il est évident d'après les interventions entendues à l'audience publique et d'après des examens et des études exécutés sur place durant l'été 1975 par le Conseil et par le ministère des Communications, que la qualité technique du service fourni par CJBR-TV-1 est nettement inférieure. Il y a plusieurs régions à l'intérieur des zones de rayonnement A et B de la station englobant des villes telles qu'Edmundston même, lac Baker, Grand Falls, Saint-Léonard, Saint-André et un grand nombre de petites communautés le long de la vallée de la Saint-Jean, où la qualité de réception est extrêmement mauvaise.

Bien qu'à l'heure actuelle CJBR-TV-1 n'émet qu'à une puissance vidéo moyenne de 1430 watts, cette station pourrait émettre avec une puissance de beaucoup plus forte, spécialement vers le sud-est où on constate plusieurs problèmes de réception.

Compte tenu des faits énoncés ci-dessus, le Conseil est d'avis que le titulaire doit prendre des mesures afin de pouvoir effectuer les changements suivants:

a) Les installations techniques de CJBR-TV-1 canal 13 Edmundston devraient être réaménagées de façon à tirer meilleur parti des possibilités de rayonnement du canal et à améliorer ainsi le niveau du service dans les régions qui reçoivent actuellement de cette station un service de qualité technique inférieure. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence consulte à ce sujet le ministère des Communications pour assurer que tout nouveau réaménagement soit compatible avec les exigences du spectre de fréquences, compte tenu des autres services de télévision au Québec et au Nouveau-Brunswick.

b) Des mesures devraient être prises afin d'ajouter à l'horaire des émissions distribuées par CJBR-TV-1 les émissions régionales produites par CBAFT Moncton. Ces émissions devraient être disponibles à CJBR-TV-1 aux mêmes horaires que dans tout le reste de la province.

En ce qui concerne les interventions présentées par les habitants de Grand Falls en particulier, le Conseil croit qu'un meilleur aménagement des installations du canal 13 améliorerait de beaucoup la qualité technique du service dans cette ville. Néanmoins, il peut s'avérer nécessaire d'utiliser une station de radiodiffusion de faible puissance, afin de desservir la ville au cas où des conditions locales empêcheraient la bonne réception en direct du canal 13. Le ministère des Communications a informé le Conseil qu'un tel service pourrait fort probablement être fourni par un canal THF, si cela s'avérait nécessaire.

Décision CRTC 76-17

RIMOUSKI (QUEBEC)—751128000

CJBR-TV Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CJBR-TV Rimouski (Québec) qui expire le 21 janvier 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews this licence from January 22, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The Commission has noted the representations made by various community groups from Rimouski at the December 8, 1975, Public Hearing regarding the CBC's timetable for the provision of broadcasting services to the people of Rimouski. The Commission has also noted the CBC's statements on the negotiations currently in progress with Telemedia with respect to the purchase of all Telemedia's broadcasting undertakings in Rimouski, Edmundston and Causapsal.

In view of the implications of these discussions, the Commission hopes that the principal parties will soon reach a satisfactory agreement on the alternative methods of implementing the full CBC service in Rimouski. As stated in Decision CRTC 75-326, the Commission confirms its willingness to consider, as soon as possible, any application that will make available to the population of Rimouski the full CBC national service, and the second French language television service to which it is entitled.

The Commission will follow with interest the efforts of the licensee to improve the local programming of CJBR-TV with respect to both format and content, given the human and financial resources of the licensee.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 21, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-18

FLORENCEVILLE-WOODSTOCK, NEW BRUNSWICK—751168600

Moncton Broadcasting Limited

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Florenceville-Woodstock, New Brunswick, to rebroadcast the programs of CKCW-TV Moncton, New Brunswick, as follows:

Technical Data:

Channel: 3

Effective Radiated Power: 35,000 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of CKCW-TV Moncton.

The approval of this application meets the condition of licence renewal for CKAM-TV Upsalquitch Lake, that a rebroadcasting station of CKCW-TV be located in western New Brunswick in order to provide CTV service to the area. As required in Decision CRTC 74-350, dated September 27, 1974, this rebroadcasting station utilizes channel 3 and covers, insofar as technically possible, the same service area as the CBC affiliate station in this area, CHSJ-TV-1 Bon Accord.

At the Public Hearing interventions were received from the CBC and from a number of private groups expressing concern about the effect that the approval of this proposed sta-

Le Conseil renouvelle cette licence du 22 janvier 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil a pris note des représentations faites par divers groupes communautaires de Rimouski lors de l'audience du 8 décembre 1975 quant à l'échéancier d'implantation des services de radiodiffusion que la Société Rodia-Canada se propose d'offrir à la population de Rimouski. Le Conseil note également les déclarations de la Société sur les négociations actuellement en cours avec Télémedia quant à l'achat de toutes leurs entreprises de radiodiffusion à Rimouski, Edmundston et Causapsal.

Compte tenu des implications de ces discussions, le Conseil espère que les principaux intéressés en viendront bientôt à des accords satisfaisants concernant les différentes possibilités d'implantation du service entier de la Société Radio-Canada à Rimouski. Tel que mentionné dans sa décision CRTC 75-326, le Conseil demeure disposé à entendre toute demande dans les meilleurs délais afin que la population de Rimouski puisse recevoir le service complet de la Société Radio-Canada ainsi que le deuxième service de télévision de langue française qu'elle est en droit d'attendre.

Le Conseil suivra attentivement les efforts du titulaire en vue d'améliorer la programmation locale de CJBR-TV, tant du point de vue de la présentation que du point de vue du contenu, compte tenu des ressources humaines et financières de cette entreprise.

Le directeur général
Gestions des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 21 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-18

FLORENCEVILLE-WOODSTOCK (NOUVEAU-BRUNSWICK)
—751168600

Moncton Broadcasting Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Florenceville-Woodstock (Nouveau-Brunswick) pour retransmettre les émissions de CKCW-TV Moncton (Nouveau-Brunswick) comme suit:

Données techniques:

Canal: 3

Puissance apparente rayonnée: 35,000 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil émet une licence expirant le 31 mars 1978, sujette aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui de CKCW-TV Moncton.

L'approbation de cette demande répond à la condition du renouvellement de la licence de CKAM-TV Upsalquitch Lake, à savoir qu'une station réémettrice de CKCW-TV soit située dans l'ouest du Nouveau-Brunswick, afin de fournir le service CTV à cette région. Comme il a été demandé dans la décision CRTC 74-350 du 27 septembre 1974, cette station réémettrice utilise le canal 3 et, pour autant que soit possible techniquement, dessert à peu près la même région que CHSJ-TV-1 Bon Accord, la station affiliée à la Société Radio-Canada dans la région.

Lors de l'audience publique, la Société Radio-Canada et un certain nombre de groupes privés sont intervenus pour exprimer leurs préoccupations au sujet des effets que pourrait

tion could have on the eventual establishment of a reliable CBC French language service in the Grand Falls area. It was the view of the intervenors that, for technical reasons, the use of channel 3 at the proposed Florenceville location could preclude the future establishment of a VHF French language rebroadcasting station at Grand Falls which is at present inadequately served by the CBC affiliate station in Edmundston, CJBR-TV-1.

The Commission fully supports the views of the intervenors that the northwestern portion of New Brunswick should receive a CBC French language service which is comparable technically, and in a programming sense, to the service provided to the remainder of the Province.

Nevertheless, the Commission considers that this improvement cannot be effected solely by the establishment of a rebroadcasting station of CBAFT at Grand Falls, in order to implement the CBC's Accelerated Coverage Plan. Furthermore, such a rebroadcaster would not be able to render service improvements to other communities closer to Edmundston which are now inadequately served by CJBR-TV-1. A more adequate solution would be to start with the service improvements at Edmundston. Additional rebroadcasting stations could then be added as required.

Accordingly, in Decision CRTC 76-16 dated January 21, 1976, the Commission has expressed its concern about the deficiencies in the provision of CBC French language television service via the Edmundston rebroadcasting station, and has required that within two years this station be capable of including in its program schedule the New Brunswick regional programming produced by CBAFT Moncton. The decision further requires the licensee to improve the technical service of the station by redesigning its facilities to make better use of the available channel.

The Commission believes that this method of carrying out service improvements will be the most effective, since it will establish the Edmundston channel 13 station as a solid keystone upon which future service extensions in western New Brunswick can be built.

Furthermore, it will conserve scarce VHF television spectrum, which could otherwise be utilized in an attempt to cover the numerous service deficiencies in the existing channel 13 coverage area.

With regard to the interventions from residents of Grand Falls in particular, the Commission expects that an optimum design of the channel 13 facilities would greatly improve the quality of the technical service in this town. Nevertheless, it may be found necessary to provide a low-power rebroadcasting station to cover the town in the event that local conditions should preclude the adequate reception of channel 13 on a direct basis. The Department of Communications has advised the Commission that such a service could most probably be provided on a VHF channel, if found to be necessary.

In the CBC intervention, the Corporation expressed concern that the proposed channel 3 station at Florenceville could adversely affect the feasibility of a future power increase at its Néguaac rebroadcasting station, CBAFT-3, which also operates on channel 3.

The Commission is of the view that the technical parameters of the Florenceville station, as approved, would not preclude future extension of the CBAFT-3 service in those directions from Néguaac where such expansion would be desirable.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

avoir l'approbation de la station projetée sur l'installation dans la région de Grand Falls d'un service adéquat de langue française par la Société Radio-Canada. Les intervenants étaient d'avis que l'emploi du canal 3 à l'emplacement projeté de Florenceville pourrait empêcher, pour des raisons techniques, l'installation éventuelle d'une station réémettrice THF à Grand Falls, qui est actuellement mal desservi par CJBR-TV-1, la station affiliée à la Société Radio-Canada à Edmundston.

Le Conseil est tout à fait d'accord avec les intervenants que la partie nord-ouest du Nouveau-Brunswick devrait recevoir un service de langue française de la Société Radio-Canada, qui soit comparable tant au point de vue technique et de la programmation au service fourni au reste de la province.

Cependant, le Conseil considère que cette amélioration ne peut être accomplie seulement par l'installation d'une station réémettrice de CBAFT à Grand Falls, afin d'implanter le projet d'expansion accélérée de la Société Radio-Canada. De plus, une telle station réémettrice ne pourrait pas améliorer le service à d'autres communautés plus rapprochées d'Edmundston qui sont actuellement mal desservies par CJBR-TV-1. Une solution plus adéquate serait de commencer par améliorer les services fournis à Edmundston. On pourrait alors ajouter des stations réémettrices selon les besoins.

En conséquence, dans la décision CRTC 76-16 du 21 janvier 1976, le Conseil a exprimé sa préoccupation au sujet de l'insuffisance du service de langue française de la Société Radio-Canada qui est fourni par la station réémettrice d'Edmundston et a demandé que, d'ici deux ans, cette station soit capable d'ajouter à son horaire les émissions régionales du Nouveau-Brunswick produites par la station CBAFT Moncton. Cette décision exige en outre du titulaire l'amélioration du service technique de la station par le réaménagement de ses installations, afin de tirer le meilleur parti possible du canal disponible.

Le Conseil croit que cette façon d'apporter des améliorations se révèlera la plus efficace, car elle fera de la station d'Edmundston, canal 13, le pivot sur lequel repose l'extension prochaine du service à la région ouest du Nouveau-Brunswick.

En outre, cette méthode conservera le spectre THF de télévision qui est limité et qui pourrait être utilisé autrement pour essayer de remédier aux nombreuses lacunes qui existent dans la région desservie par le canal 13.

En ce qui concerne les interventions présentées par les habitants de Grand Falls en particulier, le Conseil croit qu'un meilleur aménagement des installations du canal 13 améliorerait de beaucoup la qualité technique du service dans cette ville. Néanmoins, il peut s'avérer nécessaire d'utiliser une station réémettrice de faible puissance, afin de desservir la ville au cas où des conditions locales empêcheraient la bonne réception en direct du canal 13. Le ministère des Communications a informé le Conseil qu'un tel service pourrait fort probablement être fourni par un canal THF, si cela s'avérait nécessaire.

Au cours de son intervention, la Société Radio-Canada se préoccupait de ce que la station proposée au canal 3 à Florenceville pourrait nuire à la possibilité éventuelle d'une augmentation de puissance de sa station réémettrice CBAFT-3 Néguaac, qui émet elle aussi au canal 3.

Le Conseil est d'avis que les paramètres techniques de la station de Florenceville, tels qu'approuvés, ne peuvent empêcher l'extension future du service de CBAFT-3 de Néguaac aux régions où une telle expansion est souhaitable.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, January 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith.

Decision CRTC 76-19

MONT-LAURIER, QUEBEC—720581800

Radio C.K.M.L. Inc.

Application to transfer shares as follows:

- (a) 340 common shares (27.2%) from A. Michaudville to P. E. Lesage;
- (b) 40 common shares (3.2%) from l'Avant Garde Laurentienne Inc. to J.L.O. Picard;
- (c) 10 common shares (0.8%) from L. Cyr to A. Michaudville.

Decision: *APPROVED*

The Commission notes that Mr. P. E. Lesage is the president of the regional school board in the area. In previous decisions the Commission has expressed concern that the holding of various civic or public offices might allow for possible misunderstanding and conflict in regard to local programming.

The Commission therefore wishes to emphasize to the licensee its responsibility to develop local programming of a nature which provides balanced opportunity for the expression of differing views on matters of public concern.

GUY LEFEBVRE

Director-General of Licensing

Ottawa, January 23, 1976

ERRATUM

Correction to Decision CRTC 75-606

PORT-AUX-BASQUES, NEWFOUNDLAND—750377400

Leonard A. Martin, representing a company to be incorporated

The Commission hereby corrects the above decision by deleting the last paragraph on page 23 commencing with the words: "The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels ..." and by substituting therefor:

"The Commission *APPROVES* the distribution of the following channels, subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels:

- a community channel
- a local origination channel (automated time and weather service)

In addition to the two channels mentioned above, the Commission *APPROVES* the reception and distribution of the following television stations:

- CBYT-4 Port-aux-Basques, Newfoundland
- CJRR-TV Red Rocks, Newfoundland
- two non-Canadian commercial television stations
- one non-Canadian non-commercial television station"

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, January 26, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Ottawa, le 23 janvier 1976

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement.

Décision CRTC 76-19

MONT-LAURIER (QUÉBEC)—720581800

Radio C.K.M.L. Inc.

Demande présentée en vue de transférer des actions comme suit:

- a) 340 actions ordinaires (27.2%) de A. Michaudville à P. E. Lesage;
- b) 40 actions ordinaires (3.2%) de l'Avant Garde Laurentienne Inc. à J. L. O. Picard;
- c) 10 actions ordinaires (0.8%) de L. Cyr à A. Michaudville.

Décision: *APPROUVE*

Le Conseil note que M. P. E. Lesage est le président de la Commission scolaire régionale de la région. Lors de décisions antérieures, le Conseil a fait part de ses inquiétudes quant à la détention de fonctions civiques ou publiques pouvant engendrer des malentendus et des conflits possibles dans le domaine de la programmation locale.

Le Conseil désire donc souligner au titulaire sa responsabilité de développer une programmation locale qui permette la possibilité équilibrée d'exprimer des opinions différentes sur des sujets d'intérêt public.

GUY LEFEBVRE

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences*

Ottawa, le 23 janvier 1976

ERRATUM

Modification de la Décision CRTC 75-606

PORT-AUX-BASQUES (TERRE-NEUVE)—750377400

Léonard A. Martin, représentant une compagnie à constituer

Le Conseil par la présente modifie la décision ci-haut mentionnée en supprimant le dernier paragraphe de la page 23 commençant avec les mots: «Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants ...» et en lui substituant ce qui suit:

«Le Conseil *APPROUVE* la distribution des canaux suivants à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué sur ces canaux:

- un canal communautaire
- un canal d'émissions d'origine locale (service automatisé, heure et météo)

En plus des deux canaux mentionnés ci-dessus, le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution des stations de télévision suivantes:

- CBYT-4 Port-aux-Basques (Terre-Neuve)
- CJRR-TV Red Rocks (Terre-Neuve)
- deux stations de télévision commerciales non canadiennes
- une station de télévision non commerciale et non canadienne»

Le directeur général

*Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 26 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 76-20

IBERVILLE, ÎLE-SAINTE-THÉRÈSE, VILLAGE OF SAINT-GRÉGOIRE-LE-GRAND, SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU, SAINT-LUC, FARNHAM, SAINTE-BRIGIDE-D'IBERVILLE, QUEBEC and surrounding areas and CHEMIN-DE-LA-MONTAGNE, in the parish of MONT-SAINT-GRÉGOIRE, QUEBEC—751521600

Upper Richelieu Cablevision Ltd.

Application to alter the share structure from that approved in Decision CRTC 75-333, and to alter the ownership and control of the licensee under an agreement whereby the proposed new shareholders (Messrs. J. C. Paradis, J. Dupont and R. Blanchard—3% each, and R. Paradis on behalf of a company to be incorporated—16%) will elect 50% of the members of the Board of Directors, and the existing shareholder Placement Fabio Inc. (a company controlled by J. F. Brunelle) will elect 50% of the members of the Board of Directors.

Decision: *APPROVED*

In approving this application, the Commission has taken into the account the licensee's financial circumstances and the statements made in its application that the proposed alterations in the share structure and ownership and control of the company were necessary in order to permit the licensee to resume construction of its cable television system.

Approval of this application is therefore conditional upon construction being resumed immediately. The licensee must keep the Commission informed of its progress in this regard through monthly reports, the first of which must be received by the Commission not later than February 29, 1976.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 26, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-21

MONTREAL AND NUN'S ISLAND, QUEBEC—750794000—751028200—750818700
LAVAL, QUEBEC—750793200—751029000—750819500

Cable T.V. Ltd.

Applications for renewal of its broadcasting licences for its cable television undertakings serving Nun's Island and parts of Montreal and Laval, Quebec, expiring September 30, 1976.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Montreal and Laval, Quebec, as follows:

- to distribute CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8 in lieu of 4;
- to add the reception and distribution of CFQR-FM Montreal, CFGL-FM Laval, CFDM-FM Drummondville, Quebec, and WEZF-FM Burlington, Vermont;
- to change the distribution channels from those previously authorized;
- to modify the implementation schedule of its authorized converter service.

CHANGES IN THE FEE STRUCTURE FOR BASIC SERVICE

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.95	\$ 6.00

Décision CRTC 76-20

IBERVILLE, ÎLE-SAINTE-THÉRÈSE, VILLAGE DE SAINT-GRÉGOIRE-LE-GRAND, SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU, SAINT-LUC, FARNHAM, SAINTE-BRIGIDE-D'IBERVILLE (QUÉBEC) et les régions avoisinantes et CHEMIN-DE-LA-MONTAGNE, dans la paroisse de MONT-SAINT-GRÉGOIRE (QUÉBEC)—751521600

Câblovision Haut-Richelieu Ltée

Demande présentée en vue de changer la répartition des actions approuvée par la décision CRTC 75-333, et de changer la propriété et le contrôle du titulaire de licence selon une entente selon laquelle les actionnaires proposés (MM. J. C. Paradis, J. Dupont et R. Blanchard—3% chacun, et R. Paradis représentant une compagnie à être incorporée—16%) éliront 50% des membres du Conseil d'administration et l'actionnaire actuel Placement Fabio Inc. (une compagnie contrôlée par J. F. Brunelle) élira l'autre 50% des membres du Conseil d'administration.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant cette demande, le Conseil a tenu compte de la situation financière du titulaire de licence et des déclarations faites dans sa demande, à savoir que les changements proposés de la répartition des actions, de la propriété et du contrôle de la compagnie étaient nécessaires afin de lui permettre de reprendre la construction de son système de télévision par câble.

L'approbation de cette demande est donc conditionnelle à la reprise immédiate de la construction. Le titulaire doit tenir le Conseil au courant des progrès faits en ce sens en soumettant des rapports mensuels, dont le premier doit être déposé au Conseil au plus tard le 29 février 1976.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 26 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-21

MONTRÉAL ET L'ÎLE-DES-SŒURS (QUÉBEC)—750794000—751028200—750818700
LAVAL (QUÉBEC)—750793200—751029000—750819500

Cable T.V. Ltd.

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant l'Île-des-Sœurs et des secteurs de Montréal et de Laval (Québec) qui expirent le 30 septembre 1976.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble de Montréal et Laval (Québec) comme suit:

- distribuer CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8 au lieu du 4;
- ajouter la réception et la distribution de CFQR-FM Montréal, CFGL-FM Laval, CFDM-FM Drummondville (Québec) et WEZF-FM Burlington (Vermont);
- changer la distribution des canaux autorisés;
- modifier le calendrier d'implantation du service de convertisseur de fréquence déjà autorisé.

MODIFICATION À LA STRUCTURE TARIFAIRE POUR LE SERVICE DE BASE

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.95	\$ 6.00

The above are maximum individual fees. The applicant has special fees for additional outlets and other services which are set out in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews these licences to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

At the hearing, the Commission considered the licensee's request to be exempted from implementing commercial deletion and substitution.

The Commission has taken into consideration the circumstances raised by the licensee and has concluded that commercial deletion and substitution remains an appropriate and necessary means to implement the policy objectives for the Canadian broadcasting system which are set out in the Broadcasting Act. It is therefore a condition of each of the above licences renewed by the Commission that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission.

The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by the two cable television licensees serving the Montreal area, pursuant to agreements between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving the Montreal region. Such agreements should provide for the construction of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of costs.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit bi-yearly reports on its progress in this regard.

It is a further condition of each of these licences that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission notes that the licensee has been providing audio services on the FM band for some time. The Commission draws the attention of the licensee to its cable television policy statement of December 16, 1975, particularly to the section relating to the carriage of radio services. The Commission will expect the licensee to conform to the requirements of this policy.

The Commission also recognizes the difficulties encountered by Cable T.V. Ltd. and National Cablevision Limited in completing the agreed-upon exchanges in their contiguous service areas in order to establish a better delineation of their boundaries. Notwithstanding the difficulties with regard to the agreements with Bell Canada, the Commission expects the necessary exchanges to be completed in a reasonable period of time and would like to receive a progress report by April 1, 1976.

At the Public Hearing, the licensee confirmed that the programming currently distributed in its community channel includes 6½ hours of weekly imported special sports features. Such distribution does not conform to the objectives of the Commission's cable television regulations and policies. Therefore, the distribution of the community channel is subject to the condition that no imported sports features, feature films or advertising be carried on this channel.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et autres services qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle ces licences jusqu'au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lors de l'audience, le Conseil a étudié la demande présentée par le titulaire de licence en vue d'être dispensé d'effectuer la suppression et la substitution des messages commerciaux.

Le Conseil, ayant examiné les objections soulevées par le titulaire de licence, a conclu que la suppression et la substitution des messages commerciaux demeuraient une méthode efficace et nécessaire afin de réaliser les objectifs du système de la radiodiffusion canadienne, conformément à la *Loi sur la radiodiffusion*. Chacune des licences ci-dessus mentionnées et renouvelées par le Conseil est donc soumise à la condition que le titulaire de licence supprime les messages commerciaux provenant des signaux de stations de télévision non autorisées à desservir le Canada et qu'il substitue des émissions appropriées à ces messages, après avoir reçu un avis écrit du Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que la suppression et la substitution des messages commerciaux soient effectuées par les deux titulaires de licence de télévision par câble desservant la région de Montréal, conformément aux accords conclus entre eux et les radio-diffuseurs desservant la région de Montréal. Ces accords devraient prévoir la construction de toutes les installations nécessaires à cette procédure de même que le partage des frais.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable, et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier de cette substitution. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire de licence lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

En outre, chacune des licences susmentionnées sera sujette à la condition que le titulaire de licence possède au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil note que le titulaire de licence fournit, depuis un certain temps, des services audio sur la bande MF. Le Conseil attire l'attention du titulaire de licence à son énoncé de politique sur la télévision par câble du 16 décembre 1975, particulièrement à la section relative à la distribution des services radiophoniques. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire se conforme aux exigences de cette politique.

Le Conseil constate également que Cable T.V. Ltd. et National Cablevision Limited ont rencontré des difficultés en voulant procéder aux échanges convenus afin de mieux délimiter leurs zones de service contiguës. Malgré les difficultés d'entente avec Bell Canada, le Conseil s'attend à ce que les échanges prévus soient effectués dans un délai raisonnable et voudrait recevoir un rapport sur les progrès réalisés au plus tard le 1^{er} avril 1976.

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence a confirmé que la programmation actuelle de son canal communautaire comprenait, chaque semaine, 6½ heures de reportages sportifs spéciaux importés. Une telle distribution n'est pas conforme aux règlements et aux politiques du Conseil en matière de télévision par câble. Par conséquent, une autre condition de cette licence sera que, sur le canal communautaire, on ne diffuse ni reportage sportif importé, ni long métrage, ni publicité.

With regard to the interim allocation plan proposed by the licensee until augmented channel service is made available to subscribers, the Commission *APPROVES* this interim distribution, with the following changes:

The Commission *DENIES* the proposed interim distribution of community programming on channel 8 and CBFT Montréal on channel 9.

The channels reserved for community programming and for the programming of Radio-Québec must be used exclusively for this purpose. Therefore, the licensee must distribute CIVM-TV on channel 8, CBFT on channel 4 and community programming on channel 9. These amendments are subject to the issuance of a Technical Certificate by the Department of Communications.

The licensee must advise the Commission of its proposed interim distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine, now distributed on channel 4.

At the end of this interim period, and not later than December 31, 1976, the licensee must carry the channel allocation approved in Decision CRTC 75-2 with the following changes:

CIVM-TV Montreal must be distributed on channel 8 and CBFT Montreal on channel 4. These amendments are subject to the issuance of a Technical Certificate by the Department of Communications.

The proposed reception and distribution of CFQR-FM Montreal on channel 8 is *DENIED*.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CFGL-FM Laval on the FM band but *DENIES* that of CFDM-FM Drummondville and WEZF-FM Burlington.

In Decision CRTC 75-2, the Commission approved the licensee's plans for the gradual implementation of a converter service with an expanded channel allocation plan commencing September 1975 for completion by December 31, 1976. At the Public Hearing in Montreal beginning on October 7, 1975, the Commission reviewed the licensee's progress in meeting its implementation schedule. The Commission noted the efforts and expenditures expended in the rebuilding of the systems and is satisfied that the licensee is now in a position to commence implementation of the converter service and channel allocation schedule authorized in Decision CRTC 75-2. The Commission will expect the implementation process to be completed by December 31, 1976.

In that same decision, the Commission approved the licensee's application for a two-tier converter service, on the understanding that such a service was appropriate at that time.

In its Cable Television Policy Paper of December 16, 1975, the Commission concluded that the best approach to the implementation of augmented channel service is the combined-tier approach. This conclusion is based on the view that the television channels distributed by licensees on their cable television systems should be considered a single service, whatever device is required to receive them in the subscriber's home. The Commission considered that this combined-tier approach must be implemented by the licensee. Decision CRTC 75-2 is, therefore, amended and the licensee is hereby authorized to implement the combined-tier approach.

The licensee must ensure that converter devices are available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter elsewhere on the open market.

Le plan d'affectation intérimaire proposé par le titulaire de licence, jusqu'à ce que les abonnés disposent du service de canaux supplémentaires, est *APPROUVÉ* avec les modifications suivantes:

Le Conseil *REFUSE* la distribution proposée provisoirement des émissions communautaires au canal 8 et la distribution de CBFT Montréal au canal 9.

Les canaux réservés pour les émissions communautaires et pour la programmation de Radio-Québec doivent être utilisés exclusivement pour la diffusion de ces émissions. Par conséquent, le titulaire doit distribuer CIVM-TV au canal 8, CBFT au canal 4 et la programmation communautaire au canal 9. Les modifications sont sujettes à l'obtention d'un certificat technique du ministère des Communications.

Le titulaire doit aviser le Conseil de ses projets quant à la distribution provisoire de WMTW-TV Poland Spring (Maine), actuellement distribué au canal 4.

A la fin de cette période intérimaire, et au plus tard le 31 décembre 1976, le titulaire de licence devra appliquer le plan d'affectation des canaux approuvé par la décision CRTC 75-2, avec les modifications suivantes:

CIVM-TV Montréal doit être distribuée au canal 8 et CBFT Montréal au canal 4. Ces modifications sont sujettes à l'obtention d'un certificat technique du ministère des Communications.

La réception et la distribution de CFQR-FM Montréal au canal 8 sont *REFUSÉS*.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution sur la bande MF de CFGL-FM Laval mais *REFUSE* celles de CFDM-FM Drummondville et de WEZF-FM Burlington.

Dans sa décision CRTC 75-2, le Conseil a approuvé les plans du titulaire de licence visant à introduire progressivement le service de convertisseur de fréquence et à procéder, par conséquent, à une nouvelle attribution de canaux. L'implantation de ce service devait commencer en septembre 1975 pour se terminer le 31 décembre 1976. Lors de l'audience publique tenue à Montréal à partir du 7 octobre 1975, le Conseil a revu les progrès réalisés par le titulaire de licence quant à l'implantation de ce service. Le Conseil a noté les efforts et les dépenses nécessaires à la reconstruction de ces systèmes et il est convaincu que le titulaire de licence est maintenant en mesure d'implanter le service de convertisseur de fréquence et le calendrier de l'attribution de canaux, tel qu'autorisé par la décision CRTC 75-2. Le Conseil s'attend à ce que cette implantation soit terminée pour le 31 décembre 1976.

Dans cette même décision, le Conseil avait approuvé la demande du titulaire en vue d'employer la formule du tarif double pour les frais d'abonnement. A cette époque, le Conseil, comme le titulaire de licence, croyait que cette formule était la plus appropriée.

Dans son énoncé de politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion du 16 décembre 1975, le Conseil en arrive à la conclusion que la formule du tarif combiné constitue la meilleure attitude face à la mise en application du service de canaux supplémentaires. Cette conclusion s'impose car les canaux distribués par les titulaires de licence sur leurs systèmes de télévision par câble devraient être considérés comme un service unique, et ceci quel que soit le dispositif nécessaire à la réception de ce service dans les résidences des abonnés. Le Conseil croit que cette formule du tarif combiné doit être appliquée par le titulaire. La décision CRTC 75-2 est en conséquence modifiée afin d'autoriser le titulaire à utiliser la formule du tarif combiné.

Le titulaire de licence doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le changeur de fréquence. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le dispositif de changeur de fréquence nécessaire.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee from \$4.95 to a maximum of \$6.00 excluding converter equipment, for a combined-tier system, but requires that the augmented channel service be available to any subscriber where this increase is implemented. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 26, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-22

MONTREAL, QUEBEC—750832800—750833600—750834400—750835100—750856700—750857500—750858300—750859100—750900300—750901100—750902900—750903700

LAVAL, QUEBEC—750836900—750860900—750898900

CHATEAUGUAY, CANDIAC, LONGUEUIL, SAINT-LAMBERT, LE MOYNE, GREENFIELD PARK, PRÉVILLE and BROSSARD, QUEBEC—750837700—750861700—750897100

National Cablevision Limited

Applications for renewal of its broadcasting licences for its cable television undertakings serving parts of Montreal, part of Laval, part of Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle and Brossard, Quebec, expiring March 31, 1976.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Montreal, Ville de Laval, Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle and Brossard, Quebec, as follows:

- to distribute CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 8 in lieu of 4;
- to add the reception and distribution of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec;
- to add local programming on channel 10 in the east part of the service area;
- to change the distribution channels from those previously authorized;
- to modify the implementation schedule of its authorized converter service.

CHANGES IN THE FEE STRUCTURE FOR BASIC SERVICE

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum individual fees. The applicant has special fees for additional outlets and other services which are set out in the application.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission renews the licences for the cable television broadcasting undertakings serving Montreal and Laval, Quebec, to March 31, 1981, subject to the conditions to be specified therein.

The licence for the cable television broadcasting undertaking serving Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle and Brossard, Quebec, is renewed to March 31, 1978, subject to the conditions to be specified therein.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation des frais mensuels d'abonnement de \$4.95 à un maximum de \$6.00 qui s'appliquera au tarif combiné excluant le convertisseur. Le Conseil exige que le service de canaux supplémentaires soit disponible à tout abonné à qui s'applique cette hausse de tarif. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 26 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-22

MONTRÉAL (QUÉBEC)—750832800—750833600—750834400—750835100—750856700—750857500—750858300—750859100—750900300—750901100—750902900—750903700

LAVAL (QUÉBEC)—750836900—750860900—750898900

CHATEAUGUAY, CANDIAC, LONGUEUIL, SAINT-LAMBERT, LE MOYNE, GREENFIELD PARK, PRÉVILLE et BROSSARD (QUÉBEC)—750837700—750861700—750897100

National Cablevision Limited

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant des secteurs de Montréal, un secteur de Laval, un secteur de Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle et Brossard (Québec) qui expirent le 31 mars 1976.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble de Montréal, Ville de Laval, Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle et Brossard (Québec) comme suit:

- distribuer CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8 au lieu du 4;
- ajouter la réception et la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec);
- ajouter la programmation d'origine locale au canal 10 dans le secteur est de la zone de desserte;
- changer la distribution des canaux autorisés;
- modifier le calendrier d'implantation du service de convertisseur de fréquence déjà autorisé.

MODIFICATIONS À LA STRUCTURE TARIFAIRE POUR LE SERVICE DE BASE

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Le requérant a des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et autres services qui sont énumérés dans la demande.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil renouvelle les licences pour les entreprises de télévision par câble desservant Montréal et Laval (Québec) jusqu'au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence pour l'entreprise de télévision par câble desservant Châteauguay, Candiac, Longueuil, Saint-Lambert, Le Moyne, Greenfield Park, Prévillle et Brossard (Québec) est renouvelée jusqu'au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

At the hearing, the Commission considered the licensee's request to be exempted from implementing commercial deletion and substitution.

The Commission has taken into consideration the circumstances raised by the licensee and has concluded that commercial deletion and substitution remains an appropriate and necessary means to implement the policy objectives for the Canadian broadcasting system which are set out in the Broadcasting Act. It is therefore a condition of each of the above licences renewed by the Commission that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission.

The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by the two cable television licensees serving the Montreal area, pursuant to agreements between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving the Montreal region. Such agreements should provide for the construction of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of costs.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently at a reasonable cost and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit bi-yearly reports on its progress in this regard.

It is a further condition of each of these licences that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers, and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission has noted the steps taken by the licensee to improve its community programming, particularly the development of sectionalized local origination facilities in the five district areas. The Commission expects the licensee to pursue the objectives expressed at the hearing.

The distribution of programming on the community channel is subject to the Commission's regulations and policies on cable television which prohibit the carriage of imported sports features, feature films or advertising on this channel.

The Commission notes that the licensee has been providing audio services on the FM band for some time. The Commission draws the attention of the licensee to its cable television policy statement of December 16, 1975, particularly to the section relating to the carriage of radio services. The Commission will expect the licensee to conform to the requirements of this policy.

In Decision CRTC 74-177, the Commission licensed the major part of the South Shore of Montreal to Télé-Câble Vidéotron Ltée and denied an increase in National Cablevision Limited's service area. In the context of that decision, the "South Shore of Montreal" comprises the sectors of La Prairie, Notre-Dame, Candiac, Saint-Hubert, Sainte-Catherine, Delson, Saint-Constant, Greenfield Park, Brossard, Saint-Lambert, Longueuil, Le Moyne. In the decision, the Commission indicated that, in order to rationalize the services provided to the community and the allocation of areas, the communities of the South Shore of Montreal would best be served by one licensee. Consequently, the Commission expects National Cablevision Limited and Télé-Câble Vidéotron

Lors de l'audience, le Conseil a étudié la demande présentée par le titulaire de licence en vue d'être dispensé d'effectuer la suppression et la substitution des messages commerciaux.

Le Conseil, ayant examiné les objections soulevées par le titulaire de licence, a conclu que la suppression et la substitution des messages commerciaux demeuraient une méthode efficace et nécessaire afin de réaliser les objectifs du système de la radiodiffusion canadienne, conformément à la *Loi sur la radiodiffusion*. Chacune des licences ci-dessus mentionnées et renouvelées par le Conseil est donc soumise à la condition que le titulaire de licence supprime les messages commerciaux provenant des signaux de stations de télévision non autorisées à desservir le Canada et qu'il substitue des émissions appropriées à ces messages, après avoir reçu un avis écrit du Conseil.

Le Conseil s'attend à ce que la suppression et la substitution des messages commerciaux soient effectuées par les deux titulaires de licence de télévision par câble desservant la région de Montréal, conformément aux accords conclus entre eux et les radiodiffuseurs desservant la région de Montréal. Ces accords devraient prévoir la construction de toutes les installations nécessaires à cette procédure de même que le partage des frais.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable, et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier de cette substitution. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire de licence lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

En outre, chacune des licences susmentionnées sera sujette à la condition que le titulaire de licence possède au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil a pris note des mesures adoptées par le titulaire de licence pour améliorer sa programmation communautaire, en particulier l'établissement par secteur d'installations pour la réalisation d'émissions d'origine locale dans les cinq quartiers desservis. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire poursuive les objectifs formulés lors de l'audience.

La distribution d'émissions sur le canal communautaire est sujette au règlement et aux politiques du Conseil sur la télévision par câble, qui interdisent la distribution de reportages sportifs importés, de longs métrages ou de publicité sur ce canal.

Le Conseil note que le titulaire de licence fournit, depuis un certain temps, des services audio sur la bande MF. Le Conseil attire l'attention du titulaire de licence à son énoncé de politique sur la télévision par câble du 16 décembre 1975, particulièrement à la section relative à la distribution des services radiophoniques. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire se conforme aux exigences de cette politique.

Dans la décision CRTC 74-177, le Conseil octroyait la majeure partie de la Rive-Sud de Montréal à Télé-Câble Vidéotron Ltée et refusait une extension de territoire à National Cablevision Limited. Dans le contexte de cette décision, la «Rive-Sud de Montréal» comprend les secteurs de La Prairie, Notre-Dame, Candiac, Saint-Hubert, Sainte-Catherine, Delson, Saint-Constant, Greenfield Park, Brossard, Saint-Lambert, Longueuil et Le Moyne. Dans cette décision, le Conseil précisait qu'en vue de rationaliser les services fournis à la communauté et la répartition des zones de service, les communautés de la Rive-Sud de Montréal seraient beaucoup mieux desservies par un seul titulaire. Par conséquent, le Conseil s'attend à ce que National Cable-

Ltée to enter into negotiations in good faith with a view to having National Cablevision Limited relinquish those parts of its licensed areas on the South Shore of Montreal. The Commission wishes to be kept informed of developments in this matter, and requires the licensee to report by September 30, 1976 on progress made.

In two previous decisions (CRTC 71-302 and CRTC 73-396) the Commission noted the intention of La Caisse de Dépôt et de Placement du Québec ("La Caisse") to reduce its share of the equity of National Cablevision Limited from 30% to approximately 20%, stating in Decision CRTC 73-396 that the Commission expected this reduction to occur "within the term of the present licence".

At the Public Hearing, a representative of La Caisse outlined the difficulty of disposing of an interest of this magnitude in the current economic climate, and reaffirmed its willingness and intention to do so as soon as a suitable purchaser is found.

While the Commission understands the circumstances, it nevertheless expects La Caisse to fulfill its commitment, and will require National Cablevision Limited to keep the Commission informed of progress in this regard.

The Commission also recognizes the difficulties encountered by National Cablevision Limited and Cable T.V. Ltd. in completing the agreed-upon exchanges in their contiguous service areas in order to establish a better delineation of their boundaries. Notwithstanding the difficulties with regard to the agreements with Bell Canada, the Commission expects the necessary exchanges to be completed in a reasonable period of time and would like to receive a progress report by April 1, 1976.

With regard to the interim allocation plan proposed by the licensee until augmented channel service is made available to subscribers, the Commission *APPROVES* this interim distribution, with the following changes:

The Commission *DENIES* the proposed interim distribution of WETK-TV Burlington, on channel 9 with community programs.

The channels reserved for the distribution of community programs and for the programs of Radio-Québec must be used exclusively for this purpose. Therefore, the licensee must distribute CIVM-TV on channel 8 and community programs on channel 9.

In addition, the Commission requires the immediate implementation of that part of Decision CRTC 75-1 relating to the distribution of CFCF-TV on channel 11 and CBMT on channel 13 in the western part of the licensee's system. The Commission has stated in numerous decisions that cable television licensees serving the same geographic regions should distribute priority signals on uniform channels wherever possible.

At the end of this interim period, and not later than December 31, 1976, the licensee must carry the channel allocation approved in Decision CRTC 75-1 with the following changes:

CIVM-TV Montreal must be distributed on channel 8 and CBFT Montreal on channel 4. These amendments are subject to the issuance of a Technical Certificate by the Department of Communications.

The Commission expects the licensee to distribute CKTM-TV Trois-Rivières on the augmented channel service and to advise the Commission of its proposed distribution.

In Decision CRTC 75-1, the Commission approved the licensee's plans for the gradual implementation of a converter service with an expanded channel allocation plan commencing September 1975 for completion by December 31, 1976. At the Public Hearing in Montreal beginning on October 7, 1975, the Commission reviewed the licensee's

vision Limited et Télé-Câble Vidéotron Ltée négocient de bonne foi la cession par National Cablevision Limited des parties de territoires qu'il est autorisé à desservir sur la Rive-Sud de Montréal. Le Conseil désire être tenu au courant du déroulement de ces négociations et s'attend à ce que le titulaire lui rende compte des progrès accomplis d'ici le 30 septembre 1976.

Dans deux décisions précédentes (CRTC 71-302 et 73-396), le Conseil faisait remarquer l'engagement de la Caisse de Dépôt et de Placement du Québec («La Caisse») de réduire sa part du capital-actions de National Cablevision Limited de 30% à 20%, précisant, dans la décision 73-396, qu'il s'attendait à ce que cette diminution s'accomplisse «pour la date d'échéance de ladite licence».

Lors de l'audience, un représentant de La Caisse a expliqué qu'il était difficile de se départir d'aussi gros intérêts dans le climat économique actuel et a confirmé l'intention et la volonté de La Caisse de le faire aussitôt qu'elle aurait trouvé l'acheteur approprié.

Bien que le Conseil comprenne ces difficultés, il s'attend néanmoins à ce que La Caisse tienne son engagement et exigera que National Cablevision Limited l'informe des progrès accomplis à cet égard.

Le Conseil constate également que National Cablevision Limited et Cable T.V. Ltd. ont rencontré des difficultés en voulant procéder aux échanges convenus afin de mieux délimiter leurs zones de service contiguës. Malgré les difficultés d'entente avec Bell Canada, le Conseil s'attend à ce que les échanges prévus soient effectués dans un délai raisonnable et voudrait recevoir un rapport sur les progrès réalisés au plus tard le 1^{er} avril 1976.

Le plan d'affectation intérimaire proposé par le titulaire de licence, jusqu'à ce que les abonnés disposent du service de canaux supplémentaires, est *APPROUVÉ* avec les modifications suivantes:

Le Conseil *REFUSE* la distribution proposée provisoirement de WETK-TV Burlington à temps partiel au canal d'émissions communautaires, soit le canal 9.

Les canaux réservés pour les émissions communautaires et pour la programmation de Radio-Québec doivent être utilisés exclusivement pour la diffusion de ces émissions. Par conséquent, le titulaire doit distribuer CIVM-TV au canal 8 et la programmation communautaire au canal 9.

Le Conseil exige en outre l'application immédiate de la partie de la décision CRTC 75-1 relative à la distribution de CFCF-TV au canal 11 et de CBMT au canal 13 pour l'ouest du territoire desservi par le système du titulaire. Le Conseil a affirmé dans nombre de décisions que les titulaires de licence de télévision par câble desservant une même région géographique devraient distribuer les signaux prioritaires sur un même canal, partout où c'est possible.

A la fin de cette période intérimaire, et au plus tard le 31 décembre 1976, le titulaire de licence devra appliquer le plan d'affectation des canaux approuvé par la décision CRTC 75-1, avec les modifications suivantes:

CIVM-TV Montréal doit être distribuée au canal 8 et CBFT Montréal au canal 4. Ces modifications sont sujettes à l'obtention d'un certificat technique du ministère des Communications.

Le Conseil s'attend à ce que la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières soit offerte sur le service de canaux supplémentaires. Le titulaire de licence doit aviser le Conseil de la distribution proposée.

Dans sa décision CRTC 75-1, le Conseil a approuvé les plans du titulaire de licence visant à introduire progressivement le service de convertisseur de fréquence et à procéder, par conséquent, à une nouvelle attribution de canaux. L'implantation de ce service devait commencer en septembre 1975 pour se terminer le 31 décembre 1976. Lors de

progress in meeting its implementation schedule. The Commission noted the efforts and expenditures expended in the rebuilding of the systems and is satisfied that the licensee is now in a position to commence implementation of the converter service and channel allocation schedule authorized in Decision CRTC 75-1. The Commission will expect the implementation process to be completed by December 31, 1976.

In that same decision, the Commission approved the licensee's application for a two-tier converter service, on the understanding that such a service was appropriate at that time.

In its Cable Television Policy Paper of December 16, 1975, the Commission concluded that the best approach to the implementation of augmented channel service is the combined-tier approach. This conclusion is based on the view that the television channels distributed by licensees on their cable television systems should be considered a single service, whatever device is required to receive them in the subscriber's home. The Commission considers that this combined-tier approach must be implemented by the licensee. Decision CRTC 75-1 is, therefore, amended and the licensee is hereby authorized to implement the combined-tier approach.

The licensee must ensure that converter devices are available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are also free to acquire the necessary converter elsewhere on the open market.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee from \$5.00 to a maximum of \$6.00 excluding converter equipment, for a combined-tier system, but requires that the augmented channel service be available to any subscriber where this increase is implemented. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-23

SAINTE-MARIE-DE-BEAUCE, QUEBEC—751132200

Clival Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CJVL Sainte-Marie-de-Beauce, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

It is a condition of the licence that the licensee will not sell advertising in the Saint-Georges-de-Beauce, Beauceville and Lévis areas.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

l'audience publique tenue à Montréal à partir du 7 octobre 1975, le Conseil a revu les progrès réalisés par le titulaire de licence quant à l'implantation de ce service. Le Conseil a noté les efforts et les dépenses nécessaires à la reconstruction de ces systèmes et il est convaincu que le titulaire de licence est maintenant en mesure d'implanter le service de convertisseur de fréquence et le calendrier de l'attribution de canaux, tel qu'autorisé par la décision CRTC 75-1. Le Conseil s'attend à ce que cette implantation soit terminée pour le 31 décembre 1976.

Dans cette même décision, le Conseil avait approuvé la demande du titulaire en vue d'employer la formule du tarif double pour les frais d'abonnement. A cette époque, le Conseil, comme le titulaire de licence, croyait que cette formule était la plus appropriée.

Dans son énoncé de politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion du 16 décembre 1975, le Conseil en arrive à la conclusion que la formule du tarif combiné constitue la meilleure attitude face à la mise en application du service de canaux supplémentaires. Cette conclusion s'impose car les canaux distribués par les titulaires de licence sur leurs systèmes de télévision par câble devraient être considérés comme un service unique, et ceci quel que soit le dispositif nécessaire à la réception de ce service dans les résidences des abonnés. Le Conseil croit que cette formule du tarif combiné doit être appliquée par le titulaire. La décision CRTC 75-1 est en conséquence modifiée afin d'autoriser le titulaire à utiliser la formule du tarif combiné.

Le titulaire de licence doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le changeur de fréquence. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le dispositif de changeur de fréquence nécessaire.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation des frais mensuels d'abonnement de \$5.00 à un maximum de \$6.00 qui s'appliquera au tarif combiné excluant le convertisseur. Le Conseil exige que le service de canaux supplémentaires soit disponible à tout abonné à qui s'applique cette hausse de tarif. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-23

SAINTE-MARIE-DE-BEAUCE (QUÉBEC)—751132200

Clival Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CJVL Sainte-Marie-de-Beauce (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire ne sollicite pas d'annonces commerciales dans les régions de Saint-Georges-de-Beauce, Beauceville et Lévis.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, January 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-24

The Commission renews the broadcasting licences for the following AM radio stations in Quebec from October 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein:

C.H.R.C. Limitée
 751118100 CHRC QUEBEC CITY/QUEBEC

Radio Joliette Limitée
 751110800 CJLM JOLIETTE

Radio Richelieu Limitée
 751111600 CJSO SOREL

Radio Trois-Rivières Inc.
 751124900 CHLN TROIS-RIVIÈRES

CJTR Radio Trois-Rivières Limitée
 751174400 CJTR TROIS-RIVIÈRES

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-25

SWIFT CURRENT, SASKATCHEWAN—750594400

Frontier City Broadcasting Company Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKSW Swift Current, Saskatchewan, as follows:

Technical Data:

<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency: 1,400 kHz	570 kHz
Power: 1,000 watts day 250 watts night	10,000 watts day 10,000 watts night
Antenna: Omnidirectional	Directional

and to change the antenna location.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-26

MONTREAL, QUEBEC—751363300

Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, representing a company to be incorporated (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)

Application:

(a) to acquire the assets of CJMS Radio Montréal Limitée;

Ottawa, le 27 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-24

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de radio MA suivantes situées au Québec, du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées:

C.H.R.C. Limitée
 751118100 CHRC VILLE DE QUÉBEC/QUÉBEC

Radio Joliette Limitée
 751110800 CJLM JOLIETTE

Radio Richelieu Limitée
 751111600 CJSO SOREL

Radio Trois-Rivières Inc.
 751124900 CHLN TROIS-RIVIÈRES

CJTR Radio Trois-Rivières Limitée
 751174400 CJTR TROIS-RIVIÈRES

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-25

SWIFT CURRENT (SASKATCHEWAN)—750594400

Frontier City Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKSW Swift Current (Saskatchewan) comme suit:

Données techniques:

<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence: 1,400 kHz	570 kHz
Puissance: 1,000 watts de jour 250 watts de nuit	10,000 watts de jour. 10,000 watts de nuit
Antenne: Omnidirectionnelle	Directionnelle

et déplacer l'antenne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-26

MONTRÉAL (QUÉBEC)—751363300

Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, représentant une compagnie à constituer (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)

Demande présentée en vue:

a) d'acquérir l'actif de CJMS Radio Montréal Limitée;

(b) for a broadcasting licence upon surrender of the current licence for radio station CJMS Montreal issued to CJMS Radio Montréal Limitée.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, representing a company to be incorporated (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)*, expiring September 30, 1976, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to CJMS Radio Montréal Limitée.

Both CJMS Radio Montréal Limitée and the company to be incorporated (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited) are wholly owned subsidiaries of Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, and there is no change of ownership or effective control.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, January 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-27

MONTREAL, QUEBEC, SHERBROOKE, TROIS-RIVIÈRES, QUEBEC, OTTAWA, ONTARIO

Applications for approval of the indirect transfer of control of:

(a) *Supravox Corporation Limitée—Supravox Corporation Limited, licensee of CKMF-FM Montreal, Quebec—750660300*

(b) *CJMS Radio Montreal Limitée, licensee of CJMS Montreal, Quebec—750650400*

(c) *CJRS Radio Sherbrooke Limitée, licensee of CJRS Sherbrooke, Quebec—750663700*

(d) *CJRP Radio Provinciale Limitée, licensee of CJRP Quebec, Quebec—750662900*

(e) *CJTR Radio Trois-Rivières Limitée, licensee of CJTR Trois-Rivières, Quebec—750664500*

(f) *CJRC Radio Capitale Limitée, licensee of CJRC Ottawa, Ontario—750665200*

(g) *Radiodiffusion Mutuelle Limitée/Mutual Broadcasting Limited, licensee of "Le Réseau Radiomutuel" Quebec, Ontario—750661100*

through the transfer of the control of 1,719,001 common shares (93%) in Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited from the Estate of the late Raymond Crépault to Élise Crépault, Rémi Lamarche, Don Burke and Royal Trust of Canada, executors and trustees of the Estate.

Decision: *APPROVED*

By this decision, the Commission is approving only the transfer of the control of the company to the present group of executors and trustees. The approval is, therefore, subject to the condition that any change among the executors and trustees will require the approval of the Commission.

GUY LEFEBVRE

Director General of Licensing

Ottawa, January 28, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

b) d'obtenir une licence de radiodiffusion à la cession de la licence actuelle pour la station de radio CJMS Montréal dé-livrée à CJMS Radio Montréal Limitée.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, représentant une compagnie à constituer (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited)*, expirant le 30 septembre 1976, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle, accordée à CJMS Radio Montréal Limitée.

CJMS Radio Montréal Limitée de même que la compagnie à être constituée (Télémutuelle Limitée—Telemutual Limited) sont des subsidiaires appartenant entièrement à Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited, et il n'y a aucun changement de propriété ou de contrôle effectif.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-27

MONTREAL, QUEBEC, SHERBROOKE, TROIS-RIVIÈRES (QUÉBEC), OTTAWA (ONTARIO)

Demandes présentées en vue de l'approbation du transfert indirect du contrôle de:

a) *Supravox Corporation Limitée—Supravox Corporation Limited, titulaire de licence de CKMF-FM Montréal (Quebec) 750660300*

b) *CJMS Radio Montréal Limitée, titulaire de licence de CJMS Montréal (Quebec)—750650400*

c) *CJRS Radio Sherbrooke Limitée, titulaire de licence de CJRS Sherbrooke (Quebec)—750663700*

d) *CJRP Radio Provinciale Limitée, titulaire de licence de CJRP Québec (Quebec)—750662900*

e) *CJTR Radio Trois-Rivières Limitée, titulaire de licence de CJTR Trois-Rivières (Quebec)—750664500*

f) *CJRC Radio Capitale Limitée, titulaire de licence de CJRC Ottawa (Ontario)—750665200*

g) *Radiodiffusion Mutuelle Limitée/Mutual Broadcasting Limited, titulaire de licence de "Le Réseau Radiomutuel" Québec, Ontario—750661100*

au moyen du transfert du contrôle de 1,719,001 actions ordinaires (93%) de Corporation Civitas Limitée—Civitas Corporation Limited de la succession de feu Raymond Crépault à Élise Crépault, Rémi Lamarche, Don Burke et au Trust Royal du Canada, exécuteurs testamentaires et fiduciaires de la succession.

Décision: *APPROUVÉ*

Par cette décision, le Conseil n'approuve que le transfert du contrôle de la compagnie au groupe actuel d'exécuteurs testamentaires et de fiduciaires. Cette approbation est donc sujette à la condition que tout changement parmi les exécuteurs testamentaires et les fiduciaires soit approuvé par le Conseil.

Le directeur général

Gestion des politiques de licences

GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 28 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Decision CRTC 76-28

AYLMER and ORWELL, ONTARIO—740641600

East Elgin Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Aylmer and Orwell, Ontario, as follows:

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of channel 18 CICO-TV-18 London, Ontario, on channel 2;

—to change the distribution channel of WKYC-TV Cleveland, Ohio, from channel 2 to 6.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-29

LEAMINGTON-KINGSVILLE, ONTARIO—750599300

Essex Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Leamington-Kingsville, Ontario, as follows:

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV-32 Windsor, Ontario, on channel 12, CKCO-TV-3 Oil Springs, Ontario, CHYR/CHYR-7 Leamington, Ontario, part-time on the local origination channels.

—to delete the reception and distribution of WKBF-TV Cleveland, Ohio, WTVS-TV and WXON-TV Detroit, Michigan.

Augmented channel service

—to add the reception and distribution of CHYR/CHYR-7 Leamington, Ontario, part-time when no local originations (multicultural, bulletin board) are being distributed on channel K and as background to local originations (news) channel L;

—to delete the reception and distribution of WKBF-TV Cleveland, Ohio;

to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED IN PART*

The proposed changes in channel allocation are *APPROVED* with the exception of the proposed reception and distribution of CHYR/CHYR-7 Leamington, Ontario, on the local originations channels on the basic and augmented channel services which are *DENIED*.

The Commission has noted that the OECA has agreed to the use of channel 12 to distribute its programs in this area.

Decision CRTC 76-30

BROCKVILLE, ONTARIO—740642400

Brockville Amusements Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Brockville, Ontario, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV, channel 24, Ottawa, Ontario, on channel 2;

—to delete the reception and distribution of WHEN-TV, channel 5, Syracuse, New York, from channel 5.

—to delete the reception and distribution of WNYS-TV, channel 9, Syracuse, New York, from channel 12;

—to add the reception and distribution of W50AA, channel 50, Copenhagen, New York, on channel 12.

Décision CRTC 76-28

AYLMER et ORWELL (ONTARIO)—740641600

East Elgin Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Aylmer et Orwell (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution du canal 18 CICO-TV-18 London (Ontario) au canal 2;

—changer le canal de distribution de WKYC-TV Cleveland (Ohio) du canal 2 à 6.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-29

LEAMINGTON-KINGSVILLE (ONTARIO)—750599300

Essex Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Leamington-Kingsville (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-32 Windsor (Ontario), au canal 12, CKCO-TV-3 Oil Springs (Ontario), CHYR/CHYR-7 Leamington (Ontario), à temps partiel aux canaux d'origine locale.

—supprimer la réception et la distribution de WKBF-TV Cleveland (Ohio), WTVS-TV et de WXON-TV Détroit (Michigan).

Service de canaux supplémentaires

—ajouter la réception et la distribution de CHYR/CHYR-7 Leamington (Ontario), à temps partiel quand aucune émission locale (émission multiculturelle, bulletin de nouvelles sur diapositives) n'est distribuée au canal K et comme documentation de base aux émissions locales (nouvelles) au canal L;

—supprimer la réception et la distribution de WKBF-TV Cleveland (Ohio);

effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Les changements d'allocation de canaux ci-haut mentionnés sont *APPROUVÉS* à l'exception de la réception et la distribution de CHYR/CHYR-7 Leamington (Ontario) sur les canaux d'origine locale, aux services de base et de canaux supplémentaires qui sont *REFUSÉES*.

Le Conseil a constaté que l'OTEO a consenti à ce que sa programmation soit distribuée sur le canal 12 dans cette région.

Décision CRTC 76-30

BROCKVILLE (ONTARIO)—740642400

Brockville Amusements Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Brockville (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV, canal 24, Ottawa (Ontario), au canal 2;

—supprimer la réception et la distribution de WHEN-TV, canal 5, Syracuse (New York), du canal 5.

—supprimer la réception et la distribution de WNYS-TV, canal 9, Syracuse (New York), du canal 12;

—ajouter la réception et la distribution de W50AA, canal 50, Copenhagen (New York), au canal 12.

—to change distribution of WSYR-TV Syracuse, New York, from channel 2 to channel 5.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-31

KEMPTVILLE and OXFORD MILLS, ONTARIO—740566500

Kemptville Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kemptville and Oxford Mills, Ontario, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV, channel 24, Ottawa, Ontario, on channel 2;

—to add the reception and distribution of W68AE, channel 68, Ogdensburg, New York, on channel 12;

—to change the distribution of WNPI-TV, channel 18, Norwood, New York, from channel 2 to 8.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-32

ROCKLAND, ONTARIO—751027400

Bushnell Communications Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Rockland, Ontario, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV, channel 24, Ottawa, Ontario, on channel 3.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CICO-TV Ottawa, Ontario. However, the Commission considers that whenever technically feasible, the programming of OECA should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to facilitate identification. The licensee must therefore distribute CICO-TV Ottawa, Ontario, on channel 2 and advise the Commission of any channel changes resulting from this requirement.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-33

GASPÉ, QUEBEC—750956500

CHANDLER, QUEBEC—750955700

Télévision de la Baie des Chaleurs Inc.

Applications to amend its broadcasting licences for CHAU-TV-6 and CHAU-TV-4, Gaspé and Chandler, Quebec, respectively.

(a) *Gaspé, Quebec: CHAU-TV-6 (750956500)*

—to change its transmitting channel from channel 10 to channel 13.

—to change its transmitter power from 5 watts to an effective radiated power of 157 watts video.

(b) *Chandler, Quebec: CHAU-TV-4 (750955700)*

—changer la distribution de WSYR-TV Syracuse (New York), du canal 2 au canal 5.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-31

KEMPTVILLE et OXFORD MILLS (ONTARIO)—740566500

Kemptville Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kemptville et Oxford Mills (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV, canal 24, Ottawa (Ontario), au canal 2;

—ajouter la réception et la distribution de W68AE, canal 68, Ogdensburg (New York), au canal 12;

—changer la distribution de WNPI-TV, canal 18, Norwood (New York), du canal 2 au 8.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-32

ROCKLAND (ONTARIO)—751027400

Bushnell Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Rockland (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV, canal 24, Ottawa (Ontario), au canal 3.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CICO-TV Ottawa (Ontario). Cependant, le Conseil estime que, lorsque cela est techniquement possible, les émissions de l'OTEO devraient être diffusées à un canal uniforme par des entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le titulaire doit donc distribuer CICO-TV Ottawa (Ontario) sur le canal 2 et informer le Conseil des résultats de conversions de canaux qui en résulteront.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-33

GASPÉ (QUÉBEC)—750956500

CHANDLER (QUÉBEC)—750955700

Télévision de la Baie des Chaleurs Inc.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion pour les entreprises de télévision CHAU-TV-6 et CHAU-TV-4 à Gaspé (Québec) et à Chandler (Québec).

a) *Gaspé (Québec) CHAU-TV-6 (750956500)*

—en vue de changer le canal de transmission du canal 10 au canal 13;

—en vue de changer la puissance du transmetteur de 5 watts à une puissance apparente rayonnée de 157 watts vidéo.

b) *Chandler (Québec) CHAU-TV-4 (750955700)*

—to change its omnidirectional antenna for a directional antenna.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-34

The Commission renews the broadcasting licences for the following AM radio stations in Quebec, from October 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein:

<i>CHLT Radio Sherbrooke Ltée</i>	751122300
<i>CJBR Radio Ltée</i>	751121500
<i>CJRS Radio Sherbrooke Limitée</i>	751173600
<i>Radio Victoriaville Ltée</i>	750787400
<i>Radio Beauce Inc.</i>	751351800
<i>Radio CJFP Ltée</i>	750881500
<i>Radio La Pocatière Ltée</i>	751130600
<i>Radio La Pocatière Ltée</i>	751131400
<i>Radio Mégantic Ltée</i>	750790800
<i>Radio Plessisville Ltée</i>	750789000
<i>Radio Victoriaville Ltée</i>	750791600

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-35

DRUMMONDVILLE, QUEBEC—751434200—751238700

La Radio des Plaines Ltée

Application (751434200) for renewal of its broadcasting licence for CKRV Drummondville, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

Application (751238700) to

—transfer control of La Radio des Plaines Ltée through the transfer of 5,205 common shares (61.2%) and 4,890 preferred shares (63.8%) from five of the seven current shareholders to the two remaining and six new shareholders; and subsequent thereto

—issue an additional 9,287 common and 8,642 preferred shares to the then existing shareholders.

Decision: *DENIED*

The Commission renews this licence for a period of six months expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein.

On July 15, 1974, the Commission approved an application by Mr. Raynald Bélanger on behalf of a company to be incorporated, for a French language AM radio station in Drummondville. The Commission noted in its decision "the applicant's intention to provide listeners of the area with essentially local programming and to concentrate on this role". The Commission said: "This radio station shall also offer new opportunities for individuals and representatives of community organizations to express themselves on the air. The Commission also expects the licensee to retain a

—en vue de changer l'antenne omnidirectionnelle pour une antenne directionnelle.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-34

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de radio MA suivantes situées au Québec, du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées:

CHLT	SHERBROOKE
CJBR	RIMOUSKI
CJBM	CAUSAPSCAL
CJRS	SHERBROOKE
CJAN	ASBESTOS
CKRB	VILLE SAINT-GEORGES
CJFP	RIVIÈRE-DU-LOUP
CHGB	LA POCATIÈRE
CHAL	SAINT-PAMPHILE
CKLD	THETFORD MINES
CKTL	PLESSISVILLE
CFDA	VICTORIAVILLE

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-35

DRUMMONDVILLE (QUÉBEC)—751434200—751238700

La Radio des Plaines Ltée

Demande (751434200) présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKRV Drummondville (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Demande (751238700) présentée en vue de

—transférer le contrôle de La Radio des Plaines Ltée par le transfert de 5,205 actions ordinaires (61.2%) et de 4,890 actions privilégiées (63.8%) qui passent de cinq des sept actionnaires actuels aux deux qui restent et à six nouveaux actionnaires; et par la suite

—émettre 9,287 actions ordinaires supplémentaires et 8,642 actions privilégiées au profit des actionnaires existant alors.

Décision: *REFUSÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence pour une période de six mois se terminant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le 15 juillet 1974, le Conseil a approuvé une demande présentée par M. Raynald Bélanger, au nom d'une compagnie à être incorporée, en vue d'exploiter une station de radio MA de langue française à Drummondville et notait dans sa décision «l'intention du requérant d'offrir aux auditeurs de la région une programmation essentiellement locale et de se consacrer à cette vocation particulière». Le Conseil déclarait également: «Cette station de radio offrira des possibilités nouvelles aux citoyens et aux représentants des organismes communautaires de s'exprimer sur les ondes. Le

qualified staff enabling him to carry out the programming plans as outlined in his application and as described at the hearing.”

At the hearing held in Quebec City, commencing December 8, 1975, Mr. Bélanger, Director and Manager of La Radio des Plaines Ltée, speaking to the applications for the licence renewal and transfer of control of the licensee, La Radio des Plaines Ltée, affirmed the shareholders' readiness to do their utmost to meet their obligations to the listeners and to the Commission and to maintain the proportion of funds allotted to programming. The licensee explained that the approval of the transfer and the issue of shares would enable La Radio des Plaines Ltée to resolve the station's financial difficulties so as to improve its general performance and to comply with the proposals made in the promise of performance filed in its licence renewal application. The Commission is aware of the efforts of Mr. Bélanger to reorganize the financing of La Radio des Plaines Ltée to meet the requirements of its licence for radio station CKRV.

The Commission considers it is possible and desirable that the citizens of Drummondville have a second AM radio station which provides them with adequate programming of essentially local character.

The Commission notes that the transfer of shares of La Radio des Plaines Ltée, transacted pursuant to the terms of the sales contract and the buyers' interpretation of that contract, was not submitted by the licensee for the prior approval of the Commission as required in its conditions of licence. The Commission also notes that the licensee and the purchasers asserted at the hearing that they had not intended to circumvent the conditions of licence.

The Commission considers, however, that the financial interests which two of the buyers propose to have in La Radio des Plaines Ltée are difficult to reconcile with their interests in Radio Drummond Inc., one of the intervenors. Without presuming to determine the respective rights of the parties involved, the Commission considers that a situation in which people find themselves divided as to their interests and their responsibilities as between the two licensees in Drummondville is undesirable.

The Commission, therefore, asks La Radio des Plaines Ltée to submit as soon as possible a new proposal for financial reorganization, in conformity with the spirit of this decision and the condition of the licence. The Commission considers that the shareholders whose interests are divided between La Radio des Plaines Ltée and Radio Drummond Inc., withdraw from commitments and responsibilities in La Radio des Plaines Ltée and divest themselves of the shares they have acquired in that company.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-36

The Commission renews the broadcasting licences for the following television stations in Quebec, from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

These licences are subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in

Conseil s'attend également à ce que le titulaire s'assure les services d'un personnel compétent qui lui permettra de réaliser les projets de programmation contenus dans sa demande et décrits lors de l'audience.»

Lors de l'audience tenue à Québec à partir du 8 décembre 1975, M. Bélanger, à titre de directeur et gérant de La Radio des Plaines Ltée, a fait état dans la demande de renouvellement de licence et de transfert de contrôle de la Radio des Plaines Ltée de la volonté des actionnaires de prendre les mesures nécessaires en vue de respecter leurs obligations envers les auditeurs et le Conseil et de maintenir la proportion des dépenses consacrées aux émissions. Le titulaire a expliqué que l'autorisation du transfert et de l'émission d'actions permettrait de régler les difficultés financières de la station et d'améliorer de façon progressive la situation générale de la station en vue d'atteindre ce qui a été planifié dans les promesses de réalisation qui font partie de la demande de renouvellement de licence. Le Conseil est conscient des efforts de M. Bélanger en vue de réorganiser financièrement La Radio des Plaines Ltée de façon à lui permettre de répondre aux exigences de sa licence pour la station CKRV.

Le Conseil considère qu'une deuxième station de radio MA fournissant aux citoyens de Drummondville une programmation adéquate de caractère essentiellement local est possible et souhaitable.

Le Conseil constate que le transfert des actions de La Radio des Plaines Ltée, selon les termes du contrat de vente et l'interprétation des acquéreurs, n'était pas soumis à l'approbation préalable du Conseil ainsi que l'exige une condition de la licence du titulaire. Le Conseil note cependant que le titulaire et les acquéreurs ont affirmé lors de l'audience ne pas avoir eu intention de se soustraire aux exigences de la licence.

Le Conseil est d'avis par ailleurs que les intérêts financiers que deux des acquéreurs veulent détenir dans La Radio des Plaines Ltée sont difficilement compatibles avec leurs intérêts dans Radio Drummond Inc., l'un des intervenants. Sans vouloir déterminer les droits respectifs des parties dans ce conflit, le Conseil considère qu'une situation où des personnes se trouveraient partagées dans leurs intérêts ou dans leurs responsabilités entre les deux titulaires de licence à Drummondville n'est pas souhaitable.

Pour ces raisons, le Conseil invite La Radio des Plaines Ltée à lui soumettre dans les meilleurs délais un nouveau projet de réorganisation financière conforme à l'esprit de la présente décision et aux exigences de la licence. Le Conseil est d'avis que les actionnaires dont les intérêts sont partagés entre La Radio des Plaines Ltée et Radio Drummond Inc. devraient abandonner toute charge ou responsabilité et se départir des actions qu'ils ont acquises dans La Radio des Plaines Ltée.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 30 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-36

Le Conseil renouvelle les licences suivantes de radiodiffusion de stations de télévision du Québec du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens

the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 13 years.

CBST-5	FERMONT	750866600
	Canadian Broadcasting Corporation	
CBTB-TV-1	PARENT	750869000
	Canadian Broadcasting Corporation	
CBSET-1	SCHEFFERVILLE	750871600
	Canadian Broadcasting Corporation	

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-37

The Commission renews the broadcasting licences for the following FM radio stations in Quebec from October 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

These licences are subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, and (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations.

CBJE-FM	Chicoutimi	751402900
	Canadian Broadcasting Corporation	
CBV-FM	Québec	751153800
	Canadian Broadcasting Corporation	

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith.

Decision CRTC 76-38

AGUANISH, LONGUE-POINTE-DE-MINGAN, FERMONT, GAGNON, GASPÉ, GRANDE-VALLÉE, HAVRE SAINT-PIERRE, LA ROMAINE, MAGPIE, MINGAN, MURDOCHVILLE, NATASHQUAN, PORT-MENIER, RIVIÈRE-AU-RENARD, RIVIÈRE-AU-TONNERRE, RIVIÈRE-SAINT-JEAN, SCHEFFERVILLE, SHELDRAKA, ÎLES-DE-LA-MADELEINE, QUEBEC—751155300

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licences for CBGO Aguanish, Quebec, CBGK Longue-Pointe-de-Mingan, Quebec, CBGF Fermont, Quebec, CBFJ Gagnon, Quebec, CBGB Gaspé, Quebec, CBGC Grande-Vallée, Quebec, CBGM Havre Saint-Pierre, Quebec, CBGQ La Romaine, Quebec, CBGI Magpie, Quebec, CBGL Mingan, Quebec, CBGD Murdochville, Quebec, CBGP Natashquan, Quebec, CBGR Port-Menier, Quebec, CBGE Rivière-au-Renard, Quebec, CBGH Rivière-au-Tonnerre, Quebec, CBGJ Rivière-Saint-Jean, Quebec, CBDR Schefferville, Quebec, CBGG Sheldrake, Quebec, CBIM-FM Îles-de-la-Madeleine, Quebec expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 13 ans.

CBST-5	FERMONT	750866600
	Société Radio-Canada	
CBTB-TV-1	PARENT	750869000
	Société Radio-Canada	
CBSET-1	SCHEFFERVILLE	750871600
	Société Radio-Canada	

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-37

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de radio MF suivantes situées au Québec, du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir que par commandite, et b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici à le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

CBJE-FM	Chicoutimi	751402900
	Société Radio-Canada	
CBV-FM	Québec	751153800
	Société Radio-Canada	

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-38

AGUANISH, LONGUE-POINTE-DE-MINGAN, FERMONT, GAGNON, GASPÉ, GRANDE-VALLÉE, HAVRE SAINT-PIERRE, LA ROMAINE, MAGPIE, MINGAN, MURDOCHVILLE, NATASHQUAN, PORT-MENIER, RIVIÈRE-AU-RENARD, RIVIÈRE-AU-TONNERRE, RIVIÈRE-SAINT-JEAN, SCHEFFERVILLE, SHELDRAKE, ÎLES-DE-LA-MADELEINE (QUÉBEC)—751155300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CBGO Aguanish (Québec), CBGK Longue-Pointe-de-Mingan (Québec), CBGF Fermont (Québec), CBFJ Gagnon (Québec), CBGB Gaspé (Québec), CBGC Grande Vallée (Québec), CBGM Havre Saint-Pierre (Québec), CBGQ La Romaine (Québec), CBGI Magpie (Québec), CBGL Mingan (Québec), CBGD Murdochville (Québec), CBGP Natashquan (Québec), CBGR Port-Menier (Québec), CBGE Rivière-au-Renard (Québec), CBGH Rivière-au-Tonnerre (Québec), CBGJ Rivière-Saint-Jean (Québec), CBDR Schefferville (Québec), CBGG Sheldrake (Québec), CBIM-FM Îles-de-la-Madeleine (Québec) qui expirent le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews the above licences from October 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

These licences are subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, and (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-39

SHAWINIGAN, QUEBEC—750690000

La Compagnie de Radiodiffusion de Shawinigan Falls Limitée/The Shawinigan Falls Broadcasting Company Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for CKSM Shawinigan, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-40

EAST ANGUS, QUEBEC—750020000

Transvision (East Angus) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for East Angus, Quebec, as follows:

—to extend the service area;

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 13, CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 11, CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, on channel 11;

—to add the distribution of community programming on channel 11;

—to delete the reception and distribution of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec (channel 13), CJFM-FM Montreal, Quebec (channel 11).

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the proposed increase in service area. The boundaries of the new service area will extend to the limits of the Town of Angus and will be more specifically described in the licence.

The Commission *APPROVES* the application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 13.

Le Conseil renouvelle les licences ci-haut mentionnées du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir que par commandite, et b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici a le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-39

SHAWINIGAN (QUÉBEC)—750690000

La Compagnie de Radiodiffusion de Shawinigan Falls Limitée/The Shawinigan Falls Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKSM Shawinigan (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-40

EAST ANGUS (QUÉBEC)—750020000

Transvision (East Angus) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre East Angus (Québec) comme suit:

—étendre le territoire desservi;

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), au canal 13, CIVM-TV Montréal (Québec), au canal 11, CHLT-FM Sherbrooke (Québec), au canal 11;

—ajouter la distribution de programmation communautaire au canal 11;

—supprimer la réception et la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) (canal 13), CJFM-FM Montréal (Québec) (canal 11).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'extension de territoire proposée. Les nouvelles régions à desservir s'étendront aux limites de la ville d'Angus et seront décrites avec plus de précision dans la licence.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) au canal 13.

The application for the reception and distribution of CIVM-TV is *APPROVED*. The licensee proposed to distribute this station on channel 11. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed by cable television undertakings exclusively on a uniform channel across the province in order to facilitate identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the application to distribute community programming on channel 11. The proposed carriage of CHLT-FM Sherbrooke, Quebec, on channel 11 is *DENIED*. Consistent with section 11 of the Cable Television Regulations the community channel must be used exclusively for the distribution of community programming.

The application to delete the carriage of CKTM-TV Trois-Rivières and CJFM-FM Montreal, Quebec, from channels 13 and 11 respectively is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-41

AYERS CLIFF, QUEBEC—751039900

Transvision Magog Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Ayers Cliff, Quebec, as follows:

- to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, channel 9, on channel 13;
- to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, channel 17, on channel 11;
- to add community programming on channel 11 (part-time).

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 13.

The application for the reception and distribution of CIVM-TV is *APPROVED*. The licensee proposed to distribute CIVM-TV on channel 11. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed by cable television undertakings exclusively on a uniform channel across the province in order to facilitate identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the application to distribute community programming on channel 11.

Decision CRTC 76-42

NORTH HATLEY, QUEBEC—751040700

North Hatley Transvision Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for North Hatley, Quebec, as follows:

La demande en vue de recevoir et de distribuer CIVM-TV est *APPROUVÉE*. Le titulaire propose de distribuer CIVM-TV au canal 11. Cependant, le Conseil considère que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif, à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige que le titulaire distribue CIVM-TV au canal 8 et avise le Conseil des changements de canaux proposés qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de distribuer de la programmation communautaire au canal 11. La distribution proposée de CHLT-FM Sherbrooke (Québec) au canal 11 est *REFUSÉE*. Conformément à l'article 11 du Règlement sur la télévision par câble, le canal communautaire doit être utilisé exclusivement pour la distribution de programmation communautaire.

La demande en vue de supprimer la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières et CJFM-FM Montréal (Québec) des canaux 13 et 11 respectivement est *APPROUVÉE*.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-41

AYERS CLIFF (QUÉBEC)—751039900

Transvision Magog Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Ayers Cliff (Québec) comme suit:

- ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), canal 9, au canal 13;
- ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec), canal 17, au canal 11;
- ajouter des émissions communautaires au canal 11 (à temps partiel).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), au canal 13.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CIVM-TV est *APPROUVÉE*. Le titulaire propose de distribuer CIVM-TV au canal 11. Cependant, le Conseil considère que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif, à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige que le titulaire distribue CIVM-TV au canal 8 et avise le Conseil des changements de canaux proposés qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de distribuer de la programmation communautaire au canal 11.

Décision CRTC 76-42

NORTH HATLEY (QUÉBEC)—751040700

North Hatley Transvision Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre North Hatley (Québec) comme suit:

- to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, channel 9, on channel 13;
- to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, channel 17, on channel 11;
- to add community programming on channel 11 (part-time).

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the application to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 13.

The application for the reception and distribution of CIVM-TV is *APPROVED*. The licensee proposed to distribute CIVM-TV on channel 11. However, the Commission considers that the programming of Radio-Quebec should be distributed by cable television undertakings exclusively on a uniform channel across the province in order to facilitate identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the application to distribute community programming on channel 11.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, January 29, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-43

LONDON, ONTARIO—740441100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for London, Ontario, as follows:

- (1) to add the reception and distribution of CICO-TV-18 London, Ontario, on channel 2.
- (2) to discontinue the reception and distribution of WEWS-TV Cleveland, Ohio, on channel 5.
- (3) to change the distribution channel of WJBK-TV Detroit, Michigan, from channel 2 to channel 5.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-44

ST. THOMAS, ONTARIO—740599600

Allview Cable Service Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for St. Thomas, Ontario, as follows:

- (1) to add the reception and distribution of CICO-TV-18, London, Ontario, on channel 2.
- (2) to discontinue the reception and distribution of WEWS-TV Cleveland, Ohio, on channel 9.
- (3) to change the distribution channel of WQLN-TV, Erie, Pennsylvania, from channel 2 to channel 9.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-45

ST. MARY'S, ONTARIO—740649900

Adelaide Radio & Television Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for St. Mary's, Ontario, as follows:

- ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), canal 9, au canal 13;
- ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec), canal 17, au canal 11;
- ajouter des émissions communautaires au canal 11 (à temps partiel).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), au canal 13.

La demande en vue de recevoir et de distribuer CIVM-TV est *APPROUVÉE*. Le titulaire propose de distribuer CIVM-TV au canal 11. Cependant le Conseil considère que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif, à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige que le titulaire distribue CIVM-TV au canal 8 et avise le Conseil des changements de canaux qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* la demande en vue de distribuer de la programmation communautaire au canal 11.

*Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE*

Ottawa, le 29 janvier 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-43

LONDON (ONTARIO)—740441100

Maclean-Hunter Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble pour London (Ontario) comme suit:

- (1) ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-18 London (Ontario), au canal 2.
- (2) cesser la réception et la distribution de WEWS-TV Cleveland (Ohio), au canal 5.
- (3) Déplacer la distribution de WJBK-TV Detroit (Michigan), du canal 2 au canal 5.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-44

ST. THOMAS (ONTARIO)—740599600

Allview Cable Service Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble pour St. Thomas (Ontario) comme suit:

- (1) ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-18 London (Ontario), au canal 2.
- (2) cesser la réception et la distribution de WEWS-TV Cleveland (Ohio), au canal 9.
- (3) déplacer la distribution de WQLN-TV Erie (Pennsylvanie), du canal 2 au canal 9.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-45

ST. MARY'S (ONTARIO)—740649900

Adelaide Radio & Television Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble pour St. Mary's (Ontario) comme suit:

(1) to add the reception and distribution of CICO-TV-18 London, Ontario, on channel 2.

(2) to discontinue the reception and distribution of WGR-TV Buffalo, New York, on channel 2.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-46

SIMCOE, ONTARIO—751515800

Clearview Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Simcoe, Ontario, as follows:

(1) to add the reception and distribution of CICO-TV-28 Kitchener-Paris, Ontario, on channel 2.

(2) to discontinue the reception and distribution of WGR-TV Buffalo, New York, on channel 2.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-47

SARNIA, ONTARIO—740466800

WALLACEBURG, ONTARIO—740465000

Huron Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licences for Sarnia, and Wallaceburg, Ontario, as follows:

(1) to add the reception and distribution of CICO-TV-18 London, Ontario, on channel 11.

(2) to discontinue the reception and distribution of CHCH-TV Hamilton, Ontario, on channel 11.

Decision: *APPROVED IN PART*

The application for the reception and distribution of CICO-TV-18 London, Ontario, is *APPROVED*. However, the Commission considers that the programming of OECA should be distributed by cable television undertakings exclusively on a uniform channel across the province in order to facilitate identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CICO-TV-18 on channel 2 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, February 2, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-48

TORONTO, ONTARIO—751304700

Foster Hewitt Broadcasting Limited

Application for authority to amend its broadcasting licence for an AM Radio Hockey Network broadcasting 25 of the 1975-76 season games of the Toronto Maple Leafs by adding the following stations to the network: CJON St. John's, Newfoundland, CJCR Gander, Newfoundland, CJCN Grand Falls, Newfoundland, CJNW Bonavista, Newfoundland, and CJOX Grand Bank, Newfoundland.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

(1) ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-18 London (Ontario), au canal 2.

(2) cesser la réception et la distribution de WGR-TV Buffalo (New York), au canal 2.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-46

SIMCOE (ONTARIO)—751515800

Clearview Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble pour Simcoe (Ontario) comme suit:

(1) ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-28 Kitchener-Paris (Ontario), au canal 2.

(2) cesser la réception et la distribution de WGR-TV Buffalo (New York), au canal 2.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-47

SARNIA (ONTARIO)—740466800

WALLACEBURG (ONTARIO)—740465000

Huron Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier les licences de radio-diffusion de télévision par câble de Sarnia et Wallaceburg (Ontario) comme suit:

(1) ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-18 London (Ontario), au canal 11.

(2) cesser la réception et la distribution de CHCH-TV Hamilton (Ontario), au canal 11.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

La demande en vue de recevoir et de distribuer CICO-TV-18 London (Ontario) est *APPROUVÉE*. Cependant, le Conseil estime que les émissions de l'OTEO devraient être distribuées sur un canal uniforme à travers la province par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige donc que le titulaire distribue CICO-TV-18 au canal 2 et avise le Conseil des changements de canaux proposés qui en résulteront.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-48

TORONTO (ONTARIO)—751304700

Foster Hewitt Broadcasting Limited

Demande présentée en vue d'obtenir l'autorisation de modifier la licence de radiodiffusion du réseau radiophonique MA de hockey afin de diffuser 25 des parties de hockey du club Toronto Maple Leafs pendant la saison 1975-1976 en ajoutant les stations suivantes au réseau: CJON Saint-Jean (Terre-Neuve), CJCR Gander (Terre-Neuve), CJCN Grand Falls (Terre-Neuve), CJNW Bonavista (Terre-Neuve) et CJOX Grand Bank (Terre-Neuve).

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 2, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-49

EDMONTON, ALBERTA—751435900

Sunwapta Broadcasting Limited

Application for a broadcasting licence for an AM radio network consisting of CFRN Edmonton and CJOK Fort McMurray, Alberta, for the purpose of broadcasting Edmonton Oilers home and away hockey games of the World Hockey Association for the 1975-76 season.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence to *Sunwapta Broadcasting Limited* expiring at the end of the 1975-76 hockey season, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, February 2, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-50

VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA—760029900

Western Approaches Limited

Application to amend its television broadcasting licence for Vancouver, British Columbia, to change the transmitting channel from channel 26 to channel 21 and to change the effective radiated power from 790 Kw to 880 Kw.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Director General of Licensing

Ottawa, February 6, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-51

SODA CREEK, BRITISH COLUMBIA—751075300

Mr. E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated
Application to amend its broadcasting licence for a new television station at Soda Creek, British Columbia, to rebroadcast CFJC-TV-6 Mount Timothy, British Columbia (CBC network programs), as follows:

—to change from channel 7 to channel 4.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-52

SODA CREEK, BRITISH COLUMBIA—751076100

Mr. E. J. Bourdon, representing a society to be incorporated
Application to amend its broadcasting licence for a new television station at Soda Creek, British Columbia, to rebroadcast CITM-TV Mount Timothy, British Columbia (CTV network programs), as follows:

—to change from channel 10 to channel 2.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 2 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-49

EDMONTON (ALBERTA)—751435900

Sunwapta Broadcasting Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique MA se composant de CFRN Edmonton et CJOK Fort McMurray (Alberta) afin de diffuser pendant la saison 1975-1976, les parties de hockey disputées sur place et à l'extérieur par les Edmonton Oilers de l'Association mondiale de hockey.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence à *Sunwapta Broadcasting Limited* expirant à la fin de la saison de hockey 1975-1976, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 2 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-50

VANCOUVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—760029900

Western Approaches Limited

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision pour Vancouver (Colombie-Britannique) afin de diffuser ses émissions au canal 21 au lieu du canal 26, avec une puissance apparente rayonnée de 880 Kw au lieu de 790 Kw.

Décision: *APPROUVÉ*

Le directeur général
Gestion des politiques de licences
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 6 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-51

SODA CREEK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751075300

M. E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion pour une nouvelle station de télévision à Soda Creek (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CFJC-TV-6 Mount Timothy, Colombie-Britannique (les émissions du réseau CBC), afin de:

—changer du canal 7 au canal 4.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-52

SODA CREEK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751076100

M. E. J. Bourdon, représentant une société à constituer

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion pour une nouvelle station de télévision à Soda Creek (Colombie-Britannique) pour retransmettre les émissions de CITM-TV Mount Timothy, Colombie-Britannique (les émissions du réseau CTV), afin de:

—changer du canal 10 au canal 2.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 6, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-53

ESPANOLA, ONTARIO—750714800

Algonquin Radio—T.V. Co. Limited

Application for a broadcasting licence for an English language AM radio station at Espanola, Ontario.

Technical data:

Frequency: 930 kHz

Power: 10,000 watts (day and night)

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as those of CJNR Blind River and CKNR Elliot Lake, Ontario.

This new station will provide a first local service to Espanola and communities along the North Shore area of Eastern Manitoulin Island.

The Commission notes the applicant's commitment to provide a minimum of 20 hours per week of locally originated programming and to make available broadcast time for commercial-free access programming provided by community groups.

The licence will be subject to the condition that the station be affiliated to the CBC English language AM radio network and that there be no active solicitation of advertising in Sudbury addressed to the residents of Sudbury.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-54

OTTAWA, RICHMOND, GLEN CAIRN, STITTSVILLE, KANATA and the TOWNSHIPS of NEPEAN, MARCH and GOULBOURN, ONTARIO—750276800

Ottawa Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Ottawa, Richmond, Glen Cairn, Stittsville, Kanata and the Townships of Nepean, March and Goulbourn, Ontario, as follows in two phases:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	Nil	
<i>Monthly fee</i>		
Basic Service	\$ 5.00	
<i>Basic Service with Augmented Channel Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
Basic Service		\$15.00
Augmented Channel Service		\$15.00

Ottawa, le 6 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-53

ESPANOLA (ONTARIO)—750714800

Algonquin Radio—T.V. Co. Limited

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station radio MA de langue anglaise à Espanola (Ontario).

Données techniques:

Fréquence: 930 kHz

Puissance: 10,000 watts (jour et nuit)

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celles de CJNR Blind River et CKNR Elliot Lake (Ontario).

Cette nouvelle station fournira un premier service local à Espanola et aux localités qui bordent la région de la Rive nord de l'est de l'Île Manitoulin.

Le Conseil prend note de l'engagement du requérant d'assurer au moins 20 heures par semaine d'émissions locales et de réserver du temps d'antenne afin de permettre aux groupes communautaires de diffuser des émissions sans message publicitaire.

Cette licence sera également sujette à la condition que la station soit affiliée au réseau radiophonique MA de langue anglaise de la Société Radio-Canada et qu'aucune publicité ne soit sollicitée activement à Sudbury s'adressant aux habitants de Sudbury.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-54

OTTAWA, RICHMOND, GLEN CAIRN, STITTSVILLE, KANATA et les CANTONS de NEPEAN, MARCH et GOULBOURN (ONTARIO)—750276800

Ottawa Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Ottawa, Richmond, Glen Cairn, Stittsville, Kanata et les cantons de Nepean, March et Goulbourn (Ontario) en deux phases comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	Aucun	
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 5.00	
<i>Service de base avec service de canaux supplémentaires</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base		\$15.00
Service de canaux supplémentaires		\$15.00

Basic and Augmented
Channel Service (installed
on same date) \$15.00

Monthly fee

Proposed Maximum Fees

\$6.10 (upon implementation of augmented channel
services without microwave)

\$6.50 (after implementation of microwave)

The above are maximum fees; however, the applicant pro-
poses special fees and these are detailed in the application.

The fee of \$6.10 per month is proposed in the event that
microwave facilities are not available when approval is
granted. In this situation augmented channel service would
be implemented as outlined in Phase I without microwave
facilities and without W68AE Ogdensburg, New York.

The applicant proposes, on an interim basis, to make the
following changes as outlined in Phase I until such time as
a microwave system is completed for distribution of services
as outlined in Phase II.

Phase I (Distant headends at Bunker Hill and Spencerville,
Ontario)

Basic Service (Channels 2 to 13)

To delete the distribution of CFCF-TV Montreal, Quebec.

To add the distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ontario.

To make channel conversion changes.

Augmented Channel Service

To add the distribution of CKWS-TV Kingston, Ontario #,
CFTM-TV Montreal, Quebec*, CFCF-TV Montreal,
Quebec*, WPTZ-TV Plattsburg, New York #, WNPI-TV
Norwood, New York #, W68AE Ogdensburg, New York*,
and a local originations channel (community bulletin board
and Broadcast News).

Phase II (Distant headends at Deseronto and Bunker Hill,
Ontario)

Basic Service (Channels 2 to 13)

To delete the distribution of WPTZ-TV Plattsburg, New
York, WWNY-TV Watertown, New York, CKWS-TV Kings-
ton, Ontario, CFTM-TV Montreal, Quebec*

To add the distribution of WHEC-TV Rochester, New
York*, WROC-TV Rochester, New York*, CHOV-TV
Pembroke, Ontario

To add the distribution of a local originations channel
(Community Bulletin Board/Broadcast News)

Augmented Channel Service

To delete the distribution of W68AE Ogdensburg, New York,
WPTZ-TV Plattsburg, New York

To add the distribution of WOKR-TV Rochester, New
York*, WROC-TV Rochester, New York*

To add the distribution of local originations ("Canadian
Production-rebroadcast")

Note:

* to be received via microwave

to continue distributing on the basic service.

Decision: *APPROVED IN PART*

The licensee proposes to implement a combined augmented
channel service in two phases. The Commission *APPROVES*
Phase I of the implementation schedule, subject to the fol-
lowing conditions. Phase II of the implementation schedule
is *DEFERRED*.

Service de base et service de canaux
supplémentaires (en même temps) \$15.00

Tarif mensuel

Tarifs maximums proposés

\$6.10 (dès la mise en œuvre du service de canaux
supplémentaires sans micro-ondes)

\$6.50 (dès la mise en service de micro-ondes)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le re-
quérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci
sont énumérés dans la demande.

Au cas où les installations hertziennes ne seraient pas dis-
ponibles si l'approbation est accordée, le requérant propose
un tarif mensuel de \$6.10. Dans ce cas, le service de
canaux supplémentaires serait mis en place tel que décrit
dans la première phase, sans installation hertzienne ni
W68AE Ogdensburg (New York).

Le requérant propose d'effectuer temporairement les chan-
gements suivants, décrits dans la première phase, jusqu'à
ce qu'un système de micro-ondes commence à offrir les
services décrits dans la deuxième phase.

Première phase (Têtes de ligne éloignées à Bunker Hill et
Spencerville (Ontario))

Service de base (canaux 2 à 13)

Supprimer la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec).

Ajouter la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ontario).

Effectuer des conversions de canaux.

Service de canaux supplémentaires

Ajouter la distribution de CKWS-TV Kingston (On-
tario) #, CFTM-TV Montréal (Québec)*, CFCF-TV
Montréal (Québec)*, WPTZ-TV Plattsburg (New York)
#, WNPI-TV Norwood (New York), W68AE Ogdensburg
(New York)* et un canal d'émissions d'origine locale
(Bulletin de nouvelles communautaires et Bulletin de
nouvelles).

Deuxième phase (Têtes de ligne éloignées à Deseronto et
Bunker Hill (Ontario))

Service de base (Canaux 2 à 13)

Supprimer la distribution de WPTZ-TV Plattsburg (New
York), WWNY-TV Watertown (New York), CKWS-TV
Kingston (Ontario), CFTM-TV Montréal (Québec)*

Ajouter la distribution de WHEC-TV Rochester (New
York)*, WROC-TV Rochester (New York)*, CHOV-TV
Pembroke (Ontario)

Ajouter la distribution d'un canal réservé aux émissions
d'origine locale (Bulletin de nouvelles communautaires/
Bulletin de nouvelles)

Service de canaux supplémentaires

Supprimer la distribution de W68AE Ogdensburg (New
York), WPTZ-TV Plattsburg (New York)

Ajouter la distribution de WOKR-TV Rochester (New
York)*, WROC-TV Rochester (New York)*

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale («re-
prise de réalisations canadiennes»)

Note:

* à recevoir par micro-ondes

poursuivre la distribution au service de base.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le titulaire propose d'implanter un service de canaux sup-
plémentaires à tarif combiné en deux phases. Le Conseil
APPROUVE la phase I de l'implantation de ce plan aux
conditions qui suivent. La phase II est *DIFFÉRÉE*.

The Commission has received a copy of a proposed agreement between Ottawa Cablevision Limited and Skyline Cablevision Limited which sets out arrangements for the cost sharing and development of microwave facilities associated with the above application. The Commission has also noted that these cable television licensees have incorporated a company, "Solv Signals Limited", to provide optional signals by means of microwave.

There are certain fundamental differences between this agreement and that proposed originally at the Public Hearing. The Commission's approval of Phase I of this application is therefore subject to the requirement that the licensee, in association with the other interested parties, submit a further agreement acceptable to the Commission. Unless the Commission otherwise directs, the revised agreement should make provision for:

(1) the representation of area cable television systems other than Ottawa Cablevision and Skyline Cablevision on the Board of Directors of the company responsible for the provision of microwave facilities;

(2) the participation of area cable television systems other than Ottawa Cablevision and Skyline Cablevision in the microwave services at incremental cost;

(3) arrangements for the sharing of the common head-ends associated with the microwave facilities for the reception of optional signals by Solv Signals Limited, the company responsible for the development of microwave facilities under this agreement.

The Commission requires Solv Signals Limited to apply for a network licence prior to the commencement of operations.

The Commission is aware of the desire of the licensee to improve, by means of microwave, the quality of the signals of the Montreal stations currently authorized for off-air reception and the need to develop a viable augmented channel service. Nonetheless, the Commission approves the application relating to the Montreal signals, on an experimental basis, to enable it to properly assess the effects of such carriage and the possible impact this will have on the local broadcasters.

The Commission therefore *APPROVES* the part of the application relating to the microwave importation of Montreal signals on a temporary basis, for the period ending April 1, 1978.

The Commission notes that Skyline Cablevision Limited has applied for the reception and retransmission via microwave of CBMT Montreal. The Commission believes that in order to fully assess the effects of duplication of Canadian network stations, it would be desirable for all licensees in the Ottawa-Hull area to distribute the same stations. The Commission, therefore, requires Ottawa Cablevision Limited to distribute this station and advise the Commission of the channel upon which it is to be distributed.

The licensee must ensure that converters are made available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers should be free to acquire the necessary converters elsewhere on the open market.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee under Phase I of the implementation schedule, from \$5.00 to a maximum of \$6.00. Implementation of this rate increase is subject to the condition that the proposed modifications detailed under Phase I, which include the augmented channel service and the utilization of microwave for the importation of distant signals, is completed and in operation. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

Le Conseil a reçu une copie de l'entente projetée entre Ottawa Cablevision Limited et Skyline Cablevision Limited exposant les dispositions relatives au partage des coûts et au développement des installations de micro-ondes correspondants à la demande susmentionnée. Le Conseil a aussi pris note que ces titulaires de licences de télévision par câble ont constitué une compagnie «Solv Signals Limited» pour l'utilisation des installations de micro-ondes.

Il existe certaines différences fondamentales entre cette entente et celle qui a été proposée initialement à l'audience publique. L'approbation du Conseil de la phase I de cette demande est donc sujette à la condition que le titulaire, de concert avec les autres parties intéressées, soumette une nouvelle entente acceptable au Conseil. A moins d'avis contraire du Conseil, cette entente révisée devrait contenir les dispositions suivantes:

(1) la représentation des systèmes de télévision par câble de la région, autres que Ottawa Cablevision et Skyline Cablevision, au Conseil d'administration de la compagnie responsable de la fourniture des installations de micro-ondes;

(2) la participation des systèmes de télévision par câble de la région, autres que Ottawa Cablevision et Skyline Cablevision, aux services de micro-ondes à un tarif différentiel.

(3) des dispositions pour le partage des têtes de ligne reliées aux installations de micro-ondes pour la réception des signaux facultatifs par Solv Signals Limited, la compagnie responsable du développement des installations de micro-ondes selon cette entente.

Le Conseil exige que Solv Signals Limited présente une demande pour une licence de réseau avant le début de ses opérations.

Le Conseil est conscient du désir du titulaire de licence d'améliorer, au moyen des micro-ondes, la qualité des signaux des stations de Montréal présentement autorisées pour réception en direct, et du besoin de développer un service de canaux supplémentaires viable. Néanmoins, le Conseil approuve la demande relative aux signaux de Montréal, à titre expérimental, afin d'évaluer adéquatement les effets d'une telle distribution et l'impact possible de cette autorisation sur les services de radiodiffusion locaux.

Par conséquent, le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande relative à l'importation des signaux de Montréal par micro-ondes, sur une base temporaire, pour une période se terminant le 1^{er} avril 1978.

Le Conseil note que Skyline Cablevision Limited a fait une demande en vue de recevoir et de retransmettre CBMT Montréal par micro-ondes. Le Conseil croit que, afin de mieux évaluer les effets de la duplication de stations de réseau canadiennes, il serait souhaitable que tous les titulaires de licence de la région Ottawa-Hull distribuent les mêmes stations. En conséquence, le Conseil exige que Ottawa Cablevision Limited distribue cette station et fasse part au Conseil du canal auquel cette station sera distribuée.

Le titulaire doit s'assurer que ses abonnés peuvent acheter ou louer le convertisseur. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le convertisseur nécessaire.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$5.00 à un maximum de \$6.00 tel qu'indiqué à la phase I de l'implantation du plan. L'application de cette augmentation de taux est sujette à la condition que les modifications projetées et détaillées dans la phase I, soit le service de canaux supplémentaires et l'utilisation des micro-ondes pour l'importation de signaux éloignés, soient complétées et en opération. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

It is a condition of the above licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission. The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by cable television licensees serving the Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place and Almonte areas, pursuant to agreement between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving these areas. Such agreements should provide for the provision of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of the costs of these facilities.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently, at reasonable costs and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976 on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit bi-yearly reports on its progress in this regard.

The Commission *APPROVES*, on an interim basis, the duplicated carriage of CFTM-TV Montreal, Quebec, WPTZ-TV Plattsburg, New York and WNPI-TV Norwood, New York (Phase I) on restricted channels on the basic service and on the augmented channel service for a period of 2 years. This will allow sufficient time for the licensee to make the necessary improvements to the distribution facilities in apartment buildings.

The distribution of programming on the local originations channels is subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-55

Part of the City of OTTAWA, ONTARIO and Parts of the Townships of GLOUCESTER, OSGOODE, CUMBERLAND, RUSSELL, NEPEAN and NORTH GOWER, ONTARIO (Including MANOTICK)—751096900

Skyline Cablevision Limited

Application to amend its cable television undertaking licence for part of the City of Ottawa, Ontario, and parts of the Townships of Gloucester, Osgoode, Cumberland, Russell, Nepean and North Gower, Ontario (including Manotick).

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>	Nil	
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	
<i>Basic Service with Augmented Channel Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
Basic Service		\$15.00
Augmented Channel Service		\$15.00

La licence ci-dessus comporte la condition que le titulaire supprime les messages commerciaux des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et substitue à ces messages des éléments appropriés après avoir reçu un avis écrit du Conseil. Le Conseil s'attend à ce que le processus de suppression et de substitution des messages commerciaux soit effectué par les titulaires de licence de télévision par câble desservant les régions de Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place et Almonte, conformément à une entente entre eux et les télédiffuseurs desservant ces endroits. Cette entente devra prévoir la fourniture de toutes les installations nécessaires à ce processus de même que le partage des coûts de ces installations.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier d'exécution de ce processus. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

Le Conseil *APPROUVE* temporairement la distribution en double de CFTM-TV Montréal (Québec), WPTZ-TV Plattsburg (New York) et WNPI-TV Norwood (New York) (Phase I) à la fois au service de base à un canal à usage limité et au service de canaux supplémentaires pour une période de 2 ans. Cette période permettra au titulaire d'améliorer ses installations de distribution dans les immeubles d'habitation.

La distribution d'émissions aux canaux d'origine locale est sujette à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ces canaux.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-55

Une partie de la ville d'OTTAWA (ONTARIO) et des parties des cantons de GLOUCESTER, OSGOODE, CUMBERLAND, RUSSELL, NEPEAN et NORTH GOWER (ONTARIO) (incluant MANOTICK) —751096900

Skyline Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre une partie de la ville d'Ottawa et des parties des cantons de Gloucester, Osgoode, Cumberland, Russell, Nepean et North Gower (incluant Manotick).

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	Aucun	
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	
<i>Service de base avec service de canaux supplémentaires</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base		\$15.00
Service de canaux supplémentaires		\$15.00

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
Basic and Augmented Channel Service (installed on same date)		\$15.00
<i>Monthly fee</i>		\$ 6.50 (Combined basic and augmented service not including converter equipment)

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

Phase I Distant head-ends at Sandringham and Spencer-ville, Ontario)

Basic Service (Channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ontario.

To add local originations (weather information, public service announcements and background music).

To discontinue the distribution of CBMT Montreal, Quebec (part-time).

To discontinue the distribution of CFCF-TV Montreal, Quebec.

To discontinue the distribution of CFMO-FM Ottawa, Ontario and local originations part-time on channel 4.

To make channel conversion changes.

Augmented Channel Service

To add the distribution of local originations, (English and French news service and background music), CFCF-TV Montreal, Quebec,* W68AE Ogdensburg, New York,* CBMT Montreal, Quebec* and CKWS-TV Kingston, Ontario.

Phase II (Distant head-ends at Sandringham and Deseronto, Ontario)

Basic Service (Channels 2 to 13)

To add the reception and distribution of WHEC-TV* and WROC-TV Rochester, New York*

To discontinue the reception and distribution of WWNY-TV Watertown and WPTZ-TV Plattsburg, New York.

Augmented Channel Service

To add the reception and distribution of WOKR-TV Rochester, New York*

To discontinue the reception and distribution of W68AE Ogdensburg, New York.

*To be received via microwave.

Decision: *APPROVED IN PART*

The licensee proposed to implement a combined augmented channel service in two phases. The Commission *APPROVES* Phase I of the implementation schedule, subject to the following conditions. Phase II of the implementation schedule is *DEFERRED*.

The Commission has received a copy of a proposed agreement between Skyline Cablevision Limited and Ottawa Cablevision Limited which sets out arrangements for the cost sharing and development of microwave facilities associated with the above application. The Commission has also noted that these cable television licensees have incorporated a company, "Solv Signals Limited", to provide optional signals by means of microwave.

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Service de base et service de canaux supplémentaires (en même temps)		\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>		\$ 6.50 (Service de base et de canaux supplémentaires combiné, ne comprenant pas le convertisseur)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Première phase (Têtes de ligne éloignées à Sandringham et Spencerville (Ontario))

Service de base (Canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ontario).

Ajouter des émissions d'origine locale (informations météorologiques, messages d'intérêt public et musique d'ambiance).

Supprimer la distribution de CBMT Montréal, Québec (temps partiel).

Supprimer la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec).

Supprimer la distribution de CFMO-FM Ottawa (Ontario) et des émissions à temps partiel d'origine locale au canal 4. Effectuer des conversions de canaux.

Service de canaux supplémentaires

Ajouter la distribution des émissions d'origine locale (service de nouvelles de langue anglaise et de langue française et musique d'ambiance), CFCF-TV Montréal (Québec),* W68AE Ogdensburg (New-York),* CBMT Montréal (Québec)* and CKWS-TV Kingston (Ontario).

Deuxième phase (Têtes de ligne éloignées à Sandringham et Deseronto (Ontario))

Service de base (Canaux 2 à 13)

Ajouter la réception et la distribution de WHEC-TV* et WROC-TV Rochester (New York)*

Supprimer la réception et la distribution de WWNY-TV Watertown et WPTZ-TV Plattsburg (New York).

Service de canaux supplémentaires

Ajouter la réception et la distribution de WOKR-TV Rochester (New York)*

Supprimer la réception et la distribution de W68AE Ogdensburg (New York)

* A recevoir par micro-ondes.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le titulaire propose d'implanter un service de canaux supplémentaires à tarif combiné en deux phases. Le Conseil *APPROUVE* la phase I de l'implantation de ce plan aux conditions qui suivent. La phase II est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil a reçu une copie de l'entente projetée entre Skyline Cablevision Limited et Ottawa Cablevision Limited exposant les dispositions relatives au partage des coûts et au développement des installations de micro-ondes correspondants à la demande susmentionnée. Le Conseil a aussi pris note que ces titulaires de licences de télévision par câble ont constitué une compagnie «Solv Signals Limited» pour fournir les signaux facultatifs par micro-ondes.

There are certain fundamental differences between this agreement and that proposed originally at the Public Hearing. The Commission's approval of Phase I of this application is therefore subject to the requirement that the licensee, in association with the other interested parties, submit a further agreement acceptable to the Commission. Unless the Commission otherwise directs, the revised agreement should make provision for:

(1) the representation of area cable television systems other than Skyline Cablevision and Ottawa Cablevision on the Board of Directors of the company responsible for the provision of microwave facilities;

(2) the participation of area cable television systems other than Skyline Cablevision and Ottawa Cablevision in the microwave services at incremental cost;

(3) arrangements for the sharing of the common head-ends associated with the microwave facilities for the reception of optional signals by Solv Signals Limited, the company responsible for the development of microwave facilities under this agreement.

The Commission requires Solv Signals Limited to apply for a network licence prior to the commencement of operations.

The Commission is aware of the desire of the licensee to improve, by means of microwave, the quality of the signals of the Montreal stations currently authorized for off-air reception and the need to develop a viable augmented channel service. Nonetheless, the Commission approves the application relating to the Montreal signals, on an experimental basis, to enable it to properly assess the effects of such carriage and the possible impact this will have on the local broadcasters.

The Commission therefore *APPROVES* the part of the application relating to the microwave importation of Montreal signals on a temporary basis for the period of duration of the present licence. The Commission will be prepared to further discuss this matter at the public hearing for consideration of the licence renewal.

The licensee must ensure that converters are made available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers should be free to acquire the necessary converters elsewhere on the open market.

At the Public Hearing the Commission raised with the licensee certain concerns relating to the quality of service provided by Skyline Cablevision. The Commission established that inadequate service has been provided to several areas within the licensed territory particularly with respect to signal quality and the number of service interruptions or outages. The licensee stated at the Public Hearing regarding this issue that, "... a primary concern to all cable subscribers ... is for an improvement in quality of the signals now carried on the system.", and "... The major portion of the rate increase that we are applying for, is in the improvement of quality to the system." The Commission places the highest priority on this commitment to improve the quality of service and notes that the licensee intends to accomplish it by implementing a hub type distribution system which will significantly reduce the number of amplifiers in cascade in any part of the trunk line. The Commission further notes the licensee's intention to have this hub type distribution system functional simultaneously with the implementation of augmented channel capacity described as Phase I above.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee under Phase I of the implementation schedule, from \$5.00 to a maximum of \$6.00. Implementation of this rate increase is subject to the condition that the proposed modifications detailed under Phase I, which include the hub

Il existe certaines différences fondamentales entre cette entente et celle qui a été proposée initialement à l'audience publique. L'approbation du Conseil de la phase I de cette demande est donc sujette à la condition que le titulaire, de concert avec les autres parties intéressées, soumette une nouvelle entente acceptable au Conseil. A moins d'avis contraire du Conseil, cette entente révisée devrait contenir les dispositions suivantes:

(1) la représentation des systèmes de télévision par câble de la région, autres que Skyline Cablevision et Ottawa Cablevision, au Conseil d'administration de la compagnie responsable de la fourniture des installations de micro-ondes;

(2) la participation des systèmes de télévision par câble de la région, autres que Skyline Cablevision et Ottawa Cablevision, aux services de micro-ondes à un tarif différentiel;

(3) des dispositions pour le partage des têtes de ligne reliées aux installations de micro-ondes pour la réception des signaux facultatifs par Solv Signals Limited, la compagnie responsable du développement des installations de micro-ondes selon cette entente.

Le Conseil exige que Solv Signals Limited présente une demande pour une licence de réseau avant le début de ses opérations.

Le Conseil est conscient du désir du titulaire de licence d'améliorer, au moyen des micro-ondes, la qualité des signaux des stations de Montréal présentement autorisées pour réception en direct, et du besoin de développer un service de canaux supplémentaires viable. Néanmoins, le Conseil approuve la demande relative aux signaux de Montréal, à titre expérimentale, afin d'évaluer adéquatement les effets d'une telle distribution et l'impact possible de cette autorisation sur les services radiodiffusion locaux.

Par conséquent, le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande relative à l'importation des signaux de Montréal, sur une base temporaire, pour la durée de la licence actuelle. Le Conseil est disposé à étudier plus longuement cette question lors de l'audience publique pour le renouvellement de licence.

Le titulaire doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le convertisseur nécessaire.

Lors de l'audience publique, le Conseil a discuté avec le titulaire de certaines préoccupations reliées à la qualité du service offert par Skyline Cablevision. Le Conseil a démontré que les abonnés de plusieurs régions avaient reçu des services inadéquats, spécialement en ce qui concerne la qualité des signaux et le nombre appréciable d'interruptions ou de pannes de service. Le titulaire a expliqué à ce sujet, lors de l'audience publique, qu'«... une des préoccupations principales vis-à-vis de tous les abonnés du câble... consiste dans l'amélioration de la qualité des signaux distribués par le système actuellement», et que «... La majeure partie de l'augmentation de tarif demandée vise à améliorer la qualité du système.» Le Conseil attache une importance primordiale à cet engagement d'améliorer la qualité du service et remarque que le titulaire a l'intention de tenir cet engagement en introduisant un système avec centres multiples de distribution qui réduira le nombre des amplificateurs en cascade partout sur le câble principal. Le Conseil remarque également que le titulaire a l'intention d'introduire ce système avec centres multiples de distribution en même temps que le service de canaux supplémentaires, décrit ci-dessus comme la phase I.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$5.00 à un maximum de \$6.00, tel qu'indiqué à la phase I de l'implantation du plan. L'application de cette augmentation de taux est sujette à la condition que les modifications projetées et détaillées dans la phase I, soit

type distribution system, the augmented channel service and the utilization of microwave for the importation of distant signals, is completed and in operation. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

It is a condition of the above licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission. The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by cable television licensees serving the Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place and Almonte areas, pursuant to agreement between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving these areas. Such agreements should provide for the provision of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of the costs of these facilities.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently, at reasonable costs and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit by-yearly reports on its progress in this regard.

The Commission *DEFERS* its decision on the licensee's proposed utilization of a direct feed from CFVO-TV and CJOH-TV.

The distribution of programming on the local originations channels is subject to the condition that no advertising material be distributed on these channels.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-56

AYLMER, LUCERNE, DESCHÊNES, HULL, QUEBEC—751094400
TOURNAINE, QUEBEC—751095100

Laurentian Cablevision Limited

Application to amend its cable television undertaking licences for Aylmer, Lucerne, Deschênes, Hull and Touraine, Quebec, as follows in two phases:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$12.50	
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.50	
<i>Basic Service with Augmented Channel Service</i>		
Basic Service		\$15.00
Augmented Channel Service		\$15.00
Basic and Augmented Channel Service (installed on same date)		\$15.00

le système de distribution avec centres multiples, le service de canaux supplémentaires et l'utilisation des micro-ondes pour l'importation de signaux éloignés, soient complétées et en opération. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

La licence ci-dessus comporte la condition que le titulaire supprime les messages commerciaux des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et substitue à ces messages des éléments appropriés après avoir reçu un avis écrit du Conseil. Le Conseil s'attend à ce que le processus de suppression et de substitution des messages commerciaux soit effectué par les titulaires de licence de télévision par câble desservant les régions de Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place et Almonte, conformément à une entente entre eux et les télédiffuseurs desservant ces endroits. Cette entente devra prévoir la fourniture de toutes les installations nécessaires à ce processus de même que le partage des coûts de ces installations.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier d'exécution de ce processus. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

Le Conseil *DIFFÈRE* l'autorisation de transmettre directement les émissions de CFVO-TV et de CJOH-TV.

La distribution d'émissions aux canaux d'origine locale est sujette à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ces canaux.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-56

AYLMER, LUCERNE, DESCHÊNES, HULL (QUÉBEC)—751094400
TOURNAINE (QUÉBEC)—751095100

Laurentian Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier les licences de radio-diffusion de télévision par câble qui couvrent Aylmer, Lucerne, Deschênes, Hull et Touraine (Québec) en deux phases comme suit:

Tariifs

	<i>Tariifs maximums actuels</i>	<i>Tariifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$12.50	
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.50	
<i>Service de base avec service de canaux supplémentaires</i>		
Service de base		\$15.00
Service de canaux supplémentaires		\$15.00
Service de base et service de canaux supplémentaires (en même temps)		\$15.00

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Monthly fee</i>		\$ 5.50 (as of date of CRTC decision)
<i>Monthly fee</i> (Combined basic and augmented channel service not including converter equipment)		\$ 6.50 (after implementation of Phase I)

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

The applicant proposes on an interim basis, to make the following changes as outlined in Phase I until such time as a microwave system is completed for distribution of services as outlined in Phase II.

Phase I

Basic Service (Channels 2 to 13)

*To add the reception and distribution of W68AE Ogdensburg, New York.

To add a local origination channel to distribute Radio-Quebec on channel 8.

To delete the distribution of CFCF-TV Montreal, Quebec and CBMT Montreal, Quebec.

To discontinue the distribution of CFMO-FM Ottawa, Ontario and to replace it with CKCH-FM Hull, Quebec.

To make channel conversion changes.

FM Service

To add the reception and distribution of CKBY-FM Ottawa, Ontario, CJET-FM Smiths Falls, Ontario, CBOF-FM and CKCU-FM Ottawa, Ontario, CKCH-FM Hull, Quebec, CJFM-FM Montreal, Quebec, CHOM-FM Montreal, Quebec.

To delete the reception and distribution of CBF-FM Montreal, Quebec.

To make channel conversion changes.

Augmented Channel Service

*To add the distribution of CFCF-TV Montreal, CBMT Montreal, Quebec and CFTM-TV Montreal, Quebec.

All stations received by microwave by Skyline Cablevision Limited, Ottawa will be picked up via the existing interconnection between the applicant's system and the Skyline Cablevision's system.

Phase II

Basic Service (Channels 2 to 13)

To delete the reception and distribution of W68AE Ogdensburg, New York, WWNY-TV Watertown, New York, WPTZ-TV Plattsburg, New York.

*To add the reception and distribution of WOKR-TV Rochester, WHEC-TV Rochester and WROC-TV Rochester, New York.

Note:

*To be received via microwave.

N.B. In this application, the applicant wants also to establish on a permanent basis the interconnection existing between it and Skyline Cablevision Limited.

Decision: *APPROVED IN PART*

The licensee proposed to implement a combined augmented channel service in two phases. The Commission *APPROVES* Phase I of the implementation schedule, subject to the

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Tarif mensuel</i>		\$ 5.50 (à partir de la date de la décision du Conseil)
<i>Tarif mensuel</i> Tarif combiné et service de canaux supplémentaires, sans convertisseur		\$ 6.50 (suivant la mise en œuvre de la première phase)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Le requérant propose d'effectuer temporairement les changements suivants, décrits dans la première phase, jusqu'à ce qu'un système de micro-ondes commence à offrir les services décrits dans la deuxième phase.

Première Phase

Service de base (canaux 2 à 13)

*Ajouter la réception et la distribution de W68AE Ogdensburg (New York).

Ajouter un canal d'émissions d'origine locale afin de distribuer Radio-Québec au canal 8.

Supprimer la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec) et CBMT Montréal (Québec).

Supprimer la distribution de CFMO-FM Ottawa (Ontario) et la remplacer par CKCH-FM Hull (Québec).

Effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CKBY-FM Ottawa (Ontario), CJET-FM Smiths Falls (Ontario), CBOF-FM et CKCU-FM Ottawa (Ontario), CKCH-FM Hull (Québec), CJFM-FM Montréal (Québec), CHOM-FM Montréal (Québec).

Supprimer la réception et la distribution de CBF-FM Montréal (Québec).

Effectuer des conversions de canaux.

Service de canaux supplémentaires

*Ajouter la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec), CBMT Montréal (Québec) et CFTM-TV Montréal (Québec).

Toutes les stations reçues par micro-ondes par Skyline Cablevision Limited, Ottawa, seront captées au moyen de l'interconnexion qui existe entre le système du requérant et celui de Skyline Cablevision.

Deuxième phase

Service de base (canaux 2 à 13)

Supprimer la réception et la distribution de W68AE Ogdensburg (New York), WWNY-TV Watertown (New York), WPTZ-TV Plattsburgh (New York).

*Ajouter la réception et la distribution de WOKR-TV Rochester, WHEC-TV Rochester et WROC-TV Rochester (New York).

Note:

* A recevoir par micro-ondes.

N.B. Par cette demande, le requérant veut aussi établir la permanence de l'interconnexion qui existe entre Skyline Cablevision Limited et lui-même.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le titulaire propose d'implanter un service de canaux supplémentaires à tarif combiné en deux phases. Le Conseil *APPROUVE* la phase I de l'implantation de ce plan aux

following conditions. Phase II of the implementation schedule is *DEFERRED*.

The Commission is aware of the desire of the licensee to improve by means of microwave the quality of the signals of the Montreal stations currently authorized for off-air reception and the need to develop a viable augmented channel service. Nonetheless, the Commission approves the application relating to the Montreal signals, on an experimental basis, to enable it to properly assess the effects of such carriage and the possible impact this will have on the local broadcasters.

The Commission therefore *APPROVES* the part of the application relating to the microwave importation of Montreal signals on a temporary basis, for the period of duration of the present licence. The Commission will be prepared to further discuss this matter at the public hearing for consideration of the licence renewal.

The licensee must ensure that converters are made available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are free to acquire the necessary converters elsewhere on the open market.

The Commission requires the licensee to make the necessary arrangements with Solv Signals Limited to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received by Solv Signals Limited, which the licensee is authorized to carry. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is implemented.

The Commission notes that the licensee has proposed in the application to continue the present arrangement whereby signals from Skyline Cablevision in Ottawa are brought in by means of conventional trunk cable. The Commission has long been concerned with the poor signal quality resulting from this arrangement. In view of the need to upgrade and maintain the quality of these signals at as high a level as possible, the Commission considers that the licensee should use other technical facilities for this purpose, which should be in operation by April 1977.

The application to discontinue the distribution on the basic service of CFMO-FM Ottawa, Ontario is *APPROVED*. However, consistent with the Commission's Cable Television Policies of December 16, 1975, its replacement by CKCH-FM Hull, Quebec, is *DENIED*.

The Commission *APPROVES*, on an interim basis, the duplicated carriage of CFTM-TV Montreal, Quebec (Phase I) on restricted channels on the basic service and on the augmented channel service for a period of 2 years. This will allow sufficient time for the licensee to make the necessary improvements to the distribution facilities in apartment buildings.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee under Phase I of the implementation schedule, from \$4.50 to a maximum of \$5.00 which may be implemented immediately. A further increase from \$5.00 to \$6.00 is also *APPROVED*. However, implementation of this rate increase is subject to the condition that the proposed modifications detailed under Phase I, which include the augmented channel service and the utilization of microwave for the importation of distant signals, is completed and in operation. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required, under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

It is a condition of the above licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission. The Commission expects that the process of commercial deletion and substitu-

conditions qui suivent. La phase II est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil est conscient du désir du titulaire de licence d'améliorer, au moyen des micro-ondes, la qualité des signaux des stations de Montréal présentement autorisées pour réception en direct, et du besoin de développer un service de canaux supplémentaire viable. Néanmoins, le Conseil approuve la demande relative aux signaux de Montréal, à titre expérimental, afin d'évaluer adéquatement les effets d'une telle distribution et l'impact possible de cette autorisation sur les services de radiodiffusion locaux.

Par conséquent, le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande relative à l'importation des signaux de Montréal par micro-ondes, sur une base temporaire, pour la durée de la licence actuelle. Le Conseil est disposé à étudier plus longuement cette question lors de l'audience publique pour le renouvellement de licence.

Le titulaire doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le convertisseur nécessaire.

Le Conseil exige que le titulaire fasse les arrangements nécessaires avec Solv Signals Limited en vue de conclure un contrat d'affiliation pour la fourniture au titulaire des signaux qu'il est autorisé à distribuer et qui sont reçus par Solv Signals Limited. Le contrat d'affiliation projeté doit être soumis au Conseil pour approbation avant qu'il soit mis à effet.

Le Conseil note que le titulaire proposait dans sa demande de continuer l'arrangement actuel selon lequel les signaux de Skyline Cablevision à Ottawa sont acheminés au moyen d'un câble principal conventionnel. Le Conseil a toujours été inquiet quant à la pauvreté du signal résultant de cet arrangement. En raison du besoin d'améliorer et de maintenir la qualité de ces signaux au meilleur niveau possible, le Conseil considère que le titulaire devrait utiliser d'autres installations techniques à cette fin, qui devraient être en opération d'ici avril 1977.

La demande en vue de supprimer la distribution au service de base de CFMO-FM Ottawa (Ontario) est *APPROUVÉE*. Cependant, conformément à sa politique sur la télévision par câble du 16 décembre 1975, le Conseil *REFUSE* son remplacement par CKCH-FM Hull (Québec).

Le Conseil *APPROUVE* temporairement la distribution en double de CFTM-TV Montréal (Québec) (Phase I) à la fois au service de base à un canal à usage limité et au service de canaux supplémentaires pour une période de 2 ans. Cette période permettra au titulaire d'améliorer ses installations de distribution dans les immeubles d'habitation.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.50 à un maximum de \$5.00, tel qu'indiqué à la phase I de l'implantation du plan. Cette augmentation peut prendre effet immédiatement. Une augmentation supplémentaire de \$5.00 à \$6.00 est aussi *APPROUVÉE*. Cependant, l'application de cette augmentation de taux est sujette à la condition que les modifications projetées et détaillées dans la phase I, soit le service de canaux supplémentaires et l'utilisation des micro-ondes pour l'importation de signaux éloignés, soient complétées et en opération. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

La licence ci-dessus comporte la condition que le titulaire supprime les messages commerciaux des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et substitue à ces messages des éléments appropriés après avoir reçu un avis écrit du Conseil. Le Conseil s'attend à ce que le processus de suppression et de

tion will be carried out by cable television licensees serving the Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place and Almonte areas, pursuant to agreement between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving these areas. Such agreements should provide for the provision of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of the costs of these facilities.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently, at reasonable costs and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976, on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit by-yearly reports on its progress in this regard.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-57

GATINEAU, POINTE-GATINEAU, TEMPLETON, QUEBEC—750887200

Vidéotron Limitée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Gatineau, Pointe-Gatineau and Templeton, Quebec, as follows in two phases:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic Service	\$10.00	\$15.00
Augmented Channel Service	—	\$15.00
Monthly fee	\$4.75	\$ 6.50 (Combined basic and augmented channel service not including converter equipment)

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

Phase I

Basic Service (Channels 2 to 13)

To delete the reception and distribution of CBMT Montreal, Quebec.

To delete the distribution of CBFT and CFCF-TV Montreal, Quebec.

To add the reception and distribution of WPTZ-TV Plattsburg, New York.*

To add a local origination channel to distribute Radio-Quebec on channel 8.

To add a local origination channel to distribute "Canadian Production Rebroadcast".

To make channel conversion changes.

substitution des messages commerciaux soit effectué par les titulaires de licence de télévision par câble desservant les régions de Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place et Almonte, conformément à une entente entre eux et les télédiffuseurs desservant ces endroits. Cette entente devra prévoir la fourniture de toutes les installations nécessaires à ce processus de même que le partage des coûts de ces installations.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier d'exécution de ce processus. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-57

GATINEAU, POINTE-GATINEAU, TEMPLETON (QUÉBEC)—750887200

Vidéotron Limitée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Gatineau, Pointe-Gatineau et Templeton (Québec) en deux phases comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	\$10.00	\$15.00
Service de canaux supplémentaires	—	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.75	\$ 6.50 (Service de base et de canaux supplémentaires combiné, ne comprenant pas le convertisseur)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Première phase

Service de base (canaux 2 à 13)

Supprimer la réception et la distribution de CBMT Montréal (Québec).

Supprimer la distribution de CBFT et de CFCF-TV Montréal (Québec).

Ajouter la réception et la distribution de WPTZ-TV Plattsburg (New York).*

Ajouter un canal d'émissions d'origine locale afin de distribuer Radio-Québec au canal 8.

Ajouter un canal d'émissions d'origine locale «reprises de réalisations canadiennes».

Effectuer des conversions de canaux.

Augmented Channel Service

To add the reception and distribution of W68AE Ogdensburg, New York*, WPTZ-TV Plattsburg, New York* and the distribution of CBFT Montreal, Quebec, WWNY-TV Watertown, New York, WNPI-TV Norwood, New York, CFCF-TV Montreal, Quebec*.

FM Service

To add the reception and distribution of CKCH-FM Hull, Quebec, CKBY-FM Ottawa, Ontario.

The applicant proposes, on an interim basis, to make changes as outlined in Phase I until such time as a microwave system is completed. All stations received by microwave will be picked up at the headend of Ottawa Cablevision Ltd. at Fallowfield, Ontario and brought to the local headend of Vidéotron Ltée, at Gatineau by a CN-CP microwave link.

Phase II

Basic Service (Channels 2 to 13)

To delete the reception and distribution of WWNY-TV Watertown, New York, WPTZ-TV Plattsburg, New York and the distribution of a local origination channel ("Canadian Production Rebroadcast").

To add the reception and distribution of WHEC-TV Rochester, New York*, WROC-TV Rochester, New York*, CKWS-TV Kingston, Ontario.

Augmented Channel Service

To delete the reception and distribution of W68AE Ogdensburg, New York, WWNY-TV Watertown, New York, WPTZ-TV Plattsburg, New York.

To add the reception and distribution of WOKR-TV Rochester, New York*, WHEC-TV Rochester, New York*, WROC-TV Rochester, New York*.

For distribution of services as outlined in Phase II, all stations received by microwave will be made available to Vidéotron Ltée via a microwave system to be owned by Ottawa Cablevision Ltd.

Note:

*To be received via microwave.

Decision: APPROVED IN PART

The licensee proposes to implement a combined augmented channel service in two phases. The Commission *APPROVES* Phase I of the implementation schedule, subject to the following conditions. Phase II of the implementation schedule is *DEFERRED*.

The Commission is aware of the desire of the licensee to improve, by means of microwave, the quality of the signals of the Montreal stations currently authorized for off-air reception and the need to develop a viable augmented channel service. Nonetheless, the Commission approves the application relating to the Montreal signals, on an experimental basis, to enable it to properly assess the effects of such carriage and the possible impact this will have on the local broadcasters.

The Commission therefore *APPROVES* the part of the application relating to the microwave importation of Montreal signals on a temporary basis, for the period of duration of the present licence. The Commission will be prepared to further discuss this matter at the public hearing for consideration of the licence renewal.

The Commission notes that Skyline Cablevision Limited has applied for the reception and retransmission via microwave of CBMT Montreal. The Commission believes that in order to fully assess the effects of duplication of Canadian network stations, it would be desirable for all licensees in the Ottawa-Hull area to distribute the same stations. The Commission, therefore, requires Vidéotron Limitée to distribute this station and advise the Commission of the channel upon which it is to be distributed.

Service de canaux supplémentaires

Ajouter la réception et la distribution de W68AE Ogdensburg (New York)*, WPTZ-TV Plattsburg (New York)* et la distribution de CBFT Montréal (Québec), WWNY-TV Watertown (New York), WNPI-TV Norwood (New York), CFCF-TV Montréal (Québec)*.

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CKCH-FM Hull (Québec), CKBY-FM Ottawa (Ontario).

Le requérant propose d'effectuer temporairement les changements décrits dans la première phase, jusqu'à ce qu'un système de micro-ondes soit complété. Toutes les stations reçues par micro-ondes seront captées au point d'entrée d'Ottawa Cablevision Ltd. à Fallowfield (Ontario) et transmises au point local d'entrée de Vidéotron Ltée, à Gatineau, au moyen d'un raccord à micro-ondes du CN-CP.

Deuxième phase

Service de base (canaux 2 à 13)

Supprimer la réception et la distribution de WWNY-TV Watertown (New York), WPTZ-TV Plattsburg (New York) et la distribution d'un canal d'émissions d'origine locale (*reprises de réalisations canadiennes*).

Ajouter la réception et la distribution de WHEC-TV Rochester (New York)*, WROC-TV Rochester (New York)*, CKWS-TV Kingston (Ontario).

Service de canaux supplémentaires

Supprimer la réception et la distribution de W68AE Ogdensburg (New York), WWNY-TV Watertown (New York), WPTZ-TV Plattsburg (New York).

Ajouter la réception et la distribution de WOKR-TV Rochester (New York)*, WHEC-TV Rochester (New York)*, WROC-TV Rochester (New York)*.

Pour la distribution des services décrits dans la deuxième phase, toutes les stations reçues par micro-ondes seront mises à la disposition de Vidéotron Ltée au moyen d'un système micro-ondes qui serait la propriété d'Ottawa Cablevision Ltd.

Note:

*A recevoir par micro-ondes.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le titulaire propose d'implanter un service de canaux supplémentaires à tarif combiné en deux phases. Le Conseil *APPROUVE* la phase I de l'implantation de ce plan aux conditions qui suivent. La phase II est *DIFFÉRÉE*.

Le Conseil est conscient du désir du titulaire de licence d'améliorer, au moyen des micro-ondes, la qualité des signaux des stations de Montréal présentement autorisées pour réception en direct, et du besoin de développer un service de canaux supplémentaires viable. Néanmoins, le Conseil approuve la demande relative aux signaux de Montréal, à titre expérimental, afin d'évaluer adéquatement les effets d'une telle distribution et l'impact possible de cette autorisation sur les services de radiodiffusion locaux.

Par conséquent, le Conseil *APPROUVE* la partie de la demande relative à l'importation des signaux de Montréal par micro-ondes, sur une base temporaire, pour la durée de la licence actuelle. Le Conseil est disposé à étudier plus longuement cette question lors de l'audience publique pour le renouvellement de licence.

Le Conseil note que Skyline Cablevision Limited a fait une demande en vue de recevoir et de redistribuer CBMT Montréal par micro-ondes. Le Conseil croit que, afin de mieux évaluer les effets de la duplication de stations de réseau canadiennes, il serait souhaitable que tous les titulaires de licence de la région Ottawa-Hull distribuent les mêmes stations. En conséquence, le Conseil exige que Vidéotron Limitée distribue cette station et fasse part au Conseil du canal auquel cette station sera distribuée.

The licensee must ensure that converters are made available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers are free to acquire the necessary converters elsewhere on the open market.

The Commission requires the licensee to make the necessary arrangements with Solv Signals Limited to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received by Solv Signals Limited, which the licensee is authorized to carry. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is implemented.

The Commission *APPROVES*, on an interim basis, the duplicated carriage of WPTZ-TV, Plattsburg, New York, WWNY-TV, Watertown, New York and WNPI-TV, Norwood, New York (Phase I) on restricted channels on the basic service and on the augmented channel service for a period of 2 years. This will allow sufficient time for the licensee to make the necessary improvements to its distribution facilities in apartment buildings.

The Commission *APPROVES* an increase in the monthly subscriber fee under Phase I of the implementation schedule, from \$4.75 to a maximum of \$5.00 which may be implemented immediately. A further increase from \$5.00 to \$6.00 is also *APPROVED*. However, implementation of this rate increase is subject to the condition that the proposed modifications detailed under Phase I, which include the augmented channel service and the utilization of microwave for the importation of distant signals, is completed and in operation. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required, under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fees will comply.

It is a condition of the above licence that the licensee delete commercial messages from television signals received from broadcasting stations not licensed to serve Canada and substitute suitable replacement material for those messages, after notice in writing from the Commission. The Commission expects that the process of commercial deletion and substitution will be carried out by cable television licensees serving the Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place and Almonte areas, pursuant to agreement between them and the licensees of television broadcasting undertakings serving these areas. Such agreements should provide for the provision of all facilities required to carry out the process as well as for the sharing of the costs of these facilities.

The Commission recognizes that sufficient time will be required for licensees to coordinate efforts and develop plans in such a way that the process may be performed efficiently, at reasonable costs and without disruption to the service now being provided to subscribers. The Commission will accordingly require the licensee to report by April 1, 1976 on its progress in completing all necessary arrangements and the timing for the implementation of the process. The Commission will expect the licensee to submit bi-yearly reports on its progress in this regard.

With regard to the application to distribute a local origination channel ("Canadian Production Broadcast"), the Commission draws the licensee's attention to its Cable Television Policies of December 16, 1975, particularly to section 6, "Special Programming Channels", and will expect the licensee to adhere to this policy.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Le titulaire doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le convertisseur nécessaire.

Le Conseil exige que le titulaire fasse les arrangements nécessaires avec Solv Signals Limited en vue de conclure un contrat d'affiliation pour la fourniture au titulaire des signaux qu'il est autorisé à distribuer et qui sont reçus par Solv Signals Limited. Le contrat d'affiliation projeté doit être soumis au Conseil pour approbation avant qu'il soit mis à effet.

Le Conseil *APPROUVE*, temporairement, la distribution en double de WPTZ-TV Plattsburg (New York), WWNY-TV Watertown (New York) et WNPI-TV Norwood (New York) (Phase I) au service de base à un canal à usage limité et au service de canaux supplémentaires pour une période de 2 ans. Cette période permettra au titulaire d'améliorer ses installations de distribution dans les immeubles d'habitation.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.75 à un maximum de \$5.00, tel qu'indiqué à la phase I de l'implantation du plan. Cette augmentation peut prendre effet immédiatement. Une augmentation supplémentaire de \$5.00 à \$6.00 est aussi *APPROUVÉE*. Cependant, l'application de cette augmentation de taux est sujette à la condition que les modifications projetées et détaillées dans la phase I, soit le service de canaux supplémentaires et l'utilisation des micro-ondes pour l'importation de signaux éloignés, soient complétées et en opération. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que les tarifs approuvés seront conformes à ces mesures.

La licence ci-dessus comporte la condition que le titulaire supprime les messages commerciaux des signaux de télévision reçus de stations de radiodiffusion non autorisées à desservir le Canada et substitue à ces messages des éléments appropriés après avoir reçu un avis écrit du Conseil. Le Conseil s'attend à ce que le processus de suppression et de substitution des messages commerciaux soit effectué par les titulaires de licence de télévision par câble desservant les régions de Ottawa-Hull, Pembroke, Arnprior, Renfrew, Carleton Place et Almonte, conformément à une entente entre eux et les télédiffuseurs desservant ces endroits. Cette entente devra prévoir la fourniture de toutes les installations nécessaires à ce processus de même que le partage des coûts de ces installations.

Le Conseil reconnaît qu'il faudra aux titulaires de licence assez de temps pour coordonner leurs efforts et élaborer leurs plans, de manière à ce que cette substitution puisse être exécutée efficacement, à un prix raisonnable et sans désorganiser les services actuellement disponibles aux abonnés. Le Conseil demandera donc au titulaire de licence de lui présenter, pour le 1^{er} avril 1976, un rapport sur les progrès réalisés dans la mise en œuvre et sur le calendrier d'exécution de ce processus. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire lui soumette des rapports semestriels sur les progrès réalisés à cet égard.

En ce qui a trait à la demande en vue de distribuer un canal d'origine locale («reprises de réalisations canadiennes»), le Conseil attire l'attention du titulaire à sa politique sur la télévision par câble du 16 décembre 1975, spécialement à la partie 6 «Les canaux spéciaux de programmation» et s'attendra à ce que le titulaire se conforme à cette politique.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 76-58

CLARENVILLE, NFLD.—751066200
ELLISTON, NFLD.—751067000
LITTLE HEARTS EASE, NFLD.—751068800
NORTH WEST BROOK, NFLD.—751069600
ST. JONES WITHIN, NFLD.—751070400
WESLEYVILLE, NFLD.—751071200

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plans for broadcasting licences for TV stations to rebroadcast the programs of CBNT St. John's, Nfld., as follows:

Technical data:

Clarenceville, Nfld.

Channel: 7
Effective radiated power: 350 watts

Elliston, Nfld.

Channel: 4
Transmitter power: 5 watts

Little Hearts Ease, Nfld.

Channel: 11
Transmitter power: 5 watts

North West Brook, Nfld.

Channel: 4
Transmitter power: 5 watts

St. Jones Within, Nfld.

Channel: 9
Transmitter power: 5 watts

Wesleyville, Nfld.

Channel: 5
Effective radiated power: 204 watts

Decision: **APPROVED**

The Commission issues these licences expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

These licences are subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 13 years.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-59

SHERBROOKE, QUEBEC—750775900

Télévision St-François Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: **APPROVED**

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. When the Commission authorized the establishment of a second French-language television station in Sherbrooke (Decision CRTC 73-392), it required "that this station pay great attention to the local and regional production of news and public affairs programs."

Décision CRTC 76-58

CLARENVILLE (T.-N.)—751066200
ELLISTON (T.-N.)—751067000
LITTLE HEARTS EASE (T.-N.)—751068800
NORTH WEST BROOK (T.-N.)—751069600
ST. JONES WITHIN (T.-N.)—751070400
WESLEYVILLE (T.-N.)—751071200

Société Radio-Canada

Demands présentées dans le cadre du plan accéléré de rayonnement en vue d'obtenir des licences de radiodiffusion afin d'exploiter des stations de télévision pour retransmettre les émissions de CBNT Saint-Jean (T.-N.) comme suit:

Données techniques:

Clarenceville (T.-N.)

Canal: 7
Puissance apparente rayonnée: 350 watts

Elliston (T.-N.)

Canal: 4
Puissance d'émission: 5 watts

Little Hearts Ease (T.-N.)

Canal: 11
Puissance d'émission: 5 watts

North West Brooks (T.-N.)

Canal: 4
Puissance d'émission: 5 watts

St. Jones Within (T.-N.)

Canal: 9
Puissance d'émission: 5 watts

Wesleyville (T.-N.)

Canal: 5
Puissance apparente rayonnée: 204 watts

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil accorde ces licences expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 13 ans.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-59

SHERBROOKE (QUÉBEC)—750775900

Télévision St-François Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lorsque le Conseil a permis l'établissement d'une deuxième station de langue française à Sherbrooke (décision CRTC 73-392) il exigeait que «cette station accorde une grande attention à la production locale et régionale des émissions de nouvelles et d'affaires publiques».

The Commission expects the licensee to continue its efforts to comply with this requirement and to improve the quality of the local programming produced by CKSH-TV.

The licensee must continue to integrate itself into the community it serves by producing quality programs that reflect the concerns and the interests of the people of Sherbrooke.

Decision CRTC 76-60

TROIS-RIVIÈRES, QUEBEC—750776700

Télévision St-Maurice Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 76-61

QUEBEC, QUEBEC—750942500

Radio Laval Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CKMI-TV Quebec, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 9, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-62

MONTREAL, QUEBEC—750868200

MONTREAL, MONT-TREMBLANT, MONT-LAURIER, CHIBOUGAMAU, CHAPPAIS, QUEBEC—750867400

Canadian Broadcasting Corporation

Applications for renewal of its broadcasting licences for CBMT Montreal, CBFT Montreal, CBFT-1 Mont-Tremblant, CBFT-2 Mont-Laurier, CBFAT Chibougamau, and CBFAT-1 Chapais, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

These licences are subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 13 years.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire poursuive ses efforts en vue de se conformer à ces exigences et d'améliorer la qualité des émissions locales produites par CKSH-TV.

Le titulaire devra continuer à s'intégrer au milieu qu'il dessert en produisant des émissions de qualité qui reflètent les préoccupations et les intérêts de la population de Sherbrooke.

Décision CRTC 76-60

TROIS-RIVIÈRES (QUÉBEC)—750776700

Télévision St-Maurice Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 76-61

QUÉBEC (QUÉBEC)—750942500

Radio Laval Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKMI-TV Québec (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 9 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-62

MONTRÉAL (QUÉBEC)—750868200

MONTRÉAL, MONT-TREMBLANT, MONT-LAURIER, CHIBOUGAMAU, CHAPPAIS (QUÉBEC)—750867400

Société Radio-Canada

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CBMT Montréal, CBFT Montréal, CBFT-1 Mont-Tremblant, CBFT-2 Mont-Laurier, CBFAT Chibougamau et CBFAT-1 Chapais (Québec) qui expirent le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 13 ans.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 76-63

TESLIN, YUKON—751217100

Teslin Community Association

Application for a broadcasting licence for a television station at Teslin, Yukon, to rebroadcast the CBC Northern Television Service received via the Canadian Communications Satellite as follows:

Technical data:

Channel: 13
Transmitter power: 5 watts
Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This term will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission expects the licensee to make the necessary contractual arrangements to enable it to provide the proposed program service.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-64

LABRADOR CITY, WABUSH, NEWFOUNDLAND—751156100—751157900

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan to amend its broadcasting licence for CBDQ (English language) and CBDP (French language) Labrador City, Wabush, Newfoundland, as follows:

Technical data:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>CBDQ</i>		
Frequency:	610 kHz	1490 kHz
Power:	40 watts	1000 watts day 250 watts night
<i>CBDP</i>		
Frequency:	1240 kHz	1240 kHz
Power:	40 watts	1000 watts day 250 watts night
Decision: <i>APPROVED</i>		

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-65

BAIE VERTE, NEWFOUNDLAND—750977100

A.J. Gale Limited

Application:
(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Baie Verte, Newfoundland, from Alvin J. Gale, and;

Décision CRTC 76-63

TESLIN (YUKON)—751217100

Teslin Community Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision à Teslin (Yukon) pour retransmettre les émissions de télévision du Service du Nord de Radio-Canada par l'intermédiaire du satellite canadien de communications comme suit:

Données techniques:

Canal: 13
Puissance de l'émetteur: 5 watts
Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire conclue les ententes contractuelles nécessaires pour fournir le service de programmation proposé.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-64

LABRADOR CITY, WABUSH (TERRE-NEUVE)—751156100—751157900

Société Radio-Canada

Demandes présentées conformément au plan de rayonnement accéléré en vue de modifier les licences de radiodiffusion de CBDQ (de langue anglaise) et CBDP (de langue française) Labrador City, Wabush (Terre-Neuve) comme suit:

Données techniques:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>CBDQ</i>		
Fréquence:	610 kHz	1490 kHz
Puissance:	40 watts	1000 watts de jour 250 watts de nuit
<i>CBDP</i>		
Fréquence:	1240 kHz	1240 kHz
Puissance:	40 watts	1000 watts de jour 250 watts de nuit
Décision: <i>APPROUVÉ</i>		

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-65

BAIE VERTE (TERRE-NEUVE)—750977100

A.J. Gale Limited

Demande présentée en vue de:
a) acquérir l'actif de l'entreprise de télévision par câble desservant Baie Verte (Terre-Neuve) de Alvin J. Gale, et;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving Baie Verte, Newfoundland, upon surrender of the current licence issued to Alvin J. Gale.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *A.J. Gale Limited* expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Alvin J. Gale.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In line with its Cable Television Regulations which will come into effect on April 1, 1976, the Commission will expect the licensee to apply for the carriage of a community channel on its basic service.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-66

MINDEN, ONTARIO—751256900

Kawartha Broadcasting Company Limited

Application to amend its broadcasting licence for CHEX-TV-2 Minden, Ontario, to change its transmitting channel from 10 to 7. This channel change has been necessitated by the approval of a CTV television broadcasting station at Dwight, Ontario (CRTC Decision 75-166) which will re-broadcast CKCO-TV-2 Warton on channel 11. The continued use of the existing unprotected channel at Minden would be incompatible with the use of channel 11 at Dwight.

Decision: *APPROVED*

The Commission expects the licensee to give prior notice to the public of this channel change.

Decision CRTC 76-67

PARRY SOUND, ONTARIO—751114000

CKVR Channel 3 Limited

Application to amend its broadcasting licence for CKVR-TV-1 Parry Sound, Ontario, to change its transmitting channel from 11 to 12. This channel change has been necessitated by the approval of CTV television broadcasting station at Dwight, Ontario (CRTC Decision 75-166) which will re-broadcast CKCO-TV-2 Warton on channel 11. The continued use of the existing unprotected channel at Parry Sound would be incompatible with the use of channel 11 at Dwight.

Decision: *APPROVED*

The Commission expects the licensee to give prior notice to the public of this channel change.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-68

The Commission renews the broadcasting licences for the following AM radio stations in Ontario from October 1,

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble desservant Baie Verte (Terre-Neuve) à la cession de la licence actuelle délivrée à Alvin J. Gale.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *A.J. Gale Limited* expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Alvin J. Gale.

Cette licence comportera la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs, et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément au Règlement du Conseil sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, le Conseil s'attendra à ce que le titulaire distribue un canal communautaire à son service de base.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-66

MINDEN (ONTARIO)—751256900

Kawartha Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CHEX-TV-2 Minden (Ontario) afin de diffuser ses émissions au canal 7 au lieu du canal 10. Ce changement dans l'attribution des canaux est dû à l'autorisation d'une station de rediffusion du réseau de télévision CTV à Dwight, Ontario (Décision CRTC 75-166) laquelle retransmettra les signaux de CKCO-TV-2 Warton sur le canal 11. Vu l'utilisation du canal 11 à Dwight, il est impossible de continuer l'emploi actuel du canal non protégé de Minden.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire avise le public avant d'effectuer ce changement.

Décision CRTC 76-67

PARRY SOUND (ONTARIO)—751114000

CKVR Channel 3 Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de CKVR-TV-1 Parry Sound (Ontario) afin de diffuser ses émissions au canal 12 au lieu du canal 11. Ce changement dans l'attribution des canaux est dû à l'autorisation d'une station de rediffusion du réseau de télévision CTV à Dwight, Ontario (Décision CRTC 75-166) laquelle retransmettra les signaux de CKCO-TV-2 Warton sur le canal 11. Vu l'utilisation du canal 11 à Dwight, il est impossible de continuer l'emploi actuel du canal non protégé de Parry Sound.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire avise le public avant d'effectuer ce changement.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-68

Le Conseil renouvelle les licences suivantes de radiodiffusion AM des stations de radio de l'Ontario du 1^{er} octobre 1976

1976 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

CHIC	BRAMPTON	750820300
CHML	HAMILTON	750821100
CHUM	TORONTO	751182700
CHWO	OAKVILLE	751216300
CKEY	TORONTO	751191800
CKFH	TORONTO	750764300
CKLB	OSHAWA	750611600
CKOC	HAMILTON	750811200

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-69

TORONTO, ONTARIO—751203100

CJRT-FM Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CJRT-FM Toronto, Ontario, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein.

Decision CRTC 76-70

TORONTO, ONTARIO—751210600

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBL-FM Toronto, Ontario, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

This licence will be subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message except (a) in programs which are available to the licensee only on a sponsored basis, and (b) as required to fulfill the requirements of applicable legislation of the Parliament of Canada concerning elections. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Radio (F.M.) Broadcasting Regulations.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-71

TORONTO, ONTARIO—751007600

York Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television system serving part of Metropolitan Toronto, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

CHIC Radio Limited
RADIO ML Ltd.
CHUM Limited
CHWO Radio Limited
Shoreacres Broadcasting Company Limited
Foster Hewitt Broadcasting Limited
Lakeland Broadcasting Company Limited
Armadale Communications Limited

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Décision CRTC 76-69

TORONTO (ONTARIO)—751203100

CJRT-FM Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CJRT-FM Toronto (Ontario) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

Décision CRTC 76-70

TORONTO (ONTARIO)—751210600

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CBL-FM Toronto (Ontario) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Cette licence sera sujette à la condition que le titulaire de licence ne doit diffuser aucun message commercial, sauf a) dans des émissions qu'il ne peut obtenir que par commandite, et b) pour satisfaire aux exigences des diverses lois du Parlement du Canada relatives aux élections. Le terme «message commercial» tel qu'employé ici a le même sens que dans le Règlement sur la radiodiffusion (M.F.).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-71

TORONTO (ONTARIO)—751007600

York Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant une partie du Toronto métropolitain (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The attention of the licensee is drawn to its present channel distribution which does not conform to the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect on April 1, 1976. Prior to that date, the Commission will require the licensee to submit a revised channel distribution plan for the Commission's approval.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-72

ST. THOMAS, ONTARIO—751607300

Cablecasting Limited

Application:

(a) to acquire the assets of Allview Cable Service Limited, licensee of a cable television broadcasting undertaking serving St. Thomas, Ontario, and surrounding area and;

(b) for a licence to continue the operation of the cable television broadcasting undertaking serving St. Thomas, Ontario, and surrounding area upon surrender of the current licence issued to Allview Cable Service Limited.

Decision: *APPROVED*

The Commission will issue a licence to *Cablecasting Limited* expiring March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to Allview Cable Service Limited.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The installation and monthly fee charged to subscribers will remain unchanged at \$15.00 and \$5.00 respectively.

The authorized channel distribution will be the same as that authorized to the previous licensee with the following exceptions:

The new licensee proposed to continue the distribution of CFCA-FM Kitchener, Ont. part-time on channel 8, together with community programming, and to continue the distribution of 4 non-Canadian FM stations on the FM band. Such distribution does not conform to the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect on April 1, 1976 and is therefore, *DENIED*.

In its application, Cablecasting Limited indicated that it will set up a board of local advisors to provide a link between the licensee and the local community to encourage local involvement in the production of programming for the community channel. The Commission expects the licensee to adhere to its commitment.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence est assujettie à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil attire l'attention du titulaire à sa distribution présente de canaux qui n'est pas conforme à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976. En conséquence, le Conseil exigera du titulaire qu'il soumette à l'approbation du Conseil un projet révisé de distribution de canaux avant cette date.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-72

ST. THOMAS (ONTARIO)—751607300

Cablecasting Limited

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de Allview Cable Service Limited, titulaire de licence de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant St. Thomas (Ontario) et la région avoisinante et;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant St. Thomas (Ontario) et la région avoisinante à la cession de la licence actuelle délivrée à Allview Cable Service Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accordera une licence à *Cablecasting Limited* expirant le 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à Allview Cable Service Limited.

Cette licence sera sujette à la condition que le titulaire possède au moins la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Les frais d'installation et le tarif mensuel facturés aux abonnés demeurent inchangés à \$15.00 et \$5.00 respectivement.

Le titulaire est autorisé à conserver la même distribution de canaux que celle autorisée au titulaire précédent, sauf pour les exceptions suivantes:

Le titulaire a proposé de continuer la distribution de CFCA-FM Kitchener (Ont.), à temps partiel, au canal 8, avec les émissions communautaires, et de continuer la distribution de 4 stations non canadiennes sur la bande MF. Une telle distribution n'est pas conforme à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et est, par conséquent, *REFUSÉE*.

Dans sa demande, Cablecasting Limited a indiqué l'intention de former un bureau de conseillers locaux, afin de créer un lien entre le titulaire et la communauté locale et d'encourager la participation locale à la production d'émissions pour le canal communautaire. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire respecte ses engagements.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui prendront effet immédiatement:

Decision CRTC 76-73

PEMBROKE and PETAWAWA, ONTARIO—740572300

Pembroke Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Pembroke and Petawawa, Ontario, as follows:

- add the reception and distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ontario, on channel 2;
- discontinue the distribution of taped educational programs (O.E.C.A.) on channel 6;
- change the distribution channel of CHOV-TV Pembroke, Ontario, from 2 to 8;
- change the distribution channel of CKBY-FM Ottawa, Ontario, from 8 to 6.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the proposed carriage of CICO-TV-24, (OECA), Ottawa, Ontario, on channel 2 and deletion of OECA taped programs from channel 6.

The proposed change in distribution channel of CHOV-TV Pembroke, Ontario, from channel 2 to 8 is *APPROVED*.

The application to discontinue distribution of CKBY-FM on channel 8 is *APPROVED*. However, consistent with the Commission's "Policies Respecting Broadcasting Receiving Undertakings (Cable Television)" of December 16, 1975, its proposed distribution on channel 6 is *DENIED*.

Decision CRTC 76-74

OTTAWA, RICHMOND, GLEN CAIRN, STITTSVILLE, KANATA, the Townships of NEPEAN, MARCH and GOULBURN, ONTARIO—751146200

Ottawa Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of the city of Ottawa and Richmond, Glen Cairn, Stittsville, Kanata and the Townships of Nepean, March and Goulburn, Ontario, as follows:

- to add the reception and distribution of CKCU-FM, channel 226, Ottawa, Ontario, on channel 218;
- to discontinue the reception and distribution of CBF-FM, channel 264, Montreal, Quebec;
- to change the distribution channel of CBOF-FM Ottawa, Ontario, from 93.0 MHz to channel 221.

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-75

OTTAWA, Townships of GLOUCESTER, OSGOODE, CUMBERLAND, RUSSELL, NEPEAN and NORTH GOWER, ONTARIO—751214800

Skyline Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of the city of Ottawa and parts of the Townships of Gloucester, Osgoode, Cumberland, Russell, Nepean and North Gower, Ontario, as follows:

- to add the reception and distribution of CKCU-FM, channel 226, Ottawa, Ontario, on channel 218;
- to change the distribution of CBOF-FM, Ottawa, Ontario, from 93.0 MHz to channel 221.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 16, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Décision CRTC 76-73

PEMBROKE et PETAWAWA (ONTARIO)—740572300

Pembroke Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Pembroke et Petawawa (Ontario) comme suit:

- ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ontario) au canal 2;
- supprimer la distribution des émissions éducatives enregistrées (O.T.E.O.) au canal 6;
- changer le canal de distribution de CHOV-TV Pembroke (Ontario) de 2 à 8;
- changer le canal de distribution de CKBY-FM Ottawa (Ontario) de 8 à 6.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la distribution proposée de CICO-TV-24, (OTEO) Ottawa (Ontario) au canal 2 et la suppression des émissions éducatives enregistrées de l'OTEO du canal 6.

Le changement de distribution proposé de CHOV-TV Pembroke (Ontario) du canal 2 au canal 8 est *APPROUVÉ*.

La demande en vue de supprimer la distribution de CKBY-FM au canal 8 est *APPROUVÉE*. Cependant, conformément à sa «Politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion» du 16 décembre 1975, la distribution proposée de cette station au canal 6 est *REFUSÉE*.

Decision CRTC 76-74

OTTAWA, RICHMOND, GLEN CAIRN, STITTSVILLE, KANATA, les cantons de NEPEAN, MARCH et GOULBURN (ONTARIO)—751146200

Ottawa Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de la ville d'Ottawa et Richmond, Glen Cairn, Stittsville, Kanata et les cantons de Nepean, March et Goulburn (Ontario) comme suit:

- ajouter la réception et la distribution de CKCU-FM, canal 226, Ottawa (Ontario) au canal 218;
- supprimer la réception et la distribution de CBF-FM, canal 264, Montréal (Québec);
- changer le canal de distribution de CBOF-FM Ottawa (Ontario) de 93.0 MHz au canal 221.

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 76-75

OTTAWA, cantons de GLOUCESTER, OSGOODE, CUMBERLAND, RUSSELL, NEPEAN et NORTH GOWER (ONTARIO)—751214800

Skyline Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de la ville d'Ottawa et des secteurs des cantons de Gloucester, Osgoode, Cumberland, Russell, Nepean et North Gower (Ontario) comme suit:

- ajouter la réception et la distribution de CKCU-FM, canal 226, Ottawa (Ontario), au canal 218;
- changer la distribution de CBOF-FM, Ottawa (Ontario) de 93.0 MHz au canal 221.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

MANITOBA—Conc./Fin

TV

<i>Call Sign</i> <i>Indicatif d'appel</i>	<i>Location/Endroit</i>	<i>Licensee/Titulaire de licence</i>
CJSM-TV-1	Sherridon	Sherridon TV Committee
CBWKT	Snow Lake	Canadian Broadcasting Corporation
CKYS-TV	Snow Lake	MTV Limited
CBWQT-1	South Indian Lake	Canadian Broadcasting Corporation
CBWIT	The Pas	Canadian Broadcasting Corporation
CKYP-TV	The Pas	MTV Limited
CJTM-TV-1	Thicket Portage	Thicket Portage TV Association
CBWTT	Thompson	Canadian Broadcasting Corporation
CKYT	Thompson	MTV Limited
CKPL-TV-2	Tuktoyaktuk	The Tuktoyaktuk Broadcasting Society
CBWMT	Wabowden	Canadian Broadcasting Corporation
CBWFT	Winnipeg	Canadian Broadcasting Corporation
CBWT	Winnipeg	Canadian Broadcasting Corporation
CKY-TV	Winnipeg	MTV Limited
CFYK-TV	Yellowknife	Canadian Broadcasting Corporation
CBWAT	Kenora	Canadian Broadcasting Corporation
CBWDT	Dryden	Canadian Broadcasting Corporation
CBWDT-1	Sioux Lookout	Canadian Broadcasting Corporation
CBWET	Red Lake	Canadian Broadcasting Corporation
CBWCT	Fort Frances	Canadian Broadcasting Corporation
CBWCT-1	Atikokan	Canadian Broadcasting Corporation
CBWJT	Ear Falls	Canadian Broadcasting Corporation
CBWDT-2	Ignace	Canadian Broadcasting Corporation

CABLE

Pinawa	Winnipeg Videon Limited
Winnipeg	Winnipeg Videon Limited
Winnipeg (East/est)	Greater Winnipeg Cablevision Limited

NOVA SCOTIA/NOUVELLE-ÉCOSSE

FM Network/Réseau MF Kentville, Truro W. A. Bishop

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-77

RICHMOND and MELBOURNE, QUEBEC—751000100

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Richmond and Melbourne, Quebec, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 11 (part-time).

WINDSOR and GREENLAY, QUEBEC—751025800

Transvision Windsor Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Windsor and Greenlay, Quebec, as follows:

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-77

RICHMOND et MELBOURNE (QUÉBEC)—751000100

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Richmond et Melbourne (Québec) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 11 (temps partiel).

WINDSOR et GREENLAY (QUÉBEC)—751025800

Transvision Windsor Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Windsor et Greenlay (Québec) comme suit:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, on channel 11 (part-time).

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CIVM-TV Montreal. However, the Commission considers that, wherever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed by cable television undertakings exclusively on a uniform channel across the province in order to facilitate identification and requires the licensees to distribute CIVM-TV, full time on channel 8. Accordingly, the licensees must advise the Commission of the channel on which they propose to distribute WMTW-TV Poland Spring, Me. now distributed on channel 8.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-78

SHERBROOKE, QUEBEC—751123100

CKTS Radio Sherbrooke Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for CKTS Sherbrooke, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

At the December 8, 1975, public hearing, the licensee committed itself to play a special role in the region of the Eastern Townships.

The town of Sherbrooke, because of its geographical location, receives the signals of many English language radio stations, both American and Canadian. Since CKTS is the only local English language station, the Commission expects the licensee to play a distinct role in the community and to provide, both in its verbal and musical components, a balanced programming service for all segments of the English speaking community in the region it serves.

At the hearing, the licensee stated that CKTS presently broadcasts 25 hours 45 minutes weekly of CBC English network programming. The Commission considers that this must be substantially increased in order to provide the English speaking residents of the region with a larger proportion of the national service which should be given prime scheduling on the programming of CKTS.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-79

SAINT-JOSEPH, QUEBEC—750954000

Video Quebec Inc.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 11 (temps partiel).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal. Le Conseil estime toutefois que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées par les entreprises de télévision par câble à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, afin d'en faciliter l'identification et exige que les titulaires distribuent CIVM-TV à plein temps au canal 8. Par conséquent, les titulaires devront donc aviser le Conseil du canal qu'ils se proposent d'utiliser pour diffuser les émissions de WMTW-TV Poland Spring, (Me.) présentement diffusées au canal 8.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-78

SHERBROOKE (QUÉBEC)—751123100

CKTS Radio Sherbrooke Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CKTS Sherbrooke (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lors de l'audience du 8 décembre 1975, le titulaire de licence s'est engagé à jouer un rôle particulier dans la région de l'Estrie.

La ville de Sherbrooke, à cause de sa situation géographique, reçoit les signaux de plusieurs stations de radio de langue anglaise, tant américaines que canadiennes. Étant donné que CKTS est la seule station locale de langue anglaise, le Conseil s'attend qu'elle joue un rôle distinct dans la communauté et que le contenu verbal aussi bien que musical de ses émissions soit basé sur les besoins de tous les groupes qui composent la communauté anglophone de la région qu'elle dessert.

Lors de l'audience, le titulaire a déclaré que la station CKTS diffusait actuellement 25 heures 45 minutes par semaine d'émissions en provenance du réseau anglais de la Société Radio-Canada. Le Conseil considère que cette programmation doit être augmentée considérablement afin d'offrir aux citoyens anglophones de cette région une plus grande partie du service national et que ces émissions occupent une place de choix dans la grille-horaire de CKTS.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-79

SAINT-JOSEPH (QUÉBEC)—750954000

Vidéo Québec Inc.

Application:

(a) to acquire the assets of the cable television broadcasting undertaking serving Saint-Joseph, Quebec, from Mrs. Alice Nadeau-Bernard doing business under the name and style of Quebec Video Enr.;

(b) for a broadcasting licence to continue the operation of the cable television undertaking serving Saint-Joseph, Quebec, upon surrender of the current licence issued to Mrs. Alice Nadeau-Bernard doing business under the name and style of Quebec Video Enr.;

(c) proposed fees:

—installation fee: \$13.50

—monthly fee: \$ 4.50

The above are the maximum individual fees; however, the applicant proposes special fees for commercial establishments, FM service, reconnections, relocations, additional outlets, FM or TV services and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission will issue a licence to *Video Quebec Inc.* expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein, upon surrender of the current licence issued to *Mrs. Alice Nadeau-Bernard doing business under the name and style of Quebec Video Enr.*

It is also a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The proposed increase in the fees presently charged to subscribers namely an increase in the installation fee from \$5.00 to \$13.50 and in the monthly subscriber fee from \$4.00 to \$4.50 is *APPROVED*. In taking this decision, the Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and considers that the approved fee will comply.

The authorized channel distribution will be the same as that authorized to the previous licensee with the following exceptions:

The Commission *APPROVES* the proposed deletion of WMTW-FM Mt-Washington and of CKVL-FM Verdun, Que.

With respect to the proposed carriage of CIVQ-TV Quebec on channel 3 the Commission considers that, whenever possible, the programming of Radio-Québec should be distributed exclusively on a uniform channel across the province by cable television undertakings in order to facilitate identification. Therefore, the Commission *APPROVES* the distribution of CIVQ-TV Quebec on channel 8.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CKRL-FM and CBV-FM Quebec, Que. on the FM band. The new licensee proposes to continue the distribution of CHLT-FM on channel 9 and of CHRC-FM on channel 6. It also proposes to distribute CHRC-FM, part-time on the community channel. Such distribution does not conform to the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect on April 1, 1976 and is therefore, *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Demande présentée en vue de:

a) acquérir l'actif de l'entreprise de radiodiffusion de télévision par câble desservant Saint-Joseph (Québec) de M^{me} Alice Nadeau-Bernard faisant affaires sous la raison sociale de Québec Vidéo Enr.;

b) obtenir une licence de radiodiffusion afin de poursuivre l'exploitation de l'entreprise de télévision par câble desservant Saint-Joseph (Québec) à la cession de la licence actuelle délivrée à M^{me} Alice Nadeau-Bernard faisant affaires sous la raison sociale de Québec Vidéo Enr.;

c) tarifs projetés:

—frais d'installation: \$13.50

—frais mensuel: \$ 4.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux pour les entreprises commerciales, le service MF, les rebranchements, les déplacements, les prises supplémentaires, les services MF ou de télévision et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil accordera une licence à *Vidéo Québec Inc.* expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées, à la cession de la licence actuelle accordée à M^{me} Alice Nadeau-Bernard faisant affaires sous la raison sociale de Québec Vidéo Enr.

Cette licence comportera en outre, la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs, et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

L'augmentation proposée des frais actuellement facturés aux abonnés, soit une augmentation de \$5.00 à \$13.50 pour les frais d'installation et de \$4.00 à \$4.50 pour le tarif mensuel d'abonnement est *APPROUVÉE*. En prenant cette décision, le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et considère que le tarif approuvé sera conforme à ces mesures.

Le titulaire est autorisé à conserver la même distribution de canaux que celle autorisée au titulaire précédent, sauf pour les exceptions suivantes.

Le Conseil *APPROUVE* la suppression projetée de WMTW-FM Mt-Washington et de CKVL-FM Verdun (Qué.).

En ce qui a trait à la distribution proposée de CIVQ-TV Québec au canal 3 le Conseil estime que, lorsque c'est possible, les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, par les entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Par conséquent, le Conseil *APPROUVE* la distribution de CIVQ-TV Québec au canal 8.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CKRL-FM et CBV-FM Québec (Qué.) sur la bande MF. Le nouveau titulaire propose de continuer la distribution de CHLT-FM au canal 9 et de CHRC-FM au canal 6. Il propose aussi la distribution de CHRC-FM à temps partiel au canal communautaire. Une telle distribution n'est pas conforme à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et est, par conséquent, *REFUSÉE*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 76-80

QUEBEC, QUEBEC—751120700

C.K.C.V. (Québec) Limitée

Application for renewal of its broadcasting licence for CKCV Quebec, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

In Decision CRTC 74-425 approving the acquisition of CKCV by the Télémedia Group in November 1974, the Commission noted that the licensee had committed itself "to improve the programming of CKCV, to increase its staff and to broadcast programs that take into account local requirements".

At the December 8, 1975 Public Hearing, the licensee reiterated these commitments outlining the improvements that had already been made in the programming of CKCV. The Commission notes that the licensee has effected some changes in the scheduling and content of programming. The licensee committed itself to give priority to the local and regional information and news services in order to better serve both its listeners in the Quebec City area and those of the Télémedia network stations and establish the special role of this station in Quebec City.

The Commission will follow the implementation of these measures to ensure that CKCV plays a significant role as an affiliate of the Télémedia network and makes a positive contribution to the improvement of the broadcasting services in Quebec City.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-81

MAGOG, OMERVILLE, QUEBEC and Surrounding Area—751038100
HERMITAGE CLUB (near MAGOG), QUEBEC—751349200

Transvision Magog Inc.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Magog, Omerville, Quebec and area and for Hermitage Club (near Magog), Quebec, as follows:

—to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, channel 9, on channel 13;

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, channel 17, on channel 11;

—to add community programming on channel 11 (part-time);

—to distribute community programming (part-time) on channel 2 instead of channel 11 when programming of CBFT Montreal, Quebec, is similar to CKSH-TV Sherbrooke, Quebec;

—to delete the reception and distribution of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the applications to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec on channel 13.

The applications for the reception and distribution of CIVM-TV are *APPROVED*. The licensee proposed to distribute CIVM-TV on channel 11. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed by cable television undertakings exclusively on

Décision CRTC 76-80

QUÉBEC (QUÉBEC)—751120700

C.K.C.V. (Québec) Limitée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CKCV Québec (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Lorsque le Conseil a approuvé l'acquisition de la station CKCV par le groupe Télémedia (Décision CRTC 74-425) en novembre 1974, le nouveau titulaire s'était engagé «à améliorer la programmation de CKCV, à en augmenter les effectifs en personnel et à diffuser des émissions qui tiennent compte des exigences du milieu».

Lors de l'audience publique du 8 décembre 1975, le titulaire a réitéré ces engagements en mettant l'accent sur les améliorations apportées à la programmation de CKCV. Le Conseil constate que le titulaire a procédé à certains changements au niveau de l'horaire et du contenu des émissions. Le titulaire s'est engagé à accorder la priorité aux informations locales et régionales et au service des nouvelles afin de mieux servir les auditeurs de la région de Québec et également des stations du réseau Télémedia et d'assurer le caractère particulier de cette station dans la ville de Québec.

Le Conseil surveillera l'application de ces mesures afin de s'assurer que CKCV joue un rôle significatif à titre d'affiliée du réseau Télémedia et contribue d'une façon spéciale à l'amélioration des services de radiodiffusion dans la ville de Québec.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-81

MAGOG, OMERVILLE (QUÉBEC) et la région avoisinante—751038100
HERMITAGE CLUB (près de MAGOG) (QUÉBEC)—751349200

Transvision Magog Inc.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent Magog, Omerville (Québec) et la région et Hermitage Club (près de Magog), (Québec) comme suit:

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), canal 9, au canal 13;

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec), canal 17, au canal 11;

—ajouter une émission communautaire sur le canal 11 (à temps partiel);

—distribuer les émissions communautaires (à temps partiel) au canal 2 au lieu du canal 11 quand la programmation de CBFT Montréal (Québec) est semblable à CKSH-TV Sherbrooke (Québec);

—supprimer la réception et la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* les demandes en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec) au canal 13.

Les demandes en vue de recevoir et de distribuer CIVM-TV sont *APPROUVÉES*. Le titulaire propose de distribuer CIVM-TV au canal 11. Cependant, le Conseil considère que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées à un canal exclusif, à travers la province, par les entreprises

a uniform channel across the province in order to facilitate identification. The Commission therefore requires the licensee to distribute CIVM-TV on channel 8 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

The Commission *APPROVES* the applications to distribute community programming on channel 11. Consistent with section 11 of the Cable Television Regulations which will come into effect on April 1, 1976, the occasional part-time distribution of community programming on channel 2 is *DENIED*.

The applications to delete the carriage of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec from channel 13 are *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-82

DRUMMONDVILLE, QUEBEC—751109000

Radio Drummond Limitée

Application for renewal of its broadcasting licence for CHRD Drummondville, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-83

TIMMINS, KAPUSKASING, HEARST, STURGEON FALLS, SUDBURY, ELLIOT LAKE, ESPANOLA, ONTARIO, and TEMISCAMING, QUEBEC—750931800

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBFOT Timmins, CBFOT-1 Kapuskasing, CBFOT-2 Hearst, CBFST Sturgeon Falls, CBFST-1 Sudbury, CBFST-3 Elliot Lake, CBFST-4 Espanola, Ontario, and CBFST-2 Temiscaming, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other television licences in the region.

The Commission has noted the interventions submitted concerning the quality of the signals in north eastern Ontario, and the licensee's commitment to take the necessary steps to improve the technical quality of the French language network feed to this region.

The Commission has also noted the licensee's general plans for an improved intra-provincial French language television network service in Ontario, including improved regional services to Timmins, Sudbury and surrounding areas.

de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige que le titulaire distribue CIVM-TV au canal 8 et avise le Conseil des changements de canaux proposés qui en résulteront.

Le Conseil *APPROUVE* les demandes en vue de distribuer des émissions communautaires au canal 11. Conformément à l'article 11 du Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, la distribution occasionnelle et à temps partiel de la programmation communautaire au canal 2 est *REFUSÉE*.

Les demandes en vue de supprimer la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) du canal 13 sont *APPROUVÉES*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-82

DRUMMONDVILLE (QUÉBEC)—751109000

Radio Drummond Limitée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CHRD Drummondville (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-83

TIMMINS, KAPUSKASING, HEARST, STURGEON FALLS, SUDBURY, ELLIOT LAKE, ESPANOLA (ONTARIO) et TÉMISCAMING (QUÉBEC)—750931800

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CBFOT Timmins, CBFOT-1 Kapuskasing, CBFOT-2 Hearst, CBFST Sturgeon Falls, CBFST-1 Sudbury, CBFST-3 Elliot Lake, CBFST-4 Espanola (Ontario) et CBFST-2 Témiscaming (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le Conseil a noté l'intervention présentée concernant la qualité des signaux dans le nord-est ontarien ainsi que l'engagement du titulaire de prendre les mesures appropriées en vue d'améliorer la qualité technique de l'alimentation du réseau de langue française dans cette région.

Le Conseil a aussi noté les projets généraux du titulaire visant à améliorer le service intra-provincial du réseau de langue française en Ontario, ce qui apportera une amélioration des services régionaux à Timmins, Sudbury et aux

This licence is subject to the condition that the licensee shall not broadcast any commercial message in programs directed specifically to children. As used herein, the term "commercial message" has the same meaning as set out in the Television Broadcasting Regulations and the term "children" means all persons under the age of 12 years.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-84

MONTREAL, SHERBROOKE, TROIS-RIVIÈRES, QUEBEC, QUEBEC and OTTAWA, ONTARIO—750974800

Radiodiffusion Mutuelle Limitée/Mutual Broadcasting Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its radio network (Le Réseau Radiomutuel) consisting of stations CJMS Montreal, CJRS Sherbrooke, CJTR Trois-Rivières, CJRP Quebec, Quebec, and CJRC Ottawa, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this network licence for a period of two years, from April 1, 1976, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein.

In issuing this radio network licence, the Commission's principal aim is to provide an improved national and international news service to the affiliate stations. In this regard, centralizing the news function of CJMS, the mother station, should make it possible for each affiliate station to assign the staff necessary to produce a more adequate local and regional information service, focusing on the social and cultural interests of the individual communities being served.

On the strength of its evaluation of the application for the renewal of the Radiomutuel network, the statements of the licensee and the comments of the intervenors at the public hearing, the Commission considers that the licensee must increase its resources in order to improve its news service.

At the public hearing, the licensee outlined how its staff and its correspondents provide news coverage for the Radiomutuel news service. By stationing reporters in many major urban centres, the system is equipped to offer its listeners interesting news items, particularly in the form of live reports.

However, in the opinion of the Commission, while such a network of correspondents can function as an interesting supplement to the services of a news agency, it cannot substitute for the basic, broader news coverage that wire news services should provide. The Commission, therefore, considers that CJMS should avail itself of the wider, more complete coverage available through such a broader, more diversified news source.

In the opinion of the Commission, French-language radio and television stations in Canada should subscribe to "Nouvelles télé-radio Ltée", the French-language service of Broadcast News. In the case of Radiomutuel, the Commission strongly recommends that it subscribe to "Nouvelles télé-radio Ltée", that it make good use of its material and that it supplement the basic, broader service provided by this agency with its own voice reporting capabilities.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire de licence ne devra diffuser aucun message commercial au cours d'émissions destinées spécialement aux enfants. Tel qu'employé ici, le terme «message commercial» a le même sens que dans le Règlement relatif à la télédiffusion et le terme «enfants» signifie toute personne ayant moins de 12 ans.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-84

MONTRÉAL, SHERBROOKE, TROIS-RIVIÈRES, QUÉBEC (QUÉBEC) et OTTAWA (ONTARIO)—750974800

Radiodiffusion Mutuelle Limitée/Mutual Broadcasting Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion pour un réseau de radio (Le Réseau Radiomutuel) se composant des stations CJMS Montréal, CJRS Sherbrooke, CJTR Trois-Rivières, CJRP Québec (Québec) et CJRC Ottawa (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence de réseau pour deux ans, du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

L'octroi de cette licence de réseau de radio a pour but principal d'assurer un meilleur service de nouvelles nationales et internationales aux stations affiliées. De plus la centralisation des efforts à cette fin à la station CJMS, tête de réseau, doit permettre à chacune des stations affiliées, grâce à un personnel approprié, d'offrir un service d'information locale et régionale plus adéquat et de porter une attention particulière à la vie sociale et culturelle des localités et des régions qu'elles desservent.

Le Conseil, suite à une évaluation de la demande de renouvellement de licence du réseau Radiomutuel, des déclarations du titulaire et des commentaires des intervenants lors de l'audience, est d'avis que le titulaire devra affecter des ressources plus importantes s'il veut améliorer les émissions d'information.

Lors de l'audience publique, le titulaire a démontré comment ses journalistes et ses correspondants approvisionnaient le réseau Radiomutuel en nouvelles. Grâce à une présence dans plusieurs centres urbains importants, Radiomutuel est en mesure d'offrir à ses auditeurs des informations intéressantes et sous forme de reportages en direct.

Bien qu'il s'agisse d'un apport intéressant, ce réseau de correspondants constitue, de l'avis du Conseil, un complément et non un substitut au service de base que peut offrir une agence de nouvelles capable d'assurer une couverture plus large des événements. C'est pourquoi le Conseil considère que CJMS devrait s'alimenter à des sources plus variées, plus importantes et plus complètes en information.

Le Conseil est d'avis que la plupart des stations de radio et de télévision de langue française du Canada devraient souscrire à «Nouvelles Télé-Radio Ltée», le service français de Broadcast News. C'est avec insistance que le Conseil invite Radiomutuel à souscrire à cette agence de nouvelles, à profiter de ses services et à apporter, grâce à ses reportages, un supplément d'information au service de base de cette agence.

The purpose of this decision is to ensure the broadening of the sources of information which serve as the basic framework of French-language news broadcasting.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-85

MONTREAL, TROIS-RIVIÈRES, SHERBROOKE, HULL, QUEBEC, RIMOUSKI and CHICOUTIMI, QUEBEC—750975500

CKAC Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for its radio network (Le Réseau Télémedia) consisting of stations CKAC Montreal, CHLN Trois-Rivières, CHLT Sherbrooke, CKCH Hull, CKCV Quebec, CJBR Rimouski and CJMT Chicoutimi, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this network licence for a period of two years, from April 1, 1976, to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. The participation of CJBR Rimouski, CHLN Trois-Rivières and CHLT Sherbrooke in this network is subject to the conditions of their affiliation agreements with the CBC Network.

In issuing this radio network licence, the Commission's principal aim is to provide better national and international news service to the affiliate stations. In this regard, centralizing the news function of CKAC, the mother station, should make it possible for each affiliate station to assign the staff necessary to produce a more adequate local and regional information service, focusing on the social and cultural interests of the individual communities being served.

On the strength of its evaluation of the application for the renewal of the Télémedia network, the statements of the licensee and the comments of the intervenors at the public hearing, the Commission considers that the licensee must increase its resources in order to improve its news service.

At the public hearing, the licensee outlined how its staff and its correspondents provided news coverage for Télémedia's news service. By stationing reporters in many major urban centres, the system is equipped to offer its listeners interesting news items, particularly in the form of live reports.

However, in the opinion of the Commission, while such a network of correspondents can function as an interesting supplement to the services of a news agency, it cannot substitute for the basic, broader news coverage that wire news services should provide. The Commission, therefore, considers that CKAC should avail itself of the wider, more complete coverage available through such a larger, more diversified news source.

In the opinion of the Commission, French-language radio and television stations in Canada should subscribe to "Nouvelles télé-radio Ltée", the French-language service of Broadcast News. In the case of Télémedia, the Commission strongly recommends that it subscribe to "Nouvelles télé-radio Ltée", that it make good use of its material and that it supplement the basic, broader service provided by this agency with its own voice reporting capabilities.

Le but de cette décision est de contribuer à rendre plus adéquates les sources d'information qui alimentent actuellement les entreprises de radiodiffusion de langue française au Canada.

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-85

MONTRÉAL, TROIS-RIVIÈRES, SHERBROOKE, HULL, QUÉBEC, RIMOUSKI et CHICOUTIMI (QUÉBEC)—750975500

CKAC Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion pour un réseau de radio (Le Réseau Télémedia) se composant des stations CKAC Montréal, CHLN Trois-Rivières, CHLT Sherbrooke, CKCH Hull, CKCV Québec, CJBR Rimouski et CJMT Chicoutimi (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence de réseau pour deux ans, du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. La participation des stations CJBR Rimouski, CHLN Trois-Rivières et CHLT Sherbrooke à ce réseau est sujette aux conditions de leur contrat d'affiliation au réseau de Radio-Canada.

L'octroi de cette licence de réseau de radio a pour but principal d'assurer un meilleur service de nouvelles nationales et internationales aux stations affiliées. De plus la centralisation des efforts à cette fin à la station CKAC, tête de réseau, doit permettre à chacune des stations affiliées, grâce à un personnel approprié, d'offrir un service d'information locale et régionale plus adéquat et de porter une attention particulière à la vie sociale et culturelle des localités et des régions qu'elles desservent.

Le Conseil, suite à une évaluation de la demande de renouvellement de licence du réseau Télémedia, des déclarations du titulaire et des commentaires des intervenants lors de l'audience, est d'avis que le titulaire devra affecter des ressources plus importantes s'il veut améliorer les émissions d'information.

Lors de l'audience publique, le titulaire a démontré comment ses journalistes et ses correspondants approvisionnaient le réseau Télémedia en nouvelles. Grâce à une présence dans plusieurs centres urbains importants, Télémedia est en mesure d'offrir à ses auditeurs des informations intéressantes et sous forme de reportages en direct.

Bien qu'il s'agisse d'un rapport intéressant, ce réseau de correspondants constitue, de l'avis du Conseil, un complément et non un substitut au service de base que peut offrir une agence de nouvelles capable d'assurer une couverture plus large des événements. C'est pourquoi le Conseil considère que CKAC devrait s'alimenter à des sources plus variées, plus importantes et plus complètes en information.

Le Conseil est d'avis que la plupart des stations de radio et de télévision de langue française du Canada devraient souscrire à «Nouvelles Télé-Radio Ltée», le service français de Broadcast News. C'est avec instance que le Conseil invite Télémedia à souscrire à cette agence de nouvelles, à profiter de ses services et à apporter, grâce à ces reportages, un supplément d'information au service de base de cette agence.

The purpose of this decision is to ensure the broadening of the sources of information which serve as the basic framework of French-language news broadcasting.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-86

MONTREAL, QUEBEC—750992000

Télé-Métropole Inc.
Radio Laval Inc.
CJPM-TV Inc.
CHLT-Télé 7 Ltée

La Coopérative de Télévision de l'Outaouais

Application for renewal of its broadcasting licence for the TVA television network consisting of stations CFTM-TV Montreal, CFCM-TV Quebec, CJPM-TV Chicoutimi, CHLT-TV Sherbrooke and CFVO-TV Hull, Quebec.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence for a period of three years, expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

The Commission has often stressed the importance of bringing Canadian private and public television services to the greatest possible number of Canadians. This is one of the principal goals of Commission policy. In numerous decisions, the Commission has required the licensees serving the more lucrative markets to bear a large part of the financial burden of extending private television services to more distant areas.

The Commission is pleased to note the expansion of the TVA network to Sherbrooke, the Ottawa-Hull area, and shortly to Trois-Rivières, as well as the proposals and continuing discussions on the expansion of TVA to Rimouski, the Gaspé, the North Shore and the Abitibi regions.

In this respect, the Commission reiterates the particular responsibility of the licensees in Montreal and in Quebec City, who, in view of their considerable financial resources, can more easily and more effectively contribute to the orderly expansion of the TVA network.

The Commission has studied the serious financial problems involved in extending second French language service throughout Quebec and has come to the conclusion that the associates in the TVA network, and particularly Télé-Métropole Inc. (CFTM-TV) and Radio Laval Inc. (CFCM-TV) must allocate, as soon as possible adequate funds for the provision, carriage and distribution of TVA network programs. The Commission encourages interested parties in cooperation with the associates of TVA to complete the necessary licence applications for the Rimouski and Abitibi regions without delay.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Le but de cette décision est de contribuer à rendre plus adéquates les sources d'information qui alimentent actuellement les entreprises de radiodiffusion de langue française au Canada.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Décision CRTC 76-86

MONTRÉAL (QUÉBEC)—750992000

Télé-Métropole Inc.
Radio Laval Inc.
CJPM-TV Inc.
CHLT-Télé 7 Ltée

La Coopérative de Télévision de l'Outaouais

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du réseau de télévision TVA se composant des stations CFTM-TV Montréal, CFCM-TV Québec, CJPM-TV Chicoutimi, CHLT-TV Sherbrooke et CFVO-TV Hull (Québec).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence pour une période de trois ans se terminant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'est exprimé à maintes reprises sur l'importance d'offrir des services publics et privés de télévision canadienne au plus grand nombre possible de Canadiens. Il s'agit d'un des objectifs essentiels de sa politique. Dans plusieurs décisions le Conseil a obligé les titulaires de licences desservant les marchés les plus lucratifs à porter une bonne part du fardeau financier de l'extension des services privés de télévision dans des centres éloignés.

Le Conseil note avec satisfaction l'expansion du réseau TVA à Sherbrooke, Hull-Ottawa et prochainement à Trois-Rivières et prend bonne note des projets et des discussions en vue d'amener ce réseau à Rimouski, en Gaspésie, sur la Côte Nord et en Abitibi.

A cet effet, le Conseil rappelle la responsabilité particulière des détenteurs de licence qui desservent Montréal et Québec qui, grâce à leurs ressources financières considérables, sont en mesure de contribuer plus facilement et plus efficacement à l'extension ordonnée du réseau TVA.

Le Conseil a étudié les problèmes financiers sérieux que pose l'extension de ce deuxième service de langue française au Québec et en est venu à la conclusion que les associés du réseau TVA, principalement Télé-Métropole Inc. (CFTM-TV) et Radio Laval Inc. (CFCM-TV), devront affecter, dans les meilleurs délais, les budgets adéquats aux fins de l'alimentation, de l'acheminement et de la distribution des émissions du réseau TVA. Le Conseil invite toutes les personnes et entreprises intéressées à finaliser rapidement, en collaboration avec les associés de TVA, des demandes de licence pour desservir les régions de Rimouski et de l'Abitibi.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Decision CRTC 76-87

QUEBEC, QUEBEC—750941700

Radio Laval Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CFCM-TV Quebec, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

In its Decision CRTC 73-52 on the renewal of CFCM-TV, the Commission noted that "in accordance with the declared intention of the applicant and of the other members of the TVA network, the Commission expects that the contribution of CFCM-TV to the network's public affairs, news and entertainment programming will increase, and expects CFCM-TV to broadcast local programming during prime time hours". The Commission recognizes CFCM-TV's contribution to the network sports and news programming but notes with regret that this station has not increased to any substantial degree its contribution to the network's entertainment programming. CFCM-TV, a station that produces a large number of programs in its own studios, broadcasts only a limited number of its productions in its night-time scheduling.

In view of the financial resources of the licensee and its associates and the availability in Quebec City of substantial creative resources, the Commission considers that Radio Laval Inc. is now in a position to increase its program contribution to the TVA network in order to reflect the characteristics of that region. The Commission also considers that the licensee is in a position to offer, in prime time, locally produced quality programs. The Commission, therefore, expects the programming of CFCM-TV to be consistent with these requirements.

At the hearing, during the examination of CFCM-TV's programming, the Commission raised with the licensee its concern over the commercial character of some of its productions. The Commission will require Radio Laval Inc. to keep it informed of the appropriate measures it proposes to take to remedy this situation and to submit, on a regular basis, examples of how the station intends to implement this program production policy.

In view of the licensee's considerable financial resources, the Commission considers that it has a particular responsibility towards the development of French language television. Radio Laval Inc. will, therefore, have to contribute substantially to the extension of service referred to in the Commission's Decision CRTC 76-86 on this subject.

The Commission is aware of the success of foreign programs broadcast by the licensee. In the light of the licensee's responsibilities as a user of a scarce public radio frequency, the Commission will expect the licensee to exercise greater care in the selection of foreign programs, particularly those containing violent elements which arouse the deep and legitimate concern of many responsible citizens. Consistent with its statement at the hearing, the licensee should also exercise greater discretion in the scheduling of such programs.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 17, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Décision CRTC 76-87

QUÉBEC (QUÉBEC)—750941700

Radio Laval Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CFCM-TV Québec (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Dans sa décision CRTC 73-52 sur le renouvellement de la licence de CFCM-TV, le Conseil avait noté que «conformément à l'intention exprimée par le requérant et les autres membres du réseau TVA, le Conseil compte que la participation de CFCM-TV aux émissions d'affaires publiques, de nouvelles et de divertissement du réseau s'accroîtra et s'attend à ce que CFCM-TV diffuse en soirée des émissions réalisées localement.» Le Conseil souligne la contribution de CFCM-TV aux émissions sportives et de nouvelles du réseau mais constate à regret que cette station n'a pas augmenté substantiellement sa participation aux émissions de réseau dans le domaine du divertissement. CFCM-TV se classe parmi les radiodiffuseurs qui produisent dans leurs studios un nombre important d'émissions. Toutefois, CFCM-TV en inscrit un nombre limité à son horaire de soirée.

Le Conseil, tenant compte des capacités financières du titulaire et de ses associés et de la présence dans la ville de Québec d'importantes ressources créatrices, est d'avis que Radio Laval Inc. est en mesure d'augmenter sa contribution aux émissions du réseau TVA de façon à refléter le caractère de la région. Il croit également que le titulaire est en mesure d'offrir en soirée à ses téléspectateurs des émissions de qualité produites localement. Le Conseil s'attend donc que la programmation de CFCM-TV tienne compte de ces exigences.

Au cours de l'audience, suite à l'évaluation de la programmation de CFCM-TV, le Conseil a discuté avec le titulaire du caractère publicitaire de certaines de ses productions. Le Conseil s'attend à ce que Radio Laval Inc. lui soumette les mesures concrètes qu'il entend prendre pour corriger cette situation et porte régulièrement à son attention des exemples de la mise en application de cette politique de production d'émissions.

Le Conseil est d'avis que le titulaire, du fait de ses ressources financières importantes, a des responsabilités particulières dans le développement de la télévision d'expression française. Radio Laval Inc. devra donc contribuer de façon substantielle aux projets d'extension dont il est question dans la décision CRTC 76-86 à ce sujet.

Le Conseil est conscient de la popularité des émissions étrangères que le titulaire inscrit à son horaire. Par suite des responsabilités qui découlent du privilège d'utiliser une des rares fréquences disponibles pour servir le public, le titulaire devrait, de l'avis du Conseil, faire un choix judicieux des émissions étrangères qu'il diffuse, particulièrement ces émissions dont la violence suscite une vive et légitime inquiétude chez plusieurs citoyens responsables. Le titulaire devrait également exercer plus de rigueur quant à l'inscription de telles émissions à son horaire, tel qu'il l'a déclaré lors de l'audience.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 17 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui prendra effet immédiatement:

Télé-Métropole Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CFTM-TV Montreal, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein.

In Decision CRTC 73-51 on the renewal of the Télé-Métropole licence, the Commission noted the significance and diversity of the station's original productions, the support the station gives to Canadian artists and writers, the plans for the expansion of its production facilities and its intention to allocate more resources to the preparation of its programming. In this decision, the Commission also encouraged Télé-Métropole to assume a predominant role in the production of the weekly public affairs program, and to take appropriate measures to improve the quality of the language spoken during these broadcasts.

The Commission notes Télé-Métropole's efforts to meet the objectives contained in that 1973 decision and encourages the licensee to pursue its efforts in improving the overall "quality of the programming offered to the population of Quebec as well as the quality of the individual programs themselves".

The Commission has noted the broad coverage and good preparation of the TVA network's evening news programs and the licensee's important contribution to the program. Because a large part of its productions serve as the basis for the Canadian programs broadcast by TVA stations in prime-time, the Commission wishes to underline the important responsibility which Télé-Métropole has in this respect. Therefore, the Commission considers that Télé-Métropole has a special role to play in the Canadian broadcasting system, particularly with regard to the development and improvement of French language broadcasting.

The Commission encourages Télé-Métropole, with regard to the negotiations referred to in Decision CRTC 76-86 for the expansion of the second French language television services, to enter into such agreements for the sale of its programs as will be conducive to the establishment of new television stations in Rimouski and in Abitibi.

Following its evaluation of the programming of Télé-Métropole, the comments from the public, the interventions heard at the hearing, and an analysis of the station's general performance, the Commission requires the licensee to increase substantially the quantity and choice of its productions and to pursue its efforts to improve the quality of the station's programming. These requirements take into account the financial resources of Télé-Métropole, the availability in the region of Montreal of substantial creative resources and the fact that Télé-Métropole will soon move into new facilities which, as stated by the licensee, will increase, facilitate and diversify its production. The Commission believes that a greater number of programs produced by Télé-Métropole should be given the advantage of being broadcast at peak viewing hours.

The Commission is aware of the success of the foreign broadcasts scheduled by the licensee. However, the Commission is equally aware that the programs produced by Télé-Métropole are the ones which consistently retain the viewer's preference. In the light of the licensee's responsibility as a user of scarce public radio frequencies, the licensee should, in the opinion of the Commission and pursuant to the licensee's statements at the hearing, exercise greater

Télé-Métropole Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CFTM-TV Montréal (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées.

Dans sa décision CRTC 73-51 sur le renouvellement de licence de Télé-Métropole, le Conseil avait noté l'importance et la diversité des productions originales de cette station, son encouragement aux artistes et artisans canadiens, ses plans d'expansion en vue d'augmenter ses capacités de production, son intention de consacrer des ressources plus importantes à la préparation de sa programmation. Le Conseil avait également dans cette décision invité Télé-Métropole à jouer un rôle prépondérant dans la création et la mise en ondes d'une émission hebdomadaire d'affaires publiques et enfin à prendre des mesures appropriées en vue de l'amélioration de la langue parlée dans ses émissions.

Le Conseil constate que Télé-Métropole a fait des efforts en vue de répondre aux objectifs contenus dans cette décision de 1973 et invite le titulaire à poursuivre son travail en vue d'une amélioration «de la qualité de la programmation et de chacune de ses émissions offertes à la population du Québec».

Le Conseil tient à souligner le contenu diversifié et la bonne préparation des émissions de nouvelles présentées en soirée par le réseau TVA où la contribution du titulaire est prépondérante. A ce titre, le Conseil signale la lourde responsabilité qui incombe à Télé-Métropole du fait qu'une grande partie de sa production constitue la base première de la programmation d'émissions canadiennes que les stations du réseau TVA doivent diffuser en soirée. C'est pourquoi le Conseil considère que Télé-Métropole, ayant des responsabilités particulières dans le système de radiodiffusion canadienne, doit jouer un rôle important dans le développement et l'amélioration de la radiodiffusion d'expression française.

Le Conseil invite Télé-Métropole, lors des démarches dont il est question dans la décision CRTC 76-86 relative à l'extension du deuxième service de langue française, à prévoir des ententes favorables à la fourniture de ses émissions et à l'implantation de nouvelles stations à Rimouski et en Abitibi.

Suite à l'évaluation de la programmation de Télé-Métropole, aux commentaires du public, aux interventions entendues lors de l'audience, à l'analyse de la situation générale de cette station, le Conseil invite le titulaire de licence à augmenter substantiellement la quantité et la diversité de ses productions, tout en poursuivant ses efforts en vue d'améliorer la qualité de sa programmation. Ces exigences tiennent compte des capacités financières de Télé-Métropole, de la présence dans la région de Montréal d'un vaste réservoir de ressources créatrices et du fait que le requérant occupera prochainement de nouveaux locaux qui lui permettront, tel qu'il l'a déclaré, d'augmenter, de faciliter et de diversifier sa production. Le Conseil croit qu'un plus grand nombre d'émissions de Télé-Métropole devraient jouir d'un traitement de faveur grâce à leur diffusion aux heures de pointe.

Le Conseil est conscient de la popularité des émissions étrangères que le requérant inscrit à son horaire. Toutefois, le Conseil est également conscient du fait que les émissions produites par Télé-Métropole sont celles qui, d'une façon constante, gagnent la plus grande faveur des téléspectateurs. Par suite des responsabilités qui découlent du privilège d'utiliser une des rares fréquences disponibles pour servir le public, le titulaire devrait, de l'avis du Conseil, et suite à

care in the selection of foreign programs, particularly those containing violent elements which arouse the deep and legitimate concern of many responsible citizens. The licensee should also exercise greater discretion in scheduling such programs.

In the opinion of the Commission, Télé-Métropole should widen the scope of its weekly public affairs programs and should devote more human and financial resources to these programs. Indeed, Télé-Métropole has the necessary resources to produce and broadcast in prime-time, in co-operation with other TVA network stations, a distinctive weekly program on topics and issues, often the subject of public controversy, of interest to French language television viewers.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

des déclarations lors de l'audience, faire un choix judicieux des émissions étrangères qu'il diffuse, particulièrement ces émissions dont la violence suscite une vive et légitime inquiétude chez plusieurs citoyens responsables. Le titulaire devrait également exercer plus de rigueur quant à l'inscription de telles émissions à l'horaire.

Le Conseil est d'avis que Télé-Métropole doit donner plus d'envergure et de dimension à son émission hebdomadaire d'affaires publiques et y consacrer des ressources humaines et financières plus imposantes. En effet, Télé-Métropole a les ressources pour produire et diffuser aux heures de pointe, en collaboration avec les autres stations du réseau TVA, une émission hebdomadaire originale portant sur des questions et des problèmes qui font souvent l'objet de controverse dans le public et qui intéressent les téléspectateurs d'expression française.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

ERRATUM

CORRECTION TO DECISION CRTC 76-72

ST. THOMAS, ONTARIO—751607300

Cablecasting Limited

The Commission hereby corrects the above decision by deleting the first paragraph on page 2 which reads: "The installation and monthly fee charged to subscribers will remain unchanged at \$15.00 and \$5.00 respectively." and by substituting therefor:

"The installation and monthly fee charged to subscribers will remain unchanged at \$15.00 and \$5.50 respectively."

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 20 février 1976

ERRATUM

MODIFICATION DE LA DÉCISION CRTC 76-72

ST. THOMAS (ONTARIO)—751607300

Cablecasting Limited

Le Conseil par la présente modifie la décision ci-haut mentionnée en supprimant le premier paragraphe de la page 2 qui se lit: «Les frais d'installation et le tarif mensuel facturés aux abonnés demeurent inchangés à \$15.00 et \$5.00 respectivement.» en lui substituant ce qui suit:

«Les frais d'installation et le tarif mensuel facturés aux abonnés demeurent inchangés à \$15.00 et à \$5.50 respectivement.»

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-89

KENORA, KEEWATIN, ONTARIO—750414500

Kenora Cable Vision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kenora and Keewatin, Ontario, as follows:

Fees

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$21.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 7.00

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

Service on Channels 2 to 13

—add the reception and distribution of CKND-TV Winnipeg, Manitoba;

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-89

KENORA, KEEWATIN (ONTARIO)—750414500

Kenora Cable Vision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Kenora et Keewatin (Ontario) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$21.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 7.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CKND-TV Winnipeg (Manitoba);

—delete KCND-TV Pembina, North Dakota;
—add a community channel;
—add local originations (OECA taped programming);

—add the reception and distribution of KTHI-TV Fargo, North Dakota when OECA taped programming is not being distributed;

—change the distribution of local originations (weather information) from channel 10 to channel 12 together with CBW-FM Winnipeg, Manitoba which is presently authorized;

—make channel conversion changes.

FM Service

—to add the distribution of CBW-FM, CJOB-FM and CKY-FM Winnipeg, Manitoba.

Decision: *APPROVED IN PART*

At the Public Hearing the licensee stated that it was studying the possibility of utilizing microwave to improve the service. It also stated that with an approved rate increase, microwave could be established toward this end.

The question of permitting the distribution of poor quality distant stations has been raised many times. In this particular case the licensee is located beyond the normal predicted reception area of all FM stations and all but one television station. Therefore, the off-air quality of reception at the best of times must be considered marginal on all but the local television station. The Commission recognizes that microwave would be an essential ingredient and a significant step towards improving this service.

The Commission *APPROVES* the proposed increases in installation fee from \$15.00 to a maximum of \$21.00 and in monthly subscriber fee from \$5.00 to \$7.00. In approving these fee increases, the Commission has taken into account the financial situation of the licensee as well as the financial implications of making the necessary technical improvements in order to provide the subscribers with adequate signal reception. The Commission has applied the anti-inflation guidelines as required under section 4-1 (1) of the Anti-Inflation Act and found that the rate applied for will exceed the maximum allowed under the guidelines. However, it is the Commission's view that the history of marginal financial activity of this firm during the base period (1972-1975) is not typical of that experienced in the cable television industry. When adjusted to a more typical profit margin, the approved fee will comply.

The application to replace KCND-TV Pembina, North Dakota with CKND-TV Winnipeg, Manitoba, is *APPROVED*.

The application to distribute community programming on channel 10 is *APPROVED*. The Commission has noted the licensee's plans for upgrading its studio facilities and developing community programming.

The distribution of local originations (OECA taped programming) on channel 7 is *APPROVED*.

The carriage of KTHI-TV Fargo, North Dakota is *APPROVED*; however, consistent with the Commission's stated cable television policy in this regard, the part-time distribution of KTHI-TV on channel 7 when OECA programs are not being distributed, is *DENIED*.

The licensee will be required to advise the Commission of the resultant channel distribution changes prior to the implementation of the distribution of KTHI-TV.

—supprimer KCND-TV Pembina (North Dakota);

—ajouter un canal communautaire;

—ajouter des émissions d'origine locale (émissions de l'OECA enregistrées sur bandes magnétiques);

—ajouter la réception et la distribution de KTHI-TV Fargo (North Dakota) lorsque les enregistrements des émissions de l'OECA ne sont pas distribués;

—changer la distribution des émissions d'origine locale (informations météorologiques) du canal 10 au canal 12 avec celle de CBW-FM Winnipeg (Manitoba) qui est autorisée actuellement;

—effectuer des conversions de canaux.

Service MF

—ajouter la distribution de CBW-FM, CJOB-FM et CKY-FM Winnipeg (Manitoba).

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Lors de l'audience publique, le titulaire de licence a affirmé qu'il étudiait la possibilité d'utiliser les micro-ondes pour améliorer son service. Il a également affirmé que, grâce à l'approbation de l'augmentation de tarif, il pourrait installer un système de micro-ondes à cette fin.

On a soulevé à maintes reprises la question de permettre la distribution de stations éloignées dont la réception est faible. Dans le cas présent, l'entreprise du titulaire de licence est située au-delà des limites normales prévues pour la réception de toutes les stations MF et de toutes les stations de télévision, sauf une. On doit donc considérer comme médiocre la qualité de réception de toutes les stations de télévision, sauf celle de la station locale. Le Conseil reconnaît que les micro-ondes constituent un élément essentiel et qu'elles représentent une étape importante en vue d'améliorer ce service.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation proposée des frais d'installation de \$15.00 à un maximum de \$21.00 et l'augmentation du tarif mensuel de \$5.00 à \$7.00. En approuvant ces augmentations de tarifs, le Conseil a tenu compte de la situation financière du titulaire, de même que des répercussions financières qu'engendrent les améliorations techniques nécessaires afin de fournir aux abonnés une réception de qualité adéquate. Le Conseil a appliqué les mesures anti-inflationnistes tel qu'exigé par l'article 4-1 (1) de la *Loi anti-inflation* et a estimé que le tarif demandé par le titulaire excède le maximum permis par ces mesures. Cependant, le Conseil considère que les problèmes reliés aux activités financières précaires de cette firme durant la période de rodage (1972-1975) ne sont pas représentatifs des problèmes rencontrés par l'industrie de la télévision par câble. Le tarif approuvé sera conforme aux mesures anti-inflationnistes lorsqu'il sera adapté à une marge de profit plus représentative.

La demande en vue de remplacer KCND-TV Pembina (Dakota Nord) par CKND-TV Winnipeg (Manitoba) est *APPROUVÉE*.

La demande en vue de distribuer des émissions communautaires au canal 10 est *APPROUVÉE*. Le Conseil a noté les projets du titulaire en vue d'améliorer les installations de studios et de développer les émissions communautaires.

La distribution d'émissions communautaires (enregistrements sur bandes magnétoscopiques des émissions de l'OTEO) au canal 7 est *APPROUVÉE*.

La distribution de KTHI-TV Fargo (Dakota Nord) est *APPROUVÉE*; cependant, conformément à la politique du Conseil sur la télévision par câble, à ce sujet, la distribution de KTHI-TV à temps partiel au canal 7, lorsqu'on ne distribue pas les émissions de l'OTEO, est *REFUSÉE*.

Le titulaire de licence devra informer le Conseil des modifications de distribution de canaux qui en résulteront avant de commencer à distribuer KTHI-TV.

The application to change the distribution of local origina- tions (automated time and weather) from channel 10 to channel 12 is *APPROVED*. In this respect, the Commission draws the attention of the licensee to the present distribution of CBW-FM Winnipeg, Manitoba on channel 12, which does not conform to the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect on April 1, 1976.

The application to distribute CBW-FM, CJOB-FM and CKY-FM Winnipeg, Manitoba on the FM service is *APPROVED*.

The proposed change in the distribution of CBWFT Winni- peg, Manitoba from channel 9 to channel 11 and KXJB-TV Valley City, North Dakota from channel 7 to channel 9 is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-90

MOOSONEE, ONTARIO—751106600

William J. C. Sleaver, representing a Community group to be incorporated (now incorporated as "The James Bay Broad- casting Corporation Inc.")

Application for a broadcasting licence for an English and Cree language AM radio station at Moosonee, Ontario, as follows:

Technical data:

Frequency: 1450 kHz

Power: 50 watts

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein.

The problem of making provision for the continuing funding of northern community broadcasting stations has been a matter of concern to the Commission which recognizes that, until a permanent funding mechanism is established, the source of funds may change from time to time. However, the Commission continues to believe that the development of broadcasting services in isolated areas requires special consideration and encouragement. Consequently, the Com- mission issues the licence on the condition that those who, from time to time, provide funds to The James Bay Broad- casting Corporation Inc. shall not interfere with the licensee's control over the management and programming decisions of the station.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-91

HAWKESBURY, L'ORIGNAL and CARILLON GARDENS, ONTARIO —751239500

Cie Cable Vision de Hawkesbury Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Hawkesbury, L'Orignal and Carillon Gardens, Ontario, as follows:

—to add the reception and distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ontario, on channel 7;

La demande en vue de modifier le canal de distribution des émissions d'origine locale (informations météorologiques) du canal 10 au canal 12 est *APPROUVÉE*. A cet effet, le Con- seil attire l'attention du titulaire à la distribution actuelle de CBW-FM Winnipeg (Manitoba) au canal 12 qui n'est pas conforme à la politique du Conseil sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976.

La demande en vue de distribuer CBW-FM, CJOB-FM et CKY-FM Winnipeg (Manitoba) au service MF est *APPROUVÉE*.

Le changement proposé dans la distribution de CBWFT Winnipeg (Manitoba) du canal 9 au canal 11 et de KXJB- TV Valley City (Dakota Nord) du canal 7 au canal 9 est *APPROUVÉ*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-90

MOOSONEE (ONTARIO)—751106600

William J. C. Sleaver, représentant un groupe communau- taire à constituer en société (maintenant incorporé sous le nom de «The James Bay Broadcasting Corporation Inc.»)

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio- diffusion afin d'exploiter une station de radio MA de langue anglaise et crj à Moosonee (Ontario) comme suit:

Données techniques:

Fréquence: 1450 kHz

Puissance: 50 watts

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

La question du financement à long terme des stations de radiodiffusion communautaires du Nord a toujours préoccupé le Conseil. Il reconnaît que, tant qu'un mécanisme permanent de financement n'aura pas été établi, la source des fonds pourra varier de temps en temps. Toutefois, le Conseil n'en estime pas moins que l'établissement de services de radiodiffusion dans des régions éloignée exige une atten- tion et un encouragement particuliers. Le Conseil accorde donc la licence à condition que ceux qui fournissent, de temps en temps, des fonds à The James Bay Broadcasting Corporation Inc. n'interviennent pas dans le contrôle qu'exerce le titulaire de licence sur les décisions concernant la gestion et la programmation de la station.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-91

HAWKESBURY, L'ORIGNAL et CARILLON GARDENS (ONTARIO) —751239500

Cie Cable Vision de Hawkesbury Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio- diffusion de télévision par câble qui couvre Hawkesbury, L'Orignal et Carillon Gardens (Ontario) comme suit:

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ontario) au canal 7;

—to delete the reception and distribution of **CHLT-TV-7** Sherbrooke, Quebec, from channel 7;
—to add the reception and distribution of **CKCH-FM** Hull, Quebec, and **CFGL-FM** Laval, Quebec, on the FM band;
—to delete the reception and distribution of **CHLT-FM** Sherbrooke, Quebec.

Decision: **APPROVED IN PART**

The changes in channel allocation outlined above are **APPROVED** with the exception of the proposed distribution of **CICO-TV-24** Ottawa on channel 7, which is **DENIED**. As stated in numerous decisions, the Commission considers that, wherever technically feasible, the programming of **OECA** should be distributed uniformly on channel 2.

The Commission, therefore, requires the licensee to distribute **CICO-TV-24** on channel 2 and to advise the Commission of the proposed channel changes resulting from this requirement.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

—supprimer la réception et la distribution de **CHLT-TV-7** Sherbrooke (Québec) du canal 7;
—ajouter la réception et la distribution de **CKCH-FM** Hull (Québec) et **CFGL-FM** Laval (Québec) sur la bande MF;
—supprimer la réception et la distribution de **CHLT-FM** Sherbrooke (Québec).

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

Les changements de distribution de canaux décrits ci-haut sont **APPROUVÉS**, sauf la distribution proposée de **CICO-TV-24** Ottawa au canal 7, qui est **REFUSÉE**. Tel qu'affirmé dans de nombreuses décisions, le Conseil considère que, lorsque c'est techniquement possible, les émissions de l'**OECO** devraient être distribuées d'une façon uniforme au canal 2. Le Conseil exige donc que le titulaire distribue **CICO-TV-24** au canal 2 et qu'il avise le Conseil des changements de canaux proposés qui résulteront de cette exigence.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-92

CHIBOUGAMAU and CHAPAIS, QUEBEC—750434300

Gagnon TV Ltée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Chibougamau and Chapais, Quebec, as follows:

—to increase the service area.

Service on Channels 2 to 13

To add the reception and distribution of **CBFAT** Chibougamau, Quebec, on channel 2 and the distribution of local originations (educational programs) on channel 13.

To make channel conversion changes.

FM Service

To add the distribution of a local originations channel.

Decision: **APPROVED IN PART**

The Commission **APPROVES** the proposed increase in service area. The boundaries of the new area to be served will be more particularly defined in the amended licence.

The application to distribute local originations (educational programs) on channel 13 and **CBFAT** Chibougamau, Quebec, on channel 2 is **APPROVED**.

The channel conversion changes as outlined in the application are **APPROVED**.

The application to distribute background music on a local originations channel on the FM band is **DENIED**. Such distribution does not conform to the Commission's cable television policy on the carriage of radio services, as outlined in the Commission's announcement of December 16, 1975.

Decision CRTC 76-93

BUCKINGHAM and MASSON, QUEBEC—750429300

Vidéotron Limitée

Application to amend its cable television broadcasting licence for Buckingham and Masson, Quebec, as follows:

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-92

CHIBOUGAMAU et CHAPAIS (QUÉBEC)—750434300

Gagnon TV Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Chibougamau et Chapais (Québec) afin de:

—étendre le territoire desservi.

Service aux canaux 2 à 13

Ajouter la réception et la distribution de **CBFAT** Chibougamau (Québec) au canal 2 et la distribution d'émissions d'origine locale (programmation éducative) au canal 13.

Effectuer des conversions de canaux.

Service MF

Ajouter la distribution d'émissions d'origine locale.

Décision: **APPROUVÉ EN PARTIE**

Le Conseil **APPROUVE** l'extension projetée du territoire desservi. Les nouvelles régions à desservir seront délimitées avec plus de précision dans la licence modifiée.

La demande en vue de distribuer des émissions d'origine locale (programmation éducative) au canal 13 et **CBFAT** Chibougamau (Québec) au canal 2 est **APPROUVÉE**.

Les conversions de canaux mentionnées dans la demande sont **APPROUVÉES**.

La demande en vue de distribuer de la musique d'ambiance sur un canal d'émissions d'origine locale sur la bande MF est **REFUSÉE**. Une telle distribution n'est pas conforme à la politique de la télévision par câble sur la distribution de services radiophoniques, tel que mentionné dans l'avis du Conseil du 16 décembre 1975.

Décision CRTC 76-93

BUCKINGHAM et MASSON (QUÉBEC)—750429300

Vidéotron Limitée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Buckingham et Masson (Québec) afin de:

FM Service

To add the reception and distribution of CKCH-FM Hull, Quebec, and CKBY-FM Ottawa, Ontario.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Service MF

Ajouter la réception et la distribution de CKCH-FM Hull (Québec) et de CKBY-FM Ottawa (Ontario).

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-94

LETHBRIDGE, ALTA.—730684800—740414800

CableVision Lethbridge Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Lethbridge, Alta.:

—to add the distribution of stereo music on channels 234, 244, 254, 274.

Decision: *DENIED*

Consistent with the Commission's Policies Respecting Broadcasting Receiving Undertakings (The Radio Services) the Commission considers that ample opportunities exist for the licensing of radio broadcasting undertakings to serve a variety of special audience needs.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-94

LETHBRIDGE (ALB.)—730684800—740414800

CableVision Lethbridge Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Lethbridge (Alb.) afin de:

—ajouter la distribution de musique stéréophonique aux canaux 234, 244, 254, 274.

Décision: *REFUSÉ*

Conformément à la politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion (services radiophoniques), le Conseil estime qu'il existe suffisamment de raisons pour émettre des licences à des entreprises de radiodiffusion en vue de répondre aux besoins particuliers et variés de l'auditoire.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-95

MISSISSAUGA, ONTARIO—751117300

Keeble Cable Television Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Mississauga, Ontario, as follows:

—to add the distribution of CKVR-TV, channel 3, Barrie, Ontario, part-time on channel 9, when WNED-TV, channel 17, Buffalo, New York, is not broadcasting.

Decision: *DENIED*

CKVR-TV, channel 3, Barrie, an optional television station, is presently authorized for distribution on the augmented channel service. The application for its proposed duplicate carriage on the basic service, therefore, does not conform to the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect on April 1, 1976.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-95

MISSISSAUGA (ONTARIO)—751117300

Keeble Cable Television Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur de Mississauga (Ontario) comme suit:

—ajouter la distribution de CKVR-TV, canal 3, Barrie (Ontario) à temps partiel au canal 9, quand WNED-TV, canal 17, Buffalo (New York) n'est pas en ondes.

Décision: *REFUSÉ*

CKVR-TV, canal 3, Barrie, est une station facultative et est présentement distribué au service de canaux supplémentaires. La demande en vue de distribuer cette station en double au service de base n'est donc pas conforme à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 20, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-96

EDMONTON, ALTA.—720803600—740301700

FORT SASKATCHEWAN, ALTA.—720804400—740302500

LEDUC, ALTA.—720805100—740303300

SPRUCE GROVE, ALTA.—720806900—740304100

Ottawa, le 20 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-96

EDMONTON (ALB.)—720803600—740301700

FORT SASKATCHEWAN (ALB.)—720804400—740302500

LEDUC (ALB.)—720805100—740303300

SPRUCE GROVE (ALB.)—720806900—740304100

Capital Cable TV Ltd.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for the above areas to add the reception and distribution of the following radio stations:

FM Service

- KHQ-FM Spokane, Wash.
- KXLY-FM Spokane, Wash.
- KDNC-FM Spokane, Wash.
- CJAT-FM Trail, B.C.

Television Service

- CJCA-FM Edmonton, Alberta

Decision: *DENIED*

This distribution does not conform to the Commission's Cable Television policies and Regulations which will come into effect on April 1, 1976.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-97

LA PRAIRIE, NOTRE-DAME, SAINT-HUBERT, SAINTE-CATHERINE, SAINT-CONSTANT, DELSON, CARIGNAN, CHAMBLY, RICHELIEU, MARIEVILLE and part of GREENFIELD PARK, BROSSARD and LONGUEUIL, QUEBEC—750976300

Télé-Câble Vidéotron Ltée

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving La Prairie, Notre-Dame, Saint-Hubert, Sainte-Catherine, Saint-Constant, Delson, Carignan, Chambly, Richelieu, Marieville and part of Greenfield Park, Brossard and Longueuil, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

The licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-98

QUEBEC, SAINT-GEORGES-DE-BEAUCE, LA TUQUE, LAC-MÉGANTIC, LAC-ETCHEMIN, SAINT-FABIEN-DE-PANET, QUEBEC—750870800

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBVT Quebec City, CBVT-1 Saint-Georges-de-Beauce, CBVT-2 La Tuque, CBVT-3 Lac-Mégantic and CBVT-4 Lac-Etchemin, CBVT-5 Saint-Fabien-de-Panet, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to the licence conditions contained

Capital Cable TV Ltd.

Demandes en vue de modifier les licences des entreprises de télévision par câble desservant les endroits ci-dessus afin d'ajouter la réception et la distribution des stations radio-phoniques suivantes:

Service MF

- KHQ-FM Spokane, Wash.
- KXLY-FM Spokane, Wash.
- KDNC-FM Spokane, Wash.
- CJAT-FM Trail, C.-B.

Service de télévision

- CJCA-FM Edmonton, Alberta

Décision: *REFUSÉ*

Cette distribution n'est pas conforme à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-97

LA PRAIRIE, NOTRE-DAME, SAINT-HUBERT, SAINTE-CATHERINE, SAINT-CONSTANT, DELSON, CARIGNAN, CHAMBLY, RICHELIEU, MARIEVILLE et un secteur de GREENFIELD PARK, BROSSARD et LONGUEUIL (QUÉBEC)—750976300

Télé-Câble Vidéotron Ltée

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant La Prairie, Notre-Dame, Saint-Hubert, Sainte-Catherine, Saint-Constant, Delson, Carignan, Chambly, Richelieu, Marieville et un secteur de Greenfield Park, Brossard et Longueuil (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

La licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-98

QUÉBEC, SAINT-GEORGES-DE-BEAUCE, LA TUQUE, LAC-MÉGANTIC, LAC-ETCHEMIN, SAINT-FABIEN-DE-PANET (QUÉBEC)—750870800

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CBVT Québec, CBVT-1 Saint-Georges-de-Beauce, CBVT-2 La Tuque, CBVT-3 Lac-Mégantic et CBVT-4 Lac-Etchemin, CBVT-5 Saint-Fabien-de-Panet (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions décrites dans l'avis public du

in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

The Commission notes that at the December 8 Public Hearing, the CBC stated that it will submit, early in 1976, its plans to improve the signal coverage of CBVT. The Commission will consider these plans with interest with a view to providing the people of Quebec City and surrounding areas with an improved service.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-99

TORONTO, KITCHENER, LONDON, CHATHAM and WINDSOR, ONTARIO—750740300

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBLFT Toronto, CBLFT-1 Kitchener, CBLFT-2 London, CBLFT-3 Chatham and CBEFT Windsor, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1981, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

The Commission has noted the CBC's plans to extend and improve its French-language broadcasting services in Ontario. Among other things, its aim is to make CBLFT the cornerstone for the development of French broadcasting services in the province.

The Commission hopes that the CBC will implement its plans as quickly as possible so that Franco-Ontarians might receive services that reflect their particular identity, needs, and interests.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-100

MATTICE, ONTARIO—750694200

Ferdinand Boulet

Application to amend his cable television broadcasting licence for Mattice, Ontario, as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to delete the reception and distribution of CKSO-TV-2, channel 3, Timmins, Ontario, on channel 3;

—to add the reception and distribution of CKSO-TV-4, channel 10, Kapuskasing, Ontario, on channel 6;

—to change the distribution channel of CBFOT-2 Hearst, Ontario, from 5 to 4;

—to increase the monthly fee from the presently authorized \$3.00 to \$4.50

Decision: *APPROVED*

17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Le Conseil note que la Société Radio-Canada s'est engagée lors de l'audience publique du 8 décembre 1975 à présenter au Conseil dès le début de l'année 1976 ses projets en vue d'améliorer le rayonnement de CBVT. Le Conseil étudiera avec intérêt ces projets qui permettront à la population de Québec et des environs de recevoir un service d'une qualité supérieure.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-99

TORONTO, KITCHENER, LONDON, CHATHAM et WINDSOR (ONTARIO)—750740300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CBLFT Toronto, CBLFT-1 Kitchener, CBLFT-2 London, CBLFT-3 Chatham et CBEFT Windsor (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Le Conseil a pris note des projets de la Société Radio-Canada en vue d'étendre et d'améliorer ses services de radiodiffusion de langue française en Ontario. Ces projets visent, entre autres, à faire de CBLFT le pivot sur lequel reposera l'expansion des services de langue française en Ontario.

Le Conseil espère que la Société Radio-Canada mettra à exécution ces projets dans les meilleurs délais afin de permettre à la population franco-ontarienne de recevoir des services qui reflètent la réalité ontarienne et qui rendent compte de ses besoins et de ses intérêts.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-100

MATTICE (ONTARIO)—750694200

Ferdinand Boulet

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Mattice (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—supprimer la réception et la distribution de CKSO-TV-2, canal 3, Timmins (Ontario) du canal 3;

—ajouter la réception et la distribution de CKSO-TV-4, canal 10, Kapuskasing (Ontario) au canal 6;

—changer le canal de distribution de CBFOT-2 Hearst (Ontario) de 5 à 4;

—porter le tarif mensuel de \$3.00 à \$4.50

Décision: *APPROUVÉ*

Decision CRTC 76-101

CHAPLEAU, ONTARIO—750961500

George Edward Young

Application to amend his cable television broadcasting licence for Chapleau, Ontario

—to increase the monthly fee from \$4.00 to \$4.50

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-102

TRURO and BIBLE HILL, N.S.—750828600

Eastern Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Truro and Bible Hill, N.S., as follows:

—to increase its monthly fee from \$5.50 to \$7.00.

The above is a maximum fee; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

—proposed distribution

Service on Channels 2 to 13

—add the reception and distribution of WLBZ-TV and WEMT-TV Bangor, Maine.

Decision: *APPROVED*

The Commission *APPROVES* the proposed increase in the monthly subscriber fee to a maximum of \$7.00. This increase will cover the additional cost of micro-wave.

The application for the reception and distribution of WLBZ-TV and WEMT-TV Bangor, Maine, on channels 11 and 12, respectively, is *APPROVED*.

The Commission will expect the licensee to cooperate with the local television broadcasters to determine the most suitable channels for distribution of their television stations. The licensee must advise the Commission of the channels on which the authorized signals are to be distributed.

The Commission requires the licensee to make the necessary arrangements with Chamcook Communications Limited, the holder of a network licence to operate a head-end at Chamcook, N.B., to enter into an affiliation agreement for the provision to the licensee of signals received at the head-end which the licensee is authorized to carry, based on the cost sharing formula for micro-wave costs set out in Decision CRTC 75-95. The proposed affiliation agreement must be submitted to the Commission for approval before it is executed.

The Commission will require the licensee to participate with the Consortium referred to in Decision CRTC 75-95 in discussions with the Maritime television broadcasters relating to commercial deletion and to participate in the agreement providing for the implementation of commercial deletion. This agreement must also be submitted to the Commission for approval.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Décision CRTC 76-101

CHAPLEAU (ONTARIO)—750961500

George Edward Young

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Chapleau (Ontario) afin de:

—porter le tarif mensuel de \$4.00 à \$4.50

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-102

TRURO et BIBLE HILL (N.-É.)—750828600

Eastern Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Truro et Bible Hill (N.-É.) comme suit:

—porter le tarif mensuel de \$5.50 à \$7.00.

Le montant ci-dessus est le tarif maximum; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux qui sont énumérés dans la demande.

—distribution proposée

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de WLBZ-TV et WEMT-TV Bangor (Maine).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation proposée du tarif mensuel d'abonnement jusqu'à un maximum de \$7.00. Cette augmentation couvrira le coût additionnel des micro-ondes.

La demande en vue de recevoir et de distribuer WLBZ-TV et WEMT-TV Bangor (Maine) aux canaux 11 et 12 respectivement est *APPROUVÉE*.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence coopère avec les télédiffuseurs locaux afin de décider des canaux les plus appropriés pour la distribution des émissions de leurs stations de télévision. Le titulaire de licence devra informer le Conseil des canaux qui seront utilisés pour la distribution des canaux autorisés.

Le Conseil exige que le titulaire de licence effectue les ententes nécessaires avec Chamcook Communications Limited, le titulaire de licence de réseau exploitant une tête de ligne à Chamcook (N.-B.), en vue de conclure un accord d'affiliation afin que les signaux reçus à la tête de ligne parviennent au titulaire de licence qui est autorisé à les distribuer. Cet accord sera fixé selon la formule de partage des frais de micro-ondes décrite dans la Décision CRTC 75-95. Avant sa mise à effet, l'accord d'affiliation projeté sera soumis à l'approbation du Conseil.

Le Conseil exige que le titulaire de licence participe avec le Consortium, mentionné dans la Décision CRTC 75-95, à des discussions avec les télédiffuseurs des Maritimes concernant la suppression d'annonces publicitaires et qu'il prenne part à l'élaboration d'un accord prévoyant la suppression des annonces publicitaires, accord qui devra être soumis au Conseil pour approbation.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-103

YARMOUTH, NOVA SCOTIA—751302100

Yarcom Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Yarmouth, Nova Scotia, as follows:

—to increase its monthly fee from \$7.25 (\$6.00 plus \$1.25 for microwave costs) to \$8.50.

Decision: *APPROVED*

The Commission considers that this fee increase to a maximum of \$8.50, including microwave costs, will bring the monthly subscriber fee to be charged by this licensee in line with those charged by other cable television licensees in the area.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-104

COOKSHIRE, QUEBEC—750093700

Transvision Cookshire Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Cookshire, Que., as follows:

Service on Channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Que., on channel 8;

—to add the reception and distribution of CHLT-FM Sherbrooke, Que., on channel 11;

—to add the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., WETK-TV Burlington, Vermont;

—to delete the reception and distribution of WPTZ-TV Plattsburgh, N.Y.;

—to make channel conversion changes.

FM Service

—to add the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville, Que.

Fees

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$25.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>	\$5.00	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant has or proposes special fees for additional outlets and other services which are set out in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Que. on channel 8 and the changes in the distribution channels of WMTW-TV Poland Spring, Me., from channel 8 to 4 and of CHLT-TV from channel 4 to 7.

The application for the carriage of CHLT-FM Sherbrooke, Que., on channel 11 is *DENIED*.

The Commission *APPROVES* the deletion of the carriage of WPTZ-TV Plattsburgh, N.Y., from channel 5 and its replacement by WETK-TV Burlington, Vt.

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-103

YARMOUTH (NOUVELLE-ÉCOSSE)—751302100

Yarcom Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Yarmouth (Nouvelle-Écosse) comme suit:

—porter le tarif mensuel de \$7.25 (\$6.00 plus \$1.25 pour les frais de micro-ondes) à \$8.50.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil estime que cette augmentation du tarif mensuel à un maximum de \$8.50, y compris les frais de micro-ondes, portera le tarif d'abonnement mensuel de ce titulaire au niveau des tarifs prélevés par les autres titulaires de licence de la région.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-104

COOKSHIRE (QUÉBEC)—750093700

Transvision Cookshire Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Cookshire (Qué.) afin de:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Qué.) au canal 8;

—ajouter la réception et la distribution de CHLT-FM Sherbrooke (Qué.) au canal 11;

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Qué.), WETK-TV Burlington (Vt.);

—supprimer la réception et la distribution de WPTZ-TV Plattsburgh (N.Y.);

—effectuer des conversions de canaux.

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville (Qué.).

Tarifs

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$25.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a ou propose cependant des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et pour les services supplémentaires qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Qué.) au canal 8 et les changements de canaux de distribution de WMTW-TV Poland Spring (Me.), du canal 8 au 4 et de CHLT-TV du canal 4 au 7.

La demande en vue de distribuer CHLT-FM Sherbrooke (Qué.) au canal 11 est *REFUSÉE*.

Le Conseil *APPROUVE* la suppression de la distribution de WPTZ-TV Plattsburgh (N.Y.) du canal 5 et sa substitution par WETK-TV Burlington (Vt.).

The application for the reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Que., is *APPROVED*. However the Commission considers that since the licensed area is within the Grade A contour of CKSH-TV, the licensee should distribute the station's signals on an unrestricted channel, and advise the Commission of its proposed distribution.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CFDM-FM Drummondville, Que., on the FM band.

The application to decrease the installation fee from \$25.00 to \$10.00 and to increase the monthly subscriber fee from \$5.00 to a maximum of \$6.00 is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-105

SAWYERVILLE, QUEBEC—751187600

Transvision Sawyerville Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Sawyerville, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$125.00	\$20.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.25	\$ 6.00

WINDSOR and GREENLAY, QUEBEC—751189200

Transvision Windsor Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Windsor and Greenlay, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$20.00	\$20.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.25	\$ 5.56

RICHMOND and MELBOURNE, QUEBEC—751188400

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Richmond and Melbourne, Quebec, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$20.00	\$20.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.25	\$ 5.56

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

In approving this fee increase the Commission has taken into account the financing required to effect improvements to these systems.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

La demande en vue de recevoir et de distribuer CKSH-TV Sherbrooke (Qué.) est *APPROUVÉE*. Cependant, le Conseil considère que, étant donné que le territoire attribué est dans la zone officielle de rayonnement «A» de CKSH-TV, le titulaire de licence devrait distribuer les signaux de la station à un canal à usage non limité et aviser le Conseil de la distribution proposée.

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CFDM-FM Drummondville (Qué.) sur la bande MF.

La demande en vue de diminuer les frais d'installation de \$25.00 à \$10.00 et d'augmenter le tarif mensuel d'abonnement de \$5.00 à un maximum de \$6.00 est *APPROUVÉE*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-105

SAWYERVILLE (QUÉBEC)—751187600

Transvision Sawyerville Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Sawyerville (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$125.00	\$20.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.25	\$ 6.00

WINDSOR et GREENLAY (QUÉBEC)—751189200

Transvision Windsor Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Windsor et Greenlay (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$20.00	\$20.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.25	\$ 5.56

RICHMOND et MELBOURNE (QUÉBEC)—751188400

T.V. Cable (Richmond) Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Richmond et Melbourne (Québec) comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$20.00	\$20.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.25	\$ 5.56

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

En approuvant cette augmentation de tarifs, le Conseil a tenu compte des sommes que devra déboursier le titulaire afin d'améliorer ses systèmes.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Decision CRTC 76-106
 YORKTON, SASKATCHEWAN—751585100
 WYNYARD, SASKATCHEWAN—751583600
 NORQUAY, SASKATCHEWAN—751584400—751587700

Yorkton Television Co. Ltd.

Applications to amend its television broadcasting licences for Yorkton, Wynyard and Norquay, Saskatchewan as follows:

	Increase in Effective Radiated Power (video)	
	From	To
CICC-TV-1 Yorkton, Saskatchewan	39,240	56,000
CICC-TV-1 Wynyard, Saskatchewan	25,000	56,000
CICC-TV-2 Norquay, Saskatchewan	3,900	7,500
CKOS-TV-1 Norquay, Saskatchewan	3,700	15,000

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Décision CRTC 76-106
 YORKTON (SASKATCHEWAN)—751585100
 WYNYARD (SASKATCHEWAN)—751583600
 NORQUAY (SASKATCHEWAN)—751584400—751587700

Yorkton Television Co. Ltd.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion qui couvrent Yorkton, Wynyard et Norquay (Saskatchewan), comme suit:

	Augmentation de puissance apparente rayonnée (vidéo)	
	de	à
CICC-TV Yorkton (Saskatchewan)	39,240	56,000
CICC-TV-1 Wynyard (Saskatchewan)	25,000	56,000
CICC-TV-2 Norquay (Saskatchewan)	3,900	7,500
CKOS-TV-1 Norquay (Saskatchewan)	3,700	15,000

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, July 27, 1976

ERRATUM

Correction to Decision CRTC 76-106

YORKTON, SASKATCHEWAN—751585100
 WYNYARD, SASKATCHEWAN—751583600
 NORQUAY, SASKATCHEWAN—751584400—751587700

Yorkton Television Co. Ltd.

The Commission hereby corrects the above decision by deleting the following line relating to the increase in the effective radiated power for CICC-TV-2:

	From	To
CICC-TV-2 Norquay, Saskatchewan	3,900	7,500

and substituting therefor:

	From	To
CICC-TV-2 Norquay, Saskatchewan	3,900	7,800

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 27 juillet 1976

ERRATUM

Modification à la Décision CRTC 76-106

YORKTON (SASKATCHEWAN)—751585100
 WYNYARD (SASKATCHEWAN)—751583600
 NORQUAY (SASKATCHEWAN)—751584400—751587700

Yorkton Television Co. Ltd.

Le Conseil par la présente modifie la décision ci-haut mentionnée en supprimant la ligne suivante concernant l'augmentation de puissance apparente rayonnée de CICC-TV-2:

	de	à
CICC-TV-2 Norquay, Saskatchewan	3,900	7,500

et en lui substituant ce qui suit:

	de	à
CICC-TV-2 Norquay, Saskatchewan	3,900	7,800

Le secrétaire général
 GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-107

ISLAND FALLS, SASKATCHEWAN—751513300
 PELICAN NARROWS, SASKATCHEWAN—751514100
 PUKATAWAGAN, MANITOBA—751512500

Canadian Broadcasting Corporation

Applications under the Accelerated Coverage Plan to amend the broadcasting licences of the television broadcasting undertakings approved by Decisions CRTC 75-185, 75-360 and 75-485 (but not yet established) as follows:

Island Falls, Saskatchewan

From: Channel: 6
 Transmitter power: 5 watts
 To: Channel: 7
 Effective radiated power: 330 watts

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-107

ISLAND FALLS (SASKATCHEWAN)—751513300
 PELICAN NARROWS (SASKATCHEWAN)—751514100
 PUKATAWAGAN (MANITOBA)—751512500

Société Radio-Canada

Demandes présentées conformément au plan d'extension accélérée du rayonnement, en vue de modifier les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision autorisées par les Décisions CRTC 75-185, 75-360 et 75-485 (mais non encore établies) comme suit:

Island Falls (Saskatchewan)

De: Canal: 6
 Puissance de l'émetteur: 5 watts
 A: Canal 7
 Puissance apparente rayonnée: 330 watts

Pelican Narrows, Saskatchewan

From: Channel: 7
Transmitter power: 5 watts
To: Channel: 6
Transmitter power: 5 watts

Pukatawagan, Manitoba

To change the transmitter site of CBWBT-2
Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Pelican Narrows (Saskatchewan)

De: Canal: 7
Puissance de l'émetteur: 5 watts
A: Canal: 6
Puissance de l'émetteur: 5 watts

Pukatawagan (Manitoba)

Déplacer l'émetteur de CBWBT-2
Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-108

REGINA, SASKATCHEWAN—751500000

Midwest Broadcasters Ltd.

Application to transfer 14,000 common shares (100%) of Midwest Broadcasters Ltd., licensee of CJME Regina, Saskatchewan, as follows:

—11,200 common shares from Central Broadcasters Co. Ltd. to Gordon Rawlinson; and
—2,800 common shares from Central Broadcasting Co. Ltd. to Douglas Rawlinson.

Decision: *APPROVED*

Décision CRTC 76-109

PRINCE ALBERT, SASKATCHEWAN—751501800

Arctic Radio Corporation Limited

Application to transfer 760 common shares (100%) of Arctic Radio Corporation Limited, licensee of CFAR Flin Flon and CJAR The Pas, Manitoba from E. A. Rawlinson to Gordon Rawlinson.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-108

REGINA (SASKATCHEWAN)—751500000

Midwest Broadcasters Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 14,000 actions ordinaires (100%) de Midwest Broadcasters Ltd., titulaire de CJME Regina (Saskatchewan), comme suit:

—11,200 actions ordinaires de Central Broadcasting Co. Ltd. à Gordon Rawlinson; et
2,800 actions ordinaires de Central Broadcasting Co. Ltd. à Douglas Rawlinson.

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-109

PRINCE ALBERT (SASKATCHEWAN)—751501800

Arctic Radio Corporation Limited

Demande présentée en vue de transférer 760 actions ordinaires (100%) de Arctic Radio Corporation Limited, titulaire de CFAR Flin Flon et CJAR The Pas (Manitoba), de E. A. Rawlinson à Gordon Rawlinson.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-110

SASKATOON, SASKATCHEWAN—750939100

Western World Communications Ltd.

Application to change the ownership from that submitted in a previous application (740074000) by Roy H. Currie, representing a company to be incorporated, approved in Decision CRTC 75-532 dated October 31, 1975, by issuing common shares to Roy H. Currie (51%) and Joseph E. Foord (49%).

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-110

SASKATOON (SASKATCHEWAN)—750939100

Western World Communications Ltd.

Demande présentée en vue de modifier les titres de propriété soumis dans une demande antérieure (740074000) par Roy H. Currie, au nom d'une compagnie à constituer, et approuvée par la Décision CRTC 75-532 du 31 octobre 1975 en émettant des actions ordinaires au profit de Roy H. Currie (51%) et de Joseph E. Foord (49%).

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Decision CRTC 76-111

HUDSON BAY, SASKATCHEWAN—751588500

Hudson Bay Chamber of Commerce

Application to amend its broadcasting licence for CKOS-TV-2 Hudson Bay, Saskatchewan, as follows:

—to decrease its effective radiated power from 430 watts (video) to 420 watts (video).

Decision: *APPROVED*

Decision CRTC 76-112

HUDSON BAY, SASKATCHEWAN—751586900

Yorkton Television Co. Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CICC-TV-3 Hudson Bay, Saskatchewan, as follows:

—to decrease its effective radiated power from 420 watts (video) to 410 watts (video).

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-113

GODERICH, CLINTON and HOLMESVILLE, ONTARIO—740263900—751230400

Bluewater TV Cable Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Goderich, Clinton and Holmesville, Ontario, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.50

The above are maximum fees; however, the applicant has or proposes special fees and these are detailed in the application.

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV-28 Kitchener, Ontario, on channel 6;

—to change the distribution channel of CFCA-FM Kitchener, Ontario, and local originations from channel 6 to channel 12.

Decision: *APPROVED IN PART*

The applicant proposed to increase its monthly subscriber fee from \$5.00 to \$6.50. The Commission *APPROVES* an increase to a maximum of \$5.75. The Commission considers this amount sufficient to permit the licensee to provide an adequate service to its subscribers.

In Decision CRTC 75-227 on a previous application for a rate increase by this licensee, the Commission indicated that it was not willing to grant such an increase until significant improvements had been made to the licensee's technical facilities. The Commission has reviewed the technical facilities of this system and is satisfied that the service provided is adequate under the circumstances, given the distance of the system from the originating stations and other interference factors over which the licensee has no control.

Décision CRTC 76-111

HUDSON BAY (SASKATCHEWAN)—751588500

Hudson Bay Chamber of Commerce

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CKOS-TV-2 Hudson Bay (Saskatchewan) comme suit:

—réduire la puissance apparente rayonnée de 430 watts (vidéo) à 420 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Décision CRTC 76-112

HUDSON BAY (SASKATCHEWAN)—751586900

Yorkton Television Co. Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CICC-TV-3 Hudson Bay (Saskatchewan) comme suit:

—réduire la puissance apparente rayonnée de 420 watts (vidéo) à 410 watts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-113

GODERICH, CLINTON et HOLMESVILLE (ONTARIO)—740263900—751230400

Bluewater TV Cable Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Goderich, Clinton et Holmesville (Ontario), comme suit:

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant a ou propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-28 Kitchener (Ontario) au canal 6;

—changer le canal de distribution de CFCA-FM Kitchener (Ontario) et les émissions d'origine locale du canal 6 au canal 12.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le requérant proposait d'augmenter le tarif mensuel de \$5.00 à \$6.50. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation jusqu'à un maximum de \$5.75. Le Conseil considère que ce montant est suffisant pour permettre au titulaire de fournir un service adéquat à ses abonnés.

Le Conseil affirmait, dans la Décision CRTC 75-227 au sujet d'une demande d'augmentation de tarif présentée par le titulaire antérieurement, qu'il n'était pas prêt à autoriser une telle augmentation tant que le titulaire n'apporterait pas d'améliorations significatives à ses installations techniques. Le Conseil a examiné les installations techniques du système et estime que le service fourni est adéquat, compte tenu des circonstances, à savoir la distance qui sépare le système des stations émettrices et d'autres facteurs d'interférence qui ne dépendent pas du titulaire.

The Commission *APPROVES* the reception and distribution of CICO-TV-28 Kitchener, Ontario. The licensee proposed to distribute CICO-TV-28 on channel 6. As stated in a number of decisions, however, the Commission considers that, wherever technically feasible, the programming of OECA should be distributed on a uniform channel by cable television undertakings in order to facilitate identification. The licensee must therefore distribute CICO-TV-28 on channel 2 and advise the Commission of the channel on which it proposes to distribute WJBK-TV Detroit, Michigan, now distributed on channel 2.

The application to discontinue the distribution of community programming and CFCA-FM Kitchener, Ontario, on channel 6 is *APPROVED*. The proposed distribution of community programming on channel 12 is also *APPROVED*. However, consistent with the Commission's Cable Television policies and to the Regulations which will come into effect April 1, 1976, the distribution of CFCA-FM on channel 12 is *DENIED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-114

URANIUM CITY, SASKATCHEWAN—751505900

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBDH Uranium City, Saskatchewan, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1979, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, February 27, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-115

CALGARY, ALBERTA

Calgary Cable TV Ltd.—720846500—740078100

Community Antenna Television Ltd.—720847300—740145800

Applications to amend the cable television broadcasting licences serving parts of Calgary, Alberta, as follows:

—to add carriage of KHQ-FM, KXLY-FM, KEZE-FM, KCFA-FM, KREM-FM, KDNC-FM Spokane, Washington, KZUN-FM Opportunity, Washington, and CJAT-FM Trail, British Columbia.

Decision: *DENIED*

The proposed distribution does not conform to the Commission's cable television policy on the carriage of radio services as expressed in its Public Announcement of December 16, 1975.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le Conseil *APPROUVE* la réception et la distribution de CICO-TV-28 Kitchener (Ontario). Le titulaire proposait de distribuer les émissions de CICO-TV-28 au canal 6. Cependant, comme il l'a indiqué dans plusieurs décisions, le Conseil estime que, lorsque c'est techniquement possible, les émissions de l'OTEO devraient être distribuées sur un canal uniforme par les entreprises de télévision par câble, de manière à en faciliter l'identification. Le titulaire doit donc distribuer les émissions de CICO-TV-28 au canal 2 et informer le Conseil du canal auquel il entend distribuer les émissions de WJBK-TV Detroit (Michigan), présentement distribuées au canal 2.

La demande en vue de supprimer la distribution d'émissions communautaires et de CFCA-FM Kitchener (Ontario) au canal 6 est *APPROUVÉE*. La distribution proposée d'émissions communautaires au canal 12 est également *APPROUVÉE*. Cependant, conformément à la politique sur la télévision par câble et au Règlement qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, la distribution de CFCA-FM au canal 12 est *REFUSÉE*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-114

URANIUM CITY (SASKATCHEWAN)—751505900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CBDH Uranium City (Saskatchewan) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1979, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 27 février 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-115

CALGARY (ALBERTA)

Calgary Cable TV Ltd.—720846500—740078100

Community Antenna Television Ltd.—720847300—740145800

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent des secteurs de Calgary (Alberta) comme suit:

—ajouter la distribution de KHQ-FM, KXLY-FM, KEZE-FM, KCFA-FM, KREM-FM, KDNC-FM Spokane (Washington), KZUN-FM Opportunity (Washington), et CJAT-FM Trail (Colombie-Britannique).

Décision: *REFUSÉ*

Cette distribution n'est pas conforme à la politique de la télévision par câble sur la distribution de services radiophoniques, tel que mentionné dans l'avis public du Conseil du 16 décembre 1975.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 1, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-116

QUEBEC, QUEBEC

CJRP Radio Provinciale Limitée—751228800

C.K.C.V. (Québec) Limitée—751127200

René Fortin, representing a company to be incorporated—751441700

Applications for a broadcasting licence for a French language FM radio station at Quebec, Quebec.

Decision: *DENIED*

In the introduction to its policy statement, "FM Radio in Canada, a policy to ensure a varied and comprehensive radio service" dated January 20, 1975, the Commission stated that "whenever new licensees have entered the broadcasting field, . . . the Commission has referred to the principle, flowing from the objectives of the Canadian broadcasting system set out in the Broadcasting Act, that broadcasters should complement and extend available programming, and avoid unnecessary duplication of service. . . . This same principle is, in the opinion of the Commission, of paramount importance in evaluating proposals for ensuring that AM and FM radio serve different programming needs within the Canadian broadcasting system."

The applications submitted by CJRP Radio Provinciale Limitée and C.K.C.V. (Québec) Limitée did not demonstrate to the Commission's satisfaction that the applicants could provide their varied listeners with distinctive programming. FM frequencies are public property and the Commission is determined to see that such frequencies are used to diversify the programming generally available to complement and enrich the services offered by the stations in the Quebec City area. In the Commission's opinion, given the resources available to these two applicants and their many years' experience in broadcasting, they should have been able to file applications which reflect an understanding not only of the letter but also of the spirit of the Commission's FM policy.

Although the application by C.K.C.V. Québec Limitée indicates some attempt in this regard, the Commission considers that this proposal, which contains a relatively high level of programming in the Rolling Format and a relatively low level of programming in categories 0 through 5 (0. News, 1. Community Services, 2. Backgrounding, 3A. Hobbies, Games, Crafts, Skills, 3B. Sports, 4. Human Interest, 5. Spoken Word—Other), does not meet the objectives of the Commission's FM radio policy.

In the case of the application by CJRP Radio Provinciale Limitée, the Commission was also not satisfied that the music policy of this proposed FM station would add a significant alternative to the Quebec City area.

The applicant, René Fortin representing a company to be incorporated, submitted to the Commission an application which demonstrated a serious endeavour to arrive at a new and distinctive programming concept. However, the applicant did not satisfy the Commission that it could avail itself of sufficient financial and human resources to implement its promise of performance.

The Commission, therefore, *DENIES* the applications for a new French language FM radio station in the Quebec City area.

The Commission hopes that when applications are again called for a new FM French language radio station in

Ottawa, le 1^{er} mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-116

QUÉBEC (QUÉBEC)

CJRP Radio Provinciale Limitée—751228800

C.K.C.V. (Québec) Limitée—751127200

René Fortin, représentant une compagnie à constituer—751441700

Demandes présentées en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de radio MF de langue française à Québec (Québec).

Décision: *REFUSÉ*

Dans l'introduction de son énoncée de politique pour un service radiophonique diversifié publié le 20 janvier 1975 et intitulé «La radio MF au Canada», le Conseil déclarait que «chaque fois que de nouveaux titulaires de licence sont entrés sur le marché de la radiodiffusion, . . . le Conseil s'en est toujours tenu au principe découlant des objectifs du système canadien de radiodiffusion énoncés dans la *Loi sur la radiodiffusion* et selon lequel les radiodiffuseurs doivent compléter et développer la programmation existante et éviter la duplication inutile du service. . . . Le Conseil est d'avis que ce même principe est d'une extrême importance dans l'étude de demandes, afin de s'assurer que la radio MA et la radio MF répondent à des besoins de programmation différents au sein du système canadien de radiodiffusion».

Les demandes présentées par CJRP Radio Provinciale Limitée et C.K.C.V. (Québec) Limitée n'ont pas démontré à la satisfaction du Conseil que les requérants pourraient permettre aux divers publics qu'ils se proposent de desservir de bénéficier d'une programmation nouvelle et différente. La bande MF est du domaine public et le Conseil est déterminé à orienter son utilisation de façon à ce qu'elle puisse contribuer à varier le choix d'émissions disponibles en général, à compléter et à enrichir les services déjà offerts par les stations de la ville de Québec. Le Conseil est d'avis que ces deux requérants avec les ressources dont ils disposent et l'expérience acquise depuis de nombreuses années en radiodiffusion devraient pouvoir présenter des demandes qui tiennent compte non seulement de la lettre mais aussi de l'esprit de la politique du Conseil en ce domaine.

Bien que l'on dénote une certaine recherche dans la demande de C.K.C.V. Québec Limitée, le Conseil croit que ce projet, où l'on trouve une proportion considérable d'émissions de formule-continuité et une programmation dans les catégories 0 à 5 inclusivement (0. Nouvelles, 1. Service à la communauté, 2. Documentation, 3A. Passe-temps, jeux artisanat et techniques, 3B. Sports, 4. Intérêt général, 5. Création orale, autres) d'une valeur relative, ne répond pas aux objectifs de la politique du Conseil relative à la radio MF.

En ce qui concerne la demande de CJRP Radio Provinciale Limitée, le Conseil n'est pas convaincu que la politique musicale de la station MF proposée offrirait une alternative intéressante à la programmation disponible actuellement dans la région de Québec.

Le requérant, René Fortin, représentant une compagnie à constituer, a soumis au Conseil une demande qui faisait preuve d'une recherche honnête en vue de définir une programmation nouvelle et différente. Toutefois, ce requérant n'a pas démontré à la satisfaction du Conseil qu'il pouvait disposer des ressources humaines et financières nécessaires à l'exécution de sa promesse de réalisation.

En conséquence, le Conseil *REFUSE* les demandes pour une nouvelle station radiophonique MF de langue française dans la région de Québec.

Lorsque le Conseil avisera qu'il est de nouveau prêt à recevoir des demandes pour une nouvelle station MF de langue fran-

Quebec City, those applying will concentrate on the provision of a programming service which will broaden the choice for listeners. Such an approach entails an imaginative use of financial and human resources in line with the FM policy, "FM Radio in Canada, a policy to ensure a varied and comprehensive radio service" dated January 20, 1975.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-117

JONQUIÈRE, PORT-ALFRED, CHICOUTIMI, ROBERVAL, ALMA, QUEBEC—750613200

Radio Saguenay Ltée

Application for renewal of its broadcasting licences for CKRS-TV Jonquière, CKRS-TV-1 Port-Alfred, CKRS-TV-2 Chicoutimi, CKRS-TV-3 Roberval and CKRS-TV-4 Alma, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from April 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission expects the licensee to give special consideration to the broadcasting of CBC network programming. The Commission believes that the francophone majority in Saguenay-Lac-Saint-Jean is entitled to receive as large a proportion of the French language CBC television service as possible.

The Commission notes that it is the licensee's intention to rearrange, in the near future, the television channels it utilizes in this area and that it has filed an application for this purpose.

The Commission notes that the licensee has increased the number of staff in the news room of CKRS-TV and expects the licensee to continue its efforts to improve its local and regional information program services.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-118

CHICOUTIMI, QUEBEC—750099400

Canadian Broadcasting Corporation

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Chicoutimi, Quebec, on channel 58 (UHF), with an effective radiated power of 10 kilowatts (video).

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1980, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

In approving this application, the Commission has taken into account the commitments made by the CBC to improve its French-language services in the Saguenay-Lac-Saint-Jean area.

çaise à Québec, il espère que les requérants s'appliqueront à présenter un projet de programmation qui offrira une meilleure sélection aux auditeurs. Une telle approche demande une utilisation novatrice de ressources humaines et financières, conformément aux objectifs de la politique MF «La radio MF au Canada—Énoncé de politique pour un service radio-phonique diversifié» du 20 janvier 1975.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-117

JONQUIÈRE, PORT-ALFRED, CHICOUTIMI, ROBERVAL, ALMA (QUÉBEC)—750613200

Radio Saguenay Ltée

Demande présentée en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CKRS-TV Jonquière, CKRS-TV-1 Port Alfred, CKRS-TV-2 Chicoutimi, CKRS-TV-3 Roberval et CKRS-TV-4 Alma (Québec) qui expirent le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire accorde une attention spéciale à la diffusion des émissions en provenance du réseau de la Société Radio-Canada. Le Conseil estime que la majorité francophone du Saguenay-Lac-Saint-Jean est en droit de recevoir le service le plus complet possible de télévision de langue française de la Société Radio-Canada.

Le Conseil prend note de l'intention du titulaire de réaménager prochainement les canaux de télévision qu'il utilise actuellement dans la région et constate que le titulaire a soumis une demande à cet effet.

Le Conseil souligne l'augmentation importante des effectifs de la salle de nouvelles à CKRS-TV et s'attend à ce que le titulaire poursuive ses efforts en vue d'améliorer ses émissions d'information locale et régionale.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-118

CHICOUTIMI (QUÉBEC)—750099400

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Chicoutimi (Québec) au canal 58 (UHF), avec une puissance apparente rayonnée de 10 kilowatts (vidéo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1980, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

En approuvant cette demande, le Conseil a tenu compte des engagements de la Société Radio-Canada en vue d'améliorer les services de radiodiffusion de langue française dans la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

The Commission received interventions to this application expressing the wish that the CBC radio station at Chicoutimi extend its coverage area and that CKRS-TV, the CBC affiliate station in Jonquière, broadcast more CBC network programming.

The Commission notes that the Corporation has undertaken to submit an early application to increase the power of CBJ Chicoutimi to 50,000 watts. The Commission expects to receive this application soon so that the population of Saguenay-Lac-Saint-Jean may receive an improved CBC French-language radio service.

With respect to the CBC network programs offered to the citizens of the Saguenay-Lac-Saint-Jean area, the Commission wishes to emphasize that CKRS-TV, in addition to its local and regional programming, broadcasts more than 80% of the programs produced by the CBC and about 75% of all the programs broadcast by the Corporation.

As stated in Decision CRTC 76-117 renewing the licence of CKRS-TV, the Commission believes that "the francophone majority of Saguenay-Lac-Saint-Jean is entitled to receive as large a proportion of the French-language CBC television service as possible" and expects the licensee to give special consideration to the broadcasting of CBC network programming.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-119

The Commission renews the broadcasting licences for the following AM radio stations in Quebec from October 1, 1976, to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein:

<i>C.J.M.T. Limitée</i>	750649600
<i>C.J.M.D. Inc.</i>	750618100
<i>C.J.M.D. Inc.</i>	750619900
<i>Radio Maria-Chapdelaine Inc.</i>	750620700

The Commission will expect the licensees to give particular attention to their local and regional programming.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 12, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-120

CHICOUTIMI, CHAMBORD, QUEBEC—750666000

C.J.P.M.—T.V. Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for CJPM-TV Chicoutimi and CJPM-TV-1 Chambord, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976, to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission will expect the licensee to give particular attention to its local and regional programming.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le Conseil a reçu des interventions au sujet de cette demande. Les intervenants souhaitaient un rayonnement plus vaste de la station de radio de la Société à Chicoutimi et une augmentation par CKRS-TV, station affiliée au réseau de Radio-Canada, du nombre d'émissions de ce réseau.

Le Conseil note que la Société s'est engagée à présenter incessamment une demande en vue d'augmenter la puissance de CBJ Chicoutimi à 50,000 watts. Le Conseil s'attend à recevoir cette demande dans les plus brefs délais afin que la population du Saguenay-Lac-Saint-Jean reçoive un meilleur service radiophonique de langue française de la Société.

Quant aux émissions du réseau de Radio-Canada offertes aux citoyens de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, le Conseil tient à souligner que CKRS-TV, en plus de sa programmation locale et régionale, diffuse plus de 80% des émissions produites par Radio-Canada et près de 75% de toutes les émissions diffusées par cette Société.

Le Conseil, tel qu'il l'a déclaré dans sa décision CRTC 76-117 au sujet du renouvellement de la licence de la station CKRS-TV, estime que «la majorité francophone du Saguenay-Lac-Saint-Jean est en droit de recevoir le service le plus complet possible de télévision de langue française de la Société Radio-Canada» et invite le titulaire à accorder une attention spéciale à la diffusion des émissions du réseau de Radio-Canada.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-119

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de radio MA suivantes situées au Québec, du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées:

CJMT	CHICOUTIMI
CFED	CHAPAIS
CJMD	CHIBOUGAMAU
CHVD	DOLBEAU

Le Conseil s'attend à ce que les titulaires portent une attention particulière à leurs émissions d'information locale et régionale.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 12 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-120

CHICOUTIMI, CHAMBORD (QUÉBEC)—750666000

C.J.P.M.—T.V. Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CJPM-TV Chicoutimi et CJPM-TV-1 Chambord (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire porte une attention particulière à ses émissions d'information locale et régionale.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-121

TORONTO, ONTARIO—750982100
MISSISSAUGA (APPLEWOOD), ONTARIO—750981300
MISSISSAUGA (FLEETWOOD), ONTARIO—750980500

Canadian Cable Systems (Metro) Limited

Applications to amend its cable television broadcasting licences for parts of Toronto and Mississauga, Ontario, as follows:

—to increase the monthly service charge for the basic and augmented channel services (not including the converter) from \$5.50 to \$6.00.

Decision: *APPROVED*

The Commission considers that the fee increase to a maximum of \$6.00 will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with the fees charged by other cable television licensees in the Toronto area for the provision of comparable services.

Decision CRTC 76-122

KINGSTON, ONTARIO—751059700

Kingston Cable TV Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for the Kingston, Ontario, area, by changing its rate structure and adding an augmented channel service as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	
<i>Basic Service with Augmented Channel Service</i>		
<i>Installation fee</i>		
Basic Service		\$15.00
Augmented Channel Service		\$15.00
Basic and Augmented Channel Service (installed on same date)		\$15.00
<i>Monthly fee</i>		\$ 6.00 (Com- bined basic and augmented channel service not including converter)

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

Basic Service (Channels 2 to 13)

—to add the reception and distribution of CICO-TV-24 Ottawa, Ontario;

—to discontinue the distribution of WHEN-TV Syracuse, New York;

—to change the distribution of WSYR-TV Syracuse, New York, from channel 2 to 5.

Augmented Channel Service

—to add the reception and distribution of WHEN-TV Syracuse and W50AA Copenhagen, New York, CFVO-TV Hull, Quebec, and two channels of local originations (news

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-121

TORONTO (ONTARIO)—750982100
MISSISSAUGA (APPLEWOOD), ONTARIO—750981300
MISSISSAUGA (FLEETWOOD), ONTARIO—750980500

Canadian Cable Systems (Metro) Limited

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent des secteurs de Toronto et Mississauga (Ontario) comme suit:

—porter le tarif mensuel pour les services de base et de canaux supplémentaires (ne comprend pas le convertisseur de fréquence) de \$5.50 à \$6.00.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil considère que l'augmentation de tarif jusqu'à un maximum de \$6.00 portera le tarif mensuel d'abonnement du titulaire au niveau des frais prélevés par les autres titulaires de licence de télévision par câble de la région de Toronto qui offrent un service équivalent.

Décision CRTC 76-122

KINGSTON (ONTARIO)—751059700

Kingston Cable TV Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radiodiffusion de télévision par câble qui couvre Kingston (Ontario) afin de changer les tarifs d'abonnement au système et d'ajouter un service de canaux supplémentaires.

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	
<i>Tarif mensuel</i>	\$5.00	
<i>Service de base avec service de canaux supplémentaires</i>		
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base		\$15.00
Service de canaux supplémentaires		\$15.00
Service de base et service de canaux supplémentaires (en même temps)		\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>		\$ 6.00 (Service de base et de canaux supplé- mentaires com- biné, ne com- prenant pas le convertisseur)

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service de base (canaux 2 à 13)

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-24 Ottawa (Ontario);

—supprimer la distribution de WHEN-TV Syracuse (New York);

—changer la distribution de WSYR-TV Syracuse (New York) du canal 2 au 5.

Service de canaux supplémentaires

—ajouter la réception et la distribution de WHEN-TV Syracuse et W50AA Copenhagen (New York), CFVO-TV Hull (Québec), et de deux canaux d'émissions d'origine

service and community bulletins with time and weather information).

Decision: *APPROVED*

The licensee must ensure that converters are available to subscribers on a purchase or lease basis. However, subscribers should also be free to acquire the necessary converters elsewhere on the open market.

The approval for the distribution of local originations (news service and community bulletins with time and weather information) is subject to the condition that no advertising material be carried on these channels.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-123

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPÉREAU, BERWICK, AYLESFORD and WATERVILLE, NOVA SCOTIA—750686800

Kings Kable Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kentville, New Minas, Wolfville, Port Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick, Aylesford and Waterville, Nova Scotia, to decrease the authorized service area to exclude Berwick, Aylesford and Waterville, Nova Scotia.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the new area to be served will be more particularly described in the amended licence.

Decision CRTC 76-124

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON, NOVA SCOTIA —750596900

Mid-Valley Cablevision Ltd.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Kingston, Greenwood and Middleton, Nova Scotia, to increase the authorized service area to include Berwick, Aylesford and Waterville, Nova Scotia.

Decision: *APPROVED*

The boundaries of the new area to be served will be more particularly described in the amended licence.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-125

SMITHS FALLS, ONTARIO—751541400

Smiths Falls Cablevision Limited

Application to transfer 1000 common shares (being all the issued shares) in Smiths Falls Cablevision Limited from D. M. Campbell to The Utilities Management Group Limited.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

locale (service de nouvelles et bulletin de nouvelles communautaires, heure et météo).

Décision: *APPROUVÉ*

Le titulaire de licence doit s'assurer que ses abonnés peuvent louer ou acheter le convertisseur. Les abonnés sont cependant libres de se procurer ailleurs sur le marché le convertisseur nécessaire.

L'approbation de la distribution d'émissions d'origine locale (service de nouvelles et bulletin de nouvelles communautaires, heure et météo) est sujette à la condition qu'aucun matériel publicitaire ne soit distribué à ces canaux.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-123

KENTVILLE, NEW MINAS, WOLFVILLE, PORT WILLIAMS, ALDERSHOT, GREENWICH, GASPÉREAU, BERWICK, AYLESFORD et WATERVILLE (NOUVELLE-ÉCOSSE)—750686800

Kings Kable Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble pour Kentville, New Minas, Wolfville, Port Williams, Aldershot, Greenwich, Gaspereau, Berwick, Aylesford et Waterville (Nouvelle-Écosse), afin de réduire le territoire autorisé en y excluant Berwick, Aylesford et Waterville (Nouvelle-Écosse).

Décision: *APPROUVÉ*

La nouvelle région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence modifiée.

Décision CRTC 76-124

KINGSTON, GREENWOOD, MIDDLETON (NOUVELLE-ÉCOSSE) —750596900

Mid-Valley Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision par câble pour Kingston, Greenwood et Middleton (Nouvelle-Écosse) afin d'étendre le territoire autorisé en y incluant Berwick, Aylesford et Waterville (Nouvelle-Écosse).

Décision: *APPROUVÉ*

Le nouvelle région à desservir sera délimitée avec plus de précision dans la licence modifiée.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-125

SMITHS FALLS (ONTARIO)—751541400

Smiths Falls Cablevision Limited

Demande présentée en vue de transférer 1000 actions ordinaires (soit toutes les actions émises) à Smiths Falls Cablevision Limited de D. M. Campbell à The Utilities Management Group Limited.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-126

LA POCATIÈRE, QUEBEC—750600900

Radio La Pocatière Ltée

Application to amend its broadcasting licence for CHGB La Pocatière, Quebec, as follows:

—to increase its night-time power from 5,000 watts to 10,000 watts.

Decision: *APPROVED*

This increase will improve the station's night-time signal penetration extending its signals to the Baie-Saint-Paul community.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-127

MONTREAL, QUEBEC—751034000

LAVAL, QUEBEC—751035700

Cable T.V. Ltd.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Montreal and Laval, Quebec, as follows:

—to abandon one of the existing head-ends;

—to relocate one of the existing head-ends;

—to erect a new head-end.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-128

MALARTIC, QUEBEC—750899700

ROUYN-NORANDA, QUEBEC—750905200

VAL-D'OR and BOURLAMAQUE, QUEBEC—750907800

Câblevision du Nord de Québec Inc.—Northern Quebec Cablevision Inc.

Applications to amend its cable television broadcasting licences for Malartic, Rouyn-Noranda, Val-d'Or and Bourlamaque, Quebec, to change its fee structure as follows:

<i>Installation fee</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Malartic, Que.	\$ 9.95	\$15.00
Rouyn-Noranda, Que.	\$15.00	\$15.00
Val-d'Or and Bourlamaque, Que.	\$ 7.50	\$15.00
<i>Monthly fee</i>		
Malartic, Que.	\$ 5.00	\$ 6.00
Rouyn-Noranda, Que.	\$ 5.00	\$ 6.00
Val-d'Or and Bourlamaque, Que.	\$ 3.00	\$ 6.00

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-126

LA POCATIÈRE (QUÉBEC)—750600900

Radio La Pocatière Ltée

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHGB La Pocatière (Québec) comme suit:

—porter la puissance de nuit de 5,000 watts à 10,000 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

Cette augmentation de puissance améliorera le signal de nuit de la station, dont le rayonnement englobera Baie-Saint-Paul.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-127

MONTRÉAL (QUÉBEC)—751034000

VILLE DE LAVAL (QUÉBEC)—751035700

Cable T.V. Ltd.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble qui couvrent Montréal et Laval (Québec) comme suit:

—abandonner une tête de ligne existante;

—relocaliser une tête de ligne existante;

—ériger une nouvelle tête de ligne.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-128

MALARTIC (QUÉBEC)—750899700

ROUYN-NORANDA (QUÉBEC)—750905200

VAL-D'OR et BOURLAMAQUE (QUÉBEC)—750907800

Câblevision du Nord de Québec Inc.—Northern Quebec Cablevision Inc.

Demandes présentées en vue de modifier les licences de radiodiffusion de télévision par câble desservant Malartic, Rouyn-Noranda, Val-d'Or et Bourlamaque (Québec) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

<i>Frais d'installation</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Malartic, Qué.	\$ 9.95	\$15.00
Rouyn-Noranda, Qué.	\$15.00	\$15.00
Val-d'Or et Bourlamaque, Qué.	\$ 7.50	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Malartic, Qué.	\$ 5.00	\$ 6.00
Rouyn-Noranda, Qué.	\$ 5.00	\$ 6.00
Val-d'Or et Bourlamaque, Qué.	\$ 3.00	\$ 6.00

The above are maximum individual fees. The applicant proposes special fees for additional outlets and other services which are set out in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* the increase in the installation fee for Malartic and Val-d'Or/Bourlamaque to \$15.00. The licensee has proposed an increase in its monthly subscriber fees to \$6.00. The Commission *APPROVES* an increase to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this fee increase is sufficient to permit the licensee to provide an adequate basic service to its subscribers in Malartic, Rouyn-Noranda, Val-d'Or and Bourlamaque and is consistent with the fees generally charged by other cable television licensees for the provision of comparable services.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 15, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-129

BLACK LAKE, QUEBEC—741121800

Black Lake Telediffusion Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Black Lake, Quebec, as follows:

—to extend the service area

Service on Channels 2 to 13

—to add reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 9, CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 10, Télé Inter-Cité Quebec, Quebec, on channel 2 and CKMF-FM Montreal, Quebec, on channel 12;

—to add the distribution of community programming;

—to make a channel conversion change;

—to delete the reception and distribution of CFCF-TV Montreal, Quebec;

—to change its fee structure as follows:

	<i>Present Maximum Fees</i>	<i>Proposed Maximum Fees</i>
Installation fee	\$10.00	\$15.00
Monthly fee	\$ 4.25	\$ 4.75

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission *APPROVES* an increase in service area to include Cité Provence. The boundaries of the new area will be more specifically described in the amended licence. The proposed reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Québec is *APPROVED*. The applicant proposed to distribute this station on channel 10. However, the Commission considers that the programming of Radio-Québec should be distributed by cable television undertakings across the province exclusively on a uniform channel to facilitate identification. The Commission, therefore, requires the licensee to distribute CIVQ-TV on channel 8.

The application to distribute Télé Inter-Cité when it commences broadcasting is *DEFERRED*.

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels. Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et pour les services supplémentaires qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation des frais d'installation pour Malartic et Val-d'Or/Bourlamaque à \$15.00. Le titulaire proposait d'augmenter ses tarifs mensuels à \$6.00. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation jusqu'à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation est suffisante pour permettre au titulaire d'offrir un service de base convenable aux abonnés de Malartic, Rouyn-Noranda, Val-d'Or et Bourlamaque et correspond aux tarifs généralement prélevés par d'autres titulaires de licence de télévision par câble qui offrent un service équivalent.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 15 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-129

BLACK LAKE (QUÉBEC)—741121800

Black Lake Telediffusion Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Black Lake (Québec) afin de:

—étendre le territoire desservi

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CKSH-TV Sherbrooke (Québec), au canal 9, CIVQ-TV Québec (Québec), au canal 10, Télé Inter-Cité Québec (Québec), au canal 2 et CKMF-FM Montréal (Québec), au canal 12;

—ajouter la distribution d'émissions de programmation communautaire;

—effectuer une conversion de canal;

—supprimer la réception et la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec);

—changer la structure tarifaire comme suit:

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
Frais d'installation	\$10.00	\$15.00
Tarif mensuel	\$ 4.25	\$ 4.75

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil *APPROUVE* l'extension du territoire autorisé en vue de desservir Cité Provence. Le nouveau territoire sera délimité avec plus de précision dans la licence modifiée.

La réception et la distribution de CIVQ-TV sont *APPROUVÉES*. Le titulaire propose de distribuer cette station au canal 10. Cependant, le Conseil considère que les émissions de Radio-Québec devraient être distribuées par les entreprises de télévision par câble à un canal exclusif à Radio-Québec, uniforme à travers la province, afin d'en faciliter l'identification. Le Conseil exige donc que le titulaire distribue CIVQ-TV au canal 8.

La demande en vue de distribuer Télé Inter-Cité dès la mise en ondes de la station est *DIFFÉRÉE*.

The proposed distribution of community programming on channel 12 is *APPROVED*. The licensee also proposed to distribute CKMF-FM Montreal, Quebec, part-time on the community channel. Such distribution does not conform to section 11 of the Commission's Cable Television Regulations which will come into effect on April 1, 1976, and is, therefore, *DENIED*.

The application to distribute CKSH-TV on channel 9 and to delete the reception and distribution of CFCF-TV Montreal, Quebec, are *APPROVED*.

The application to increase the installation fee from \$10.00 to a maximum of \$15.00 and the monthly subscriber fee from \$4.25 to a maximum of \$4.75 is *APPROVED*.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 16, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-130

NORTH VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA—751088600
NANAIMO, BRITISH COLUMBIA—751084500
NELSON, BRITISH COLUMBIA—751085200
CASTLEGAR, ROBSON and BLUEBERRY CREEK, BRITISH COLUMBIA—751086000
NORTH and WEST VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA—751087800

*North West Community Video Limited,
Express Cable Television Ltd.*

Application to transfer 100 common shares (being all the issued shares) from the present shareholders to Microwave Cablevision Ltd., and indirectly control of Express Cable Television Ltd. which is owned 100% by North West Community Video Limited.

ROSSLAND, TRAIL, BRITISH COLUMBIA—751089400

Community Video Limited

Application to transfer 100 common shares (being all the issued shares) from the present shareholders to Microwave Cablevision Ltd.

MONTROSE, FRUITVALE, BRITISH COLUMBIA—751090200

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Application to transfer 100 common shares (being all the issued shares) from the present shareholders to Microwave Cablevision Ltd.

RED DEER, ALBERTA—751091000

Community Video (Red Deer) Ltd.

Application to transfer 100 common shares (being all the issued shares) from the present shareholders to Microwave Cablevision Ltd.

Decision: *DENIED*

The proposed capitalization presented by the applicant involved an almost total reliance on debt as opposed to equity funds, with the debt capital apparently being obtained in a single transaction from a single source.

The Commission has been unable to satisfy itself that this debt capitalization does not raise problems of the identity and nationality of the proposed source of funds, taking into account Order in Council P.C. 1969-2229, as amended, regarding Canadian ownership and control.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

La distribution d'émissions de programmation communautaire au canal 12 est *APPROUVÉE*. Le titulaire propose également de distribuer CKMF-FM Montréal (Québec) à temps partiel sur le canal communautaire. Une telle distribution n'est pas conforme à l'article 11 du Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, et est, par conséquent, *REFUSÉE*.

Les demandes en vue de distribuer CKSH-TV au canal 9 et en vue de supprimer la réception et la distribution de CFCF-TV Montréal (Québec) sont *APPROUVÉES*.

La demande en vue d'augmenter les frais d'installation de \$10.00 à un maximum de \$15.00 et le tarif mensuel d'abonnement de \$4.25 à un maximum de \$4.75 est *APPROUVÉE*.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 16 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-130

NORTH VANCOUVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751088600
NANAIMO (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751084500
NELSON (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751085200
CASTLEGAR, ROBSON et BLUEBERRY CREEK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751086000
NORTH et WEST VANCOUVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751087800

*North West Community Video Limited,
Express Cable Television Ltd.*

Demande présentée en vue de transférer 100 actions ordinaires (soit toutes les actions ordinaires émises) des détenteurs actuels à Microwave Cablevision Ltd., et du contrôle indirect d'Express Cable Television Ltd. dont la propriété est détenue (100%) par North West Community Video Limited.

ROSSLAND, TRAIL (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751089400

Community Video Limited

Demande présentée en vue de transférer 100 actions ordinaires (soit toutes les actions ordinaires émises) des détenteurs actuels à Microwave Cablevision Ltd.

MONTROSE, FRUITVALE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751090200

Community Video (Montrose-Fruitvale) Limited

Demande présentée en vue de transférer 100 actions ordinaires (soit toutes les actions ordinaires émises) des détenteurs actuels à Microwave Cablevision Ltd.

RED DEER (ALBERTA)—751091000

Community Video (Red Deer) Ltd.

Demande présentée en vue de transférer 100 actions ordinaires (soit toutes les actions ordinaires émises) des détenteurs actuels à Microwave Cablevision Ltd.

Décision: *REFUSÉ*

La structure de financement projetée par le requérant reposait presque entièrement sur le financement au moyen de la dette par opposition au financement au moyen du capital-actions, la dette provenant apparemment d'une même source au moyen d'une transaction unique.

Le Conseil n'est pas convaincu que cette dette de financement ne soulève pas de problèmes de l'identité et de la nationalité de la source de fonds proposée, compte tenu de l'arrêté en conseil C.P. 1969-2229, tel que modifié, au sujet de la propriété et du contrôle canadien.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 18, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-131

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL, ONTARIO and surrounding area—750938300

Armstrong Communications Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence to include a small additional area west of the western boundary of its present service area.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 18, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-132

QUEBEC, LAC-ÉDOUARD, SAINT-FABIEN-DE-PANET, PARENT, SANMAUR, CLOVA, MÉGANTIC, QUEBEC—751154600

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBV Quebec, CBFQ Lac-Édouard, CBFQ Saint-Fabien-de-Panet, CBFQ Parent, CBFS Sanmaur, CBFU Clova and CBFB Mégantic, CBFQ-FM Saint-Fabien-de-Panet, Quebec, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1980, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

In December 1973, at the public hearing held to consider among other matters the applications of Colonial Broadcasting System Limited and Newfoundland Broadcasting Company Limited for two new AM radio stations at Clarenville and Musgravetown, Newfoundland, the CBC declared it would submit an application to increase the power of CBV to 50,000 watts early in 1974.

The CBC reiterated its commitment at the December 8, 1975 hearing, stating that the application would be submitted at the beginning of 1976. The Commission expects to receive the application in the near future so that the citizens of Quebec may receive an improved French language CBC radio service.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 18, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-133

TORONTO, ONTARIO—750940900

Channel Seventynine Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for CITY-TV Toronto, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1981, subject to conditions to be specified therein.

Ottawa, le 18 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-131

NIAGARA FALLS, WELLAND, PORT COLBORNE, FONTHILL (ONTARIO) et la région avoisinante—750938300

Armstrong Communications Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble afin d'y inclure un petit secteur additionnel situé à l'ouest des limites ouest du territoire autorisé.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-132

QUÉBEC, LAC-ÉDOUARD, SAINT-FABIEN-DE-PANET, PARENT, SANMAUR, CLOVA, MÉGANTIC (QUÉBEC)—751154600

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CBV Québec, CBFQ Lac-Édouard, CBFQ Saint-Fabien-de-Panet, CBFQ Parent, CBFS Sanmaur, CBFU Clova et CBFB Mégantic, CBFQ-FM Saint-Fabien-de-Panet (Québec) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

En décembre 1973, au cours de l'audience tenue pour entendre entre autres les demandes de Colonial Broadcasting System Limited et de Newfoundland Broadcasting Company Limited pour deux nouvelles stations de radio MA à Clarenville et Musgravetown (Terre-Neuve), la Société Radio-Canada s'engageait à présenter une demande en vue d'augmenter la puissance de CBV à 50,000 watts dès le début de l'année 1974.

La Société a réitéré cet engagement à l'audience du 8 décembre 1975, en spécifiant que cette demande serait présentée au début de l'année 1976. Le Conseil s'attend à recevoir cette demande dans les meilleurs délais afin que la population de Québec reçoive un meilleur service radiophonique de langue française de la Société Radio-Canada.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 18 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-133

TORONTO (ONTARIO)—750940900

Channel Seventynine Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CITY-TV Toronto (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, aux conditions qui y seront spécifiées.

At the time of its original application for a licence, CITY-TV proposed to provide a television service uniquely different from and complementary to the services then being provided in the Toronto area by existing licensees. With a relatively low budget, low power and a UHF channel, it would produce live, vital programming directed to and reflective of the Toronto community, feature Toronto people, provide public access programming and serve as an outlet for local Toronto retail advertisers.

CITY-TV, during its first licence period, has substantially moved toward the fulfilment of its original promise. The Commission anticipates continued progress in that direction and that there will be no deviation from this objective. The Commission will expect the licensee to ensure that the much wider coverage area which will result from its imminent move to the CN Tower will not diminish the Toronto community orientation of the station.

The Commission notes that from an originally promised 4½ hours per week, the licensee's multicultural programming has grown to 30 hours per week, representing more than half of the station's locally produced programs. The licensee must ensure that the present level of such programming does not diminish the station's public affairs or access programming.

The Toronto television market area is in a period of significant change, with imminent moves by most licensees to the CN Tower and the anticipated coming into force of Bill C-58. The Commission wishes to consider on an area basis the impact of the foregoing and it will do so in the autumn of 1976, when it will be considering at a public hearing applications for renewal of most of the current television licences in the Toronto area. CITY-TV will be asked to contribute its specific views on these matters at that hearing.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-134

OAKVILLE, ONTARIO—730723400

Oakville Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for part of Oakville, Ontario, to add the distribution of Sheridan College closed circuit Audio on channel 296.

Decision: *DENIED*

This decision reflects the Commission's policy as stated in its "Policies respecting Broadcasting Receiving Undertakings (Cable Television)" of December 16, 1975.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Lors de sa demande de licence initiale, CITY-TV se proposait d'offrir un service de télévision à la fois différent et complémentaire aux services offerts dans la région de Toronto par les titulaires de licence déjà établis. Avec un budget plutôt restreint et une station à faible puissance utilisant un canal UHF, elle comptait produire de la programmation en direct, essentielle à la communauté de Toronto et reflétant ses intérêts et comptait mettre en vedette des gens de Toronto, produire des émissions ouvertes au public et servir de débouché aux publicistes locaux de Toronto.

Depuis l'octroi de sa première licence, CITY-TV s'est engagée d'une façon significative dans la réalisation de cette promesse. Le Conseil s'attend à ce qu'elle continue en ce sens et qu'elle ne s'écarte pas de cet objectif.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire s'assure que l'extension considérable de la zone de rayonnement, qui résultera du déménagement prochain de son antenne à la tour du CN, ne modifiera pas l'orientation de la station vis-à-vis de la communauté de Toronto.

Le titulaire projetait, lors de sa demande initiale, de diffuser 4½ heures de programmation multiculturelle par semaine. Le Conseil remarque qu'il a augmenté cette programmation à 30 heures par semaine, lui attribuant ainsi plus de la moitié du temps réservé aux émissions produites localement. Le titulaire doit s'assurer que le nombre actuel de ces émissions ne diminue le nombre d'émissions d'affaires publiques de la station ou le nombre de ses émissions ouvertes au public.

Le marché de la télévision dans la région de Toronto subit actuellement des changements importants, vu le déménagement prochain par la plupart des titulaires de licence de leurs antennes à la tour du CN et l'entrée en vigueur prévue de la loi C-58. Le Conseil désire étudier l'influence de ces facteurs dans chaque région et il le fera à l'automne 1976, alors qu'il étudiera, au cours d'une audience publique, les demandes de renouvellement de la plupart des licences de télévision actuelles de la région de Toronto. CITY-TV sera appelée à faire valoir son point de vue à ce sujet lors de cette audience.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-134

OAKVILLE (ONTARIO)—730723400

Oakville Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre un secteur d'Oakville (Ontario) afin d'ajouter la distribution du service audio en circuit fermé de Sheridan College au canal 296.

Décision: *REFUSÉ*

Cette décision reflète la politique du Conseil telle qu'élaborée dans sa «Politique relative aux entreprises de réception de radiodiffusion (télévision par câble)» du 16 décembre 1975.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

The Commission renews the broadcasting licences for the following television stations in British Columbia from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as those of other television licences in the region.

CFKB-TV-1	NEWCASTLE RIDGE	751050600	<i>Alert Bay and District Television Society</i>
CFKB-TV-2	KOKISH		
CFKB-TV-3	PORT HARDY		
CFKB-TV-4	SOINTULA		
CFKY-TV-1	HOLBERG	750732000	<i>The West Quatsino Radio and Television Society</i>
CFNV-TV-1	WOSS	751036500	<i>Nimpkish Valley Television Society</i>
CFNV-TV-2	NIMPKISH		
CHCW-TV-2	CLEARWATER	750911000	<i>Clearwater Business Association</i>
CHPV-TV-1	PEMBERTON	750825200	<i>Pemberton T.V. Society</i>
CHWM-TV-1	ALTA LAKE	750605800	<i>Whistler Mountain T.V. Society</i>
CHYT-TV-1	YALE	751268400	<i>The Yale Ratepayers Association</i>
CJFC-TV-2	BOSTON BAR	750890600	<i>Fraser Canyon Television Association</i>
CJVT-TV-1	PORT RENFREW	750672800	<i>Port Renfrew Community Association</i>
CKUP-TV-1	UCLUELET	751073800	<i>West Coast Community T.V. Association</i>
CKVA-TV-1	VAVENBY	750770000	<i>Vavenby Community Club</i>
CILY-TV-1	LYTTON	750614000	<i>Lytton and District Television Association</i>

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-136

VANCOUVER, etc., BRITISH COLUMBIA—750874000

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for CBUT Vancouver, CBUT-1 Courtenay, CBUT-2 Chilliwack, CBUT-3 Port Alberni, CBUT-4 Bowen Island, CBUT-5 Squamish, CBUT-6 Hope, CBUT-7 Ucluelet, CBUT-8 Campbell River, CBUT-9 Campbell River, CBUT-10 Sayward, CBUAT Trail, CBUAT-1 Grand Forks, CBUAT-2 Castlegar, CBUAT-3 Fruitvale-Montrose, CBUAT-4 Kelly Mountain, CBUAT-5 Salmo, CBUAT-6 Trail, CBUBT Cranbrook, CBUBT-1 Canal Flats, CBUBT-2 Golden, CBUBT-3 Invermere, CBUBT-4 Donald Station, CBUBT-5 Radium Hot Springs, CBUBT-6 Spillimacheen, CBUBT-7 Mount Baker, CBUBT-8 Morrissey Ridge, CBUBT-9 Fernie, CBUBT-10 Natal, CBUBT-11 Beaverfoot Range, CBUBT-12 Mount Hunter, CBUBT-13 Field, CBUCT Nelson, CBUCT-1 Crawford Bay, CBUCT-2 Creston and CBUCT Bonnington, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de télévision suivantes de la Colombie-Britannique du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région:

			<i>Alert Bay and District Television Society</i>
		750732000	<i>The West Quatsino Radio and Television Society</i>
		751036500	<i>Nimpkish Valley Television Society</i>
		750911000	<i>Clearwater Business Association</i>
		750825200	<i>Pemberton T.V. Society</i>
		750605800	<i>Whistler Mountain T.V. Society</i>
		751268400	<i>The Yale Ratepayers Association</i>
		750890600	<i>Fraser Canyon Television Association</i>
		750672800	<i>Port Renfrew Community Association</i>
		751073800	<i>West Coast Community T.V. Association</i>
		750770000	<i>Vavenby Community Club</i>
		750614000	<i>Lytton and District Television Association</i>

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-136

VANCOUVER, etc. (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750874000

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de CBUT Vancouver, CBUT-1 Courtenay, CBUT-2 Chilliwack, CBUT-3 Port Alberni, CBUT-4 Bowen Island, CBUT-5 Squamish, CBUT-6 Hope, CBUT-7 Ucluelet, CBUT-8 Campbell River, CBUT-9 Campbell River, CBUT-10 Sayward, CBUAT Trail, CBUAT-1 Grand Forks, CBUAT-2 Castlegar, CBUAT-3 Fruitvale-Montrose, CBUAT-4 Kelly Mountain, CBUAT-5 Salmo, CBUAT-6 Trail, CBUBT Cranbrook, CBUBT-1 Canal Flats, CBUBT-2 Golden, CBUBT-3 Invermere, CBUBT-4 Donald Station, CBUBT-5 Radium Hot Springs, CBUBT-6 Spillimacheen, CBUBT-7 Mount Baker, CBUBT-8 Morrissey Ridge, CBUBT-9 Fernie, CBUBT-10 Natal, CBUBT-11 Beaverfoot Range, CBUBT-12 Mount Hunter, CBUBT-13 Field, CBUCT Nelson, CBUCT-1 Crawford Bay, CBUCT-2 Creston and CBUCT Bonnington (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-137

FOUNTAIN and LILLOOET, BRITISH COLUMBIA—760019000

Camelsfoot T.V. Association

Application for renewal of its broadcasting licence for CFDF-TV-1 Fountain, British Columbia, and CFDF-TV-2 Lillooet, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as those of other television licences in the region.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-138

TREPASSEY, NEWFOUNDLAND—760021600

Trepassey Television Association Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for CJTA-TV-2 Trepassey, Newfoundland, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions:

Decision CRTC 76-139

KELOWNA, BRITISH COLUMBIA—751263500

Four Seasons Radio Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for CKIQ Kelowna, British Columbia, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as those of other radio licences in the region.

Decision CRTC 76-140

CFS HOLBERG, SAN JOSEF, BRITISH COLUMBIA—750876500
—751577800

Lieutenant Colonel W. J. Read, Commanding Officer

Application:

(a) for renewal of its broadcasting licence for CFHG Holberg, British Columbia, expiring September 30, 1976; and

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-137

FOUNTAIN et LILLOOET (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—760019000

Camelsfoot T.V. Association

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CFDF-TV-1 Fountain (Colombie-Britannique) et CFDF-TV-2 Lillooet (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision de la région.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-138

TREPASSEY (TERRE-NEUVE)—760021600

Trepassey Television Association Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CJTA-TV-2 Trepassey (Terre-Neuve) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes:

Décision CRTC 76-139

KELOWNA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751263500

Four Seasons Radio Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CKIQ Kelowna (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de radio de la région.

Décision CRTC 76-140

SFC HOLBERG, SAN JOSEF (COLOMBIE-BRITANNIQUE)
—750876500—751577800

Lieutenant-colonel W. J. Read, officier commandant

Demande présentée en vue de:

a) renouveler la licence de radiodiffusion de CFHG Holberg (Colombie-Britannique) qui expire le 30 septembre 1976; et

(b) to amend its licence for CFHG Holberg, British Columbia, to increase its power from 20 to 40 watts.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as those of other radio licences in the region.

The authority to increase the power of CFHG Holberg is effective as of the date of this announcement.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-141

VICTORIA, SAANICH, ESQUIMALT and OAK BAY, B.C.—751005000

Licence Renewal of Victoria Cablevision Ltd.

On February 2, 1976, the Federal Court of Canada issued an Order requiring the CRTC to hear the application of Capital Cable Cooperative for a cable television licence to serve the Greater Victoria area before renewing the licence of Victoria Cablevision Limited, the present licensee of the Greater Victoria area.

The Commission has appealed this Order to the Federal Court of Appeal and has been granted by the Court a stay of execution of the Order pending the disposition of the appeal. Accordingly, the Commission renews the licence of Victoria Cablevision Ltd., on the same terms and conditions contained in its present licence, from April 1, 1976 to April 30, 1976, and from month to month thereafter until the Court reaches its decision on the appeal.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 19, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-142

EXETER, CENTRALIA and HURON PARK, ONTARIO—751215500

EX-CEN Cablevision Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Exeter and Centralia, Ontario, to change its fee structure, as follows:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.50	\$ 6.50

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees and these are detailed in the application.

Decision: *APPROVED IN PART*

The applicant proposed to increase its monthly subscriber fee from \$5.50 to \$6.50. The Commission *APPROVES* an increase to a maximum of \$6.00.

b) modifier la licence de CFHG Holberg (Colombie-Britannique) afin d'augmenter la puissance de 20 à 40 watts.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de radio de la région.

La permission d'augmenter la puissance de CFHG Holberg entre en vigueur à la date de cet avis public.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-141

VICTORIA, SAANICH, ESQUIMALT et OAK BAY (C.-B.)—751005000

Renouvellement de licence de Victoria Cablevision Ltd.

Le 2 février 1976, la Cour fédérale du Canada a émis une ordonnance exigeant que le Conseil entende la demande de Capital Cable Cooperative pour une licence de télévision par câble en vue de desservir le Victoria métropolitain avant de renouveler la licence de Victoria Cablevision Limited, le titulaire de licence actuel de la région du Victoria métropolitain.

Le Conseil en a appelé de cette ordonnance auprès de la Cour d'appel fédérale, qui lui a accordé une suspension de l'exécution de son ordonnance en attendant la disposition de cet appel. Par conséquent, le Conseil renouvelle la licence accordée à Victoria Cablevision Ltd. du 1^{er} avril 1976 au 30 avril 1976, aux mêmes termes et conditions de la présente licence, et par la suite de mois en mois, jusqu'à ce que la Cour en arrive à une décision au sujet de cet appel.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 19 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-142

EXETER, CENTRALIA et HURON PARK (ONTARIO)—751215500

EX-CEN Cablevision Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Exeter et Centralia (Ontario) afin de changer la structure tarifaire comme suit:

Tariifs

	<i>Tariifs maximums actuels</i>	<i>Tariifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.50	\$ 6.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le requérant proposait d'augmenter le tarif mensuel d'abonnement de \$5.50 à \$6.50. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation jusqu'à un maximum de \$6.00.

In approving this fee increase, the Commission has taken into consideration the economic circumstances of the licensee and the higher costs incurred in establishing a cable television system at this time.

The Commission expects the licensee to implement the service without delay.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-143

LIONS BAY, BRITISH COLUMBIA—750103400

Lions Bay Cablevision Ltd.

Application for a broadcasting licence for a cable television broadcasting undertaking to serve Lions Bay, Sunset Beach and Brunswick, British Columbia, as follows:

Proposed fees

	<i>Installation fee</i>	<i>Monthly fee</i>
Basic Service	\$35.00	\$8.50
<i>Service on channels 2 to 13</i>		
KOMO-TV	Seattle, Washington	
KING-TV	Seattle, Washington	
CHEK-TV	Victoria, British Columbia	
KIRO-TV	Seattle, Washington	
CHAN-TV	Vancouver, British Columbia	
KCTS-TV	Seattle, Washington	
KVOS-TV	Bellingham, Washington	
CBUT-4	Bowen Island, British Columbia	

Decision: *APPROVED*

The Commission issues a licence expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as that of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

Under section 11 of the Commission's Cable Television Regulations which will come into effect on April 1, 1976, the allocation of a channel for community programming is mandatory for all cable television licensees. Therefore, the licensee must reserve a channel for such programming and advise the Commission of its proposed distribution.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-144

SCHREIBER, ONTARIO—751324500

Ray M. Sisson

Application to amend his cable television broadcasting licence for Schreiber, Ontario, to change his rate structure as follows:

En approuvant cette augmentation de tarifs, le Conseil a tenu compte de la situation financière du titulaire et des frais plus élevés que comporte l'établissement d'un système de télévision par câble à ce temps-ci.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire fournisse le service sans tarder.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-143

LIONS BAY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750103400

Lions Bay Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion de télévision par câble pour desservir Lions Bay, Sunset Beach et Brunswick (Colombie-Britannique) comme suit:

Tarifs projetés

	<i>Frais d'installation</i>	<i>Tarif mensuel</i>
Service de base	\$35.00	\$8.50
<i>Service aux canaux 2 à 13</i>		
KOMO-TV	Seattle, Washington	
KING-TV	Seattle, Washington	
CHEK-TV	Victoria (Colombie-Britannique)	
KIRO-TV	Seattle, Washington	
CHAN-TV	Vancouver (Colombie-Britannique)	
KCTS-TV	Seattle, Washington	
KVOS-TV	Bellingham, Washington	
CBUT-4	Bowen Island (Colombie-Britannique)	

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde une licence expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de télévision par câble de la région.

La licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Selon l'article 11 du Règlement du Conseil sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, tous les titulaires de licence de télévision par câble doivent allouer un canal à la programmation communautaire. Le titulaire doit donc réserver un canal à cette programmation et aviser le Conseil du canal utilisé à cette fin.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-144

SCHREIBER (ONTARIO)—751324500

Ray M. Sisson

Demande présentée en vue de modifier sa licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Schreiber (Ontario) afin de changer sa structure tarifaire comme suit:

Fees

	<i>Present maximum fees</i>	<i>Proposed maximum fees</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$25.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	No change

The applicant proposes special fees for extra outlets and multiple units which are detailed in the application.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-145

HORNEPAYNE, ONTARIO—760065300

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its LPRT broadcasting licence for CBLH Hornepayne, Ontario, as follows:

—to change its frequency from 1090 kHz to 1010 kHz.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-146

MT. BEGBIE, BRITISH COLUMBIA—751165200

Rogers Pass Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Mt. Begbie, British Columbia, on channel 7 with a transmitter power of 5 watts to rebroadcast CHKL-TV Kelowna, British Columbia.

GLACIER CAMP, BRITISH COLUMBIA—751166000

Rogers Pass Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Glacier Camp, British Columbia, on channel 11 with a transmitter power of 1 watt to rebroadcast CHKL-TV Kelowna, British Columbia, via the proposed station at Mt. Begbie, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1979, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider the renewal of these licences at the same time as that of CHKL-TV Kelowna, British Columbia.

Decision CRTC 76-147

MT. BEGBIE, BRITISH COLUMBIA—751163700

Rogers Pass Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Mt. Begbie, British Columbia, on

Tarifs

	<i>Tarifs maximums actuels</i>	<i>Tarifs maximums projetés</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$25.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	pas de changement

Le requérant propose des tarifs spéciaux pour les prises supplémentaires et pour les unités multiples qui sont énumérés dans la demande.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-145

HORNEPAYNE (ONTARIO)—760065300

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion ERF de CBLH Hornepayne (Ontario) comme suit:

—porter la fréquence de 1090 kHz à 1010 kHz.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-146

MT. BEGBIE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751165200

Rogers Pass Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Mt. Begbie (Colombie-Britannique), au canal 7, avec une puissance d'émetteur de 5 watts pour retransmettre CHKL-TV Kelowna (Colombie-Britannique).

GLACIER CAMP (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751166000

Rogers Pass Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Glacier Camp (Colombie-Britannique), au canal 11, avec une puissance d'émetteur de 1 watt pour retransmettre CHKL-TV Kelowna (Colombie-Britannique) par l'intermédiaire de la station projetée à Mt. Begbie (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1979, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CHKL-TV Kelowna (Colombie-Britannique).

Décision CRTC 76-147

MT. BEGBIE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751163700

Rogers Pass Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radio-diffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue

channel 9 with a transmitter power of 5 watts to rebroadcast CHBC-TV Kelowna, British Columbia.

GLACIER CAMP, BRITISH COLUMBIA—751164500

Rogers Pass Community Television Association

Application for a broadcasting licence for an English language television station at Glacier Camp, British Columbia, on channel 13 with a transmitter power of 1 watt to rebroadcast CHBC-TV Kelowna, British Columbia, via the proposed station at Mt. Begbie, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

The Commission issues licences expiring March 31, 1977, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider the renewal of these licences at the same time as that of CHBC-TV Kelowna, British Columbia.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-148

MONTREAL, QUEBEC, CHICOUTIMI, QUEBEC and OTTAWA, ONTARIO—751591900

Canadian Broadcasting Corporation

Application for renewal of its broadcasting licence for a French language FM radio network consisting of stations CBF-FM Montreal, CBV-FM Quebec, CBJ-FM Chicoutimi, Quebec and CBOF-FM Ottawa, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider renewal of this licence at the same time as those of other radio licences in the region.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-149

ARNPRIOR, RENFREW, CARLETON PLACE—ALMONTE, ONT.—750477200—750479800—750478000

Gordon F. Henderson, representing companies to be incorporated

Applications:

(a) to amend the licence issued to a company to be incorporated, represented by Gordon F. Henderson (Arnprior Cablevision limited), pursuant to Decision CRTC 75-56 to limit the area to be served to the Arnprior, Ontario area (750477200),

anglaise à Mt. Begbie (Colombie-Britannique), au canal 9, avec une puissance d'émetteur de 5 watts pour retransmettre CHBC-TV Kelowna (Colombie-Britannique).

GLACIER CAMP (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751164500

Rogers Pass Community Television Association

Demande présentée en vue d'obtenir une licence de radiodiffusion afin d'exploiter une station de télévision de langue anglaise à Glacier Camp (Colombie-Britannique), au canal 13, avec une puissance d'émetteur de 1 watt pour retransmettre CHBC-TV Kelowna (Colombie-Britannique) par l'intermédiaire de la station projetée à Mt. Begbie (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil accorde des licences expirant le 31 mars 1977, aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que celui de CHBC-TV Kelowna (Colombie-Britannique).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-148

MONTRÉAL, QUÉBEC, CHICOUTIMI (QUÉBEC) et OTTAWA (ONTARIO)—751591900

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion afin d'exploiter un réseau radiophonique de langue française se composant des stations CBF-FM Montréal, CBV-FM Québec, CBJ-FM Chicoutimi (Québec) et CBOF-FM Ottawa (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que celui d'autres licences de radio de la région.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-149

ARNPRIOR, RENFREW, CARLETON PLACE—ALMONTE (ONT.)—750477200—750479800—750478000

Gordon F. Henderson, représentant des compagnies à constituer

Demandes présentées en vue de:

a) modifier la licence délivrée à une compagnie à constituer, représentée par Gordon F. Henderson (Arnprior Cablevision Limited) à la suite de la Décision CRTC 75-56 afin de limiter le territoire à desservir à la région de Arnprior (Ontario)—750477200;

(b) to amend the licence issued pursuant to Decision CRTC 75-56 by deleting the condition that the licensee provide service to the Carleton Place-Almonte, Ontario area (750478000), and

(c) to issue licences to serve Renfrew and Carleton Place-Almonte, Ontario, area on the same terms and conditions as set out in Decision CRTC 75-56 as follows (750479800):

Renfrew, Ontario: a company to be incorporated, represented by Gordon F. Henderson (Renfrew Cablevision Limited).

Carleton Place-Almonte, Ontario: a company to be incorporated, represented by Gordon F. Henderson (Lanark Cablevision Limited).

Decision: *APPROVED*

The original licence issued to Gordon F. Henderson, representing companies to be incorporated, pursuant to CRTC Decision 75-56, is hereby amended to show the name of the licensee as *Arnprior Cablevision Limited* and to serve the Arnprior area only.

The Commission issues a separate licence to *Renfrew Cablevision Limited* for the Renfrew area, expiring March 31, 1978, on the same terms and conditions as set out in Decision CRTC 75-56 and subject to conditions to be specified in the licence.

With regard to the application for a separate licence to *Lanark Cablevision Limited* for the Carleton Place-Almonte area, the Commission issues a licence expiring March 31, 1978, on the same terms and conditions as set out in Decision CRTC 75-56 and subject to technical certification from the Department of Communications.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-150

WHITEHORSE, YUKON TERRITORY—750886400

Northern Television Systems Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Whitehorse, Yukon Territory, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

Because of the considerable problems of provision of service in this northern community, the Commission authorizes the continued distribution of advertising on the local origination channels, conditional upon the cable television licensee complying with the regulations regarding food and drug, and beer and wine advertising.

Under section 11 of the Commission's Cable Television Regulations which will come into effect on April 1, 1976, the allocation of a channel for community programming is mandatory for all cable television licensees. Therefore, the licensee must reserve a channel for such programming and advise the Commission of its proposed distribution.

(b) modifier la licence délivrée à la suite de la Décision CRTC 75-56 en supprimant la condition selon laquelle le titulaire de licence devrait desservir la région de Carleton Place-Almonte (Ontario)—750478000;

(c) délivrer des licences afin de desservir les régions de Renfrew et de Carleton Place-Almonte (Ontario), aux conditions qui ont été stipulées dans la Décision CRTC 75-56 comme suit:—750479800

Renfrew (Ontario): Une compagnie à constituer, représentée par Gordon F. Henderson (Renfrew Cablevision Limited).

Carleton Place-Almonte (Ontario): Une compagnie à constituer, représentée par Gordon F. Henderson (Lanark Cablevision Limited).

Décision: *APPROUVÉ*

La licence initiale émise à Gordon F. Henderson, représentant une compagnie à être constituée, à la suite de la Décision CRTC 75-56, est, par la présente, modifiée afin de désigner le titulaire sous le nom de *Arnprior Cablevision Limited* qui desservira la région de Arnprior seulement.

Le Conseil émet une licence distincte à *Renfrew Cablevision Limited* pour desservir la région de Renfrew et expirant le 31 mars 1978, aux mêmes termes et conditions stipulés dans la Décision CRTC 75-56 et sujette aux conditions qui seront décrites dans la licence.

En ce qui a trait à la demande pour une licence distincte à être remise à *Lanark Cablevision Limited* en vue de desservir la région de Carleton Place-Almonte, le Conseil émet une licence expirant le 31 mars 1978, aux mêmes termes et conditions stipulés dans la Décision CRTC 75-56 et sujette à la réception d'un certificat technique du Ministère des Communications.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-150

WHITEHORSE (TERRITOIRE DU YUKON)—750886400

Northern Television Systems Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Whitehorse (Territoire du Yukon) qui expire le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Vu les problèmes considérables qu'entraîne l'apport d'un service à cette communauté du Nord, le Conseil autorise le titulaire à continuer de distribuer des messages publicitaires aux canaux d'origine locale, à la condition qu'il se conforme au règlement sur la publicité concernant les drogues, la bière et le vin.

D'après l'article 11 du Règlement du Conseil sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976, l'attribution d'un canal à la programmation communautaire est obligatoire pour tous les titulaires de licence de télévision par câble. Le titulaire doit donc réserver un canal à cette programmation et informer le Conseil du canal utilisé à cette fin.

With regard to the services provided by the licensee to its subscribers, the Commission expects the licensee to make whatever contractual arrangements that are necessary to enable it to provide such services.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-151

CHURCHILL, MANITOBA—751491200

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CHFC-TV Churchill, Manitoba, to change the antenna location and also to change its method of program feed from Canadian Communications Satellite to terrestrial program service from CBWT Winnipeg, Manitoba.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 23, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-152

FRANKLIN RIVER LOGGING CAMP, BRITISH COLUMBIA—751290800

Martin Semkiw

Application for renewal of his broadcasting licence for its cable television undertaking serving Franklin River Logging Camp, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to residences.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 24, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-153

VANCOUVER, etc., BRITISH COLUMBIA—751346800—751428400

Canadian Broadcasting Corporation

Applications for renewal of the broadcasting licences for CBU-FM Vancouver, CBU Vancouver, CKZU Vancouver,

En ce qui a trait aux services fournis par le titulaire à ses abonnés, le Conseil s'attend à ce que le titulaire de licence fasse les arrangements contractuels nécessaires à la réalisation de tels services.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-151

CHURCHILL (MANITOBA)—751491200

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CHFC-TV Churchill (Manitoba), afin de changer l'emplacement de l'antenne et d'alimenter le poste CHFC-TV à partir de CBWT Winnipeg (Manitoba) par l'intermédiaire de liaison micro-ondes et non par l'intermédiaire du satellite canadien de communications.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 23 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-152

FRANKLIN RIVER LOGGING CAMP (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751290800

Martin Semkiw

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Franklin River Logging Camp (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux résidences.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-153

VANCOUVER, etc. (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751346800—751428400

Société Radio-Canada

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CBU-FM Vancouver, CBU Vancouver,

CBRY Alert Bay, CBWA Ashcroft, CBKM Blue River, CBUD-FM Bonnington, CBKH Boss Mountain, CBRZ Bralorne, CBKS Cache Creek, CBUD Castlegar, CBUH Chase, CBUZ Chetwynd, CBRI Christian Lake, CBKZ Clearwater, CBUU Clinton, CBKO Coal Harbour, CBXH Cooper Creek, CBRR Cranbrook, CBRM Creston, CBKQ-FM Dawson Creek, CBWD Donald, CBXW Edgewood, CBRF Fernie, CBRD Field, CBDA Fort Nelson, CBUW Fort St. John, CBXE Golden, CBKJ Gold River, CBRJ Grand Forks, CBRO Greenwood, CBUE Hope, CBXU Hudson Hope, CBRW Jaffray, CBUG Kaslo, CBKY Keremeos, CBRK Kimberley, CBUY Lac la Hache, CBUQ Lake Windermere, CBUL Lillooet, CBRE Lytton, CBWF Mackenzie, CBXM McBride, CBUP Merritt, CBXA Mica Dam, CBXS Midway, CBUM Nakusp, CBXN Natal, CBUI New Denver, CBRN North Bend, CBXO Ocean Falls, CBUA Oliver, CBUB Osoyoos, CBKR Parson, CBXK Pemberton, CBUX Port Alice, CBRW Port Hardy, CBXV Portage Mountain, CBRG Prince George, CBRP Princeton, CBUO Procter, CBRQ Quesnel, CBKV Radium Hot Springs, CBRA Revelstoke, CBWR Rogers Pass, CBUN Salmo, CBUC Salmon Arm, CBKU Sayward, CBKN Shalalth-Seton-Portage, CBUJ Slokan City, CBKX Sorrento, CBRU Squamish, CBXP Tahsis, CBXZ Tofino, CBXQ Ucluelet, CBKI Valemount, CBRL Williams Lake and CBUS 100 Mile House, British Columbia, expiring September 30, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from October 1, 1976 to March 31, 1978, subject to conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as those of other radio licences in the region.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 24, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-154

The Commission renews the broadcasting licences for the following radio stations in British Columbia from October 1, 1976 to March 31, 1978, subject to conditions to be specified therein. This period will enable the Commission to consider renewal of these licences at the same time as those of other radio stations in the region.

AM/MA

CFCP	COURTENAY	751262700
CFVR	ABBOTSFORD	751347600
CHQB	POWELL RIVER	751261900
CHUB	NANAIMO	750875700
CJJC	LANGLEY	751567900
CJVI	VICTORIA	751221300
CKAY	DUNCAN	751309600

Short Wave/Ondes courtes

CKWX—CKFX	VANCOUVER	751278300
-----------	-----------	-----------

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 24, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

CKZU Vancouver, CBRY Alert Bay, CBWA Ashcroft, CBKM Blue River, CBUD-FM Bonnington, CBKH Boss Mountain, CBRZ Bralorne, CBKS Cache Creek, CBUD Castlegar, CBUH Chase, CBUZ Chetwynd, CBRI Christian Lake, CBKZ Clearwater, CBUU Clinton, CBKO Coal Harbour, CBXH Cooper Creek, CBRR Cranbrook, CBRM Creston, CBKQ-FM Dawson Creek, CBWD Donald, CBXW Edgewood, CBRF Fernie, CBRD Field, CBDA Fort Nelson, CBUW Fort St. John, CBXE Golden, CBKJ Gold River, CBRJ Grand Forks, CBRO Greenwood, CBUE Hope, CBXU Hudson Hope, CBRW Jaffray, CBUG Kaslo, CBKY Keremeos, CBRK Kimberley, CBUY Lac la Hache, CBUQ Lake Windermere, CBUL Lillooet, CBRE Lytton, CBWF Mackenzie, CBXM McBride, CBUP Merritt, CBXA Mica Dam, CBXS Midway, CBUM Nakusp, CBXN Natal, CBUI New Denver, CBRN North Bend, CBXO Ocean Falls, CBUA Oliver, CBUB Osoyoos, CBKR Parson, CBXK Pemberton, CBUX Port Alice, CBRW Port Hardy, CBXV Portage Mountain, CBRG Prince George, CBRP Princeton, CBUO Procter, CBRQ Quesnel, CBKV Radium Hot Springs, CBRA Revelstoke, CBWR Rogers Pass, CBUN Salmo, CBUC Salmon Arm, CBKU Sayward, CBKN Shalalth-Seton-Portage, CBUJ Slokan City, CBKX Sorrento, CBRU Squamish, CBXP Tahsis, CBXZ Tofino, CBXQ Ucluelet, CBKI Valemount, CBRL Williams Lake et CBUS 100 Mile House (Colombie-Britannique) qui expirent le 30 septembre 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1978, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de radio dans la région.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-154

Le Conseil renouvelle les licences de radiodiffusion des stations de radio suivantes de la Colombie-Britannique du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1978 aux conditions qui y seront spécifiées. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que ceux des autres stations de radio dans la région.

CFCP	Radio Ltd.
CFVR	Fraser Valley Broadcasters Ltd.
CHQB	Sunshine Coast Broadcasting Co. Ltd.
CHUB	Nanaimo Broadcasting Corporation Limited
CJJC	City and Country Radio Ltd.
CJVI	Island Broadcasting Company Limited
CKAY	Radio CKAY Ltd.

CKWX—CKFX	VANCOUVER	751278300	CKWX Radio Ltd.
-----------	-----------	-----------	-----------------

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

VANANDA, BRITISH COLUMBIA—750777500

Texada Community Television Association

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Vananda, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: **APPROVED**

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and drops to houses and apartment buildings.

Under section 11 of the Commission's Cable Television Regulations, the allocation of a channel for community programming is mandatory for all cable television licensees. Therefore, the licensee must reserve a channel for such programming and advise the Commission of its proposed distribution.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission **DENIES** the reception and distribution of CFMS-FM Victoria, British Columbia, and KISM-FM Bellingham, Washington.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 24, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-156

SQUAMISH, BRITISH COLUMBIA—750889800

Reliance Distributors of B.C. Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Squamish, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: **APPROVED**

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission **DENIES** the reception and distribution of all non-Canadian FM signals. As well, the Commission **DENIES** the reception and distribution of all Canadian regional and

VANANDA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750777500

Texada Community Television Association

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Vananda (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Selon l'article 11 du Règlement du Conseil sur la télévision par câble, tous les titulaires de licence de télévision par câble doivent allouer un canal à la programmation communautaire. Le titulaire doit donc réserver un canal à cette programmation et aviser le Conseil du canal utilisé à cette fin.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution de CFMS-FM Victoria (Colombie-Britannique) et de KISM-FM Bellingham (Washington) sont **REFUSÉES**.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-156

SQUAMISH (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750889800

Reliance Distributors of B.C. Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Squamish (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: **APPROUVÉ**

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens sont **REFUSÉES**. De plus, le Conseil **REFUSE** la réception et la distribution de tous

distant FM signals, except CBU-FM, CBUF-FM and CHQM-FM Vancouver, British Columbia.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 24, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-157

CAMPBELL RIVER, BRITISH COLUMBIA—750754400

Campbell River T.V. Association

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Campbell River, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals. As well, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all Canadian regional and distant FM signals, except CBUF-FM Vancouver, British Columbia.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions:

Decision CRTC 76-158

DELTA, BRITISH COLUMBIA—750883100

Delta Cable Television Ltd.

Application for renewal of the broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Delta, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

les signaux MF canadiens, régionaux et éloignés, sauf CBU-FM, CBUF-FM et CHQM-FM Vancouver (Colombie-Britannique).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 24 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-157

CAMPBELL RIVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750754400

Campbell River T.V. Association

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Campbell River (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens sont *REFUSÉES*. De plus, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens, régionaux et éloignés, sauf CBUF-FM Vancouver (Colombie-Britannique).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes:

Décision CRTC 76-158

DELTA (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750883100

Delta Cable Television Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Delta (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

The licensee must bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals. As well the Commission *DENIES* the reception and distribution of all radio signals on the basic service.

Decision CRTC 76-159

ABBOTSFORD, CLEARBROOK, BRITISH COLUMBIA—751001900

M.S.A. Cablevision Ltd.

Application for renewal of the broadcasting licence for its cable television undertaking serving Abbotsford, Clearbrook, British Columbia and surrounding area expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

The licensee must bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of KISM-FM Bellingham, Washington. As well, the Commission *DENIES* the distribution of CKVR Abbotsford on the basic service.

Decision CRTC 76-160

LADYSMITH, BRITISH COLUMBIA, and area—751531500

L. & C. Cablevision Ltd.

Application for renewal of the broadcasting licence for its cable television undertaking serving Ladysmith, British Columbia, and area, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Le titulaire doit se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens sont *REFUSÉES*. De même, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution des signaux radio-phoniques au service de base.

Décision CRTC 76-159

ABBOTSFORD, CLEARBROOK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751001900

M.S.A. Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Abbotsford, Clearbrook (Colombie-Britannique) et les environs qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Le titulaire doit se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution de KISM-FM Bellingham (Washington) sont *REFUSÉES*. De même, le Conseil *REFUSE* la distribution de CKVR Abbotsford au service de base.

Décision CRTC 76-160

LADYSMITH (COLOMBIE-BRITANNIQUE) et la région—751531500

L. & C. Cablevision Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Ladysmith (Colombie-Britannique) et la région qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

It is a condition of the licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

Under section 11 of the Commission's Cable Television Regulations the allocation of a channel for community programming is mandatory for all cable television licensees. Therefore, the licensee must reserve a channel for such programming and advise the Commission of its proposed distribution.

Decision CRTC 76-161

NEW WESTMINSTER and SURREY, BRITISH COLUMBIA—751002700

Western Cablevision Limited

Application for renewal of the broadcasting licence for its cable television undertaking serving New Westminster and Surrey, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of the licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

The licensee must bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals. As well the Commission *DENIES* the distribution of CHQM-FM on channel 12 and CHQM-FM (SCMO) on channel 10, the community channel.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-162

LAKE COWICHAN, MESACHIE LAKE and HONEYMOON BAY, BRITISH COLUMBIA—751537200

Lake Video Service Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Lake

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Selon l'article 11 du Règlement du Conseil sur la télévision par câble, tous les titulaires de licence de systèmes de télévision pas câble doivent réserver un canal pour la programmation communautaire. Par conséquent, le titulaire doit réserver un canal pour cette programmation et aviser le Conseil du canal qu'il compte utiliser à cette fin.

Décision CRTC 76-161

NEW WESTMINSTER et SURREY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751002700

Western Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant New Westminster et Surrey (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Le titulaire doit se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens sont *REFUSÉES*. De même, le Conseil *REFUSE* la distribution de CHQM-FM au canal 12 et de CHQM-FM (EMCS) au canal 10, le canal communautaire.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 25 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-162

LAKE COWICHAN, MESACHIE LAKE et HONEYMOON BAY (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751537200

Lake Video Service Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant

Cowichan, Mesachie Lake and Honeymoon Bay, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

Consistent with section 11 of the Regulations, the licensee must reserve a channel for community programming and advise the Commission of its proposed distribution. In this regard, the Commission has noted the licensee's intention to develop community programming when it is economically feasible to do so.

The Commission has taken into consideration the interventions concerning the carriage of the PBS station, KCTS-TV channel 9 Seattle and will give early consideration to an application for its distribution should the licensee determine that the reception and distribution of this signal is technically feasible and economically practical.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Lake Cowichan, Mesachie Lake et Honeymoon Bay (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Conformément à l'article 11 du Règlement sur la télévision par câble, le titulaire doit réserver un canal pour la programmation communautaire et informer le Conseil du canal qu'il compte utiliser à cette fin. A cet effet, le Conseil a noté l'intention du titulaire de produire des émissions communautaires lorsque ce sera économiquement possible de le faire.

Le Conseil a pris note des interventions concernant la distribution de la station éducative PBS, KCTS-TV canal 9, Seattle. Le Conseil étudiera dans les plus brefs délais toute demande du titulaire en vue de distribuer cette station s'il établit que la réception et la distribution de ce signal est techniquement possible et économiquement réalisable.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 25, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision *CRTC 76-163*

CHICOUTIMI, CHICOUTIMI-NORD, RIVIÈRE-DU-MOULIN, JONQUIÈRE, ARVIDA and KÉNOGAMI, QUEBEC—751225400

Telesag Inc.

Application to amend its cable television broadcasting licence for Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, Rivière-du-Moulin, Jonquièrre, Arvida and Kénogami, Quebec, as follows:

—by adding the distribution of feature films on channels 5 and 7 for a temporary period until a microwave system becomes available to distribute non-local stations.

Decision: *DENIED*

At the December 8, 1975 Public Hearing, the licensee stated that it would distribute the signals of CJBR-TV Rimouski within a period of a few months. Although the programming of CJBR-TV Rimouski and CKRS-TV Chicoutimi are relatively similar (both stations being affiliated to the CBC French language network), the Commission considers that these stations offer an entirely different selection in their feature film presentations. The distribution of CJBR-TV on the cable television system, therefore, will provide Telesag's subscribers with an increased viewing choice of feature films.

The Commission notes, moreover, that negotiations for the use of microwave in the Lower Saint-Lawrence, Saguenay-Lac-Saint-Jean and North Shore areas are under way. The provision of microwave will provide the licensee's subscribers with additional viewing choices which will be distinctly different from the programming presently available to them.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, le 25 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision *CRTC 76-163*

CHICOUTIMI, CHICOUTIMI-NORD, RIVIÈRE-DU-MOULIN, JONQUIÈRE, ARVIDA et KÉNOGAMI (QUÉBEC)—751225400

Télesag Inc.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, Rivière-du-Moulin, Jonquièrre, Arvida et Kénogami (Québec) comme suit:

—ajouter la distribution de longs métrages aux canaux 5 et 7 pour une période temporaire jusqu'à ce qu'une système de micro ondes devienne disponible afin de distribuer des stations éloignées.

Décision: *REFUSÉ*

Lors de l'audience du 8 décembre 1975, le titulaire a affirmé qu'il comptait retransmettre les signaux de CJBR-TV Rimouski d'ici quelques mois. Bien que la programmation de CJBR-TV Rimouski soit relativement identique à celle de CKRS-TV Chicoutimi (deux affiliés du réseau de la Société Radio-Canada), le Conseil considère qu'au niveau de la diffusion de longs métrages, ces deux stations offrent un répertoire différent. L'addition de CJBR-TV permettra donc aux abonnés de Télesag de recevoir un plus grand nombre de films.

Le Conseil constate de plus que les négociations en vue d'utiliser les micro-ondes dans les régions du Bas du fleuve, du Saguenay—Lac-Saint-Jean et de la Côte Nord progressent. Grâce à ce réseau de micro-ondes, les abonnés de Télesag Inc. pourront bénéficier d'un choix additionnel de programmation qui sera distincte de celle qu'ils reçoivent actuellement.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 30, 1976

ERRATUM

Correction to Decision CRTC 76-157

CAMPBELL RIVER, BRITISH COLUMBIA—750754400

Campbell River T.V. Association

The Commission hereby corrects the above decision by deleting the last sentence of the last paragraph on page 2 which commences with the words:

"As well, the Commission *DENIES* the reception and distribution . . ." and by substituting therefore:

"As well, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all Canadian regional and distant FM signals, except CBU-FM and CBUF-FM Vancouver, British Columbia."

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-164

ST. JOHN'S, BONAVIDA, CLARENVILLE, ARGENTIA, GRAND BANK, LAWN, MARYSTOWN, RAMEA, SWIFT CURRENT, ST. ALBAN'S, and ST. SHOTTS, NEWFOUNDLAND—750707200

Newfoundland Broadcasting Company Limited

Application for renewal of its broadcasting licences for CJON-TV, CJON-TV-4 and CJON-TV-5 St. John's, CJWB-TV Bonavista, CJCN-TV Clarenville, CJAP-TV Argentia, CJOX-TV-1 Grand Bank, CJLN-TV Lawn, CJMA-TV Marystown, CJRA-TV Ramea, CJSC-TV Swift Current, CJST-TV St. Alban's and CJSH-TV St. Shotts, Newfoundland, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to conditions to be specified therein.

The Commission recognizes the difficulties faced by the licensee in providing CTV television service to the scattered population of Newfoundland. At the present time the licensee operates 22 transmitters, in addition to providing service to 5 community-owned transmitters, and continues to be pressed to extend service to additional remote communities in Newfoundland and Labrador. The licensee's dilemma is that the necessary support for these activities must be derived from the relatively limited advertising revenue available to Newfoundland broadcasters.

The Commission hopes that the expected changes in CBC commercial practices in Newfoundland, referred to in Decision CRTC 76-165, will alleviate the revenue problems of CJON-TV to a degree. However further significant extension of the licensee's service can probably only be accomplished if new means of financial support are found. The development of the Canadian broadcasting system in Newfoundland will be further influenced by the introduction of cable television. The Newfoundland broadcasters and cable operators are reminded of the Commission's concerns and proposals in this regard, outlined in Decisions CRTC 75-601 to 606, regarding cable television in Newfoundland.

At the public hearing, complaints were heard about the licensee's practices during the recent provincial election campaign. Study by the Commission of tapes and logs of the station's programming during the campaign indicated no proper grounds for action against the licensee existed

Ottawa, le 30 mars 1976

ERRATUM

Modification de la Décision CRTC 76-157

CAMPBELL RIVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750754400

Campbell River T.V. Association

Le Conseil par la présente modifie la décision ci-haut mentionnée en supprimant la dernière phrase du dernier paragraphe de la page 2 commençant avec les mots:

«De plus, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution . . .» et en lui substituant ce qui suit:

«De plus, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens, régionaux et éloignés, sauf CBU-FM et CBUF-FM Vancouver (Colombie-Britannique).»

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-164

SAINT-JEAN, BONAVIDA, CLARENVILLE, ARGENTIA, GRAND BANK, LAWN, MARYSTOWN, RAMEA, SWIFT CURRENT, ST. ALBAN'S et ST. SHOTTS (TERRE-NEUVE)—750707200

Newfoundland Broadcasting Company Limited

Demande présentée en vue de renouveler les licences de radiodiffusion de CJON-TV, CJON-TV-4 et CJON-TV-5 Saint-Jean, CJWB-TV Bonavista, CJCN-TV Clarenville, CJAP-TV Argentia, CJOX-TV-1 Grand Bank, CJLN-TV Lawn, CJMA-TV Marystown, CJRA-TV Ramea, CJSC-TV Swift Current, CJST-TV St. Alban's et CJSH-TV St. Shotts (Terre-Neuve) qui expirent le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions qui y seront spécifiées.

Le Conseil reconnaît les difficultés rencontrées par le titulaire pour fournir le service de télévision du réseau CTV à une population disséminée dans tout Terre-Neuve. A l'heure actuelle, le titulaire exploite 22 réémetteurs en plus de fournir le service à 5 émetteurs de propriété locale et ne cesse de faire l'objet de pressions visant à l'extension du service à des localités éloignées, à Terre-Neuve et au Labrador. Les difficultés du titulaire découlent de ce que les ressources qui lui sont nécessaires pour ces activités proviennent des recettes plutôt restreintes de la vente de messages publicitaires à Terre-Neuve.

Le Conseil espère que les changements prévus dans les pratiques commerciales de la Société Radio-Canada à Terre-Neuve, et mentionnés dans la Décision CRTC 76-165, diminueront quelque peu les difficultés pécuniaires de CJON-TV. Une extension considérable du service par le titulaire ne peut toutefois se réaliser que si d'autres ressources financières sont trouvées. Le développement du système de radiodiffusion canadienne à Terre-Neuve sera influencé par l'introduction prochaine de la télévision par câble. Le Conseil rappelle aux radiodiffuseurs et aux câblodiffuseurs de Terre-Neuve ses préoccupations et les propositions faites à cet égard et qui sont énoncées dans les Décisions CRTC 75-601 à 606 au sujet de la télévision par câble à Terre-Neuve.

Lors de l'audience publique, le Conseil a pris connaissance de plaintes concernant certaines activités du titulaire durant la dernière campagne électorale provinciale. Une étude des renseignements et des registres d'émissions de la station durant la campagne a démontré qu'il n'existe aucune raison

in this regard. The Commission reminds the licensee of its continuing responsibility as the holder of a broadcasting licence to provide reasonable balanced opportunity for the expression of differing views on matters of public concern. It is a condition of the renewal of this licence that CJON-TV continue to be an affiliate of the CTV network.

The shareholdings in the licensee company were the subject of an earlier public hearing resulting in Decision CRTC 75-59. Subsequent to that decision, the Commission has approved an agreement to transfer 148 common shares (49%) of the capital stock in Newfoundland Broadcasting Company Limited from the Honourable D. Jamieson to a trust in which Messrs. C. Jamieson, A. C. Lloyd Hudson and A. Waters are the trustees. As before, Mr. G. W. Stirling continues to retain ownership of 152 common shares (51%), the controlling interest in the licensee company. The Commission notes that the Trust Agreement provides for complete voting control of the shares and their disposal by the trustees at their sole discretion.

The Commission also notes that two of the three trustees are residents of Newfoundland, and that one of them is a member of the Board of Directors of the licensee. The Commission will expect the trust to continue to be represented on the Board of Directors.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-165

ST. JOHN'S, PORT REXTON, PLACENTIA, MARYSTOWN, ST. ALBANS, FERMEUSE, ST. MARY'S, GRAND FALLS, BAIE VERTE, BUCHANS, ST. ANTHONY, MILLERTOWN, FOGO ISLAND, MUSGRAVE HARBOUR, CONCHE, MOUNT ST. MARGARET, and FOX HARBOUR, CORNER BROOK, STEPHENVILLE, IRISHTOWN, BONNE BAY, PORT-AUX-BASQUES, ST. ANDREWS and DEER LAKE, NEWFOUNDLAND—750647000—750643900

Canadian Broadcasting Corporation

Applications for renewal of the following licences expiring March 31, 1976:

CBNT St. John's, CBNT-1 Port Rexton, CBNT-2 Placentia, CBNT-3 Marystown, CBNT-4 St. Albans, CBNT-5 Fermeuse, CBNT-6 St. Mary's, CBNAT Grand Falls, CBNAT-1 Baie Verte, CBNAT-2 Buchans, CBNAT-4 St. Anthony, CBNAT-5 Millertown, CBNAT-6 Fogo Island, CBNAT-7 Musgrave Harbour, CBNAT-8 Conche, CBNAT-9 Mount St. Margaret and CBNAT-10 Fox Harbour, Newfoundland.

CBYT Corner Brook, CBYT-1 Stephenville, CBYT-2 Irishtown, CBYT-3 Bonne Bay, CBYT-4 Port-aux-Basques, CBYT-5 St. Andrews and CBYAT Deer Lake, Newfoundland.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews these licences from April 1, 1976 to March 31, 1980, subject to the licence conditions contained in the Public Announcement of December 17, 1975 (CRTC 75-589) and to other conditions to be specified in the licences.

At the public hearing the Commission heard an intervention by CJON-TV objecting to CBC commercial activities in Newfoundland.

As stated in Decision CRTC 76-164, the Commission recognizes the difficulties faced by CJON-TV in providing television service to the scattered population of Newfoundland,

valable de prendre des mesures contre le titulaire à ce sujet. Le Conseil rappelle au titulaire sa constante responsabilité en tant que détenteur d'une licence de radiodiffusion de fournir la possibilité raisonnable et équilibrée d'exprimer des opinions différentes sur des sujets d'intérêt public.

La présente licence est renouvelée à la condition que CJON-TV demeure affiliée au réseau CTV.

La question des actions de la compagnie titulaire de licence fut l'objet d'une audience publique antérieure et de la Décision CRTC 75-59. Par la suite, le Conseil a approuvé un accord de transfert de 148 actions ordinaires (49%) du capital social de la Newfoundland Broadcasting Company Limited, de l'honorable D. Jamieson à un fidéicommissaire dont les fiduciaires sont MM. C. Jamieson, A. C. Lloyd Hudson et A. Waters. Tel qu'antérieurement, M. G. W. Stirling continue de détenir la propriété de 152 actions ordinaires (51%) et contrôle les intérêts de la compagnie titulaire de licence. Le Conseil note que l'acte de fidéicommissaire laisse le contrôle total des votes et la disposition des actions à la discrétion des fiduciaires.

Le Conseil note aussi que deux des trois fiduciaires résident à Terre-Neuve et qu'un d'entre eux est membre du Conseil d'administration du titulaire. Le Conseil s'attendra à ce que les fiduciaires continuent d'être représentés au Conseil d'administration.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-165

SAINT-JEAN, PORT REXTON, PLACENTIA MARYSTOWN, ST. ALBANS, FERMEUSE, ST. MARY'S, GRAND FALLS, BAIE-VERTE, BUCHANS, ST. ANTHONY, MILLERTOWN, FOGO ISLAND, MUSGRAVE HARBOUR, CONCHE, MOUNT ST. MARGARET et FOX HARBOUR, CORNER BROOK, STEPHENVILLE, IRISHTOWN, BONNE BAY, PORT-AUX-BASQUES, ST. ANDREWS, et DEER LAKE (TERRE-NEUVE)—750647000—750643900

Société Radio-Canada

Demandes présentées en vue de renouveler les licences suivantes qui expirent le 31 mars 1976:

CBNT Saint-Jean, CBNT-1 Port Rexton, CBNT-2 Placentia, CBNT-3 Marystown, CBNT-4 St. Albans, CBNT-5 Fermeuse, CBNT-6 St. Mary's, CBNAT Grand Falls, CBNAT-1 Baie-Verte, CBNAT-2 Buchans, CBNAT-4 St. Anthony, CBNAT-5 Millertown, CBNAT-6 Fogo Island, CBNAT-7 Musgrave Harbour, CBNAT-8 Conche, CBNAT-9 Mount St. Margaret et CBNAT-10 Fox Harbour (Terre-Neuve).

CBYT Corner Brook, CBYT-1 Stephenville, CBYT-2 Irishtown, CBYT-3 Bonne Bay, CBYT-4 Port-aux-Basques, CBYT-5 St. Andrews et CBYAT Deer Lake (Terre-Neuve).

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1980, aux conditions décrites dans l'avis public du 17 décembre 1975 (CRTC 75-589) et aux autres conditions qui seront spécifiées dans les licences.

Lors de l'audience publique, le Conseil a entendu l'intervention de CJON-TV s'objectant aux pratiques commerciales de la Société Radio-Canada à Terre-Neuve.

Tel qu'affirmé dans la Décision CRTC 76-164, le Conseil reconnaît les difficultés rencontrées par CJON-TV pour fournir le service de télévision à une population disséminée

in that the necessary support for this service must be derived from the relatively limited advertising revenue available to Newfoundland broadcasters.

The Commission considers that the rates for advertising charged by the CBC in this case should be more commensurate with the size of the audience obtained, and should not provide unfair competition to the private licensee in the same area. In this connection, the Commission understands that the CBC has reviewed its commercial rates and policies and will be announcing significant changes at an early date. The Commission will continue to observe this commercial situation in Newfoundland.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-166

LÉVIS and parts of LAUZON, SAINT-DAVID, SAINT-ROMUALD, CHARNY, QUEBEC—751136300

Télé câble de la Rive-Sud Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for the cable television undertaking serving Lévis and parts of Lauzon, Saint-David, Saint-Romuald, Charny (Quebec), expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1978, subject to the condition that the licensee comply with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence.

The licensee must comply with the Commission's requirements with regard to the ownership of head-ends, amplifiers and drops to houses and apartment buildings. The licensee will be required to submit quarterly reports on its progress in this regard.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-167

TERREBONNE, QUEBEC—751151200

Télé câble des Mille-Îles Inc.

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Terrebonne, Quebec, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to the condition that the licensee comply with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

dans tout Terre-Neuve et reconnaît que le soutien nécessaire à ce service doit provenir des recettes plutôt restreintes de la vente de messages publicitaires à Terre-Neuve.

Le Conseil considère que les tarifs de vente de messages publicitaires demandés par la Société dans ce cas devraient être proportionnés à l'importance de son auditoire et ne devraient pas concurrencer injustement les télédiffuseurs privés dans la même région. A cet égard, le Conseil remarque que la Société Radio-Canada a réévalué ses tarifs commerciaux et ses politiques et qu'elle annoncera des changements significatifs très bientôt à ce sujet. Le Conseil continuera de surveiller la situation commerciale à Terre-Neuve.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-166

LÉVIS et des secteurs de LAUZON, SAINT-DAVID, SAINT-ROMUALD, CHARNY (QUÉBEC)—751136300

Télé câble de la Rive-Sud Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Lévis et des secteurs de Lauzon, Saint-David, Saint-Romuald, Charny (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1978, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Le titulaire devra se conformer aux exigences du Conseil concernant la propriété des têtes de ligne, des amplificateurs et des prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation. A cette fin, le titulaire devra faire rapport au Conseil des progrès accomplis sur une base trimestrielle.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-167

TERREBONNE (QUÉBEC)—751151200

Télé câble des Mille-Îles Inc.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Terrebonne (Québec) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-168

GOLD RIVER and TAHSIS, BRITISH COLUMBIA—751657800—751608100

Telesis Development Co. Ltd.

Applications to renew its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Gold River, and Tahsis, British Columbia, expiring March 31, 1976 and to amend the licence as follows:

<i>Fees</i>	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>		
Basic service	\$50.00	\$10.00
<i>Monthly fee</i>		
Basic service	\$ 7.00	\$13.50

The above are maximum fees, however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Basic service (channels 2 to 13)

—to delete the reception and distribution of CHEK-TV Victoria, British Columbia; CHAN-TV Vancouver, British Columbia.

—to add the reception and distribution of the following stations on Gold River part of system: CBUT Vancouver, British Columbia; CHEK-TV Victoria, British Columbia via CFNV-TV-1 Woss, British Columbia; CHAN-TV Vancouver, British Columbia, via CJGR-TV-3 at Gold River; KOMO-TV Seattle, Washington; KVOs-TV Bellingham, Washington; community channel;

—to add the reception and distribution of the following stations on Tahsis part of system: CBUT Vancouver, British Columbia; CHEK-TV Victoria, British Columbia, via CFNV-TV-1 Woss, British Columbia; KOMO-TV Seattle, Washington; community channel (public announcement); background music (tape); KVOs-TV Bellingham, Washington.

Antenna structures:

—to delete the antenna site at Mount Flannigan, British Columbia;

—to add three antenna sites (Tahsis, Gold River and Campbell River, British Columbia).

Decision: APPROVED

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1977, subject to the condition that the licensee comply with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence.

The proposed amendments are *APPROVED*, subject to the condition that the necessary technical certificates are received from the Department of Communications. The licensee is reminded that it is its responsibility to ensure that all tech-

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-168

GOLD RIVER et TAHSIS (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751657800—751608100

Telesis Development Co. Ltd.

Demandes présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Gold River et Tahsis (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976 et en vue de modifier la licence comme suit:

<i>Tarifs</i>	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>		
Service de base	\$50.00	\$10.00
<i>Tarif mensuel</i>		
Service de base	\$ 7.00	\$13.50

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service de base (canaux 2 à 13)

—supprimer la réception et la distribution de CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique), CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique);

—ajouter la réception et la distribution des stations suivantes à la partie du système qui couvre Gold River: CBUT Vancouver (Colombie-Britannique); CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique), par l'intermédiaire de CFNV-TV-1 Woss (Colombie-Britannique); CHAN-TV Vancouver (Colombie-Britannique), par l'intermédiaire de la station CJGR-TV-3 à Gold River; KOMO-TV Seattle (Washington); KVOs-TV Bellingham (Washington); canal communautaire;

—ajouter la réception et la distribution des stations suivantes à la partie du système qui couvre Tahsis: CBUT Vancouver (Colombie-Britannique); CHEK-TV Victoria (Colombie-Britannique), par l'intermédiaire de CFNV-TV-1 Woss (Colombie-Britannique); KOMO-TV Seattle (Washington); canal communautaire (message d'intérêt public); musique d'ambiance (sur bande); KVOs-TV Bellingham (Washington).

Structures d'antenne:

—supprimer l'emplacement de l'antenne à Mont Flannigan (Colombie-Britannique);

—ajouter trois emplacements d'antenne (Tahsis, Gold River et Campbell River, Colombie-Britannique).

Décision: APPROUVÉ

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1977, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Les modifications proposées sont *APPROUVÉES*, à la condition que les certificats techniques requis soient reçus du ministère des Communications. Le Conseil rappelle au titulaire qu'il est de sa responsabilité de s'assurer que toutes les

nical requirements of the Department of Communications are satisfied as soon as possible in order that the department may be in a position to make its technical evaluation.

The Commission expects the licensee to make whatever contractual arrangements are necessary to enable it to provide the proposed service.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-169

REGINA, SASKATCHEWAN—751003500

Canadian Broadcasting Corporation

Application to amend its broadcasting licence for CBKF-FM Regina, Saskatchewan, as follows:

Technical data:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency	97.7 MHz	97.7 MHz
Power	8,500 watts day and night	13,700 watts day and night

—to increase the EHAAT from 383 to 501 feet.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-170

BURNS LAKE, BRITISH COLUMBIA—750798100

CFBV Ltd.

Application to amend its broadcasting licence for CFLD Burns Lake, British Columbia, as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
Frequency	1400 kHz	1400 kHz
Power	250 watts day 250 watts night	1000 watts day 250 watts night

—to change the studio location from the Tweedsmuir Hotel, Burns Lake, British Columbia, to 320-A Alaska Drive, Burns Lake, British Columbia.

Decision: *APPROVED*

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 30, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Decision CRTC 76-171

TILLSONBURG, ONTARIO—740666300

exigences du ministère des Communications sont remplies le plus tôt possible afin que le ministère puisse procéder à l'évaluation technique.

Le Conseil s'attend à ce que le titulaire fasse tout arrangement jugé nécessaire à l'implantation du service proposé.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-169

REGINA (SASKATCHEWAN)—751003500

Société Radio-Canada

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CBKF-FM Regina (Saskatchewan) comme suit:

Données techniques:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence	97.7 MHz	97.7 MHz
Puissance	8,500 watts de jour et de nuit	13,700 watts de jour et de nuit

—augmenter la hauteur de l'antenne qui passe de 383 à 501 pieds.

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-170

BURNS LAKE (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750798100

CFBV Ltd.

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de CFLD Burns Lake (Colombie-Britannique) comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
Fréquence	1400 kHz	1400 kHz
Puissance	250 watts de jour 250 watts de nuit	1000 watts de jour 250 watts de nuit

—changer l'emplacement du studio de l'Hôtel Tweedsmuir, Burns Lake (Colombie-Britannique) à 320-A, promenade Alaska, Burns Lake (Colombie-Britannique).

Décision: *APPROUVÉ*

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 30 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-171

TILLSONBURG (ONTARIO)—740666300

Till-Cable T.V. Limited

Application to amend its cable television broadcasting licence for Tillsonburg, Ontario, as follows:

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CICO-TV-28 Kitchener-Paris, Ontario, on channel 4 and CBLFT-1 Kitchener-Paris, Ontario, on channel 7;

—to delete the reception and distribution of WGR-TV Buffalo, New York, from channel 6 and CHFI-FM Toronto, Ontario, from channel 10;

—to make channel conversion changes.

Decision: *APPROVED IN PART*

The changes in the channel allocation outlined in the application are *APPROVED* with the following exception:

The Commission *DENIES* the distribution of CICO-TV-28 Kitchener-Paris, Ontario, on channel 4. As stated in previous decisions, the Commission considers that, whenever technically feasible, the programming of OECA should be distributed by cable television undertakings on a uniform channel to facilitate identification. The licensee must, therefore, distribute CICO-TV-28 on channel 2 and advise the Commission of any distribution changes resulting from his requirement.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-172

HULL, QUEBEC/OTTAWA, ONTARIO—750677700

Coopérative de Télévision de l'Outaouais

Application for renewal of its broadcasting licence for CFVO-TV Hull, Quebec/Ottawa, Ontario, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence for a period of two years, from April 1, 1976 to March 31, 1978, subject to the conditions to be specified therein.

In August 1973, when the Commission granted a licence to the Coopérative de Télévision de l'Outaouais ("CFVO") for a French-language television station affiliated to the TVA network, it noted "the applicant's identification with the areas to be served; the truly representative character of the support offered to the applicant by individuals, organizations and institutions of these areas and the type of public participation that the applicant wants to implement with respect to policies, programming and ownership of the station".

The Commission also noted the conviction of the CFVO group that, through its cooperative formula, mechanisms would be developed "whereby the public can identify more easily with a television station, express itself more spontaneously on it and more readily find a response to its information, cultural and entertainment needs".

In effect, the applicant stated, "Our new medium is therefore structured so as to enable it to respond to the needs of its members and the people, as much by its formal organization as by its policies, by its programming, and by its direction. And, if it changed its direction, it would be going against the spirit which led to its creation and implementation." (CFVO application, June 1973)

Taking into consideration these principles and objectives, and to help ensure that the francophone population of the

Till-Cable T.V. Limited

Demande présentée en vue de modifier la licence de radio-diffusion de télévision par câble qui couvre Tillsonburg (Ontario) comme suit:

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CICO-TV-28 Kitchener-Paris (Ontario) au canal 4 et CBLFT-1 Kitchener-Paris (Ontario) au canal 7;

—supprimer la réception et la distribution de WGR-TV Buffalo (New York) du canal 6 et CHFI-FM Toronto (Ontario) du canal 10;

—effectuer des conversions de canaux.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Les changements d'allocation de canaux décrits dans la demande sont *APPROUVÉS*, sauf ce qui suit:

Le Conseil *REFUSE* la distribution de CICO-TV-28 Kitchener-Paris (Ontario) au canal 4. Tel qu'affirmé lors des décisions antérieures, les émissions de l'OTEO devraient, lorsque cela est techniquement possible, être distribuées à un canal uniforme par des entreprises de télévision par câble afin d'en faciliter l'identification. Le titulaire doit donc distribuer CICO-TV-28 Kitchener-Paris (Ontario) sur le canal 2 et informer le Conseil des résultats de conversions de canaux qui en résulteront.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-172

HULL (QUÉBEC)/OTTAWA (ONTARIO)—750677700

Coopérative de Télévision de l'Outaouais

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de CFVO-TV Hull (Québec)/Ottawa (Ontario) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence pour une période de deux ans, du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1978, aux conditions qui y seront spécifiées.

En août 1973, au moment où le Conseil accordait à la Coopérative de Télévision de l'Outaouais («CFVO»), une licence en vue d'exploiter une station de télévision de langue française affiliée au réseau TVA, il prenait note «de l'identification du requérant avec les régions à desservir, du caractère très représentatif des appuis offerts au requérant par les individus, les organisations et les institutions de ces régions et du mode de participation de la population que le requérant voulait mettre en œuvre quant aux politiques, aux programmes et à la propriété de la station».

Le Conseil avait également pris note des prétentions de CFVO selon lesquelles la formule coopérative devait permettre de mettre au point des mécanismes «qui permettront à la population de s'identifier plus facilement à une station de télévision, de s'y exprimer plus spontanément et de trouver plus aisément une réponse à ses besoins en matière d'information, de culture et de divertissement».

En effet le requérant déclarait: «Notre nouveau médium est donc structuré pour pouvoir répondre aux besoins des membres et de la population, tant par son organisation formelle que par ses politiques, sa programmation et son orientation. Et s'il bifurquait dans son orientation, il aurait alors faussé tout l'esprit qui a présidé à son initiation et à sa mise en œuvre». (Demande de CFVO, juin 1973)

Compte tenu de ces principes et de ces objectifs et soucieux d'assurer à la communauté francophone de la région d'Ottawa,

Ottawa-Hull area be provided with television programming representative of its tastes, needs and aspirations, the Commission granted a licence to CFVO-TV in preference over two other applicants.

The Commission acknowledges that CFVO has provided the second French-language television service to the Outaouais area and has answered some of the community's needs for local identification. CFVO has also used a non-traditional means of financial support, with more than 10,000 members.

The Commission is aware that, at present, CFVO's main problem stems from the initial lack of funds to cover the considerable capital and operating costs for a new private television station in the North American context. To this were added other difficulties, such as the newness of the market, broadcasting on the UHF band, the absence of audience rating reports, and the relative inexperience of the directors in a collectively owned enterprise whose administrative criteria are different from those used by a conventional broadcasting undertaking. The licensee experienced difficult economic circumstances particularly in relation to investments, credit and interest rates.

At the beginning of March 1976, the licensee concluded agreements for additional capital which allowed it to meet a large number of its short term commitments and to improve its precarious financial situation. These agreements resulted in the establishment of a Finance and Budget Committee which will help maintain stricter management of the operations of this television station.

After examining the documents filed by the licensee and discussing the application at the public hearing, the Commission considers that CFVO is still owned by its members, that the Board of Directors retains its decision-making power, given the financial constraints imposed upon it, and that the Finance and Budget Committee is only consultative.

The Commission notes, however, that CFVO in trying to improve its financial situation has set aside some of the programming objectives to which it was committed. The Commission feels that the programming offered by CFVO, as well as that proposed in its promise of performance, does not sufficiently reflect these primary objectives. The CFVO schedule includes too few local productions, programming deficient in Canadian content and a selection of syndicated programs of debatable value. As stated by the licensee at the hearing, the Commission considers that CFVO must offer programming which will better reflect its intention to "answer adequately to the needs of the people with respect to information, culture and entertainment", and to the objectives of the Broadcasting Act. CFVO must also offer more local productions as funds become available.

As stated in previous decisions, the Commission considers that, as a user of a scarce public frequency and based on its statements at the hearing, the licensee should exercise greater care in the selection of foreign programs particularly those containing violent or sexual elements. These elements are of legitimate concern to many of its members. The cooperative structure of CFVO should allow its members, through its Board of Directors, to express their points of view and to participate in the selection and scheduling of such programs.

wa-Hull une programmation télévisée représentative de ses goûts, de ses aspirations et de ses besoins, le Conseil avait accordé une licence à CFVO-TV de préférence à deux autres requérants.

Le Conseil reconnaît que CFVO a fourni le deuxième service de télévision de langue française à la région de l'Outaouais et une réponse à certains besoins d'identification de la communauté locale. CFVO a également utilisé des moyens non traditionnels qui lui ont permis d'obtenir l'appui financier de plus de 10,000 sociétaires.

Le Conseil est conscient que le problème principal de CFVO à l'heure actuelle provient de l'insuffisance des fonds nécessaires à défrayer les coûts considérables d'installation et de première exploitation d'une station de télévision privée dans le contexte nord-américain. A ceci sont venues s'ajouter d'autres difficultés telles que la nouveauté du marché, la diffusion sur la bande UHF, l'absence de rapports sur la cote d'écoute, l'inexpérience relative des responsables d'une société à propriété collective dont les critères d'administration diffèrent de ceux d'une entreprise conventionnelle en radiodiffusion. Le titulaire a fait face à une situation économique difficile, notamment en ce qui concerne les investissements, le crédit et les taux d'intérêt.

Au début de mars 1976, le titulaire a complété des ententes concernant une mise additionnelle de fonds qui lui ont permis de libérer une part importante de ses engagements à court terme et de redresser une situation financière précaire. Ces ententes ont amené la création d'un Comité de finance et du budget qui collaborera à une administration plus rigoureuse des activités de cette entreprise de télévision.

Le Conseil après l'examen du dossier soumis par le titulaire et à la suite de discussions au cours de l'audience publique, est d'avis que CFVO demeure toujours la propriété des sociétaires, que le conseil d'administration garde, dans les limites financières qui lui sont imposées, son pouvoir décisionnel, et que le Comité de finance et du budget n'est que consultatif.

Le Conseil remarque que le redressement de la situation financière signifie la mise en veilleuse de certains des objectifs que s'était fixé CFVO en matière de programmation. Le Conseil est d'avis que la programmation présentée par CFVO et également celle proposée dans la promesse de réalisation ne s'inspirent pas suffisamment de ces objectifs premiers. CFVO prévoit un nombre trop restreint d'émissions produites localement, une programmation déficiente en ce qui concerne les émissions à teneur canadienne et un choix d'émissions souscrites d'une valeur discutable.

Le Conseil est d'avis que CFVO tel qu'il l'a déclaré lors de l'audience, devra offrir une programmation qui tienne davantage compte de sa volonté «d'apporter une réponse adéquate aux besoins de la population en matière d'information, de culture et de divertissement» et des objectifs de la *Loi sur la radiodiffusion*. CFVO devra également, à mesure que les fonds deviendront disponibles, diffuser une programmation locale plus considérable.

Tel qu'il l'a déjà déclaré dans d'autres décisions, le Conseil est d'avis que le titulaire, utilisant une des rares fréquences disponibles pour desservir le public, devrait, suite à des déclarations lors de l'audience, faire un choix plus judicieux des émissions étrangères qu'il diffuse, particulièrement ces émissions dont les thèmes sont la violence ou la sexualité. Ces thèmes suscitent une inquiétude légitime chez plusieurs sociétaires. La structure coopérative de CFVO devrait permettre aux sociétaires, par l'intermédiaire du Conseil d'administration, d'exprimer leur point de vue à ce sujet, de participer au choix et de décider de l'horaire de ce type d'émissions.

The licensee is reminded of its responsibility to select topics and program forms, within the framework of the promise of performance in relation to which the licence has been granted, that will be of value and interest to the audience.

The Commission grants a two-year licence to CFVO, during which time the licensee should have settled its financial problems and be in a position to offer its members a service which satisfies their needs, the requirements of the Broadcasting Act, Commission policies, and the programming objectives for which this licence is granted.

Consequently, the licence is subject to the following conditions:

1. CFVO-TV must remain, by right and in fact, the property of the members of the Coopérative de Télévision de l'Outaouais.
2. With the exception of the Chairman of the Board, both the Board of Directors and the Executive Committee shall include an equal number of members from Quebec and Ontario.
3. CFVO will be affiliated to the TVA network and will assume the responsibilities and prerogatives resulting from this affiliation.
4. By the Fall of 1976, CFVO shall broadcast, between 6.00 P.M. and midnight, one or more public affairs programs of a minimum duration of two hours per month. This requirement is in addition to the commitments made by the licensee at the hearing in its promise of performance.
5. CFVO must submit a progress report on its operations to the Commission twice yearly.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-173

CHILLIWACK, BRITISH COLUMBIA—750996100

Valley Televue Ltd.

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Chilliwack, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

Le Conseil tient à rappeler au titulaire de licence sa responsabilité de choisir des thèmes et des formes d'émissions pouvant convenir à son auditoire et ce, en conformité avec la programmation décrite dans la demande selon laquelle la licence a été accordée.

Le Conseil accorde à CFVO une licence pour une période de deux ans au cours de laquelle le titulaire devrait être en mesure de régler ses problèmes financiers et d'offrir un service qui satisfasse aux exigences des sociétaires, de la *Loi sur la radiodiffusion*, des politiques du Conseil, des objectifs de programmation en fonction desquels cette licence est accordée.

La licence est donc assujettie aux conditions suivantes:

1. CFVO doit demeurer de droit et en fait la propriété des sociétaires de la Coopérative de Télévision de l'Outaouais.
2. A l'exception du président du Conseil d'administration, et le Conseil d'administration et le Comité exécutif devront comporter un nombre égal de membres venant du Québec et de l'Ontario.
3. CFVO sera affiliée au réseau TVA et assumera les responsabilités et les prérogatives découlant de cette affiliation.
4. Dès l'automne 1976, CFVO devra présenter entre 18 h et minuit, une ou des émissions d'affaires publiques, d'une durée minimale de deux (2) heures par mois. Cette exigence s'ajoute aux engagements du titulaire lors de l'audience en ce qui concerne sa promesse de réalisation.
5. CFVO devra faire rapport de ses activités au Conseil tous les six mois.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-173

CHILLIWACK (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750996100

Valley Televue Ltd.

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Chilliwack (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

In Decision CRTC 75-331, the Commission approved an increase in the licensee's monthly subscriber fee, having taken into account a number of factors, including the licensee's "continuing interest in upgrading and improving the quality of the programming service to its subscribers". The Commission is not satisfied with the licensee's efforts with regard to improving its community programming to date.

In view of the above, and pursuant to the commitments made by the licensee at the Public Hearing, the Commission will expect the licensee to allocate increased financial and human resources to its community programming and will follow the licensee's progress in this regard.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals and of CFMS-FM Victoria, British Columbia.

The Commission has noted with interest the licensee's intention to submit an application in the coming year to extend its service to the Chilliwack River area.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-174

COQUITLAM, MAPLE RIDGE and MISSION, BRITISH COLUMBIA
—751006800

Coquitlam Cablevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television broadcasting undertaking serving Coquitlam, Maple Ridge and Mission, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

The Commission heard an intervention to this application concerning the lack of local community programming provided by the licensee to serve the distinct needs of the communities in its service area. The Commission concurs with the intervener's views that the licensee's efforts in this regard have been inadequate, and that the programming originated on the Canadian Wirevision community channel does not adequately serve these communities.

Par la Décision CRTC 75-331, le Conseil approuvait une augmentation du tarif mensuel d'abonnement facturé par le titulaire, en tenant compte de certains facteurs dont le fait que le titulaire «n'a pas cessé de se montrer intéressé à l'amélioration de la qualité de la programmation offerte à ses abonnés». Le Conseil n'est pas satisfait, à l'heure actuelle, des efforts fournis par le titulaire en vue d'améliorer la programmation communautaire.

En raison de ceci et à la suite des engagements pris par le titulaire lors de l'audience publique, le Conseil s'attendra à ce que le titulaire augmente considérablement les ressources humaines et financières affectées à la programmation communautaire. Le Conseil suivra avec intérêt les progrès accomplis par le titulaire.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens et de CFMS-FM Victoria (Colombie Britannique) sont *REFUSÉES*.

Le Conseil a noté avec intérêt l'intention du titulaire de soumettre une demande au cours de l'année en vue d'étendre son service à la région de Chilliwack River.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-174

COQUITLAM, MAPLE RIDGE et MISSION (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751006800

Coquitlam Cablevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise par câble desservant Coquitlam, Maple Ridge et Mission (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Le Conseil a reçu une intervention à cette demande au sujet du manque de production locale de programmation communautaire pour répondre aux besoins spécifiques des communautés desservies par le titulaire. Le Conseil est d'accord avec l'intervenant que les efforts du titulaire en ce sens ont été insuffisants et que la programmation provenant du canal communautaire de Canadian Wirevision ne dessert pas adéquatement ces communautés.

The Commission has noted the licensee's commitment to develop its programming capacity to serve the five distinct communities within its licensed area. The Commission also notes the licensee's plan to implement a more flexible and decentralized system to maximize community access. It is therefore a condition of licence that the licensee take immediate steps to fulfill these commitments.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals and of CFMS-FM Victoria. As well, the Commission *DENIES* the carriage of CBUF-FM, CKLG-FM and CHQM-FM Vancouver on television channels.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-175

VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA—751004300

Canadian Wirevision Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for cable television broadcasting undertaking serving Vancouver, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

It is a condition of this licence that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

In accordance with section 10 of the Regulations, the Commission authorizes the licensee to maintain the present channel allocation of the television signals distributed on its cable television undertaking for an interim period beyond April 1, 1976, pending the issue of an announcement by the Commission as to channel allocation policies throughout the Lower Mainland and Vancouver Island areas of British Columbia.

The Commission heard interventions to this application concerning the community channel's shortcomings. The Commission concurs with the interveners' views that the community channel does not adequately serve its uniquely diverse service area. Nor does it provide suitable programming to serve the community needs of neighbouring licensees' service areas.

The Commission has noted that the licensee's financial commitment to its community channel does not reflect its size and maturity as a cable television operator. Nor has the licensee committed suitable facilities to adequately serve its eight distinct communities. The Commission, therefore, expects the licensee to take immediate steps to provide the community channel with adequate financial and human re-

Le Conseil a noté l'engagement du titulaire d'exploiter ses possibilités en matière de programmation afin de desservir les cinq différentes communautés à l'intérieur du territoire autorisé. Le Conseil note aussi les projets du titulaire en vue d'implanter un système plus flexible et décentralisé en vue d'accroître au maximum la participation de la communauté. Cette licence est donc sujette à la condition que le titulaire prenne les mesures nécessaires afin de remplir ses engagements.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens et de CFMS-FM Victoria sont *REFUSÉES*. De plus, le Conseil *REFUSE* la distribution de CBUF-FM, CKLG-FM et CHQM-FM Vancouver aux canaux de télévision.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-175

VANCOUVER (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—751004300

Canadian Wirevision Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Vancouver (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Conformément à l'article 10 du Règlement, le Conseil autorise le titulaire à continuer la distribution actuelle des signaux de télévision à son système de télévision par câble pour une période intérimaire au-delà du 1^{er} avril 1976, en attendant la publication par le Conseil d'un avis concernant la politique d'attribution des canaux dans les régions du Lower Mainland et de l'île de Vancouver en Colombie-Britannique.

Le Conseil a reçu des interventions à cette demande au sujet du canal communautaire qui ne répond pas aux attentes des abonnés. Le Conseil est d'accord avec les intervenants que le canal communautaire n'offre pas une programmation adéquate dans le territoire unique et varié accordé au titulaire. Ce canal n'offre pas non plus une programmation appropriée aux besoins des communautés avoisinantes desservies par d'autres titulaires.

Le Conseil a remarqué que l'engagement financier du titulaire pour ce canal communautaire ne reflète pas l'importance et la maturité de cette entreprise de télévision par câble. Le titulaire ne s'est pas non plus engagé à offrir des installations convenables qui desserviraient adéquatement les huit différentes communautés. Le Conseil s'attendra donc à ce que le titulaire prenne les mesures

sources to serve the distinct needs of its service area. The Commission will consider at licence renewal whether the licensee has implemented a more flexible and decentralized system to maximize community access.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all non-Canadian FM signals and of CFMS-FM Victoria, British Columbia. As well, the Commission *DENIES* the carriage of CBUF-FM, CKLG-FM and CHQM-FM Vancouver on television channels.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision:

Decision CRTC 76-176

NANAIMO, BRITISH COLUMBIA—750734600

North West Community Video Limited

Application for renewal of its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Nanaimo, British Columbia, expiring March 31, 1976.

Decision: *APPROVED*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission has received an intervention to this application on the community programming efforts of the licensee. The Commission concurs with the intervener's views that the licensee's efforts in this respect have been inadequate. The Commission will therefore expect the licensee to take immediate steps to encourage community involvement and local autonomy in its community programming.

The Commission will expect that the annual capital and operating budgets allocated to community programming will be substantially increased to achieve these objectives and will follow the licensee's progress with interest.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-177

TROIS-RIVIÈRES, QUEBEC—750774200—751185000

La Belle Vision (1972) Inc.

Application to renew its broadcasting licence for the cable television system serving Trois-Rivières, Quebec, expiring

nécessaires afin d'affecter des ressources humaines et financières appropriées pour répondre aux besoins distincts de la région desservie. Le Conseil considérera lors du renouvellement de licence si le titulaire a implanté un système plus flexible et décentralisé afin de favoriser au maximum les possibilités de participation.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, la réception et la distribution des signaux MF non canadiens et de CFMS-FM Victoria (Colombie-Britannique) sont *REFUSÉES*. De plus, le Conseil *REFUSE* la distribution de CBUF-FM, CKLG-FM et CHQM-FM Vancouver aux canaux de télévision.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante:

Décision CRTC 76-176

NANAIMO (COLOMBIE-BRITANNIQUE)—750734600

North West Community Video Limited

Demande présentée en vue de renouveler la licence de radio-diffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Nanaimo (Colombie-Britannique) qui expire le 31 mars 1976.

Décision: *APPROUVÉ*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil a reçu une intervention à cette demande au sujet des efforts du titulaire dans le domaine de la programmation communautaire. Le Conseil est d'accord avec l'intervenant que les efforts du titulaire en ce sens ont été insuffisants. Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire prenne immédiatement les mesures nécessaires en vue d'encourager la participation communautaire et l'autonomie locale dans le domaine de la programmation communautaire.

Le Conseil s'attendra à ce que le titulaire augmente considérablement le budget annuel d'investissement et d'exploitation affecté à la programmation communautaire afin d'atteindre ces objectifs. Le Conseil suivra avec intérêt les progrès accomplis par le titulaire.

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-177

TROIS-RIVIÈRES (QUÉBEC)—750774200—751185000

La Belle Vision (1972) Inc.

Demandes présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant

September 30, 1976 and to amend the licence to change its fee structure as follows:

Fees

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.45	\$ 6.00

The above are maximum individual fees.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1981, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission notes the licensee's intention to use bi-directional facilities within the next two years to decentralize the production of community programs and to facilitate its accessibility to a larger number of people. This will avail the users of the community channel of larger choice of equipment for the production of programs.

The Commission reminds the licensee that the recently licensed French language television station at Trois-Rivières will soon begin broadcasting on channel 8. This will make channel 8 a restricted channel in the Trois-Rivières area. Therefore, in line with section 10 of the Cable Television Regulations, the licensee must advise the Commission of the channels on which it proposes to distribute CIVM-TV, currently distributed on channel 8, and the new television station in Trois-Rivières.

At the December 8, 1975 Public Hearing, the licensee made reference to its plans for the provision of an augmented channel service. The Commission will expect the licensee to provide this service to its subscribers before licence renewal time.

The Commission *APPROVES* the increase in installation fee from \$10.00 to \$15.00 and an increase in monthly subscriber fee from \$4.45 to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with the fees charged by other licensees in the area for the provision of comparable services. The Commission will consider a further increase in monthly subscriber fee when the licensee provide the augmented channel service.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all regional Canadian FM signals other than CBF-FM and CBM-FM Montreal, Quebec.

Decision CRTC 76-178

SHAWINIGAN—SHAWINIGAN SOUTH, QUEBEC—750773400—751186800

La Belle Vision (1972) Inc.

Applications to renew its broadcasting licence for the cable television system serving Shawinigan and Shawinigan South, Quebec, expiring September 30, 1976 and to amend the licence to change its fee structure as follows:

Trois-Rivières (Québec) qui expire le 30 septembre 1976 et pour modifier la licence afin de changer la structure tarifaire comme suit:

Tarifs

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.45	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1981, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil prend note de l'intention du titulaire d'utiliser, d'ici deux ans, des installations bidirectionnelles afin de décentraliser la production d'émissions communautaires et de la rendre accessible à un plus grand nombre de citoyens. Ceci permettra aux usagers du canal communautaire d'utiliser différents types d'équipement de production d'émissions.

Le Conseil tient à aviser le titulaire que la nouvelle station de télévision de langue française à Trois-Rivières, autorisée à diffuser au canal 8, entrera en ondes incessamment. Le canal 8 deviendra donc un canal à usage limité dans la région de Trois-Rivières. Conformément à l'article 10 du Règlement sur la télévision par câble, le titulaire devra aviser le Conseil des canaux qu'il compte utiliser afin de distribuer CIVM-TV, actuellement distribuée au canal 8, et la nouvelle station de télévision de Trois-Rivières.

Lors de l'audience du 8 décembre 1975, le titulaire a fait mention de ses projets concernant le service de canaux supplémentaires. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire offre ce service à ses abonnés d'ici la date d'échéance du renouvellement de la présente licence.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation des frais d'installation de \$10.00 à \$15.00 ainsi qu'une augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.45 à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens régionaux autres que CBF-FM et CBM-FM Montréal (Québec).

Décision CRTC 76-178

SHAWINIGAN—SHAWINIGAN-SUD (QUÉBEC)—750773400—751186800

La Belle Vision (1972) Inc.

Demandes présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion du système de télévision par câble desservant Shawinigan et Shawinigan-Sud (Québec) qui expire le 30 septembre 1976 et pour modifier la licence afin de changer la structure tarifaire comme suit:

Fees

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.45	\$ 6.00

The above are maximum individual fees.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission renews this licence from October 1, 1976 to March 31, 1980, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licensee now distributes CIVM-TV Montreal, Quebec and WMTW-TV Poland Spring, Maine, on channel 8. As stated in numerous decisions, the Commission considers that the channel distributing the programming of Radio-Québec must not be shared with other stations.

The Commission reminds the licensee that the recently licensed French language television station at Trois-Rivières will soon begin broadcasting on channel 8. This will make channel 8 a restricted channel in the Shawinigan area. Therefore, in line with section 10 of the Cable Television Regulations, the licensee must advise the Commission of the channels on which it proposes to distribute CIVM-TV, currently distributed on channel 8, and the new television station in Trois-Rivières.

At the December 8, 1975 Public Hearing, the licensee made reference to its plans for the provision of an augmented channel service. The Commission will expect the licensee to provide this service to its subscribers before licence renewal time.

The Commission *APPROVES* the increase in installation fee from \$10.00 to \$15.00 and an increase in monthly subscriber fee from \$4.45 to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with the fees charged by other licensees in the area for the provision of comparable services. The Commission will consider a further increase in monthly subscriber fee when the licensee provide the augmented channel service.

The Commission has noted the intervention by l'Atelier des Média populaires de Shawinigan and hopes that the ongoing discussions between this group and the licensee will continue in order to facilitate a better understanding of the objectives of community programming. In this regard, the Commission has noted the licensee's intention to use bi-directional facilities, within the next two years, to decentralize the production of community programs and to make it more accessible to a larger number of people. This will avail the users of the community channel of a larger choice of equipment for the production of programs.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all regional Canadian FM signals other than CBF-FM and CBM-FM Montreal, Quebec.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decision effective forthwith:

Tarifs

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.45	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums pour les abonnements individuels.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} octobre 1976 au 31 mars 1980, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le titulaire distribue actuellement CIVM-TV Montréal (Québec), et WMTW-TV Poland Spring (Maine) au canal 8. Tel qu'affirmé dans plusieurs décisions, le Conseil considère que le canal distribuant les émissions de Radio-Québec ne peut être partagé avec d'autres stations.

Le Conseil tient à aviser le titulaire que la nouvelle station de télévision de langue française à Trois-Rivières, autorisée à diffuser au canal 8, entrera en ondes incessamment. Le canal 8 deviendra donc un canal à usage limité dans la région de Shawinigan. Conformément à l'article 10 du Règlement sur la télévision par câble, le titulaire devra aviser le Conseil des canaux qu'il compte utiliser afin de distribuer CIVM-TV, actuellement distribuée au canal 8, et la nouvelle station de télévision de Trois-Rivières.

Lors de l'audience du 8 décembre 1975, le titulaire a fait mention de ses projets concernant le service de canaux supplémentaires. Le Conseil s'attend à ce que le titulaire offre ce service à ses abonnés d'ici la date d'échéance du renouvellement de la présente licence.

Le Conseil *APPROUVE* l'augmentation des frais d'installation de \$10.00 à \$15.00 ainsi qu'une augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.45 à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

Le Conseil prend note de l'intervention de l'Atelier des Média populaires de Shawinigan et espère que les discussions entre ce groupe et le titulaire de licence se poursuivront afin de favoriser une meilleure compréhension des objectifs de la programmation communautaire. A cet effet, le Conseil prend note de l'intention du titulaire d'utiliser, d'ici deux ans, des installations bidirectionnelles afin de décentraliser la production d'émissions communautaires et de la rendre accessible à un plus grand nombre de citoyens. Ceci permettra aux usagers du canal communautaire d'utiliser différents types d'équipement de production d'émissions.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens régionaux autres que CBF-FM et CBM-FM Montréal (Québec).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce la décision suivante qui entre en vigueur immédiatement:

Télé-Câble de Québec Inc.

Applications to renew its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Quebec, Quebec, expiring March 31, 1976 and to amend the licence as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.58	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Service on channels 2 to 13

—to distribute CHLT-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 8 with the authorized station CIVQ-TV Quebec, Quebec;

—to distribute community programming on channel 9 instead of channel 11 with CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec;

—to change the distribution of WCAX-TV Burlington from channel 9 to channel 7.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1981, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The licensee proposed to increase its monthly subscriber fee from \$4.58 to \$6.00. The Commission *APPROVES* an increase to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with the fees charged by other cable television systems providing comparable services. The Commission will consider an application for a further increase in the monthly subscriber fee when the licensee provides the augmented channel service.

In this regard, the Commission notes the licensee's intention to file an application for the provision of an augmented channel service to its subscribers before the end of this year.

The licensee also made a commitment at the Public Hearing to provide cable television services to the unserved communities within its service area by March 1977, and will expect the licensee to adhere to its commitments.

The Commission notes the efforts of the licensee to improve and diversify its community programming and hopes that the licensee will continue in its efforts to respond to the needs of the community it serves.

The Commission *APPROVES* the reception of CHLT-TV Sherbrooke, Quebec. However, its proposed distribution on channel 8 with the authorized station CIVQ-TV Quebec, Quebec, is *DENIED*. The Commission reiterates its statement in Decision CRTC 75-499 on the licensee's application for the sharing of CIVQ-TV that the programming of Radio-Québec should be distributed on an exclusive channel. The licensee must therefore advise the Commission of the channel on which it proposes to distribute CHLT-TV.

The change in the distribution of community programming from channel 11 to 9 is *APPROVED*. However, in accordance with section 11 of the Commission's Cable Television Regulations, the Commission *DENIES* the distribution of CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, on channel 9. The licensee must, therefore, advise the Commission of the channel on which it proposes to distribute this station.

Télé-Câble de Québec Inc.

Demandes présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Québec (Québec) qui expire le 31 mars 1976 et en vue de modifier la licence comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.58	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums, le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—distribuer CHLT-TV Sherbrooke (Québec) au canal 8 avec la station autorisée CIVQ-TV Québec (Québec);

—distribuer la programmation communautaire au canal 9 au lieu du canal 11 avec CKTM-TV Trois-Rivières (Québec);

—changer la distribution de WCAX-TV Burlington du canal 9 au canal 7.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1981, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le titulaire proposait d'augmenter le tarif mensuel d'abonnement de \$4.58 à \$6.00. Le Conseil *APPROUVE* une augmentation jusqu'à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

A cet effet, le Conseil note l'intention du titulaire de présenter une demande durant l'année 1976 en vue d'offrir le service de canaux supplémentaires à ses abonnés.

Le Conseil rappelle au titulaire qu'il s'est engagé, lors de l'audience, à fournir le service du câble aux localités non desservies de son territoire d'ici mars 1977 et s'attend à ce qu'il respecte ses engagements.

Le Conseil note les efforts du titulaire en vue d'améliorer et de diversifier la programmation communautaire et espère qu'il poursuivra ces efforts afin de répondre aux besoins de la communauté desservie.

Le Conseil *APPROUVE* la réception de CHLT-TV Sherbrooke (Québec). Cependant, la distribution proposée de cette station au canal 8 avec la station autorisée CIVQ-TV Québec (Québec) est *REFUSÉE*. Le Conseil répète ce qu'il déclarait dans la Décision CRTC 75-499 suite à la demande du titulaire en vue de partager CIVQ-TV, à savoir que la programmation de Radio-Québec devrait être distribuée à un canal exclusif. Le titulaire doit donc faire part au Conseil du canal qu'il compte utiliser afin de distribuer CHLT-TV.

Le changement dans la distribution de la programmation communautaire du canal 11 au 9 est *APPROUVÉ*. Cependant, conformément à l'article 11 du Règlement sur la télévision par câble du Conseil, la distribution de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) au canal 9 est *REFUSÉE*. Le titulaire doit donc faire part au Conseil du canal qu'il compte utiliser afin de distribuer cette station.

The proposed change in the distribution of WCAX-TV Burlington, Vermont, from channel 9 to channel 7 is **APPROVED**.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission **DENIES** the reception and distribution of WMTW-FM Mount Washington and of all regional Canadian FM signals.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

Ottawa, March 31, 1976

The Canadian Radio-Television Commission announces the following decisions effective forthwith:

Decision CRTC 76-180

SHERBROOKE, QUEBEC—750839300—750906000—750919300
Part of ASCOT Township, QUEBEC—750840100—750895500—
750917700

National Cablevision Limited

Applications to renew its broadcasting licences for its cable television undertakings serving Sherbrooke and part of Ascot Township, Quebec, expiring March 31, 1976, and to amend these licences as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.63	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec, and CKTM-TV Trois-Rivières, Quebec, on channel 8;

—to delete the distribution of CJFM-FM Montreal, Quebec, from channel 9;

—to add the distribution of CKVL-FM on channel 9;

—to make channel conversion changes.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission renews these licences from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of these licences at the same time as those of other cable television licences in the region.

These licences are subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission notes the licensee's intention to submit an application in 1977 for the extension of its service area to Saint-Élie-d'Orford, Croteau, Bonneville and Audet.

With regard to its community programming, the Commission expects the licensee to provide community groups with more opportunities for access. As outlined in the Commission's Cable Television policy, community programming must allow interested individuals and groups to produce, with or without the licensee's assistance, programs reflecting the interests and needs of the community served.

Le changement proposé dans la distribution de WCAX-TV Burlington (Vermont) du canal 9 au canal 7 est **APPROUVÉ**.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, le Conseil **REFUSE** la réception et la distribution de WMTW-FM Mount Washington et de tous les signaux MF canadiens régionaux.

Ottawa, le 31 mars 1976

Le Conseil de la radio-télévision canadienne annonce les décisions suivantes qui entrent en vigueur immédiatement:

Décision CRTC 76-180

SHERBROOKE (QUÉBEC)—750839300—750906000—750919300
Secteur du canton d'ASCOT (QUÉBEC)—750840100—750895500—
750917700

National Cablevision Limited

Demandes présentées en vue de renouveler les licences de radiodiffusion des entreprises de télévision par câble desservant Sherbrooke et un secteur du canton d'Ascot (Québec) qui expirent le 31 mars 1976 et en vue de modifier ces licences comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$15.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.63	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) et CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) au canal 8;

—supprimer la distribution de CJFM-FM Montréal (Québec) au canal 9;

—ajouter la distribution de CKVL-FM au canal 9;

—effectuer des conversions de canaux.

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil renouvelle ces licences du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de ces licences en même temps que ceux d'autres licences de la région.

Ces licences sont sujettes à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil note l'intention du titulaire de soumettre une demande en 1977 en vue d'étendre son territoire à Saint-Élie-d'Orford, Croteau, Bonneville et Audet.

Au niveau de la programmation communautaire offerte par le titulaire, le Conseil s'attend à ce qu'il offre de meilleures possibilités d'accès aux groupes communautaires. La programmation communautaire, telle qu'élaborée dans la politique du Conseil sur la télévision par câble, doit permettre aux personnes et groupes intéressés de produire, seuls ou en collaboration avec le titulaire, des émissions qui tiennent compte des intérêts et des besoins de la communauté desservie.

The Commission notes the licensee's statements at the Public Hearing, that it will provide an augmented channel service to the subscribers of its cable television system in Sherbrooke and Ascot Township by the end of 1977.

The Commission *APPROVES* an increase in monthly subscriber fee from \$4.63 to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with those charged by other licensees in the area for the provision of comparable services. The Commission will consider an application for a further increase in the monthly subscriber fee when the licensee provides the augmented channel service.

The application to add the reception and distribution of CIVM-TV Montreal, Quebec on channel 8 is *APPROVED*. The proposed reception and distribution of CKTM-TV Trois-Rivières are *APPROVED*. However, its distribution on channel 8 is *DENIED*. As stated in numerous decisions, the Commission considers that the channel distributing the programming of Radio-Québec may not be shared by other stations. The licensee must advise the Commission of its proposed distribution of CKTM-TV.

The application to delete the distribution of CJFM-FM from channel 9 is *APPROVED*. However, its replacement by CKVL-FM does not conform to the Commission's Cable Television Policy and is, therefore, *DENIED*.

With regard to the proposed changes in channel allocation, the Commission *DENIES* the change in distribution of CFTM-TV Montreal, Quebec from channel 10 to channel 11, the community channel. Consequently, the distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine, on channel 10 is *DENIED*. The licensee must advise the Commission of the channel on which it proposes to distribute WMTW-TV which is presently carried on channel 8.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of WMTW-FM Mount Washington and of all regional Canadian FM signals other than CBF-FM and CBM-FM Montreal, Quebec.

Decision CRTC 76-181

VICTORIAVILLE, ARTHABASKA, QUEBEC—750838500—750908600—750920100

National Cablevision Limited

Applications to renew its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Victoriaville, Arthabaska, Quebec, expiring March 31, 1976 and to amend the licence as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 4.50	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Service on channels 2 to 13

—to add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, and CKSH-TV Sherbrooke, Quebec, on channel 8;

—to distribute local programming and background music on channel 9;

—to make channel conversion changes.

Le Conseil note les déclarations du titulaire lors de l'audience à l'effet que le service de canaux supplémentaires sera disponible aux abonnés du système de télévision par câble de Sherbrooke et du canton d'Ascot à la fin de l'année 1977.

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$4.63 à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CIVM-TV Montréal (Québec) au canal 8 est *APPROUVÉE*. La réception et la distribution proposées de CKTM-TV Trois-Rivières sont *APPROUVÉES*. Cependant, la distribution de CKTM-TV au canal 8 est *REFUSÉE*. Tel qu'affirmé dans plusieurs décisions, le Conseil considère que le canal distribuant les émissions de Radio-Québec ne peut être partagé avec d'autres stations. Le titulaire de licence doit aviser le Conseil du canal qu'il compte utiliser afin de distribuer CKTM-TV.

La demande en vue de cesser la distribution de CJFM-FM du canal 9 est *APPROUVÉE*. Cependant, son remplacement par CKVL-FM n'est pas conforme à la politique du Conseil sur la télévision par câble et est donc *REFUSÉ*.

En ce qui a trait aux conversions de canaux proposées, le Conseil *REFUSE* le changement de distribution de CFTM-TV Montréal (Québec) du canal 10 au canal 11, le canal communautaire. En conséquence, la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine) au canal 10 est *REFUSÉE*. Le titulaire doit aviser le Conseil du canal qu'il compte utiliser pour retransmettre WMTW-TV, actuellement distribué au canal 8.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de WMTW-FM Mount Washington et de tous les signaux MF canadiens régionaux autres que CBF-FM et CBM-FM Montréal (Québec).

Décision CRTC 76-181

VICTORIAVILLE, ARTHABASKA (QUÉBEC)—750838500—750908600—750920100

National Cablevision Limited

Demandes présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Victoriaville, Arthabaska (Québec), qui expire le 31 mars 1976 et en vue de modifier la licence comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	\$10.00	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 4.50	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

—ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) et CKSH-TV Sherbrooke (Québec) au canal 8;

—distribuer de la programmation locale et de la musique d'ambiance au canal 9;

—effectuer des conversions de canaux.

FM service

—to add the reception and distribution of CKRL-FM Québec, CHRC-FM Québec, CFDM-FM Drummondville, CFGL-FM Laval, Québec, and background music;

—to delete the reception and distribution of WMTW-FM Mount Washington, New Hampshire, WJOY-FM Burlington, Vermont, WEAV-FM Plattsburg, New York;

—to delete the reception and distribution of CJFM-FM on channel 13.

Decision: *APPROVED IN PART*

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

At the December 8, 1975 Public Hearing the licensee stated that its technical equipment for the substitution of identical signals was now ready to operate. The Commission, therefore, expects the licensee to commence the substitution process forthwith for the benefit of CHLT-TV Sherbrooke, Québec.

The Commission notes the statements made by the licensee at the Public Hearing that an augmented channel service will be available to the subscribers of its cable television system in Victoriaville-Arthabaska in 1978.

The Commission *APPROVES* an increase in the installation fee from \$10.00 to \$15.00 and in the monthly subscriber fee from \$4.50 to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with those charged by other cable television licences in the area for comparable services. The Commission will consider an application for a further increase in the monthly subscriber fee when the licensee provides the augmented channel service.

The application to add the reception and distribution of CIVQ-TV Québec on channel 8 is *APPROVED*. The proposed reception and distribution of CKSH-TV Sherbrooke are *APPROVED*. However, its distribution on channel 8 is *DENIED*. As stated in numerous decisions, the Commission considers that the channel distributing the programming of Radio-Québec may not be shared by other stations. The licensee must advise the Commission of its proposed distribution of CKSH-TV.

The Commission *APPROVES* the distribution of community programming on channel 9. The application for distribution of background music on the community channel is *APPROVED*. The Commission considers that music as a background to visual messages of public interest distributed on the community channel must be considered as an integral part of community programming, as defined in the Regulations.

The application to add the distribution of local originations (background music) on the FM service does not conform to the Commission's Cable Television policies and is, therefore, *DENIED*.

The proposed changes in the distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine, and of CKTM-TV Trois-Rivières, Québec, are *APPROVED*.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CKRL-FM Québec, CHRC-FM Québec, CFDM-FM Drummondville, CFGL-FM Laval (Québec), et de la musique d'ambiance;

—supprimer la réception et la distribution de WMTW-FM Mount Washington (New Hampshire), WJOY-FM Burlington (Vermont), WEAV-FM Plattsburg (New York);

—supprimer la réception et la distribution de CJFM-FM au canal 13.

Décision: *APPROUVÉ EN PARTIE*

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Lors de l'audience du 8 décembre 1975, le titulaire a affirmé que l'équipement technique nécessaire à la substitution des signaux identiques était prêt à entrer en opération. Le Conseil s'attend donc à ce que le titulaire exécute dès maintenant cette substitution au profit de CHLT-TV Sherbrooke (Québec).

Le Conseil note les déclarations du titulaire lors de l'audience à l'effet que le service des canaux supplémentaires sera disponible aux abonnés du système de télévision par câble de Victoriaville-Arthabaska en 1978.

Le Conseil *APPROUVE* une augmentation des frais d'installation de \$10.00 à \$15.00 et du tarif mensuel d'abonnement de \$4.50 à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

La demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec au canal 8 est *APPROUVÉE*. La réception et la distribution proposées de CKSH-TV Sherbrooke sont *APPROUVÉES*. Cependant, la distribution de CKSH-TV au canal 8 est *REFUSÉE*. Tel qu'affirmé dans plusieurs décisions, le Conseil considère que le canal distribuant les émissions de Radio-Québec ne peut être partagé avec d'autres stations. Le titulaire de licence doit aviser le Conseil du canal qu'il compte utiliser afin de distribuer CKSH-TV.

Le Conseil *APPROUVE* la distribution d'émissions communautaires au canal 9. La demande en vue de distribuer de la musique d'ambiance au canal communautaire est *APPROUVÉE*. Le Conseil considère que la musique d'ambiance accompagnant les messages vidéo d'intérêt public au canal communautaire doit être considérée comme partie intégrante de la programmation communautaire telle que définie dans le Règlement.

La demande en vue d'ajouter la distribution d'émissions d'origine locale (musique d'ambiance) au service MF n'est pas conforme à la politique sur la télévision par câble du Conseil et est, par conséquent, *REFUSÉE*.

Les changements de distribution de WMTM-TV Poland Spring (Maine) et de CKTM-TV Trois-Rivières (Québec) sont *APPROUVÉS*.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément-

Commission *DENIES* the reception and distribution of all regional and distant Canadian FM signals other than CBF-FM, CBM-FM Montreal, Quebec, and CHLT-FM Sherbrooke, Quebec.

Decision CRTC 76-182

CAP-DE-LA-MADELEINE, QUEBEC—750841900—750896300—750918500

National Cablevision Limited

Applications to renew its broadcasting licence for its cable television undertaking serving Cap-de-la-Madeleine, Quebec, expiring March 31, 1976 and to amend the licence as follows:

	<i>Present</i>	<i>Proposed</i>
<i>Installation fee</i>	Nil	\$15.00
<i>Monthly fee</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

The above are maximum fees; however, the applicant proposes special fees which are detailed in the application.

Service on channels 2 to 13

- to delete the reception and distribution of WMTW-TV Poland Spring, Maine;
- to add the reception and distribution of CIVQ-TV Quebec, Quebec, on channel 8;
- to delete the distribution of CJFM-FM Montreal, Quebec, on channel 13;
- to add the distribution of CKVL-FM on channel 13.

FM service

—to add the reception and distribution of CHRC-FM Quebec, CFDM-FM Drummondville, CFGL-FM Laval, Québec;

—to delete the reception and distribution of WMTW-FM Mount Washington, New Hampshire, WJOY-FM Burlington, Vermont, WEAV-FM Plattsburg, New York.

Decision: APPROVED IN PART

The Commission renews this licence from April 1, 1976 to March 31, 1979, subject to compliance with the Cable Television Regulations which will come into force on April 1, 1976 and subject to conditions to be specified in the licence. This period will enable the Commission to consider the renewal of this licence at the same time as those of other cable television licences in the region.

This licence is subject to the condition that the licensee own, as a minimum, the local head-end, the amplifiers and the drops to houses and apartment buildings.

The Commission notes that, at the Public Hearing, the licensee stated that it would allocate certain sums early in 1976 towards the establishment of studios in Cap-de-la-Madeleine to contribute to the cultural enrichment of the community by encouraging community group involvement in the production of programming.

The applications concerning the allocation of channels on the basic service are *APPROVED* with the exception of the application to add the reception and distribution of CKVL-FM on channel 13 which does not conform to the Commission's Cable Television Policies and which is, therefore, *DENIED*.

The Commission reminds the licensee that the recently licensed French language television station at Trois-Rivières will soon begin broadcasting on channel 8. This will make channel 8 a restricted channel in the Trois-Rivières area. Therefore, in line with section 10 of the Cable Television Regulations, the licensee must advise the Commission of the channels on which it proposes to distribute CIVQ-TV presently authorized for distribution on channel 8 and the new television station in Trois-Rivières.

ment à cette politique, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens régionaux autres que CBF-FM, CBM-FM Montréal (Québec) et CHLT-FM Sherbrooke (Québec).

Décision CRTC 76-182

CAP-DE-LA-MADELEINE (QUÉBEC)—750841900—750896300—750918500

National Cablevision Limited

Demands présentées en vue de renouveler la licence de radiodiffusion de l'entreprise de télévision par câble desservant Cap-de-la-Madeleine (Québec) qui expire le 31 mars 1976 et en vue de modifier la licence comme suit:

	<i>Actuel</i>	<i>Projeté</i>
<i>Frais d'installation</i>	Néant	\$15.00
<i>Tarif mensuel</i>	\$ 5.00	\$ 6.00

Les montants ci-dessus sont les tarifs maximums; le requérant propose cependant des tarifs spéciaux et ceux-ci sont énumérés dans la demande.

Service aux canaux 2 à 13

- supprimer la réception et la distribution de WMTW-TV Poland Spring (Maine);
- ajouter la réception et la distribution de CIVQ-TV Québec (Québec) au canal 8;
- supprimer la distribution de CJFM-FM Montréal (Québec) au canal 13;
- ajouter la distribution de CKVL-FM au canal 13.

Service MF

—ajouter la réception et la distribution de CHRC-FM Québec, CFDM-FM Drummondville, CFGL-FM Laval (Québec);

—supprimer la réception et la distribution de WMTW-FM Mount Washington (New Hampshire) WJOY-FM Burlington (Vermont), WEAV-FM Plattsburg (New York).

Décision: APPROUVÉ EN PARTIE

Le Conseil renouvelle cette licence du 1^{er} avril 1976 au 31 mars 1979, à la condition que le titulaire se conforme au Règlement sur la télévision par câble qui entrera en vigueur le 1^{er} avril 1976 et aux conditions qui seront spécifiées dans la licence. Cette période permettra au Conseil d'étudier le renouvellement de cette licence en même temps que ceux d'autres licences de télévision par câble de la région.

Cette licence est sujette à la condition que le titulaire possède, au minimum, la tête de ligne locale, les amplificateurs et les prises menant aux maisons et aux immeubles d'habitation.

Le Conseil note que le titulaire, lors de l'audience, s'est engagé à affecter certaines sommes dès le début de l'année 1976 à l'établissement de studios au Cap-de-la-Madeleine dans le but de contribuer à l'enrichissement du milieu en encourageant la participation des groupes communautaires à la production d'émissions.

Les demandes affectant l'attribution de canaux au service de base sont *APPROUVÉES* sauf la demande en vue d'ajouter la réception et la distribution de CKVL-FM au canal 13 qui n'est pas conforme à la politique du Conseil sur la télévision par câble et qui est, par conséquent, *REFUSÉE*.

Le Conseil tient à aviser le titulaire que la nouvelle station de télévision de langue française à Trois-Rivières, autorisée à diffuser au canal 8, entrera en ondes incessamment. Le canal 8 deviendra donc un canal à usage limité dans la région de Trois-Rivières. Conformément à l'article 10 du Règlement sur la télévision par câble, le titulaire devra aviser le Conseil des canaux qu'il compte utiliser afin de distribuer CIVQ-TV présentement autorisé pour distribution au canal 8 et la nouvelle station de télévision de Trois-Rivières.

The Commission has noted the statements made by the licensee at the Public Hearing concerning the provision of an augmented channel service to the subscribers of its cable television system in Cap-de-la-Madeleine by the end of 1978.

The Commission *APPROVES* an installation fee of \$15.00 and an increase in the monthly subscriber fee from \$5.00 to a maximum of \$5.50. The Commission considers that this increase will bring the licensee's monthly subscriber fee in line with those charged by other cable television licensees in the area for the provision of comparable services. The Commission will consider an application for a further increase in the monthly subscriber fee when the licensee provides the augmented channel service.

The licensee should bring all aspects of its undertaking into conformity with the cable television policies and advise the Commission accordingly. Consistent with such policies, the Commission *DENIES* the reception and distribution of all regional and distant Canadian FM signals other than CBF-FM, CBM-FM Montreal, Quebec, and CHLT-FM Sherbrooke, Quebec.

GUY LEFEBVRE
Secretary General

Le Conseil note les déclarations du titulaire lors de l'audience à l'effet que le service de canaux supplémentaires sera disponible aux abonnés du système de télévision par câble du Cap-de-la-Madeleine à la fin de l'année 1978.

Le Conseil *APPROUVE* les nouveaux frais d'installation de \$15.00 et une augmentation du tarif mensuel d'abonnement de \$5.00 à un maximum de \$5.50. Le Conseil considère que cette augmentation portera le tarif mensuel d'abonnement au même niveau que celui prélevé par les autres titulaires de licence dans la région qui offrent un service similaire. Le Conseil serait prêt à considérer une autre demande d'augmentation du tarif mensuel d'abonnement lorsque le titulaire offrira le service de canaux supplémentaires.

Le titulaire devrait se conformer à tout point de vue à la politique sur la télévision par câble et informer le Conseil de toute modification apportée à son entreprise. Conformément à cette politique, le Conseil *REFUSE* la réception et la distribution de tous les signaux MF canadiens régionaux autres que CBF-FM, CBM-FM Montréal (Québec) et CHLT-FM Sherbrooke (Québec).

Le secrétaire général
GUY LEFEBVRE

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ALBERTA				
Athabaska	75-217	16 06 75	Superior Communication Systems	61
Banff	75-503	20 10 75	CFCN Television	213
Bassano	ADM*	04 12 75	CBC/R.-C.	
Calgary	76-115	27 02 76	Community Antenna Television	350
Calgary	76-115	27 02 76	Calgary Cable TV	350
Calgary	75-294	15 07 75	Community Antenna Television	110
Calgary	75-192	09 06 75	Moffat Communications	47
Calgary	75-332	05 08 75	Radio QR	132
Calgary	75-294	15 07 75	Calgary Cable TV	110
Calgary	75-248	27 06 75	Calgary Cable TV	80
Camrose	ADM	07 10 75	Camrose Broadcasting	
Edmonton	75-249	27 06 75	Capital Cable TV	80
Edmonton	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Edmonton	ADM	29 07 75	Capital Cable TV	
Edmonton	ADM	21 10 75	Radio Station CHED	
Edmonton	75-191	09 06 75	CBC/R.-C.	47
Edmonton	75-151	01 05 75	QCTV	23
Edmonton	76-049	02 02 76	Sunwapta Broadcasting	306
Edmonton	76-003	07 01 76	Sunwapta Broadcasting	279
Edmonton	75-152	01 05 75	Capital Cable TV	24
Edmonton	ADM	04 06 75	QCTV Ltd.	
Edmonton	75-249	27 06 75	QCTV Ltd.	80
Edmonton	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Edson	ADM	01 10 75	Yellowhead Broadcasting	
Fort McMurray	ADM	01 10 75	Alberta Broadcasting Corporation	
Fort McMurray	75-319	23 07 75	Alberta Broadcasting Corporation	123
Fort Saskatchewan	75-152	01 05 75	Capital Cable TV	24
Fort Saskatchewan	ADM	29 07 75	Capital Cable TV	
Fort Saskatchewan	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Fort Saskatchewan	75-249	27 06 75	Capital Cable TV	80
Fort Saskatchewan	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Grande Centre, Medley	75-510	22 10 75	Northern Cablevision	215
Hinton	75-242	25 06 75	Rocky Mountain CATV	73
Lake Louise	75-352	15 08 75	Lake Louise Community Assoc.	144
Leduc	75-152	01 05 75	Capital Cable TV	24
Leduc	ADM	29 07 75	Capital Cable TV	
Leduc	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Leduc	75-249	27 06 75	Capital Cable TV	80
Leduc	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Lethbridge	76-094	20 02 76	Cablevision Lethbridge	341
Lethbridge	75-216	16 06 75	Cablevision Lethbridge	61
Lethbridge	76-094	20 02 76	Cablevision Lethbridge	341
Lethbridge	75-562	24 11 75	Southern Alberta Broadcasting	243
Lloydminster	ADM	19 03 76	CKSA TV	
Lloydminster	ADM	19 03 76	Sask-Alta Broadcasters	
Medicine Hat	ADM	29 07 75	Cablevision Medicine Hat	
Medicine Hat	ADM	29 07 75	Cablevision Medicine Hat	

*ADM = Administrative decision, no public announcement published.
 Décision administrative, pas d'Avis public publié.

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ALBERTA				
Medicine Hat	75-307	21 07 75	Alberta Educational Communications Corp.	117
Medicine Hat	75-182	09 06 75	Monarch Broadcasting	44
Medicine Hat	75-445	30 09 75	CFCN Television	191
Medicine Hat	ADM	29 07 75	Monarch Broadcasting	
Medicine Hat	ADM	29 07 75	Monarch Broadcasting	
Medicine Hat, Redcliff	ADM	20 10 75	Cablevision Medicine Hat	
Medicine Hat, Redcliff	75-223	16 06 75	Cablevision Medicine Hat	63
Medicine Hat, Redcliff	75-224	16 05 75	Cablevision Medicine Hat	63
Red Deer	75-210	16 06 75	Community Video (Red Deer)	56
Red Deer	75-209	16 06 75	Community Video (Red Deer)	56
Red Deer	76-130	16 03 76	Community Video (Red Deer)	358
Red Deer	ADM	29 10 75	CHCA Television	
Red Deer	ADM	16 05 75	Park Country Broadcasting	
Rosemary	75-186	09 06 75	CBC/R.-C.	46
Spruce Grove	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Spruce Grove	76-096	20 02 76	Capital Cable TV	341
Spruce Grove	75-249	27 06 75	Capital Cable TV	80
Spruce Grove	ADM	29 07 75	Capital Cable TV	
Spruce Grove	75-152	01 05 75	Capital Cable TV	14
St-Paul	75-207	16 06 75	Community Antenna Systems	55
St-Paul	75-208	16 06 75	Community Antenna Systems	55
Sundre	75-597	19 12 75	Sundre and District Chamber of Commerce	262
Waterton Park	75-447	07 10 75	Waterton Lakes Television Assoc.	192
Whitecourt	75-206	16 06 75	Northern Cablevision	54
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Abbotsford	75-558	24 11 75	Fraser Valley Broadcasters	240
Abbotsford	76-154	24 03 76	Fraser Valley Broadcasters	369
Abbotsford, Clearbrook	76-159	25 03 76	M.S.A. Cablevision	372
Abbotsford, Clearbrook	75-459	07 10 75	M.S.A. Cablevision	195
Abbotsford, Clearbrook	75-241	25 06 75	M.S.A. Cablevision	72
Abbotsford, Clearbrook	75-179	09 06 75	M.S.A. Cablevision	44
Alta Lake	76-135	19 03 76	Whistler Mountain TV Society	361
Avola	75-453	07 10 75	Scarff, Les	193
Avola	75-452	07 10 75	Scarff, Les	193
Bella Coola	75-450	07 10 75	Bella Coola Valley T.V. Society	192
Boston Bar	76-135	19 03 76	Fraser Canyon Television Assoc.	361
Bowen Island	75-564	24 11 75	Kristjan Enterprises	244
Brackendale	75-334	06 08 75	British Columbia TV Broadcasting System	137
Bralorne	75-197	09 06 75	Johnston, Howard F.	49
Britannia Beach	75-369	02 09 75	Pickard, Geoffrey C.	151
Britannia Beach	75-402	18 09 75	Pickard, Geoffrey C.	166
Burnaby	75-427	23 09 75	West Coast Cablevision	180
Burnaby	75-582	03 12 75	West Coast Cablevision	252
Burns Lake	75-299	15 07 75	CFBV	112
Burns Lake	76-170	30 03 76	CFBV	379

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Campbell River	75-574	02 12 75	British Columbia TV Broadcasting System	248
Campbell River	76-157	24 03 76	Campbell River TV Assoc.	371
Castlegar	ADM	08 08 75	Valley Broadcasters	
Castlegar	ADM	27 05 75	Valley Broadcasters	
Castlegar	ADM	03 09 75	Valley Broadcasters	
Chilliwack	76-173	31 03 76	Valley Televue	382
Chilliwack	ADM	11 09 75	Fraser Valley Broadcasters	
Chilliwack	75-178	09 06 75	Fraser Valley Broadcasters	43
Clearwater	75-570	02 12 75	Twin Cities Radio	247
Clearwater	ADM	11 07 75	Clearwater Business Assoc.	
Clearwater	ADM	11 07 75	Clearwater Business Assoc.	
Clearwater	76-135	19 03 76	Clearwater Business Assoc.	361
Coal Harbour	75-575	02 12 75	British Columbia TV Broadcasting System	249
Cokely Ridge (Port Alberni)	75-225	16 06 75	Upper Island Television	64
Coquitlam, Maple Ridge	76-174	31 03 76	Coquitlam Cablevision	383
Coquitlam, Maple Ridge	ADM	09 10 75	Coquitlam Cablevision	
Courtenay	76-154	24 03 76	CFCP Radio	369
Cranbrook	75-366	02 09 75	Cranbrook Television	149
Cranbrook	ADM	09 10 75	Cranbrook Television	
Creston	75-368	02 09 75	Creston Cabled-Video	150
Delta	76-158	25 03 76	Delta Cable Television	371
Duncan	76-154	24 03 76	Radio CKAY	369
Duncan, North Cowichan	75-204	16 06 75	Cowichan Valley TV	52
Duncan, North Cowichan	75-204	16 06 75	Cowichan Cablevision	52
Elk Falls Lookout	75-477	09 10 75	Payne, Gordon Thomas	201
Fernie	75-370	02 09 75	Fernie Television	151
Fernie, Sparwood, Elkford	75-230	25 06 75	Fernie Television	66
Fort St. John	ADM	30 10 75	CBC/R.-C.	
Fort St. John	ADM	05 06 75	Northern Lights Broadcasting	
Fountain, Lillooet	76-137	19 03 76	Camelsfoot TV Assoc.	362
Franklin River	76-152	23 03 76	Semkiw, Martin	368
Genelle, Lower China Creek	75-284	10 07 75	Genelle TV Co-Operative Society	102
Gibsons Landing	ADM	24 02 76	Northwest Communications	
Gibsons Landing	75-369	02 09 75	Northwest Communications	151
Gillies Bay	75-369	02 09 75	Walker, Arnold M.	151
Gillies Bay	75-462	07 10 75	Walker, Arnold M.	196
Glacier Camp	76-146	23 03 76	Rogers Pass Community Television Assoc.	365
Glacier Camp	76-147	23 03 76	Rogers Pass Community Television Assoc.	365
Gold River	75-477	09 10 75	Payne, Gordon Thomas	201
Gold River, Tahsis	76-168	30 03 76	Telesis Development	378
Gold River, Tahsis	76-168	30 03 76	Telesis Development	378
Gold River, Tahsis	75-410	22 09 75	Telesis Development	170
Golden	75-368	02 09 75	Golden Television	150
Greenwood, Anaconda	75-368	02 09 75	Greenwood Video	150
Hedley	75-387	11 09 75	Penticton Cable TV	160
Hedley	75-222	16 06 75	Penticton Cable TV	63
Holberg	76-140	19 03 76	Hodgson, C., Lt. Col., Base Commander	362
Holberg	76-140	19 03 76	Hodgson, C., Lt. Col., Base Commander	362
Holberg	76-135	19 03 76	West Quatsino Radio & TV Society	361

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Holberg	75-574	02 12 75	West Quatsino Radio & TV Society	248
Kamloops	ADM	22 12 75	NL Broadcasting	
Kamloops	75-269	10 07 75	Mainline Cablevision	96
Kaslo	75-368	02 09 75	Kaslo Television	150
Kaslo	75-228	25 06 75	Kaslo Television	65
Kelowna	76-139	19 03 76	Four Seasons Radio	362
Kelowna	ADM	05 06 75	Okanagan Broadcasters	
Kelowna, Rutland	ADM	05 05 75	Four Seasons Radio	
Kelowna, Rutland	75-281	10 07 75	Kelowna Cable TV	100
Kelowna, Rutland, Westbank	75-385	11 09 75	Kelowna Cable TV	159
Kelsey Bay, Sayward	75-348	11 08 75	Kelsey Cable (1971)	144
Kelsey Bay, Sayward	75-349	11 08 75	Kelsey Cable (1971)	144
Kelsey Bay, Sayward	75-221	16 06 75	Kelsey Cable (1971)	63
Kimberley	75-370	02 09 75	Kootenay Enterprises	151
Kimberley	75-231	25 06 75	Kootenay Enterprises	67
Kimberley, Chapman	75-231	25 06 75	Kootenay Enterprises	67
Kingsgate	75-368	02 09 75	Creston Cabled-Video	150
Kitimat	75-301	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Kitimat	75-177	06 06 75	Skeena Broadcasters	43
Kitimat	75-300	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Ladysmith	76-160	25 03 76	L&C Cablevision	372
Lake Cowichan	76-162	25 03 76	Lake Video Service	373
Langley	76-154	24 03 76	City and Country Radio	369
Lions Bay, Sunset Beach	76-143	23 03 76	Lions Bay Cablevision	364
Lytton	76-135	19 03 76	Lytton and District Television Assoc.	361
Mackenzie	ADM	24 03 76	Radio Station CKPG	
McBride	ADM	16 05 75	CBC/R.-C.	
Merritt	75-371	02 09 75	Merritt Cablevision	152
Montrose, Fruitvale	75-584	03 12 75	Community Video	252
Montrose, Fruitvale	76-130	16 03 76	Community Video	358
Montrose, Fruitvale	75-372	02 09 75	Community Video	152
Mount Begbie	76-147	23 03 76	Rogers Pass Community Television Assoc.	365
Mount Begbie	76-146	23 03 76	Rogers Pass Community Television Assoc.	365
Mount Hamilton	75-198	09 06 75	Fink, Arthur Shane	49
Mount Hamilton	75-199	09 06 75	Fink, Arthur Shane	50
Mount Hayes	75-225	16 06 75	Upper Island Television	64
Mount Wells	75-563	24 11 75	Eurocan Pulp & Paper Co.	243
Nanaimo	76-176	31 03 76	North West Community Video	385
Nanaimo	76-154	24 03 76	Nanaimo Broadcasting Corporation	369
Nanaimo	76-130	16 03 76	North West Community Video	358
Nelson	76-130	16 03 76	North West Community Video	358
Nelson	75-372	02 09 75	North West Community Video	152
New Hazelton	ADM	29 08 75	CBC/R.-C.	
New Westminster	75-315	23 07 75	Western Cablevision	120
New Westminster, Surrey	76-161	25 03 76	Western Cablevision	373
New Westminster, Surrey	75-460	07 10 75	Western Cablevision	195
Newcastle Ridge	75-574	02 12 75	Alert Bay & District Television Society	248
Newcastle Ridge	76-135	19 03 76	Alert Bay & District Television Society	361
Nimkish, Camp Woss	76-135	19 03 76	Nimkish Valley Television Society	361

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Oliver	75-368	02 09 75	Oliver Tele-Vue	150
Oliver	75-486	10 10 75	Oliver Tele-Vue	204
Parksville	75-180	09 06 75	Anchor Developments	44
Pemberton	76-135	19 03 76	Pemberton TV Society	361
Penticton	ADM	17 09 75	Okanagan Radio	
Penticton	75-181	09 06 75	Okanagan Radio	44
Penticton, West Bench	75-386	11 09 75	Penticton Cable TV	159
Penticton, West Bench	75-281	10 07 75	Penticton Cable TV	100
Port Alberni	75-335	06 08 75	CHEK-TV	137
Port Alberni	75-384	11 09 75	Alberni Cable Television	158
Port Alice	75-574	02 12 75	Hartford, Harold Victor	248
Port Renfrew	76-135	19 03 76	Port Renfrew Community Assoc.	361
Powell River	75-369	02 09 75	Powell River Television	151
Powell River	76-154	24 03 76	Sunshine Coast Broadcasting	369
Prince George	75-237	25 06 75	Radio Station CKPG	71
Prince George	75-237	25 06 75	Radio Station CKPG	71
Prince George	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Prince George	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Prince Rupert	75-300	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Prince Rupert	75-301	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Prince Rupert	75-177	06 06 75	Skeena Broadcasters	43
Princeton	75-367	02 09 75	Princeton Television	150
Princeton	ADM	25 02 76	CBC/R.-C.	
Quesnel	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Quesnel	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Quesnel	ADM	21 08 75	Cariboo Broadcasters	
Quesnel	75-296	15 07 75	Cariboo Broadcasters	112
Quesnel	ADM	19 03 76	Cariboo Broadcasters	
Revelstoke	75-368	02 09 75	Revelstoke Cable TV	150
Rimrock	75-322	24 07 75	Bourdon, E.J.	124
Rimrock	75-321	24 07 75	Bourdon, E.J.	123
Riondel	75-444	30 09 75	Riondel Community Cable Video Society	190
Robson, Castlegar	76-130	16 03 76	North West Community Video	358
Robson, Castlegar	75-586	03 12 75	North West Community Video	253
Robson, Castlegar	75-372	02 09 75	North West Community Video	152
Rossland, Trail	75-585	03 12 75	Community Video	253
Rossland, Trail	76-130	16 03 76	Community Video	358
Rossland, Trail	75-372	02 09 75	Community Video	152
Saanich	75-205	16 06 75	Davin Enterprises	53
Saanich	75-430	23 09 75	Saanich Cablevision	181
Saanich, Esquimalt	ADM	09 10 75	Victoria Cablevision	
Salmo	75-368	02 09 75	Salmo Cabled Programmes	150
Saltspring Island	ADM	05 06 75	Saltspring Cablevision (1972)	
Saltspring Island	75-583	03 12 75	Saltspring Cablevision (1972)	252
Sechelt	75-369	02 09 75	Northwest Communications	151
Shalath	75-196	09 06 75	Johnston, Howard F.	49
Shalath	75-195	09 06 75	Johnston, Howard F.	48
Sheringham Point	75-431	24 09 75	CHEK-TV	182
Smithers	ADM	05 06 75	CFBV	

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Soda Creek	75-322	24 07 75	Bourdon, E.J.	124
Soda Creek	75-321	24 07 75	Bourdon, E.J.	123
Soda Creek	76-051	06 02 76	Bourdon, E.J.	306
Soda Creek	76-052	06 02 76	Bourdon, E.J.	306
Sooke	75-431	24 09 75	CHEK-TV	182
Sooke	75-303	17 07 75	Urban Cablevision	114
South Slokan	75-368	02 09 75	South Slokan Television Co-Op.	150
Sparwood, Elk Valley	75-370	02 09 75	Fernie Television	151
Squamish	76-156	24 03 76	Reliance Distributors of B.C.	370
Terrace	75-301	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Terrace	75-300	16 07 75	Skeena Broadcasters	113
Terrace	75-177	06 06 75	Skeena Broadcasters	43
Trail	75-565	25 11 75	CBC/R.-C.	244,254
Trail	75-566	25 11 75	Kootenay Broadcasting	244
Ucluelet	76-135	19 03 76	West Coast Community TV Assoc.	361
Ucluelet, Port Albion	75-369	02 09 75	Ucluelet Video Services	151
Vananda	ADM	27 10 75	Texada Community Television Assoc.	
Vananda	76-155	24 03 76	Texada Community Television Assoc.	370
Vancouver	75-304	18 07 75	Channel SeventyNine	114
Vancouver	76-175	31 03 76	Canadian Wirevision	384
Vancouver	75-304	18 07 75	Ten Television	114
Vancouver	75-304	18 07 75	Western Approaches	114
Vancouver	75-304	18 07 75	Pacific Rim Broadcasting	114
Vancouver	75-304	18 07 75	Western Approaches	114
Vancouver	ADM	21 10 75	British Columbia TV Broadcasting System	
Vancouver	ADM	09 10 75	Canadian Wirevision	
Vancouver	76-050	02 02 76	Western Approaches	306
Vancouver	ADM	01 04 75	Canadian Wirevision	
Vancouver	76-153	24 03 76	CBC/R.-C.	368
Vancouver	76-153	24 03 76	CBC/R.-C.	368
Vancouver	76-136	19 03 76	CBC/R.-C.	361
Vancouver	75-581	03 12 75	Jim Pattison Broadcasting	251
Vancouver	76-130	16 03 76	North West Community Video	358
Vancouver	76-130	16 03 76	Express Cable Television	358
Vancouver	75-428	23 09 75	Express Cable Television	181
Vancouver	75-429	23 09 75	North West Community Video	181
Vancouver	75-426	22 09 75	British Columbia TV Broadcasting System	178
Vancouver	76-154	24 03 76	CKWX Radio	369
Vavenby	76-135	19 03 76	Vavenby Community Club	361
Vernon	ADM	10 09 75	Vercom Cable Services	
Vernon	75-270	10 07 75	Vercom Cable Services	94
Vernon	ADM	04 05 75	Vercom Cable Services	
Victoria	75-432	24 09 75	CHEK-TV	182
Victoria	76-154	24 03 76	Island Broadcasting	369
White Rock	75-317	23 07 75	White Rock Cablevision	121
White Rock	75-316	23 07 75	White Rock Cablevision	121
Williams Lake	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Williams Lake	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
Williams Lake	75-297	15 07 75	Cariboo Broadcasters	112

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
BRITISH COLUMBIA/ COLOMBIE-BRITANNIQUE				
Wokas Lake	75-479	09 10 75	Payne, Gordon Thomas	202
Woss	75-574	02 12 75	Nimkish Valley Television Society	248
Yahk	75-368	02 09 75	Creston Cabled-Video	150
Yale	76-135	19 03 76	The Yale Ratepayers' Assoc.	361
Youbou	75-369	02 09 75	Youbou Television	151
Youbou	75-283	10 07 75	Youbou Television	102
100 Mile House	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
100 Mile House	75-282	10 07 75	Central Interior Cablevision	101
100 Mile House	75-298	15 07 75	Cariboo Broadcasters	112

MANITOBA

Altona	ADM	11 06 75	Southern Manitoba Broadcasting	
Altona	ADM	10 09 75	Southern Manitoba Broadcasting	
Altona	ADM	03 07 75	Southern Manitoba Broadcasting	
Brandon	ADM	06 05 75	Western Manitoba Broadcasters	
Brandon	ADM	24 02 76	Western Manitoba Broadcasters	
Brandon	ADM	16 05 75	Western Manitoba Broadcasters	
Brandon	ADM	18 07 75	Western Manitoba Broadcasters	
Churchill	75-188	09 06 75	CBC/R.-C.	47
Churchill	76-151	23 03 76	CBC/R.-C.	368
Dauphin	75-320	23 07 75	Relay Communications	123
Easterville	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
Flin Flon	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
Flin Flon	75-097	04 04 75	CBC/R.-C.	2
Flin Flon, The Pas	76-109	27 02 76	Arctic Radio Corporation	348
Grand Rapids	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
Grand Rapids	ADM	22 12 75	CBC/R.-C.	
Ilford	75-361	02 09 75	CBC/R.-C.	148
Jenpeg	75-454	07 10 75	Shapera, G.H.	194
Leaf Rapids	75-361	02 09 75	CBC/R.-C.	148
Limestone	75-456	07 10 75	Shapera, G.H.	194
Long Spruce	75-455	07 10 75	Shapera, G.H.	194
Lynn Lake	ADM	03 09 75	CBC/R.-C.	
Missi Falls	75-308	21 07 75	Shapera, G.H.	118
Moose Lake	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
Nelson House	75-361	02 09 75	CBC/R.-C.	148
Norway House	75-559	24 11 75	Native Communications	241
Pinawa	75-354	29 08 75	Winnipeg Videon	145
Pinawa	75-238	25 06 75	Winnipeg Videon	71
Pinawa	75-240	25 06 75	Winnipeg Videon	72
Pukatawagan	75-185	09 06 75	CBC/R.-C.	45
Pukatawagan	76-107	27 02 76	CBC/R.-C.	347
Sherridon	75-185	09 06 75	CBC/R.-C.	45
Shilo	75-457	07 10 75	Baker, Col. D.R., Base Commander	195
Snow Lake	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
South Indian Lake	75-361	02 09 75	CBC/R.-C.	148

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
MANITOBA				
Split Lake	75-361	02 09 75	CBC/R.-C.	148
St-Lazare	75-360	02 09 75	CBC/R.-C.	147
St-Lazare	75-219	16 06 75	Fouillard Implement Exchange	62
Ste-Rose du Lac	75-360	02 09 75	CBC/R.-C.	147
The Pas	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
The Pas	75-097	04 04 75	CBC/R.-C.	2
The Pas	75-096	04 04 75	CBC/R.-C.	1
Thompson	75-360	02 09 75	CBC/R.-C.	147
Winnipeg	ADM	15 07 75	Winnipeg Videon	
Winnipeg	ADM	06 05 75	Greater Winnipeg Cablevision	
Winnipeg	ADM	27 05 75	Greater Winnipeg Cablevision	
Winnipeg	75-353	29 08 75	Winnipeg Videon	145
Winnipeg	75-355	29 08 75	Greater Winnipeg Cablevision	145
Winnipeg	75-595	19 12 75	Winnipeg Videon	262
Winnipeg	75-247	27 06 75	Rogers, Jim	76
Winnipeg	75-596	19 12 75	Greater Winnipeg Cablevision	262
Winnipeg	ADM	29 07 75	CKJS	
Winnipeg	75-184	09 06 75	Canwest Broadcasting	45
Winnipeg	75-239	25 06 75	Winnipeg Videon	71
Winnipeg	75-240	25 06 75	Winnipeg Videon	72
Winnipeg	76-014	09 01 76	Winnipeg Videon	283
NEW BRUNSWICK/NOUVEAU-BRUNSWICK				
Campbellton	ADM	06 06 75	North Shore Community Television	
Campbellton	75-288	15 07 75	New Brunswick Broadcasting	105
Campbellton, Atholville	75-258	04 07 75	North Shore Community Television	91
Campbellton, Atholville	ADM	06 06 75	North Shore Community Television	
Caraquet	75-263	11 07 75	Radio-Acadie	93
Caraquet	75-263	11 07 75	Radio-Acadie	93
Chatham	76-011	07 01 76	Manson, Col. P.D.	281
Edmundston	75-523	31 10 75	CBC/R.-C.	224
Edmundston	76-016	21 01 76	CJBR-TV	283
Edmundston	76-001	07 01 76	Edmundston Radio	279
Florenceville, Woodstock	76-018	21 01 76	Moncton Broadcasting	285
Fredericton, Oromocto	ADM	15 01 76	City Cablevision	
Kedgwick	ADM	06 06 75	Guerette Télévision Communautaire	
Kedgwick	ADM	20 08 75	CBC/R.-C.	
Kedgwick, St. Quentin	ADM	06 06 75	Guerette Télévision Communautaire	
Moncton	ADM	19 03 76	Moncton Broadcasting	
Newcastle	75-288	15 07 75	New Brunswick Broadcasting	105
Nackawic	75-363	02 09 75	J. & K. Enterprises	149
Sackville	75-102	10 04 75	Attic Broadcasting	5
Sackville	ADM	11 03 76	CBC/R.-C.	
Sackville	ADM	11 03 76	CBC/R.-C.	
Sackville	ADM	02 12 75	CBC/R.-C.	
Sackville	75-449	07 10 75	CBC/R.-C.	192
Sackville	75-260	04 07 75	CBC/R.-C.	92

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
NEW BRUNSWICK/NOUVEAU-BRUNSWICK				
Saint John	ADM	09 12 75	New Brunswick Broadcasting	
St. Stephen, Milltown	75-098	04 04 75	Weatherby, Alexander Clayton	3
Upsalquitch, Newcastle	75-287	15 07 75	Moncton Broadcasting	103
Woodstock	75-362	02 09 75	Woodstock Community TV	148
Woodstock	ADM	30 03 76	Carleton-Victoria Broadcasting	
NEWFOUNDLAND/TERRE-NEUVE				
Baie Verte	75-526	31 10 75	Gail, Alvin	225
Baie Verte	76-065	17 02 76	A.J. Gale	321
Cape Broyle	75-531	31 10 75	Cape Broyle TV Improvement Assoc.	227
Cape Broyle	75-531	31 10 75	Cape Broyle TV Improvement Assoc.	227
Clarenville	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
Clarenville	75-501	20 10 75	Colonial Broadcasting System	213
Come-by-Chance	75-256	04 07 75	Come-by-Chance Community TV Assoc.	91
Come-by-Chance	75-255	04 07 75	Come-by-Chance Community TV Assoc.	90
Corner Brook	75-604	24 12 75	Murphy, Dr. Noel F.	274
Corner Brook	ADM	23 01 76	Western Cablevision	
Corner Brook	75-531	31 10 75	Newfoundland Broadcasting	227
Corner Brook	75-604	24 12 75	Atlantic Cablevision	274
Corner Brook, Curling	75-604	24 12 75	Western Cablevision	274
Corner Brook	76-165	31 03 76	CBC/R.-C.	376
Deer Lake	75-604	24 12 75	Murphy, Dr. Noel F.	274
Deer Lake	75-604	14 12 75	Atlantic Cablevision	274
Elliston	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
Fermeuse	75-531	31 10 75	Fermeuse TV Improvement Assoc.	227
Gander	75-448	07 10 75	Newfoundland Broadcasting	192
Gander	75-602	24 12 75	Martin, Leonard A.	272
Gander	75-602	24 12 75	Atlantic Cablevision	272
Goose Bay	75-531	31 10 75	CBC/R.-C.	227
Goose Bay, Labrador	75-314	22 07 75	CBC/R.-C.	120
Grand Falls	75-603	24 12 75	Murphy, Dr. Noel F.	273
Grand Falls	75-531	31 10 75	Newfoundland Broadcasting	227
Grand Falls, Windsor	75-603	24 12 75	Kazma, G.J.	273
Grand Falls, Windsor	75-603	24 12 75	Atlantic Cablevision	273
Grand Falls, Windsor	75-603	24 12 75	Central Cable Systems	273
Labrador City	76-064	17 02 76	CBC/R.-C.	321
Labrador City	75-259	04 07 75	CBC/R.-C.	91
Labrador City	75-531	31 10 75	CBC/R.-C.	227
Little Hearts Ease	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
Makkovik	75-262	04 07 75	Anderson, Thorwald Henry	92
Mount Pearl	75-601	24 12 75	O'Hara, Eleanor	271
Nain	75-529	31 10 75	CBC/R.-C.	226
Nain	75-530	31 10 75	CBC/R.-C.	226
North West Brook	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
Port-aux-Basques	75-606	24 12 75	Martin, Leonard A.	276,287
Port-aux-Basques	75-606	24 12 75	Murphy, Dr. Noel F.	276,287
Port-aux-Basques	75-606	24 12 75	Atlantic Cablevision	276,287

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
NEWFOUNDLAND/TERRÉ-NEUVE				
Port-au-Port	75-531	31 10 75	CBC/R.-C.	227
Ramea	75-531	31 10 75	Ramea Television Assoc.	227
St. John's	76-165	31 03 76	CBC/R.-C.	376
St. John's	76-164	31 03 76	Newfoundland Broadcasting	375
St. John's	ADM	22 03 76	Newfoundland Broadcasting	
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Williams, Daniel E.	271
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Debourke, Patrick J.	271
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Metro Vision	271
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Kazma, G.J.	271
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Chain Rock Telecommunications	271
St. John's, Mount Pearl	75-601	24 12 75	Atlantic Cablevision	271
St. Jones Within	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
St. Lawrence	75-531	31 10 75	St. Lawrence TV Improvement Assoc.	227
Stephenville	75-605	24 12 75	Murphy, Dr. Noel F.	275
Stephenville	75-605	24 12 75	Martin, Leonard A.	275
Stephenville, Kippens	75-605	24 12 75	Western Cablevision	275
Stephenville	75-605	24 12 75	Atlantic Cablevision	275
Stephenville, St. George's	ADM	24 03 76	Fowlow, Jean	
Stephenville	75-605	24 12 75	Fowlow, Jean	275
Terrenceville	75-531	31 10 75	Terrenceville TV Improvement Assoc.	227
Terrenceville	75-531	31 10 75	Terrenceville TV Improvement Assoc.	227
Trepassey	76-138	19 03 76	Trepassey Television Association	362
Trepassey	75-531	31 10 75	Trepassey Television Association	227
Wabush	76-064	17 02 76	CBC/R.-C.	321
Wesleyville	76-058	09 02 76	CBC/R.-C.	319
Windsor, Grand Falls	75-603	24 12 75	Martin, Leonard A.	273

NOVA SCOTIA/NOUVELLE-ÉCOSSE

Amherst	75-280	10 07 75	Central Cable Television	99
Amherst	75-143	15 04 75	Central Cable Television	19
Antigonish	75-156	02 05 75	Archibald, P.A.H.	29
Bedford, Sackville	75-140	16 04 75	Metrovision	18
Bedford, Sackville	75-272	10 07 75	Metrovision	98
Bridgewater	ADM	09 02 76	Acadia Broadcasting	
Canso	75-313	22 07 75	CBC/R.-C.	120
Cheticamp	75-538	10 11 75	CBC/R.-C.	230
Colchester	75-480	30 09 75	Coratel Services—Services Coratel	202
Dartmouth	76-009	07 01 76	Dartmouth Cable TV	281
Dartmouth	75-271	10 07 75	Dartmouth Cable TV	98
Dartmouth	75-495	16 10 75	Radio Dartmouth	209
Glace Bay, New Waterford	75-157	02 05 75	Elman, Frank	31
Glace Bay, Dominion	75-157	02 05 75	Khattar, George	31
Halifax	75-273	10 07 75	Halifax Cablevision	98
Halifax	ADM	22 01 76	CJCH	
Halifax	ADM	31 03 76	Halifax Cablevision	
Isle Madame	75-588	08 12 75	Acton, Richard	254

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
NOVA-SCOTIA/NOUVELLE-ÉCOSSE				
Kentville	76-008	07 01 76	Kings Kable	280
Kentville, Windsor	ADM	06 06 75	Evangeline Broadcasting	
Kentville, Wolfville	76-123	15 03 76	Kings Kable	355
Kentville, New Minas	75-278	10 07 75	Kings Kable	99
Kingston	75-138	15 04 75	Mid-Valley Cablevision	17
Kingston	76-007	07 01 76	Mid-Valley Cablevision	280
Kingston, Greenwood	76-006	07 01 76	Mid-Valley Cablevision	280
Kingston, Greenwood	76-124	15 03 76	Mid-Valley Cablevision	355
Kingston, Greenwood	75-277	10 07 75	Mid-Valley Cablevision	99
Liverpool, Brooklyn, Milton	75-275	10 07 75	Able Cablevision	99
Lockeport, Shelburne	75-276	10 07 75	Seaview Cablevision	99
Lunenburg, Block House	75-274	10 07 75	Leaman, Frank	98
Margaree	75-539	10 11 75	CBC/R.-C.	231
New Glasgow, Pictou	75-141	16 04 75	K-Vision Services	18
New Glasgow, Pictou	75-142	18 04 75	K-Vision Services	19
North Sydney	75-153	02 05 75	Moores, William T.	24
Northeast Margaree	75-257	04 07 75	CBC/R.-C.	91
Northeast Margaree	76-004	07 01 76	CBC/R.-C.	280
Port Hawkesbury	75-155	02 05 75	Shannon, Joseph	28
Port Hawkesbury	75-099	04 04 75	Doucet, Gerald J.	3
Port Hawkesbury	76-005	07 01 76	Eastern Broadcasters	280
Springhill	75-279	10 07 75	Bragg John L.	99
Springhill	75-139	15 04 75	Bragg, John L.	17
Sydney	ADM	19 03 76	Cape Breton Broadcasting	
Sydney	75-153	02 05 75	Cape Breton Cablevision	24
Sydney	75-157	02 05 75	Cape Breton Cablevision	31
Sydney	75-153	02 05 75	Sydneys Cablevision	24
Sydney	75-153	02 05 75	Stott, Ian G.	24
Truro, Bible Hill	76-102	25 02 76	Eastern Cablevision	344
Wolfville	75-261	04 07 75	Acadia Students' Union	92
Yarmouth	76-103	25 02 76	Yarcom Cable TV	345
Yarmouth	75-302	17 07 75	Yarcom Cable TV	113

NWT/T.N.-O.

Alert (CFB)	75-469	09 10 75	Scott, Major W.R., Commanding Officer	199
Baker Lake	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Cambridge	75-515	28 10 75	CBC/R.-C.	220
Cambridge Bay	75-516	28 10 75	CBC/R.-C.	220
Cape Dorset	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Cape Dorset	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Coppermine	75-516	28 10 75	CBC/R.-C.	220
Coppermine	75-514	28 10 75	CBC/R.-C.	219
Eskimo Point	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Eskimo Point	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Fort Franklin	75-193	09 06 75	CBC/R.-C.	48
Fort Providence	75-525	31 10 75	CBC/R.-C.	225

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
NWT/T.-N.-O.				
Hay River	75-525	31 10 75	CBC/R.-C.	225
Igloolik	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Lake Desmarais	75-525	31 10 75	CBC/R.-C.	225
Pangnirtung	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Pangnirtung	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Pond Inlet	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Pond Inlet	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Rae/Edzo	75-483	09 10 75	CBC/R.-C.	203
Resolute	75-212	16 06 75	CBC/R.-C.	58
Resolute	75-211	16 06 75	CBC/R.-C.	57
Tuktoyaktuk	75-484	09 10 75	CBC/R.-C.	203
Tuktoyaktuk	75-187	09 06 75	Tuktoyaktuk Broadcasting Society	46
Yellowknife	75-482	09 10 75	CBC/R.-C.	203

ONTARIO

Ajax	ADM	12 03 76	Maclean-Hunter Cable TV	
Ajax, Pickering	75-173	23 05 75	Maclean-Hunter Cable TV	41
Ajax, Pickering	75-424	23 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	177,184
Arnprior, Renfrew	76-149	23 03 76	Henderson, Gordon F.	366
Arnprior, Renfrew	76-149	23 03 76	Henderson, Gordon F.	366
Arnprior, Renfrew	76-149	23 03 76	Henderson, Gordon F.	366
Atikokan	75-435	30 09 75	Nor-Video Services	185
Aurora	75-253	04 07 75	Aurora Cable TV	89
Aurora	75-214	16 06 75	Aurora Cable TV	59
Aylmer	76-028	28 01 76	East Elgin Cable TV	297
Aylmer	75-253	04 07 75	East Elgin Cable TV	89
Aylmer	75-135	11 04 75	East Elgin Cable TV	16
Barrie	75-110	11 04 75	Barrie Cable TV	8
Bay Ridges	ADM	14 05 75	Bay Ridges Cable TV	
Bay Ridges, Pickering	75-174	23 05 75	Bay Ridges Cable TV	41
Belleville	75-476	09 10 75	CBC/R.-C.	201
Belleville	75-542	10 11 75	CBC/R.-C.	232
Belleville	ADM	09 12 75	Quinte Broadcasting	
Belleville, Trenton	75-435	30 09 75	Cablevue (Quinte)	185
Bolton	75-381	11 09 75	Albion Cable TV	157
Bracebridge	75-253	04 07 75	Gravenhurst Cable System	89
Brampton	76-068	17 02 76	CHIC Radio	322
Brampton	75-203	16 06 75	Foster, C.C.	52
Brampton, Bramalea	75-203	16 06 75	Bramalea Telecable	52
Brampton, Mississauga	ADM	24 07 75	Bramalea Telecable	
Brampton, Mississauga	75-421	23 09 75	Bramalea Telecable	176
Brampton, Bramalea	ADM	14 04 75	Bramalea Telecable	
Brampton, Bramalea	75-507	22 10 75	Bramalea Telecable	214
Brampton, Mississauga	ADM	26 09 75	Bramalea Telecable	
Brockville	75-337	07 08 75	Brockville Amusements	138
Brockville	76-030	28 01 76	Brockville Amusements	297

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Burlington	75-176	03 06 75	Metro Cable TV	42
Burlington	75-175	03 06 75	Citizens Cable TV	41
Burlington	75-381	11 09 75	Metro Cable TV	157
Camp Borden, Alliston	75-119	11 04 75	Borden Cable Television	11
Campbellford	75-437	30 09 75	Redden's Cable TV	186
Campbellford	75-437	30 09 75	Redden, Charles Beverly	186
Cardiff	75-435	30 09 75	Cardiff Cable	185
Chapleau	75-435	30 09 75	Young, George E.	185
Chapleau	76-101	25 02 76	Young, George E.	344
Chatham	ADM	08 09 75	Chatham Cable TV	
Chatham	ADM	25 07 75	Chatham Cable TV	
Chatham	ADM	09 09 75	Chatham Cable TV	
Chatham	75-325	29 07 75	Chatham Cable TV	127
Cobourg	75-293	15 07 75	Northumberland Cable TV	109
Cobourg	75-337	07 08 75	Northumberland Cable TV	138
Cobourg	ADM	02 03 76	Radio CHUC	
Collingwood	75-253	04 07 75	Maclean-Hunter Cable TV	89
Collingwood	75-118	11 04 75	Maclean-Hunter Cable TV	10
Collingwood	75-149	18 04 75	Barrie Broadcasting	22
Cornwall	75-578	27 11 75	CBC/R.-C.	250
Cornwall	ADM	09 09 75	Cornwall Cablevision	
Cornwall	75-560	24 11 75	Cornwall Cablevision	241
Cornwall	75-576	27 11 75	CBC/R.-C.	250
Deep River	75-435	30 09 75	Deep River Video	185
Dorchester	75-168	16 05 75	Anthony's Mobile Home Park	38
Dryden	75-134	11 04 75	Orvis, Roy L.S. and Johnson, Philip S.	15
Dryden	ADM	05 09 75	Lake of the Woods Broadcasting	
Dundas	75-416	23 09 75	Hamilton TV & Appliance Service	174
Espanola	76-053	06 02 76	Algonquin Radio-TV	307
Exeter, Centralia	75-593	17 12 75	Ex-Cen Cablevision	258
Exeter, Centralia	76-142	19 03 76	Ex-Cen Cablevision	363
Fergus-Elora	75-122	11 04 75	Fergus-Elora Cable TV	12
Georgetown	75-253	04 07 75	Halton Cable Systems	89
Georgetown, Acton, Milton	75-254	04 07 75	Halton Cable Systems	90
Georgetown, Acton, Milton	ADM	29 07 75	Halton Cable Systems	
Goderich, Clinton	76-113	27 02 76	Bluewater TV Cable	349
Goderich, Clinton	75-227	25 06 75	Bluewater TV Cable	65
Goderich, Clinton	76-113	27 02 76	Bluewater TV Cable	349
Gravenhurst	75-253	04 07 75	Gravenhurst Cable System	89
Guelph	75-380	11 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	156
Guelph	75-117	11 04 75	Maclean-Hunter Cable TV	10
Guelph (University of)	ADM	16 09 75	University of Guelph Radio-Radio Gryphon	
Haliburton	75-435	30 09 75	Cottager's Security and Service	185
Hamilton	ADM	10 07 75	Mountain Cablevision	
Hamilton	75-560	24 11 75	Hamilton Co-Axial	241
Hamilton	75-415	23 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	173,184
Hamilton	75-233	25 06 75	Southmount Tel-E-Vents	233
Hamilton	ADM	26 02 76	Radio Rogers	
Hamilton	76-068	17 02 76	Radio M L	322
Hamilton	76-068	17 02 76	Armadale Communications	322

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Hamilton	75-413	23 09 75	Northgate Cable TV	173
Hamilton	75-412	23 09 75	Mountain Cablevision	173
Hamilton	75-414	23 09 75	Western Co-Axial	173
Hamilton	ADM	08 04 75	Western Co-Axial	
Hawkesbury	75-524	31 10 75	CFML Radio (Cornwall)	224
Hawkesbury, L'Orignal	76-091	20 02 76	Cie Cable Vision de Hawkesbury	339
Hawkesbury, L'Orignal	75-435	30 09 75	Cie Cable Vision de Hawkesbury	185
Hornepayne	76-145	23 03 76	CBC/R.-C.	365
Hornepayne	75-580	27 11 75	CBC/R.-C.	251
Horseshoe Valley (Barrie)	75-167	16 05 75	Horseshoe Valley	37
Huntsville	75-120	11 04 75	Maclean-Hunter Cable TV	11
Huntsville	75-253	04 07 75	Maclean-Hunter Cable TV	89
Huntsville	75-166	16 05 75	Central Ontario Television	36
Huntsville	75-592	17 12 75	Maclean-Hunter Cable TV	257
Huntsville, Parry Sound	75-166	16 05 75	Tel-Ad	36
Kapuskasing	75-148	18 04 75	Kapuskasing Broadcasting	22
Kemptville	76-031	28 01 76	Kemptville Cablevision	298
Kemptville, Oxford Mills	75-337	07 08 75	Kemptville Cablevision	138
Kenora, Keewatin	75-471	09 10 75	Kenora Cable Vision	199
Kenora, Keewatin	76-089	20 02 76	Kenora Cable Vision	337
Keswick, Sutton	75-215	16 06 75	Lydan, Edward Clayton	59
Keswick, Sutton	75-215	16 06 75	Long, David G.	59
Keswick, Sutton	75-215	16 06 75	Gotthardt, W.N.	59
Keswick, Sutton	ADM	19 02 76	LSC Cable Systems	
Keswick, Sutton	ADM	10 10 75	Gotthardt, W.N.	
Keswick, Sutton	ADM	05 02 76	LSC Cable Systems	
Kincardine	75-235	25 06 75	Kincardine Cable TV	70
Kincardine	75-383	11 08 75	Kincardine Cable TV	158
Kingston	76-122	15 03 76	Kingston Cable TV	354
Kingston	75-328	28 07 75	CBC/R.-C.	130
Kingston	ADM	30 12 75	Kingston Cable TV	
Kingston	75-542	10 11 75	CBC/R.-C.	232
Kingston	ADM	09 09 75	Kingston Cable TV	
Kingston	75-476	09 10 75	CBC/R.-C.	201
Kingston	75-470	09 10 75	Kingston Cable TV	199
Kingston	75-547	10 11 75	St. Lawrence Broadcasting	235
Kingston	75-160	02 05 75	Frontenac Broadcasting	34
Kitchener, Stratford	76-013	09 01 76	Grand River Cable TV	282
Kitchener, Stratford	75-560	24 11 75	Grand River Cable TV	241
Kitchener, Stratford	ADM	09 09 75	Grand River Cable TV	
Kitchener, Stratford	76-013	09 01 76	Grand River Cable TV	282
Kitchener, Stratford	75-500	20 10 75	Grand River Cable TV	212
Kitchener, Stratford	75-324	25 07 75	Grand River Cable TV	126
Lake Simcoe	75-215	16 06 75	Plouffe, Gene W.	59
Leamington	ADM	01 08 75	Sun Parlor Broadcasters	
Leamington	ADM	14 11 75	Essex Cable TV	
Leamington	75-561	24 11 75	Dancy Broadcasting	242
Leamington	ADM	26 09 75	Sun Parlor Broadcasters	
Leamington, Kingsville	ADM	27 06 75	Essex Cable TV	
Leamington, Kingsville	ADM	01 12 75	Essex Cable TV	

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Leamington, Kingsville	76-029	28 01 76	Essex Cable TV	297
Leamington, Kingsville	ADM	26 09 75	Essex Cable TV	
Leamington, Kingsville	ADM	14 04 75	Essex Cable TV	
Leamington, Kingsville	75-253	04 07 75	Essex Cable TV	89
Leamington, Kingsville	75-365	02 09 75	Essex Cable TV	149
Leamington, Kingsville	75-505	22 10 75	Essex Cable TV	214
London	ADM	09 09 75	London Cable TV	
London	75-560	24 11 75	London Cable TV	241
London	75-327	28 07 75	London Cable TV	130
London	76-013	09 01 76	London Cable TV	282
London	75-513	28 10 75	London Cable TV	217
London	75-512	28 10 75	Maclean-Hunter Cable TV	216
London	ADM	25 07 75	CFPL Broadcasting	
London, Lambeth	76-043	29 01 76	Maclean-Hunter Cable TV	304
London, Lambeth	75-439	30 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	187
London, Lambeth	75-409	22 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	170,184
Longlac	ADM	08 09 75	Kenomadiwin	
Madoc	75-435	30 09 75	Hastings Cable Vision	185
Manitouwadge	75-489	14 10 75	Lakeshore Community Television	206
Marathon	75-435	30 09 75	Lakeshore Community Television	185
Marathon	75-107	10 04 75	Lakeshore Community Television	7
Markham	75-165	13 05 75	DML Broadcasting	36
Mattawa	ADM	27 05 75	CBC/R.-C.	
Mattawa	ADM	27 05 75	CBC/R.-C.	
Mattice	76-100	25 02 76	Boulet, Ferdinand	343
Maynooth	75-473	09 10 75	CBC/R.-C.	200
Midland, Penetanguishene	75-115	11 04 75	Maclean-Hunter Cable TV	10
Midland, Penetanguishene	75-411	22 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	171,184
Minden	76-066	17 02 76	Kawartha Broadcasting	322
Minden	75-435	30 09 75	Cottager's Security and Service	185
Mississauga	76-095	20 02 76	Keeble Cable Television	341
Mississauga	76-121	15 03 76	Metro Cable TV	354
Mississauga	75-502	20 10 75	Metro Cable TV	213
Mississauga	75-502	20 10 75	Metro Cable TV	213
Mississauga	76-121	15 03 76	Metro Cable TV	354
Mississauga	75-202	16 06 75	Credit Valley Cable TV/FM	51
Mississauga	75-425	23 09 75	Terra Communications	178
Mississauga	75-491	16 10 75	Metro Cable TV	207
Mississauga	75-491	16 10 75	Metro Cable TV	207
Mississauga, Oakville	ADM	05 12 75	Credit Valley Cable TV/FM	
Mississauga, Brampton	ADM	12 03 76	Maclean-Hunter Cable TV	
Mississauga, Streetsville	75-202	16 06 75	Maclean-Hunter Cable TV	51
Mississauga, Streetsville	75-422	23 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	176,184
Mitchell, Seaforth	75-226	25 06 75	Ward, John C.	64
New Liskeard	75-506	22 10 75	Clear Crest Cable TV	214
New Liskeard	ADM	09 09 75	Clear Crest Cable TV	
Newmarket	75-165	13 05 75	Bestall, Frederick Allan	36
Newmarket, Brantford	75-560	24 11 75	Jarmain Cable TV	241
Newmarket, Brantford	ADM	09 09 75	Jarmain Cable TV	
Niagara Falls, Welland	ADM	26 03 76	Armstrong Communications	

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Niagara Falls, Welland	76-131	18 03 76	Armstrong Communications	359
Niagara Falls, Welland	ADM	31 07 75	Armstrong Communications	
Niagara Falls, Welland	75-243	27 06 75	Armstrong Communications	73
Niagara Falls, Welland	75-557	20 11 75	Armstrong Communications	239
North Bay	75-147	18 04 75	CBC/R.-C.	22
North Bay	75-146	18 04 75	CBC/R.-C.	21
North Bay	75-442	30 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	189
North Bay	75-166	16 05 75	Tel-Ad	36
Oakville	76-134	19 03 76	Oakville Cablevision	360
Oakville	76-068	17 02 76	CHWO Radio	322
Oakville	75-381	11 09 75	Oakville Cablevision	157
Oakville	75-144	15 04 75	Oakville Cablevision	20
Orangeville	75-253	04 07 75	Orangeville Cable-Vu	89
Orangeville	ADM	15 05 75	Orangeville Cable-Vu	
Orillia	75-111	11 04 75	Orillia Cable TV	8
Oshawa	76-068	17 02 76	Lakeland Broadcasting	322
Oshawa, Bowmanville	75-560	24 11 75	Pine Ridge Cable TV	241
Oshawa, Bowmanville	ADM	09 09 75	Pine Ridge Cable TV	
Oshawa, Bowmanville	75-518	28 10 75	Pine Ridge Cable TV	221
Oshawa, Bowmanville	ADM	14 05 75	Pine Ridge Cable TV	
Ottawa	75-247	27 06 75	Carleton University Students' Assoc.	76
Ottawa	75-490	14 10 75	CKOY	206
Ottawa	ADM	10 10 75	Skyline Cablevision	
Ottawa	75-310	21 07 75	Radio Station CFRA	118
Ottawa	76-075	17 02 76	Skyline Cablevision	325
Ottawa	76-074	17 02 76	Ottawa Cablevision	325
Ottawa	76-055	09 02 76	Skyline Cablevision	310
Ottawa	75-557	27 11 75	CBC/R.-C.	239
Ottawa	75-579	27 11 75	CBC/R.-C.	251
Ottawa	ADM	18 06 75	Confederation Broadcasting	
Ottawa	ADM	21 11 75	Confederation Broadcasting	
Ottawa	76-027	27 01 76	CJRC Radio Capitale	296
Ottawa	ADM	12 02 76	CJRC Radio Capitale	
Ottawa	75-435	30 09 75	Ottawa Cablevision	185
Ottawa	76-054	09 02 76	Ottawa Cablevision	307
Ottawa	ADM	06 08 75	Ottawa Cablevision	
Ottawa	75-598	19 12 75	Skyline Cablevision	262
Ottawa, Cornwall, Deseronto	75-598	19 12 75	Ottawa-Cornwall Broadcasting	262
Ottawa, Montreal	76-148	23 03 76	CBC/R.-C.	366
Ottawa, Nepean, March	ADM	10 10 75	Ottawa Cablevision	
Owen Sound	ADM	09 05 75	Grey and Bruce Broadcasting	
Owen Sound	ADM	03 04 75	Grey and Bruce Broadcasting	
Owen Sound, Meaford	75-114	11 04 75	Maclean-Hunter Cable TV	9
Owen Sound, Meaford	75-411	22 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	171,184
Owen Sound, Meaford	75-472	09 10 75	Maclean-Hunter Cable TV	200
Parry Sound	75-253	04 07 75	Radio & TV Distribution	89
Parry Sound	75-109	11 04 75	Radio & TV Distribution	8
Parry Sound	76-067	17 02 76	CKVR Channel 3 Limited	322
Pembroke	76-073	17 02 76	Pembroke Cablevision	325
Pembroke	75-159	02 05 75	Ottawa Valley Television	34

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Pembroke, Petawawa	75-441	30 09 75	Pembroke Cablevision	188
Peterborough	75-380	11 09 75	Peterborough Cable Television	156
Peterborough	75-540	10 11 75	Radio CKPT 1420	231
Peterborough	75-542	10 11 75	CBC/R.-C.	232
Peterborough	ADM	05 09 75	Peterborough Cable Television	
Peterborough	75-161	02 05 75	Kawartha Broadcasting	34
Peterborough	ADM	21 11 75	Radio CKPT 1420	
Pickering	ADM	05 12 75	Bay Ridges Cable TV	
Picton	75-435	30 09 75	Quinte Cablevision	185
Picton	75-213	16 06 75	Quinte Cablevision	59
Port Perry, Prince Albert	75-162	13 05 75	Lock, William A.	35
Red Rock, Nipigon	75-105	10 04 75	Lakeshore Community Television	6
Red Rock, Nipigon	75-435	30 09 75	Lakeshore Community Television	185
Richmond Hill	75-163	13 05 75	Classic Communications	35
Richmond Hill	75-492	16 10 75	Classic Communications	207
Richmond Hill, Vaughan	ADM	24 07 75	Classic Communications	
Rockland	76-032	28 01 76	Bushnell Communications	298
Rockland	75-309	21 07 75	Bushnell Communications	118
Rockland	75-598	19 12 75	Bushnell Communications	262
Sarnia	75-253	04 07 75	Huron Cable TV	89
Sarnia	76-047	29 01 76	Huron Cable TV	305
Sarnia	ADM	18 04 75	Huron Cable TV	
Sarnia	75-113	11 04 75	Huron Cable TV	9
Sarnia	ADM	02 03 76	Dancy Broadcasting	
Sarnia	ADM	26 09 75	Dancy Broadcasting	
Sarnia	ADM	12 11 75	Dancy Broadcasting	
Sarnia	ADM	28 04 75	Dancy Broadcasting	
Sault Ste-Marie	75-132	11 04 75	Lake Superior Cablevision	14
Sault Ste-Marie	75-232	25 06 75	Lake Superior Cablevision	68
Schreiber	75-121	11 04 75	Sisson, Ray M.	12
Schreiber	75-435	30 09 75	Sisson, Ray M.	185
Schreiber	76-144	23 03 76	Sisson, Ray M.	364
Simcoe	76-046	29 01 76	Clearview Cable TV	305
Simcoe	75-253	04 07 75	Clearview Cable TV	89
Simcoe	75-537	03 11 75	Clearview Cable TV	230
Sioux Lookout	ADM	28 05 75	CBC/R.-C.	
Smiths Falls	76-125	15 03 76	Smiths Falls Cablevision	355
Smiths Falls	75-435	30 09 75	Smiths Falls Cablevision	185
Smiths Falls	75-364	02 09 75	Smiths Falls Cablevision	149
Smiths Falls	75-504	20 10 75	Smiths Falls Cablevision	213
Smiths Falls	ADM	01 08 75	Rideau Broadcasting	
Smiths Falls	75-150	23 04 75	Rideau Broadcasting	22
St. Catharines, Thorold	ADM	11 07 75	Maclean-Hunter Cable TV	
St. Catharines, Thorold	75-443	30 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	189
St. Mary's	75-253	04 07 75	Adelaide Radio & Television	89
St. Mary's	76-045	29 01 76	Adelaide Radio & Television	304
St. Thomas	76-044	29 01 76	Allview Cable Service	304
St. Thomas	75-108	11 04 75	Allview Cable Service	7
St. Thomas	76-072	17 02 76	Cablecasting	324,337
St. Thomas	75-253	04 07 75	Allview Cable Service	89

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Stayner, Wasaga	75-318	23 07 75	Nixon, Stanley O.	122
Stoney Creek	75-541	10 11 75	Niagara Co-Axial	231
Stoney Creek	75-383	11 08 75	Niagara Co-Axial	158
Strathroy	75-253	04 07 75	Airland Communication Services	89
Strathroy	75-535	31 10 75	Airland Communication Services	229
Sturgeon Falls, Timmins	76-083	17 02 76	CBC/R.-C.	331
Sudbury	ADM	02 12 75	Sudbury Cable Services	
Sudbury	75-330	28 07 75	J. Conrad Lavigne	131
Sudbury	75-329	28 07 75	CBC/R.-C.	130
Sudbury	75-329	28 07 75	CBC/R.-C.	130
Swastika	75-435	30 09 75	Nowry, Roy E.	185
Terrace Bay	75-435	30 09 75	Lakeshore Community Television	185
Terrace Bay	75-104	10 04 75	Lakeshore Community Television	5
Thunder Bay	ADM	30 05 75	H.F. Dougall	
Thunder Bay	ADM	30 05 75	Thunder Bay Electronics	
Thunder Bay	75-440	30 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	188
Thunder Bay	75-285	15 07 75	Ontario Educational Comm. Authority	102
Tillsonburg	ADM	04 07 75	Till-Cable TV	
Tillsonburg	76-171	30 03 76	Till-Cable TV	379
Tillsonburg	75-253	04 07 75	Till-Cable TV	89
Timmins	75-330	28 07 75	J. Conrad Lavigne	130
Timmins	ADM	02 12 75	Baxter, Ricard F.	
Timmins	75-517	28 10 75	Cambrian Broadcasting	221
Toronto	ADM	04 06 75	Channel SeventyNine	
Toronto	75-491	16 10 75	Metro Cable TV	207
Toronto	75-509	22 10 75	Rogers Cable TV	215
Toronto	75-419	23 09 75	Maclean-Hunter Cable TV	175
Toronto	76-121	15 03 76	Metro Cable TV	354
Toronto	ADM	01 12 75	Rogers Telecommunications	
Toronto	ADM	31 07 75	Graham Cable TV	
Toronto	ADM	05 12 75	CUC (Scarboro)	
Toronto	75-554	18 11 75	CFTO-TV	238
Toronto	ADM	22 05 75	Coaxial Colourview	
Toronto	ADM	26 09 75	Coaxial Colourview	
Toronto	ADM	31 03 76	Maclean Hunter Cable TV	
Toronto	ADM	26 09 75	Rogers Cable TV	
Toronto	ADM	12 03 76	Maclean-Hunter Cable TV	
Toronto	75-548	12 11 75	Foster Hewitt Broadcasting	235,240
Toronto	ADM	16 06 75	Willowdowns Cable Vision	
Toronto	ADM	19 08 75	Metro Cable TV	
Toronto	ADM	26 09 75	Radio Rogers	
Toronto	75-534	31 10 75	Rogers Broadcasting	228
Toronto	76-070	17 02 76	CBC/R.-C.	323
Toronto	76-099	25 02 76	CBC/R.-C.	343
Toronto	75-487	10 10 75	CFRB	205
Toronto	75-101	10 04 75	Radio Rogers	4
Toronto	76-068	17 02 76	CHUM	322
Toronto	75-534	31 10 75	CHUM	228
Toronto	76-133	18 03 76	Channel SeventyNine	359
Toronto	76-069	17 02 76	CJRT-FM	323

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
ONTARIO				
Toronto	76-068	17 02 76	Shoreacres Broadcasting	322
Toronto	76-068	17 02 76	Foster Hewitt Broadcasting	322
Toronto	76-048	02 02 76	Foster Hewitt Broadcasting	305
Toronto	ADM	17 09 75	York Cablevision	
Toronto	76-071	17 02 76	York Cablevision	323
Toronto	ADM	01 10 75	Metro Cable TV	
Toronto	75-417	23 09 75	Coaxial Colourview	174
Toronto	75-420	23 09 75	Willowdowns Cable Vision	176
Toronto	ADM	08 04 75	Willowdowns Cable Vision	
Toronto	ADM	27 06 75	Cable Utility Communication Scarboro	
Toronto	75-418	23 09 75	Rogers Cable TV	175
Toronto	ADM	14 04 75	Rogers Cable TV	
Toronto	ADM	14 04 75	Coaxial Colourview	
Toronto	75-133	11 04 75	Wired City Communications	15
Toronto	75-502	20 10 75	Metro Cable TV	213
Toronto	75-336	06 08 75	Graham Cable TV	137
Toronto	75-423	23 09 75	Metro Cable TV	177
Toronto	75-508	22 10 75	Coaxial Colourview	215
Toronto	75-549	12 11 75	Global Communications	236
Toronto, Mississauga	ADM	09 09 75	Metro Cable TV	
Toronto, Mississauga	75-560	24 11 75	Metro Cable TV	241
Uxbridge	75-162	13 05 75	Compton Cable TV	35
Wallaceburg	76-047	29 01 76	Huron Cable TV	305
Wallaceburg	75-253	04 07 75	Huron Cable TV	89
Wallaceburg	75-116	11 04 75	Huron Cable TV	10
Wallaceburg	ADM	18 04 75	Huron Cable TV	
Welland	75-164	13 05 75	Wellport Broadcasting	36
White River	75-106	10 04 75	Lakeshore Community Television	6
White River	75-435	30 09 75	Lakeshore Community Television	185
Windsor	75-594	17 12 75	Global Communications	258
Windsor	75-305	18 07 75	CBC/R.-C.	116
Wingham	ADM	25 07 75	CKNX Broadcasting	
Woodstock, Beachville	75-234	25 06 75	Western Cable TV	68
Woodstock, Beachville	75-253	04 07 75	Western Cable TV	89
P.E.I./I.P.-É.				
Charlottetown	75-158	02 05 75	Green, Sidney Edward	33
Charlottetown	75-103	10 04 75	CBC/R.-C.	5
Charlottetown	75-158	02 05 75	Maclaughlan, Harry W.	33
Summerside	ADM	09 01 76	Wells, James E.	
Summerside	ADM	04 12 75	Gulf Broadcasting	
Summerside	75-154	02 06 75	Wells, James E.	26
Summerside	75-154	02 05 75	Henderson, Edward J.	26

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Alma	ADM	03 12 75	Radio Lac St-Jean	
Amos	75-382	08 09 75	Dufresne, Édouard	157
Anse St-Jean	75-394	11 09 75	J.H. Duchesne	162
Anse St-Jean	75-389	11 09 75	J.H. Duchesne	160
Asbestos	75-379	05 09 75	Câblovision	156
Asbestos	75-519	28 10 75	Câblovision	222
Asbestos	76-034	29 01 76	Radio Victoriaville	299
Ascot County	76-180	31 03 76	National Cablevision	389
Ascot Township	76-180	31 03 76	National Cablevision	389
Ascot Township	76-180	31 03 76	National Cablevision	389
Ayer's Cliff	75-600	24 12 75	Transvision Magog	265
Ayer's Cliff	75-400	12 09 75	Transvision Magog	165
Ayer's Cliff	76-041	29 01 76	Transvision Magog	303
Aylmer, Hull, Touraine	75-598	19 12 75	Laurentian Cablevision	262
Aylmer, Lucerne, Hull	ADM	27 05 75	Laurentian Cablevision	
Aylmer, Lucerne, Hull	76-056	09 02 76	Laurentian Cablevision	313
Bagotville	75-591	17 12 75	Vidéo Dery	257
Bagotville (CFB)	ADM	09 06 75	Thériault, Col. G.C.E., Base Commander	
Bearn-Fabre	75-569	27 11 75	Northern Radio-Radio Nord	247,254
Beauceville	75-572	27 11 75	Beauce Distribution TV	248
Beauceville	75-379	05 09 75	Beauce Distribution TV	156
Beauceville	75-125	11 04 75	Beauce Distribution TV	12
Bedford, Farnham	75-333	05 08 75	Lévesque, François	133
Beloeil, McMasterville	75-129	11 04 75	Vidéotron	14
Bernierville	75-379	05 09 75	Drolet, J. Gilles	156
Black Lake	76-129	15 03 76	Black Lake Télédiffusion	14
Black Lake	75-398	12 09 75	Black Lake Télédiffusion	164
Bromptonville	75-124	11 04 75	Télévision Communautaire de Brompton	12
Bromptonville	75-398	12 09 75	Télévision Communautaire de Brompton	164
Buckingham	75-170	21 05 75	Vidéotron	39
Buckingham, Masson	75-391	11 09 75	Vidéotron	161
Buckingham, Masson	76-093	20 02 76	Vidéotron	340
Buckingham, Masson	75-264	10 07 75	Vidéotron	93
Cap-de-la-Madeleine	76-182	31 03 76	National Cablevision	392
Cap-de-la-Madeleine	76-182	31 03 76	National Cablevision	392
Cap-de-la-Madeleine	76-182	31 03 76	National Cablevision	392
Causapscal	75-475	09 10 75	CBC/R.-C.	200
Chandler	76-033	29 01 76	Télévision de la Baie des Chaleurs	298
Chapais	76-119	12 03 76	CJMD	353
Chateauguay	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Chibougamau	76-119	12 03 76	CJMD	353
Chibougamau, Chapais	76-092	20 02 76	Gagnon TV	340
Chibougamau, Chapais	75-382	08 09 75	Gagnon TV	157
Chicoutimi	76-118	12 03 76	CBC/R.-C.	352
Chicoutimi	ADM	13 06 75	CJPM - TV	
Chicoutimi	76-037	29 01 76	CBC/R.-C.	301
Chicoutimi	75-201	10 06 75	Bouchard, Ghislain	51
Chicoutimi	76-119	12 03 76	CJMT	353
Chicoutimi	76-120	12 03 76	CJPM - TV	353
Chicoutimi, Jonquière	76-163	25 03 76	Télévisag	374

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Coaticook	75-608	31 12 75	Transvision Coaticook	277
Coaticook	75-608	31 12 75	Transvision Coaticook	277
Coaticook	75-379	05 09 75	Transvision Coaticook	156
Coleraine	75-398	12 09 75	Coleraine Video	164
Cookshire	76-104	25 02 76	Transvision Cookshire	345
Cookshire	75-379	05 09 75	Transvision Cookshire	156
Courcelles	75-399	12 09 75	Fortier, Jean-Guy	165
Cowansville	75-251	02 07 75	Transvision Cowansville	88
Cowansville	75-400	12 09 75	Transvision Cowansville	165
Danville	75-379	05 09 75	Transvision de Danville	156
Daveluyville	75-568	25 11 75	Décibel	246
Disraeli	75-379	05 09 75	Transvision Disraeli	156
Dolbeau	75-392	11 09 75	Dolbeau TV Service	162
Dolbeau	76-119	12 03 76	Radio Maria-Chapdelaine	353
Drummondville	75-434	25 09 75	TV Drummond	183
Drummondville	ADM	03 11 75	Bélanger, Reynald	
Drummondville	ADM	03 11 75	Bélanger, Reynald	
Drummondville	76-035	29 01 76	La Radio des Plaines	299
Drummondville	76-035	29 01 76	La Radio des Plaines	299
Drummondville	76-082	17 02 76	Radio Drummond	331
East Angus	76-040	29 01 76	Transvision East Angus	302
East Angus	75-379	05 09 75	Transvision East Angus	156
East Broughton	75-379	05 09 75	Nadeau, Louis-Marie	156
East Broughton	75-131	11 04 75	Nadeau, Louis-Marie	14
East Broughton	75-543	10 11 75	Nadeau, Louis-Marie	233
Ferme Neuve	75-498	16 10 75	Ouellette, Roger	211
Ferme Neuve	75-382	08 09 75	Ouellette, Roger	157
Fermont	76-036	30 01 76	CBC/R.-C.	300
Fort George	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Fort George	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Fort Rupert	75-290	15 07 75	CBC/R.-C.	108
Fort Rupert	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Fort Rupert	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Gaspé	76-033	29 01 76	Télévision de la Baie des Chaleurs	298
Gatineau	75-169	21 05 75	Vidéotron	39
Gatineau, Templeton	76-057	09 02 76	Vidéotron	316
Gatineau, Templeton	75-264	10 07 75	Vidéotron	93
Granby	75-400	12 09 75	Transvision Granby	165
Granby	ADM	02 04 75	Transvision Granby	
Granby	75-252	02 07 75	Transvision Granby	88
Granby	75-556	18 11 75	Transvision Granby	239
Granby	ADM	20 08 75	La Voix de l'Est	
Hermitage Club	75-400	12 09 75	Transvision	165
Hermitage Club	76-081	17 02 76	Transvision	330
Hermitage Club	75-600	24 12 75	Transvision	265
Hull	76-172	31 03 76	Coopérative de télévision de l'Outaouais	40
Hull	ADM	12 02 76	CKCH Radio	
Hull	ADM	12 02 76	CKCH Radio	
Iberville, Farnham	76-020	26 01 76	Câblovision Haut-Richelieu	288
Joliette	76-024	27 01 76	Radio Joliette	295

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Jonquière	76-117	12 03 76	Radio Saguenay	352
Jonquière	ADM	23 02 76	Radio Saguenay	
Joutel	75-341	08 08 75	Northern Radio-Radio Nord	139
L'Annonciation	75-391	11 09 75	Godard, Gilles	161
La Guadeloupe, St-Evariste	75-379	05 09 75	La Guadeloupe Télévision	156
La Guadeloupe, St-Evariste	75-467	07 10 75	La Guadeloupe Télévision	198
La Patrie	75-463	07 10 75	La Patrie Vidéo	196
La Patrie	75-520	28 10 75	La Patrie Vidéo	222
La Patrie	75-399	12 09 75	La Patrie Vidéo	165
La Pocatière	75-405	18 09 75	Chouinard Télévision	167
La Pocatière	76-034	29 01 76	Radio La Pocatière	299
La Pocatière	76-126	15 03 76	Radio La Pocatière	356
La Tuque	75-404	18 09 75	Électro-Vision	167
La Tuque	75-403	18 09 75	Électro-Vision	167
La Tuque	75-123	11 04 75	Électro-Vision	12
Labelle	75-391	11 09 75	Paquet, Clément	161
Lac au Saumon	75-474	09 10 75	CBC/R.-C.	200
Lac aux Sables	75-408	18 09 75	Buisson, Gilles	169
Lac aux Sables	75-382	08 09 75	Buisson, Gilles	157
Lac Bouchette	75-399	12 09 75	De Launière, Louis-Georges	165
Lac Édouard	75-550	18 11 75	Chabot, Philippe	236
Lac Édouard	75-382	08 09 75	Chabot, Philippe	157
Lac Édouard	ADM	08 12 75	Chabot, Philippe	
Lac Etchemin	75-555	18 11 75	Radio Beauce	238
Lac Etchemin	75-130	11 04 75	Télé-Câble Lac Etchemin	14
Lachute	75-382	08 09 75	Lachute Câble Vision	236
Lachute	75-600	24 12 75	Lachute Câble Vision	265
Lachute	75-246	27 06 75	Radio Lachute	75
Laprairie, Notre-Dame	75-333	05 08 75	Télé-Câble Vidéotron	133
Laprairie, Notre-Dame	ADM	24 03 76	Télé-Câble Vidéotron	
Laprairie, Notre-Dame	76-097	23 02 76	Télé-Câble Vidéotron	342
Laval	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Laval	ADM	01 05 75	Stéréo Laval	
Laval	ADM	01 05 75	Stéréo Laval	
Laval	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Laval	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Label-sur-Quévillon	75-397	12 09 75	Dufresne, Édouard	164
Lennoxville	75-533	31 10 75	Lennoxville Transvision	228
Lennoxville	75-494	16 10 75	Lennoxville Transvision	209
Lennoxville	75-494	16 10 75	Lennoxville Transvision	209
Lennoxville	75-494	16 10 75	Lennoxville Transvision	209
Lévis	ADM	04 12 75	Radio Etchemin	
Lévis, Lauzon	76-166	30 03 76	Télé-câble de la Rive-Sud	377
Lévis, Lauzon, St-David	ADM	16 02 76	Télé-câble de la Rive-Sud	
Louiseville	75-446	03 10 75	Saucier, Yvon	191
Magog	ADM	15 10 75	Transvision Magog	
Magog	76-081	17 02 76	Transvision Magog	330
Magog, Omerville	75-400	12 09 75	Transvision Magog	165
Magog, Omerville	75-600	24 12 75	Transvision Magog	265

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Magpie	75-395	11 09 75	CBC/R.-C.	163
Malartic	75-397	12 09 75	Câblevision du Nord de Québec	164
Malartic	76-128	15 03 76	Câblevision du Nord de Québec	356
Manicouagan 3	75-245	27 06 75	Club social du nord-est-Northeast Social Club	75
Maniwaki	75-312	22 07 75	Maniwaki Télévision	120
Maniwaki	75-388	11 09 75	Maniwaki Télévision	160
Maniwaki	75-171	21 05 75	Maniwaki Télévision	40
Maniwaki	75-350	11 08 75	CBC/R.-C.	144
Marsoui	75-393	11 09 75	Deschênes, Ghislain and Gagné, Clément	162
Matagami	75-382	08 09 75	Club TV de Matagami-Matagami TV Club	157
Matagami	75-340	08 08 75	Northern Radio-Radio Nord	139
Matagami	75-466	07 10 75	Club TV de Matagami-Matagami TV Club	198
Matane	ADM	29 10 75	Les Communications de Matane	
Matane	75-587	04 12 75	Les Communications de Matane	253
Matane	76-038	29 01 76	CBC/R.-C.	301
Mégantic	75-436	30 09 75	Latulippe, Henri	186
Micoua	75-245	27 06 75	Club social du nord-est-Northeast Social Club	75
Mingan	75-573	27 11 75	CBC/R.-C.	248
Moisie (CFB)	75-394	11 09 75	Barrette, J.R., Lt.-Col.	162
Mont Laurier	75-382	08 09 75	Vidéotron	157
Mont Laurier	76-019	23 01 76	Radio CKML	287
Mont Laurier	75-497	16 10 75	Vidéotron	211
Mont St-Pierre	75-399	12 09 75	Cloutier, Omer	165
Mont-Joli, Rimouski, Matane	75-100	07 04 75	Câblevision Bas St-Laurent	4
Mont-Tremblant	75-391	11 09 75	Filion, Denis	161
Montmagny	ADM	22 07 75	Radio Alleghanys	
Montréal	76-085	17 02 76	CKAC	333
Montréal	76-086	17 02 76	Le réseau de télévision TVA	334
Montréal	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Montréal	75-552	18 11 75	Multiple Access	237
Montréal	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Montréal	75-599	22 12 75	Télémutuel	264
Montréal	75-553	18 11 75	Multiple Access	238
Montréal	ADM	01 12 75	Multiple Access	
Montréal	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Montréal	ADM	06 11 75	Multiple Access	
Montréal	76-127	15 03 76	Cable TV	356
Montréal	75-599	22 12 75	Télémutuel	264
Montréal	ADM	17 02 76	Télémedia	
Montréal	ADM	01 05 75	Supravox Corporation	
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-084	17 02 76	Mutual Broadcasting	332
Montréal	76-027	27 01 76	Radiodiffusion Mutuelle	296
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-062	09 02 76	CBC/R.-C.	320
Montréal	75-172	21 05 75	CBC/R.-C.	40
Montréal	76-062	09 02 76	CBC/R.-C.	320
Montréal	ADM	07 05 75	Château Broadcasting	
Montréal	76-088	17 02 76	Télé-Métropole	336
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	ADM	12 02 76	CJMS Radio Montréal	
Montréal	76-027	27 01 76	CJMS Radio Montréal	296
Montréal	76-026	27 01 76	Télémutuel	295
Montréal	76-015	12 01 76	Radio Laval	283
Montréal	ADM	12 02 76	Supravox Corporation	
Montréal	76-027	27 01 76	Supravox Corporation	296
Montréal	75-534	31 10 75	Supravox Corporation	228
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	76-022	26 01 76	National Cablevision	291
Montréal	75-172	21 05 75	CBC/R.-C.	40
Montréal, Québec	75-599	22 12 75	Télémutuel	264
New Carlisle	75-536	03 11 75	La Cie Gaspésienne de radiodiffusion	230
New Carlisle	75-536	03 11 75	La Cie Gaspésienne de radiodiffusion	230
Nicolet	ADM	15 03 76	Décibel	
Nicolet	76-002	07 01 76	Dumoulin, Réjean	279
Nicolet	75-527	31 10 75	Dumoulin, Réjean	226
North Hatley	76-042	29 01 76	North Hatley Transvision	303
North Hatley	75-379	05 09 75	North Hatley Transvision	156
Notre-Dame-de-la-Dorée	75-407	18 09 75	Gagnon TV	169
Notre-Dame-de-la-Dorée	75-375	05 09 75	Gagnon TV	154
Nouveau Comptoir	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Nouveau Comptoir	75-290	15 07 75	CBC/R.-C.	108
Nouveau Comptoir	75-289	15 07 75	CBC/R.-C.	107
Outardes 4	ADM	14 05 75	Club social du nord-est Northeast Social Club	
Parent	76-036	30 01 76	CBC/R.-C.	300
Petit Saguenay	75-389	11 09 75	J.H. Duchesne	160
Petit Saguenay	75-394	11 09 75	J.H. Duchesne	162
Plessisville	75-571	27 11 75	Claire-vue	248
Plessisville	75-379	05 09 75	Claire-vue	156
Plessisville	ADM	09 04 75	Radio Plessisville	
Plessisville	76-034	29 01 76	Radio Plessisville	299
Plessisville	ADM	10 02 76	Claire-vue	
Port Alfred	75-391	11 09 75	Vidéo Dery	161
Port Alfred	75-590	17 12 75	Vidéo Dery	257
Princeville	75-464	07 10 75	Mercier, Normand	196
Princeville	75-379	05 09 75	Mercier, Normand	248
Québec	75-499	16 10 75	Télé-Câble de Québec	211
Québec	75-511	23 10 75	Télé-Capitale Communications	216
Québec	76-179	31 03 76	Télé-Câble de Québec	388
Québec	76-179	31 03 76	Télé-Câble de Québec	388

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Québec	ADM	12 08 75	Télé-Capitale Communications	
Québec	76-179	31 03 76	Télé-Câble de Québec	388
Québec	76-116	01 03 76	CJRP Radio Provinciale	351
Québec	76-116	01 03 76	Fortin, René	351
Québec	76-116	01 03 76	Gaspé-Beaubien, Philippe de	351
Québec	75-599	22 12 75	Télémutuel	264
Québec	76-132	18 03 76	CBC/R.-C.	359
Québec	76-037	29 01 76	CBC/R.-C.	301
Québec	76-098	23 02 76	CBC/R.-C.	342
Québec	76-087	17 02 76	Télé-Capitale	335
Québec	75-306	18 07 75	Goodwill Broadcasters of Quebec	116
Québec	76-024	27 01 76	CHRC	295
Québec	76-027	27 01 76	CJRP Radio Provinciale	296
Québec	ADM	12 02 76	CKCV (Québec)	
Québec	76-080	17 02 76	CKCV (Québec)	330
Québec	76-061	09 02 76	Télé-Capitale	320
Québec	75-286	15 07 75	Radio Laval	103
Québec	75-286	15 07 75	Radio Laval	103
Richmond, Melbourne	75-521	28 10 75	TV Câble (Richmond)	222
Richmond, Melbourne	75-379	05 09 75	TV Câble (Richmond)	156
Richmond, Melbourne	76-077	17 02 76	TV Câble (Richmond)	327
Richmond, Melbourne	76-105	25 02 76	TV Câble (Richmond)	346
Rimouski	75-326	28 07 75	CBC/R.-C.	129
Rimouski	ADM	12 02 76	CJBR Radio	
Rimouski	ADM	12 02 76	CJBR-TV	
Rimouski	ADM	12 02 76	CJBR-TV	
Rimouski	76-017	21 01 76	CJBR-TV	284
Rimouski, Causapscal	76-034	29 01 76	CJBR Radio	299
Rimouski, Matane	ADM	14 08 75	Câblovision Bas St-Laurent	
Rivière-à-Claude	75-127	11 04 75	Cloutier, Omer	13
Rivière-à-Claude	75-398	12 09 75	Cloutier, Omer	164
Rivière-à-Pierre	75-359	02 09 75	Benoit, Édouard	146
Rivière-à-Pierre	75-382	08 09 75	Benoit, Édouard	157
Rivière-du-Loup	75-433	25 09 75	Rivière-du-Loup Câble TV	183
Rivière-du-Loup	ADM	24 09 75	Rivière-du-Loup Câble TV	
Rivière-du-Loup	76-034	29 01 76	Radio CJFP	299
Rivière-du-Loup	ADM	20 10 75	CKRT-TV	
Robertsonville	75-465	07 10 75	St-Laurent, Réal	197
Robertsonville	75-379	05 09 75	St-Laurent, Réal	156
Roberval	ADM	12 08 75	Radio Roberval	
Rock Island, Stanstead	75-551	18 11 75	Border Community TV	237
Rock Island, Stanstead	75-379	05 09 75	Border Community TV	156
Rouyn	ADM	20 02 76	Northern Radio-Radio Nord	
Rouyn-Noranda	76-128	15 03 76	Câblevision du Nord de Québec	356
Rouyn-Noranda	75-382	08 09 75	Câblevision du Nord de Québec	157
Sawyerville	75-379	05 09 75	Transvision Sawyerville	156
Sawyerville	75-396	12 09 75	Transvision Sawyerville	163
Sawyerville	76-105	25 02 76	Transvision Sawyerville	346
Schefferville	76-036	30 01 76	CBC/R.-C.	300
Sept-Iles	75-266	10 07 75	CBC/R.-C.	94

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Shawinigan	ADM	06 05 75	La Belle Vision (1972)	
Shawinigan	75-358	02 09 75	La Belle Vision (1972)	146
Shawinigan	76-039	29 01 76	La Cie de radiodif. de Shawinigan Falls	302
Shawinigan	76-178	31 03 76	La Belle Vision (1972)	386
Shawinigan	76-178	31 03 76	La Belle Vision (1972)	386
Shawinigan	75-264	10 07 75	La Belle Vision (1972)	93
Sherbrooke	75-493	16 10 75	National Cablevision	208
Sherbrooke	76-180	31 03 76	National Cablevision	309
Sherbrooke	76-180	31 03 76	National Cablevision	385
Sherbrooke	76-180	31 03 76	National Cablevision	389
Sherbrooke	76-034	29 01 76	CHLT Radio Sherbrooke	299
Sherbrooke	ADM	12 02 76	CHLT-Télé 7	
Sherbrooke	75-323	25 07 75	CHLT-Télé 7	124
Sherbrooke	ADM	12 02 76	CHLT-Télé 7	
Sherbrooke	ADM	12 02 76	CHLT Radio Sherbrooke	
Sherbrooke	76-027	27 01 76	CJRS Radio Sherbrooke	296
Sherbrooke	ADM	12 02 76	CJRS Radio Sherbrooke	
Sherbrooke	76-034	29 01 76	CJRS Radio Sherbrooke	299
Sherbrooke	76-059	09 02 76	Télévision St-Francois	319
Sherbrooke	76-078	17 02 76	CKTS Radio Sherbrooke	328
Sherbrooke	ADM	02 12 75	CKTS Radio Sherbrooke	
Sherbrooke	ADM	12 02 76	CKTS Radio Sherbrooke	
Sorel	76-024	27 01 76	Radio Richelieu	295
Sorel, Tracy	75-291	15 07 75	Sorel-O-Vision	108
St-Adélaïde de Pabos	75-311	22 07 75	Sirois, Maurice	119
St-Benjamin	75-398	12 09 75	Caron, Roger	164
St-Benoit, Labre	75-346	11 08 75	Appareils Électroniques Bérubé	142
St-Côme	75-373	05 09 75	Boucher, J., Mme	153
St-Côme	75-373	05 09 75	Brisebois, Claude	153
St-Donat	75-528	31 10 75	Richard Coutu et Fils	220
St-Fabien-de-Panet	75-136	15 04 75	CBC/R.-C.	16
St-Fabien-de-Panet	75-265	10 07 75	CBC/R.-C.	94
St-Felicien, Bellevue	75-406	18 09 75	Gagnon TV	168
St-Felicien, Bellevue	75-375	05 09 75	Gagnon TV	154
St-Gédéon	75-379	05 09 75	Beauce Vidéo	156
St-Georges de Beauce	75-481	30 09 75	Coratel Services	202
St-Georges de Beauce	75-379	05 09 75	Beauce Vidéo	156
St-Honoré	75-398	12 09 75	Fortier, Jean-Guy	164
St-Hyacinthe	75-292	15 07 75	Radio St-Hyacinthe	109
St-Jean Iberville	75-333	05 08 75	Câblovision Haut-Richelieu	133
St-Jérôme	75-295	15 07 75	Radio Laurentides	111
St-Jérôme	75-246	27 06 75	Radio Laurentides	75
St-Jérôme, Lafontaine	75-343	11 08 75	Vidéotron	140
St-Joseph	76-079	17 02 76	Vidéo Québec	328
St-Jovite	75-546	10 11 75	Filion, Denis	234
St-Jovite	75-200	25 06 75	Filion, Aquila	50
St-Jovite	75-200	25 06 75	Filion Télé-Câble	50
St-Leonard d'Aston	75-567	25 11 75	Décibel	245
St-Ludger	75-344	11 08 75	Appareils Électroniques Bérubé	141
St-Martin	75-398	12 09 75	Beauce Vidéo	164

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
St-Michel	75-544	10 11 75	Rondeau, Fernand	233
St-Michel des Saints	75-382	08 09 75	Rondeau, Fernand	157
St-Pamphile	75-436	30 09 75	Chouinard, Guy	186
St-Pamphile	76-034	29 01 76	Radio la Pocatière	299
St-Pascal	75-398	12 09 75	Paradis, Louis-Georges	164
St-Prosper	75-347	11 08 75	Appareils Électroniques Bérubé	143
St-Raymond	75-391	11 09 75	Vidéo Dery	161
St-Théophile	75-345	11 08 75	Appareils Électroniques Bérubé	142
St-Tite	75-496	16 10 75	J. Bergeron & Frère	210
St-Tite	75-382	08 09 75	J. Bergeron & Frère	157
St-Zacharie	75-128	11 04 75	Antenne TV St-Zacharie	14
St-Zénon	75-382	08 09 75	Rondeau, Fernand	157
Ste-Marguerite Marie	75-351	11 08 75	Télévision de la Baie des Chaleurs	144
Ste-Adèle	75-438	30 09 75	Guestier, Maurice	187
Ste-Adèle	75-438	30 09 75	Télédiffusion St-Adèle	187
Ste-Adèle	75-468	07 10 75	Guestier, Maurice	199
Ste-Adèle	75-126	11 04 75	Guestier, Maurice	13
Ste-Agathe-des-Monts	75-390	11 09 75	Câble Laurentide	161
Ste-Agathe-des-Monts	75-545	10 11 75	Radio CJSA	234
Ste-Germaine Station	75-398	12 09 75	Parent, Marcel	164
Ste-Justine	75-398	12 09 75	Tanguay, Daniel	164
Ste-Marie de Beauce	75-378	05 09 75	Côté, Léo-Paul	155
Ste-Marie de Beauce	76-023	27 01 76	Clival	294
Ste-Marie de Beauce	75-376	05 09 75	Côté, Léo-Paul	154
Ste-Thècle	75-394	11 09 75	Groleau, Aurel	162
Ste-Thérèse, Rosemere	75-356	02 09 75	Treeford	146
Terrebonne	76-167	30 03 76	Télé câble des Mille-Iles	377
Thetford Mines	76-010	07 01 76	Radio Apalache	281
Thetford Mines	76-034	29 01 76	Radio Megantic	299
Thetford Mines	75-398	12 09 75	Thetford Vidéo	164
Touraine	75-244	27 06 75	Laurentian Cablevision	74
Touraine	ADM	27 05 75	Laurentian Cablevision	
Trois-Rivières	76-024	27 01 76	CJTR Radio Trois-Rivières	295
Trois-Rivières	76-177	31 03 76	La Belle Vision (1972)	385
Trois-Rivières	75-522	28 10 75	Gaspé-Beaubien, Philippe de	223
Trois-Rivières	75-357	02 09 75	La Belle Vision (1972)	146
Trois-Rivières	76-177	31 03 76	La Belle Vision (1972)	385
Trois-Rivières	ADM	12 02 76	Radio Trois-Rivières	
Trois-Rivières	76-024	27 01 76	Radio Trois-Rivières	295
Trois-Rivières	ADM	12 02 76	CJTR Radio Trois-Rivières	
Trois-Rivières	76-027	27 01 76	CJTR Radio Trois-Rivières	296
Trois-Rivières	76-060	09 02 76	Télévision St-Maurice	320
Trois-Rivières	ADM	15 01 76	Télévision St-Maurice	
Trois-Rivières	75-264	10 07 75	La Belle Vision (1972)	93
Val d'Or, Bourlamaque	75-382	08 09 75	Câblevision du Nord de Québec	157
Val d'Or, Bourlamaque	76-128	15 03 76	Câblevision du Nord de Québec	356
Valley Junction	75-377	05 08 75	Côté, Léo-Paul	155
Valley Junction	75-376	05 09 75	Côté, Léo-Paul	154
Victoriaville	76-034	29 01 76	Radio Victoriaville	299
Victoriaville, Arthabaska	76-181	31 03 76	National Cablevision	390

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
QUÉBEC				
Victoriaville, Arthabaska	76-181	31 03 76	National Cablevision	390
Victoriaville, Arthabaska	76-181	31 03 76	National Cablevision	390
Ville de Laval	76-022	26 01 76	National Cablevision	391
Ville de Laval	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Ville de Laval	76-127	15 03 76	Cable TV	356
Ville de Laval	76-021	26 01 76	Cable TV	288
Ville St-Georges	ADM	25 09 75	Radio Beauce	
Ville St-Georges	76-034	29 01 76	Radio Beauce	299
Waterloo	75-398	12 09 75	Waterloo TV Cable	164
Windsor	76-077	17 02 76	Transvision Windsor	327
Windsor, Greenlay	76-105	25 02 76	Transvision Windsor	346
Windsor, Greenlay	76-012	07 01 76	Transvision Windsor	282
Woburn	75-436	30 09 75	Latulippe, Henri	186
SASKATCHEWAN				
Alsask	75-458	07 10 75	Sterns, W.B., Lt.-Col.	195
Arabella	ADM	29 08 75	Yorkton Television	
Arabella	ADM	29 08 75	Yorkton Television	
Beauval	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Beauval	75-267	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Buffalo Narrows	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Buffalo Narrows	75-267	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Cumberland House	75-360	02 09 75	CBC/R.-C.	147
Gravelbourg	75-190	09 06 75	CBC/R.-C.	47
Green Lake	75-607	24 12 75	Green Lake Broadcasting Society	277
Hudson Bay	76-112	27 02 76	Yorkton Television	349
Hudson Bay	76-111	27 02 76	Hudson Bay Chamber of Commerce	349
Ile à la Crosse	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Ile à la Crosse	75-267	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Island Falls	75-360	02 09 75	CBC/R.-C.	147
Island Falls	76-107	27 02 76	CBC/R.-C.	347
La Loche	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
La Loche	75-267	10 07 75	CBC/R.-C.	95
La Ronge	75-137	15 04 75	CBC/R.-C.	16
Leoville	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Norquay	76-106	27 02 76	Yorkton Television	347
Norquay	76-106	27 02 76	Yorkton Television	347
Palmbere	75-268	10 07 75	CBC/R.-C.	95
Pelican Narrows	75-485	09 10 75	CBC/R.-C.	204
Pelican Narrows	76-107	27 02 76	CBC/R.-C.	347
Ponteix	75-218	16 06 75	Ponteix TV Club	62
Prince Albert	75-220	16 06 75	Community TV	62
Regina	76-169	30 03 76	CBC-R.-C.	379
Regina	75-183	09 06 75	CBC-R.-C.	45
Regina	76-108	27 02 76	Midwest Broadcasters	348
Rosetown	ADM	06 05 75	Goose Lake Broadcasting	
Rosetown	ADM	06 05 75	Goose Lake Broadcasting	

LOCATION/ENDROIT	DEC/DÉC	DATE	NAME/NOM	PAGE
SASKATCHEWAN				
Saskatoon	75-532	31 10 75	Currie, Roy H.	227
Saskatoon	76-110	27 02 76	Currie, Roy H.	398
Saskatoon	ADM	06 11 75	CBC/R.-C.	
Saskatoon	75-189	09 06 75	CBC/R.-C.	47
Swift Current	75-488	14 10 75	Swift Current Telecasting	205
Swift Current	76-025	27 01 76	Frontier City Broadcasting	295
Uranium City	76-114	27 02 76	CBC/R.-C.	350
Wynyard	76-106	27 02 76	Yorkton Television	347
Yorkton	76-106	27 02 76	Yorkton Television	347
YUKON				
Teslin	76-063	12 02 76	Teslin Community Club	321
Whitehorse	76-150	23 03 76	Northern Television Systems	367





